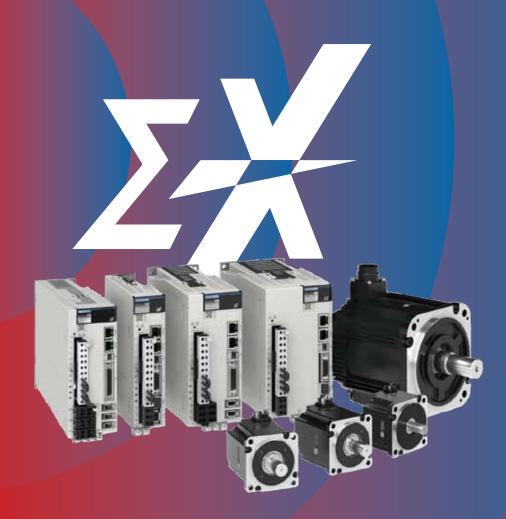


# Sigma-X Series

Catalog | 200 V Models



# **Table of Contents**

Rotary Servomotors
SGMXJ
Model Designations
Specifications and Ratings
External Dimensions
SGMXA
Model Designations
Specifications and Ratings (200 V Specification)
External Dimensions (200 V Specification)
SGMXG
Model Designations
Specifications and Ratings (200 V, 1500-min <sup>-1</sup> Specification)
Specifications and Ratings (200 V, 1000-min <sup>-1</sup> Specification)
External Dimensions (200 V Specification)
Cables and Connectors
Cables for the SGMXJ Servomotors
Cables for the SGMXA Servomotors
Cables for the SGMXG Servomotors
Direct Drive Servomotors
SGM7D
Model Designations
Specifications and Ratings
External Dimensions
Connector Specifications
SGM7E
Model Designations
Specifications and Ratings
External Dimensions
Connector Specifications

	SGM7F
	Model Designations
	Specifications and Ratings: Small Capacity
	Specifications and Ratings: Medium Capacity
	External Dimensions
	Connector Specifications
	Cables and Connectors
	Cables for the SGM7D Direct Drives Servomotors
	Cables for the SGM7E Direct Drives Servomotors
	Cables for the SGM7F Direct Drives Servomotors
Lin	ear Servomotors
	SGLGW
	Model Designations
	Ratings and Specifications
	External Dimensions
	Connector Specifications
	SGLFW2
	Model Designations       222         Ratings and Specifications       224
	External Dimensions
	Connector Specifications
	SGLTW
	Model Designations
	Ratings and Specifications
	External Dimensions
	Connector Specifications
	Serial Converter Unit
	Selection Table
	Characteristics and Specifications
	External Dimensions
	Analog Signal Input Timing
	Recommended Linear Encoders and Cables
	Recommended Linear Encoders
	Cable Configurations
	Cables and Connectors
	Cables for the SGLGW Servomotors
	Cables for the SGLFW2 Servomotors
	Cables for the SGLTW Servomotors

	Linear Encoder Cables	
	Serial Converter Unit Cables	
	Sensor Cables	
	Encoder Cables	
	Cable Dimensional Drawings and Wiring Specifications	
	Wiring Precautions	
S	ERVOPACK	327
	$\Sigma$ -XS Models with Analog Voltage/Pulse Train References	328
	Interpreting SERVOPACK Model Numbers	
	Ratings and Specifications	
	External Dimensions	
	$\Sigma$ -XS Models with MECHATROLINK-4/III Communications	348
	Interpreting SERVOPACK Model Numbers	
	Ratings and Specifications	
	External Dimensions	
	$\Sigma$ -XS Models with EtherCAT Communications References	
	Interpreting SERVOPACK Model Numbers	
	Ratings and Specifications	
	External Dimensions	
	$\Sigma$ -XW Models with MECHATROLINK-4/III Communications	388
	Interpreting SERVOPACK Model Numbers	388
	Ratings and Specifications	
	External Dimensions	395
	$\Sigma$ -XW Models with EtherCAT Communications References	398
	Interpreting SERVOPACK Model Numbers	
	Ratings and Specifications	
	Derating Specifications	405
	External Dimensions	406
	$\Sigma$ -XT Models with MECHATROLINK-4/III Communications	410
	Interpreting SERVOPACK Model Numbers	410
	Ratings and Specifications	411
	External Dimensions	417
	$\Sigma$ -XT Models with EtherCAT Communications References	420
	Interpreting SERVOPACK Model Numbers	420
	Ratings and Specifications	
	External Dimensions	427
	SERVOPACK Cables	430
	Device Configuration Diagrams	

Selection Table	432
Connections between SERVOPACKs and Peripheral	
Peripheral Devices and System Configurations.	
Molded-Case Circuit Breakers and Fuses	
Magnetic Contactors	
SERVOPACK Main Circuit Wires	
Crimp Terminals and Insulating Sleeves	
Noise Filter	
AC/DC Reactors.	
Surge Absorbers	
Regenerative Resistor	
Motor Power Cable Shielding Clamp	
SERVOPACK Connector Kit	
Digital Operators	
Software	
Other Peripheral Devices and Options	
Option Modules	495
Feedback Option Modules	
Fully-Closed Modules	
Safety Option Modules	506
Safety Modules	
Option Case Kit	
Additional Information	511
Capacity Selection for Servomotors	512
Selecting the Servomotor Capacity	
Capacity Selection for Regenerative Resistors	
Regenerative Power and Regenerative Resistance	
Types of Regenerative Resistors	
Selection Table.	
Selecting External Regenerative Resistor	
International Standards	
Warranty	546
-	
Details of Warranty	
Limitations of Liability.	
Suitability for Use	
Specifications Change	

Revision History	/	 	 	 548

# Rotary Servomotors

SGMXJ	10
SGMXA	26
SGMXG	54
Cables and Connectors	90

# SGMXJ

# **Model Designations**



Servomotor SGMXJ model

#### 1 Rated Output

Code	Specification
A5	50 W
01	100 W
C2	150 W
02	200 W
04	400 W
06	600 W
08	750 W

#### **2** Power Supply Voltage

Code	Specification	
A	200 VAC	

#### **3** Serial Encoder

Code	Specification
U	26-bit absolute encoder
W	26-bit batteryless absolute encoder

#### 4 Design Revision Order

А

#### 5 Shaft End

Code	Specification
2	Straight without key
6	Straight with key and tap
В	With two flat seats

#### 6 Options

Code	Specification
1	Without options
С	With holding brake (24 VDC)
Е	With oil seal With holding brake (24 VDC)
S	With oil seal

#### 7 Destination

А

#### 8 Ancillary Specification

Code	Specification
1	Standard
3	Safety encoder

# **Specifications and Ratings**

# **Specification**

Voltage		200 V												
Model SGMXJ-	A5A	A5A 01A C2A 02A 04A 06A 08A												
Time Rating		Continuous												
Thermal Class		UL: B, CE: B												
Insulation Resistance		500 VDC, 10 MΩ min.												
Withstand Voltage		1,500 VAC for 1 minute												
Excitation				Permanent magnet										
Mounting				Flange-mounted										
Drive Method		Direct drive												
Rotation Direction		Counterclockwise (CCW) for forward reference when viewed from the load side												
Vibration Class */				V15			V15							

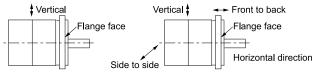
Continued on next page.

Continued from previous page.

Vol	tage				200 V			m previous page.		
Model	SGMXJ-	A5A	01A	C2A	02A	04A	06A	08A		
	Surrounding Air Temperature		$0^{\circ}$ C to $40^{\circ}$ C (With derating, usage is possible between $40^{\circ}$ C and $60^{\circ}$ C.) *3							
	Surrounding Air Humidity		2	20% to 80% relati	ve humidity (with	no condensation	)			
Environmental Conditions	Installation Site	<ul><li>Must be well-</li><li>Must facilitate</li><li>Must have an</li></ul>	fust be indoors and free of corrosive and explosive gases. fust be well-ventilated and free of dust and moisture. fust facilitate inspection and cleaning. fust have an altitude of 1000 m or less. (With derating, usage is possible between 1000 m and 2000 m.) *3 fust be free of strong magnetic fields.							
	Storage Environment	Storage temperat	tore the servomotor in the following environment if you store it with the power cable disconnected. torage temperature: -20°C to +60°C (with no freezing) torage humidity: 20% to 80% relative humidity (with no condensation)							
Impact Resist- ance *2	Impact Acceleration (at Flange)				490 m/s <sup>2</sup>					
	Number of Impacts				2 times					
Vibration Resistance *2	Vibration Acceleration (at Flange)				49 m/s <sup>2</sup>					
	SGDXS-	R70A	R70A R90A 1R6A 1R6A 2R8A 5R5A 5							
Applicable SERVOPACKs	SGDXW-	1R6A *4, 2R8A     1R6A *4, 2R8A     1R6A,     1R6A,     2R8A,       *4     2R8A *4     2R8A *4     2R8A *4     5R5A *4,						5R5A, 7R6A		
	SGDXT-	1R6A *4, 2R8A *4	16A *4, 2R8A 1R6A *4, 2R8A 1R6A, 1R6A, 2R8A							

\*1 A vibration class of V15 indicates a vibration amplitude of 15 µm maximum on the servomotor without a load at the rated rotation speed.

\*2 The given values are for when the servomotor shaft is mounted horizontally and impact or vibration is applied in the directions shown in the following figures. The strength of the vibration that the servomotor can withstand depends on the application. Always check the vibration acceleration that is applied to the servomotor with the actual equipment.



Impact Applied to the Servomotor Vibration Applied to the Servomotor

\*3 Refer to the following section for the derating rates. *Transport Derating Rates on page 16* 

\*4 If you use this combination, performance may not be as good, e.g., the control gain may not increase, in comparison with using a Σ-XS SERVOPACK.

# **Servomotor Ratings**

	Voltage					200 V			
	Model SGMXJ	-	A5A	01A	C2A	02A	04A	06A	08A
Rated Output	*1	W	50	100	150	200	400	600	750
Rated Torque	*1, *2	N·m	0.159	0.318	0.477	0.637	1.27	1.91	2.39
Instantaneous que *1	Maximum Tor-	N∙m	0.557	1.11	1.67	2.23	4.46	6.69	8.36
Rated Current	*1	Arms	0.55	0.85	1.6	1.6	2.5	4.2	4.4
Instantaneous rent *1	Maximum Cur-	Arms	2.0 3.1 5.7 5.8 9.3					15.3	16.9
Rated Rotation	n Speed *1	min <sup>-1</sup>				3000			
Continuous Allowable Rota- tion Speed				70	000			6000	
Maximum Rot	tation Speed *1	min <sup>-1</sup>				7000			
Torque Consta	int	N·m/Arms	0.316	0.413	0.321	0.444	0.544	0.493	0.584
	Without Holding Brakes		0.0421	0.0669	0.0946	0.263	0.486	0.800	1.59
	With Holding Brakes		0.0501	0.0749	0.103	0.323	0.546	0.860	1.76
Rotor Moment of Inertia	Without Holding Brake and with Battery- less Absolute Encoder	× 10 <sup>-4</sup> kg·m <sup>2</sup>	0.0458	0.0706	0.0983	0.267	0.490	0.804	1.59
	With Holding Brake and Batteryless Encoder		0.0538	0.0786	0.107	0.327	0.550	0.864	1.76
Rated Power	Without Holding Brakes	kW/s	6.00	15.1	24.0	15.4	33.1	45.6	35.9
Rate */	With Holding Brakes		5.04	13.5	22.1	12.5	29.5	42.4	32.4
Rated Angu- lar Accelera-	Without Holding Brakes	rad/s <sup>2</sup>	37700	47500	50400	24200	26100	23800	15000
tion *1 With Holding Brakes		2 on 10	31700	42400	46400	19700	23200	22200	13500
Derating Rate for Servomotor %		80		90			95		
Heat Sink Size *3	e (aluminum)	mm	200 ×	200 ×6			250 ×250 × 6		
Protective Stru	ucture *4				Totally e	nclosed, self-co	oled, IP67		

Continued on next page.

Continued from previous page.

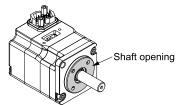
	Voltage					200 V				
I	Model SGMXJ	-	A5A	01A	C2A	02A	04A	06A	08A	
	Rated Voltage	v				24 VDC ±10%				
	Capacity	W		5.5			6	6.5		
	Holding Torque	N∙m	0.159	0.318	0.477	0.637	1.27	1.91	2.39	
Holding				$104.8\pm\!10\%$		96 ±	10%	88.6 :	±10%	
Brake Speci- fications *5	Rated Current	A (at 20°C)		0.23		0.	25	0.	27	
incations 5	Time Required to Release Brake	ms		60 80					0	
	Time Required to Brake	ms		100						
Allowable Load Moment	At 6000 min <sup>-1</sup>		35 times	35 times	35 times	15 times	10 times	20 times	12 times	
of Inertia (Rotor	At 7000 min-1					10 times	5 times	15 times	8 times	
Moment of Inertia Ratio)	With External	At 6000 min-1								
*6	Regenerative Resistor and External Dynamic Brake Resis- tor *7	At 7000 min-1	35 times	35 times	35 times	25 times	25 times	20 times	15 times	
	LF	mm		20	•		25	•	35	
Allowable Shaft Loads	Allowable Radial Load	Ν		78			245		392	
*8	Allowable Thrust Load	Ν		54			74			

\*1 These values are for operation in combination with a SERVOPACK when the temperature of the armature winding is 100°C. The values for other items are at 20°C. These are typical values.

\*2 The rated torques are the continuous allowable torque values at a surrounding air temperature of 40°C with an aluminum heat sink of the dimensions given in the table.

\*3 Refer to the following section for the relation between the heat sinks and derating rate. Servomotor Heat Dissipation Conditions on page 16

\*4 This does not apply to the shaft opening. Protective structure specifications apply only when the special cable is used.

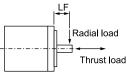


\*5 Observe the following precautions if you use a servomotor with a holding brake.

- The holding brake cannot be used to stop the servomotor.
- The time required to release the brake and the time required to brake depend on which discharge circuit is used. Confirm that the operation delay time is appropriate for the actual equipment.
- The 24-VDC power supply is not provided by Yaskawa.

\*6 The rotor moment of inertia scaling factor is the value for a standard servomotor without a holding brake.

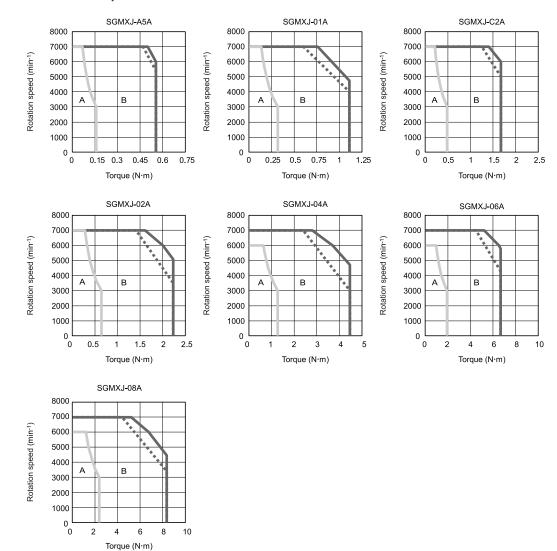
- \*7 To externally connect a dynamic brake resistor, select hardware option specification 0020 for the SERVOPACK. However, you cannot externally connect a dynamic brake resistor if you use the following SERVOPACKs (maximum applicable motor capacity: 400 W).
  - SGDXS-R70A□□A0020 to -2R8A□□A0020
  - SGDXW-1R6A = A0020, -2R8A = A0020
  - SGDXT-1R6A A0020, -2R8A A0020
- \*8 Design the mechanical system so that the thrust and radial loads applied to the servomotor shaft end during operation do not exceed the values given in the table.



# **Torque-Rotation Speed Characteristics**

A : Continuous duty zone (solid lines): Three-phase, 200 V

B : Intermittent duty zone (dotted lines): Single-phase, 200 V



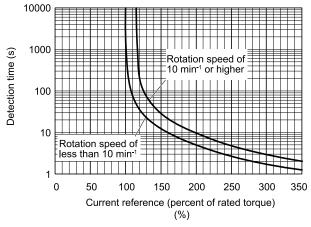
#### Note:

- 1. These values (typical values) are for operation in combination with a SERVOPACK when the temperature of the armature winding is 100°C.
- 2. The characteristics in the intermittent duty zone depend on the power supply voltage.
- 3. If the effective torque is within the allowable range for the rated torque, the servomotor can be used within the intermittent duty zone.
- 4. If you use a servomotor main circuit cable that exceeds 20 m, the intermittent duty zone in the torque-rotation speed characteristics will become smaller because the voltage drop increases.

# **Servomotor Overload Protection Characteristics**

The overload detection level is set for hot start conditions with a servomotor surrounding air temperature of 40°C.

For the overload detection level, priority is given to the lower of the detection levels in the overload protection characteristics of the connected SERVOPACK and servomotor.



Note:

The above overload protection characteristics do not mean that you can perform continuous duty operation with an output of 100% or higher. Use the servomotor so that the effective torque remains within the continuous duty zone given in "*Torque-Rotation Speed Characteristics on page 14*".

# Allowable Load Moment of Inertia

The allowable load moments of inertia (motor moment of inertia ratios) for the servomotors are given in "*Servomotor Ratings on page 12*". The values are determined by the regenerative energy processing capacity of the SERVOPACK and are also affected by the drive conditions of the servomotor. Use the SigmaSize+ AC servo capacity selection program \*1 to check the driving conditions. Perform the required steps for each of the following cases.

\*1 Contact your Yaskawa representative for information on this program.

# Exceeding the Allowable Load Moment of Inertia

Use one of the following measures to adjust the load moment of inertia to within the allowable value.

- Reduce the torque limit.
- Reduce the deceleration rate.
- Reduce the maximum motor speed.

If the above steps is not possible, install an external regenerative resistor.

Information An Overvoltage Alarm (A.400) is likely to occur during deceleration if the load moment of inertia exceeds the allowable load moment of inertia. SERVOPACKs with a built-in regenerative resistor may generate a Regenerative Overload Alarm (A.320).

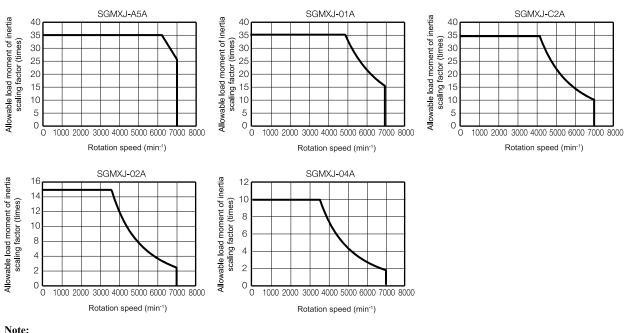
Refer to the following section for the regenerative power (W) that can be processed by the SERVOPACKs. *Specifications of Built-in Regenerative Resistors in SERVOPACKs on page 478* 

Install an external regenerative resistor when the built-in regenerative resistor cannot process all of the regenerative power.

#### SERVOPACKs without Built-in Regenerative Resistors

The following graph shows the allowable load moment of inertia scaling factor of the rotation speed (reference values for deceleration operation at or above the rated torque). Application is possible without an external regenerative resistor within the allowable value. However, for the shaded areas of the graphs, use Yaskawa's SigmaSize+, an AC servo drive capacity selection program, to select an external regenerative resistor.

Rotary Servomotors SGMXJ



Note:

Applicable SERVOPACK Model: SGDXS-R70A, -90A, -1R6A, -2R8A

# When an External Regenerative Resistor Is Required

Install the external regenerative resistor which is selected with the SigmaSize+. Contact your Yaskawa representative for information on SigmaSize+.

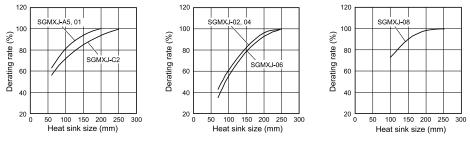
Refer to the following section for details on the external regenerative resistors.

G Specifications and Dimensions of External Regenerative Resistors on page 479

# **Derating Rates**

#### Servomotor Heat Dissipation Conditions

The servomotor ratings are the continuous allowable values at a surrounding air temperature of 40°C when a heat sink is installed on the servomotor. If the servomotor is mounted on a small device component, the servomotor temperature may rise considerably because the surface for heat dissipation becomes smaller. Refer to the following graphs for the relation between the heat sink size and derating rate.



The actual temperature rise depends on the following conditions. Always check the servomotor temperature with the actual equipment.

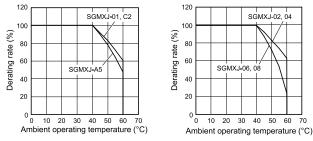
• How the heat sink (the servomotor mounting section) is attached to the installation surface Important

- Status between heat sink and servomotor (sealant, reduction gear, etc.)
- · What material is used for the servomotor mounting section
- · Servomotor rotation speed

0

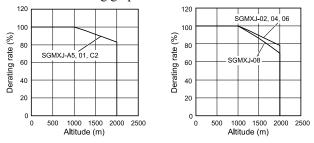
#### ■ Applications Where the Surrounding Air Temperature Exceeds 40°C

The servomotor ratings are the continuous allowable values at a surrounding air temperature of 40°C. If you use a servomotor at a surrounding air temperature that exceeds 40°C (60°C max.), apply a suitable derating rate from the following graphs.



#### ■ Applications Where the Altitude Exceeds 1000 m

The servomotor ratings are the continuous allowable values at an altitude of 1000 m or less. If you use a servomotor at an altitude that exceeds 1000 m (2000 m max.), the heat dissipation effect of the air is reduced. Apply the appropriate derating rate from the following graphs.



#### Note:

• When using servomotors with derating, change the detection timing of overload warning and overload alarm based on the overload detection level of the motor given in "Servomotor Overload Protection Characteristics on page 15".

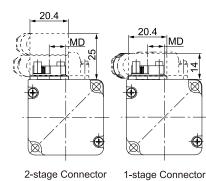
• Use the combination of the SERVOPACK and servomotor so that the derating conditions are satisfied for both the SERVOPACK and servomotor.

• The derating rates are applicable only when the average rotation speed is less than or equal to the rated rotation speed. If the average rotation speed exceeds the rated rotation speed, consult with your Yaskawa representative.

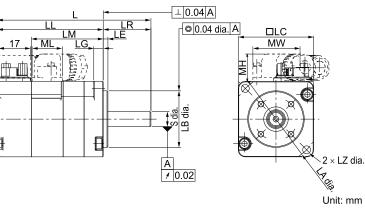
# **External Dimensions**

# SGMXJ-A5 to -C2

#### Standard Specification



0.6



Model	. */					Flar	ige Dimens	ions		
SGMXJ-	L */	LL */	LM	LR	LE	LG	LC	LA	LB	LZ
A5A¤A2¤A1	80.5 (121.0)	55.5 (96.0)	37.5	25	2.5	5	40	46	30 <b>-</b> 0.021	4.3
01A□A2□A1	92.5 (133.0)	67.5 (108.0)	49.5	25	2.5	5	40	46	30 <b>-</b> 0.021	4.3
C2ADA2DA1	104.5 (153.0)	79.5 (128.0)	61.5	25	2.5	5	40	46	30-0.021	4.3

Model SGMXJ-	S	MD	MW	МН	ML	Approx. Mass [kg] */
A5A¤A2¤A1	8-0.009	8.4	25	14.5	16	0.3 (0.6)
01A¤A2¤A1	8-0.009	8.4	25	14.5	16	0.4 (0.7)
C2ADA2DA1	8-0.009	8.4	25	14.5	16	0.5 (0.8)

For models that have a batteryless absolute encoder, L and LL are 7.5 mm greater and the approximate mass is 0.1 kg greater than the given value. \*1 Refer to the following section for the values for individual models. G Dimensions of Servomotors with Batteryless Absolute Encoders on page 24

Note:

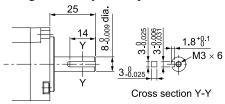
1. The values in parentheses are for servomotors with holding brakes.

2. The values for a straight shaft end without key specification are given. Refer to the information given below for other shaft end specifications and option specifications. Shaft End Specification on page 19

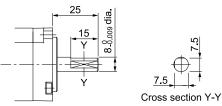
G Option Specification on page 19

# Shaft End Specification

• Straight with Key and Tap

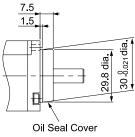


• With Two Flat Seats



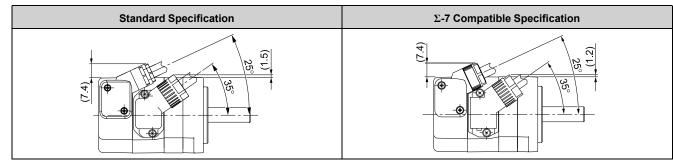
# Option Specification



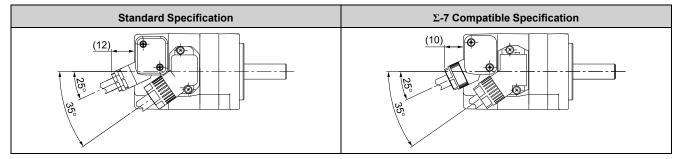


# Connector Mounting Dimensions

• Cable Installed on Load Side

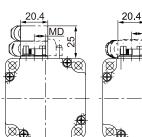


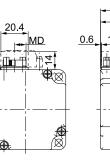
• Cable Installed on Non-load Side

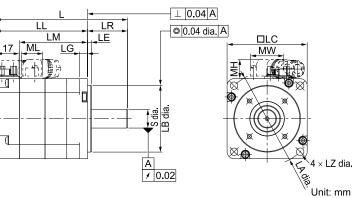


# SGMXJ-02 to -06

### Standard Specification







2-stage Connector 1-stage Connector

Model	L */	LL *1	LM			Flange Dimensions				
SGMXJ-				LR	LE	LG	LC	LA	LB	LZ
02A□A2□A1	98.5 (139.0)	68.5 (109.0)	50.5	30	3	6	60	70	50-0.025	5.5
04A a A 2 a A 1	115 (155.5)	85 (125.5)	67	30	3	6	60	70	50-0.025	5.5
06A□A2□A1	137 (191.0)	107 (161.0)	89	30	3	6	60	70	50-0.025	5.5

Model SGMXJ-	S	MD	MW	МН	ML	Approx. Mass [kg] */
02A=A2=A1	14-0.011	8.4	25	14.5	16	0.8 (1.4)
04A¤A2¤A1	14-0.011	8.4	25	14.5	16	1.1 (1.7)
06A¤A2¤A1	14-0.011	8.4	25	14.5	16	1.6 (2.2)

\*1 For models that have a batteryless absolute encoder, L and LL are 7.5 mm greater and the approximate mass is 0.1 kg greater than the given value. Refer to the following section for the values for individual models.

Dimensions of Servomotors with Batteryless Absolute Encoders on page 24

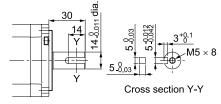
#### Note:

1. The values in parentheses are for servomotors with holding brakes.

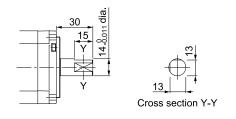
2. The values for a straight shaft end without key specification are given. Refer to the information given below for other shaft end specifications and option Shaft End Specification on page 20
 Option Specification on page 21

### Shaft End Specification

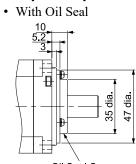
• Straight with Key and Tap



With Two Flat Seats •



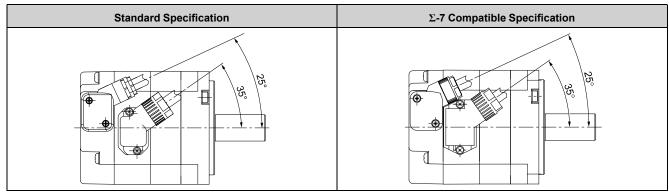
# Option Specification



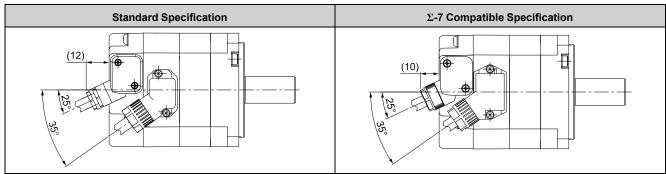
Oil Seal Cover

# Connector Mounting Dimensions

• Cable Installed on Load Side

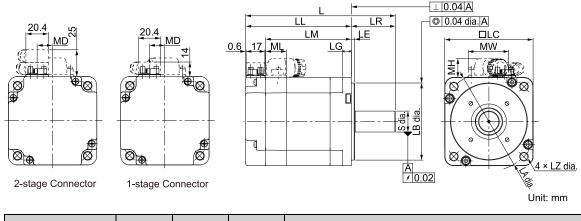


• Cable Installed on Non-load Side



# SGMXJ-08

# Standard Specification



Model	<b>I</b> *7					Flan	ge Dimensi	ons		
SGMXJ-	L *1	LL *1	LM	LR	LE	LG	LC	LA	LB	LZ
08A a A 2 a A 1	136 (183.0)	96 (143.0)	78	40	3	8	80	90	70-0.030	7

Model SGMXJ-	S	MD	MW	МН	ML	Approx. Mass */ [kg]
08A¤A2¤A1	19- <sup>0</sup> .013	14	37	17	19.3	2.2 (2.8)

\*1 For models that have a batteryless absolute encoder, L and LL are +6.5 mm greater and the approximate mass is 0.1 kg greater than the given value. Refer to the following section for the values for individual models.

G Dimensions of Servomotors with Batteryless Absolute Encoders on page 24

#### Note:

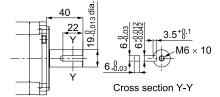
- 1. The values in parentheses are for servomotors with holding brakes.
- 2. The values for a straight shaft end without key specification are given. Refer to the information given below for other shaft end specifications and option specifications.

G Shaft End Specification on page 22

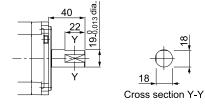
G Option Specification on page 23

#### Shaft End Specification

• Straight with Key and Tap

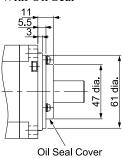


• With Two Flat Seats



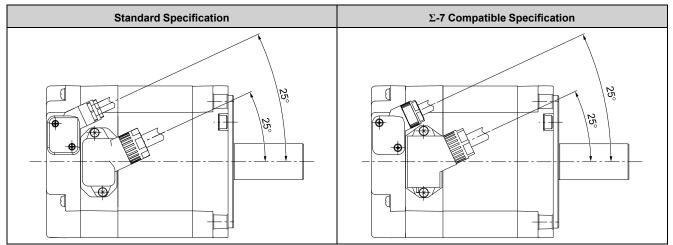
# Option Specification

• With Oil Seal

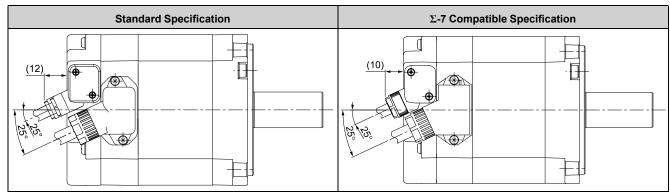


# ■ Connector Mounting Dimensions

• Cable Installed on Load Side



• Cable Installed on Non-load Side



# **Dimensions of Servomotors with Batteryless Absolute Encoders**

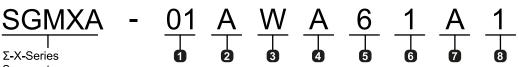
Model SGMXJ-	L	LL	Approx. Mass [kg]
A5AWA2□A1	88 (128.5)	63 (103.5)	0.4 (0.7)
01AWA2□A1	100 (140.5)	75 (115.5)	0.5 (0.8)
C2AWA2□A1	112 (160.5)	87 (135.5)	0.6 (0.9)
02AWA2□A1	106 (146.5)	76 (116.5)	0.9 (1.5)
04AWA2□A1	122.5 (163.0)	92.5 (133.0)	1.2 (1.8)
06AWA2□A1	144.5 (198.5)	114.5 (168.5)	1.7 (2.3)
08AWA2□A1	142.5 (189.5)	102.5 (149.5)	2.3 (2.9)

#### Note:

The values in parentheses are for servomotors with holding brakes.

# SGMXA

# **Model Designations**



Servomotor SGMXA model

#### 1 Rated Output

Code	Specification
A5	50 W
01	100 W
C2	150 W
02	200 W
04	400 W
06	600 W
08	750 W
10	1.0 kW
15	1.5 kW
20	2.0 kW
25	2.5 kW
30	3.0 kW
40	4.0 kW
50	5.0 kW
70	7.0 kW

#### **2** Power Supply Voltage

Code	Specification
A	200 VAC

#### 3 Serial Encoder

Code	Specification
U	26-bit absolute encoder
W	26-bit batteryless absolute encoder

#### 4 Design Revision Order

А

#### 5 Shaft End

Code	Specification
2	Straight without key
6	Straight with key and tap
В	With two flat seats*1

\*1 Code B does not support models above 1.5 kW.

#### 6 Options

Code	Specification
1	Without options
С	With holding brake (24 VDC)
Е	With oil seal With holding brake (24 VDC)
S	With oil seal

Note: The SGMXA-70A does not support models with a holding brake.

#### 7 Destination

#### А

8 Ancillary Specification

Code	Specification
1	Standard
3	Safety encoder

# **Specifications and Ratings (200 V Specification)**

# **Specification**

Voltage						200 V						
Model SGMXA-	A5A	01A	C2A, 02A	04A	06A, 08A	10A	15A	20A	25A, 30A	40A, 50A	70A	
Time Rating		Continuous										
Thermal Class			UL: B, 0	CE: B			UL: F, CE: F					
Insulation Resistance					500 VD	C, 10 MΩ m	nin.					
Withstand Voltage					1500 VA	C for 1 min	ute					
Excitation					Perma	nent magne	t					
Mounting					Flang	ge-mounted						
Drive Method					Dir	ect drive						
Rotation Direction			Counterclock	cwise (CCW	) for forward	d reference	when viewe	ed from the	load side			
Vibration Class */						V15						

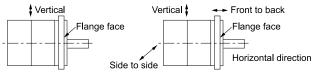
Continued on next page.

Continued from previous page.

Vo	Voltage 200 V											
Model	SGMXA-	A5A	01A	C2A, 02A	04A	06A, 08A	10A	15A	20A	25A, 30A	40A, 50A	70A
	Surrounding Air Temper- ature			0°C to 40	°C (With der	ating, usage	is possible	between 4(	)°C and 60°	C.) *3		
	Surrounding Air Humidity				20% to 80%	relative hu	nidity (with	n no conden	sation)			
Environ- mental Condi- tions	Installation Site	<ul><li>Must be</li><li>Must fact</li><li>Must hav</li></ul>	well-ventilate ilitate inspect e an altitude		f dust and mo ning. t less. (With o	isture.	ge is possib	ble between	1000 m an	d 2000 m.)	*3	
	Storage Environ- ment	Storage tem	t have an altitude of 1000 m or less. (With derating, usage is possible between 1000 m and 2000 m.) *3 at be free of strong magnetic fields. the servomotor in the following environment if you store it with the power cable disconnected. the temperature: -20°C to +60°C (with no freezing) the humidity: 20% to 80% relative humidity (with no condensation)									
Impact Resist- ance *2	Impact Accelera- tion (at Flange)	490 m/s <sup>2</sup>										
	Number of Impacts			2 times								
Vibration Resist- ance *2	Vibration Accelera- tion (at Flange)			49 m	/s <sup>2</sup>			49 m	n∕s² (24.5 m	/s <sup>2</sup> front to 1	back)	14.7 m/s <sup>2</sup>
	SGDXS	R70A	R90A	1R6A	2R8A	5R5A	120A	120A	180A	200A	330A	550A
Applica- ble SER- VOPAC-	SGDXW	1R6A *4, 2R8A *4	1R6A *4, 2R8A *4	1R6A, 2R8A *4	2R8A, 5R5A *4, 7R6A *4	5R5A, 7R6A	_	-	-	-	-	_
Ks	SGDXT-	1R6A *4, 2R8A *4	1R6A *4, 2R8A *4	1R6A, 2R8A *4	2R8A	_	_	_	_	_	-	-

\*1 A vibration class of V15 indicates a vibration amplitude of 15 µm maximum on the servomotor without a load at the rated rotation speed.

\*2 The given values are for when the servomotor shaft is mounted horizontally and impact or vibration is applied in the directions shown in the following figures. The strength of the vibration that the servomotor can withstand depends on the application. Always check the vibration acceleration that is applied to the servomotor with the actual equipment.



Impact Applied to the Servomotor Vibration Applied to the Servomotor

\*3 Refer to the following section for the derating rates. *To Derating Rates on page 35* 

\*4 If you use this combination, performance may not be as good, e.g., the control gain may not increase, in comparison with using a Σ-XS SERVOPACK.

# **Servomotor Ratings**

# ■ SGMXA-A5 to -10

	Voltage		200 V										
I	Model SGMX	(A-	A5A	01A	C2A	02A	04A	06A	08A	10A			
Rated Outpu	t */	W	50	100	150	200	400	600	750	1000			
Rated Torque	e *1, *2	N∙m	0.159	0.318	0.477	0.637	1.27	1.91	2.39	3.18			
Instantaneou Torque *1	s Maximum	N·m	0.557	1.11	1.67	2.23	4.46	6.69	8.36	11.1			
Rated Currer	nt *1	Arms	0.57	0.89	1.5	1.5	2.4	4.5	4.4	6.4			
Instantaneou Current *1	s Maximum	Arms	2.1	3.2	5.6	5.9	9.3	16.9	16.8	23.2			
Rated Rotati	on Speed *1	min-1	3000										
Continuous A Rotation Spe		min <sup>-1</sup>		70	00			60	000				
Maximum R *1	otation Speed	min <sup>-1</sup>					7000						
Torque Cons	tant	N·m/Arms	0.304	0.384	0.332	0.458	0.576	0.456	0.584	0.541			
	Without Holding Brakes		0.0220	0.0340	0.0461	0.139	0.216	0.315	0.773	0.969			
	With Hold- ing Brakes		0.0300	0.0420	0.0541	0.199	0.276	0.375	0.943	1.14			
Rotor Moment of Inertia	Without Holding Brake and with Bat- teryless Absolute Encoder	× 10-4 kg·m <sup>2</sup>	0.0257	0.0377	0.0498	0.143	0.220	0.319	0.777	0.973			
	With Hold- ing Brake and Battery- less Encoder		0.0337	0.0457	0.0578	0.203	0.280	0.379	0.947	1.14			
Rated Power Rate	Without Holding Brakes	kW/s	11.5	29.7	49.4	29.1	74.7	116	73.7	104			
*1	With Hold- ing Brakes		8.42	24.1	42.1	20.4	58.5	97.3	60.4	88.8			
Rated Angular	Without Holding Brakes	ut 1g	72200	93500	103500	45700	58800	60600	30800	32800			
Acceleration */	With Hold- ing Brakes		53000	75700	88200	31900	46000	50900	25300	27900			
Derating Rate for Servo- motor with Oil Seal		%	80		90			9	95				
Heat Sink Size (alumi- num) *3 mm		mm	200 × 2	200 × 6		250 × 250 ×	6	300 × 300 × 12 *9	$250 \times 250 \times 6$	300 × 300 × 12			
Protective St	ructure *4				To	tally enclose	d, self-cooled,	IP67					

Continued on next page.

	Voltage					2	200 V				
l	Model SGMX	Ά-	A5A	01A	C2A	02A	04A	06A	08A	10A	
	Rated Voltage	V				24 VI	DC ±10%		6.5 2.39 88.6±10% 0.27 80 20 times 15 times 20 times 3 3		
	Capacity	W		5.5			6		6.5		
	Holding Torque	N∙m	0.159 0.318 0.477			0.637	1.27	1.91	2.39	3.18	
Holding	Holding $\Omega$ (at 20°C) 104.8 ±10%					96 :	±10%		$88.6 \pm 10\%$		
Brake Spec- ifications *5	Rated Current	A (at 20°C)		0.23		0	0.25		0.27		
	Time Required to Release Brake	ms	60 80								
	Time Required to Brake	ms				100					
	At 6000 min-	1	40.4	40.4	40.4	30 times	20 times	20 times	20 times	20 times	
Allowable	At 7000 min-	1	40 times	40 times	40 times	25 times	15 times	20 times	15 times	20 times	
Load Moment of	With Exter-	At 6000 min-1									
Inertia (Rotor Moment of Inertia Ratio) *6	nal Regener- ative Resis- tor and External Dynamic Brake Resis- tor *7	At 7000 min-1	40 times	40 times	40 times	30 times	20 times	20 times	20 times	30 times	
	LF	mm		20			25		3	5	
Allowable Shaft Loads	Allowable Radial Load	Ν		78			245		39	92	
*8	Allowable Thrust Load	Ν		54			74		147		

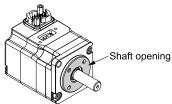
Continued from previous page.

\*1 These values are for operation in combination with a SERVOPACK when the temperature of the armature winding is 100°C. The values for other items are at 20°C. These are typical values.

\*2 The rated torques are the continuous allowable torque values at a surrounding air temperature of 40°C with an aluminum heat sink of the dimensions given in the table.

\*3 Refer to the following section for the relation between the heat sinks and derating rate. *Servomotor Heat Dissipation Conditions on page 35* 

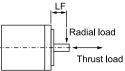
\*4 This does not apply to the shaft opening. Protective structure specifications apply only when the special cable is used.



\*5 Observe the following precautions if you use a servomotor with a holding brake.

- The holding brake cannot be used to stop the servomotor.
- The time required to release the brake and the time required to brake depend on which discharge circuit is used. Confirm that the operation delay time is appropriate for the actual equipment.
- The 24-VDC power supply is not provided by Yaskawa.
- \*6 The rotor moment of inertia scaling factor is the value for a standard servomotor without a holding brake.

- \*7 To externally connect a dynamic brake resistor, select hardware option specification 0020 for the SERVOPACK. However, you cannot externally connect a dynamic brake resistor if you use the following SERVOPACKs (maximum applicable motor capacity: 400 W).
  - SGDXS-R70A A0020 to -2R8A A0020
  - SGDXW-1R6A \Bar{A0020}, -2R8A \Bar{A0020}
  - SGDXT-1R6A = A0020, -2R8A = A0020
- \*8 Design the mechanical system so that the thrust and radial loads applied to the servomotor shaft end during operation do not exceed the values given in the table.



\*9 If the heat sink is 250 mm × 250 mm × 6 mm, the rated output is 550 W and the rated torque is 1.75 N·m. Refer to the following section for details.

#### ■ SGMXA-15 to -70

	Voltage					200 V					
	Model SGMXA-		15A	20A	25A	30A	40A	50A	70A		
Rated Output *1		kW	1.5	2.0	2.5	3.0	4.0	5.0	7.0		
Rated Torque *1, *2	?	N∙m	4.90	6.36	7.96	9.80	12.6	15.8	22.3		
Instantaneous Maxi	imum Torque *1	N∙m	14.7	19.1	23.9	29.4	37.8	47.6	54.0		
Rated Current *1		Arms	9.3	12.1	15.6	17.9	25.4	27.6	38.3		
Instantaneous Maxi	imum Current *1	Arms	28	42	51	56	77	84 105			
Rated Rotation Spe	ed */	min-1				3000		27.6         38.3           84         105           5000         6000           0.604         0.604           12.3         12.3           14.5         -           203         404           172         -			
Continuous Allowa	ble Rotation Speed	min-1	60	000	5000	6	000	5000 6000			
Maximum Rotation	n Speed */	min-1			·	6000 *3			_		
Torque Constant *1		N·m/Arms	0.590	0.561	0.538	0.582	0.519	0.604	0.604		
Rotor Moment of	Without Holding Brakes	$\times 10^{-4} \text{ kg} \cdot \text{m}^2$	2.00	2.47	3.19	7.00	9.60	12.3	12.3		
Inertia *4	With Holding Brakes		2.25	2.72	3.44	9.20	11.8	14.5	-		
Rated Power Rate	Without Holding Brakes	kW/s	120	164	199	137	165	203	404		
*1	With Holding Brakes		107	149	184	104	134	172	-		
Rated Angular	Without Holding Brakes	rad/s <sup>2</sup>	24500	25700	24900	14000	13100	12800	18100		
Acceleration *1	With Holding Brakes		21700	23300	23100	10600	10600	10800	-		
Heat Sink Size (alu	minum) *5	mm		$300 \times 300 \times 1$	2		400 × .	400 × 20			
Protective Structure	e *6			Tot	Totally enclosed, self-cooled, IP67 fo				Totally enclosed, forced venti- lation (with fan), IP22		

Continued on next page.

Continued from previous page.

	Voltage					200 V				
	Model SGMXA-		15A	20A	25A	30A	40A	50A	70A	
	Rated Voltage	v		24 VDC±10%						
	Capacity	W		12			10			
	Holding Torque	N·m	7.	.84	10		20			
Holding Brake	Coil Resistance	Ω (at 20°C)		48			59		-	
Specifications *7	Rated Current	A (at 20°C)		0.5		0.41			]	
	Time Required to Release Brake	ms		170	24 VDC±10%       10       10       10       20       59       63					
	Time Required to Brake	ms				80				
Allowable Load	Without External Device	es		10 times			5 t	times		
Moment of Inertia (Rotor Moment of Inertia Ratio) *8			20 times			15 times				
	LF	mm		45		63				
Allowable Shaft Loads *10	Allowable Radial Load	Ν		686			980 1176			
	Allowable Thrust Load	N		196		392				

\*1 These values are for operation in combination with a SERVOPACK when the temperature of the armature winding is 20°C. These are typical values.

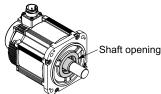
\*2 The rated torques are the continuous allowable torque values at a surrounding air temperature of 40°C with an aluminum heat sink of the dimensions given in the table.

\*3 For SGMXA-25A and -50A servomotors, the maximum rotation speed in the continuous duty zone is 5000 min<sup>-1</sup>. Use the servomotor in a range where the average motor speed and effective torque stay in the continuous zone.

\*4 The values for SGMXA-15A to -70A servomotors with batteryless absolute encoders (and holding brakes) are the same as those in the table.
 \*5 Refer to the following section for the relation between the heat sinks and derating rate.

Servomotor Heat Dissipation Conditions on page 35

\*6 This does not apply to the shaft opening. Protective structure specifications apply only when the special cable is used.



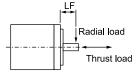
\*7 Observe the following precautions if you use a servomotor with a holding brake.

- The holding brake cannot be used to stop the servomotor.
- The time required to release the brake and the time required to brake depend on which discharge circuit is used. Confirm that the operation delay time is appropriate for the actual equipment.
- The 24-VDC power supply is not provided by Yaskawa.
- \*8 The rotor moment of inertia scaling factor is the value for a standard servomotor without a holding brake.

\*9 To externally connect a dynamic brake resistor, select hardware option specification 0020 for the SERVOPACK.

However, you cannot externally connect a dynamic brake resistor if you use the following SERVOPACKs (maximum applicable motor capacity: 400 W).

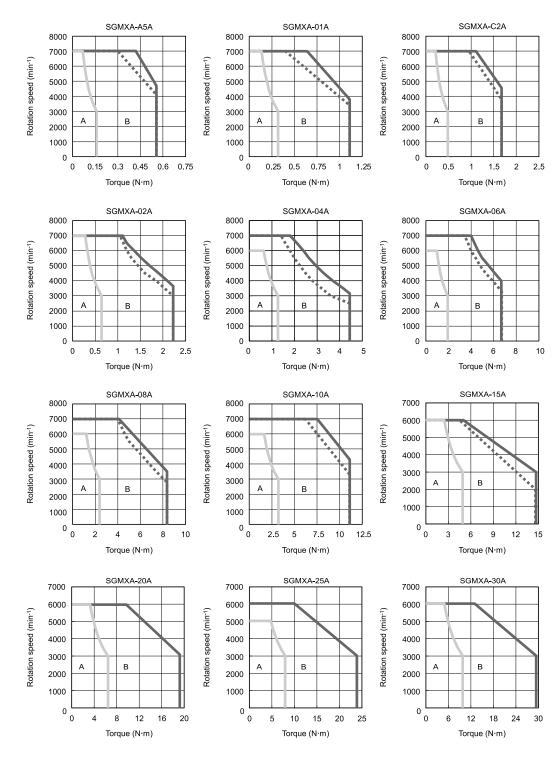
- SGDXS-R70A A0020 to -2R8A A0020
- SGDXW-1R6A A0020 to -2R8A A0020
- \*10 Design the mechanical system so that the thrust and radial loads applied to the servomotor shaft end during operation do not exceed the values given in the table.

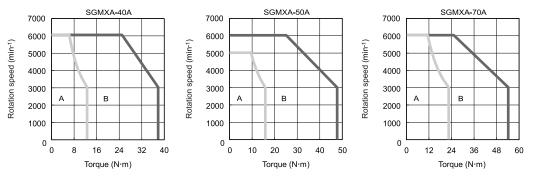


# **Torque-Rotation Speed Characteristics**

A : Continuous duty zone —— (solid lines): Three-phase, 200 V

B : Intermittent duty zone ..... (dotted lines): Single-phase, 200 V





Note:

1. SGMXA-A5A to -10: These values (typical values) are for operation in combination with a SERVOPACK when the temperature of the armature winding is 100°C.

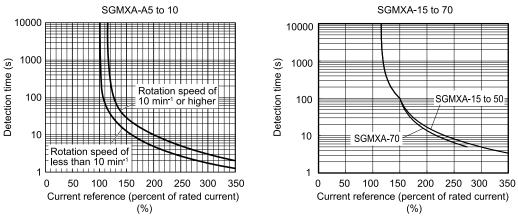
SGMXA-15A to -70: These values (typical values) are for operation in combination with a SERVOPACK when the temperature of the armature winding is 20°C.

- 2. The characteristics in the intermittent duty zone depend on the power supply voltage.
- 3. If the effective torque is within the allowable range for the rated torque, the servomotor can be used within the intermittent duty zone.
- 4. If you use a servomotor main circuit cable that exceeds 20 m, the intermittent duty zone in the torque-rotation speed characteristics will become smaller because the voltage drop increases.
- 5. The SGMXA-10A and -15A can use a single-phase power input in combination with the SGDXS-120A  $\square$  A0008.

# **Servomotor Overload Protection Characteristics**

The overload detection level is set for hot start conditions with a servomotor surrounding air temperature of 40°C.

For the overload detection level, priority is given to the lower of the detection levels in the overload protection characteristics of the connected SERVOPACK and servomotor.



Note:

The above overload protection characteristics do not mean that you can perform continuous duty operation with an output of 100% or higher.

Use the servomotor so that the effective torque remains within the continuous duty zone given in "Torque-Rotation Speed Characteristics on page 32".

# Allowable Load Moment of Inertia

The allowable load moments of inertia (motor moment of inertia ratios) for the servomotors are given in "*Servomotor Ratings on page 28*". The values are determined by the regenerative energy processing capacity of the SERVOPACK and are also affected by the drive conditions of the servomotor. Use the SigmaSize+ AC servo capacity selection program \*1 to check the driving conditions. Perform the required steps for each of the following cases.

\*1 Contact your Yaskawa representative for information on this program.

# Exceeding the Allowable Load Moment of Inertia

Use one of the following measures to adjust the load moment of inertia to within the allowable value.

- Reduce the torque limit.
- Reduce the deceleration rate.
- Reduce the maximum motor speed.

If the above steps is not possible, install an external regenerative resistor.

Information

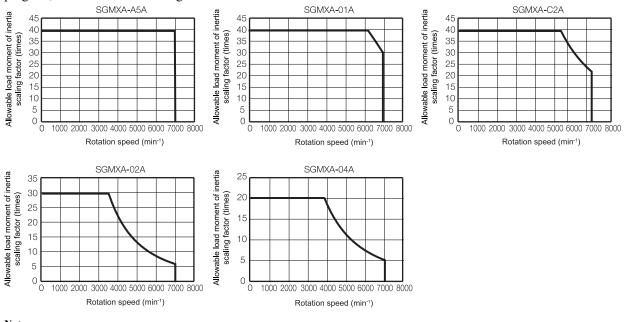
An Overvoltage Alarm (A.400) is likely to occur during deceleration if the load moment of inertia exceeds the allowable load moment of inertia. SERVOPACKs with a built-in regenerative resistor may generate a Regenerative Overload Alarm (A.320). Refer to the following section for the regenerative power (W) that can be processed by the SERVOPACKs.

Specifications of Built-in Regenerative Resistors in SERVOPACKs on page 478

Install an external regenerative resistor when the built-in regenerative resistor cannot process all of the regenerative power.

# SERVOPACKs without Built-in Regenerative Resistors

The following graph shows the allowable load moment of inertia scaling factor of the rotation speed (reference values for deceleration operation at or above the rated torque). Application is possible without an external regenerative resistor within the allowable value. However, for the shaded areas of the graphs, use Yaskawa's SigmaSize+, an AC servo capacity selection program, to select an external regenerative resistor.



#### Note:

Applicable SERVOPACK Model: SGDXS-R70A, -90A, -1R6A, -2R8A

#### ■ When an External Regenerative Resistor Is Required

Install the external regenerative resistor which is selected with the SigmaSize+. Contact your Yaskawa representative for information on SigmaSize+.

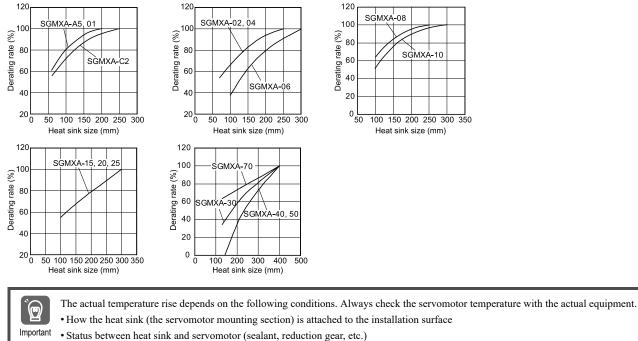
Refer to the following section for details on the external regenerative resistors.

Specifications and Dimensions of External Regenerative Resistors on page 479

# **Derating Rates**

### Servomotor Heat Dissipation Conditions

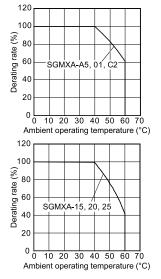
The servomotor ratings are the continuous allowable values at a surrounding air temperature of 40°C when a heat sink is installed on the servomotor. If the servomotor is mounted on a small device component, the servomotor temperature may rise considerably because the surface for heat dissipation becomes smaller. Refer to the following graphs for the relation between the heat sink size and derating rate.

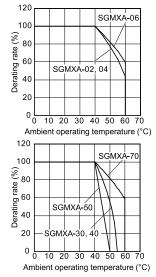


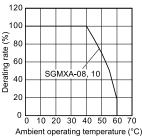
- What material is used for the servomotor mounting section
- Servomotor rotation speed

# ■ Applications Where the Surrounding Air Temperature Exceeds 40°C

The servomotor ratings are the continuous allowable values at a surrounding air temperature of 40°C. If you use a servomotor at a surrounding air temperature that exceeds 40°C (60°C max.), apply a suitable derating rate from the following graphs.

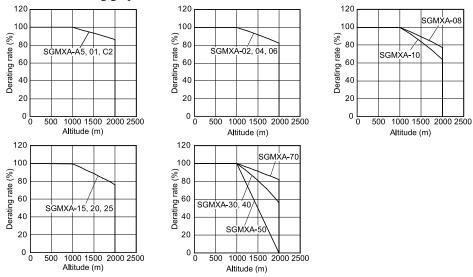






#### ■ Applications Where the Altitude Exceeds 1000 m

The servomotor ratings are the continuous allowable values at an altitude of 1000 m or less. If you use a servomotor at an altitude that exceeds 1000 m (2000 m max.), the heat dissipation effect of the air is reduced. Apply the appropriate derating rate from the following graphs.



#### Note:

• When using servomotors with derating, change the detection timing of overload warning and overload alarm based on the overload detection level of the motor given in "Servomotor Overload Protection Characteristics on page 33".

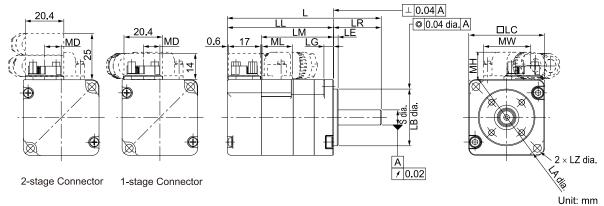
• Use the combination of the SERVOPACK and servomotor so that the derating conditions are satisfied for both the SERVOPACK and servomotor.

• The derating rates are applicable only when the average rotation speed is less than or equal to the rated rotation speed. If the average rotation speed exceeds the rated rotation speed, consult with your Yaskawa representative.

# **External Dimensions (200 V Specification)**

## SGMXA-A5 to -C2

## Standard Specification



Model	■ *1	*/				Flange Dimensions					
SGMXA-	L */	LL */	LM	LR	LE	LG	LC	LA	LB	LZ	
A5A¤A2¤A1	80.5 (121.0)	55.5 (96.0)	37.5	25	2.5	5	40	46	30-0.021	4.3	
01A¤A2¤A1	92.5 (133.0)	67.5 (108.0)	49.5	25	2.5	5	40	46	30-0.021	4.3	
C2ADA2DA1	104.5 (153.0)	79.5 (128.0)	61.5	25	2.5	5	40	46	30-0.021	4.3	

Model SGMXA-	S	MD	MW	МН	ML	Approx. Mass [kg] */
A5A0A20A1	8-0.009	8.4	25	14.5	16	0.3 (0.6)
01A□A2□A1	8-0.009	8.4	25	14.5	16	0.4 (0.7)
C2ADA2DA1	8-0.009	8.4	25	14.5	16	0.5 (0.8)

\*1 For models that have a batteryless absolute encoder, L and LL are 7.5 mm greater and the approximate mass is 0.1 kg greater than the given value. Refer to the following section for the values for individual models. G Dimensions of Servomotors with Batteryless Absolute Encoders on page 52

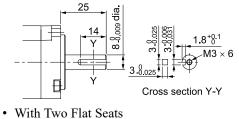
Note:

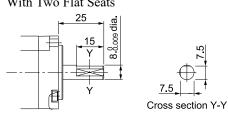
1. The values in parentheses are for servomotors with holding brakes.

2. The values for a straight shaft end without key specification are given. Refer to the information given below for other shaft end specifications and option specifications. Shaft End Specification on page 38 Option Specification on page 38

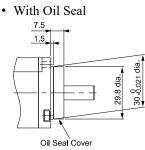
## Shaft End Specification

• Straight with Key and Tap



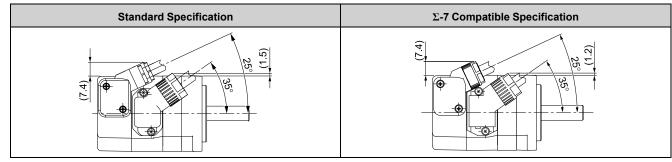


## Option Specification

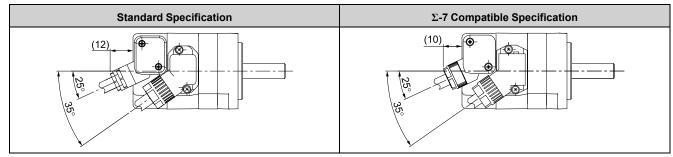


## ■ Connector Mounting Dimensions

• Cable Installed on Load Side

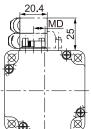


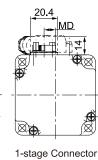
• Cable Installed on Non-load Side

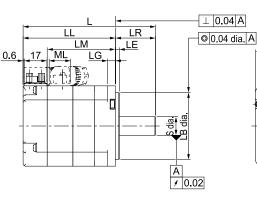


# SGMXA-02 to -06

## Standard Specification









2-stage Connector

**Flange Dimensions** Model L \*1 LL \*/ LM SGMXA-LR LE LG LC LA LB LΖ 98.5 68.5 50-0.025  $02A\Box A2\Box A1$ 50.5 30 3 6 60 70 5.5 (139.0) (109.0) 50-0.025 115 (155.5) 85 (125.5)  $04A \square A2 \square A1$ 67 30 3 6 60 70 5.5 06A \Box A2 \Box A1 107 (161.0) 89 70 50-0.025 137 (191.0) 30 3 6 60 5.5

Model SGMXA-	S	MD	MW	МН	ML	Approx. Mass [kg] */
02A□A2□A1	14-0.011	8.4	25	14.5	16	0.8 (1.4)
04AnA2nA1	14-0.011	8.4	25	14.5	16	1.2 (1.8)
06A□A2□A1	14-0.011	8.4	25	14.5	16	1.6 (2.2)

For models that have a batteryless absolute encoder, L and LL are 7.5 mm greater and the approximate mass is 0.1 kg greater than the given value. \*1 Refer to the following section for the values for individual models.

Jimensions of Servomotors with Batteryless Absolute Encoders on page 52

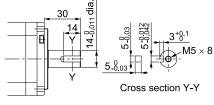
#### Note:

1. The values in parentheses are for servomotors with holding brakes.

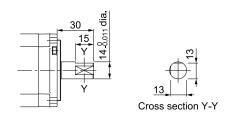
2. The values for a straight shaft end without key specification are given. Refer to the information given below for other shaft end specifications and option specifications.
Shaft End Specification on page 39
Option Specification on page 40

# Shaft End Specification

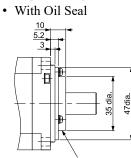
• Straight with Key and Tap



· With Two Flat Seats



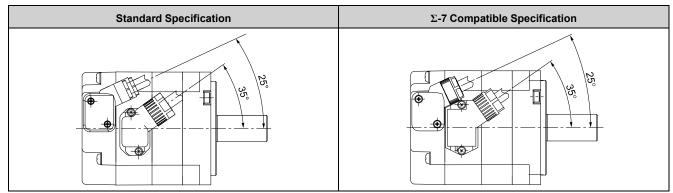
# Option Specification



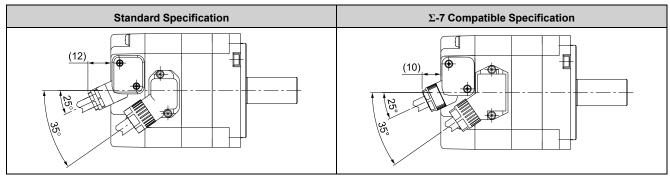
Oil Seal Cover

## Connector Mounting Dimensions

• Cable Installed on Load Side

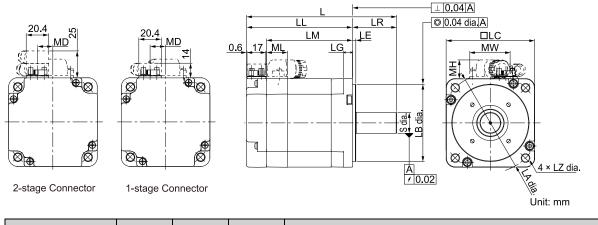


• Cable Installed on Non-load Side



# SGMXA-08 and -10

## Standard Specification



Model	L */					Flan	ige Dimens	ions		
SGMXA-	L *1	LL *1	LM	LR	LE	LG	LC	LA	LB	LZ
08A□A2□A1	136 (183.0)	96 (143.0)	78	40	3	8	80	90	70-0.030	7
10A□A2□A1	161 (208.0)	121 (168.0)	103	40	3	8	80	90	70-0.030	7

Model SGMXA-	S	MD	MW	МН	ML	Approx. Mass */ [kg]
08A□A2□A1	19-0.013	14	37	17	19.3	2.3 (2.9)
10A□A2□A1	19-0.013	14	37	17	19.3	3.1 (3.7)

 \*1 For models that have a batteryless absolute encoder, L and LL are +6.5 mm greater and the approximate mass is 0.1 kg greater than the given value. Refer to the following section for the values for individual models.
 Image: Application of Semicontext with Patternless Absolute Freedoms on page 52

G Dimensions of Servomotors with Batteryless Absolute Encoders on page 52

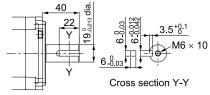
Note:

2. The values for a straight shaft end without key specification are given. Refer to the information given below for other shaft end specifications and option specifications.
 G Shaft End Specification on page 41

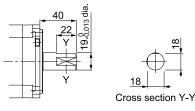
Shaft End Specification on page -

# Shaft End Specification

• Straight with Key and Tap



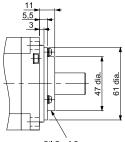
• With Two Flat Seats



<sup>1.</sup> The values in parentheses are for servomotors with holding brakes.

## Option Specification

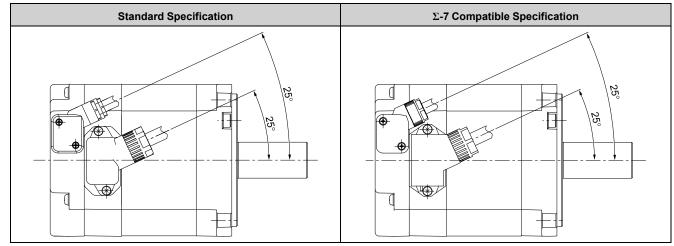
• With Oil Seal



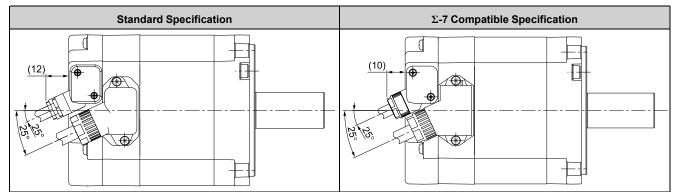
### Oil Seal Cover

## Connector Mounting Dimensions

• Cable Installed on Load Side



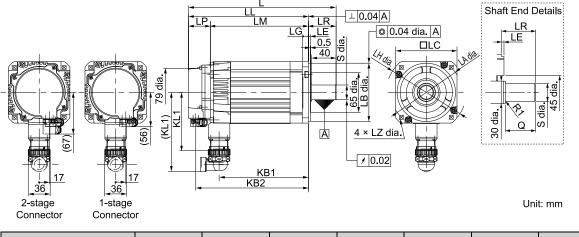
• Cable Installed on Non-load Side



# SGMXA-15 to -25

## Servomotors without Holding Brakes

### Standard Specification



Model SGMXA-	L */	LL */	LM	LP */	LR	KB1	KB2 */	KL1 (KL1 *2)
15A¤A21A1	200	155	121	34	45	107	143	95 (129)
20A□A21A1	216	171	137	34	45	123	159	95 (129)
25A¤A21A1	239	194	160	34	45	146	182	95 (129)

Model			Shaft End Dimensions		Approx.					
SGMXA-	LA	LB	LC	LE	LG	LH	LZ	S	Q	Mass [kg]
15A¤A21A1	115	95- <sup>0</sup> .035	100	3	10	130	7	24-0.013	40	4.6
20A□A21A1	115	95- <sup>0</sup> .035	100	3	10	130	7	24-0.013	40	5.4
25A a A 21A 1	115	95-0.035	100	3	10	130	7	24- <sup>0</sup> .013	40	6.8

\*1 For models that have a batteryless absolute encoder, L, LL, LP, and KB2 are 8 mm greater than the given value. Refer to the following section for the values for individual models.

Dimensions of Servomotors with Batteryless Absolute Encoders on page 52

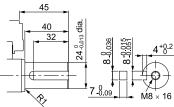
These are the values when the flexible connectors are connected.

### \*2 Note:

- 1. The dimensions are same for models with oil seals.
- 2. The values for a straight shaft end without key specification are given. Refer to the information given below for other shaft end specifications. Shaft End Specification on page 43

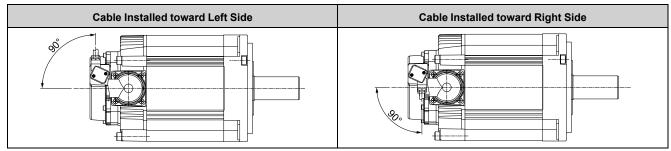
## Shaft End Specification

• Straight with Key and Tap



### Connector Specifications

• Encoder Connector (26-bit Encoder): Standard Specification The encoder cable is installed in the following direction.



For details on selecting cables, refer to the following section and manual.

### G Cables for the SGMXA Servomotors on page 94

Ω Σ-X-Series Peripheral Device Selection Manual (Manual No.: SIEP C710812 12)

### • Encoder Connector (26-bit Encoder): Σ-7 Compatible Specification

	1	PS	6 * <i>1</i>	BAT(+)
3 1	2	/PS	7	-
	3	_	8	_
10 8	4	PG5V	9	PG0V
	5	BAT(-)	10	FG (frame ground)

A battery is required only for an absolute encoder. Receptacle: CMV1-R10P \*1

Applicable plug (not provided by Yaskawa)

Plug: CM10-AP10S-D-D (R1) (right-angle type), CM10-SP10S-D-D (R1) (straight), CMV1-AP10S-DD (right-angle type), CMV1-SP10S-DD (straight), CMV1S-AP10S-DD (right-angle type), CMV1S-SP10S-DD (straight) ( varies depending on the applicable cable size.)

Manufacturer: DDK Ltd.

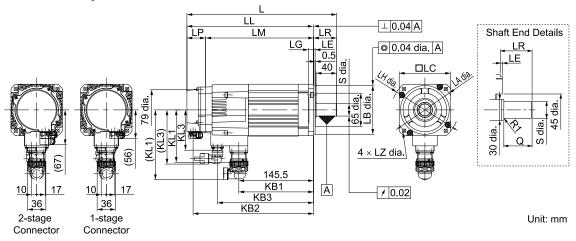
#### Servomotor Connector: Same for both Standard Specifications and $\Sigma$ -7 Compatible Specifications •

	А	Phase U	С	Phase W
$ \begin{pmatrix} D_{\circ} & \circ A \\ \circ & \circ \\ C & B \end{pmatrix} $	В	Phase V	D	FG (frame ground)

Manufacturer: Japan Aviation Electronics Industry, Ltd.

### Servomotors with Holding Brakes

### Standard Specification



Model SGMXA-	L */	LL */	LM	LP */	LR	KB1	KB2 */	KB3	KL1 (KL1 *2)	KL3 (KL3 *2)
15A¤A2CA1	241	196	162	34	45	107	184	139	102 (136)	80 (105)
20A a A2CA1	257	212	178	34	45	123	200	155	102 (136)	80 (105)
25A□A2CA1	290	245	211	34	45	156	233	188	102 (136)	80 (105)

Model			Shaf Dimer	Approx.						
SGMXA-	LA	LB	LC	LE	LG	LH	LZ	S	Q	Mass [kg]
15A A2CA1	115	95- <sup>0</sup> .035	100	3	10	130	7	24-0.013	40	6.0
20A a A2CA1	115	95-0.035	100	3	10	130	7	24-0.013	40	6.8
25ADA2CA1	115	95- <sup>0</sup> .035	100	3	10	130	7	24- <sup>0</sup> .013	40	8.7

\*1 For models that have a batteryless absolute encoder, L, LL, LP, and KB2 are 8 mm greater than the given value. Refer to the following section for the values for individual models.

The Dimensions of Servomotors with Batteryless Absolute Encoders on page 52

These are the values when the flexible connectors are connected.

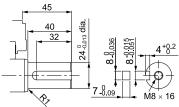
#### Note:

\*2

- 1. The dimensions are same for models with oil seals.
- 2. The values for a straight shaft end without key specification are given. Refer to the information given below for other shaft end specifications. Shaft End Specification on page 45

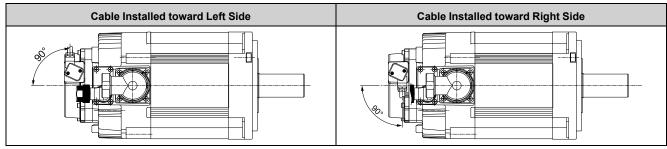
### Shaft End Specification

• Straight with Key and Tap



### Connector Specifications

• Encoder Connector (26-bit Encoder): Standard Specification The encoder cable is installed in the following direction.



For details on selecting cables, refer to the following section and manual.

G Cables for the SGMXA Servomotors on page 94

Ω Σ-X-Series Peripheral Device Selection Manual (Manual No.: SIEP C710812 12)

• Encoder Connector (26-bit Encoder): Σ-7 Compatible Specification



	1	PS	6 * <i>1</i>	BAT(+)
A	2	/PS	7	-
4))	3	_	8	-
/	4	PG5V	9	PG0V
	5	BAT(-)	10	FG (frame ground)

\*1 A battery is required only for an absolute encoder.

Receptacle: CMV1-R10P

Applicable plug (not provided by Yaskawa)

Plug: CM10-AP10S- $\Box$  (R1) (right-angle type), CM10-SP10S- $\Box$ -D (R1) (straight), CMV1-AP10S- $\Box$  (right-angle type), CMV1-SP10S- $\Box$  (straight), CMV1S-AP10S- $\Box$  (right-angle type), CMV1S-SP10S- $\Box$  (straight)

(□ varies depending on the applicable cable size.) Manufacturer: DDK Ltd.

• Servomotor Connector: Same for both Standard Specifications and  $\Sigma$ -7 Compatible Specifications

	А	Phase U	С	Phase W
$ \begin{pmatrix} D_{\circ} & \circ^{A} \\ \circ & \circ \\ C & B \end{pmatrix} $	В	Phase V	D	FG (frame ground)

Manufacturer: Japan Aviation Electronics Industry, Ltd.

• Brake Connector: Same for both Standard Specifications and Σ-7 Compatible Specifications

1	Brake terminal
2	Brake terminal

Note:

There is no voltage polarity for the brake terminals.

Receptacle: CMV1-R2P-D

Applicable plug (not provided by Yaskawa)

Plug: CM10-AP2S-D-D (right-angle type), CM10-SP2S-D-D (straight), CMV1-AP2S-D-D (right-angle type), CMV1-SP2S-D-D (straight), CMV1S-AP2S-D-D (right-angle type), CMV1S-SP2S-D-D (straight)

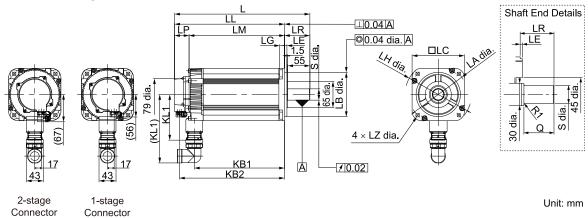
 $(\Box$  varies depending on the applicable cable size.)

Manufacturer: DDK Ltd.

# SGMXA-30 to -50

## Servomotors without Holding Brakes

### Standard Specification



Model SGMXA-	L */	LL */	LM	LP */	LR	KB1	KB2 */	KL1 (KL1 *2)
30A¤A21A1	255	192	158	34	63	145	180	114 (170)
40A□A21A1	294	231	197	34	63	184	219	114 (170)
50A¤A21A1	334	271	237	34	63	224	259	114 (170)

Model		Flange Dimensions								Approx.
SGMXA-	LA	LB	LC	LE	LG	LH	LZ	S	Q	Mass [kg]
30A□A21A1	145	110- <sup>0</sup> .035	130	6	12	165	9	28-0.013	55	10.5
40A a A 21A 1	145	110-0.035	130	6	12	165	9	28-0.013	55	13.5
50ADA21A1	145	110-0.035	130	6	12	165	9	28 <sup>0</sup> .013	55	16.5

\*1 For models that have a batteryless absolute encoder, L, LL, LP, and KB2 are +8 mm greater than the given value. Refer to the following section for the values for individual models.

The Dimensions of Servomotors with Batteryless Absolute Encoders on page 52

\*2 These are reference dimensions when the JL10 connector (flexible type) is connected.

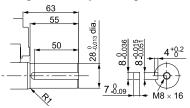
### Note:

1. The dimensions are same for models with oil seals.

2. The values for a straight shaft end without key specification are given. Refer to the information given below for other shaft end specifications. Shaft End Specification on page 47

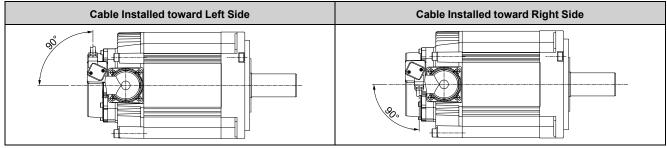
### Shaft End Specification

• Straight with Key and Tap



### Connector Specifications

• Encoder Connector (26-bit Encoder): Standard Specification The encoder cable is installed in the following direction.



For details on selecting cables, refer to the following section and manual.

G Cables for the SGMXA Servomotors on page 94

Ω Σ-X-Series Peripheral Device Selection Manual (Manual No.: SIEP C710812 12)

• Encoder Connector (26-bit Encoder): Σ-7 Compatible Specification



	1	PS	6 * <i>1</i>	BAT(+)
\ \	2	/PS	7	-
)	3	-	8	-
/	4	PG5V	9	PG0V
	5	BAT(-)	10	FG (frame ground)

A battery is required only for an absolute encoder. Receptacle: CMV1-R10P \*1

Applicable plug (not provided by Yaskawa) Plug: CM10-AP10S- $\Box$ -D (R1) (right-angle type), CM10-SP10S- $\Box$ -D (R1) (straight), CMV1-AP10S- $\Box$  (right-angle type), CMV1-SP10S- $\Box$ (straight), CMV1S-AP10S- $\Box$  (right-angle type), CMV1S-SP10S- $\Box$  (straight) ( $\Box$  varies depending on the applicable cable size.) Manufacturer: DDK Ltd.

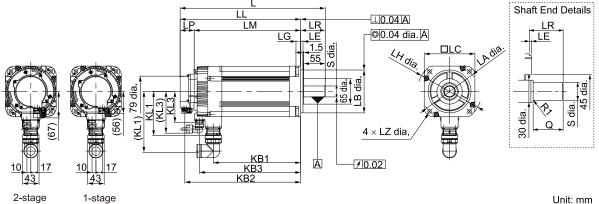
Servomotor Connector: Same for both Standard Specifications and Σ-7 Compatible Specifications

	А	Phase U	С	Phase W
$ \begin{pmatrix} D_{\circ} & \circ^{A} \\ \circ & \circ \\ C & B \end{pmatrix} $	В	Phase V	D	FG (frame ground)

Manufacturer: Japan Aviation Electronics Industry, Ltd.

## Servomotors with Holding Brakes

### Standard Specification



2-stage Connector Connector Unit: mm

Model SGMXA-	L */	LL */	LM	LP */	LR	KB1	KB2 */	KB3	KL1 (KL1 *2)	KL3 (KL3 *2)
30A□A2CA1	291	228	194	34	63	145	216	181	114 (170)	81 (106)
40A a A2CA1	330	267	233	34	63	184	255	220	114 (170)	81 (106)
50ADA2CA1	370	307	273	34	63	224	295	260	114 (170)	81 (106)

Model		Flange Dimensions								Approx.
SGMXA-	LA	LB	LC	LE	LG	LH	LZ	S	Q	Mass [kg]
30A□A2CA1	145	110-0.035	130	6	12	165	9	28-0.013	55	13
40ADA2CA1	145	110-0.035	130	6	12	165	9	28-0.013	55	16
50A□A2CA1	145	110-0.035	130	6	12	165	9	28 <sup>0</sup> 0013	55	19

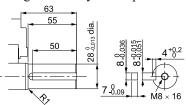
- \*1 For models that have a batteryless absolute encoder, L, LL, LP, and KB2 are +8 mm greater than the given value. Refer to the following section for the values for individual models.
  - G Dimensions of Servomotors with Batteryless Absolute Encoders on page 52
- \*2 These are reference dimensions when the JL10 connector (flexible type) is connected.

Note:

- 1. The dimensions are same for models with oil seals.
- 2. The values for a straight shaft end without key specification are given. Refer to the information given below for other shaft end specifications. Shaft End Specification on page 49

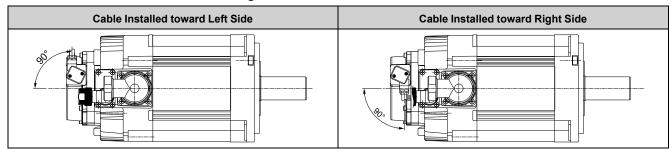
### Shaft End Specification

· Straight with Key and Tap



### Connector Specifications

• Encoder Connector (26-bit Encoder): Standard Specification The encoder cable is installed in the following direction.



For details on selecting cables, refer to the following section and manual.

### G Cables for the SGMXA Servomotors on page 94

Ω Σ-X-Series Peripheral Device Selection Manual (Manual No.: SIEP C710812 12)

• Encoder Connector (26-bit Encoder): Σ-7 Compatible Specification

	1	PS	6 * <i>1</i>	BAT(+)
$ \begin{array}{cccccccccccccccccccccccccccccccccccc$	2	/PS	7	-
	3	_	8	-
	4	PG5V	9	PG0V
	5	BAT(-)	10	FG (frame ground)

\*1 A battery is required only for an absolute encoder.

Receptacle: CMV1-R10P

Applicable plug (not provided by Yaskawa)

Plug: CM10-AP10S- $\square$ -D (R1) (right-angle type), CM10-SP10S- $\square$ -D (R1) (straight), CMV1-AP10S- $\square$  (right-angle type), CMV1-SP10S- $\square$  (straight), CMV1S-AP10S- $\square$  (right-angle type), CMV1S-SP10S- $\square$  (straight)

(□ varies depending on the applicable cable size.) Manufacturer: DDK Ltd.

• Servomotor Connector: Same for both Standard Specifications and  $\Sigma$ -7 Compatible Specifications

	А	Phase U	С	Phase W
$ \begin{pmatrix} D_{\circ} & \circ^{A} \\ \circ & \circ \\ C & B \end{pmatrix} $	В	Phase V	D	FG (frame ground)

Manufacturer: Japan Aviation Electronics Industry, Ltd.

Brake Connector: Same for both Standard Specifications and Σ-7 Compatible Specifications

1	Brake terminal
2	Brake terminal

#### Note:

There is no voltage polarity for the brake terminals.

Receptacle: CMV1-R2P-D

Applicable plug (not provided by Yaskawa)

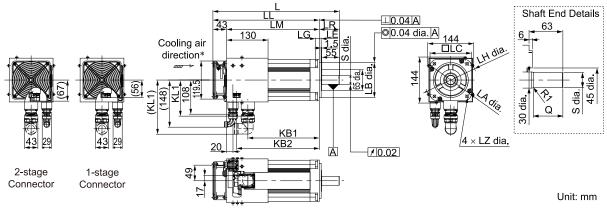
Plug: CM10-AP2S- $\square$ -D (right-angle type), CM10-SP2S- $\square$ -D (straight), CMV1-AP2S- $\square$ -D (right-angle type), CMV1-SP2S- $\square$ -D (straight), CMV1S-AP2S- $\square$ -D (right-angle type), CMV1S-SP2S- $\square$ -D (straight)

 $(\Box$  varies depending on the applicable cable size.)

Manufacturer: DDK Ltd.

# SGMXA-70 (Without Holding Brakes)

## Standard Specification



#### Note:

Mount the servomotor 70 mm or more from walls, machines, and other objects to ensure sufficient cooling air.

Model SGMXA-	L	LL	LM	LR	KB1	KB2 */	KL1 (KL1)
70A□A21A1	397	334	291	63	224	259	114 (170)

Model							Approx.			
SGMXA-	LA	LB	LC	LE	LG	LH	LZ	S	Q	Mass [kg]
70A□A21A1	145	110-0.035	130	6	12	165	9	28 <sup>0</sup> -0.013	55	18.5

\*1 For models that have a batteryless absolute encoder, KB2 is +8 mm greater than the given value. Refer to the following section for the values for individual models.

G Dimensions of Servomotors with Batteryless Absolute Encoders on page 52

#### Note:

1. The dimensions are same for models with oil seals.

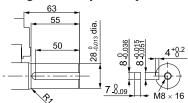
2. The values for a straight shaft end without key specification are given. Refer to the information given below for other shaft end specifications. Shaft End Specification on page 51

## Cooling Fan Specifications

- Single-phase 220 VAC
- 50/60 Hz
- 17/15 W
- 0.11/0.09 A

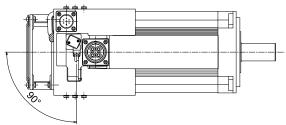
## Shaft End Specification

• Straight with Key and Tap



### Connector Specifications

• Encoder Connector (26-bit Encoder): Standard Specification The encoder cable is installed in the following direction.



For details on selecting cables, refer to the following section and manual.

### G Cables for the SGMXA Servomotors on page 94

Ω Σ-X-Series Peripheral Device Selection Manual (Manual No.: SIEP C710812 12)

• Encoder Connector (26-bit Encoder): Σ-7 Compatible Specification

	1	PS	6 * <i>1</i>	BAT(+)
	2	/PS	7	-
	3	_	8	-
	4	PG5V	9	PG0V
	5	BAT(-)	10	FG (frame ground)

A battery is required only for an absolute encoder. Receptacle: CMV1-R10P \*1

Applicable plug (not provided by Yaskawa)

Plug: CM10-AP10S- $\square$  (R1) (right-angle type), CM10-SP10S- $\square$  (R1) (straight), CMV1-AP10S- $\square$  (right-angle type), CMV1-SP10S- $\square$  (straight), CMV1S-AP10S- $\square$  (right-angle type), CMV1-SP10S- $\square$  (straight)

(□ varies depending on the applicable cable size.) Manufacturer: DDK Ltd.

• Servomotor Connector: Same for both Standard Specifications and  $\Sigma$ -7 Compatible Specifications

А	Phase U	С	Phase W
В	Phase V	D	FG (frame ground)

Manufacturer: Japan Aviation Electronics Industry, Ltd.

· Fan Connector

A	А	Fan motor	D	-
F ° ° B E° ° ° C D	В	Fan motor	Е	-
	С	_	F	FG (frame ground)

Receptacle: MS3102A14S-6P Applicable plug (not provided by Yaskawa) Plug: MS3108B14S-6S Cable clamp: MS3057-6A Manufacturer: Japan Aviation Electronics Industry, Ltd.

### Note:

The motor connector (receptacle) complies with RoHS Directives.

Contact each connector manufacturer for customer-prepared cable connectors that comply with RoHS Directives.

# **Dimensions of Servomotors with Batteryless Absolute Encoders**

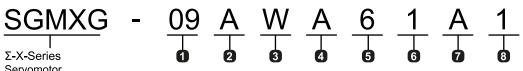
Model SGMXA-	L	ш	LP	KB2	Approx. Mass [kg]
A5AWA	88 (128.5)	63 (103.5)	_	_	0.4 (0.7)
01AWADDDD	100 (140.5)	75 (115.5)	_	_	0.5 (0.8)
C2AWA	112 (160.5)	87 (135.5)	-	_	0.6 (0.9)
02AWA	106 (146.5)	76 (116.5)	_	-	0.9 (1.5)
04AWA	122.5 (163.0)	92.5 (133.0)	_	_	1.3 (1.9)
06AWA	144.5 (198.5)	114.5 (168.5)	_	_	1.7 (2.3)
08AWA	142.5 (189.5)	102.5 (149.5)	_	-	2.4 (3.0)
10AWA	167.5 (214.5)	127.5 (174.5)	_	-	3.2 (3.8)
15AWA	208 (249)	163 (204)	42 (42)	151 (192)	4.6 (6.0)
20AWA	224 (265)	179 (220)	42 (42)	167 (208)	5.4 (6.8)
25AWA	247 (298)	202 (253)	42 (42)	190 (241)	6.8 (8.7)
30AWA	263 (299)	200 (236)	42 (42)	188 (224)	10.5 (13)
40AWA	302 (338)	239 (275)	42 (42)	227 (263)	13.5 (16)
50AWA	342 (378)	279 (315)	42 (42)	267 (303)	16.5 (19)
70AWA	397	334	_	269	18.5

Note:

The values in parentheses are for servomotors with holding brakes.

# SGMXG

# **Model Designations**



Servomotor SGMXG model

### 1 Rated Output

Code	1500-min <sup>-1</sup> Specification	Code	1000-min <sup>-1</sup> Specification
03	300 W	03	300 W
05	450 W	05	450 W
09	850 W	09	850 W
13	1.3 kW	13	1.3 kW
20	1.8 kW	20	1.8 kW
30	2.9 kW*1	30	2.9 kW
44	4.4 kW	44	4.4 kW
55	5.5 kW	55	5.5 kW
75	7.5 kW		
1A	11 kW		
1E	15 kW		

### 3 Serial Encoder

Code	Specification
U	26-bit absolute encoder
W	26-bit batteryless absolute encoder

### 4 Design Revision Order

Code	Specification
А	1500-min <sup>-1</sup> Specification
В	1000-min <sup>-1</sup> Specification

### 5 Shaft End

Code	Specification
2	Straight without key (SGMXG-03A□A to 20A□A) (SGMXG-03A□B to 12A□B)
6	Straight with key and tap
В	With two flat seats (SGMXG-30A□A to 1EA□A) (SGMXG-20A□B to 55A□B)

### 6 Options

Code	Specification
1	Without options
С	With holding brake (24 VDC)
Е	With oil seal With holding brake (24 VDC)
S	With oil seal

### 7 Destination

А

### 8 Ancillary Specification

Code	Specification	
1	Standard	
3	Safety encoder	

# 2 Power Supply Voltage

Code	Specification
Α	200 VAC

\*1 The rated output is 2.4 kW if you combine the SGMXG-30A a with the SGDXS-200A.

# Specifications and Ratings (200 V, 1500-min<sup>-1</sup> Specification)

# Specification

Voltage					20	0 V					
Model SGMXG-	03A□A 05A□A	09A□A	13A□A	20A□A	30A□A	44A□A	55A□A	75A□A	1AA□A	1EA□A	
Time Rating		Continuous									
Thermal Class					UL: F,	CE: F					
Insulation Resistance		500 VDC, 10 MΩ min.									
Withstand Voltage					1,500 VAC	for 1 minute					
Excitation					Permaner	nt magnet					
Mounting					Flange-	mounted					
Drive Method					Direc	t drive					
Rotation Direction		Co	unterclockw	ise (CCW) f	or forward re	eference whe	en viewed fro	om the load s	side		
Vibration Class *1					V	15					

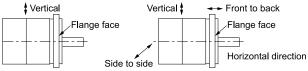
Continued on next page.

Continued from previous page.

	Voltage					20	0 V					
Мос	lel SGMXG-	03A□A 05A□A	09A□A	13A□A	20A□A	30A□A	44A□A	55A□A	75A□A	1AA□A	1EA□A	
	Surrounding Air Temperature	0°C to 40°C (60°C max.) *3										
	Surrounding Air Humidity			20	)% to 80% re	elative humio	dity (with no	condensatio	on)			
Environ- mental Conditions	Installation Site	<ul> <li>Must be indoors and free of corrosive and explosive gases.</li> <li>Must be well-ventilated and free of dust and moisture.</li> <li>Must facilitate inspection and cleaning.</li> <li>Must have an altitude of 1000 m or less. (With derating, usage is possible between 1000 m and 2000 m.) *3</li> <li>Must be free of strong magnetic fields.</li> </ul>										
	Storage Environment	Store the servomotor in the following environment if you store it with the power cable disconnected. Storage temperature: -20°C to +60°C (with no freezing) Storage humidity: 20% to 80% relative humidity (with no condensation)										
Impact Resistance	Impact Acceleration (at Flange)					490	m/s²					
-	Number of Impacts					2 ti	mes					
Vibration Resistance *2	Vibration Acceler- ation (at Flange)		49 r	m/s <sup>2</sup> (24.5 m	/s <sup>2</sup> front to b	ack)			24.5	m/s <sup>2</sup>		
Applicable	SGDXS	3R8A	7R6A (120A) *4	120A (180A) *4	180A (200A) *4	330A (470A) *4	330A (550A) *4	470A (780A) *4	550A	590A	780A	
SERVO- PACKs *4	SGDXW	5R5A *5, 7R6A *5	7R6A					_				

\*1 A vibration class of V15 indicates a vibration amplitude of 15 µm maximum on the servomotor without a load at the rated rotation speed.

\*2 The given values are for when the servomotor shaft is mounted horizontally and impact or vibration is applied in the directions shown in the following figures. The strength of the vibration that the servomotor can withstand depends on the application. Always check the vibration acceleration that is applied to the servomotor with the actual equipment.



Impact Applied to the Servomotor Vibration Applied to the Servomotor

- \*4 To increase the instantaneous maximum torque, use the SERVOPACK model in parentheses ().
  \*4 Refer to the following section for the instantaneous maximum torque for individual SERVOPACK models. *Servomotor Ratings (SGMXG-03A* to -20A A) on page 56 *Servomotor Ratings (SGMXG-30A* to -1EA A) on page 58 *Torque-Rotation Speed Characteristics on page 60*
- \*5 If you use a servomotor together with a Σ-XW SERVOPACK, the control gain may not increase as much as with a Σ-XS SERVOPACK and other performances may be lower than those achieved with a Σ-XS SERVOPACK.

# Servomotor Ratings (SGMXG-03A A to -20A A)

	Voltage		200 V							
	Model SGMXG-		03A□A	05A□A	09A□A	13A□A	20A□A			
Rated Output *1		kW	0.3	0.45	0.85	1.3	1.8			
Rated Torque *1, *2		N∙m	1.96	2.86	5.39	8.34	11.5			
Instantaneous Maximun	1 Torque */	N∙m	5.88	8.92	14.2 20.0 *3	23.3 30.0 *4	28.7 35.4 *5			
Rated Current */		Arms	2.8	3.8	6.9	10.7	16.7			
Instantaneous Maximun	1 Current *1	Arms	8.0	11	17 28 *3	28 40 *4	42 56 *5			
Rated Rotation Speed	1	min-1			1500					
Continuous Allowable F	Rotation Speed	min-1		40	000		3000			
Maximum Rotation Spe	ed * <i>1</i>	min-1			4000	4000				
Torque Constant *1		N·m/Arms	0.776	0.854	0.859	0.891	0.748			
Rotor Moment of Iner-	Without Holding Brakes	×10.4 hrs. m <sup>2</sup>	2.48	3.33	13.9	19.9	26.0			
tia *6	With Holding Brakes	×10 <sup>-4</sup> kg·m <sup>2</sup>	2.73	3.58	16.0	22.0	28.1			
D-4-1 D D-4- *1	Without Holding Brakes	1-337/-	15.5	24.6	20.9	35.0	50.9			
Rated Power Rate *1	With holding brakes	kW/s	14.1	22.9	18.2	31.6	47.1			
Rated Angular Acceler-	Without Holding Brakes	nod/a?	7900	8590	3880	4190	4420			
ation *1	With Holding Brakes	rad/s <sup>2</sup>	7180	7990	3370	3790	4090			
Heat Sink Size *7		mm		250 × 6 iinum)	40	3790 4090 0 × 400 × 20 (steel)				
Protective Structure *8				Totally e	enclosed, self-coo	led, IP67				
	Rated Voltage	v			24 VDC <sup>+10%</sup>					
	Capacity	W			10					
	Holding Torque	N·m	4	.5	12.7	19	9.6			
Holding Brake	Coil Resistance	Ω (at 20°C)	5	6		59				
Specification *9	Rated Current	A (at 20°C)	0.	43		0.41				
	Time Required to Release Brake	ms			100					
	Time Required to Brake	ms			80					
	At 3000 min <sup>-1</sup>		15 t	imes		5 times				
Allowable Load Moment of Inertia	At 4000 min <sup>-1</sup>		8.4 t	times	2 ti	mes	5 times			
(Rotor Moment of Iner- tia Ratio) *10	With External Regenerative Resistor and External	At 3000 min <sup>-1</sup>	15 t	imes		10 times	1			
·	Dynamic Brake Resistor *11	At 4000 min <sup>-1</sup>	8.4 t	times	8 times	9 times	7 times			
	LF	mm	40			58	I			
Allowable Shaft Loads *12	Allowable Radial Load	Ν	490			686	980			
	Allowable Thrust Load	N		98		343	392			

\*1 These values are for operation in combination with a SERVOPACK when the temperature of the armature winding is 20°C. These are typical values.

\*2 The rated torques are the continuous allowable torque values with an aluminum or steel heat sink of the dimensions given in the table.

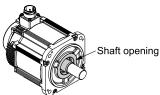
\*3 This is the value if you combine with the SERVOPACK SGDXS-120A.

\*4 This is the value if you combine with the SERVOPACK SGDXS-180A.

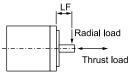
\*5 This is the value if you combine with the SERVOPACK SGDXS-200A.

\*6 The values for the servomotors with batteryless absolute encoders (and holding brakes) are the same as those in the table.

- Refer to the following section for the relation between the heat sinks and derating rate.
   Servomotor Heat Dissipation Conditions on page 63
- \*8 This does not apply to the shaft opening. Protective structure specifications apply only when the special cable is used.



- \*9 Observe the following precautions if you use a servomotor with a holding brake.
  - The holding brake cannot be used to stop the servomotor.
  - The time required to release the brake and the time required to brake depend on which discharge circuit is used. Confirm that the operation delay time is appropriate for the actual equipment.
  - The 24-VDC power supply is not provided by Yaskawa.
- \*10 The rotor moment of inertia scaling factor is the value for a standard servomotor without a holding brake.
- \*11 To externally connect a dynamic brake resistor, select hardware option specification 0020 for the SERVOPACK.
- \*12 Design the mechanical system so that the thrust and radial loads applied to the servomotor shaft end during operation do not exceed the values given in the table.



# Servomotor Ratings (SGMXG-30A A to -1EA A)

	Voltage					200 V			
I	Model SGMXG-		30A□A	30A□A *3	44A□A	55A□A	75A□A	1AA□A	1EA□A
Rated Output *1		kW	2.9	(2.4)	4.4	5.5	7.5	11	15
Rated Torque *1, *2		N·m	18.6	(15.1)	28.4	35.0	48.0	70.0	95.4
Instantaneous Maxi	mum Torque *1	N·m	54.0 66.8 *4	(45.1)	71.6 95.6 *5	102 134 *6	119	175	224
Rated Current *1		Arms	24.5	(19.6)	32.9	37.2	54.7	58.6	74.0
Instantaneous Maxi	mum Current */	Arms	71 92 *4 (56)		84 115 *5	110 149 <b>*</b> 6	130	140	170
Rated Rotation Spe	ed *1	min-1				1500			
Continuous Allowa	ble Rotation Speed	min-1		3000 200				000	
Maximum Rotation	Speed *1	min-1	4000 3				30	000	
Torque Constant */ N·m/Arr			0.8	826	0.932	1.02	0.957	1.38	1.44
Rotor Moment of	tor Moment of Brakes		46.0		67.5	89.0	125	242	303
Inertia *7	With Holding Brakes	×10 <sup>-4</sup> kg·m <sup>2</sup>	5.	3.9	75.4	96.9	133	261	341
Rated Power Rate	Without Holding Brakes	kW/s	75.2	(49.6)	119	138	184	202	300
*]	With Holding Brakes	KW/S	64.2	(42.3)	107	126	173	188	267
Rated Angular	Without Holding Brakes		4040	(3280)	4210	3930	3840	2890	3150
Acceleration *1	With Holding Brakes	rad/s <sup>2</sup>	3450	(2800)	3770	3610	3610	2680	2800
Heat Sink Size *8		mm		550	× 550 × 30 (s	teel)			50 × 35 eel)
Protective Structure	*9	•			Totally en	closed, self-co	oled, IP67	•	
	Rated Voltage	v				24 VDC <sup>+10%</sup>			
	Capacity	w		18.5			.5	32	35
	Holding Torque	N·m		43.1		72	2.6	84.3	114.6
Holding Brake	Coil Resistance	Ω (at 20°C)		31		2	.3	18	17
Specification *10	Rated Current	A (at 20°C)		0.77		1.	05	1.33	1.46
	Time Required to Release Brake	ms			1	70	·	250	
	Time Required to Brake	ms		100					

Continued on next page.

Continued from	previous	page
----------------	----------	------

	Voltage					200 V				
N	Iodel SGMXG-		30A□A	30A□A *3	44A□A	55A□A	75A□A	1AA□A	1EA□A	
	At 2000 min <sup>-1</sup>			– 5 tim						
	At 3000 min-1		5 times	3 times	5 times	5 times	5 times	2.2 times	1.5 times	
Allowable Load	At 4000 min <sup>-1</sup>	4 times	4 times 2.2 times 2.4 times 3.5 times 2.2 times -							
Allowable Load Moment of Inertia (Rotor Moment of	With External Regenerative Resis- tor and External Dynamic Brake Resistor *12	At 2000 min <sup>-1</sup>	– 10 times							
Inertia Ratio) *11		At 3000 min <sup>-1</sup>	10 times	7 times	10 times	10 times	10 times	4 times	2 times	
		At 4000 min <sup>-1</sup>	5 times	4 times	5 times	5 times	4 times	-	-	
	LF	mm		79		1	13	116		
Allowable Shaft Loads *13	Allowable Radial Load	N		1470			1764		4998	
Loads *13	Allowable Thrust Load	N		490			588		2156	

\*1 These values are for operation in combination with a SERVOPACK when the temperature of the armature winding is 20°C. These are typical values.

\*2 The rated torques are the continuous allowable torque values with an aluminum or steel heat sink of the dimensions given in the table.

\*3 This is the value if you combine with the SERVOPACK SGDXS-200A.

The output of the servomotor will be limited by the rated current and maximum current of the SERVOPACK that is used. The load ratio is calculated based on the servomotor's rated current of 24.5 Arms. Use the servomotor with a load ratio of 80% or less.

\*4 This is the value if you combine with the SERVOPACK SGDXS-470A.

\*5 This is the value if you combine with the SERVOPACK SGDXS-550A.

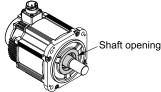
\*6 This is the value if you combine with the SERVOPACK SGDXS-780A.

\*7 The values for the servomotors with batteryless absolute encoders (and holding brakes) are the same as those in the table.

\*8 Refer to the following section for the relation between the heat sinks and derating rate.

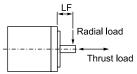
Servomotor Heat Dissipation Conditions on page 63

\*9 This does not apply to the shaft opening. Protective structure specifications apply only when the special cable is used.



\*10 Observe the following precautions if you use a servomotor with a holding brake.

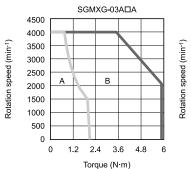
- The holding brake cannot be used to stop the servomotor.
- The time required to release the brake and the time required to brake depend on which discharge circuit is used. Confirm that the operation delay time is appropriate for the actual equipment.
- The 24-VDC power supply is not provided by Yaskawa.
- \*11 The rotor moment of inertia scaling factor is the value for a standard servomotor without a holding brake.
- \*12 To externally connect a dynamic brake resistor, select hardware option specification 0020 for the SERVOPACK.
- \*13 Design the mechanical system so that the thrust and radial loads applied to the servomotor shaft end during operation do not exceed the values given in the table.

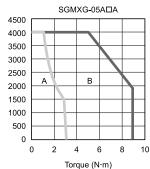


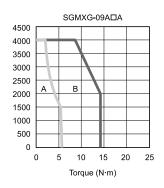
## **Torque-Rotation Speed Characteristics**



B : Intermittent duty zone ..... (dotted lines): Single-phase, 200 V

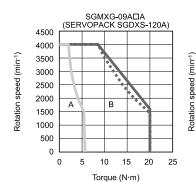


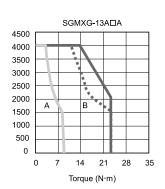


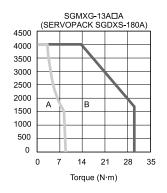


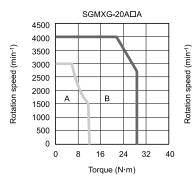
Rotation speed (min-1)

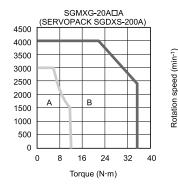
Rotation speed (min-1)

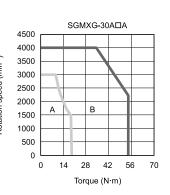


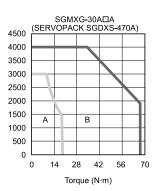










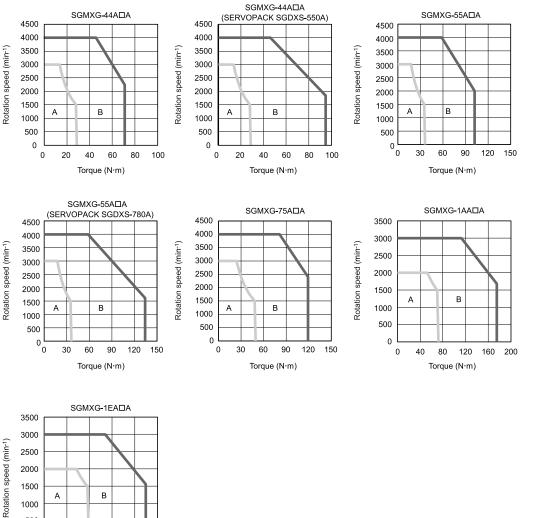


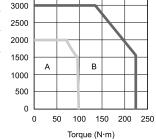
(min<sup>-1</sup>)

speed (

Rotation







### Note:

• These values (typical values) are for operation in combination with a SERVOPACK when the temperature of the armature winding is 20°C.

- The characteristics in the intermittent duty zone depend on the power supply voltage.
- If the effective torque is within the allowable range for the rated torque, the servomotor can be used within the intermittent duty zone.

• If you use a servomotor main circuit cable that exceeds 20 m, the intermittent duty zone in the torque-rotation speed characteristics will become smaller because the voltage drop increases.

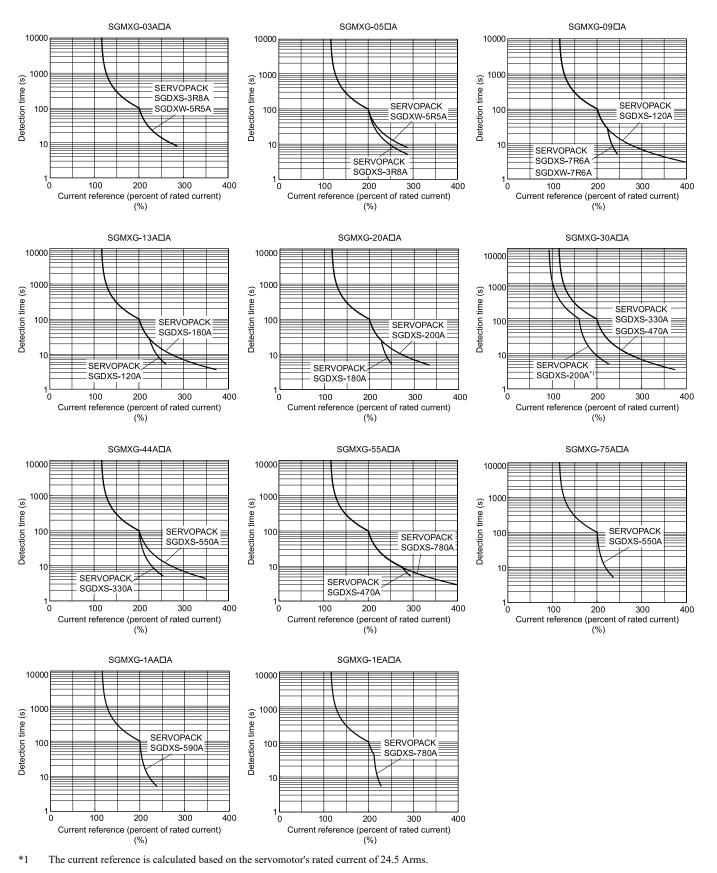
• The SGMXG-09A and -13A A can use a single-phase power input in combination with the SGDXS-120A A0008.

## Servomotor Overload Protection Characteristics

The overload detection level is set for hot start conditions with a servomotor surrounding air temperature of 40°C.

For the overload detection level, priority is given to the lower of the detection levels in the overload protection characteristics of the connected SERVOPACK and servomotor.

**Rotary Servomotors** SGMXG



Note:

• The above overload protection characteristics do not mean that you can perform continuous duty operation with an output of 100% or higher. Use the servomotor so that the effective torque remains within the continuous duty zone given in "*Torque-Rotation Speed Characteristics on page 60*".

• The value for the instantaneous maximum current / rated current (%) for each servomotor is taken as the current reference maximum value.

# Allowable Load Moment of Inertia

The allowable load moments of inertia (motor moment of inertia ratios) for the servomotors are given in "*Servomotor Ratings* (*SGMXG-30A* $\square$ *A to -1EA* $\square$ *A*) on page 58" and "*Servomotor Ratings* (*SGMXG-30A* $\square$ *A to -1EA* $\square$ *A*) on page 58". The values are determined by the regenerative energy processing capacity of the SERVOPACK and are also affected by the drive conditions of the servomotor. Use the SigmaSize+ AC servo capacity selection program \*1 to check the driving conditions. Perform the required steps for each of the following cases.

\*1 Contact your Yaskawa representative for information on this program.

## Exceeding the Allowable Load Moment of Inertia

Use one of the following measures to adjust the load moment of inertia to within the allowable value.

- Reduce the torque limit.
- Reduce the deceleration rate.
- Reduce the maximum motor speed.

If the above steps is not possible, install an external regenerative resistor.

 Information
 An Overvoltage Alarm (A.400) is likely to occur during deceleration if the load moment of inertia exceeds the allowable load moment of inertia. SERVOPACKs with a built-in regenerative resistor may generate a Regenerative Overload Alarm (A.320).

 Refer to the following section for the regenerative power (W) that can be processed by the SERVOPACKs.

 Specifications of Built-in Regenerative Resistors in SERVOPACKs on page 478

 Install an external regenerative resistor when the built-in regenerative resistor cannot process all of the regenerative power.

### When an External Regenerative Resistor Is Required

Install the external regenerative resistor which is selected with the SigmaSize+. Contact your Yaskawa representative for information on SigmaSize+.

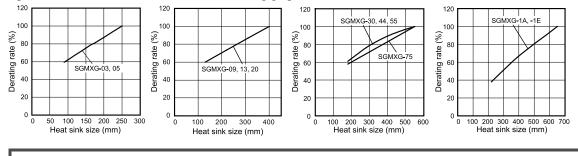
Refer to the following section for details on the external regenerative resistors.

Specifications and Dimensions of External Regenerative Resistors on page 479

# **Derating Rates**

### Servomotor Heat Dissipation Conditions

The servomotor ratings are the continuous allowable values when a heat sink is installed on the servomotor. If the servomotor is mounted on a small device component, the servomotor temperature may rise considerably because the surface for heat dissipation becomes smaller. Refer to the following graphs for the relation between the heat sink size and derating rate.

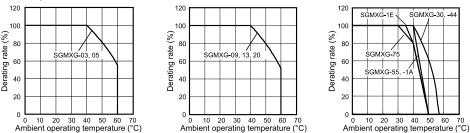


 The actual temperature rise depends on the following conditions. Always check the servomotor temperature with the actual equipment. • How the heat sink (the servomotor mounting section) is attached to the installation surface

- Status between heat sink and servomotor (sealant, reduction gear, etc.)
- What material is used for the servomotor mounting section
- Servomotor rotation speed

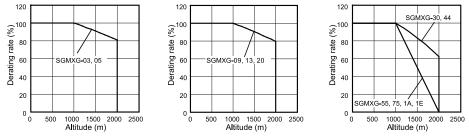
## ■ Servomotor Derating Rates for Surrounding Air Temperature

Apply a suitable derating rate from the following graphs according to the surrounding air temperature of the servomotor ( $60^{\circ}$  C max.).



## ■ Applications Where the Altitude Exceeds 1000 m

The servomotor ratings are the continuous allowable values at an altitude of 1000 m or less. If you use a servomotor at an altitude that exceeds 1000 m (2000 m max.), the heat dissipation effect of the air is reduced. Apply the appropriate derating rate from the following graphs.



#### Note:

• When using servomotors with derating, change the detection timing of overload warning and overload alarm based on the overload detection level of the motor given in "Servomotor Overload Protection Characteristics on page 61".

• Use the combination of the SERVOPACK and servomotor so that the derating conditions are satisfied for both the SERVOPACK and servomotor.

• The derating rates are applicable only when the average rotation speed is less than or equal to the rated rotation speed. If the average rotation speed exceeds the rated rotation speed, consult with your Yaskawa representative.

# Specifications and Ratings (200 V, 1000-min<sup>-1</sup> Specification)

# **Specification**

Voltage				20	0 V						
Model SGMXG-	03A□B	06A□B	09A□B	12A□B	20A□B	30A□B	40A□B	55A□B			
Time Rating		Continuous									
Thermal Class				UL: F	, CE: F						
Insulation Resistance		500 VDC, 10 MΩ min.									
Withstand Voltage				1,500 VAC	for 1 minute						
Excitation				Permane	nt magnet						
Mounting				Flange-	mounted						
Drive Method				Direc	t drive						
Rotation Direction		Counterclo	ockwise (CCW	) for forward re	eference when	viewed from tl	he load side				
Vibration Class */				V	15						

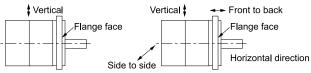
Continued on next page.

Continued from previous page.

	Voltage				20	0 V						
Мос	del SGMXG-	03A□B	06A□B	09A□B	12A□B	20A□B	30A□B	40A□B	55A□B			
	Surrounding Air Temperature	0°C to 40°C (60°C max.) *3										
	Surrounding Air Humidity	20% to 80% relative humidity (with no condensation)										
<ul> <li>Environmental Conditions</li> <li>Installation Site</li> <li>Must be indoors and free of corrosive and explosive gases.</li> <li>Must be well-ventilated and free of dust and moisture.</li> <li>Must facilitate inspection and cleaning.</li> <li>Must have an altitude of 1000 m or less. (With derating, usage is possible between Must be free of strong magnetic fields.</li> </ul>									00 m.) *3			
	Storage Environment	Storage tempo	erature: -20°C	to +60°C (with	no freezing)	store it with the condensation	1	disconnected.				
Impact Resist- ance *2	Impact Acceleration (at Flange)				490	m/s <sup>2</sup>						
	Number of Impacts				2 t	imes						
Vibration Resistance *2	Vibration Acceleration (at Flange)		4	9 m/s² (24.5 m	/s <sup>2</sup> front to bac	:k)		24.5	m/s <sup>2</sup>			
Applicable SERVO-	SGDXS	3R8A	5R5A	7R6A	120A	180A (200A) *4	200A	330A	470A			
PACKs	SGDXW	5R5A *5	5R5A	7R6A		•	_	•	•			

\*1 A vibration class of V15 indicates a vibration amplitude of 15 µm maximum on the servomotor without a load at the rated rotation speed.

\*2 The given values are for when the servomotor shaft is mounted horizontally and impact or vibration is applied in the directions shown in the following figures. The strength of the vibration that the servomotor can withstand depends on the application. Always check the vibration acceleration that is applied to the servomotor with the actual equipment.



Impact Applied to the Servomotor Vibration Applied to the Servomotor

\*3 Refer to the following section for the derating rates. *Derating Rates on page 63* 

\*4 To increase the instantaneous maximum torque, use the SERVOPACK model in parentheses (). Refer to the following section for the instantaneous maximum torque for individual SERVOPACK models.
 Servomotor Ratings on page 66
 Torque-Rotation Speed Characteristics on page 68

\*5 If you use a servomotor together with a Σ-XW SERVOPACK, the control gain may not increase as much as with a Σ-XS SERVOPACK and other performances may be lower than those achieved with a Σ-XS SERVOPACK.

# **Servomotor Ratings**

	Voltage					200	) V				
	Model SGMXG-		03A□B	06A□B	09A□B	12A□B	20A□B	30A□B	40A□B	55A□B	
Rated Output *1		kW	0.3	0.6	0.9	1.2	2.0	3.0	4.0	5.5	
Rated Torque *1, *	*2	N∙m	2.86	5.68	8.62	11.5	19.1	28.4	38.2	52.6	
Instantaneous Max	ximum Torque *1	N∙m	7.17	20.2	24.5	33.5	58 67 *3	86	121	169	
Rated Current */		Arms	3.0	4.4	5.7	9.2	12.7	17.7	24.9	32.2	
Instantaneous Ma	ximum Current *1	Arms	7.3 16.9 17 28				42 50.6 *3	56	82	110	
Rated Rotation Sp	beed */	min <sup>-1</sup>	1000								
Continuous Allow	vable Rotation Speed	min-1				20	00				
Maximum Rotatic	on Speed *1	min-1				20	00				
Torque Constant *	1	N·m/Arms	1.05	1.41	1.64	1.36	1.57	1.7	1.65	1.71	
Rotor Moment of	Without Holding Brakes	×10-4	3.33	13.9	19.9	26	46	67.5	89	125	
Inertia *4	With Holding Brakes	kg·m²	3.58	16	22	28.1	53.9	75.4	96.9	133	
Rated Power Rate */	Without Holding Brakes	kW/s	24.6	23.2	37.3	50.9	79.3	119	164	221	
Kate 1	With Holding Brakes		22.9	20.2	33.8	47.1	67.7	107	150.6	208	
Rated Angular Acceleration *1	Without Holding Brakes	rad/s <sup>2</sup>	8590	4090	4330	4420	4150	4210	4290	4210	
Acceleration 1	With Holding Brakes		7990	3550	3920	4090	3540	3770	3940	3950	
Heat Sink Size *5		mm	250 ×250 × 6 (alumi- num)	$\begin{array}{c} 6 \\ \text{umi-} \end{array} \qquad 400 \times 400 \times 20 \text{ (steel)} \end{array}$				550 × 550 × 30 (steel)			
Protective Structu	re *6		Totally enclosed, self-cooled, IP67								
	Rated Voltage	v				24 VD	0C <sup>+10%</sup>				
	Capacity	W		1	0		18	3.5	2	5	
	Holding Torque	N·m	4.5	12.7	19	9.6	43	3.1	72	2.6	
Holding Brake	Coil Resistance	Ω (at 20° C)	56		59		3	1	2	3	
Specification *7	Rated Current	A (at 20° C)	0.43		0.41		0.	77	1.	05	
	Time Required to Release Brake	ms		10	00			1	70		
	Time Required to Brake	ms		8	0		10	00	80		
Allowable Load	Allowable Load Without External Devi	ices	18 times	11 times	7.5 times	8.3 times	11 times	7.3 times	8.3 times	10 times	
Moment of InertiaWith External Regener(Rotor Moment of Inertia Ratio)Resistor and External Brake Resistor *9			18 times	11 times	18 times	18 times	13 times	12 times	16 times	14 times	
*8			I		1	l	1		Continued	on next page	

Continued on next page.

Continued from previous page.

	Voltage		200 V									
Model SGMXG-			03A□B	06A□B	09A□B	12A□B	20A□B	30A□B	40A□B	55A□B		
	LF		40	40 58 79		113						
Allowable Shaft Loads *10	Allowable Radial Load	Ν	490		686	980	1470		1764			
	Allowable Thrust Load	Ν	98		343	392	490		588			

\*1 These values are for operation in combination with a SERVOPACK when the temperature of the armature winding is 20°C. These are typical values.

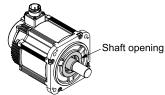
The rated torques are the continuous allowable torque values with an aluminum or steel heat sink of the dimensions given in the table.
 This is the value if you combine with the SERVOPACK SGDXS-200A.

\*4 The values for the servomotors with batteryless absolute encoders (and holding brakes) are the same as those in the table.

\*5 Refer to the following section for the relation between the heat sinks and derating rate.

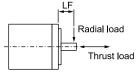
Servomotor Heat Dissipation Conditions on page 63

\*6 This does not apply to the shaft opening. Protective structure specifications apply only when the special cable is used.



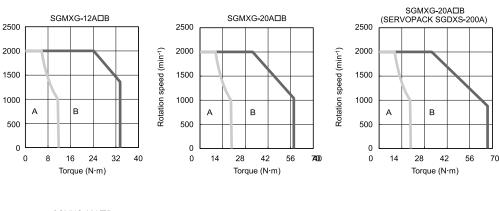
\*7 Observe the following precautions if you use a servomotor with a holding brake.

- The holding brake cannot be used to stop the servomotor.
- The time required to release the brake and the time required to brake depend on which discharge circuit is used. Confirm that the operation delay time is appropriate for the actual equipment.
- The 24-VDC power supply is not provided by Yaskawa.
- \*8 The rotor moment of inertia scaling factor is the value for a standard servomotor without a holding brake.
- \*9 To externally connect a dynamic brake resistor, select hardware option specification 0020 for the SERVOPACK.
- \*10 Design the mechanical system so that the thrust and radial loads applied to the servomotor shaft end during operation do not exceed the values given in the table.



## **Torque-Rotation Speed Characteristics**

A : Continuous duty zone \_\_\_\_\_ (solid lines): Three-phase, 200 V B : Intermittent duty zone ..... (dotted lines): Single-phase, 200 V SGMXG-03A□B SGMXG-06A□B 2500 2500 2500 2000 Rotation speed (min-1) 2000 2000 Rotation speed (min<sup>-1</sup>) Rotation speed (min<sup>-1</sup>) 1500 1500 1500 1000 1000 1000 в А в A 500 500 500 0 0 0 0 1.5 3 4.5 6 7.5 0 5 10 15 20 25 0 Torque (N·m) Torque (N·m)



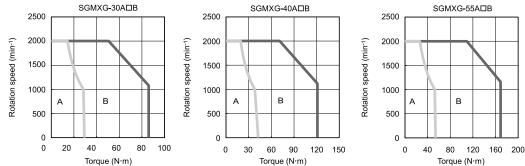
SGMXG-09A□B

в

Torque (N·m)

А

6 12 18 24 30



#### Note:

Rotation speed (min-1)

• These values (typical values) are for operation in combination with a SERVOPACK when the temperature of the armature winding is 20°C.

• The characteristics in the intermittent duty zone depend on the power supply voltage.

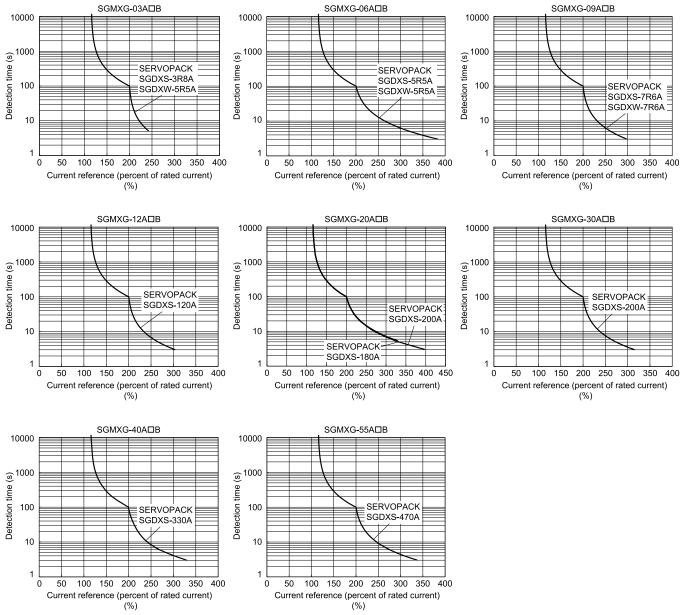
• If the effective torque is within the allowable range for the rated torque, the servomotor can be used within the intermittent duty zone.

• If you use a servomotor main circuit cable that exceeds 20 m, the intermittent duty zone in the torque-rotation speed characteristics will become smaller because the voltage drop increases.

## **Servomotor Overload Protection Characteristics**

The overload detection level is set for hot start conditions with a servomotor surrounding air temperature of 40°C.

For the overload detection level, priority is given to the lower of the detection levels in the overload protection characteristics of the connected SERVOPACK and servomotor.



#### Note:

• The above overload protection characteristics do not mean that you can perform continuous duty operation with an output of 100% or higher.

Use the servomotor so that the effective torque remains within the continuous duty zone given in "Torque-Rotation Speed Characteristics on page 68".

• The value for the instantaneous maximum current / rated current (%) for each servomotor is taken as the current reference maximum value.

## Allowable Load Moment of Inertia

The allowable load moments of inertia (rotor moment of inertia ratios) for the servomotors are given in "*Servomotor Ratings on page 66*". The values are determined by the regenerative energy processing capacity of the SERVOPACK and are also affected by the drive conditions of the servomotor. Perform the required steps for each of the following cases.

## Exceeding the Allowable Load Moment of Inertia

Use one of the following measures to adjust the load moment of inertia to within the allowable value.

- Reduce the torque limit.
- Reduce the deceleration rate.
- Reduce the maximum rotation speed.

If the above steps are not possible, install an external regenerative resistor.

## ■ When an External Regenerative Resistor Is Required

Install the external regenerative resistor.

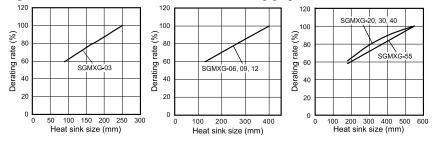
Refer to the following catalog for details on external regenerative resistors.

 $\square$  AC Servo Drives  $\Sigma$ -X Series (Document No.: KAEP C710812 03)

# **Derating Rates**

## Servomotor Heat Dissipation Conditions

The servomotor ratings are the continuous allowable values when a heat sink is installed on the servomotor. If the servomotor is mounted on a small device component, the servomotor temperature may rise considerably because the surface for heat dissipation becomes smaller. Refer to the following graphs for the relation between the heat sink size and derating rate.



Ì

The actual temperature rise depends on the following conditions. Always check the servomotor temperature with the actual equipment. • How the heat sink (the servomotor mounting section) is attached to the installation surface

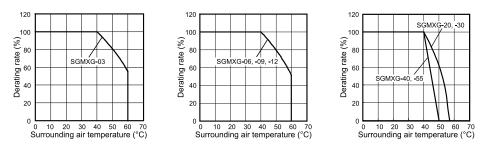
Important
 Status between heat sink and servomotor (sealant, reduction gear, etc.)

• What material is used for the servomotor mounting section

Servomotor rotation speed

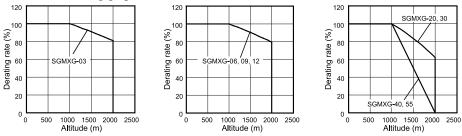
### Servomotor Derating Rates for Surrounding Air Temperature

Apply a suitable derating rate from the following graphs according to the surrounding air temperature of the servomotor ( $60^{\circ}$  C max.).



### ■ Applications Where the Altitude Exceeds 1000 m

The servomotor ratings are the continuous allowable values at an altitude of 1000 m or less. If you use a servomotor at an altitude that exceeds 1000 m (2000 m max.), the heat dissipation effect of the air is reduced. Apply the appropriate derating rate from the following graphs.



#### Note:

• When using servomotors with derating, change the detection timing of overload warning and overload alarm based on the overload detection level of the motor given in "Servomotor Overload Protection Characteristics on page 69".

• Use the combination of the SERVOPACK and servomotor so that the derating conditions are satisfied for both the SERVOPACK and servomotor.

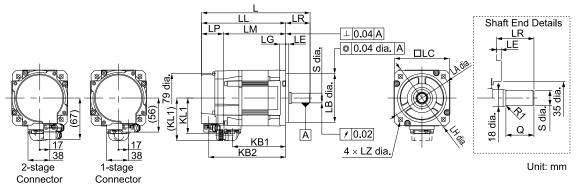
• The derating rates are applicable only when the average rotation speed is less than or equal to the rated rotation speed. If the average rotation speed exceeds the rated rotation speed, consult with your Yaskawa representative.

# **External Dimensions (200 V Specification)**

# SGMXG-03A ... , -05A ... A, -03A ... B

### Servomotors without Holding Brakes

### Standard Specification



KL1 Model L \*1 LL \*1 LP \*/ LR KB1 LM KB2 \*/ SGMXG-(KL1) 59 03A a A 21A1 164 124 90 34 40 75 112 (70) 59 05A a A 21A 1 177 137 103 34 40 88 125 (70) 59 03A B21A1 40 177 137 103 88 125 34 (70)

Model			Shaf Dimer	Approx.						
SGMXG-	LA	LB	LC	LE	LG	LH	LZ	S	Q	Mass [kg]
03A□A21A1	100	80-0.030	90	5	10	120	6.6	16-0.011	30	2.6
05A□A21A1	100	80-0.030	90	5	10	120	6.6	16-0.011	30	3.2
03A□B21A1	100	80-0.030	90	5	10	120	6.6	16-0.011	30	3.2

\*1 For models that have a batteryless absolute encoder, L, LL, LP, and KB2 are 8 mm greater than the given value. Refer to the following section for the values for individual models.

G Dimensions of Servomotors with Batteryless Absolute Encoders on page 88

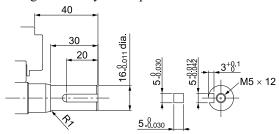
Note:

1. The dimensions are same for models with oil seals.

2. The values for a straight shaft end without key specification are given. Refer to the information given below for other shaft end specifications. Shaft End Specification on page 72

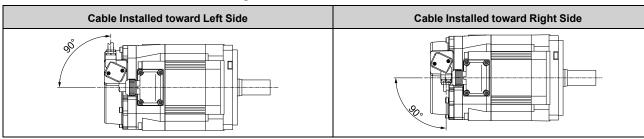
### Shaft End Specification

• Straight with Key and Tap



### Connector Specifications

• Encoder Connector (26-bit Encoder): Standard Specification The encoder cable is installed in the following direction.

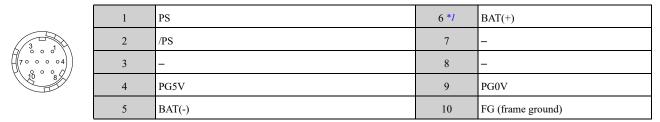


For details on selecting cables, refer to the following section and manual.

G Cables for the SGMXG Servomotors on page 102

Ω Σ-X-Series Peripheral Device Selection Manual (Manual No.: SIEP C710812 12)

• Encoder Connector (26-bit Encoder): Σ-7 Compatible Specification



\*1 A battery is required only for an absolute encoder. Receptacle: CMV1-R10P Applicable plug (not provided by Yaskawa)

Plug: CMU0-AP10S- $\Box$  (right-angle type), CM10-SP10S- $\Box$  (R1) (straight), CMV1-AP10S- $\Box$  (right-angle type), CMV1-SP10S- $\Box$  (straight), CMV1S-AP10S- $\Box$  (right-angle type), CMV1-SP10S- $\Box$  (straight) ( $\Box$  varies depending on the applicable cable size.)

Manufacturer: DDK Ltd.

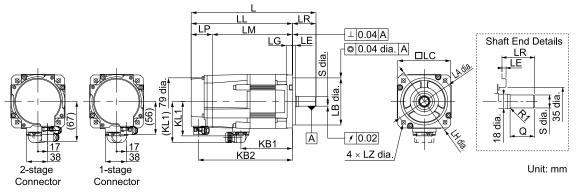
• Servomotor Connector: Same for both Standard Specifications and Σ-7 Compatible Specifications

PE	FG (frame ground)	3	Phase U
5	_	2	Phase V
4	_	1	Phase W

Manufacturer: Japan Aviation Electronics Industry, Ltd.

## Servomotors with Holding Brakes

### Standard Specification



Model SGMXG-	L */	LL */	LM	LP */	LR	KB1	KB2 */	KL1 (KL1)
03ADA2CA1	197	157	123	34	40	75	145	59 (70)
05ADA2CA1	210	170	136	34	40	88	158	59 (70)
03ADB2CA1	210	170	136	34	40	88	158	59 (70)

Model		Flange Dimensions								Approx.
SGMXG-	LA	LB	LC	LE	LG	LH	LZ	S	Q	Mass [kg]
03ADA2CA1	100	80-0.030	90	5	10	120	6.6	16-0.011	30	3.6
05ADA2CA1	100	80-0.030	90	5	10	120	6.6	16-0_011	30	4.2
03ADB2CA1	100	80-0.030	90	5	10	120	6.6	16-0.011	30	4.2

\*1 For models that have a batteryless absolute encoder, L, LL, LP, and KB2 are 8 mm greater than the given value. Refer to the following section for the values for individual models.

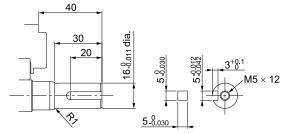
G Dimensions of Servomotors with Batteryless Absolute Encoders on page 88

#### Note:

- 1. The dimensions are same for models with oil seals.
- 2. The values for a straight shaft end without key specification are given. Refer to the information given below for other shaft end specifications.
   Shaft End Specification on page 74

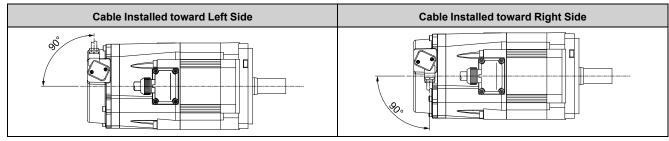
### Shaft End Specification

• Straight with Key and Tap



### Connector Specifications

• Encoder Connector (26-bit Encoder): Standard Specification The encoder cable is installed in the following direction.



For details on selecting cables, refer to the following section and manual.

G Cables for the SGMXG Servomotors on page 102

Ω Σ-X-Series Peripheral Device Selection Manual (Manual No.: SIEP C710812 12)

• Encoder Connector (26-bit Encoder): Σ-7 Compatible Specification



	1	PS	6 * <i>1</i>	BAT(+)
	2	/PS	7	-
° 4)	3	_	8	-
8	4	PG5V	9	PG0V
	5	BAT(-)	10	FG (frame ground)

A battery is required only for an absolute encoder. Receptacle: CMV1-R10P \*1 Applicable plug (not provided by Yaskawa) Plug: CM10-AP10S- $\Box$ -D (R1) (right-angle type), CM10-SP10S- $\Box$ -D (R1) (straight), CMV1-AP10S- $\Box$  (right-angle type), CMV1-SP10S- $\Box$ (straight), CMV1S-AP10S- $\Box$  (right-angle type), CMV1S-SP10S- $\Box$  (straight) ( $\Box$  varies depending on the applicable cable size.) Manufacturer: DDK Ltd.

- Servomotor Connector: Same for both Standard Specifications and  $\Sigma$ -7 Compatible Specifications

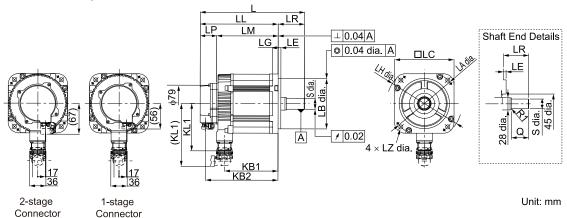
PE	FG (frame ground)	3	Phase U
5	Brake terminal	2	Phase V
4	Brake terminal	1	Phase W

Manufacturer: Japan Aviation Electronics Industry, Ltd.

## SGMXG-09A A to -20A A, -06A B to -12A B

### Servomotors without Holding Brakes

### Standard Specification



Model SGMXG-	L */	LL */	LM	LP */	LR	KB1	KB2 */	KL1 (KL1 *2)
09A□A21A1	193	135	101	34	58	83	123	104 (138)
13A□A21A1	209	151	117	34	58	99	139	104 (138)
20A□A21A1	227	169	135	34	58	117	157	104 (138)
06A□B21A1	193	135	101	34	58	83	123	104 (138)
09A□B21A1	209	151	117	34	58	99	139	104 (138)
12A□B21A1	227	169	135	34	58	117	157	104 (138)

Model			Shaf Dimer	Approx.						
SGMXG-	LA	LB	LC	LE	LG	LH	LZ	S	Q	Mass [kg]
09A□A21A1	145	110-0.035	130	6	12	165	9	24-0.013	40	5.5
13A□A21A1	145	110-0.035	130	6	12	165	9	24 <b>-</b> 0.013	40	7.1
20A□A21A1	145	110-0.035	130	6	12	165	9	24-0.013	40	8.6
06A□B21A1	145	110-0.035	130	6	12	165	9	24-0.013	40	5.5
09A□B21A1	145	110 <sup>0</sup> .035	130	6	12	165	9	24 <b>-</b> 0.013	40	7.1
12A□B21A1	145	110-0.035	130	6	12	165	9	24-0.013	40	8.6

\*1 For models that have a batteryless absolute encoder, L, LL, LP, and KB2 are 8 mm greater than the given value. Refer to the following section for the values for individual models.

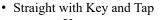
G Dimensions of Servomotors with Batteryless Absolute Encoders on page 88

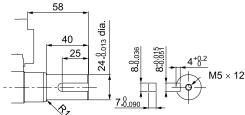
\*2 These are the values when the flexible connectors are connected.

#### Note:

- 1. The dimensions are same for models with oil seals.
- 2. The values for a straight shaft end without key specification are given. Refer to the information given below for other shaft end specifications. Shaft End Specification on page 76

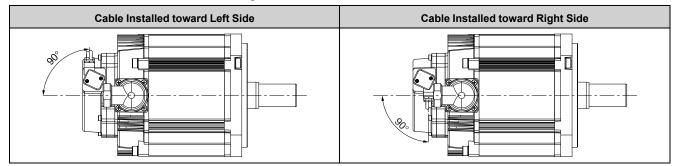
#### Shaft End Specification





### Connector Specifications

• Encoder Connector (26-bit Encoder): Standard Specification The encoder cable is installed in the following direction.



For details on selecting cables, refer to the following section and manual.

### G Cables for the SGMXG Servomotors on page 102

Ω Σ-X-Series Peripheral Device Selection Manual (Manual No.: SIEP C710812 12)

• Encoder Connector (26-bit Encoder): Σ-7 Compatible Specification

	1	PS	6 * <i>1</i>	BAT(+)
	2	/PS	7	-
$\left(7 \circ \circ \circ \circ 4\right)$	3	_	8	-
	4	PG5V	9	PG0V
	5	BAT(-)	10	FG (frame ground)

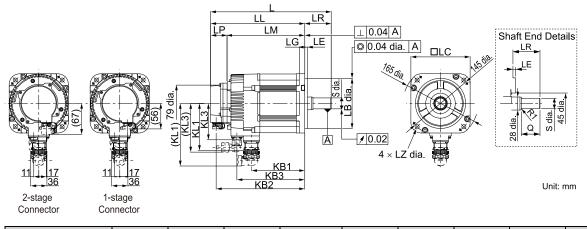
- \*1 A battery is required only for an absolute encoder. Receptacle: CMV1-R10P Applicable plug (not provided by Yaskawa)
  Plug: CM10-AP10S-□-D (R1) (right-angle type), CM10-SP10S-□-D (R1) (straight), CMV1-AP10S-□□ (right-angle type), CMV1-SP10S-□□ (straight), CMV1S-AP10S-□□ (right-angle type), CMV1S-SP10S-□□ (straight)
  (□ varies depending on the applicable cable size.) Manufacturer: DDK Ltd.
- Servomotor Connector: Same for both Standard Specifications and  $\Sigma$ -7 Compatible Specifications

	А	Phase U	С	Phase W
$ \begin{pmatrix} D_{\circ} & \circ^{A} \\ \circ & \circ \\ C & B \end{pmatrix} $	В	Phase V	D	FG (frame ground)

Manufacturer: Japan Aviation Electronics Industry, Ltd.

### Servomotors with Holding Brakes

### Standard Specification



Model SGMXG-	L */	LL */	LM	LP */	LR	KB1	KB2 */	KB3	KL1 (KL1 *2)	KL3 (KL3 *2)
09A□A2CA1	229	171	137	34	58	83	159	115	104 (138)	81 (106)
13A a A2CA1	245	187	153	34	58	99	175	131	104 (138)	81 (106)
20A a A2CA1	263	205	171	34	58	117	193	149	104 (138)	81 (106)
06A□B2CA1	229	171	137	34	58	83	159	115	104 (138)	81 (106)
09A□B2CA1	245	187	153	34	58	99	175	131	104 (138)	81 (106)
12ADB2CA1	263	205	171	34	58	117	193	149	104 (138)	81 (106)

Model			Shaft End Dimensions		Approx.					
SGMXG-	LA	LB	LC	LE	LG	LH	LZ	s	Q	Mass [kg]
09A□A2CA1	145	110-0.035	130	6	12	165	9	24- <sup>0</sup> .013	40	7.5
13ADA2CA1	145	110-0.035	130	6	12	165	9	24-0.013	40	9.0
20ADA2CA1	145	110 <sup>0</sup> 0.035	130	6	12	165	9	24-0.013	40	11.0

Continued on next page.

Continued from previous page.

Model			Shaft End Dimensions		Approx.					
SGMXG-	IXG- LA LB LC LE LG LH LZ						S	Q	Mass [kg]	
06A□B2CA1	145	110-0.035	130	6	12	165	9	24-0.013	40	7.5
09A□B2CA1	145	110-0.035	130	6	12	165	9	24-0.013	40	9.0
12ADB2CA1	145	110-0.035	130	6	12	165	9	24-0.013	40	11.0

\*1 For models that have a batteryless absolute encoder, L, LL, LP, and KB2 are 8 mm greater than the given value. Refer to the following section for the values for individual models.

G Dimensions of Servomotors with Batteryless Absolute Encoders on page 88 These are the values when the flexible connectors are connected.

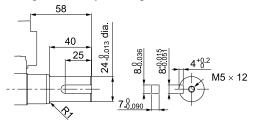
\*2 Note:

1. The dimensions are same for models with oil seals.

2. The values for a straight shaft end without key specification are given. Refer to the information given below for other shaft end specifications. Shaft End Specification on page 78

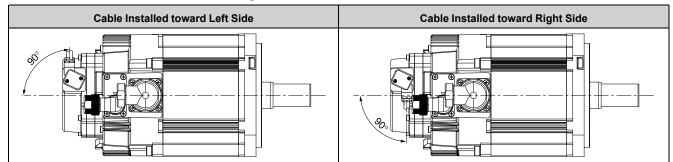
### Shaft End Specification

· Straight with Key and Tap



### Connector Specifications

• Encoder Connector (26-bit Encoder): Standard Specification The encoder cable is installed in the following direction.



For details on selecting cables, refer to the following section and manual.

G Cables for the SGMXG Servomotors on page 102

Ω Σ-X-Series Peripheral Device Selection Manual (Manual No.: SIEP C710812 12)

• Encoder Connector (26-bit Encoder): Σ-7 Compatible Specification

	1	PS	6 * <i>1</i>	BAT(+)
	2	/PS	7	-
0 0 04))	3	_	8	-
	4	PG5V	9	PG0V
	5	BAT(-)	10	FG (frame ground)

- \*1 A battery is required only for an absolute encoder. Receptacle: CMV1-R10P Applicable plug (not provided by Yaskawa) Plug: CM10-AP10S-□-D (R1) (right-angle type), CM10-SP10S-□-D (R1) (straight), CMV1-AP10S-□□ (right-angle type), CMV1-SP10S-□□ (straight), CMV1S-AP10S-□□ (right-angle type), CMV1S-SP10S-□□ (straight) (□ varies depending on the applicable cable size.) Manufacturer: DDK Ltd.
- Servomotor Connector: Same for both Standard Specifications and Σ-7 Compatible Specifications

	А	Phase U	С	Phase W
$ \begin{pmatrix} D_{\circ} & \circ A \\ \circ & \circ \\ C & B \end{pmatrix} $	В	Phase V	D	FG (frame ground)

Manufacturer: Japan Aviation Electronics Industry, Ltd.

• Brake Connector: Same for both Standard Specifications and  $\Sigma$ -7 Compatible Specifications

1	Brake terminal
2	Brake terminal

Note:

There is no voltage polarity for the brake terminals.

Receptacle: CMV1Y-R2P-0(F)

Applicable plug (not provided by Yaskawa)

Plug: CM10-AP2S-D-D (R1) (right-angle type), CM10-SP2S-D-D (R1) (straight), CMV1-AP2S-DD (right-angle type), CMV1-SP2S-DD (straight), CMV1S-AP2S-DD (right-angle type), CMV1S-SP2S-DD (straight)

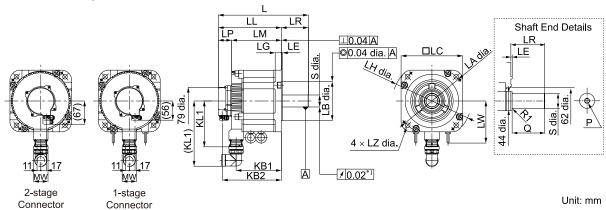
 $(\Box$  varies depending on the applicable cable size.)

Manufacturer: DDK Ltd.

## SGMXG-30A ato -75A A, -20A B to -55A B

### Servomotors without Holding Brakes

Standard Specification



\*1 This is 0.04 for the SGMXG-55A□A, -75A□A, -40A□B, and -55A□B.

Model SGMXG-	L */	LL */	LM	LP */	LR	KB1	KB2 */	LW	KL1 (KL1 *2)	MW
30A - A81A1	237	158	124	34	79	108	146	_	134 (190)	12
44A¤A81A1	261	182	148	34	79	132	170	_	134 (190)	43
55ADA81A1	332	219	185	34	113	163	207	123	145 (221)	50
75A¤A81A1	378	265	231	34	113	209	253	123	145 (221)	59

Continued on next page.

								Cont	tinued from p	revious page.
30A□A81A1	237	158	124	34	79	108	146	_	134 (190)	43
20A□B81A1	237	158	124	34	79	108	146	-	134 (190)	42
30A□B81A1	261	182	148	34	79	132	170	_	134 (190)	43
40A□B81A1	332	219	185	34	113	163	207	123	145 (221)	50
55ADB81A1	378	265	231	34	113	209	253	123	145 (221)	59

**Shaft End Dimensions Flange Dimensions** Approx. Model Mass SGMXG-LB LE LG LΖ Р LA LC LH S Q [kg] 114.3-0.025 30A \Bar{A} 81A1 200 180 3.2 18 230 13.5 76 13.5  $M12 \times 25$ 35 0 0 1 114.3-0.025 44A \Bar{A} A 81A1 200 180 3.2 18 230 13.5 76 17.5 55A a A81A1 114.3-0.025 180 18 230 13.5 42-0.016 110 21.5 200 3.2  $M16 \times 32$ 114.3-0.025 42-0.016 75A a A81A1 200 180 3.2 18 230 13.5 110 29.5 35 0 0 1

18

18

18

18

230

230

230

230

13.5

13.5

13.5

13.5

35<sup>+0.01</sup>

42-0.016

42-0.016

76

76

110

110

M12 × 25

 $M16\times 32$ 

13.5

17.5

21.5

29.5

\*1 For models that have a batteryless absolute encoder, L, LL, LP, and KB2 are 8 mm greater than the given value. Refer to the following section for the values for individual models.

G Dimensions of Servomotors with Batteryless Absolute Encoders on page 88

114.3-0.025

114.3-0.025

114.3-0.025

114.3-0.025

180

180

180

180

3.2

3.2

3.2

3.2

\*2 These are the values when the flexible connectors are connected.

#### Note:

20A \B81A1

30A \B81A1

40A \B81A1

55ADB81A1

1. The dimensions are same for models with oil seals.

200

200

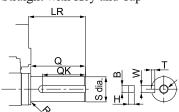
200

200

2. The values for the shaft end are for a straight shaft without key and with tap. Refer to the information given below for other shaft end specifications. Shaft End Specification on page 80

### Shaft End Specification

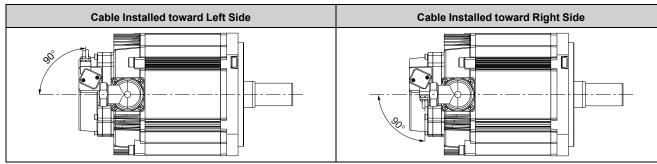
• Straight with Key and Tap



Model SGMXG-	LR	Q	QK	S	В	н	w	т	Р
30A=A61==	79	76	60	35 <sup>+0.01</sup>	10-0.036	8-0.090	0.015 10-0.051	5 <sup>+0.2</sup>	N(10 05
44A=A61==	79	76	60	35 <sup>+0.01</sup>	10-0.036	8-0.090	$10^{-0.015}_{-0.051}$	5 <sup>+0.2</sup>	M12 × 25
55A=A61==	113	110	90	42-0.016	12-0.043	8-0.090	12-0.018	5 <sup>+0.2</sup>	M1622
75A=A61==	113	110	90	42- <sup>0</sup> .016	12-0.043	8-0.090	12 0.018	5 <sup>+0.2</sup>	M16 × 32
20A=B61==	79	76	60	35 <sup>+0.01</sup>	10-0.036	8-0.090	10-0.015 10-0.051	5 <sup>+0.2</sup>	
30A=B61==	79	76	60	35 <sup>+0.01</sup>	10-0.036	8-0.090	$10^{-0.015}_{-0.051}$	5 <sup>+0.2</sup>	M12 × 25
40A=B61==	113	110	90	42- <sup>0</sup> .016	12-0.043	8-0.090	12-0.018	5 <sup>+0.2</sup>	M1( + 22
55A=B61==	113	110	90	42-0.016	12-0.043	8-0.090	12-0.018	5 <sup>+0.2</sup>	M16 × 32

### Connector Specifications

• Encoder Connector (26-bit Encoder): Standard Specification The encoder cable is installed in the following direction.



For details on selecting cables, refer to the following section and manual.

### G Cables for the SGMXG Servomotors on page 102

Ω Σ-X-Series Peripheral Device Selection Manual (Manual No.: SIEP C710812 12)

### • Encoder Connector (26-bit Encoder): $\Sigma$ -7 Compatible Specification

	1	PS	6 * <i>1</i>	BAT(+)
3 1	2	/PS	7	-
	3	_	8	-
	4	PG5V	9	PG0V
	5	BAT(-)	10	FG (frame ground)

 \*1 A battery is required only for an absolute encoder. Receptacle: CMV1-R10P Applicable plug (not provided by Yaskawa) Plug: CM10-AP10S-□-D (R1) (right-angle type), CM10-SP10S-□-D (R1) (straight), CMV1-AP10S-□□ (right-angle type), CMV1-SP10S-□□ (straight), CMV1S-AP10S-□□ (right-angle type), CMV1S-SP10S-□□ (straight)
 (□ varies depending on the applicable cable size.)

Manufacturer: DDK Ltd.

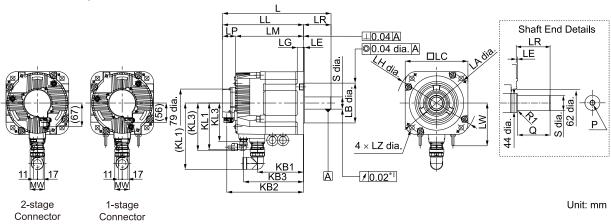
• Servomotor Connector: Same for both Standard Specifications and Σ-7 Compatible Specifications

	А	Phase U	С	Phase W
$ \begin{pmatrix} D \circ & \circ A \\ \circ & \circ \\ C & B \end{pmatrix} $	В	Phase V	D	FG (frame ground)

Manufacturer: Japan Aviation Electronics Industry, Ltd.

## Servomotors with Holding Brakes

### Standard Specification



\*1 This is 0.04 for the SGMXG-55A $\square$ A, -75A $\square$ A, -40A $\square$ B, and -55A $\square$ B.

Model SGMXG-	L *1	LL */	LM	LP */	LR	KB1	KB2 *1	KB3	LW	KL1 (KL1 *2)	KL3 (KL3 *2)	MW
30A□A8CA1	287	208	174	34	79	108	196	150	-	134 (190)	111 (136)	12
44ADA8CA1	311	232	198	34	79	132	220	174	_	134 (190)	111 (136)	43
55ADA8CA1	376	263	229	34	113	163	251	205	123	145 (221)	111 (136)	<b>5</b> 0
75a⊓a8ca1	422	309	275	34	113	209	297	251	123	145 (221)	111 (136)	59
20A□B8CA1	287	208	174	34	79	108	196	150	_	134 (190)	111 (136)	12
30A□B8CA1	311	232	198	34	79	132	220	174	_	134 (190)	111 (136)	43
40A□B8CA1	376	263	229	34	113	163	251	205	123	145 (221)	111 (136)	<b>5</b> 0
55A□B8CA1	422	309	275	34	113	209	297	251	123	145 (221)	111 (136)	59

Model			Flange	e Dimensio	ons			Shaft	End Dime	nsions	Approx.
SGMXG-	LA	LB	LC	LE	LG	LH	LZ	S	Q	Р	Mass [kg]
30A□A8CA1	200	114.3 <sup>0</sup> -0.025	180	3.2	18	230	13.5	35 <sup>+0.01</sup>	76		19.5
44A□A8CA1	200	114.3-0.025	180	3.2	18	230	13.5	35 <sup>+0.01</sup>	76	M12 × 25	23.5
55A¤A8CA1	200	114.3-0.025	180	3.2	18	230	13.5	42-0.016	110		27.5
75A□A8CA1	200	114.3-0.025	180	3.2	18	230	13.5	42-0.016	110	M16 × 32	35.0
20ADB8CA1	200	114.3-0.025	180	3.2	18	230	13.5	35 <sup>+0.01</sup>	76		19.5
30A□B8CA1	200	114.3-0.025	180	3.2	18	230	13.5	35 <sup>+0.01</sup>	76	M12 × 25	23.5
40ADB8CA1	200	114.3-0.025	180	3.2	18	230	13.5	42-0.016	110		27.5
55A□B8CA1	200	114.3-0.025	180	3.2	18	230	13.5	42-0.016	110	M16 × 32	35.0

\*1 For models that have a batteryless absolute encoder, L, LL, LP, and KB2 are 8 mm greater than the given value. Refer to the following section for the values for individual models.

G Dimensions of Servomotors with Batteryless Absolute Encoders on page 88

\*2 These are the values when the flexible connectors are connected.

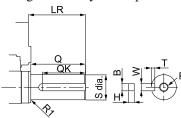
Note:

1. The dimensions are same for models with oil seals.

2. The values for the shaft end are for a straight shaft without key and with tap. Refer to the information given below for other shaft end specifications. Shaft End Specification on page 82

### Shaft End Specification

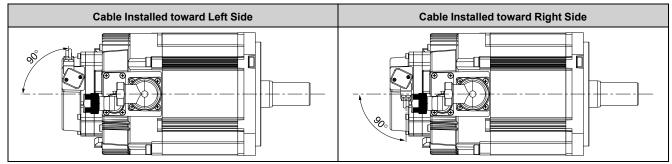
• Straight with Key and Tap



Model SGMXG-	LR	Q	QK	S	В	н	w	т	Р
30A a A 6 C a a	79	76	60	35 <sup>+0.01</sup>	10-0.036	8-0.090	$10^{-0.015}_{-0.051}$	5 <sup>+0.2</sup>	
44A a A6C a a	79	76	60	35 <sup>+0.01</sup>	10-0.036	8-0.090	$10^{-0.015}_{-0.051}$	5 <sup>+0.2</sup>	M12 × 25
55A0A6C00	113	110	90	42-0.016	12-0.043	8-0.090	12 0.018	5 <sup>+0.2</sup>	
75A=A6C==	113	110	90	42-0.016	12-0.043	8-0.090	12 0.018	5 <sup>+0.2</sup>	M16 × 32
20A B6C D	79	76	60	35 <sup>+0.01</sup>	10-0.036	8-0.090	$10^{-0.015}_{-0.051}$	5 <sup>+0.2</sup>	N(10 05
30A B6C D	79	76	60	35 <sup>+0.01</sup>	10-0.036	8-0.090	0.015 10-0.051	5 <sup>+0.2</sup>	M12 × 25
40A B6C D	113	110	90	42-0.016	12-0.043	8-0.090	12 0.018	5 <sup>+0.2</sup>	M1622
55A B6C D	113	110	90	42-0.016	12-0.043	8-0.090	12 0.018	5 <sup>+0.2</sup>	M16 × 32

### Connector Specifications

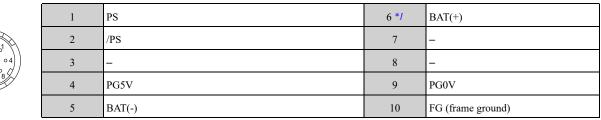
• Encoder Connector (26-bit Encoder): Standard Specification The encoder cable is installed in the following direction.



For details on selecting cables, refer to the following section and manual.

### G Cables for the SGMXG Servomotors on page 102

- Ω Σ-X-Series Peripheral Device Selection Manual (Manual No.: SIEP C710812 12)
- Encoder Connector (26-bit Encoder): Σ-7 Compatible Specification



\*1 A battery is required only for an absolute encoder.

Receptacle: CMV1-R10P

Applicable plug (not provided by Yaskawa)

Plug: CM10-AP10S- $\square$ -D (R1) (right-angle type), CM10-SP10S- $\square$ -D (R1) (straight), CMV1-AP10S- $\square$  (right-angle type), CMV1-SP10S- $\square$  (straight), CMV1S-AP10S- $\square$  (right-angle type), CMV1S-SP10S- $\square$  (straight)

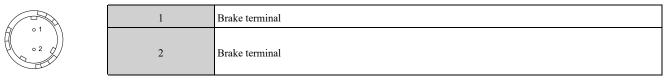
(
varies depending on the applicable cable size.)
Manufacturer: DDK Ltd.

• Servomotor Connector: Same for both Standard Specifications and  $\Sigma$ -7 Compatible Specifications

	А	Phase U	С	Phase W
$ \begin{pmatrix} D_{\circ} & \circ^{A} \\ \circ & \circ \\ C & B \end{pmatrix} $	В	Phase V	D	FG (frame ground)

Manufacturer: Japan Aviation Electronics Industry, Ltd.

• Brake Connector: Same for both Standard Specifications and  $\Sigma$ -7 Compatible Specifications



#### Note:

There is no voltage polarity for the brake terminals.

Receptacle: CMV1Y-R2P-0(F)

Applicable plug (not provided by Yaskawa)

Plug: CM10-AP2S- $\square$ -D (R1) (right-angle type), CM10-SP2S- $\square$ -D (R1) (straight), CMV1-AP2S- $\square$  (right-angle type), CMV1-SP2S- $\square$  (straight), CMV1S-AP2S- $\square$  (right-angle type), CMV1S-SP2S- $\square$  (straight)

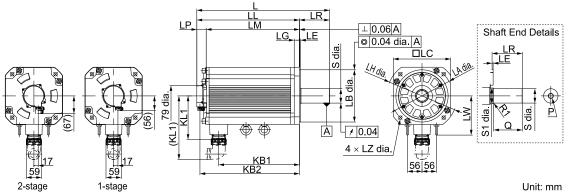
( varies depending on the applicable cable size.)

Manufacturer: DDK Ltd.

## SGMXG-1A, -1E

### Servomotors without Holding Brakes

### Standard Specification



Connector Connector Unit: mm

Model SGMXG-	L */	LL */	LM	LP */	LR	KB1	KB2 */	LW	KL1 (KL1 *2)
1AA¤A81A1	445	329	295	34	116	247	317	150	168 (245)
1EA¤A81A1	507	391	357	34	116	309	379	150	168 (245)

Model	Flange Dimensions								Shaft End Dimensions				
SGMXG-	LA	LB	LC	LE	LG	LH	LZ	S	S1	Q	Р	Mass [kg]	
1AADA81A1	235	200-0.046	220	4	20	270	13.5	42-0.016	50	110	M16 × 32	57	
1EA□A81A1	235	200-0.046	220	4	20	270	13.5	55 <sup>+0.030</sup>	60	110	M20 × 40	67	

\*1 For models that have a batteryless absolute encoder, L, LL, LP, and KB2 are 8 mm greater than the given value. Refer to the following section for the values for individual models.

G Dimensions of Servomotors with Batteryless Absolute Encoders on page 88

\*2 These are the values when the flexible connectors are connected.

#### Note:

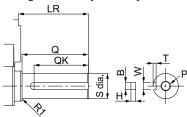
1. The dimensions are same for models with oil seals.

The values for a straight shaft end without key specification are given. Refer to the information given below for other shaft end specifications. 2.

Shaft End Specification on page 85

### Shaft End Specification

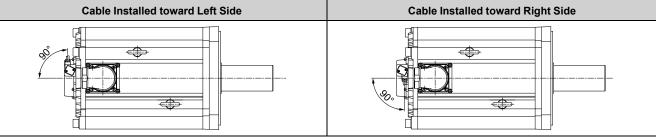
• Straight with Key and Tap



Model SGMXG-	LR	Q	QK	S	В	н	w	т	Р
1AA¤A61¤¤	116	110	90	42-0.016	12-0.043	8-0.090	12 0.018	5 <sup>+0.2</sup>	M16 × 32
1EA¤A61¤¤	116	110	90	55 <sup>+0.030</sup>	16 <b>-</b> 0.043	10-0.090	16 <sup>-0.018</sup>	6 <sup>+0.2</sup>	M20 × 40

### Connector Specifications

• Encoder Connector (26-bit Encoder): Standard Specification The encoder cable is installed in the following direction.



For details on selecting cables, refer to the following section and manual.

### G Cables for the SGMXG Servomotors on page 102

Ω Σ-X-Series Peripheral Device Selection Manual (Manual No.: SIEP C710812 12)

• Encoder Connector (26-bit Encoder): Σ-7 Compatible Specification



< <u> </u>	/ 1 1		
1	PS	6 * <i>1</i>	BAT(+)
2	/PS	7	-
3	-	8	-
4	PG5V	9	PG0V
5	BAT(-)	10	FG (frame ground)

\*1 A battery is required only for an absolute encoder.

Receptacle: CMV1-R10P

Applicable plug (not provided by Yaskawa) Plug: CM10-AP10S-□-D (R1) (right-angle type), CM10-SP10S-□-D (R1) (straight), CMV1-AP10S-□□ (right-angle type), CMV1-SP10S-□□ (straight), CMV1S-AP10S-DD (right-angle type), CMV1S-SP10S-DD (straight)

 $(\Box$  varies depending on the applicable cable size.)

Manufacturer: DDK Ltd.

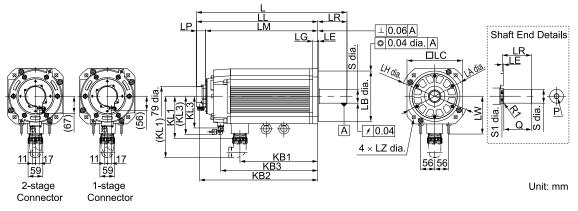
### • Servomotor Connector: Same for both Standard Specifications and $\Sigma$ -7 Compatible Specifications

	А	Phase U	С	Phase W
$ \begin{pmatrix} D_{\circ} & \circ A \\ \circ & \circ \\ C & B \end{pmatrix} $	В	Phase V	D	FG (frame ground)

Manufacturer: Japan Aviation Electronics Industry, Ltd.

## Servomotors with Holding Brakes

### Standard Specification



Model SGMXG-	L */	LL */	LM	LP */	LR	KB1	KB2 */	KB3	LW	KL1 (KL1 *2)	KL3 (KL3 *2)
1AA□A8CA1	496	380	346	34	116	247	368	315	150	168 (245)	126 (151)
1EADA8CA1	596	480	446	34	116	309	468	385	150	168 (245)	126 (151)

Model Flange Dimensions								S	າຣ	Approx.		
SGMXG-	LA	LB	LC	LE	LG	LH	LZ	S	S1	Q	Р	Mass [kg]
1AA□A8CA1	235	200-0.046	220	4	20	270	13.5	42-0.016	50	110	M16 × 32	65
1EA¤A8CA1	235	200-0.046	220	4	20	270	13.5	55 <sup>+0.030</sup>	60	110	M20 × 40	85

\*1 For models that have a batteryless absolute encoder, L, LL, LP, and KB2 are 8 mm greater than the given value. Refer to the following section for the values for individual models.

G Dimensions of Servomotors with Batteryless Absolute Encoders on page 88

These are the values when the flexible connectors are connected.

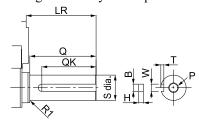
### \*2 Note:

1. The dimensions are same for models with oil seals.

2. The values for a straight shaft end without key specification are given. Refer to the information given below for other shaft end specifications.
 Is Shaft End Specification on page 86

### Shaft End Specification

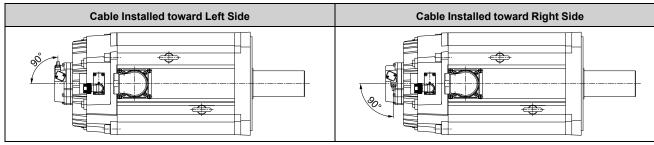
• Straight with Key and Tap



Model SGMXG-	LR	Q	QK	S	В	н	w	т	Р
1AA A6C a a	116	110	90	42 <sup>.0</sup> .016	12-0.043	8-0.090	12 0.018	5 <sup>+0.2</sup>	M16 × 32
1EA¤A6C¤¤	116	110	90	55 <sup>+0.030</sup>	16 <sup>-0</sup> .043	10-0.090	16 <sup>-0.018</sup>	6 <sup>+0.2</sup>	M20 × 40

### Connector Specifications

• Encoder Connector (26-bit Encoder): Standard Specification The encoder cable is installed in the following direction.

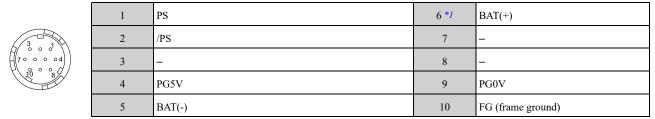


For details on selecting cables, refer to the following section and manual.

### G Cables for the SGMXG Servomotors on page 102

Ω Σ-X-Series Peripheral Device Selection Manual (Manual No.: SIEP C710812 12)

• Encoder Connector (26-bit Encoder): Σ-7 Compatible Specification



\*1 A battery is required only for an absolute encoder.

Receptacle: CMV1-R10P

Applicable plug (not provided by Yaskawa)

Plug: CM10-AP10S- $\Box$ -D (R1) (right-angle type), CM10-SP10S- $\Box$ -D (R1) (straight), CMV1-AP10S- $\Box$  (right-angle type), CMV1-SP10S- $\Box$  (straight), CMV1S-AP10S- $\Box$  (right-angle type), CMV1-SP10S- $\Box$  (straight)  $(\Box$  varies depending on the applicable cable size.)

Manufacturer: DDK Ltd.

• Servomotor Connector: Same for both Standard Specifications and  $\Sigma$ -7 Compatible Specifications

	А	Phase U	С	Phase W
$ \begin{pmatrix} D_{\circ} & \circ^{A} \\ \circ & \circ \\ C & B \end{pmatrix} $	В	Phase V	D	FG (frame ground)

Manufacturer: Japan Aviation Electronics Industry, Ltd.

Brake Connector: Same for both Standard Specifications and Σ-7 Compatible Specifications

1	Brake terminal
2	Brake terminal

Note:

There is no voltage polarity for the brake terminals.

Receptacle: CMV1Y-R2P-0(F)

Applicable plug (not provided by Yaskawa)

Plug: CM10-AP2S-D-D (R1) (right-angle type), CM10-SP2S-D-D (R1) (straight), CMV1-AP2S-D (right-angle type), CMV1-SP2S-D (straight), CMV1S-AP2S-DD (right-angle type), CMV1S-SP2S-DD (straight)

( varies depending on the applicable cable size.)

Manufacturer: DDK Ltd.

## **Dimensions of Servomotors with Batteryless Absolute Encoders**

Model SGMXG-	L	LL	LP	KB2
03AWA 🗆 A 🗆	172 (205)	132 (165)	42 (42)	120 (153)
05AWA==A=	185 (218)	145 (178)	42 (42)	133 (166)
09AWA==A=	201 (237)	143 (179)	42 (42)	131 (167)
13AWA=A=	217 (253)	159 (195)	42 (42)	147 (183)
20AWA 🗆 A 🗆	235 (271)	177 (213)	42 (42)	165 (201)
30AWA=A=	245 (295)	166 (216)	42 (42)	154 (204)
44AWA==A=	269 (319)	190 (240)	42 (42)	178 (228)
55AWA==A=	340 (384)	227 (271)	42 (42)	215 (259)
75AWA==A=	386 (430)	273 (317)	42 (42)	261 (305)
1AAWA==A=	453 (504)	337 (388)	42 (42)	325 (376)
1EAWA□□A□	515 (604)	399 (488)	42 (42)	387 (476)

## ■ 1500-min-1 Specification

#### Note:

The values in parentheses are for servomotors with holding brakes.

## ■ 1000-min-1 Specification

Model SGMXG-	L	LL	LP	KB2
03AWB - A	185 (218)	145 (178)	42 (42)	133 (166)
06AWB□□A□	201 (237)	143 (179)	42 (42)	131 (167)
09AWB□□A□	217 (253)	159 (195)	42 (42)	147 (183)
12AWB==A=	235 (271)	177 (213)	42 (42)	165 (201)
20AWB==A=	245 (295)	166 (216)	42 (42)	154 (204)
30AWB==A=	269 (319)	190 (240)	42 (42)	178 (228)
40AWB□□A□	340 (384)	227 (271)	42 (42)	215 (259)
55AWB==A=	386 (430)	273 (317)	42 (42)	261 (305)

Note:

The values in parentheses are for servomotors with holding brakes.

# **Cables and Connectors**

This chapter describes the cables that are used to connect one servomotor to the SERVOPACK and provides related precautions.

## **Cables for the SGMXJ Servomotors**

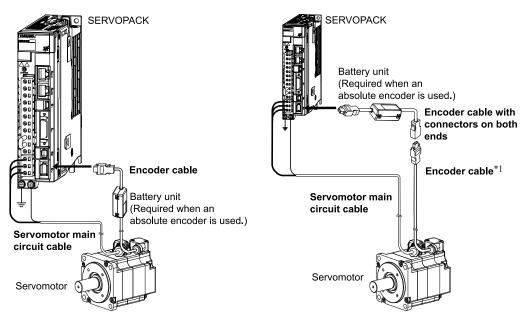
 Information
 Refer to the following manual for details on connecting multiple devices to the SERVOPACK.

 Ω
 Σ-X-Series Peripheral Device Selection Manual (Manual No.: SIEP C710812 12)

# System Configurations

## Servomotors with Standard Specifications

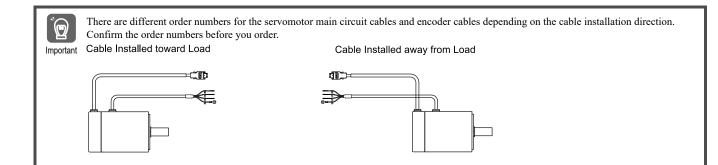
The cables shown below are required to connect a servomotor to a SERVOPACK. When Not Relaying the Encoder Cable When Relaying the Encoder Cable



\*1 The JZSP-UCMP00-DD-E and JZSP-CSP12-E cannot be connected at the same time.

### Note:

- 1. The encoder cable to use depends on whether the encoder cable will be relayed.
- 2. When you will relay the encoder cable, use the following configuration.
- Cables: 2 cables, cable relay point: 1 location, combined cable length: 50 m
- If you use a servomotor main circuit cable that exceeds 20 m, the intermittent duty zone in the torque-rotation speed characteristics will become smaller because the voltage drop increases.
   Pofer to the following costion for the intermittent duty zone.
  - Refer to the following section for the intermittent duty zone.
  - Torque-Rotation Speed Characteristics on page 14
- 4. Refer to the following manual for the following information.
  - Cable dimensional drawings and wiring specifications
  - Order numbers and specifications of individual connectors for cables
  - Order numbers and specifications for wiring materials
  - $\square$   $\Sigma$ -X-Series AC Servo Drive Peripheral Device Selection Manual (Manual No.: SIEP C710812 12)



## **Servomotor Main Circuit Cables**

This section provides information on selecting a servomotor main circuit cable. Refer to the following manual for detailed information on cables and for the wiring materials to make your own cables.

 $\label{eq:selection} \square \ \Sigma\text{-X-Series Peripheral Device Selection Manual (Manual No.: SIEP C710812\ 12)}$ 

## Servomotors with Standard Specifications

### ◆ SGMXJ-A5 to -06 (50 to 600 W)

Name	Length	Order Number	A
Name	(L)	Flexible Cable *1 *2	Appearance
	3 m	JWSP-XMA5NF1-03-M7	
	5 m	JWSP-XMA5NF1-05-M7	SERVOPACK end Motor end
For servomotors without holding brakes Cable installed toward load	10 m	JWSP-XMA5NF1-10-M7	
Cable instance toward fold	15 m	JWSP-XMA5NF1-15-M7	
	20 m	JWSP-XMA5NF1-20-M7	
	3 m	JWSP-XMA5NF2-03-M7	
	5 m	JWSP-XMA5NF2-05-M7	SERVOPACK end Motor end
For servomotors without holding brakes Cable installed away from load	10 m	JWSP-XMA5NF2-10-M7	
Cable instance away from foud	15 m	JWSP-XMA5NF2-15-M7	
	20 m	JWSP-XMA5NF2-20-M7	
	3 m	JWSP-XMA5BF1-03-M7	SERVOPACK end Motor end
	5 m	JWSP-XMA5BF1-05-M7	SERVOPACK end Motor end
For servomotors with holding brakes Cable installed toward load	10 m	JWSP-XMA5BF1-10-M7	
Cubic instance toward foud	15 m	JWSP-XMA5BF1-15-M7	
	20 m	JWSP-XMA5BF1-20-M7	
	3 m	JWSP-XMA5BF2-03-M7	
	5 m	JWSP-XMA5BF2-05-M7	SERVOPACK end Motor end
For servomotors with holding brakes Cable installed away from load	10 m	JWSP-XMA5BF2-10-M7	
cuore instanted away from foud	15 m	JWSP-XMA5BF2-15-M7	
	20 m	JWSP-XMA5BF2-20-M7	

\*1 Use flexible cables for moving parts of machines, such as robots.

\*2 The recommended bending radius (R) is 90 mm or larger.

## ♦ SGMXJ-08 (750 W)

Nama	Length	Order Number	•
Name	(L)	Flexible Cable *1 *2	Appearance
	3 m	JWSP-XM08NF1-03-M7	
	5 m	JWSP-XM08NF1-05-M7	SERVOPACK end Motor end
For servomotors without holding brakes Cable installed toward load	10 m	JWSP-XM08NF1-10-M7	
Cubic instance toward road	15 m	JWSP-XM08NF1-15-M7	
	20 m	JWSP-XM08NF1-20-M7	
	3 m	JWSP-XM08NF2-03-M7	
	5 m	JWSP-XM08NF2-05-M7	SERVOPACK end Motor end
For servomotors without holding brakes Cable installed away from load	10 m	JWSP-XM08NF2-10-M7	
cuolo mbunou unuy nom loud	15 m	JWSP-XM08NF2-15-M7	
	20 m	JWSP-XM08NF2-20-M7	
	3 m	JWSP-XM08BF1-03-M7	SFRVOPACK end Motor end
	5 m	JWSP-XM08BF1-05-M7	SERVOPACK end Motor end
For servomotors with holding brakes Cable installed toward load	10 m	JWSP-XM08BF1-10-M7	
	15 m	JWSP-XM08BF1-15-M7	
	20 m	JWSP-XM08BF1-20-M7	
For servomotors with holding brakes Cable installed away from load	3 m	JWSP-XM08BF2-03-M7	
	5 m	JWSP-XM08BF2-05-M7	SERVOPACK end Motor end
	10 m	JWSP-XM08BF2-10-M7	
	15 m	JWSP-XM08BF2-15-M7	
	20 m	JWSP-XM08BF2-20-M7	

Use flexible cables for moving parts of machines, such as robots. The recommended bending radius (R) is 90 mm or larger. \*1

\*2

## Encoder Cables (When Not Relaying the Encoder Cable)

Name	Length	Order Number	Anneeven.co
Name	(L)	Flexible Cable *1 *2	Appearance
	3 m	JWSP-XP2IF1-03-G#	
	5 m	JWSP-XP2IF1-05-G#	SERVOPACK end Encoder end
For batteryless absolute encoder Cable installed toward load	10 m	JWSP-XP2IF1-10-G#	
	15 m	JWSP-XP2IF1-15-G#	
	20 m	JWSP-XP2IF1-20-G#	
	3 m	JWSP-XP2IF2-03-G#	
	5 m	JWSP-XP2IF2-05-G#	SERVOPACK end Encoder end
For batteryless absolute encoder Cable installed away from load	10 m	JWSP-XP2IF2-10-G#	
Cable instance away non load	15 m	JWSP-XP2IF2-15-G#	
	20 m	JWSP-XP2IF2-20-G#	
			SERVOPACK end Encoder end
For absolute encoder: With battery unit *3	0.3 m	JZSP-CSP12-E-G#	Battery unit (battery included)

## Servomotors with Standard Specifications

Use flexible cables for moving parts of machines, such as robots. The recommended bending radius (R) is 46 mm or larger. \*1

\*2 \*3

If a battery is connected to the host controller, the battery unit is not required.

### Note:

Do not use these cables as relay cables.

## **Cables for the SGMXA Servomotors**

Information Refer to the following manual for details on connecting multiple devices to the SERVOPACK. Ω Σ-X-Series Peripheral Device Selection Manual (Manual No.: SIEP C710812 12)

## **System Configurations**

## Servomotors with Standard Specifications

The cables shown below are required to connect a servomotor to a SERVOPACK.

• SGMXA-A5 to -10 When Not Relaying the Encoder Cable When Relaying the Encoder Cable SERVOPACK SERVOPACK Battery unit (Required when an absolute encoder is used.) Encoder cable with connectors on both ends Encoder cable Encoder cable\*1 Battery unit Servomotor main (Required when an circuit cable absolute encoder is used.) Servomotor main circuit cable Servomotor Servomotor SGMXA-15 to -70 When Not Relaying the Encoder Cable When Relaying the Encoder Cable SERVOPACK SERVOPACK Battery unit (Required when an absolute encoder is used.) Encoder cable with connectors on both ends Encoder cable\*1 ſ Encoder cable Servomotor main Battery unit circuit cable (Required when an absolute encoder is used.) Servomotor main circuit cable Servomotor Servomotor

\*1 The JZSP-UCMP00-DD-E and JZSP-CSP12-E cannot be connected at the same time.

### Note:

- 1. The encoder cable to use depends on whether the encoder cable will be relayed.
- 2. When you will relay the encoder cable, use the following configuration.
- Cables: 2 cables, cable relay point: 1 location, combined cable length: 50 m
- 3. If you use a servomotor main circuit cable that exceeds 20 m, the intermittent duty zone in the torque-rotation speed characteristics will become smaller because the voltage drop increases.

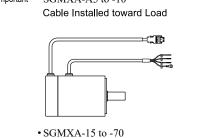
Refer to the following section for the intermittent duty zone.

*Torque-Rotation Speed Characteristics on page 32* 

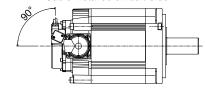
- 4. Refer to the following manual for the following information.
  - Cable dimensional drawings and wiring specifications
  - Order numbers and specifications of individual connectors for cables
  - Order numbers and specifications for wiring materials

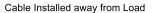
Ω Σ-X-Series AC Servo Drive Peripheral Device Selection Manual (Manual No.: SIEP C710812 12)

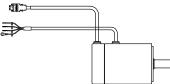
There are different order numbers for the servomotor main circuit cables and encoder cables depending on the cable installation direction. Confirm the order numbers before you order. •SGMXA-A5 to -10



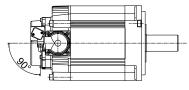
Cable Installed on Left Side







Cable Installed on Right Side



## **Servomotor Main Circuit Cables**

This section provides information on selecting a servomotor main circuit cable. Refer to the following manual for detailed information on cables and for the wiring materials to make your own cables.  $\square \Sigma$ -X-Series Peripheral Device Selection Manual (Manual No.: SIEP C710812 12)

## ■ Servomotors with Standard Specifications

### ◆ SGMXA-A5 to -06 (50 to 600 W)

Nama	Length	Order Number	
Name	(L)	Flexible Cable *1 *2	Appearance
	3 m	JWSP-XMA5NF1-03-M7	
	5 m	JWSP-XMA5NF1-05-M7	SERVOPACK end Motor end
For servomotors without holding brakes Cable installed toward load	10 m	JWSP-XMA5NF1-10-M7	
Cubic instance toward foud	15 m	JWSP-XMA5NF1-15-M7	
	20 m	JWSP-XMA5NF1-20-M7	
	3 m	JWSP-XMA5NF2-03-M7	
	5 m	JWSP-XMA5NF2-05-M7	SERVOPACK end Motor end
For servomotors without holding brakes Cable installed away from load	10 m	JWSP-XMA5NF2-10-M7	
Cubic instance away noin four	15 m	JWSP-XMA5NF2-15-M7	
	20 m	JWSP-XMA5NF2-20-M7	
	3 m	JWSP-XMA5BF1-03-M7	
	5 m	JWSP-XMA5BF1-05-M7	SERVOPACK end Motor end
For servomotors with holding brakes Cable installed toward load	10 m	JWSP-XMA5BF1-10-M7	
Cubic instance toward foud	15 m	JWSP-XMA5BF1-15-M7	
	20 m	JWSP-XMA5BF1-20-M7	
	3 m	JWSP-XMA5BF2-03-M7	
	5 m	JWSP-XMA5BF2-05-M7	SERVOPACK end Motor end
For servomotors with holding brakes Cable installed away from load	10 m	JWSP-XMA5BF2-10-M7	
Cubic instance away from load	15 m	JWSP-XMA5BF2-15-M7	
	20 m	JWSP-XMA5BF2-20-M7	

\*1 Use flexible cables for moving parts of machines, such as robots.

\*2 The recommended bending radius (R) is 90 mm or larger.

## ◆ SGMXA-08, -10 (750 W, 1.0 kW)

Name	Length	Order Number	<b>A</b> nnooronoo
Nume	(L)	Flexible Cable *1 *2	Appearance
	3 m	JWSP-XM08NF1-03-M7	
	5 m	JWSP-XM08NF1-05-M7	SERVOPACK end Motor end
For servomotors without holding brakes Cable installed toward load	10 m	JWSP-XM08NF1-10-M7	
	15 m	JWSP-XM08NF1-15-M7	
	20 m	JWSP-XM08NF1-20-M7	
	3 m	JWSP-XM08NF2-03-M7	
	5 m	JWSP-XM08NF2-05-M7	SERVOPACK end Motor end
For servomotors without holding brakes Cable installed away from load	10 m	JWSP-XM08NF2-10-M7	
Cable instance away noin four	15 m	JWSP-XM08NF2-15-M7	
	20 m	JWSP-XM08NF2-20-M7	
	3 m	JWSP-XM08BF1-03-M7	
	5 m	JWSP-XM08BF1-05-M7	SERVOPACK end Motor end
For servomotors with holding brakes Cable installed toward load	10 m	JWSP-XM08BF1-10-M7	
	15 m	JWSP-XM08BF1-15-M7	
	20 m	JWSP-XM08BF1-20-M7	
	3 m	JWSP-XM08BF2-03-M7	
For servomotors with holding brakes Cable installed away from load	5 m	JWSP-XM08BF2-05-M7	SERVOPACK end Motor end
	10 m	JWSP-XM08BF2-10-M7	
	15 m	JWSP-XM08BF2-15-M7	
	20 m	JWSP-XM08BF2-20-M7	

\*1 \*2 Use flexible cables for moving parts of machines, such as robots. The recommended bending radius (R) is 90 mm or larger.

### ♦ SGMXA-15 (1.5 kW)

	Connector	Length	Order Number	
Name	Specifications	(L)	Flexible Cable *1 *2	Appearance
		3 m	JWSP-XM15NFL-03-G7	
		5 m	JWSP-XM15NFL-05-G7	SERVOPACK end Motor end
For servomotors without holding brakes	Right-angle Plug *3	10 m	JWSP-XM15NFL-10-G7	
8		15 m	JWSP-XM15NFL-15-G7	
		20 m	JWSP-XM15NFL-20-G7	
	Right-angle Plug *3	3 m	JWSP-XM15NFL-03-G7 *4	
			JWSP-XB0FL-03-G7 *5	SERVOPACK end Motor end
		5 m	JWSP-XM15NFL-05-G7 *4	
			JWSP-XB0FL-05-G7 *5	
For servomotors with holding brakes		10 m	JWSP-XM15NFL-10-G7 *4	
(Set of two cables)		10 11	JWSP-XB0FL-10-G7 *5	Brake end Motor end
		15 m	JWSP-XM15NFL-15-G7 *4	. L .
		15 m	JWSP-XB0FL-15-G7 *5	
		20	JWSP-XM15NFL-20-G7 *4	
		20 m	JWSP-XB0FL-20-G7 *5	

\*1 Use flexible cables for moving parts of machines, such as robots.

\*2 The recommended bending radius (R) is 90 mm or larger.

\*3 The lead installation direction is the non-load side. Contact your Yaskawa representative if you require the leads to be installed in another direction.

\*4 Main power supply cable.

\*5 Holding brake cable.

#### Note:

If you need a cable with a length of 20 m to 50 m, consider the operating conditions and specify a suitable length.

### ◆ SGMXA-20, -25 (2.0 kW, 2.5 kW)

Name	Connector	Length	Order Number	A
Name	Specifications	(L)	Flexible Cable *1 *2	Appearance
		3 m	JWSP-XM20NFL-03-G7	
		5 m	JWSP-XM20NFL-05-G7	SERVOPACK end Motor end
For servomotors without holding brakes	Right-angle Plug *3	10 m	JWSP-XM20NFL-10-G7	
		15 m	JWSP-XM20NFL-15-G7	
		20 m	JWSP-XM20NFL-20-G7	
	Right-angle Plug *3	3 m	JWSP-XM20NFL-03-G7 *4	
		5 111	JWSP-XB0FL-03-G7 *5	SERVOPACK end Motor end
		5 m	JWSP-XM20NFL-05-G7 *4	
			JWSP-XB0FL-05-G7 *5	
For servomotors with holding brakes		10 m	JWSP-XM20NFL-10-G7 *4	
(Set of two cables)	Right-angle I lug 5	10 11	JWSP-XB0FL-10-G7 *5	Brake end Motor end
		15	JWSP-XM20NFL-15-G7 *4	
		15 m	JWSP-XB0FL-15-G7 *5	
			JWSP-XM20NFL-20-G7 *4	
		20 m	JWSP-XB0FL-20-G7 *5	

\*1 Use flexible cables for moving parts of machines, such as robots.

\*2 The recommended bending radius (R) is 90 mm or larger.

\*3 The lead installation direction is the non-load side. Contact your Yaskawa representative if you require the leads to be installed in another direction.

#### \*4 Main power supply cable.

#### \*5 Holding brake cable.

#### Note:

If you need a cable with a length of 20 m to 50 m, consider the operating conditions and specify a suitable length.

### ♦ SGMXA-30 (3.0 kW)

Nama	Connector	Length	Order Number	A
Name	Specifications	(L)	Flexible Cable *1 *2	Appearance
		3 m	JWSP-XM30NFL-03-G7	
		5 m	JWSP-XM30NFL-05-G7	SERVOPACK end Motor end
For servomotors without holding brakes	Right-angle Plug *3	10 m	JWSP-XM30NFL-10-G7	
6		15 m	JWSP-XM30NFL-15-G7	
		20 m	JWSP-XM30NFL-20-G7	
		3 m	JWSP-XM30NFL-03-G7 *4 JWSP-XB0FL-03-G7 *5	SERVOPACK end Motor end
		5 m	JWSP-XM30NFL-05-G7 *4 JWSP-XB0FL-05-G7 *5	
For servomotors with holding brakes (Set of two cables)	Right-angle Plug *3	10 m	JWSP-XM30NFL-10-G7 *4 JWSP-XB0FL-10-G7 *5	Brake end Motor end
		15 m	JWSP-XM30NFL-15-G7 *4 JWSP-XB0FL-15-G7 *5	← L
		20 m	JWSP-XM30NFL-20-G7 *4 JWSP-XB0FL-20-G7 *5	

Use flexible cables for moving parts of machines, such as robots. The recommended bending radius (R) is 90 mm or larger. \*1

\*2 \*3

The lead installation direction is the non-load side. Contact your Yaskawa representative if you require the leads to be installed in another direction.

\*4 Main power supply cable.

\*5 Holding brake cable.

Note:

### ♦ SGMXA-40, -50 (4.0 kW, 5.0 kW)

	Connector	Length	Order Number		
Name	Specifications	(L)	Flexible Cable *1 *2	Appearance	
		3 m	JWSP-XM40NFL-03-G7		
		5 m	JWSP-XM40NFL-05-G7	SERVOPACK end Motor end	
For servomotors without holding brakes	Right-angle Plug *3	10 m	JWSP-XM40NFL-10-G7		
8		15 m	JWSP-XM40NFL-15-G7		
		20 m	JWSP-XM40NFL-20-G7		
		3 m	JWSP-XM40NFL-03-G7 *4		
			JWSP-XB0FL-03-G7 *5	SERVOPACK end Motor end	
		5 m	JWSP-XM40NFL-05-G7 *4 JWSP-XB0FL-05-G7 *5		
For servomotors with holding brakes	Right-angle Plug *3	10 m	JWSP-XM40NFL-10-G7 *4		
(Set of two cables)			JWSP-XB0FL-10-G7 *5	Brake end Motor end	
		15 m	JWSP-XM40NFL-15-G7 *4 JWSP-XB0FL-15-G7 *5		
		20 m	JWSP-XM40NFL-20-G7 *4 JWSP-XB0FL-20-G7 *5		

\*1 Use flexible cables for moving parts of machines, such as robots.

\*2 The recommended bending radius (R) is 90 mm or larger.

\*3 The lead installation direction is the non-load side. Contact your Yaskawa representative if you require the leads to be installed in another direction.

\*4 Main power supply cable.

\*5 Holding brake cable.

### Note:

If you need a cable with a length of 20 m to 50 m, consider the operating conditions and specify a suitable length.

### ♦ SGMXA-70 (7.0 kW)

Name	Connector Specifications	Length (L)	Order Number */	Appearance
		3 m	JWSP-XM70NFL-03-G7	
		5 m	JWSP-XM70NFL-05-G7	SERVOPACK end Motor end
For servomotors without holding brakes	Right-angle Plug *2	10 m	JWSP-XM70NFL-10-G7	
6		15 m	JWSP-XM70NFL-15-G7	
		20 m	JWSP-XM70NFL-20-G7	

\*1 These standard cables are flexible cables. The recommended bending radius (R) is 90 mm or larger.

\*2 The lead installation direction is the non-load side. Contact your Yaskawa representative if you require the leads to be installed in another direction.

## Encoder Cables (When Not Relaying the Encoder Cable)

	Length	Order N	lumber	
Name	(L)	Standard Cable	Flexible Cable */ *2	Appearance
	3 m	JWSP-XP2IS1-03	JWSP-XP2IF1-03-G7	
For batteryless absolute encoder SGMXA-A5 to -10: Cable installed toward	5 m	JWSP-XP2IS1-05	JWSP-XP2IF1-05-G7	SERVOPACK end Encoder end
load	10 m	JWSP-XP2IS1-10	JWSP-XP2IF1-10-G7	
SGMXA-15 to -50: Cable installed toward left side *3	15 m	JWSP-XP2IS1-15	JWSP-XP2IF1-15-G7	
	20 m	JWSP-XP2IS1-20	JWSP-XP2IF1-20-G7	
	3 m	JWSP-XP2IS2-03	JWSP-XP2IF2-03-G7	
For batteryless absolute encoder	5 m	JWSP-XP2IS2-05	JWSP-XP2IF2-05-G7	SERVOPACK end Encoder end
SGMXA-A5 to -10: Cable installed away from load	10 m	JWSP-XP2IS2-10	JWSP-XP2IF2-10-G7	
SGMXA-15 to -70: Cable installed toward right side	15 m	JWSP-XP2IS2-15	JWSP-XP2IF2-15-G7	
	20 m	JWSP-XP2IS2-20	JWSP-XP2IF2-20-G7	
For absolute encoder: With battery unit *4	0.3 m	-	JZSP-CSP12-E-G#	SERVOPACK end Encoder end
				Battery unit (battery included)

\*1 Use flexible cables for moving parts of machines, such as robots.

\*2 The recommended bending radius (R) is 46 mm or larger.

\*3 An encoder cable installed toward the left side cannot be used for the SGMXA-70 (7.0 kW). Use an encoder cable installed toward the right side.

\*4 If a battery is connected to the host controller, the battery unit is not required.

Note:

Do not use these cables as relay cables.

## Cables for the SGMXG Servomotors

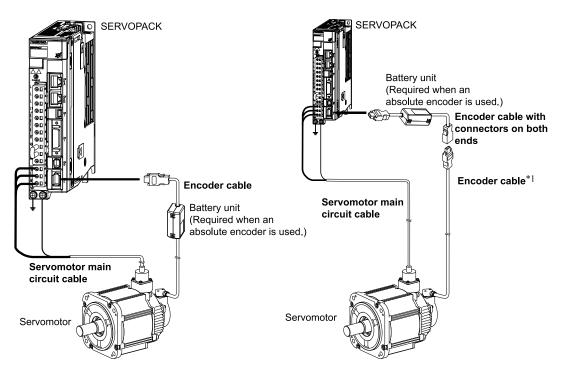
```
Information
```

Refer to the following manual for details on connecting multiple devices to the SERVOPACK.
 Ω Σ-X-Series Peripheral Device Selection Manual (Manual No.: SIEP C710812 12)

## System Configurations

### Servomotors with Standard Specifications

The cables shown below are required to connect a servomotor to a SERVOPACK. When Not Relaying the Encoder Cable When Relaying the Encoder Cable



\*1 The JZSP-UCMP00-DD-E and JZSP-CSP12-E cannot be connected at the same time.

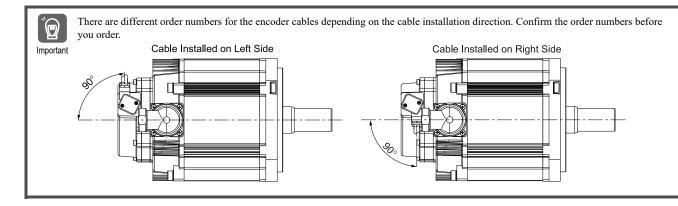
#### Note:

- 1. Cables with connectors on both ends that are compliant with an IP67 protective structure and European Safety Standards are not available from Yaskawa for the SGMXG servomotors. You must make such a cable yourself. Use the connectors specified by Yaskawa for these servomotors. (These connectors are compliant with the standards.) Yaskawa does not specify what wiring materials to use. Use appropriate wiring materials for the current specifications and connectors.
- 2. The encoder cable to use depends on whether the encoder cable will be relayed.
- 3. When you will relay the encoder cable, use the following configuration.
- Cables: 2 cables, cable relay point: 1 location, combined cable length: 50 m
- 4. If you use a servomotor main circuit cable that exceeds 20 m, the intermittent duty zone in the torque-rotation speed characteristics will become smaller because the voltage drop increases.

Refer to the following section for the intermittent duty zone.

- Torque-Rotation Speed Characteristics on page 60
- Torque-Rotation Speed Characteristics on page 68
- 5. Refer to the following manual for the following information.
  - · Cable dimensional drawings and wiring specifications
  - Order numbers and specifications of individual connectors for cables
  - Order numbers and specifications for wiring materials

Ω Σ-X-Series AC Servo Drive Peripheral Device Selection Manual (Manual No.: SIEP C710812 12)



## **Servomotor Main Circuit Cables**

The servomotor main circuit cable for the standard specification servomotor is same as that for the  $\Sigma$ -V or  $\Sigma$ -7 compatible specification servomotor.

Information

 $\Sigma$ -V or  $\Sigma$ -7 compatible specification servomotors can also use the same cables as  $\Sigma$ -7 series rotary servomotors. Refer to the following manual for information on the  $\Sigma$ -7-series for rotary servomotor cables.

Ω Σ-7-Series Peripheral Device Selection Manual (Manual No.: SIEP S800001 32)

This section provides information on selecting a servomotor main circuit cable. Refer to the following manual for detailed information on cables and for the wiring materials to make your own cables.

 $\label{eq:selection} \square \ \Sigma\text{-X-Series Peripheral Device Selection Manual (Manual No.: SIEP C710812 \ 12)}$ 

## ■ SGMXG-03A□A, -05A□A (300 W, 450 W), -03A□B (300 W)

Name	Length (L)	Order Number */	Appearance
For servomotors without holding brakes	3 m	JZSP-CVM21-03-E-G7	
	5 m	JZSP-CVM21-05-E-G7	SERVOPACK end Motor end
	10 m	JZSP-CVM21-10-E-G7	
	15 m	JZSP-CVM21-15-E-G7	
	20 m	JZSP-CVM21-20-E-G7	
	30 m	JZSP-CVM21-30-E-G7	
For servomotors with holding brakes	3 m	JZSP-CVM41-03-E-G7	SERVOPACK end Motor end
	5 m	JZSP-CVM41-05-E-G7	
	10 m	JZSP-CVM41-10-E-G7	
	15 m	JZSP-CVM41-15-E-G7	
	20 m	JZSP-CVM41-20-E-G7	

\*1 These standard cables are flexible cables. The recommended bending radius (R) is 90 mm or larger.

## ■ SGMXG-09A□A, -13A□A (850 W, 1.3 kW), -06A□B, -09A□B, -12A□B (600 W, 900 W, 1.2 kW)

Name	Connector Specifications	Length (L)	Order Number	
			Flexible Cable *1 *2	Appearance
For servomotors without holding brakes	Right-angle Plug *3	3 m	JWSP-XM15NFL-03-G7	
		5 m	JWSP-XM15NFL-05-G7	SERVOPACK end Motor end
		10 m	JWSP-XM15NFL-10-G7	
		15 m	JWSP-XM15NFL-15-G7	
		20 m	JWSP-XM15NFL-20-G7	
	Right-angle Plug *3	3 m	JWSP-XM15NFL-03-G7 *4	
		5 111	JWSP-XB0FL-03-G7 *5	SERVOPACK end Motor end
For servomotors with holding brakes (Set of two cables)		5 m	JWSP-XM15NFL-05-G7 *4	
			JWSP-XB0FL-05-G7 *5	
		10 m	JWSP-XM15NFL-10-G7 *4	
			JWSP-XB0FL-10-G7 *5	Brake power supply Brake end
		15 m	JWSP-XM15NFL-15-G7 *4	end L
			JWSP-XB0FL-15-G7 *5	
		20	JWSP-XM15NFL-20-G7 *4	_
		20 m	JWSP-XB0FL-20-G7 *5	

\*1 Use flexible cables for moving parts of machines, such as robots.

The recommended bending radius (R) is 90 mm or larger.

\*2 \*3 The lead installation direction is the non-load side. Contact your Yaskawa representative if you require the leads to be installed in another direction.

\*4 Main power supply cable.

\*5 Holding brake cable.

Note:

## ■ SGMXG-20A□A (1.8 kW)

Name	Connector Specifications	Length (L)	Order Number		
			Flexible Cable *1 *2	Appearance	
	Right-angle Plug *3	3 m	JWSP-XM20NFL-03-G7		
		5 m	JWSP-XM20NFL-05-G7	SERVOPACK end Motor end	
For servomotors without holding brakes		10 m	JWSP-XM20NFL-10-G7		
5		15 m	JWSP-XM20NFL-15-G7		
		20 m	JWSP-XM20NFL-20-G7		
	Right-angle Plug *3	3 m	JWSP-XM20NFL-03-G7 *4		
			JWSP-XMB0FL-03-G7 *5	SERVOPACK end Motor end	
		5 m	JWSP-XM20NFL-05-G7 *4		
For servomotors with holding brakes (Set of two cables)			JWSP-XMB0FL-05-G7 *5		
		10 m	JWSP-XM20NFL-10-G7 *4		
			JWSP-XMB0FL-10-G7 *5	Brake power supply Brake end	
		15 m	JWSP-XM20NFL-15-G7 *4	end L	
			JWSP-XMB0FL-15-G7 *5		
		20 m	JWSP-XM20NFL-20-G7 *4		
			JWSP-XMB0FL-20-G7 *5		

\*1 Use flexible cables for moving parts of machines, such as robots.

The recommended bending radius (R) is 90 mm or larger.

\*2 \*3 The lead installation direction is the non-load side. Contact your Yaskawa representative if you require the leads to be installed in another direction.

\*4 \*5 Main power supply cable.

Holding brake cable.

Note:

## ■ SGMXG-30A□A, -44A□A (2.9 kW, 4.4 kW), -20A□B, -30A□B, 40A□B (2.0 kW, 3.0 kW, 4.0 kW)

Name	Connector Specifications	Length (L)	Order Number	•
			Flexible Cable */ *2	Appearance
	Right-angle Plug *3	3 m	JWSP-XM40NFL-03-G7	
		5 m	JWSP-XM40NFL-05-G7	SERVOPACK end Motor end
For servomotors without holding brakes		10 m	JWSP-XM40NFL-10-G7	
nording oraces		15 m	JWSP-XM40NFL-15-G7	
		20 m	JWSP-XM40NFL-20-G7	
	Right-angle Plug *3	3 m	JWSP-XM40NFL-03-G7 *4	
		5 111	JWSP-XB0FL-03-G7 *5	
For servomotors with holding brakes (Set of two cables)		5 m	JWSP-XM40NFL-05-G7 *4	SERVOPACK end Motor end
			JWSP-XB0FL-05-G7 *5	
		10 m	JWSP-XM40NFL-10-G7 *4	
			JWSP-XB0FL-10-G7 *5	Brake power Brake end
		15 m	JWSP-XM40NFL-15-G7 *4	supply end
			JWSP-XB0FL-15-G7 *5	
		20 m	JWSP-XM40NFL-20-G7 *4	
			JWSP-XB0FL-20-G7 *5	

\*1 Use flexible cables for moving parts of machines, such as robots.

The recommended bending radius (R) is 90 mm or larger.

\*2 \*3 The lead installation direction is the non-load side. Contact your Yaskawa representative if you require the leads to be installed in another direction.

\*4 Main power supply cable.

\*5 Holding brake cable.

Note:

## ■ SGMXG-55A□A (5.5 kW), -55A□B (5.5 kW)

Name	Connector Specifications	Length (L)	Order Number	A
			Flexible Cable */ *2	Appearance
For servomotors without holding brakes	Right-angle Plug *3	3 m	JZSP-CVMCA14-03-E-G#	
		5 m	JZSP-CVMCA14-05-E-G#	SERVOPACK end Motor end
		10 m	JZSP-CVMCA14-10-E-G#	
		15 m	JZSP-CVMCA14-15-E-G#	
		20 m	JZSP-CVMCA14-20-E-G#	
	Right-angle Plug *3	3 m	JZSP-CVMCA14-03-E-G# *4	
		5 111	JZSP-CVB12Y-03-E-G# *5	SERVOPACK end Motor end
For servomotors with holding brakes (Set of two cables)		5 m	JZSP-CVMCA14-05-E-G# *4	<b>← L</b>
			JZSP-CVB12Y-05-E-G# *5	
		10 m	JZSP-CVMCA14-10-E-G# *4	
			JZSP-CVB12Y-10-E-G# *5	Brake end Motor end
		15 m	JZSP-CVMCA14-15-E-G# *4	
			JZSP-CVB12Y-15-E-G# *5	
		20 m	JZSP-CVMCA14-20-E-G# *4	
			JZSP-CVB12Y-20-E-G# *5	

Use flexible cables for moving parts of machines, such as robots. The recommended bending radius (R) is 90 mm or larger. \*1

\*2 \*3 The lead installation direction is the non-load side. Contact your Yaskawa representative if you require the leads to be installed in another direction.

\*4 \*5 Main power supply cable. Holding brake cable.

Note:

## ■ SGMXG-70A□A, -1A (7.5 kW, 11 kW)

Name	Connector Specifications	Length (L)	Order Number */	Appearance
For servomotors without holding brakes	Right-angle Plug *2	3 m	JZSP-CVMCA15-03-E-G#	
		5 m	JZSP-CVMCA15-05-E-G#	SERVOPACK end Motor end
		10 m	JZSP-CVMCA15-10-E-G#	
		15 m	JZSP-CVMCA15-15-E-G#	
		20 m	JZSP-CVMCA15-20-E-G#	
For servomotors with holding brakes (Set of two cables)	Right-angle Plug *2	3 m	JZSP-CVMCA15-03-E-G# *3 JZSP-CVB12Y-03-E-G# *4	
		5 m	JZSP-CVMCA15-05-E-G# *3 JZSP-CVB12Y-05-E-G# *4	SERVOPACK end Motor end
		10 m	JZSP-CVMCA15-10-E-G# *3 JZSP-CVB12Y-10-E-G# *4	Brake end Motor end
		15 m	JZSP-CVMCA15-15-E-G# *3 JZSP-CVB12Y-15-E-G# *4	
		20 m	JZSP-CVMCA15-20-E-G# *3 JZSP-CVB12Y-20-E-G# *4	_

\*1 These standard cables are flexible cables. The recommended bending radius (R) is 90 mm or larger.

\*2 The lead installation direction is the non-load side. Contact your Yaskawa representative if you require the leads to be installed in another direction.

\*3 Main power supply cable.

\*4 Holding brake cable.

Note:

### ■ SGMXG-1E (15 kW)

Name	Connector Specifications	Length (L)	Order Number */	Appearance
		3 m	JZSP-CVMCA16-03-E-G#	
		5 m	JZSP-CVMCA16-05-E-G#	SERVOPACK end Motor end
For servomotors without holding brakes	Right-angle Plug *2	10 m	JZSP-CVMCA16-10-E-G#	
6		15 m	JZSP-CVMCA16-15-E-G#	
		20 m	JZSP-CVMCA16-20-E-G#	
		3 m	JZSP-CVMCA16-03-E-G# *3 JZSP-CVB12Y-03-E-G# *4	
		5 m	JZSP-CVMCA16-05-E-G# *3 JZSP-CVB12Y-05-E-G# *4	SERVOPACK end Motor end
For servomotors with holding brakes (Set of two cables)	Right-angle Plug *2	10 m	JZSP-CVMCA16-10-E-G# *3 JZSP-CVB12Y-10-E-G# *4	Brake end Motor end
		15 m	JZSP-CVMCA16-15-E-G# *3 JZSP-CVB12Y-15-E-G# *4	
		20 m	JZSP-CVMCA16-20-E-G# *3 JZSP-CVB12Y-20-E-G# *4	

\*1 These standard cables are flexible cables. The recommended bending radius (R) is 90 mm or larger.

\*2 The lead installation direction is the non-load side. Contact your Yaskawa representative if you require the leads to be installed in another direction.

\*3 Main power supply cable.

\*4 Holding brake cable.

Note:

If you need a cable with a length of 20 m to 50 m, consider the operating conditions and specify a suitable length.

## Encoder Cables (When Not Relaying the Encoder Cable)

### Servomotors with Standard Specifications

Nama	Length	Order Number	•
Name	(L) Flexible Cable */ *2		Appearance
	3 m	JWSP-XPIFL-03-G7	
	5 m	JWSP-XPIFL-05-G7	SERVOPACK end Encoder end
For batteryless absolute encoder For incremental encoder	10 m	JWSP-XPIFL-10-G7	
i of meremental encoder	15 m	JWSP-XPIFL-15-G7	
	20 m	JWSP-XPIFL-20-G7	
	3 m	JWSP-XPAFL-03-G7	SERVOPACK end Encoder end
	5 m	JWSP-XPAFL-05-G7	
For absolute encoder: With battery unit $*_3$	10 m	JWSP-XPAFL-10-G7	
	15 m	JWSP-XPAFL-15-G7	Battery unit
	20 m	JWSP-XPAFL-20-G7	(battery included)

\*1 \*2 Use flexible cables for moving parts of machines, such as robots.

The recommended bending radius (R) is 46 mm or larger.

\*3 If a battery is connected to the host controller, the battery unit is not required.

#### Note:

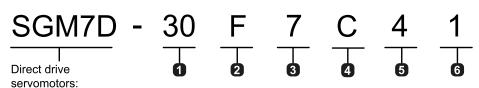
Do not use these cables as relay cables.

# **Direct Drive Servomotors**

SGM7D	112
SGM7E	142
SGM7F	158
Cables and Connectors	180

# SGM7D

## **Model Designations**



### 1 Rated Torque

SGM7D

Code	Specification	Code	Specification	Code	Specification
01	1.30 N∙m	18	18.0 N∙m	58	58.0 N∙m
02	2.06 N∙m	20	20.0 N∙m	70	70.0 N∙m
03	3.00 N∙m	24	24.0 N∙m	90	90.0 N∙m
05	5.00 N∙m	28	28.0 N∙m	1Z	100 N∙m
06	6.00 N∙m	30	30.0 N∙m	1A	110 N∙m
08	8.00 N∙m	34	34.0 N∙m	1C	130 N∙m
09	9.00 N∙m	38	38.0 N∙m	2B	220 N∙m
12	12.0 N∙m	45	45.0 N∙m	2D	240 N∙m

### **2** Servomotor Outer Diameter

Code	Specification	Code	Specification
F	264-mm dia.	J	150-mm dia.
G	160-mm dia.	К	107-mm dia.
Н	116-mm dia.	L	224 mm × 224 mm
I	264-mm dia.		

### **3** Serial Encoder

Code	Specification
7	24-bit multiturn absolute encoder*1
F	24-bit incremental encoder*1



### C

## 5 Flange

Code		Mounting	Dia	Ser amet			- Ou e (3ro		git)										
			F	G	Н	I	J	ĸ	L										
4	Von-load side	With cable on side	✓	✓	~	-	-	-	~										
5	Non- sic	With cable on bottom	~	<b>√</b> *2	-	✓	✓	✓	-										

✓: Applicable models.

### 6 Options

Code	Specification
1	Standard mechanical precision
2	High mechanical precision*3

\*1 The encoder can be used as a single-turn absolute encoder by setting a parameter.

\*2 SGM7D-01-G and -05G are not available with a cable extending from the bottom.

\*3 SGM7D-01G, -05G, and -03H are available only with high mechanical precision..

#### Note:

1. Direct drive servomotors are not available with holding brakes.

2. This information is provided to explain model numbers. It is not meant to imply that models are available for all combinations of codes.

### **Manufactured Models**

Dete d Terrere			Serve	omotor Outer Dia	meter		
Rated Torque N⋅m	F (264-mm dia.)	G (160-mm dia.)	H (116-mm dia.)	l (264-mm dia.)	J (150-mm dia.)	K (107-mm dia.)	L (□224)
1.30	-	SGM7D-01G	-	-	-	-	-
2.06	-	-	-	-	-	SGM7D-02K	-
3.00	-	-	SGM7D-03H	-	-	-	-
5.00	-	SGM7D-05G	-	-	-	-	-
6.00	-	-	-	-	SGM7D-06J	SGM7D-06K	SGM7D-06L
8.00	-	SGM7D-08G	-	-	-	SGM7D-08K	-
9.00	-	-	-	-	SGM7D-09J	-	-
12.0	-	_	-	-	-	-	SGM7D-12L

Rated Torque N·m           18.0           20.0           24.0           28.0           30.0           34.0           38.0           45.0           58.0           70.0	Servomotor Outer Diameter													
	F (264-mm dia.)	G (160-mm dia.)	H (116-mm dia.)	I (264-mm dia.)	J (150-mm dia.)	K (107-mm dia.)	L (□224)							
18.0	-	SGM7D-18G	-	-	SGM7D-18J	-	-							
20.0	-	-	-	-	SGM7D-20J	-	-							
24.0	-	SGM7D-24G	-	-	-	-	-							
28.0	-	-	-	SGM7D-28I	-	-	-							
30.0	SGM7D-30F	-	-	-	-	-	SGM7D-30L							
34.0	-	SGM7D-34G	-	-	-	-	-							
38.0	-	-	-	-	SGM7D-38J	-	-							
45.0	-	SGM7D-45G	-	-	-	-	-							
58.0	SGM7D-58F	-	-	-	-	-	-							
70.0	-	-	-	SGM7D-70I	-	-	-							
90.0	SGM7D-90F	-	-	-	-	-	-							
100	-	-	-	SGM7D-1ZI	-	-	-							
110	SGM7D-1AF	-	-	-	-	-	-							
130	-	-	-	SGM7D-1CI	-	-	-							
220	-	-	-	SGM7D-2BI	-	-	-							
240	-	-	-	SGM7D-2DI	-	-	-							

Note:

The above table shows combinations of the rated torque and outer diameter. The fourth through seventh digits have been omitted.

# **Specifications and Ratings**

## **Specifications**

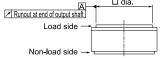
### ■ SGM7D-□□F, -□□G, -□□H

Voltage	200 V											
Model: SGM7D-		58F	90F	1AF	01G	05G	08G	18G	24G	34G	45G	03H
Time Rating						Conti	inuous					
Thermal Class	F											
Insulation Resistance		500 VDC, 10 MΩ min.										
Withstand Voltage		1500 VAC for 1 minute										
Excitation						Three	-phase					
Mounting						Flange-	mounted					
Drive Method						Direc	t drive					
Rotation Direction		Coun	terclocky	wise (CC	W) for fo	orward r	eference	when vie	wed from	n the loa	d side	
Absolute Accuracy						±1	5 s					
Repeatability						±1	.3 s					

	Vo	Itage			200 V											
	Model	SGM7D-			30F	58F	90F	self-cooled,     Totally enclosed, self- cooled, IP30     Totally enclosed, self-cooled, IP20     Totally enclos- ed, self- cooled, IP30       0°C to 40°C (with no freezing)     0°C to 40°C (with no freezing)								
Protective	Protective Structure */				Totall	Totally enclosed, self-cooled, IP20 Totally enclosed, self-cooled, IP20 Totally enclosed, self-cooled, IP20							led, IP20			
	Surrounding	Air Temperat	ure		0°C to 40°C (with no freezing)											
	Surrounding Air Humidity							20% to 8	0% relati	ve humi	dity (witl	h no cond	lensatior	ı)		
Environ- mental Condi- tions	Installation	Installation Site				Must be indoors and free of corrosive and explosive gases. Must be well-ventilated and free of dust and moisture. Must facilitate inspection and cleaning. Must have an altitude of 1000 m or less. Must be free of strong magnetic fields.										
	Storage Env	ronment			Storage	Tempera	ture: -20	)°C to +6	0°C (with	h no free	zing)	ore it with ondensat	1	cooled, IP20	ected.	
Mechani- cal Toler-	Runout of C put Shaft Su face/Runou	r- Mechanic		mm	0.1			-		0.1		0.1		).1	-	
ances *2	End of Outp Shaft	ut High Mec cal Precis		mm				0.0	0.01		0.005 0.0		0.01			
Applicable	e SGDX	-			120A 2R8A 120A						2R8A					
SERVO- PACKs	SGDX	SGDXW-									-					

\*1 Protective structure specifications apply only when the special cable is used.

Refer to the following figure for the relevant locations on the servomotor. Refer to the dimensional drawings of the individual servomotors for more information on tolerances.



☐ Runout of output shaft surface □: Diameter determined by motor model.

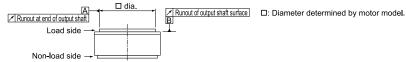
### ■ SGM7D-□□I, -□□J

Voltage		200 V									
Model: SGM7D-	281	28I 70I 1ZI 1CI 2BI 2DI 06J 09J 18J 20J 3									38J
Time Rating		Continuous									
Thermal Class						F					
Insulation Resistance					500 VI	DC, 10 M	$\Omega$ min.				
Withstand Voltage					1500 V	AC for 1	minute				
Excitation					T	hree-phas	se				
Mounting					Fla	nge-mour	nted				
Drive Method					D	irect driv	'e				
Rotation Direction		Counte	rclockwis	se (CCW)	for forwa	rd refere	nce when	viewed fi	rom the lo	ad side	
Absolute Accuracy	±15 s										
Repeatability	±1.3 s										

	Voltag	e		200 V										
	Model: SG			281	701	1ZI	1CI	2BI	2DI	06J	09J	18J	20J	38J
Protective S	tructure *1						Tot	ally enclo	sed, self-	cooled, I	P30			
	Surrounding Air	r Temperature					0	°C to 40°	C (with n	o freezin	g)			
	Surrounding Air	r Humidity				209	% to 80%	relative h	umidity (	with no c	condensat	ion)		
Environ- mental Conditions	Installation Site			Must be Must fac Must ha Must be Store the	indoors a well-vent cilitate ins ve an altit free of str e servomo Temperatu	ilated and pection a ude of 10 rong mag tor in the	l free of d nd cleanin 00 m or lo netic field following	ust and m ng. ess. ls. g environr	oisture. nent if yo	ou store it	with the	power cab	ole discon	nected.
				Storage	Humidity	: 20% to 8	80% relat	ive humid	ity (with	no conde	nsation)			
	Runout of Out- put Shaft Sur- face/Runout at	it Shaft Sur- Mechanical mm 0.1												
*2	End of Output Shaft	High Mechan- ical Precision	mm	n 0.005 0.02 0.005 0.01										
		SGDXS-							120A					
Applicable S	SERVOPACKs	SGDXW-							-					

\*1

Protective structure specifications apply only when the special cable is used. Refer to the following figure for the relevant locations on the servomotor. Refer to the dimensional drawings of the individual servomotors for more \*2 information on tolerances.



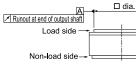
### ■ SGM7D-□□K, -□□L

Voltage	200 V								
Model: SGM7D-	02K	06K	08K	06L	12L	30L			
Time Rating			Conti	nuous					
Thermal Class	F								
Insulation Resistance	500 VDC, 10 MΩ min.								
Withstand Voltage			1500 VAC	for 1 minute					
Excitation			Three	-phase					
Mounting			Flange-	mounted					
Drive Method			Direc	t drive					
Rotation Direction	Counterclo	ckwise (CCW	·	l reference w de	hen viewed f	rom the load			
Absolute Accuracy	olute Accuracy ±15 s								
Repeatability			±1	.3 s					
Protective Structure */		Tota	ally enclosed,	self-cooled,	IP30				

	Voltag	je					:	200 V				
	Model: SC	GM7D-			02K	06K	08K	06L	12L	30L		
	Surrounding Air Temper	ature			0°C to 40°C (with no freezing)							
	Surrounding Air Humidi	ity			20% to 80% relative humidity (with no condensation)							
Environmental Conditions	Installation Site Storage Environment				Must be we Must facilit Must have a Must be fre Store the se power cable Storage Ter	ell-ventilate atte inspect an altitude e of strong ervomotor i e disconnec nperature:	eted. -20°C to +60	°C (with no	bisture.			
Mechanical	Runout of Output Shaft	Surface/	Standard Mechani- cal Precision	mm		0.1			0.05			
Tolerances *2	Runout at End of Output				n 0.01 0.005				0.005			
4 1' 11 CED	SGDXS-				2R8A 12					120A		
Applicable SER	plicable SERVOPACKs SGDXW-							-				

\*1 Protective structure specifications apply only when the special cable is used.

\*2 Refer to the following figure for the relevant locations on the servomotor. Refer to the dimensional drawings of the individual servomotors for more information on tolerances.



Runout of output shaft surface : Diameter determined by motor model.

## Ratings

### ■ SGM7D-□□F, -□□G, -□□H

Voltage		200 V											
Model: SGM7D-		30F	58F	90F	1AF	01G	05G	08G	18G	24G	34G	45G	03H
Rated Output	W	188	364	565	691	16	63	101	226	302	320	565	38
Rated Torque *1	N·m	30.0	58.0	90.0	110	1.30	5.00	8.00	18.0	24.0	34.0	45.0	3.00
Repetitive Rated Torque *2	N·m	-	-	-	-	-	-	-	-	27.0	40.0	52.0	-
Instantaneous Maximum Torque	N·m	50.0	100	150	200	4.00	6.00	15.0	30.0	45.0	60.0	75.0	4.00
Stall Torque	N·m	30.0	58.0	90.0	110	1.30	5.00	8.00	18.0	24.0	34.0	45.0	3.00
Rated Current	Arms	5.7	6.4	5.9	5.0	1.7	1.6	3.4	3.4	3.1	3.3	4.8	1.1
Instantaneous Maximum Current	Arms		14	4.1		4.2	3.5			10.6			3.5
Rated Rotation Speed	min-1		6	50				120			90	120	120
Maximum Rotation Speed	min-1		7	2		15	50			144			150
Torque Constant	N·m/Arms	6.25	12.5	17.8	24.5	1.09	3.84	2.82	5.76	8.57	11.2	10.2	3.01
Rotor Moment of Inertia	×10-4 kg·m <sup>2</sup>	960	1190	1420	1670	55.0	75.0	120	150	190	230	270	25.0
Rated Power Rate	kW/s	9.38	28.3	57.0	72.5	0.307	3.33	5.33	21.6	30.3	50.3	75.0	3.60

	Volta	ige		200 V											
	Model: S	GM7D-		30F	58F	90F	1AF	01G	05G	08G	18G	24G	34G	45G	03H
Rated Angu	lar Accelerati	on	rad/s <sup>2</sup>	313	487	634	659	236	667	667	1200	1260	1480	1670	1200
Heat Sink S	ize		mm		550 × 550 × 30 (aluminum)									350 × 350 × 20 (steel)	
	Load Moment nent of Inertia		times	200	200 150 150 130 130 300 400 350 300 250 200							200	600		
	With externative resist		times	2500	3500	4000	5000	130	300	2000	3000	4000	4000	4000	600
	Allowable	Forward	N		4 ×	104		50	200	$3  imes 10^4$					50
Allowable	Thrust Load	Reverse	Ν		2 ×	104		50	200			1 × 10 <sup>4</sup>			50
Load *3	Allowable N Load	Ioment	N·m		4	00		-	50	200					-
	Thrust Dis-	Forward	mm/N	2 × 10-6					-			$2.5 \times 10^{-6}$	5		-
Rigidity	placement Rigidity	Reverse	mm/N	3 × 10-6				- 3×10-6					-		
	Moment Dis ment Rigidit		rad/N·m	4 × 10 <sup>-7</sup>				- 1 × 10-6					-		

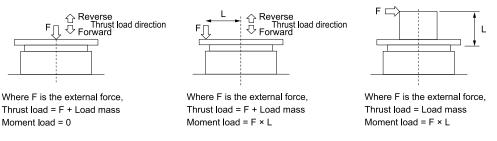
\*1 The rated torques are the continuous allowable torque values at a surrounding air temperature of 40°C with a heat sink of the dimensions given in the table.

\*2 The repetitive rated torque is the value for 60% ED. \*3 The thrust loads and moment loads that are applied v

The thrust loads and moment loads that are applied while a servomotor is operating are roughly classified into the following patterns. Design the machine so that the thrust loads or moment loads will not exceed the values given in the table. The allowable load is for a static load in one direction.

When designing the system, multiply the allowable load by the following safety coefficient depending on the type of load.

- Smooth load with no shock: 1/3
- Light repetitive load: 1/5
- Shock load: 1/10



Note:

- 1. These values are for operation in combination with a SERVOPACK when the temperature of the armature winding is 20°C. These are typical values.
- 2. For the bearings used in these servomotors, the loss depends on the bearing temperature. The amount of heat loss is higher at low temperatures.

### ■ SGM7D-□□I, -□□J

Voltage		200 V										
Model: SGM7D-		281	701	1ZI	1CI	2BI	2DI	06J	09J	18J	20J	38J
Rated Output	W	264	440	628	817	691	754	75	113	226	251	358
Rated Torque *1	N·m	28.0	70.0	100	130	220	240	6.00	9.00	18.0	20.0	38.0
Instantaneous Maximum Torque	N·m	50.0	100	150	200	300	400	8.00	15.0	30.0	45.0	60.0
Stall Torque	N·m	28.0	70.0	100	130	220	240	6.00	9.00	18.0	20.0	38.0

SGM7D

	Volt	age		200 V												
	Model: \$	SGM7D-		281	701	1ZI	1CI	2BI	2DI	06J	09J	18J	20J	38J		
Rated Curren	nt		Arms	5.2	5.6	5.5	5.0	5.6	4.8	4.0	3.4	3.0	2.2	3.1		
Instantaneou	ıs Maximum	Current	Arms			14	4.1					10.6				
Rated Rotati	ion Speed		min-1	90	90 60 30				120				90			
Maximum R	otation Spee	d	min-1	108	108 72 60 48						144					
Torque Cons	stant		N·m/Arms	6.90	6.90         13.9         20.8         27.8         41.5         54.4		1.71	3.29	6.62	9.88	13.3					
Rotor Mome	ent of Inertia		$\times 10^{-4} \text{ kg} \cdot \text{m}^2$	1800	1800 2000 2300 2850 3400 4000				150	210	240	260	330			
Rated Power	r Rate		kW/s	4.36 24.5 43.5 59.3 142 144					2.40	3.86	13.5	15.4	43.8			
Rated Angul	lar Accelerati	on	rad/s <sup>2</sup>	156 350 435 456 647 600					400	429	750	769	1150			
Heat Sink Si	ize		mm	550 × 550 × 30												
	oad Moment ent of Inertia		times	50	100	90	80	100	150	350	250	240	220	180		
	ative resiste	nal regener- or and ake resistor	times	800	2000	2500	3000	100	150	700	900	2500	2000	2000		
	Allowable	Forward	N			4 ×	104					3 × 10 <sup>4</sup>				
Allowable	Thrust Load	Reverse	N			2 ×	104					$1 \times 10^4$				
Load *2	Allowable Load	Moment	N∙m	400						200						
	Thrust	Forward	mm/N	2 × 10 <sup>-6</sup>					mm/N 2 × 10 <sup>-6</sup> 3 × 10 <sup>-6</sup>							
Rigidity	Displace- ment Rigidity	Reverse	mm/N	3 × 10 <sup>-6</sup>							4 × 10-6					
	Moment Di Rigidity	splacement	rad/N·m	4 × 10 <sup>-7</sup>							2 × 10-6					

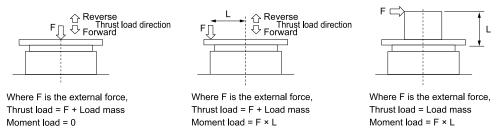
\*1 The rated torques are the continuous allowable torque values at a surrounding air temperature of 40°C with an aluminum heat sink of the dimensions given in the table.
\*2 The thrust loads and moment loads that are applied while a servomotor is operating are roughly classified into the following patterns. Design the

The thrust loads and moment loads that are applied while a servomotor is operating are roughly classified into the following patterns. Design the machine so that the thrust loads or moment loads will not exceed the values given in the table.

The allowable load is for a static load in one direction.

When designing the system, multiply the allowable load by the following safety coefficient depending on the type of load.

- Smooth load with no shock: 1/3
- Light repetitive load: 1/5
- Shock load: 1/10



Note:

- 1. These values are for operation in combination with a SERVOPACK when the temperature of the armature winding is 20°C. These are typical values.
- 2. For the bearings used in these servomotors, the loss depends on the bearing temperature. The amount of heat loss is higher at low temperatures.

### ■ SGM7D-□□K, -□□L

	Voltage			200 V								
	Model: SGM7D-			02K	06K	08K	06L	12L	30L			
Rated Output			W	52	151	201	113	226	565			
Rated Torque *1			N∙m	2.06	6.00	8.00	6.00	12.0	30.0			
Repetitive Rated To	orque *2		N∙m	-	6.90	-	-	-	-			
Instantaneous Maxi	Instantaneous Maximum Torque		N∙m	5.00	10.0	15.0	10.0	20.0	40.0			
Stall Torque			N∙m	2.06	6.00	8.00	6.00	12.0	30.0			
Rated Current	ated Current			1.6	1.8	1.6	1.7	2.1	8.1			
Instantaneous Maxi	ous Maximum Current		Arms		4.2		4.2	4.2	14.1			
Rated Rotation Spe	ed		min-1		240			180				
Maximum Rotation	ximum Rotation Speed				360			216				
Torque Constant			N·m/Arms	1.83	3.67	5.50	4.13	6.59	3.95			
Rotor Moment of In	nertia		$\times 10^{-4} \text{ kg} \cdot \text{m}^2$	60.0	70.0	80.0	220	220	370			
Rated Power Rate			kW/s	0.707	5.14	8.00	1.64	6.55	24.3			
Rated Angular Acc	eleration		rad/s <sup>2</sup>	343	343 857 1000		273	545	811			
Heat Sink Size			mm		550 × 550 × 30	)	650 × 650 × 30					
Allowable Load Mo Inertia Ratio)	oment of Inertia (Rotor M	oment of	times	200	350	25	450	20	60			
	With external regenerativ	ve	times	200	350	25	450	20	3500			
	Allowable Thrust	Forward	N		$5 \times 10^3$			2000				
Allowable Load *3			Ν		$3 \times 10^3$			1000				
	Allowable Moment Load	1	N∙m		20			100				
	Thrust Displacement Forward		mm/N		4 × 10-6		-					
Rigidity	Rigidity	Reverse	mm/N		$8 \times 10^{-6}$			-				
	Moment Displacement Rigidity		rad/N·m		$8 \times 10^{-6}$		-					

\*1 The rated torques are the continuous allowable torque values at a surrounding air temperature of 40°C with an aluminum heat sink of the dimensions given in the table.

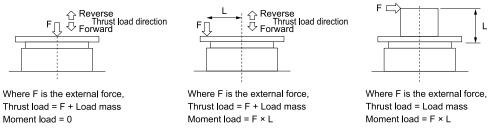
\*2 The repetitive rated torque is the value for 60% ED.

\*3 The thrust loads and moment loads that are applied while a servomotor is operating are roughly classified into the following patterns. Design the machine so that the thrust loads or moment loads will not exceed the values given in the table. The allowable load is for a static load in one direction.

When designing the system, multiply the allowable load by the following safety coefficient depending on the type of load.

- Smooth load with no shock: 1/3
- Light repetitive load: 1/5

Shock load: 1/10



#### Note:

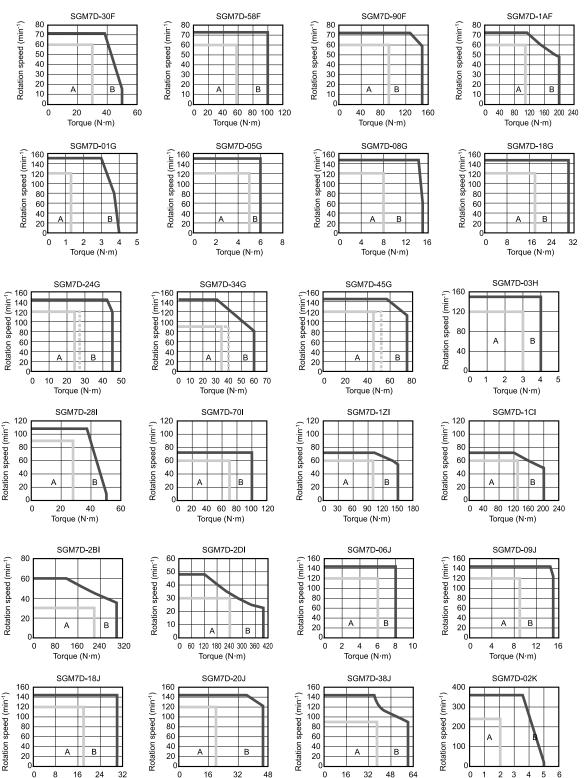
- 1. These values are for operation in combination with a SERVOPACK when the temperature of the armature winding is 20°C. These are typical values.
- 2. For the bearings used in these servomotors, the loss depends on the bearing temperature. The amount of heat loss is higher at low temperatures.

### **Torque-Motor Speed Characteristics**

A : Continuous duty zone

----- (dotted lines): With duty factor of 60% ED and 10-min rating

B : Intermittent duty zone\*1 \_\_\_\_\_ (solid lines): With three-phase 200-V input or single-phase 200-V input

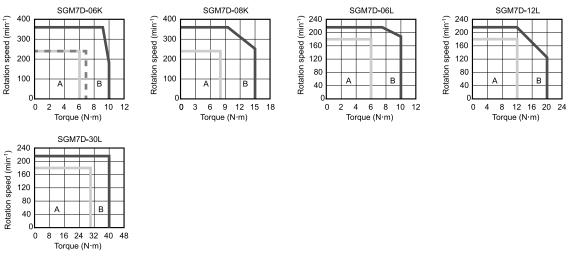


Torque (N·m)

Torque (N·m)

Torque (N·m)

SGM7D



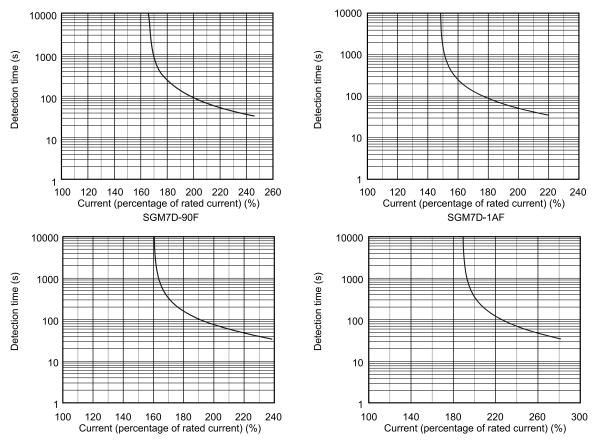
\*1 The characteristics are the same for a three-phase 200-VAC input and single-phase 200-VAC input.

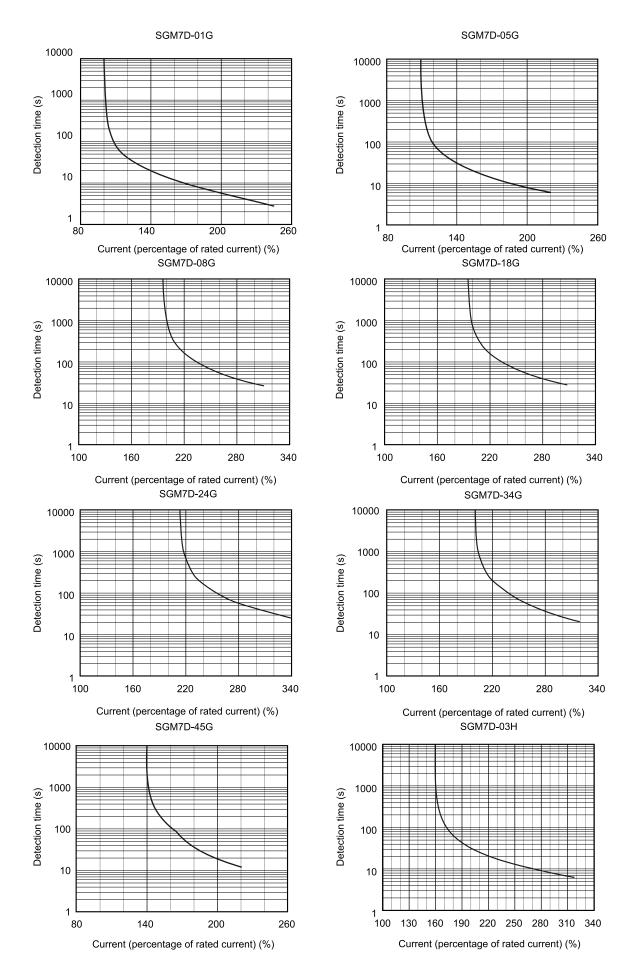
#### Note:

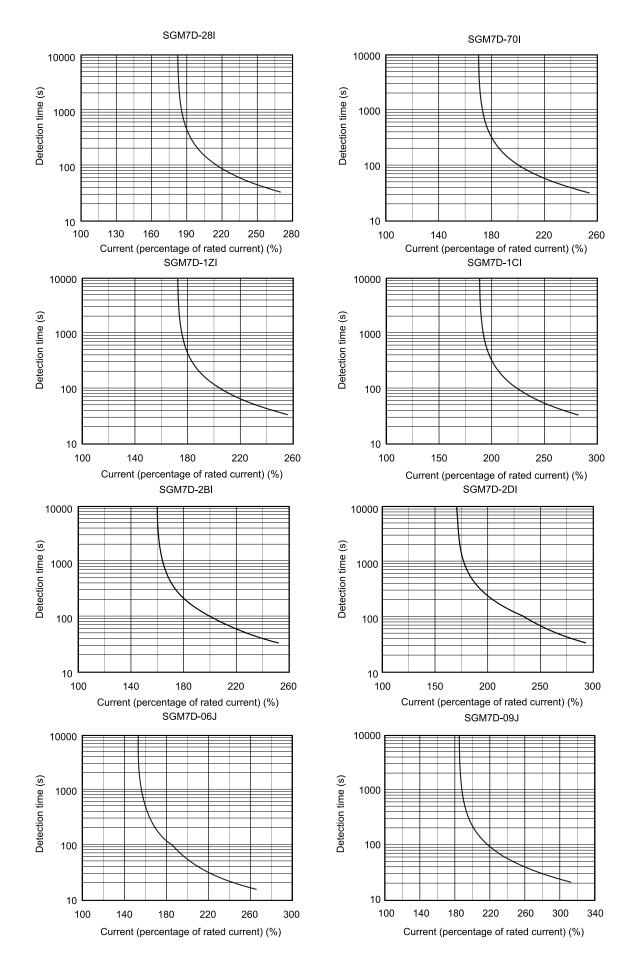
- 1. These values are for operation in combination with a SERVOPACK when the temperature of the armature winding is 20°C. These are typical values.
- 2. The characteristics in the intermittent duty zone depend on the power supply voltage.
- 3. If the effective torque is within the allowable range for the rated torque, the servomotor can be used within the intermittent duty zone.
- 4. If you use a servomotor main circuit cable that exceeds 20 m, the intermittent duty zone in the torque-motor speed characteristics will become smaller because the voltage drop increases.

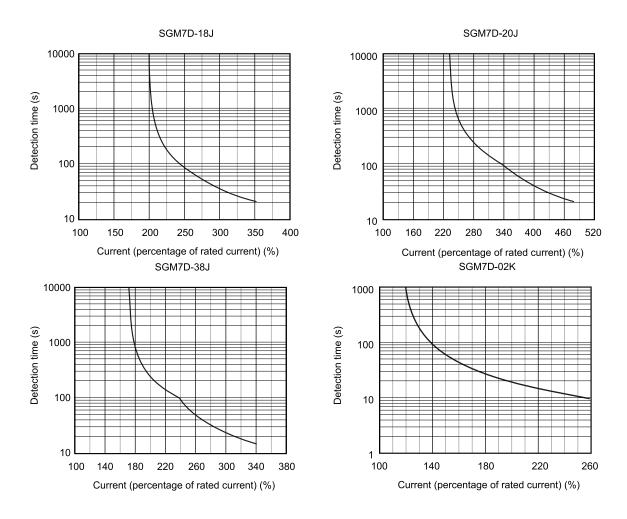
## **Servomotor Overload Protection Characteristics**

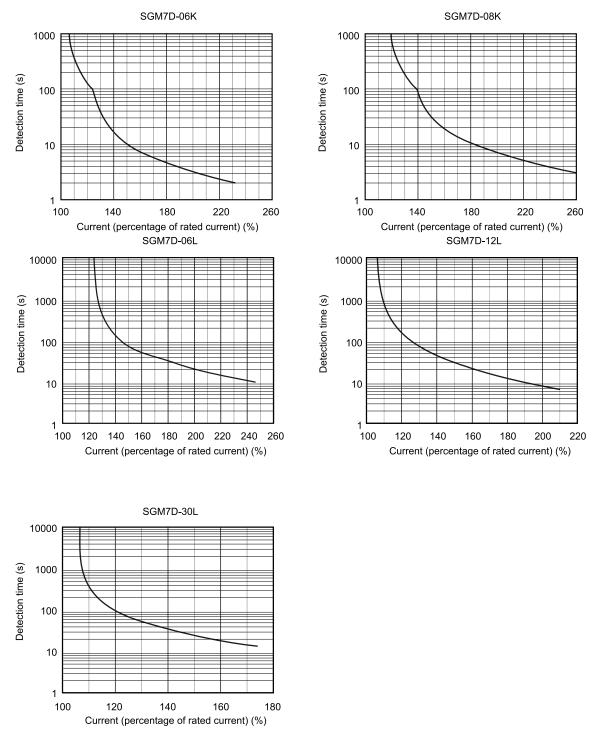
The overload detection level is set for hot start conditions with a servomotor surrounding air temperature of 40°C. SGM7D-30F SGM7D-58F











Note:

The above overload protection characteristics do not mean that you can perform continuous duty operation with an output of 100% or higher. Use the servomotor so that the effective torque remains within the continuous duty zone. Refer to the following section for details on the effective torque.



### Allowable Load Moment of Inertia

The allowable load moments of inertia (motor moment of inertia ratios) for the servomotors are given in "*Ratings on page 116*". The values are determined by the regenerative energy processing capacity of the SERVOPACK and are also affected by the drive conditions of the servomotor. Use the SigmaSize+ AC servo capacity selection program to check the driving conditions. Perform the required steps for each of the following cases.

\*1 Contact your Yaskawa representative for information on this program.

### Exceeding the Allowable Load Moment of Inertia

Use one of the following measures to adjust the load moment of inertia to within the allowable value.

- Reduce the torque limit.
- Reduce the deceleration rate.
- · Reduce the maximum motor speed.

If the above steps is not possible, install an external regenerative resistor.

Information An Overvoltage Alarm (A.400) is likely to occur during deceleration if the load moment of inertia exceeds the allowable load moment of inertia. SERVOPACKs with a built-in regenerative resistor may generate a Regenerative Overload Alarm (A.320). Install an external regenerative resistor when the built-in regenerative resistor cannot process all of the regenerative power.

Refer to the following section for the regenerative power (W) that can be processed by the SERVOPACKs.

Specifications of Built-in Regenerative Resistors in SERVOPACKs on page 478

### When an External Regenerative Resistor Is Required

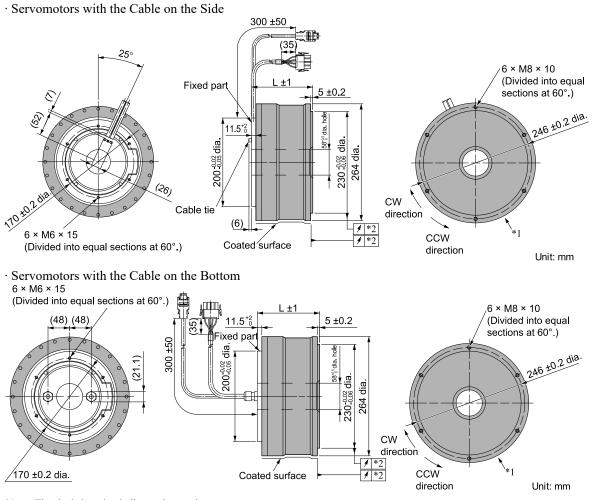
Install the external regenerative resistor which is selected with the SigmaSize+. Contact your Yaskawa representative for information on SigmaSize+.

Refer to the following section for information on the external regenerative resistors.

Specifications and Dimensions of External Regenerative Resistors on page 479

## **External Dimensions**

### SGM7D-DDF



\*1 The shaded section indicates the rotating parts.

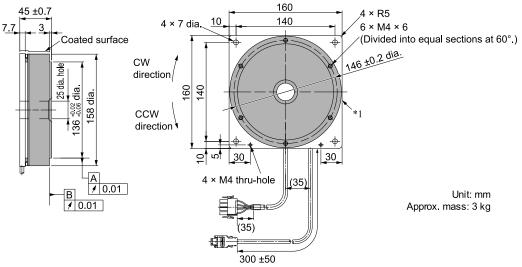
\*2 The precision depends on the option specification. For details, refer to the following section. *Specifications on page 113* 

#### Note:

Model: SGM7D-	L	Approx. mass [kg]
30F□C□□	113 ±1	14.5
58FoCoo	138 ±1	19
90F=C==	163 ±1	24
1AF=C==	$188 \pm 1$	29

## SGM7D-01G

 $\cdot$  Servomotors with the Cable on the Side



\*1 The shaded section indicates the rotating parts.

#### Note:

Values in parentheses are reference dimensions.

### SGM7D-05G

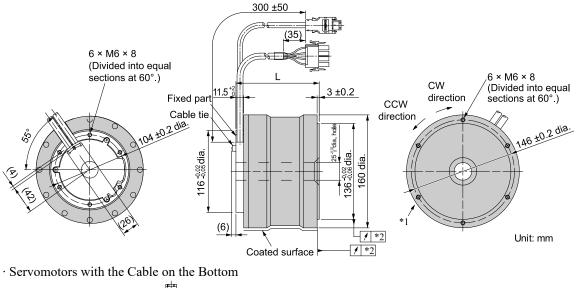
· Servomotors with the Cable on the Side 65 ±0.7 160 8.5 3 4 × R5 140 4 × 7 dia. 10 6 × M4 × 6 (Divided into equal sections at 60°.) Coated surface 146 ±0.2 dia. + 25 dia, hole CW direction dia. 160 140 dia. 136 0.02 158 ( CCW direction <del>\</del> 30 30 ഹ 0 A 1 4 × M4 thru-hole 0.01 B / 0.01 Unit: mm (12) (16) Approx. mass: 5 kg (35) <del>M</del>) 300 ±50

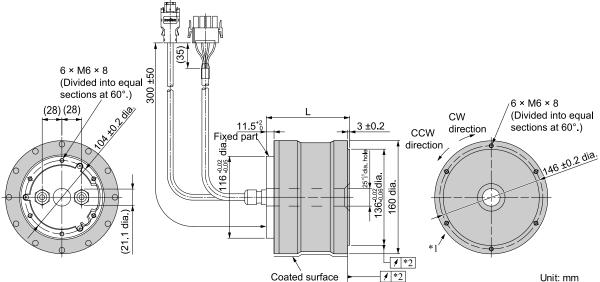
\*1 The shaded section indicates the rotating parts.

Note:

## SGM7D-08G , -18G , -24G , -34G , -45G

 $\cdot$  Servomotors with the Cable on the Side





\*1 The shaded section indicates the rotating parts.

\*2 The precision depends on the option specification. For details, refer to the following section.

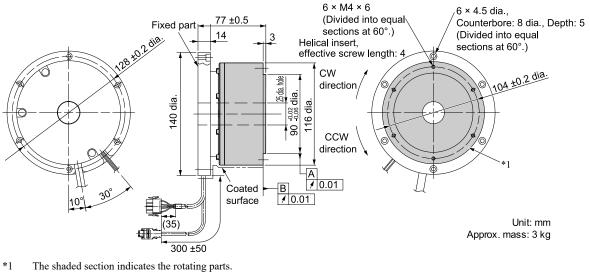
### **G** Specifications on page 113

#### Note:

Model: SGM7D-	L	Approx. mass [kg]
08G=C==	92.5 ±1	5.5
18G¤C□□	118 ±1	7.5
24G¤C□□	143 ±1	9.5
34G¤C□□	168 ±1	12
45G=C==	194 ±1	14

### SGM7D-03H

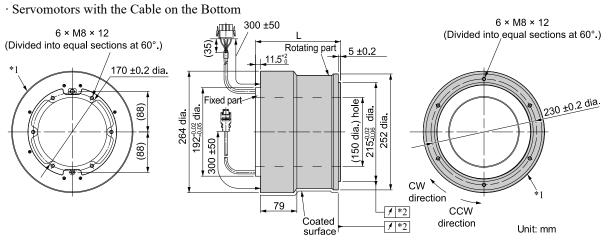
 $\cdot$  Servomotors with the Cable on the Side



Note:

Values in parentheses are reference dimensions.

## SGM7D-□□I



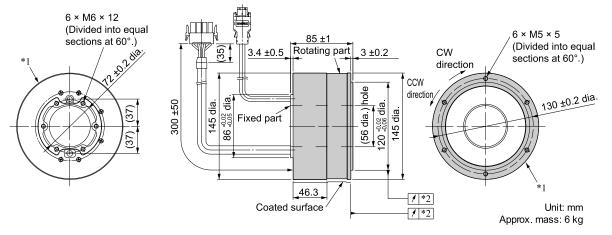
- \*1 The shaded section indicates the rotating parts.
  \*2 The precision depends on the option specification. F
  - 2 The precision depends on the option specification. For details, refer to the following section. **G** Specifications on page 113

#### Note:

Model: SGM7D-	L	Approx. mass [kg]
28I□C5□	158 ±1	23
70InC5n	$185 \pm 1$	28
1ZInC5n	212 ±1	33
1CInC5n	250 ±1	45
2BI¤C5¤	304 ±1	55
2DI¤C5¤	358 ±1	65

## SGM7D-06J

 $\cdot$  Servomotors with the Cable on the Bottom

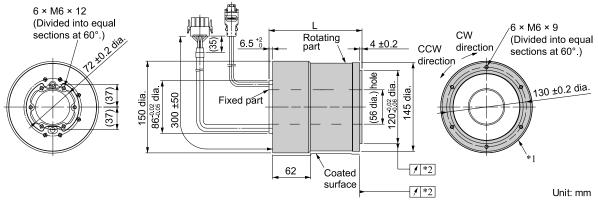


\*1 The shaded section indicates the rotating parts.

\*2 The precision depends on the option specification. For details, refer to the following section.

## SGM7D-09J, -18J, -20J, -38J

 $\cdot$  Servomotors with the Cable on the Bottom



\*1 The shaded section indicates the rotating parts.

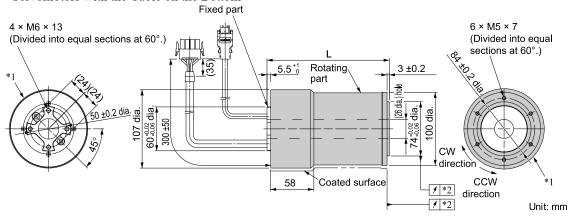
\*2 The precision depends on the option specification. For details, refer to the following section. *Specifications on page 113* 

#### Note:

Model: SGM7D-	L	Approx. mass [kg]
09J□C5□	123 ±1	8.0
18J=C5=	151 ±1	11.0
20J - C5 -	179 ±1	13.0
38J□C5□	207 ±1	15.5

## SGM7D-DDK

 $\cdot$  Servomotors with the Cable on the Bottom

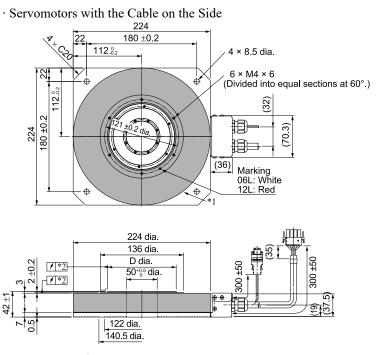


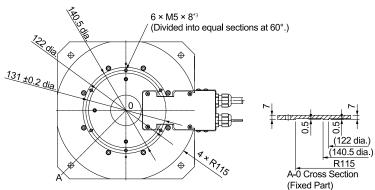
- \*1 The shaded section indicates the rotating parts.
- The precision depends on the option specification. For details, refer to the following section. \*2

#### Note:

Model: SGM7D-	L	Approx. mass [kg]
02K□C5□	113 ±1	4.0
06K□C5□	140 ±1	5.0
08K□C5□	167 ±1	6.5

### SGM7D-06L, -12L





Unit: mm Approx. mass: 8.1 kg

\*1 The shaded section indicates the rotating parts.

\*2 The precision depends on the option specification. For details, refer to the following section.

\*3 In the following cases, rigidity is required in th

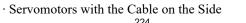
In the following cases, rigidity is required in the servomotor. Therefore, secure the servomotor with these holes.

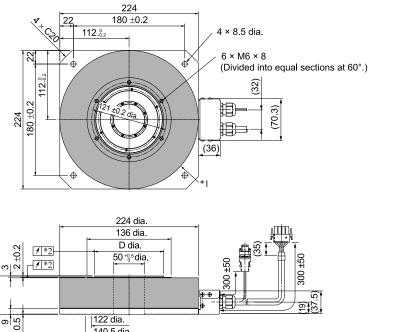
- There is a fluctuating vertical load on the servomotor.
- There is a moment load on the servomotor.
- The servomotor is used hanging upside down.

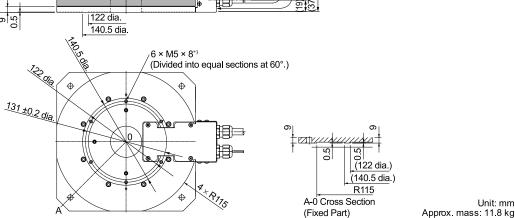
Note:

Model: SGM7D-	D
□□L□C42 (High mechanical precision)	111.9-0.06
□□L□C41 (Standard mechanical precision)	112-0.02 112-0.06

### SGM7D-30L







\*1 The shaded section indicates the rotating parts.

\*2 The precision depends on the option specification. For details, refer to the following section.

Specifications on page 113 \*3

In the following cases, rigidity is required in the servomotor. Therefore, secure the servomotor with these holes.

- There is a fluctuating vertical load on the servomotor.
- There is a moment load on the servomotor.
- The servomotor is used hanging upside down.

#### Note:

 $62 \pm 1$ 

Values in parentheses are reference dimensions.

Model: SGM7D-	D
30L C41 (Standard mechanical precision)	112-0.06
30L C42 (High mechanical precision)	111.9 <sup>-0.02</sup>

Unit: mm

## **Connector Specifications**

### SGM7D-DDF

 $\cdot$  Servomotor Connector

г	1	F
	2	
╟	3	
Ш	4	

1	Phase U	Red
2	Phase V	Gray
3	Phase W	Blue
4	FG (frame ground)	Green (yellow)

Model

- Plug: 350779-1
- Pins: 350218-3 or 350547-3 (No.1 to 3)
- Ground pin: 350654-1 or 350669-1 (No. 4) Manufacturer: Tyco Electronics Japan G.K.

Mating Connector

- Cap: 350780-1
- Socket: 350536-3 or 350550-3
- $\cdot$  Encoder Connector

5\_ 3-

	1	PG5V
	2	PG0V
	3 */	BAT
	4 */	BAT0
	5	PS
	6	/PS
	Connector case	FG (frame ground)

\*1 A battery is required only for a multiturn absolute encoder. Model: 55102-0600

Manufacturer: Molex Japan LLC Mating connector: 54280-0609

## SGM7D-05G

 $\cdot$  Servomotor Connector



1	Phase U	Red
2	Phase V	Gray
3	Phase W	Blue
4	FG (frame ground)	Green

Model

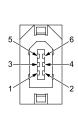
- Plug: 350779-1
- Pins: 350561-3 or 350690-3 (No.1 to 3)
- Ground pin: 350654-1 or 350669-1 (No. 4)

Manufacturer: Tyco Electronics Japan G.K.

Mating Connector

- Cap: 350780-1
- Socket: 350570-3 or 350689-3

 $\cdot$  Encoder Connector



1	PG5V
2	PG0V
3 */	BAT
<b>4</b> */	BAT0
5	PS
6	/PS
Connector case	FG (frame ground)

\*1 A battery is required only for a multiturn absolute encoder. Model: 55102-0600

Manufacturer: Molex Japan LLC

Mating connector: 54280-0609

## $\textbf{SGM7D-08G}\ ,\ \textbf{-18G}\ ,\ \textbf{-24G}\ ,\ \textbf{-34G}\ ,\ \textbf{-45G}$

· Servomotor Connector

1234

1	Phase U	Red
2	Phase V	Gray
3	Phase W	Blue
4	FG (frame ground)	Green (yellow)

Model

- Plug: 350779-1
- Pins: 350218-3 or 350547-3 (No.1 to 3)
- Ground pin: 350654-1 or 350669-1 (No. 4)

Manufacturer: Tyco Electronics Japan G.K.

Mating Connector

- Cap: 350780-1
- Socket: 350536-3 or 350550-3

### $\cdot$ Encoder Connector

	1	PG5V
	2	PG0V
5 6	3 */	BAT
	4 */	BAT0
	5	PS
	6	/PS
	Connector case	FG (frame ground)

\*1 A battery is required only for a multiturn absolute encoder.

Model: 55102-0600

Manufacturer: Molex Japan LLC Mating connector: 54280-0609

### SGM7D-03H

 $\cdot$  Servomotor Connector

1	Phase U	Red
2	Phase V	Gray
3	Phase W	Blue
4	FG (frame ground)	Green

Model

- Plug: 350779-1
- Pins: 350561-3 or 350690-3 (No.1 to 3)

• Ground pin: 350654-1 or 350669-1 (No. 4)

Manufacturer: Tyco Electronics Japan G.K.

Mating Connector

- Cap: 350780-1
- Socket: 350570-3 or 350689-3

5 3

	1	PG5V
	2	PG0V
	3 */	BAT
	4 *!	BAT0
	5	PS
	6	/PS
	Connector case	FG (frame ground)

\*1 A battery is required only for a multiturn absolute encoder.

Model: 55102-0600

Manufacturer: Molex Japan LLC

Mating connector: 54280-0609

 $<sup>\</sup>cdot$  Encoder Connector

## SGM7D-00I

 $\cdot$  Servomotor Connector



1	Phase U	Red
2	Phase V	Gray
3	Phase W	Blue
4	FG (frame ground)	Green (yellow)

Model

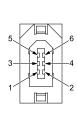
- Plug: 350779-1
- Pins: 350218-3 or 350547-3 (No.1 to 3)
- Ground pin: 350654-1 or 350669-1 (No. 4)

Manufacturer: Tyco Electronics Japan G.K.

Mating Connector

- Cap: 350780-1
- Socket: 350536-3 or 350550-3

· Encoder Connector



1	PG5V
2	PG0V
3 */	BAT
4 */	BATO
5	PS
6	/PS
Connector case	FG (frame ground)

\*1 A battery is required only for a multiturn absolute encoder. Model: 55102-0600

Manufacturer: Molex Japan LLC Mating connector: 54280-0609

## SGM7D-09J, -18J, -20J, -38J

· Servomotor Connector

	1	Phase U	Red
2	2	Phase V	Gray
	3	Phase W	Blue
	4	FG (frame ground)	Green (yellow)

Model

- Plug: 350779-1
- Pins: 350218-3 or 350547-3 (No.1 to 3)
- Ground pin: 350654-1 or 350669-1 (No. 4)

Manufacturer: Tyco Electronics Japan G.K.

Mating Connector

- Cap: 350780-1
- Socket: 350536-3 or 350550-3

### $\cdot$ Encoder Connector

	1	PG5V
	2	PG0V
5 6	3 */	BAT
	4 */	BAT0
	5	PS
	6	/PS
	Connector case	FG (frame ground)

\*1 A battery is required only for a multiturn absolute encoder. Model: 55102-0600

Manufacturer: Molex Japan LLC

Mating connector: 54280-0609

### SGM7D-DDK

· Servomotor Connector

1	Phase U	Red
2	Phase V	Gray
3	Phase W	Blue
4	FG (frame ground)	Green

Model

- Plug: 350779-1
- Pins: 350561-3 or 350690-3 (No.1 to 3)

• Ground pin: 350654-1 or 350669-1 (No. 4)

Manufacturer: Tyco Electronics Japan G.K.

Mating Connector

- Cap: 350780-1
- Socket: 350570-3 or 350689-3

### $\cdot$ Encoder Connector

	1	PG5V
	2	PG0V
6	3 */	BAT
	4 */	BAT0
	5	PS
	6	/PS
	Connector case	FG (frame ground)

\*1 A battery is required only for a multiturn absolute encoder. Model: 55102-0600 Manufacturer: Molex Japan LLC

Mating connector: 54280-0609

## SGM7D-06L, -12L

 $\cdot$  Servomotor Connector



1	Phase U	Red
2	Phase V	Gray
3	Phase W	Blue
4	FG (frame ground)	Green (yellow)

Model

- Plug: 350779-1
- Pins: 350218-3 or 350547-3 (No.1 to 3)
- Ground pin: 350654-1 or 350669-1 (No. 4)

Manufacturer: Tyco Electronics Japan G.K.

Mating Connector

- Cap: 350780-1
- Socket: 350536-3 or 350550-3

· Encoder Connector

1	PG5V
2	PG0V
3 */	BAT
4 */	BAT0
5	PS
6	/PS
Connector case	FG (frame ground)

\*1 A battery is required only for a multiturn absolute encoder.

Model: 55102-0600

Manufacturer: Molex Japan LLC Mating connector: 54280-0609

## SGM7D-30L

 $\cdot$  Servomotor Connector

Г	1	Ь
	2	_
	3	
L	4	

1	Phase U	Red
2	Phase V	Gray
3	Phase W	Blue
4	FG (frame ground)	Green (yellow)

Model

- Plug: 350779-1
- Pins: 350218-3 or 350547-3 (No.1 to 3)
- Ground pin: 350654-1 or 350669-1 (No. 4)

Manufacturer: Tyco Electronics Japan G.K.

Mating Connector

- Cap: 350780-1
- Socket: 350536-3 or 350550-3
- · Encoder Connector

	1	PG5V
	2	PG0V
	3 */	BAT
	4 */	BAT0
	5	PS
	6	/PS
	Connector case	FG (frame ground)

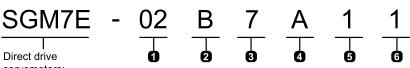
\*1 A battery is required only for a multiturn absolute encoder.

Model: 55102-0600

Manufacturer: Molex Japan LLC Mating connector: 54280-0609

# SGM7E

## **Model Designations**



servomotors: SGM7E

<b>()</b> R	ated Output
Code	Specification
02	2.00 N·m
04	4.00 N·m
05	5.00 N∙m
07	7.00 N·m
08	8.00 N∙m
10	10.0 N∙m
14	14.0 N∙m
16	16.0 N·m
17	17.0 N∙m
25	25.0 N∙m
35	35.0 N·m

#### **2** Servomotor Outer Diameter

Code	Specification
В	135-mm dia.
С	175-mm dia.
D	230-mm dia.
Е	290-mm dia.

#### Serial Encoder

•	
Code	Specification
7	24-bit multiturn absolute encoder*1
F	24-bit incremental encoder*1

### **4** Design Revision Order

А

#### 5 Flange

Code	Mounting
1	Non-load side
4	Non-load side (with cable on side)

### 6 Options

Code	Specification
1	Without options
2	High machine precision (runout at end of shaft and runout of shaft surface: 0.01 mm)

\*1 The encoder can be used as a single-turn absolute encoder by setting a parameter.

#### Note:

- 1. Direct drive servomotors are not available with holding brakes.
- 2. This information is provided to explain model numbers. It is not meant to imply that models are available for all combinations of codes.

### **Manufactured Models**

Defend Terring Mars	Servomotor Outer Diameter										
Rated Torque N⋅m	B (135-mm dia.)	C (175-mm dia.)	D (230-mm dia.)	E (290-mm dia.)							
2.00	SGM7E-02B	-	-	-							
4.00	-	SGM7E-04C	-	-							
5.00	SGM7E-05B	-	-	-							
7.00	SGM7E-07B	-	-	-							
8.00	-	-	SGM7E-08D	-							
10.0	-	SGM7E-10C	-	-							
14.0	-	SGM7E-14C	-	-							
16.0	-	-	-	SGM7E-16E							
17.0	-	-	SGM7E-17D	-							
25.0	-	-	SGM7E-25D	-							
35.0	-	-	-	SGM7E-35E							

#### Note:

The above table shows combinations of the rated torque and outer diameter. The fourth through seventh digits have been omitted.

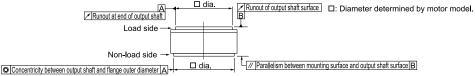
# **Specifications and Ratings**

# Specifications

	Voltage		200 V										
	Model: SGM7E-	02B	05B	07B	04C	10C	14C	08D	17D	25D	16E	35E	
Time Ratin	ıg		Continuous										
Thermal C	lass		А										
Insulation 1	Resistance			500 VDC, 10 MΩ min.									
Withstand	Voltage						1500	VAC for	1 minute				
Excitation			Permanent magnet										
Mounting			Flange-mounted										
Drive Meth	nod							Direct dr	ive				
Rotation D	virection			Cou	unterclock	wise (CCV	V) for for	ward refer	ence when	n viewed f	rom the lo	ad side	
Vibration C	Class *1							V15					
Absolute A	Accuracy							±15 s					
Repeatabili	ity							±1.3 s					
Protective	Structure *2			Totall	y enclosed	l, self-cool	ed, IP42 (	The prote	ctive struc	ture is IP4	0 for CE 1	Marking.)	
	Surrounding Air Temper	rature					0°C to 40	0°C (with	no freezir	ıg)			
	Surrounding Air Humid	ity				20% to 80	% relative	humidity	(with no	condensat	ion)		
Environ- mental Condi- tions	Installation Site	<ul> <li>Must be indoors and free of corrosive and explosive gases.</li> <li>Must be well-ventilated and free of dust and moisture.</li> <li>Must facilitate inspection and cleaning.</li> <li>Must have an altitude of 1000 m or less.</li> <li>Must be free of strong magnetic fields.</li> </ul>											
	Storage Environment		Store the servomotor in the following environment if you store it with the power cable disconnected. Storage Temperature: -20°C to +60°C (with no freezing) Storage Humidity: 20% to 80% relative humidity (with no condensation)										
	Runout of Output Shaft Surface	mm	0.02 (0.01 for high machine precision option)										
	Runout at End of Out- put Shaft	mm				0.04 (	).01 for hi	igh machir	ne precisio	on option)			
Mechani- cal Toler- ances *3	Parallelism between Mounting Surface and Output Shaft Surface	mm	n 0.07						0.08	0.08			
	Concentricity between Output Shaft and Flange Outer Diameter	mm		0.07 0.08									
Impact	Impact Acceleration at I	490 m/s <sup>2</sup>											
Resistance *4	Number of Impacts	2 times											
Vibration Resistance *4	Vibration Acceleration at												
Applicable SERVOPA				2R8A 5R5A									

\*1 A vibration class of V15 indicates a vibration amplitude of 15 µm maximum on the servomotor without a load at the rated rotation speed.

- \*2 The hollow hole section, motor mounting surface, output shaft surface, and gap around the rotating part of the shaft are excluded. Protective structure specifications apply only when the special cable is used. The protective structure is IP40 for CE Marking.
- \*3 Refer to the following figure for the relevant locations on the servomotor. Refer to the dimensional drawings of the individual servomotors for more information on tolerances.



\*4 The given values are for when the servomotor shaft is mounted horizontally and shock or vibration is applied in the directions shown in the following figures.

The strength of the vibration that the servomotor can withstand depends on the application. Check the vibration acceleration.



Vibration Applied to the Servomotor

Shock Applied to the Servomotor

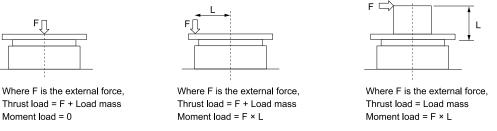
## Ratings

	Voltage	200 V												
Model: SGM7E-				05B	07B	04C	10C	14C	08D	17D	25D	16E	35E	
Rated	Output */	W	42	105	147	84	209	293	168	356	393	335	550	
Rated	Torque *2	N∙m	2.00	5.00	7.00	4.00	10.0	14.0	8.00	17.0	25.0	16.0	35.0	
Instant	aneous Maximum Torque */	N∙m	6.00	15.0	21.0	12.0	30.0	42.0	24.0	51.0	75.0	48.0	105	
Stall T	orque *1	N·m	2.05	5.15	7.32	4.09	10.1	14.2	8.23	17.4	25.4	16.5	35.6	
Rated	Current */	Arms	1.8	1.7	1.4	2	.2	2.8	1.9	2.5	2.6	3.3	3.5	
Instantaneous Maximum Current Ar		Arms	5.4	5.1	4.1	7	7.0		5.6	7.5	8.0	9.4	10.0	
Rated Rotation Speed */ min <sup>-1</sup>			200			200			200 15			200	150	
Maxin	num Rotation Speed *1	min-1		500		500	400	300	300 500 350 250 500			250		
Torque	e Constant	N·m/Arms	1.18	3.17	5.44	2.04	5.05	5.39	5.10	7.79	10.8	5.58	11.1	
Rotor	Moment of Inertia	$\times 10^{-4} \text{ kg} \cdot \text{m}^2$	28.0	51.0	77.0	77.0	140	220	285	510	750	930	1430	
Rated	Power Rate *1	kW/s	1.43	4.90	6.36	2.08	7.14	8.91	2.25	5.67	8.33	2.75	8.57	
Rated	Angular Acceleration *1	rad/s <sup>2</sup>	710	980	910	520	710	640	280	3	30	170	240	
Heat S	ink Size	mm	35	$0 \times 350 \times$	12	45	$0 \times 450 \times$	12	55	$0 \times 550 \times$	12	650 × 6	50 × 12	
	able Load Moment of Inertia r Moment of Inertia Ratio)	times		1	0		5	3			3			
	With external regenerative resistor	ternal regenerative times 10					5	3						
Allo- wabl- e	Allowable Thrust Load	Ν	1500			3300		4000				11000		
Load *3	Allowable Moment Load	N∙m	40	50	64	70	75	90	93	103	135	250	320	

\*1 These values are for operation in combination with a SERVOPACK when the temperature of the armature winding is 100°C. The values for other items are at 20°C. These are typical values.

\*2 The rated torques are the continuous allowable torque values at a surrounding air temperature of 40°C with a steel heat sink of the dimensions given in the table.

\*3 The thrust loads and moment loads that are applied while a servomotor is operating are roughly classified into the following patterns. Design the machine so that the thrust loads or moment loads will not exceed the values given in the table.

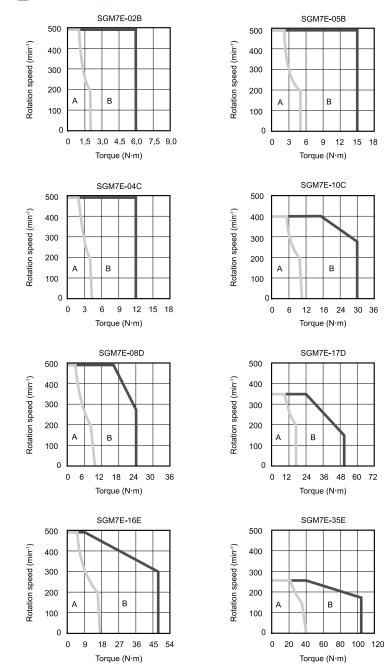


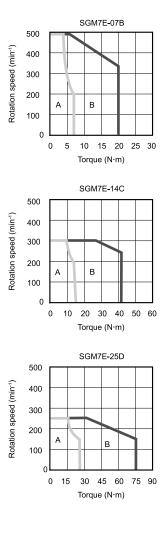
For the bearings used in these servomotors, the loss depends on the bearing temperature. The amount of heat loss is higher at low temperatures.

## **Torque-Motor Speed Characteristics**

A : Continuous duty zone

B : Intermittent duty zone

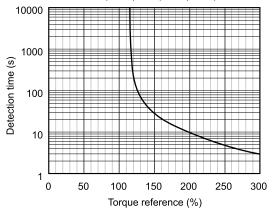


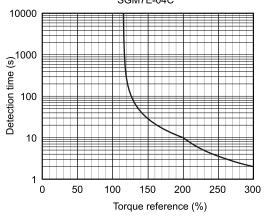


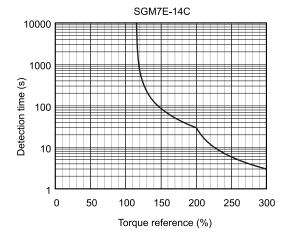
- 1. These values are for operation in combination with a SERVOPACK when the temperature of the armature winding is 100°C. These are typical values.
- 2. The characteristics in the intermittent duty zone depend on the power supply voltage.
- 3. If the effective torque is within the allowable range for the rated torque, the servomotor can be used within the intermittent duty zone.
- 4. If you use a servomotor main circuit cable that exceeds 20 m, the intermittent duty zone in the torque-motor speed characteristics will become smaller because the voltage drop increases.

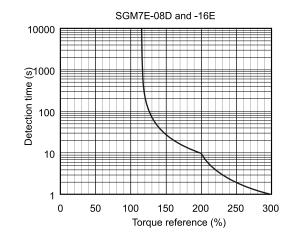
### **Servomotor Overload Protection Characteristics**

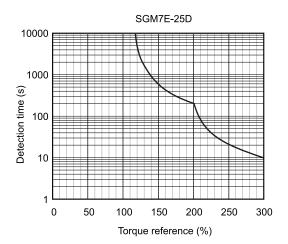
The overload detection level is set for hot start conditions with a servomotor surrounding air temperature of 40°C. SGM7E-02B, -05B, -07B, -10C, -17D, and -35E SGM7E-04C











The above overload protection characteristics do not mean that you can perform continuous duty operation with an output of 100% or higher. Use the servomotor so that the effective torque remains within the continuous duty zone. Refer to the following section for details on the effective torque.

*Torque-Motor Speed Characteristics on page 145* 

## Allowable Load Moment of Inertia

The allowable load moments of inertia (motor moment of inertia ratios) for the servomotors are given in "*Ratings on page 144*". The values are determined by the regenerative energy processing capacity of the SERVOPACK and are also affected by the drive conditions of the servomotor. Use the SigmaSize+ AC servo capacity selection program to check the driving conditions. Perform the required steps for each of the following cases.

\*1 Contact your Yaskawa representative for information on this program.

### Exceeding the Allowable Load Moment of Inertia

Use one of the following measures to adjust the load moment of inertia to within the allowable value.

- Reduce the torque limit.
- Reduce the deceleration rate.
- Reduce the maximum motor speed.

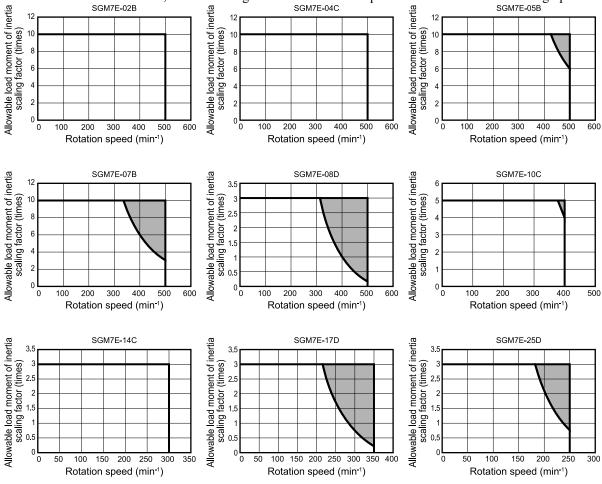
If the above steps is not possible, install an external regenerative resistor.

Information An Overvoltage Alarm (A.400) is likely to occur during deceleration if the load moment of inertia exceeds the allowable load moment of inertia. SERVOPACKs with a built-in regenerative resistor may generate a Regenerative Overload Alarm (A.320). Install an external regenerative resistor when the built-in regenerative resistor cannot process all of the regenerative power. Refer to the following section for the regenerative power (W) that can be processed by the SERVOPACKs.

Specifications of Built-in Regenerative Resistors in SERVOPACKs on page 478

### ■ SERVOPACKs without Built-in Regenerative Resistors

The following graph shows the allowable load moment of inertia scaling factor of the rotation speed (reference values for deceleration operation at or above the rated torque). Application is possible without an external regenerative resistor within the allowable value. However, an external regenerative resistor is required in the shaded areas of the graphs.



Note:

Applicable SERVOPACK Model: SGDXS-2R8A

### ■ When an External Regenerative Resistor Is Required

Install the external regenerative resistor which is selected with the SigmaSize+. Contact your Yaskawa representative for information on SigmaSize+.

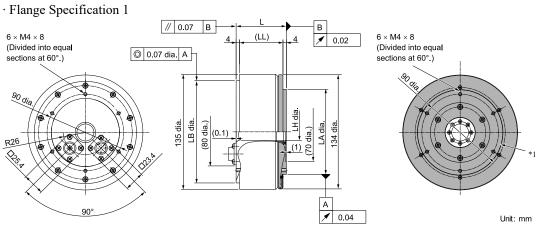
Refer to the following section for information on the external regenerative resistors.

Specifications and Dimensions of External Regenerative Resistors on page 479

SGM7E

## **External Dimensions**

### SGM7E-□□B



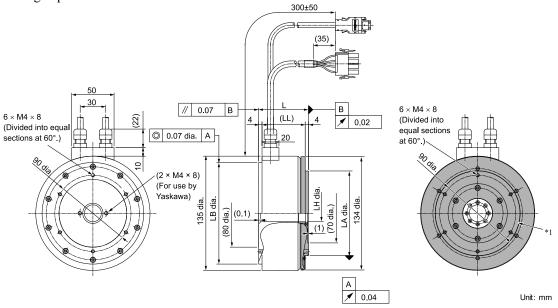
\*1 The shaded section indicates the rotating parts.

### Note:

Values in parentheses are reference dimensions.

Model: SGM7E-	L	(LL)	LB	LH	LA	Approx. mass [kg]
02B□A11	59	51	120-0.035	20 <sup>+0.4</sup>	100-0.035	4.8
05B□A11	88	80	120-0.035	20 <sup>+0.4</sup>	100-0.035	5.8
07B□A11	128	120	120- <sup>0</sup> .035	20 <sup>+0.4</sup>	100-0.035	8.2

### · Flange Specification 4



\*1 The shaded section indicates the rotating parts.

### Note:

Values in parentheses are reference dimensions.

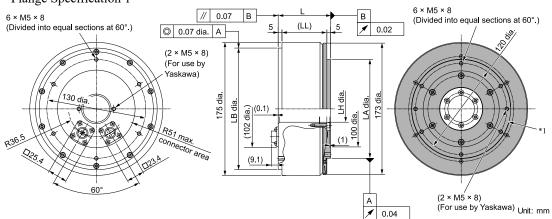
Model: SGM7E-	L	(LL)	LB	LH	LA	Approx. mass [kg]
02B□A41	59	51	120-0.035	20 <sup>+0.4</sup>	100-0.035	4.8
05B□A41	88	80	120-0.035	20 <sup>+0.4</sup>	100-0.035	5.8
07B□A41	128	120	120-0.035	20 <sup>+0.4</sup>	100-0.035	8.2

Refer to the following section for information on connector models.

G Connector Specifications on page 155

### SGM7E-DDC

### · Flange Specification 1



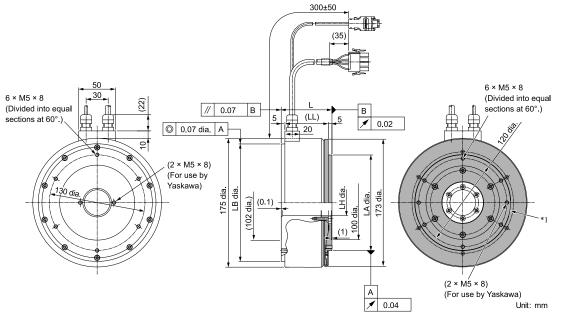
\*1 The shaded section indicates the rotating parts.

### Note:

Values in parentheses are reference dimensions.

Model: SGM7E-	L	(LL)	LB	LH	LA	Approx. mass [kg]
04C□A11	69	59	160-0.040	35 <sup>+0.4</sup>	130-0.040	7.2
10C□A11	90	80	160-0.040	35 <sup>+0.4</sup>	130-0.040	10.2
14C□A11	130	120	160-0.040	35 <sup>+0.4</sup>	130-0.040	14.2

· Flange Specification 4



\*1 The shaded section indicates the rotating parts.

#### Note:

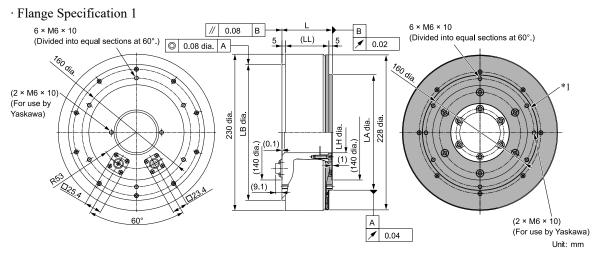
Values in parentheses are reference dimensions.

Model: SGM7E-	L	(LL)	LB	LH	LA	Approx. mass [kg]
04C□A41	69	59	160-0.040	35 <sup>+0.4</sup>	130 0.040	7.2
10C□A41	90	80	160-0.040	35 <sup>+0.4</sup>	130-0.040	10.2
14C□A41	130	120	160-0.040	35 <sup>+0.4</sup>	130-0.040	14.2

Refer to the following section for information on connector models.

G Connector Specifications on page 155

## SGM7E-DD



\*1 The shaded section indicates the rotating parts.

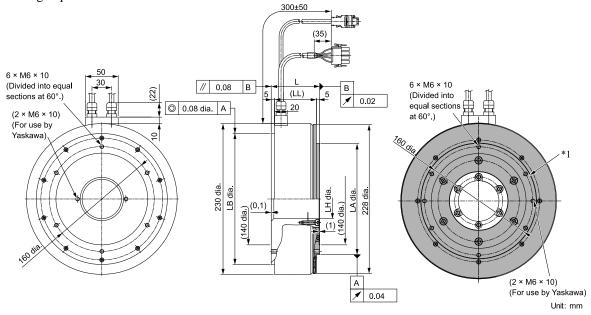
### Note:

Values in parentheses are reference dimensions.

### Direct Drive Servomotors SGM7E

Model: SGM7E-	L	(LL)	LB	LH	LA	Approx. mass [kg]
08D□A11	74	64	200-0.046	60 <sup>+0.4</sup>	170-0.040	14.0
17D□A11	110	100	200-0.046	60 <sup>+0.4</sup>	170-0.040	22.0
25D□A11	160	150	200-0.046	60 <sup>+0.4</sup>	170-0.040	29.7

### · Flange Specification 4



\*1 The shaded section indicates the rotating parts.

### Note:

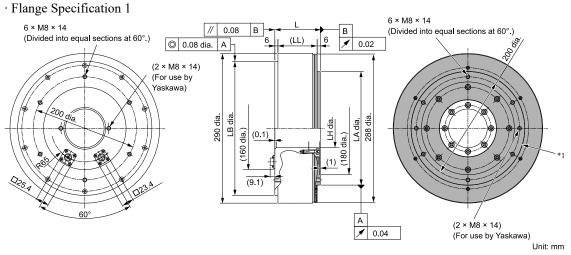
Values in parentheses are reference dimensions.

Model: SGM7E-	L	(LL)	LB	LH	LA	Approx. mass [kg]
08D□A41	74	64	200-0.046	60 <sup>+0.4</sup>	170-0.040	14.0
17D□A41	110	100	200-0.046	60 <sup>+0.4</sup>	170-0.040	22.0
25D□A41	160	150	200-0.046	60 <sup>+0.4</sup>	170-0.040	29.7

Refer to the following section for information on connector models.

G Connector Specifications on page 155

### SGM7E-DDE



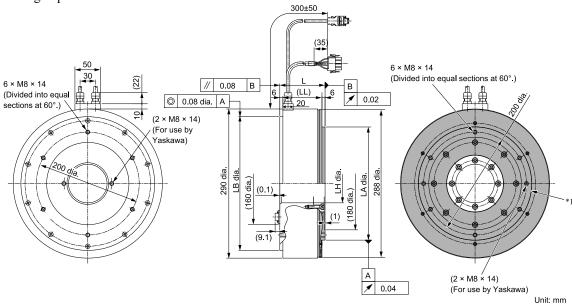
\*1 The shaded section indicates the rotating parts.

### Note:

Values in parentheses are reference dimensions.

Model: SGM7E-	L	(LL)	LB	LH	LA	Approx. mass [kg]
16E□A11	88	76	260-0.052	75 <sup>+0.4</sup>	220-0.046	26.0
35E□A11	112	100	260-0.052	75 <sup>+0.4</sup>	220-0.046	34.0

### · Flange Specification 4



\*1 The shaded section indicates the rotating parts.

#### Note:

Values in parentheses are reference dimensions.

Model: SGM7E-	L	(LL)	LB	LH	LA	Approx. mass [kg]
16E□A41	88	76	260- <sup>0</sup> .052	75 <sup>+0.4</sup>	220-0.046	26.0
35E□A41	112	100	260-0.052	75 <sup>+0.4</sup>	220-0.046	34.0

Refer to the following section for information on connector models.

G Connector Specifications on page 155

## **Connector Specifications**

## Flange Specification 1

 $\cdot$  Servomotor Connector

	1	Phase U
	2	Phase V
	3	Phase W
	4	FG (frame ground)

Model: JN1AS04MK2R

Manufacturer: Japan Aviation Electronics Industry, Ltd. Mating connector: JN1DS04FK1 (Not provided by Yaskawa.)

 $\cdot$  Encoder Connector

1	PS
2	/PS
3	-
4	PG5V
5 */	BAT0
6	-
7	FG (frame ground)
8 */	BAT
9	PG0V
10	-

\*1 A battery is required only for a multiturn absolute encoder.

Model: JN1AS10ML1-R

Manufacturer: Japan Aviation Electronics Industry, Ltd. Mating connector: JN1DS10SL1 (Not provided by Yaskawa.)

## Flange Specification 4

 $\cdot$  Servomotor Connector



1	Phase U	Red	
2	Phase V	White	
3	Phase W	Blue	
4	FG (frame ground)	Green (yellow)	

Model

- Plug: 350779-1
- Pins: 350561-3 or 350690-3 (No.1 to 3)
- Ground pin: 350654-1 or 350669-1 (No. 4)

Manufacturer: Tyco Electronics Japan G.K.

Mating Connector

- Cap: 350780-1
- Socket: 350570-3 or 350689-3

 $\cdot$  Encoder Connector

1	PG5V
2	PG0V
3 */	BAT
4 */	BAT0
5	PS
6	/PS
Connector case	FG (frame ground)

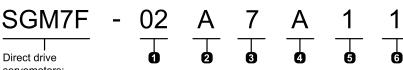
\*1 A battery is required only for a multiturn absolute encoder.

Model: 55102-0600

Manufacturer: Molex Japan LLC Mating connector: 54280-0609

# SGM7F

## **Model Designations**



servomotors: SGM7F

# **Rated Output**Small Capacity

Code	Specification							
02	2.00 N∙m							
04	4.00 N∙m							
05	5.00 N∙m							
07	7.00 N∙m							
08	8.00 N∙m							
10	10.0 N∙m							
14	14.0 N∙m							
16	16.0 N∙m							
17	17.0 N∙m							
25	25.0 N∙m							
35	35.0 N∙m							

### **2** Servomotor Outer Diameter

Code	Specification
A	100-mm dia.
В	135-mm dia.
С	175-mm dia.
D	230-mm dia.
М	280-mm dia.
N	360-mm dia.

Specification

24-bit multiturn absolute encoder\*1

24-bit incremental encoder\*1

### 5 Flange

Code	Mounting	Servomotor Outer Diameter Code (3rd Digit)								
	mounting	Α	В	С	D	М	Ν			
Non-loa	Non-load side	✓	✓	$\checkmark$	✓	-	-			
	Load side	-	-	-	-	✓	✓			
3	Non-load side	-	-	-	-	✓	✓			
4	Non-load side (with cable on side)	~	~	~	~	-	1			

✓ : Applicable models.

### 6 Options

Code	Specification
1	Without options
2	High machine precision (runout at end of shaft and runout of shaft surface: 0.01 mm)

### Medium Capacity

	<ul> <li>Medium Capacity</li> </ul>							
Code	Specification							
45	45.0 N∙m							
80	80.0 N∙m							
1A	110 N∙m							
1E	150 N∙m							
2Z	200 N∙m							

\*1 The encoder can be used as a single-turn absolute encoder by setting a parameter.

4 Design Revision Order

**3** Serial Encoder

Code

7

F

А

Note:

- 1. Direct drive servomotors are not available with holding brakes.
- 2. This information is provided to explain model numbers. It is not meant to imply that models are available for all combinations of codes.

## **Manufactured Models**

Rated Torque			Servomotor O	outer Diameter		
N·m	A (100-mm dia.)	B (135-mm dia.)	C (175-mm dia.)	D (230-mm dia.)	M (280-mm dia.)	N (360-mm dia.)
2.00	SGM7F-02A	_	_	_	_	_
4.00	_	SGM7F-04B	_	_	_	_
5.00	SGM7F-05A	_	_	_	_	_
7.00	SGM7F-07A	-	-	_	_	_
8.00	_	_	SGM7F-08C	_	_	_
10.0	_	SGM7F-10B	_	_	_	_
14.0	_	SGM7F-14B	_	_	_	_
16.0	_	_	_	SGM7F-16D	_	_
17.0	_	_	SGM7F-17C	_	_	_
25.0	_	_	SGM7F-25C	_	_	_
35.0	_	_	_	SGM7F-35D	_	_

Continued on next page.

Continued from previous page.

Rated Torque	Servomotor Outer Diameter											
N·m	A (100-mm dia.) B (135-mm dia.)		C (175-mm dia.)	D (230-mm dia.)	M (280-mm dia.)	N (360-mm dia.)						
45.0	_	_	_	-	SGM7F-45M	-						
80.0	_	_	_	_	SGM7F-80M	SGM7F-80N						
110	_	_	_	_	SGM7F-1AM	-						
150	_	_	_	_	_	SGM7F-1EN						
200	_	_	_	_	_	SGM7F-2ZN						

### Note:

The above table shows combinations of the rated torque and outer diameter. The fourth through seventh digits have been omitted.

# **Specifications and Ratings: Small Capacity**

## Specifications

	Voltage		200 V										
	Model: SGM7F-	02A	05A	07A	04B	10B	14B	08C	17C	25C	16D	35D	
Time Rating		Continuous											
Thermal Cla	SS	А											
Insulation R	esistance	500 VDC, 10 MΩ min.											
Withstand V	oltage					1500 V	VAC for 1	minute					
Excitation						Perr	nanent ma	gnet					
Mounting						Fla	ange-mour	ited					
Drive Metho	od					Ι	Direct driv	e					
Rotation Dir	ection	Counterclockwise (CCW) for forward reference when viewed from the load side											
Vibration Cl	ass *1	V15											
Absolute Ac	curacy	±15 s											
Repeatability	y	±1.3 s											
Protective St	tructure *2	Totally enclosed, self-cooled, IP42 (The protective structure is IP40 for CE Marking.)											
	Surrounding Air Temperature				(	)°C to 40°	°C (with n	o freezing	;)				
	Surrounding Air Humidity			20	0% to 80%	relative l	humidity (	with no co	ondensatio	on)			
Environ- mental Conditions	Installation Site	<ul> <li>Must be indoors and free of corrosive and explosive gases.</li> <li>Must be well-ventilated and free of dust and moisture.</li> <li>Must facilitate inspection and cleaning.</li> <li>Must have an altitude of 1000 m or less.</li> <li>Must be free of strong magnetic fields.</li> </ul>											
	Storage Environment	Storage	Store the servomotor in the following environment if you store it with the power cable disconnected. Storage Temperature: -20°C to +60°C (with no freezing) Storage Humidity: 20% to 80% relative humidity (with no condensation)										

Continued on next page.

Voltage 200 V Model: SGM7F-02A 05A 07A 04B 10B 14B 08C 17C 25C 16D 35D Runout of Output Shaft mm 0.02 (0.01 for high machine precision option) Surface Runout at End of Output mm 0.04 (0.01 for high machine precision option) Shaft Mechanical Parallelism between Tolerances 0.07 Mounting Surface and \*3 mm Output Shaft Surface Concentricity between Output Shaft and Flange 0.07 mm Outer Diameter Impact Impact Acceleration at Flange 490 m/s<sup>2</sup> Resistance 2 times Number of Impacts Vibration Resistance Vibration Acceleration at Flange 49 m/s<sup>2</sup> 7R6A SGDXS-\*5, Applicable 120A 2R8A 5R5A 2R8A 5R5A 7R6A 5R5A SERVOPACKs 7R6A SGDXW-

Continued from previous page.

\*1 A vibration class of V15 indicates a vibration amplitude of 15 µm maximum on the servomotor without a load at the rated rotation speed.

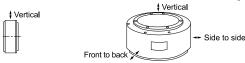
\*2 The hollow hole section, motor mounting surface, output shaft surface, and gap around the rotating part of the shaft are excluded. Protective structure specifications apply only when the special cable is used.

\*3 Refer to the following figure for the relevant locations on the servomotor.

Refer to the dimensional drawings of the individual servomotors for more information on tolerances.

Control dia.
 C

The strength of the vibration that the servomotor can withstand depends on the application. Check the vibration acceleration.



Shock Applied to the Servomotor Vibration Applied to the Servomotor

\*5 Use derated values for this combination. Refer to the following section for details on the derated values.
 *Ratings on page 160*

### Ratings

\*4

Voltage		200 V										
Model: SGM7F-		02A	05A	07A	04B	10B	14B	08C	17C	25C	16D	35D
Rated Output */	w	63	157	220	126	314	440	251	534	785	503	1100 1000 *4
Rated Torque *1 *2	N∙m	2.00	5.00	7.00	4.00	10.0	14.0	8.00	17.0	25.0	16.0	35.0
Instantaneous Maximum Tor- que *1	N∙m	6.00	15.0	21.0	12.0	30.0	42.0	24.0	51.0	75.0	48.0	105
Stall Torque */	N∙m	2.00	5.00	7.00	4.00	10.0	14.0	8.00	17.0	25.0	16.0	35.0

Continued on next page.

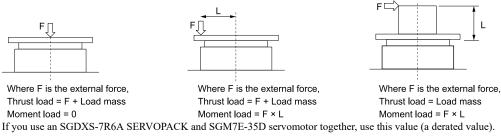
	Voltage		200 V										
	Model: SGM7F-		02A	05A	07A	04B	10B	14B	08C	17C	25C	16D	35D
Rated Cur	rrent *1	Arms	1.7	1.8	2.1	2.0	2.8	4.6	2.4	4	.5	5.0	
Instantane rent *1	ous Maximum Cur-	Arms	5.1	5.4	6.3	6.4	8.9	14.1	8.6	14.7	13.9	16.9	16.0
Rated Rot	ation Speed */	min-1		300			300			300			300 270*5
Maximum	Rotation Speed *1	min-1		600			600		6	00	500 600 400		
Torque Constant		N·m/ Arms	1.28	3.01	3.64	2.21	3.81	3.27	3.52	4.04	6.04	3.35	7.33
Rotor Mor	otor Moment of Inertia ×10 <sup>-4</sup> kg·m <sup>2</sup>		8.04	14.5	19.3	16.2	25.2	36.9	56.5	78.5	111	178	276
Rated Pov	ver Rate *1	kW/s	4.98	17.2	25.4	9.88	39.7	53.1	11.3	36.8	56.3	14.4	44.4
Rated Ang	gular Acceleration *1	rad/s <sup>2</sup>	2490	3450	3630	2470	3970	3790	1420	2170	2250	899	1270
Heat Sink	Size	mm	300 × 3	00 × 12		350 × 3	$350 \times 350 \times 12$			$0 \times 450 \times$	12	550 × 5	550 × 12
	e Load Moment of otor Moment of Iner-	times	25	35	35	25	40	45	15	25	25	10	15
	With external regenerative resistor	times	25	35	35	25	40	45	15	25	25	10	15
Allowa-	Allowable Thrust Load	N		1100		1500			3300			4000	
ble Load *3	Allowable Moment Load	N·m	22	24	26	45	55	65	92	98	110	210	225

Continued from previous page.

\*1 These values are for operation in combination with a SERVOPACK when the temperature of the armature winding is 100°C. The values for other items are at 20°C. These are typical values.

\*2 The rated torques are the continuous allowable torque values at a surrounding air temperature of 40°C with a steel heat sink of the dimensions given in the table.

\*3 The thrust loads and moment loads that are applied while a servomotor is operating are roughly classified into the following patterns. Design the machine so that the thrust loads or moment loads will not exceed the values given in the table.



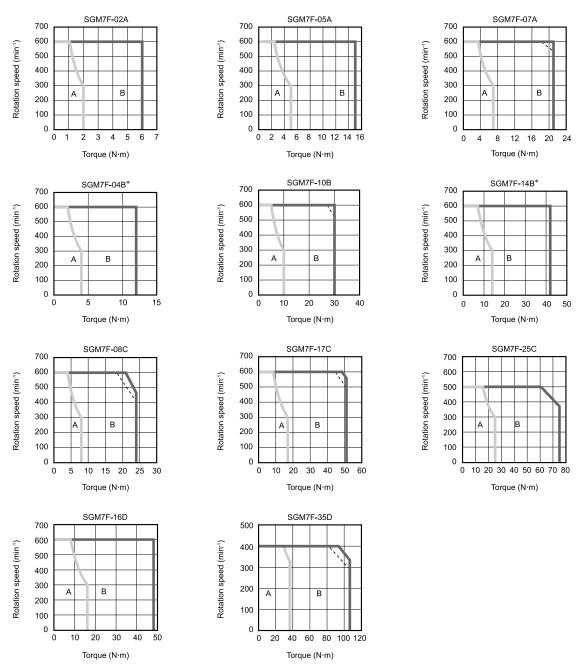
### \*4 Note:

For the bearings used in these servomotors, the loss depends on the bearing temperature. The amount of heat loss is higher at low temperatures.

## **Torque-Motor Speed Characteristics**

A : Continuous duty zone ——— (solid lines): With three-phase 200-V or single-phase 230-V input

B : Intermittent duty zone ----- (dotted lines): With single-phase 200-V input



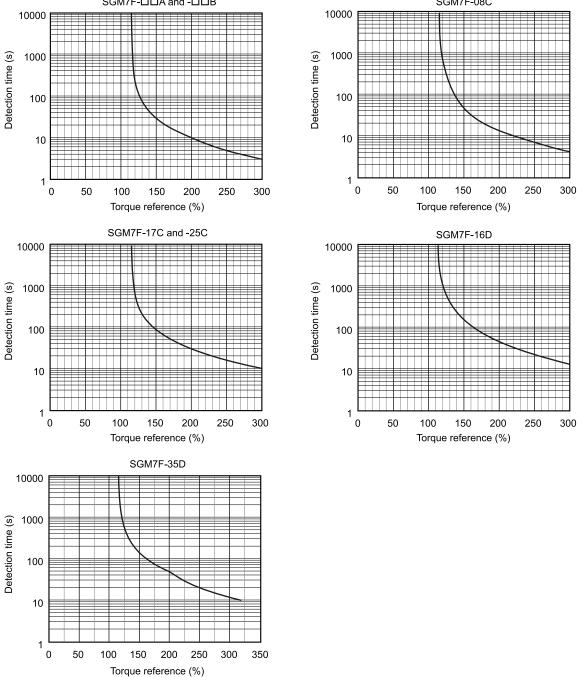
\*1 The characteristics are the same for a three-phase 200-VAC input and single-phase 200-VAC input.

#### Note:

- 1. These values are for operation in combination with a SERVOPACK when the temperature of the armature winding is 100°C. These are typical values.
- 2. The characteristics in the intermittent duty zone depend on the power supply voltage.
- 3. If you use a servomotor main circuit cable that exceeds 20 m, the intermittent duty zone in the torque-motor speed characteristics will become smaller because the voltage drop increases.

## **Servomotor Overload Protection Characteristics**

The overload detection level is set for hot start conditions with a servomotor surrounding air temperature of 40°C. SGM7F-DDA and -DDB SGM7F-08C



Note:

The above overload protection characteristics do not mean that you can perform continuous duty operation with an output of 100% or higher. Use the servomotor so that the effective torque remains within the continuous duty zone. Refer to the following section for details on the effective torque. Torque-Motor Speed Characteristics on page 162

## **Allowable Load Moment of Inertia**

The allowable load moments of inertia (motor moment of inertia ratios) for the servomotors are given in "*Ratings on page 160*". The values are determined by the regenerative energy processing capacity of the SERVOPACK and are also affected by the drive conditions of the servomotor. Use the SigmaSize+ AC servo capacity selection program to check the driving conditions. Perform the required steps for each of the following cases.

\*1 Contact your Yaskawa representative for information on this program.

### Exceeding the Allowable Load Moment of Inertia

Use one of the following measures to adjust the load moment of inertia to within the allowable value.

- Reduce the torque limit.
- Reduce the deceleration rate.
- Reduce the maximum motor speed.

If the above steps is not possible, install an external regenerative resistor.

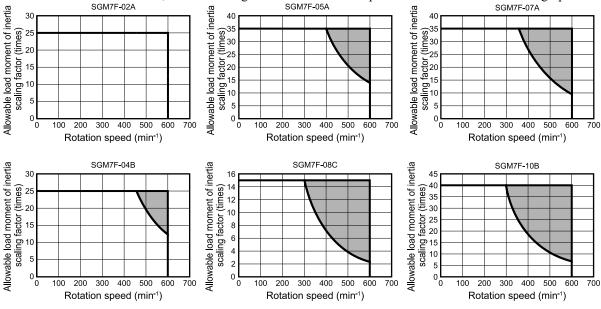
Information An Overvoltage Alarm (A.400) is likely to occur during deceleration if the load moment of inertia exceeds the allowable load moment of inertia. SERVOPACKs with a built-in regenerative resistor may generate a Regenerative Overload Alarm (A.320). Install an external regenerative resistor when the built-in regenerative resistor cannot process all of the regenerative power.

Refer to the following section for the regenerative power (W) that can be processed by the SERVOPACKs.

Specifications of Built-in Regenerative Resistors in SERVOPACKs on page 478

### SERVOPACKs without Built-in Regenerative Resistors

The following graph shows the allowable load moment of inertia scaling factor of the rotation speed (reference values for deceleration operation at or above the rated torque). Application is possible without an external regenerative resistor within the allowable value. However, an external regenerative resistor is required in the shaded areas of the graphs.



#### Note:

Applicable SERVOPACK Model: SGDXS-2R8A

### ■ When an External Regenerative Resistor Is Required

Install the external regenerative resistor which is selected with the SigmaSize+. Contact your Yaskawa representative for information on SigmaSize+.

Refer to the following section for information on the external regenerative resistors.

Specifications and Dimensions of External Regenerative Resistors on page 479

# Specifications and Ratings: Medium Capacity

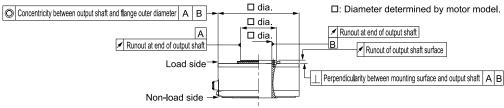
## Specifications

	Vo	Itage				200	v					
	Model	SGM7F-		45M	80M	1AM	80N	1EN	2ZN			
Time Rating						Contir	nuous					
Thermal Class						F	1					
Insulation Resist	ance			500 VDC, 10 MΩ min.								
Withstand Volta	ge					1500 VAC f	or 1 minute					
Excitation						Permanen	t magnet					
Mounting						Flange-n	nounted					
Drive Method						Direct	drive					
Rotation Direction	on			Counterclo	ckwise (CCW)	for forward re	ference when v	iewed from th	e load side			
Vibration Class	*1					V1	5					
Absolute Accura	icy					±15	ö s					
Repeatability			±1.3 s Totally enclosed, self-cooled, IP44 (The protective structure is IP40 for CE Ma									
Protective Struct	ture *2			Totally enclose	sed, self-cooled	l, IP44 (The pro	otective structu	re is IP40 for	CE Marking.)			
	Surrounding A	ir Temperature		0°C to 40°C (with no freezing)								
	Surrounding A	ir Humidity		20% to 80% relative humidity (with no condensation)								
Environmental Conditions	Installation Sit	e		<ul> <li>Must be indoors and free of corrosive and explosive gases.</li> <li>Must be well-ventilated and free of dust and moisture.</li> <li>Must facilitate inspection and cleaning.</li> <li>Must have an altitude of 1000 m or less.</li> <li>Must be free of strong magnetic fields.</li> </ul>								
	isulation Resistance //ithstand Voltage xcitation /ounting rive Method otation Direction ibration Class */ bsolute Accuracy epeatability rotective Structure *2  anvironmental onditions  anvironmental onditions  bratian Site  anvironmental onditions  bratian  bleanaces *3  concentricity between Mounting Sur and Output Shaft Surface Runout at End of Output Shaft Parallelism between Mounting Sur and Output Shaft Surface Concentricity between Output Shaft Parallelism between Mounting Sur and Output Shaft Surface Perpendicularity between Mounting Surface and Output Shaft  parat Resist- nee *4  Number of Impacts  bitation esistance *4  Vibration Acceleration at Flange	onment		Store the servomotor in the following environment if you store it with the power cable disconnected. Storage Temperature: -20°C to +60°C (with no freezing) Storage Humidity: 20% to 80% relative humidity (with no condensation)								
	Runout of Out	put Shaft Surface	mm		0.02 (0.0	)1 for high mac	hine precision	ent if you store it with the power cab				
	Runout at End	of Output Shaft	mm		0.04 (0.0	)1 for high mac	hine precision	option)				
Mechanical			mm			_						
Tolerances *3			mm			0.0	8					
			mm	0.08								
Impact Resist-	Impact Accele	ration at Flange		490 m/s <sup>2</sup>								
ance *4	Number of Imp	pacts		2 times								
Vibration Resistance *4	Vibration Acce	eleration at Flange				24.5	m/s <sup>2</sup>					
Applicable CED		SGDXS-		7R6A	120A	180A	120A	20	00A			
Applicable SER	V OPACKS	SGDXW-		7R6A			_					

A vibration class of V15 indicates a vibration amplitude of 15  $\mu$ m maximum on the servomotor without a load at the rated rotation speed. This does not apply to the shaft opening. Protective structure specifications apply only when the special cable is used.

\*1 \*2

\*3 Refer to the following figure for the relevant locations on the servomotor. Refer to the dimensional drawings of the individual servomotors for more information on tolerances.



\*4 The given values are for when the servomotor shaft is mounted horizontally and shock or vibration is applied in the directions shown in the following figures.

The strength of the vibration that the servomotor can withstand depends on the application. Check the vibration acceleration.



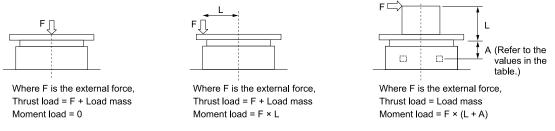
Shock Applied to the Servomotor

## Ratings

	Voltage				20	0 V					
	Model: SGM7F-		45M	80M	1AM	80N	1EN	2ZN			
Rated Output *1		W	707	1260	1730	1260	2360	3140			
Rated Torque *1 *2		N·m	45.0	80.0	110	80.0	150	200			
Instantaneous Ma	aximum Torque *1	N·m	135	240	330	240	450	600			
Stall Torque *1		N·m	45.0	80.0	110	80.0	150	200			
Rated Current *1		Arms	5.8	9.7	13.4	9.4	17.4	18.9			
Instantaneous Ma	aximum Current *1	Arms	17.0	28.0	42.0	28.0	56.0 56.0				
Rated Rotation S	peed */	min <sup>-1</sup> 150 150									
Maximum Rotati	on Speed */	min <sup>-1</sup>		300		300 250					
Torque Constant		N·m/Arms	8.39	8.91	8.45	9.08	9.05	11.5			
Rotor Moment of	f Inertia	×10 <sup>-4</sup> kg·m <sup>2</sup>	388	627	865	1360	2470	3060			
Rated Power Rat	e *1	kW/s	52.2	102	140	47.1	91.1	131			
Rated Angular A	cceleration *1	rad/s <sup>2</sup>	1160	1280	1270	588	607	654			
Heat Sink Size		mm			750 × 7	'50 × 45					
Allowable Load	Moment of Inertia (Rotor Moment of	Inertia Ratio)		3 times							
	With external regenerative resistor a resistor		3 times								
	А	mm		33		37.5					
Allowable Load	Allowable Thrust Load	N		9000			16000				
	Allowable Moment Load	N·m		180			350				

These values are for operation in combination with a SERVOPACK when the temperature of the armature winding is 20°C. These are typical values. \*1 \*2 The rated torques are the continuous allowable torque values at a surrounding air temperature of 40°C with a steel heat sink of the dimensions given in the table.

\*3 The thrust loads and moment loads that are applied while a servomotor is operating are roughly classified into the following patterns. Design the machine so that the thrust loads or moment loads will not exceed the values given in the table.



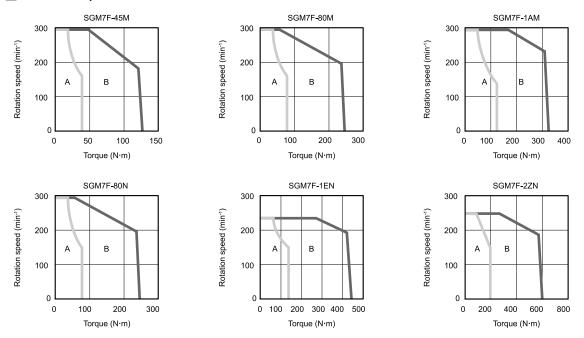
#### Note:

For the bearings used in these servomotors, the loss depends on the bearing temperature. The amount of heat loss is higher at low temperatures.

## **Torque-Motor Speed Characteristics**

A : Continuous duty zone





#### Note:

- 1. These values (typical values) are for operation in combination with a SERVOPACK when the temperature of the armature winding is 20°C.
- 2. If the effective torque is within the allowable range for the rated torque, the servomotor can be used within the intermittent duty zone.

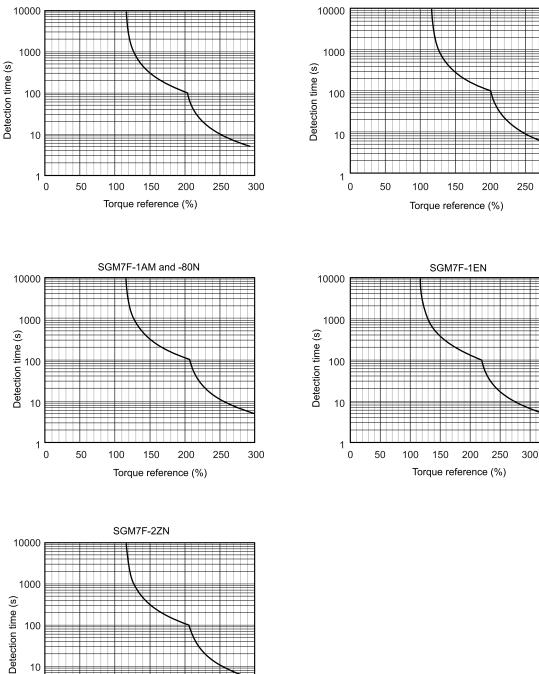
3. If you use a servomotor main circuit cable that exceeds 20 m, the intermittent duty zone in the torque-motor speed characteristics will become smaller because the voltage drop increases.

### **Servomotor Overload Protection Characteristics**

The overload detection level is set for hot start conditions with a servomotor surrounding air temperature of 40°C. SGM7F-80M SGM7F-45M

300

350





10

1 0

Note:

50

100

150

Torque reference (%)

200

250

300

The above overload protection characteristics do not mean that you can perform continuous duty operation with an output of 100% or higher. Use the servomotor so that the effective force remains within the continuous duty zone given in Torque-Motor Speed Characteristics on page 167.

## Allowable Load Moment of Inertia

The allowable load moments of inertia (motor moment of inertia ratios) for the servomotors are given in "*Ratings on page 166*". The values are determined by the regenerative energy processing capacity of the SERVOPACK and are also affected by the drive conditions of the servomotor. Use the SigmaSize+ AC servo capacity selection program to check the driving conditions. Perform the required steps for each of the following cases.

\*1 Contact your Yaskawa representative for information on this program.

### Exceeding the Allowable Load Moment of Inertia

Use one of the following measures to adjust the load moment of inertia to within the allowable value.

- Reduce the torque limit.
- Reduce the deceleration rate.
- Reduce the maximum motor speed.

If the above steps is not possible, install an external regenerative resistor.

Information An Overvoltage Alarm (A.400) is likely to occur during deceleration if the load moment of inertia exceeds the allowable load moment of inertia. SERVOPACKs with a built-in regenerative resistor may generate a Regenerative Overload Alarm (A.320). Install an external regenerative resistor when the built-in regenerative resistor cannot process all of the regenerative power.

Refer to the following section for the regenerative power (W) that can be processed by the SERVOPACKs.

Specifications of Built-in Regenerative Resistors in SERVOPACKs on page 478

### When an External Regenerative Resistor Is Required

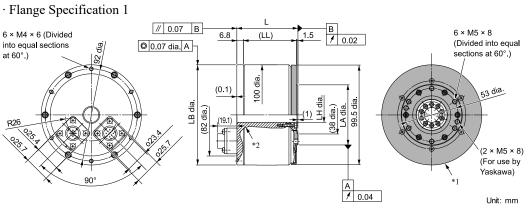
Install the external regenerative resistor which is selected with the SigmaSize+. Contact your Yaskawa representative for information on SigmaSize+.

Refer to the following section for information on the external regenerative resistors.

Specifications and Dimensions of External Regenerative Resistors on page 479

## **External Dimensions**

### SGM7F-□□A



\*1 The shaded section indicates the rotating parts.

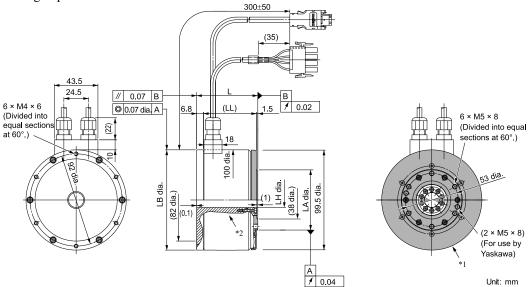
\*2 The hatched section indicates the non-rotating parts.

#### Note:

Values in parentheses are reference dimensions.

Model: SGM7F-	L	(LL)	LB	LH	LA	Approx. mass [kg]
02A□A11	61	(52.7)	100-0.035	15 <sup>+0.4</sup>	60- <sup>0</sup> .030	2.5
05A□A11	96	(87.7)	100-0.035	15 <sup>+0.4</sup>	60 <b>-</b> 0.030	4.5
07A□A11	122	(113.7)	100-0.035	15 <sup>+0.4</sup>	60-0.030	5.5

### · Flange Specification 4



\*1 The shaded section indicates the rotating parts.

\*2 The hatched section indicates the non-rotating parts.

### Note:

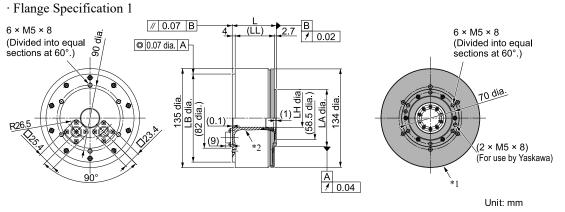
Values in parentheses are reference dimensions.

Model: SGM7F-	L	(LL)	LB	LH	LA	Approx. mass [kg]
02A□A41	61	(52.7)	100-0.035	15 <sup>+0.4</sup>	60- <sup>0</sup> .030	2.5
05A□A41	96	(87.7)	100-0.035	15 <sup>+0.4</sup>	60-0.030	4.5
07A□A41	122	(113.7)	100-0.035	15 <sup>+0.4</sup>	60-0.030	5.5

Refer to the following section for information on connector models.

G Connector Specifications on page 178

### SGM7F-DDB



\*1 The shaded section indicates the rotating parts.

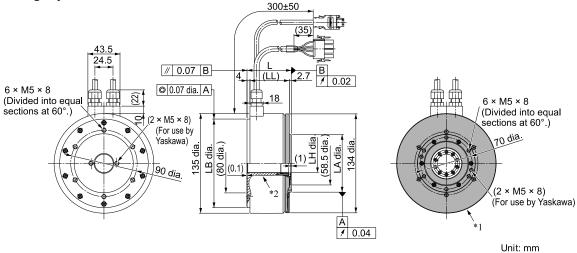
\*2 The hatched section indicates the non-rotating parts.

### Note:

Values in parentheses are reference dimensions.

Model: SGM7F-	L	(LL)	LB	LH	LA	Approx. mass [kg]
04B□A11	60	53.3	120-0.035	25+0.3	78-0.030	5.0
10B□A11	85	78.3	120-0.035	25+0.1	78-0.030	6.5
14B□A11	115	108.3	120-0.035	25 <sup>+0.3</sup>	78 <sup>-0</sup> .030	9.0

### · Flange Specification 4



\*1 The shaded section indicates the rotating parts.

\*2 The hatched section indicates the non-rotating parts.

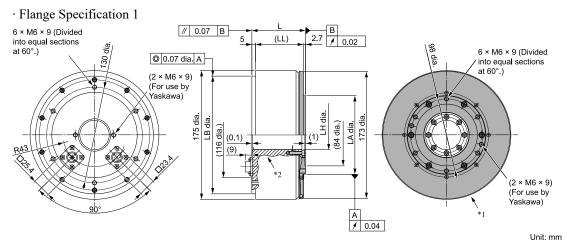
Values in parentheses are reference dimensions.

Model: SGM7F-	L	(LL)	LB	LH	LA	Approx. mass [kg]
04B□A41	60	53.3	120-0.035	25 <sup>+0.3</sup>	78 <sup>0</sup> -0.030	5.0
10B□A41	85	78.3	120-0.035	25 <sup>+0.3</sup>	78-0.030	6.5
14B□A41	115	108.3	120-0.035	25 <sup>+0.3</sup>	78-0.030	9.0

Refer to the following section for information on connector models.

G Connector Specifications on page 178

### SGM7F-DDC



\*1 The shaded section indicates the rotating parts.

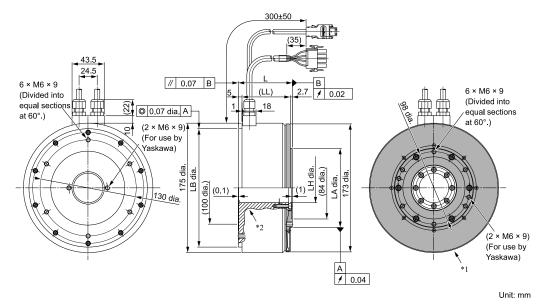
\*2 The hatched section indicates the non-rotating parts.

#### Note:

Values in parentheses are reference dimensions.

Model: SGM7F-	L	(LL)	LB	LH	LA	Approx. mass [kg]
08C□A11	73	65.3	160-0.040	40+0.1	107-0.035	9.0
17C□A11	87	79.3	160-0.040	40 <sup>+0.3</sup>	107-0.035	11.0
25C□A11	117	109.3	160-0.040	40 <sup>+0.3</sup> 40+0.1	107- <sup>0</sup> .035	15.0

· Flange Specification 4



\*1 The shaded section indicates the rotating parts.

\*2 The hatched section indicates the non-rotating parts.

#### Note:

Values in parentheses are reference dimensions.

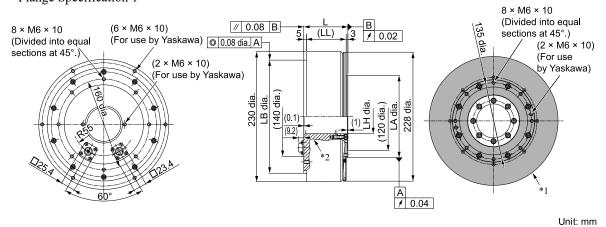
Model: SGM7F-	L	(LL)	LB	LH	LA	Approx. mass [kg]
08C□A41	73	65.3	160-0.040	40 <sup>+0.3</sup>	107-0.035	9.0
17C□A41	87	79.3	160-0.040	40+0.1	107-0.035	11.0
25C□A41	117	109.3	160-0.040	40 <sup>+0.3</sup>	107-0.035	15.0

Refer to the following section for information on connector models.

G Connector Specifications on page 178

### SGM7F-DD

### · Flange Specification 1



\*1 The shaded section indicates the rotating parts.

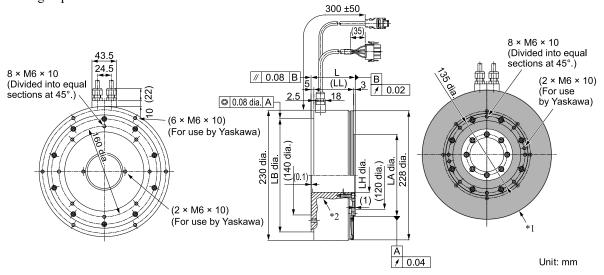
\*2 The hatched section indicates the non-rotating parts.

### Note:

Values in parentheses are reference dimensions.

Model: SGM7F-	L	(LL)	LB	LH	LA	Approx. mass [kg]
16D□A11	78	70	200-0.046	60 <sup>+0.4</sup>	145-0.040	16.0
35D□A11	107	99	200-0.046	60 <sup>+0.4</sup>	145-0.040	25.0

### · Flange Specification 4



\*1 The shaded section indicates the rotating parts.

\*2 The hatched section indicates the non-rotating parts.

### Note:

Values in parentheses are reference dimensions.

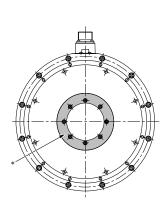
Model: SGM7F-	L	(LL)	LB	LH	LA	Approx. mass [kg]
16D□A41	78	70	200-0.046	60 <sup>+0.4</sup>	145-0.040	16.0
35D□A41	107	99	200-0.046	60 <sup>+0.4</sup>	145-0.040	25.0

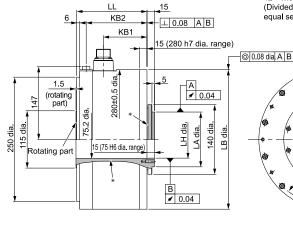
Refer to the following section for information on connector models.

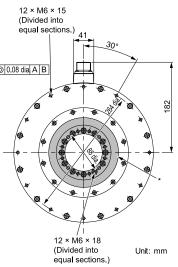
G Connector Specifications on page 178

### SGM7F-DDM

· Flange Specification 1



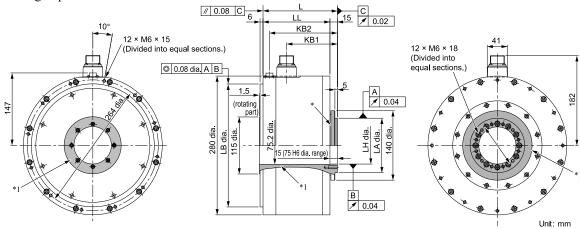




### \*1 The shaded section indicates the rotating parts.

Model: SGM7F-	ш	KB1	KB2	LB	LH	LA	Approx. mass [kg]
45M□A11	141	87.5	122	280 <sup>0</sup> 0.052	75 <sup>+0.019</sup>	110-0.035	38
80M□A11	191	137.5	172	280-0.052	75 <sup>+0.019</sup>	110-0.035	45
1AM□A11	241	187.5	222	280 <sup>-0</sup> .052	75 <sup>+0.019</sup>	110 <sup>0</sup> 0.035	51

### · Flange Specification 3



### \*1 The shaded section indicates the rotating parts.

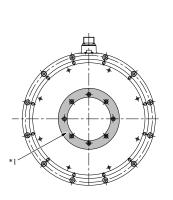
Model: SGM7F-	L	LL	KB1	KB2	LB	LH	LR	Approx. mass [kg]
45M□A31	150	135	102.5	137	248-0.046	75 <sup>+0.019</sup>	110-0.035	38
80M□A31	200	185	152.5	187	248-0.046	75 <sup>+0.019</sup>	110-0.035	45
1AM□A31	250	235	202.5	237	248-0.046	75 <sup>+0.019</sup>	110- <sup>0</sup> .035	51

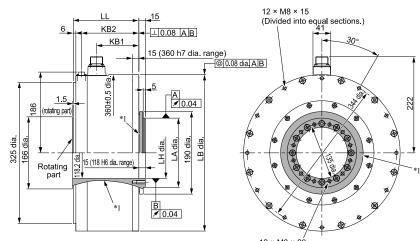
Refer to the following section for information on connector models.

G Connector Specifications on page 178

## SGM7F-DDN

· Flange Specification 1



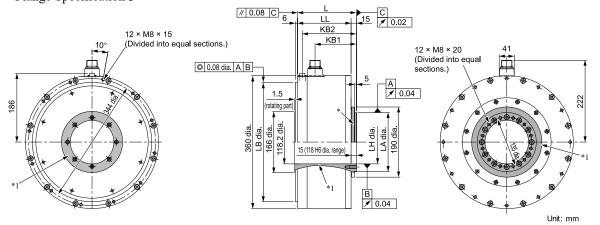


12 × M8 × 20 (Divided into equal sections.) Unit: mm

\*1 The shaded section indicates the rotating parts.

Model: SGM7F-	LL	KB1	KB2	LB	LH	LA	Approx. mass [kg]
80N□A11	151	98	132	360-0.057	118 <sup>+0.022</sup>	160-0.040	50
1EN□A11	201	148	182	360-0.057	118 <sup>+0.022</sup>	160-0.040	68
2ZN□A11	251	198	232	360-0.057	118 <sup>+0.022</sup>	160-0.040	86

### · Flange Specification 3



### \*1 The shaded section indicates the rotating parts.

Model: SGM7F-	L	LL	KB1	KB2	LB	LH	LA	Approx. mass [kg]
80N□A31	160	145	113	147	323-0.057	118 <sup>+0.022</sup>	160-0.040	50
1ENDA31	210	195	163	197	323-0.057	118 <sup>+0.022</sup>	160-0.040	68
2ZNDA31	260	245	213	247	323-0.057	118 <sup>+0.022</sup>	160-0.040	86

Refer to the following section for information on connector models.

G Connector Specifications on page 178

## **Connector Specifications**

### SGM7F-00A, -00B, -00C, or -00D: Flange Specification 1

· Servomotor Connector

	1	Phase U
3	2	Phase V
ļ,	3	Phase W
	4	FG (frame ground)

### Model: JN1AS04MK2R

Manufacturer: Japan Aviation Electronics Industry, Ltd. Mating connector: JN1DS04FK1 (Not provided by Yaskawa.)

 $\cdot$  Encoder Connector

1	PS
2	/PS
3	_
4	PG5V
5 * <i>l</i>	BAT0
6	_
7	FG (frame ground)
<b>8</b> */	BAT
9	PG0V
10	_

\*1 A battery is required only for a multiturn absolute encoder.

Model: JN1AS10ML1-R

Manufacturer: Japan Aviation Electronics Industry, Ltd.

Mating connector: JN1DS10SL1 (Not provided by Yaskawa.)

## SGM7F-00A, -00B, -00C, or -00D: Flange Specification 4

· Servomotor Connector



1	Phase U	Red
2	Phase V	White
3	Phase W	Blue
4	FG (frame ground)	Green (yellow)

Model

- Plug: 350779-1
- Pins: 350561-3 or 350690-3 (No.1 to 3)
- Ground pin: 350654-1 or 350669-1 (No. 4)

Manufacturer: Tyco Electronics Japan G.K.

- Mating Connector
- Cap: 350780-1
- Socket: 350570-3 or 350689-3

### · Encoder Connector

	1	PG5V
	2	PG0V
	3 */	BAT
3 4 4	<b>4</b> */	BAT0
	5	PS
	6	/PS
	Connector case	FG (frame ground)

\*1 A battery is required only for a multiturn absolute encoder.

Model: 55102-0600

Manufacturer: Molex Japan LLC

Mating connector: 54280-0609

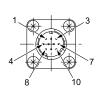
## SGM7F-00M, -00N: Flange Specification 1, 3

 $\cdot$  Servomotor Connector

<u>_</u>	А	Phase U
AO OB	В	Phase V
Do oc	С	Phase W
Т	D	FG (frame ground)

Model: CE05-2A18-10PD Manufacturer: DDK Ltd. Mating Connector Plug: CE05-6A18-10SD-D-BSS Cable clamp: CE3057-10A-□(D265)

 $\cdot$  Encoder Connector



1	PS
2	/PS
3	_
4	PG5V
5 */	BAT0
6	_
7	FG (frame ground)
8 */	BAT
9	PG0V
10	_

\*1 A battery is required only for a multiturn absolute encoder. Model: JN1AS10ML1

Manufacturer: Japan Aviation Electronics Industry, Ltd.

Mating connector: JN1DS10SL1 (Not provided by Yaskawa.)

# **Cables and Connectors**

This chapter describes the cables that are used to connect one direct drive servomotor to the SERVOPACK and provides related precautions.

## **Cables for the SGM7D Direct Drives Servomotors**

 Information
 Refer to the following manual for details on connecting multiple devices to the SERVOPACK.

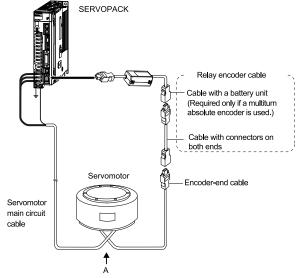
 Π
 Σ-X-Series Peripheral Device Selection Manual (Manual No.: SIEP C710812 12)

### **Cable Configurations**

The cables shown below are required to connect a servomotor to a SERVOPACK.

Encoder Cables of 20 m or Less SERVOPACK Encoder cable Battery unit (Required to use a multiturn absolute encoder.) Servomotor Servomotor Encoder 0 Servomotor main circuit cable cable main circuit cable 1 ()1 Å

Encoder Cable of 30 m to 50 m (Relay Cable)



#### Note:

- 1. If the encoder cable length exceeds 20 m, use a relay encoder cable.
- 2. If you use a servomotor main circuit cable that exceeds 20 m, the intermittent duty zone in the torque-motor speed characteristics will become smaller because the voltage drop increases.
- 3. Refer to the following manual for the following information.
  - Cable dimensional drawings and cable connection specifications
  - Order numbers and specifications of individual connectors for cables
  - Order numbers and specifications for wiring materials
  - Ω Σ-X-Series Peripheral Device Selection Manual (Manual No.: SIEP C710812 12)

### **Servomotor Main Circuit Cables**

	Lengt-	Order		
Servomotor Model	h (Ľ)	Standard Cable	Flexible Cable */	Appearance
	3 m	JZSP-CMM00-03-E	JZSP-C7DM21-03-E	
SGM7D-□□F SGM7D-08G to -45G	5 m	JZSP-CMM00-05-E	JZSP-C7DM21-05-E	SERVOPACK end Motor end
SGM7D-□□I	10 m	JZSP-CMM00-10-E	JZSP-C7DM21-10-E	
SGM7D-□□J SGM7D-□□L	15 m	JZSP-CMM00-15-E	JZSP-C7DM21-15-E	
	20 m	JZSP-CMM00-20-E	JZSP-C7DM21-20-E	
	3 m	JZSP-CMM00-03-E	JZSP-CMM01-03-E	
SGM7D-01G and -05G	5 m	JZSP-CMM00-05-E	JZSP-CMM01-05-E	SERVOPACK end Motor end
SGM7D-□□H	10 m	JZSP-CMM00-10-E	JZSP-CMM01-10-E	
SGM7D-□□K	15 m	JZSP-CMM00-15-E	JZSP-CMM01-15-E	
	20 m	JZSP-CMM00-20-E	JZSP-CMM01-20-E	

\*1 Use flexible cables for moving parts of machines, such as robots. The recommended bending radius (R) is 90 mm or larger.

#### Note:

Direct drive servomotors are not available with holding brakes.

### Encoder Cables of 20 m or Less

		Length	Order I	lumber	
Servomotor Model	Name	(Ľ)	Standard Cable	Flexible Cable */	Appearance
		3 m	JZSP-CMP00-03-E	JZSP-CMP10-03-E	
	For incremental	5 m	JZSP-CMP00-05-E	JZSP-CMP10-05-E	SERVOPACK end Encoder end
	encoder (without battery	10 m	JZSP-CMP00-10-E	JZSP-CMP10-10-E	
	unit)	15 m	JZSP-CMP00-15-E	JZSP-CMP10-15-E	
		20 m	JZSP-CMP00-20-E	JZSP-CMP10-20-E	
		3 m	JZSP-CMP00-03-E	JZSP-CMP10-03-E	
	For multiturn	5 m	JZSP-CMP00-05-E	JZSP-CMP10-05-E	SERVOPACK end Encoder end
All SGM7D models	absolute encoder (without battery unit) *2	10 m	JZSP-CMP00-10-E	JZSP-CMP10-10-E	
		15 m	JZSP-CMP00-15-E	JZSP-CMP10-15-E	
		20 m	JZSP-CMP00-20-E	JZSP-CMP10-20-E	
		3 m	JZSP-CSP19-03-E	JZSP-CSP29-03-E	
	For multiturn	5 m	JZSP-CSP19-05-E	JZSP-CSP29-05-E	SERVOPACK end Encoder end
	absolute encoder	10 m	JZSP-CSP19-10-E	JZSP-CSP29-10-E	
	(with battery unit)	15 m	JZSP-CSP19-15-E	JZSP-CSP29-15-E	Battery unit (battery included)
		20 m	JZSP-CSP19-20-E	JZSP-CSP29-20-E	

\*1 \*2 Use flexible cables for moving parts of machines, such as robots. The recommended bending radius (R) is 46 mm or larger.

Use one of these cables if a battery is installed at the host controller.

## Relay Encoder Cables of 30 m to 50 m

Servomotor Model	Name	Length (L)	Order Number */	Appearance
	Cables with connectors on both	30 m	JZSP-UCMP00-30-E	SERVOPACK end Encoder end
	(for incremental or multiturn	40 m	JZSP-UCMP00-40-E	
		50 m	JZSP-UCMP00-50-E	
All SGM7D models	Cable with a battery unit (for multiturn absolute encoder) *2	0.3 m	JZSP-CSP12-E	SERVOPACK end Encoder end

\*1 Flexible cables are not available.

\*2 This cable is not required if a battery is connected to the host controller.

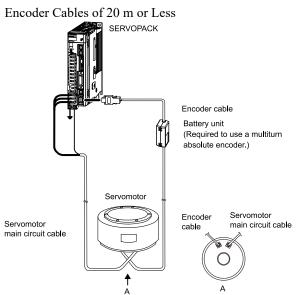
## **Cables for the SGM7E Direct Drives Servomotors**

Information

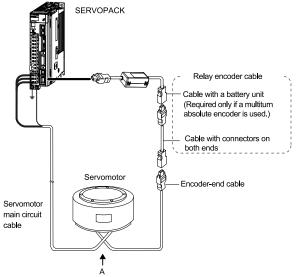
Refer to the following manual for details on connecting multiple devices to the SERVOPACK.
 Ω Σ-X-Series Peripheral Device Selection Manual (Manual No.: SIEP C710812 12)

## **Cable Configurations**

The cables shown below are required to connect a servomotor to a SERVOPACK.



Encoder Cable of 30 m to 50 m (Relay Cable)



#### Note:

- 1. If the encoder cable length exceeds 20 m, use a relay encoder cable.
- 2. If you use a servomotor main circuit cable that exceeds 20 m, the intermittent duty zone in the torque-motor speed characteristics will become smaller because the voltage drop increases.
- 3. Refer to the following manual for the following information.
  - Cable dimensional drawings and cable connection specifications
  - Order numbers and specifications of individual connectors for cables
  - Order numbers and specifications for wiring materials

Ω Σ-X-Series Peripheral Device Selection Manual (Manual No.: SIEP C710812 12)

## Servomotor Main Circuit Cables

O	Length	Order	<sup>.</sup> Number	
Servomotor Model	(L)	Standard Cable	Flexible Cable */	Appearance
	3 m	JZSP-CMM60-03-E	JZSP-C7MDN23-03-E	
SGM7E-==== Flange Specification *2: 1	5 m	JZSP-CMM60-05-E	JZSP-C7MDN23-05-E	SERVOPACK end Motor end
	10 m	JZSP-CMM60-10-E	JZSP-C7MDN23-10-E	
	15 m	JZSP-CMM60-15-E	JZSP-C7MDN23-15-E	
	20 m	JZSP-CMM60-20-E	JZSP-C7MDN23-20-E	
	3 m	JZSP-CMM00-03-E	JZSP-C7MDS23-03-E	
	5 m	JZSP-CMM00-05-E	JZSP-C7MDS23-05-E	SERVOPACK end Motor end
SGM7E-==== Flange Specification *2: 4	10 m	JZSP-CMM00-10-E	JZSP-C7MDS23-10-E	
	15 m	JZSP-CMM00-15-E	JZSP-C7MDS23-15-E	
	20 m	JZSP-CMM00-20-E	JZSP-C7MDS23-20-E	

\*1 Use flexible cables for moving parts of machines, such as robots. The recommended bending radius (R) is 90 mm or larger.

\*2 Refer to the following section for flange specifications.

G Model Designations on page 142

Note:

Direct drive servomotors are not available with holding brakes.

## Encoder Cables of 20 m or Less

		Length Order Number		Number	_		
Servomotor Model	Name	(L)	Standard Cable	Flexible Cable */	Appearance		
		3 m	JZSP-CMP60-03-E	JZSP-CSP60-03-E			
SGM7E-□□□F Flange Specification *2: 1		5 m	JZSP-CMP60-05-E	JZSP-CSP60-05-E	SERVOPACK end Encoder end		
		10 m	JZSP-CMP60-10-E	JZSP-CSP60-10-E			
		15 m	JZSP-CMP60-15-E	JZSP-CSP60-15-E			
	For incremental	20 m	JZSP-CMP60-20-E	JZSP-CSP60-20-E			
SGM7E-□□□F Flange Specification *2: 4	encoder	3 m	JZSP-CMP00-03-E	JZSP-CMP10-03-E			
		5 m	JZSP-CMP00-05-E	JZSP-CMP10-05-E	SERVOPACK end Encoder end		
		10 m	JZSP-CMP00-10-E	JZSP-CMP10-10-E			
		15 m	JZSP-CMP00-15-E	JZSP-CMP10-15-E			
		20 m	JZSP-CMP00-20-E	JZSP-CMP10-20-E			
		3 m	JZSP-C7PI00-03-E	JZSP-C7PI20-03-E			
	For multiturn absolute encoder (without battery unit) *3	5 m	JZSP-C7PI00-05-E	JZSP-C7PI20-05-E	SERVOPACK end Encoder end		
SGM7E-===7 Flange Specification *2: 1		10 m	JZSP-C7PI00-10-E	JZSP-C7PI20-10-E			
		15 m	JZSP-C7PI00-15-E	JZSP-C7PI20-15-E			
		20 m	JZSP-C7PI00-20-E	JZSP-C7PI20-20-E			
		3 m	JZSP-C7PA00-03-E	JZSP-C7PA20-03-E			
	For multiturn	5 m	JZSP-C7PA00-05-E	JZSP-C7PA20-05-E	SERVOPACK end Encoder end		
	absolute encoder	10 m	JZSP-C7PA00-10-E	JZSP-C7PA20-10-E			
	(with battery unit)	15 m	JZSP-C7PA00-15-E	JZSP-C7PA20-15-E	Battery unit (battery included)		
		20 m	JZSP-C7PA00-20-E	JZSP-C7PA20-20-E			
		3 m	JZSP-CMP00-03-E	JZSP-CMP10-03-E			
	For multiturn	5 m	JZSP-CMP00-05-E	JZSP-CMP10-05-E	SERVOPACK end Encoder end		
	absolute encoder (without battery	10 m	JZSP-CMP00-10-E	JZSP-CMP10-10-E			
	unit) *3	15 m	JZSP-CMP00-15-E	JZSP-CMP10-15-E			
SGM7E-0007		20 m	JZSP-CMP00-20-E	JZSP-CMP10-20-E			
Flange Specification *2: 4		3 m	JZSP-CSP19-03-E	JZSP-CSP29-03-E			
	For multiturn	5 m	JZSP-CSP19-05-E	JZSP-CSP29-05-E	SERVOPACK end Encoder end		
	absolute encoder	10 m	JZSP-CSP19-10-E	JZSP-CSP29-10-E			
	(with battery unit)	15 m	JZSP-CSP19-15-E	JZSP-CSP29-15-E	<ul> <li>Battery unit (battery included)</li> </ul>		
		20 m	JZSP-CSP19-20-E	JZSP-CSP29-20-E			

Use flexible cables for moving parts of machines, such as robots. The recommended bending radius (R) is 46 mm or larger. Refer to the following section for flange specifications. \*1

\*2

G Model Designations on page 142 Use one of these cables if a battery is installed at the host controller. \*3

## Relay Encoder Cables of 30 m to 50 m

Servomotor Model	Name	Length (L)	Order Number */	Appearance
SGM7E-===F SGM7E-===7 Flange Specification *2: 1	Encoder cable (for incremental or multiturn absolute encoder)	0.3 m	JZSP-C7PRC0-E	
SGM7E-□□□F	Cables with connectors on both	30 m	JZSP-UCMP00-30-E	SERVOPACK end Encoder end
SGM7E-DDD7	ends (for incremental or multiturn absolute encoder)	40 m	JZSP-UCMP00-40-E	
Flange Specification *2: 1 or 4		50 m	JZSP-UCMP00-50-E	
SGM7E-===7 Flange Specification *2: 1 or 4	Cable with a battery unit (for multiturn absolute encoder) *3	0.3 m	JZSP-CSP12-E	SERVOPACK end Encoder end

\*1 Flexible cables are not available.

\*2

Refer to the following section for flange specifications. *Model Designations on page 142* This cable is not required if a battery is connected to the host controller. \*3

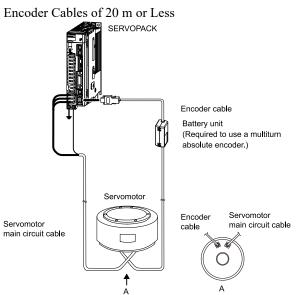
## **Cables for the SGM7F Direct Drives Servomotors**

Information

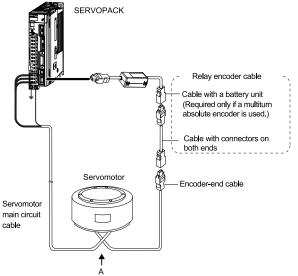
Refer to the following manual for details on connecting multiple devices to the SERVOPACK.
 Ω Σ-X-Series Peripheral Device Selection Manual (Manual No.: SIEP C710812 12)

## **Cable Configurations**

The cables shown below are required to connect a servomotor to a SERVOPACK.



Encoder Cable of 30 m to 50 m (Relay Cable)



#### Note:

- 1. If the encoder cable length exceeds 20 m, use a relay encoder cable.
- 2. If you use a servomotor main circuit cable that exceeds 20 m, the intermittent duty zone in the torque-motor speed characteristics will become smaller because the voltage drop increases.
- 3. Refer to the following manual for the following information.
  - Cable dimensional drawings and cable connection specifications
  - · Order numbers and specifications of individual connectors for cables
  - Order numbers and specifications for wiring materials
  - Ω Σ-X-Series Peripheral Device Selection Manual (Manual No.: SIEP C710812 12)

## Servomotor Main Circuit Cables

	Lengt-	Orde		
Servomotor Model	h (L)	Standard Cable	Flexible Cable */	Appearance
	3 m	JZSP-CMM60-03-E	JZSP-C7MDN23-03-E	
SGM7F-□□A SGM7F-□□B	5 m	JZSP-CMM60-05-E	JZSP-C7MDN23-05-E	SERVOPACK end Motor end
SGM7F-□□C	10 m	JZSP-CMM60-10-E	JZSP-C7MDN23-10-E	
SGM7F-□□D	15 m	JZSP-CMM60-15-E	JZSP-C7MDN23-15-E	Card and a second s
Flange Specification *2: 1	20 m	JZSP-CMM60-20-E	JZSP-C7MDN23-20-E	
	3 m	JZSP-CMM00-03-E	JZSP-C7MDS23-03-E	
SGM7F-□□A SGM7F-□□B	5 m	JZSP-CMM00-05-E	JZSP-C7MDS23-05-E	SERVOPACK end Motor end
SGM7F-□□C	10 m	JZSP-CMM00-10-E	JZSP-C7MDS23-10-E	
SGM7F-□□D	15 m	JZSP-CMM00-15-E	JZSP-C7MDS23-15-E	
Flange Specification *2: 4	20 m	JZSP-CMM00-20-E	JZSP-C7MDS23-20-E	
	3 m	JZSP-USA101-03-E	JZSP-USA121-03-E	
	5 m	JZSP-USA101-05-E	JZSP-USA121-05-E	SERVOPACK end Motor end
	10 m	JZSP-USA101-10-E	JZSP-USA121-10-E	
SGM7F-□□M	15 m	JZSP-USA101-15-E	JZSP-USA121-15-E	
SGM7F-DDM SGM7F-DDN	20 m	JZSP-USA101-20-E	JZSP-USA121-20-E	
□□:45	3 m	JZSP-USA102-03-E	JZSP-USA122-03-E	
	5 m	JZSP-USA102-05-E	JZSP-USA122-05-E	SERVOPACK end Motor end
	10 m	JZSP-USA102-10-E	JZSP-USA122-10-E	
	15 m	JZSP-USA102-15-E	JZSP-USA122-15-E	
	20 m	JZSP-USA102-20-E	JZSP-USA122-20-E	
	3 m	JZSP-USA301-03-E	JZSP-USA321-03-E	
	5 m	JZSP-USA301-05-E	JZSP-USA321-05-E	SERVOPACK end Motor end
	10 m	JZSP-USA301-10-E	JZSP-USA321-10-E	
	15 m	JZSP-USA301-15-E	JZSP-USA321-15-E	
SGM7F-□□M	20 m	JZSP-USA301-20-E	JZSP-USA321-20-E	
SGM7F-□□N □□: 1A	3 m	JZSP-USA302-03-E	JZSP-USA322-03-E	
	5 m	JZSP-USA302-05-E	JZSP-USA322-05-E	SERVOPACK end Motor end
	10 m	JZSP-USA302-10-E	JZSP-USA322-10-E	
	15 m	JZSP-USA302-15-E	JZSP-USA322-15-E	
	20 m	JZSP-USA302-20-E	JZSP-USA322-20-E	

Continued on next page.

#### Continued from previous page.

Servomotor Model	Lengt-	Orde	A	
Servomotor Model	h (Ľ)	Standard Cable	Flexible Cable */	Appearance
	3 m	JZSP-USA501-03-E	JZSP-USA521-03-E	
	5 m	JZSP-USA501-05-E	JZSP-USA521-05-E	SERVOPACK end Motor end
SGM7F-□□M SGM7F-□□N	10 m	JZSP-USA501-10-E	JZSP-USA521-10-E	
	15 m	JZSP-USA501-15-E	JZSP-USA521-15-E	
	20 m	JZSP-USA501-20-E	JZSP-USA521-20-E	
00:1E	3 m	JZSP-USA502-03-E	JZSP-USA522-03-E	
00:2Z	5 m	JZSP-USA502-05-E	JZSP-USA522-05-E	SERVOPACK end Motor end
	10 m	JZSP-USA502-10-E	JZSP-USA522-10-E	
	15 m	JZSP-USA502-15-E	JZSP-USA522-15-E	
	20 m	JZSP-USA502-20-E	JZSP-USA522-20-E	

\*1 Use flexible cables for moving parts of machines, such as robots. The recommended bending radius of the flexible cables are given in the following table.

\*2 Refer to the following section for flange specifications. *Model Designations on page 158* 

Order Number	Recommended Bending Radius (R)	Order Number	Recommended Bending Radius (R)
JZSP-C7MDN23-□□-E	00	JZSP-USA321-□□-E	112
JZSP-C7MDS23-□□-E	90 mm min.	JZSP-USA322-□□-E	113 mm min.
JZSP-USA121-00-E		JZSP-USA521-□□-E	150
JZSP-USA122-DD-E	96 mm min.	JZSP-USA522-□□-E	150 mm min.

Note:

Direct drive servomotors are not available with holding brakes.

### Encoder Cables of 20 m or Less

		Length	Order N	Number		
Servomotor Model	Name	(L)	Standard Cable	Flexible Cable */	Appearance	
		3 m	JZSP-CMP60-03-E	JZSP-CSP60-03-E		
SGM7F-DDDF Flange Specification *2: 1 or 3		5 m	JZSP-CMP60-05-E	JZSP-CSP60-05-E	SERVOPACK end Encoder end	
		10 m	JZSP-CMP60-10-E	JZSP-CSP60-10-E		
		15 m	JZSP-CMP60-15-E	JZSP-CSP60-15-E		
	For incremental	20 m	JZSP-CMP60-20-E	JZSP-CSP60-20-E		
SGM7F-□□AF	encoder	3 m	JZSP-CMP00-03-E	JZSP-CMP10-03-E		
SGM7F-□□BF		5 m	JZSP-CMP00-05-E	JZSP-CMP10-05-E	SERVOPACK end Encoder end	
SGM7F-==BF SGM7F-==CF SGM7F-==DF Flange Specification *2: 4		10 m	JZSP-CMP00-10-E	JZSP-CMP10-10-E		
		15 m	JZSP-CMP00-15-E	JZSP-CMP10-15-E		
		20 m	JZSP-CMP00-20-E	JZSP-CMP10-20-E		
		3 m	JZSP-C7PI00-03-E	JZSP-C7PI20-03-E		
	For multiturn absolute encoder (without battery unit) *3	5 m	JZSP-C7PI00-05-E	JZSP-C7PI20-05-E	SERVOPACK end Encoder end	
SGM7F-0007		10 m	JZSP-C7PI00-10-E	JZSP-C7PI20-10-E		
		15 m	JZSP-C7PI00-15-E	JZSP-C7PI20-15-E		
		20 m	JZSP-C7PI00-20-E	JZSP-C7PI20-20-E		
Flange Specification *2: 1 or 3		3 m	JZSP-C7PA00-03-E	JZSP-C7PA20-03-E		
	For multiturn absolute	5 m	JZSP-C7PA00-05-E	JZSP-C7PA20-05-E	SERVOPACK end Encoder end	
	encoder	10 m	JZSP-C7PA00-10-E	JZSP-C7PA20-10-E		
	(with battery unit)	15 m	JZSP-C7PA00-15-E	JZSP-C7PA20-15-E	Battery unit (battery included)	
		20 m	JZSP-C7PA00-20-E	JZSP-C7PA20-20-E		
		3 m	JZSP-CMP00-03-E	JZSP-CMP10-03-E		
	For multiturn absolute	5 m	JZSP-CMP00-05-E	JZSP-CMP10-05-E	SERVOPACK end Encoder end	
	encoder (without battery unit)	10 m	JZSP-CMP00-10-E	JZSP-CMP10-10-E		
SGM7F-DDA7	*3	15 m	JZSP-CMP00-15-E	JZSP-CMP10-15-E		
SGM7F-□□B7 SGM7F-□□C7		20 m	JZSP-CMP00-20-E	JZSP-CMP10-20-E		
SGM7F-□□D7		3 m	JZSP-CSP19-03-E	JZSP-CSP29-03-E		
Flange Specification *2: 4	For multiturn absolute	5 m	JZSP-CSP19-05-E	JZSP-CSP29-05-E	SERVOPACK end Encoder end	
	encoder	10 m	JZSP-CSP19-10-E	JZSP-CSP29-10-E		
	(with battery unit)	15 m	JZSP-CSP19-15-E	JZSP-CSP29-15-E	Battery unit (battery included)	
		20 m	JZSP-CSP19-20-E	JZSP-CSP29-20-E		

\*1 Use flexible cables for moving parts of machines, such as robots. The recommended bending radius (R) is 46 mm or larger.

\*2 Refer to the following section for flange specifications.

G Model Designations on page 158 Use one of these cables if a battery is installed at the host controller. \*3

## Relay Encoder Cables of 30 m to 50 m

Servomotor Model	Name	Length (L)	Order Number */	Appearance
SGM7F-===F SGM7F-===7 Flange Specification *2: 1 or 3	Encoder cable (for incremental or multiturn abso- lute encoder)	0.3 m	JZSP-C7PRC0-E	
SGM7F-DDDF SGM7F-DDD7 Flange Specification *2: 1, 3, or 4	Cables with connectors on both ends (for incremental or multiturn abso- lute encoder)	30 m 40 m 50 m	JZSP-UCMP00-30-E JZSP-UCMP00-40-E JZSP-UCMP00-50-E	SERVOPACK end Encoder end
SGM7F-0007 Flange Specification *2: 1, 3, or 4	Cable with a battery unit (for multiturn absolute encoder) *3	0.3 m	JZSP-CSP12-E	SERVOPACK end Encoder end

\*1 Flexible cables are not available.

\*2 Refer to the following section for flange specifications. *Model Designations on page 158* 

\*3 This cable is not required if a battery is connected to the host controller.

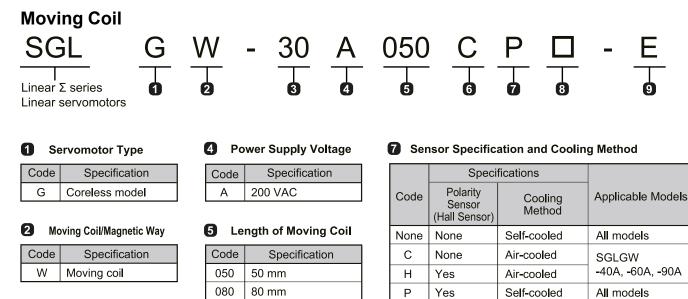
Direct Drive Servomotors Cables and Connectors

# Linear Servomotors

SGLGW	194
SGLFW2	222
SGLTW	252
Carial Capyartar Linit	
Serial Converter Unit	280
Recommended Linear Encoders and Cables	288
Cables and Connectors	306

## SGLGW

## **Model Designations**



#### 3 Magnet Height

Code	Specification
30	30 mm
40	40 mm
60	60 mm
90	86 mm

Code	Specification
050	50 mm
080	80 mm
140	140 mm
200	199 mm
253	252.5 mm
365	365 mm
370	367 mm
535	535 mm

#### 6 Design Revision Order

A, B...

## 8 Connector for Servomotor Main Circuit Cable

Code	Specification	Applicable Models
None	Connector from Tyco Electronics Japan G.K.	All models
D	Connector from Interconnectron GmbH	SGLGW -30A, -40A, -60A

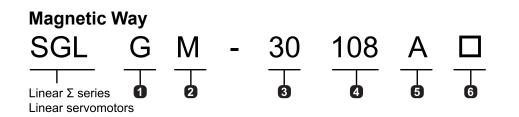
#### 9 EU Directive Certification

Code	Specification
E	Certified
None	Not certified

#### Note:

This information is provided to explain model numbers. It is not meant to imply that models are available for all combinations of codes.

SGLGW



### Servomotor Type

(Same as for the moving coil.)

2	Mov	ing Coil/Magnetic Way	
C	ode	Specification	

**3** Magnet Height

Μ

(Same as for the moving coil.)

Magnetic way

Code	Specification
090	90 mm
108	108 mm
216	216 mm
225	225 mm
252	252 mm
360	360 mm
405	405 mm
432	432 mm
450	450 mm
504	504 mm
	"cm" 1

### **5** Design Revision Order

A, B, C\*...

### 6 Options

Code	Specification	Applicable Models
None	Standard-force	All models
-M	High-force	SGLGM-40, -60

\*1 The SGLGM-40 and SGLGM-60 also have a "CT" code.

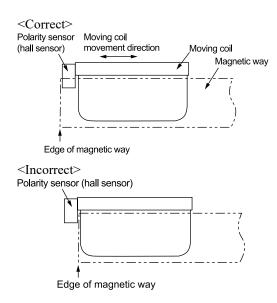
- C = Without mounting holes on the bottom
- CT = With mounting holes on the bottom

#### Note:

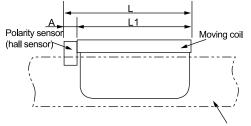
This information is provided to explain model numbers. It is not meant to imply that models are available for all combinations of codes.

## Precautions on Moving Coils with Polarity Sensors (Hall Sensors)

When you use a moving coil with a polarity sensor (hall sensor), the magnetic way must cover the bottom of the polarity sensor (hall sensor). Refer to the example that shows the correct installation. When determining the length of the moving coil's stroke or the length of the magnetic way, consider the total length (L) of the moving coil and the polarity sensor (hall sensor). Refer to the following table.



## Total Length of Moving Coil with Polarity Sensor (Hall Sensor)



Magnetic way

Moving Coil Model SGLGW-	Length of Moving Coil L1 [mm]	Length of Polarity Sensor (Hall Sensor) A [mm]	Total Length L [mm]		
30A050□P□	50	0	50		
30A080□P□	80	(Included in the length of moving coil.)	80		
40A140□H□ 40A140□P□	140		156		
40A253□H□ 40A253□P□	252.5	16	268.5		
40A365□H□ 40A365□P□	365		381		
60A140□H□ 60A140□P□	140		156		
60A253□H□ 60A253□P□	252.5	16	268.5		
60A365□H□ 60A365□P□	365		381		
90A200□H□ 90A200□P□	199		199		
90A370□H□ 90A370□P□	367	0 (Included in the length of moving coil.)	367		
90A535□H□ 90A535□P□	535		535		

## **Ratings and Specifications**

## Specifications: With Standard-Force Magnetic Way

Linear Servomotor		30A 40A					60A		90A			
Moving Coi	050C	080C	140C	253C	365C	140C	253C	365C	200C	370C	535C	
Time Rating							Continuous	\$				
Thermal Class							В					
Insulation Resi	stance		500 VDC, 10 MΩ min.									
Withstand Volt	age		1500 VAC for 1 minute									
Excitation		Permanent magnet										
Cooling Metho	d		Self-c	cooled or a	ir-cooled (	Only self-co	oled mode	ls are avail	able for the	e SGLGW-	30A.)	
Protective Stru	cture						IP00					
	Surrounding Air Temperature		0°C to 40°C (with no freezing)									
	Surrounding Air Humidity	20% to 80% relative humidity (with no condensation)										
Environmen- tal Conditions	Installation Site	Must be w Must facil Must have	Must be indoors and free of corrosive and explosive gases. Must be well-ventilated and free of dust and moisture. Must facilitate inspection and cleaning. Must have an altitude of 1000 m or less. Must be free of strong magnetic fields.									
Shock Resistance	Impact Acceleration Rate		196 m/s <sup>2</sup>									
Resistance	Number of Impacts	2 times										
Vibration Resistance	Vibration Accelera- tion Rate		49 m/s <sup>2</sup>	(the vibrat	ion resista	nce in three	directions,	vertical, s	ide-to-side,	and front-	to-back)	

## Ratings: With Standard-Force Magnetic Way

Linear Servomotors Moving Coil Model SGLGW-		30	A	40A			60A			90A		
		050C	080C	140C	253C	365C	140C	253C	365C	200C	370C	535C
Rated Motor Speed (Reference Speed during Speed Control) *1	m/s	1.5	1.5	2.0	2.0	2.0	2.3	2.3	2.3	1.8	1.5	1.5
Maximum Speed */	m/s	5.0	5.0	5.0	5.0	5.0	4.8	4.8	4.8	4.0	4.0	4.0
Rated Force *1, *2	Ν	12.5	25	47	93	140	70	140	210	325	550	750
Maximum Force *1	Ν	40	80	140	280	420	220	440	660	1300	2200	3000
Rated Current *1	Arms	0.51	0.79	0.80	1.6	2.4	1.2	2.2	3.3	4.4	7.5	10.2
Maximum Current *1	Arms	1.6	2.5	2.4	4.9	7.3	3.5	7.0	10.5	17.6	30.0	40.8
Moving Coil Mass	kg	0.10	0.15	0.34	0.60	0.87	0.42	0.76	1.1	2.2	3.6	4.9
Force Constant	N/Arms	26.4	33.9	61.5	61.5	61.5	66.6	66.6	66.6	78.0	78.0	78.0
BEMF Constant	Vrms/ (m/s)/phase	8.80	11.3	20.5	20.5	20.5	22.2	22.2	22.2	26.0	26.0	26.0

Continued on next page.

									(	Continued	from prev	ious page.	
Linear Servomotors		30	A		40A			60A			90A		
Moving Coil Model SGLGW-		050C	080C	140C	253C	365C	140C	253C	365C	200C	370C	535C	
Motor Constant	$N/\sqrt{W}$	3.66	5.63	7.79	11.0	13.5	11.1	15.7	19.2	26.0	36.8	45.0	
Electrical Time Constant	ms	0.19	0.41	0.43	0.43	0.43	0.45	0.45	0.45	1.4	1.4	1.4	
Mechanical Time Constant	ms	7.5	4.7	5.6	5.0	4.8	3.4	3.1	3.0	3.3	2.7	2.4	
Thermal Resistance (with Heat Sink)	K/W	5.19	3.11	1.67	0.87	0.58	1.56	0.77	0.51	0.39	0.26	0.22	
Thermal Resistance (with- out Heat Sink)	K/W	8.13	6.32	3.02	1.80	1.23	2.59	1.48	1.15	1.09	0.63	0.47	
Magnetic Attraction	Ν	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	
Maximum Allowable Payload	kg	1.7	3.4	5.9	12	18	9.9	19	48	110	190	260	
Maximum Allowable Payload (With External Regenera- tive Resistor)	kg	1.7	3.4	5.9	12	18	9.9	19	48	110	190	260	
Combined Magnetic Way, SGLGM-		30□	□□A	40000C0		6		60===C=		90000A			
Combined Serial Converter Unit, JZDP-====-		250	251	252	253	254	258	259	260	264	265	266	
	SGDXS-	R70A	R9	0A	1R6A	2R8A	1R6A	2R8A	5R5A	120A	180A	200A	
Applicable SERVOPACKs	SGDXW-		1R	.6A		2R8A	1R6A	2R8A	5R5A		-		

\*1 These values are for operation in combination with a SERVOPACK when the temperature of the armature winding is 100°C. The values for other items are at 20°C. These are typical values.

\*2 The rated forces are the continuous allowable force values at a surrounding air temperature of 40°C with an aluminum heat sink of the dimensions given in the following table.

Heat Sink Dimensions

• 200 mm × 300 mm × 12 mm: SGLGW-30A050C, 30A080C, 40A140C, 60A140C

\* 300 mm  $\times$  400 mm  $\times$  12 mm: SGLGW-40A253C, 60A253C

+ 400 mm  $\times$  500 mm  $\times$  12 mm: SGLGW-40A365C, 60A365C

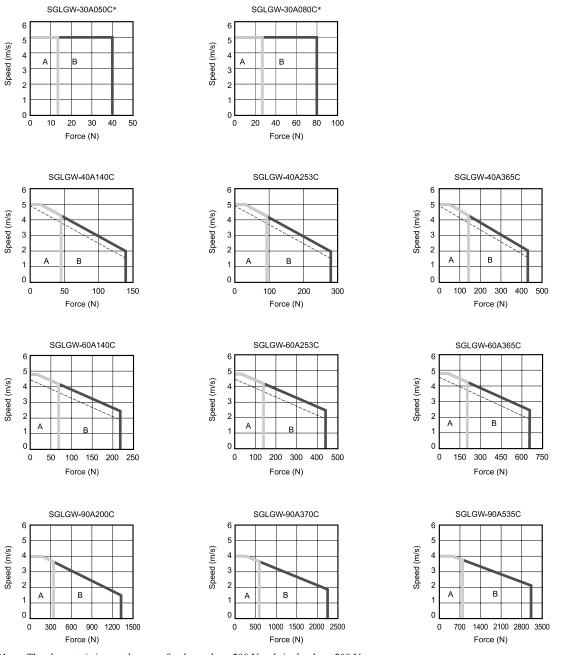
• 800 mm × 900 mm × 12 mm: SGLGW-90A200C, 90A370C, 90A535C

### **Force-Motor Speed Characteristics**

A : Continuous duty zone -----

uty zone ——— (solid lines): With three-phase 200-V input

 $\blacksquare$  : Intermittent duty zone ------ (dotted lines): With single-phase 200-V input



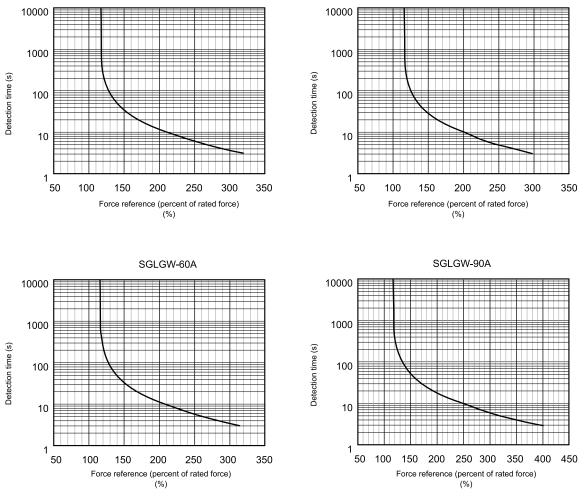
\*1 The characteristics are the same for three-phase 200 V and single-phase 200 V.

#### Note:

- 1. These values are for operation in combination with a SERVOPACK when the temperature of the armature winding is 100°C. These are typical values.
- 2. The characteristics in the intermittent duty zone depend on the power supply voltage.
- 3. If the effective force is within the allowable range for the rated force, the servomotor can be used within the intermittent duty zone.
- 4. If you use a servomotor main circuit cable that exceeds 20 m, the intermittent duty zone in the torque-motor speed characteristics will become smaller because the voltage drop increases.

### **Servomotor Overload Protection Characteristics**

The overload detection level is set for hot start conditions with a servomotor surrounding air temperature of 40°C. SGLGW-30A SGLGW-40A



#### Note:

The above overload protection characteristics do not mean that you can perform continuous duty operation with an output of 100% or higher. Use the servomotor so that the effective force remains within the continuous duty zone given in *Force-Motor Speed Characteristics on page 199*.

### **Specifications: With High-Force Magnetic Way**

Linear Servomotor Moving Coil Model		40A		60A					
SGLGW-	140C	253C	365C	140C	253C	365C			
Time Rating	Continuous								
Thermal Class	В								
Insulation Resistance			500 VDC, 1	l0 MΩ min.					
Withstand Voltage			1,500 VAC	for 1 minute					
Excitation			Permaner	nt magnet					
Cooling Method	Self-cooled or air-cooled								
Protective Structure	IP00								

Continued on next page.

Continued from previous page.

Linear Servomotor	r Moving Coil Model		40A		60A					
SGL	_GW-	140C 253C 365C 140C 253C 36								
	Surrounding Air Temperature	0°C to 40°C (with no freezing)								
	Surrounding Air Humidity		20% to 80%	% relative humic	dity (with no co	ndensation)				
Environmental Conditions	Installation Site	Must be well-v Must facilitate Must have an a	rs and free of co rentilated and fro inspection and o lititude of 1,000 f strong magneti	ee of dust and m cleaning. m or less.	-					
Shock Resistance	Impact Acceleration Rate			196	m/s <sup>2</sup>					
Shock Resistance	Number of Impacts			2 ti	mes					
Vibration Resistance	Vibration Acceleration Rate         49 m/s <sup>2</sup> (the vibration resistance in three directions, vertical, side-to-side, and the side of the side						front-to-back)			

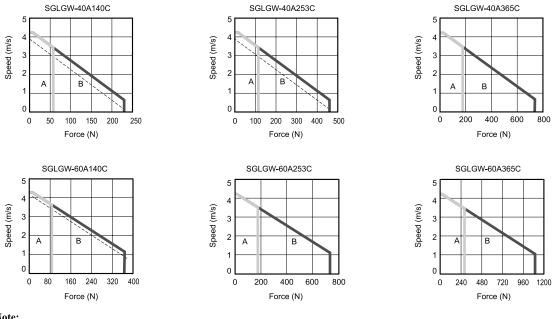
## Ratings: With High-Force Magnetic Way

Linear Servomotor Moving (	Coil Model		40A			60A	
SGLGW-		140C	253C	365C	140C	253C	365C
Rated Motor Speed (Reference Speed during Speed Control) */	m/s	1.0	1.0	1.0	1.0	1.0	1.0
Maximum Speed *1	m/s	4.2	4.2	4.2	4.2	4.2	4.2
Rated Force *1, *2	Ν	57	114	171	85	170	255
Maximum Force *1	Ν	230	460	690	360	720	1080
Rated Current */	Arms	0.80	1.6	2.4	1.2	2.2	3.3
Maximum Current *1	Arms	3.2	6.5	9.7	5.0	10.0	14.9
Moving Coil Mass	kg	0.34	0.60	0.87	0.42	0.76	1.1
Force Constant	N/Arms	76.0	76.0	76.0	77.4	77.4	77.4
BEMF Constant	Vrms/ (m/s)/phase	25.3	25.3	25.3	25.8	25.8	25.8
Motor Constant	$N/\sqrt{W}$	9.62	13.6	16.7	12.9	18.2	22.3
Electrical Time Constant	ms	0.43	0.43	0.43	0.45	0.45	0.45
Mechanical Time Constant	ms	3.7	3.2	3.1	2.5	2.3	2.2
Thermal Resistance (with Heat Sink)	K/W	1.67	0.87	0.58	1.56	0.77	0.51
Thermal Resistance (without Heat Sink)	K/W	3.02	1.80	1.23	2.59	1.48	1.15
Magnetic Attraction	Ν	0	0	0	0	0	0
Maximum Allowable Payload	kg	12	24	58	18	61	91
Maximum Allowable Payload (With External Regenerative Resistor)	kg	12	24	58	18	61	91
Combined Magnetic Way, SGLGM-			40000C0-M			60===C=-M	
Combined Serial Converter Unit JZDP-====-		255	256	257	261	262	263
A 1' 11 GERUOR OV	SGDXS-	1R6A	2R8A	3R8A	1R6A	3R8A	7R6A
Applicable SERVOPACKs	SGDXW-	1R6A	2R8A	5R5A	1R6A	5R5A	7R6A

- \*1 These values are for operation in combination with a SERVOPACK when the temperature of the armature winding is 100°C. The values for other items are at 20°C. These are typical values.
- \*2 The rated forces are the continuous allowable force values at a surrounding air temperature of 40°C with an aluminum heat sink of the dimensions given in the following table.
  - <. Heat Sink Dimensions>
  - \* 200 mm  $\times$  300 mm  $\times$  12 mm: SGLGW-40A140C, 60A140C
  - 300 mm × 400 mm × 12 mm: SGLGW-40A253C, 60A253C
  - 400 mm × 500 mm × 12 mm: SGLGW-40A365C, 60A365C

### **Force-Motor Speed Characteristics**

- A : Continuous duty zone (solid lines): With three-phase 200-V input
- B : Intermittent duty zone ------ (dotted lines): With single-phase 200-V input

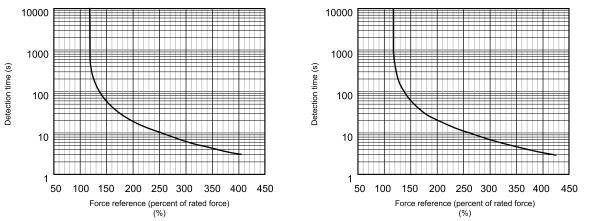


#### Note:

- 1. These values are for operation in combination with a SERVOPACK when the temperature of the armature winding is 100°C. These are typical values.
- 2. The characteristics in the intermittent duty zone depend on the power supply voltage.
- 3. If the effective force is within the allowable range for the rated force, the servomotor can be used within the intermittent duty zone.
- If you use a servomotor main circuit cable that exceeds 20 m, the intermittent duty zone in the torque-motor speed characteristics will become smaller 4. because the voltage drop increases.

### **Servomotor Overload Protection Characteristics**

The overload detection level is set for hot start conditions with a servomotor surrounding air temperature of 40°C. SGLGW-40A with High-Force Magnetic Way SGLGW-60A with High-Force Magnetic Way

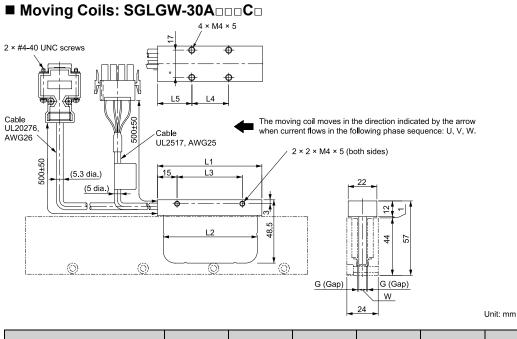


Note:

The above overload protection characteristics do not mean that you can perform continuous duty operation with an output of 100% or higher. Use the servomotor so that the effective force remains within the continuous duty zone given in *Force-Motor Speed Characteristics on page 202*.

## **External Dimensions**

### SGLGW-30

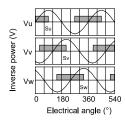


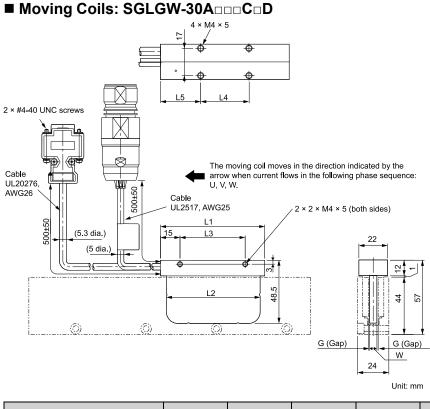
Moving Coil Model SGLGW-	L1	L2	L3	L4	L5	W	G (Gap)	Approx. Mass */ [kg]
30A050C□	50	48	30	20	20	5.9	0.85	0.14
30A080C□	80	72	50	30	25	5.7	0.95	0.19

\*1 The mass is for a moving coil with a polarity sensor (hall sensor).

#### • Polarity Sensor (Hall Sensor) Output Signal

The figure on the right shows the relationship between the Su, Sv, and Sw polarity sensor (hall sensor) output signals and the inverse power of each motor phase Vu, Vv, and Vw when the moving coil moves in the direction indicated by the arrow in the dimensional drawings of the moving coil.



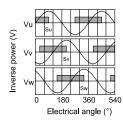


Moving Coil Model SGLGW-	L1	L2	L3	L4	L5	w	G (Gap)	Approx. Mass */ [kg]
30A050C□D	50	48	30	20	20	5.9	0.85	0.14
30A080C□D	80	72	50	30	25	5.7	0.95	0.19

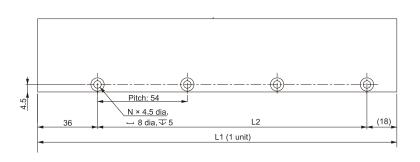
\*1 The mass is for a moving coil with a polarity sensor (hall sensor).

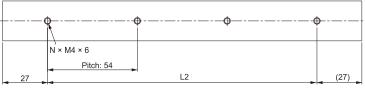
### ◆ Polarity Sensor (Hall Sensor) Output Signal

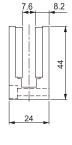
The figure on the right shows the relationship between the Su, Sv, and Sw polarity sensor (hall sensor) output signals and the inverse power of each motor phase Vu, Vv, and Vw when the moving coil moves in the direction indicated by the arrow in the dimensional drawings of the moving coil.



### ■ Standard-Force Magnetic Ways: SGLGM-30□□□A







4

8

Pitch: 54	L2	(27)	Unit:	mm
Magnetic Way Model SGLGM -	L1	L2	N	Approx. Mass [kg]
30108A	$108_{-0.3}^{-0.1}$	54	2	0.6

162

378

 $216_{0.3}^{0.1}$ 

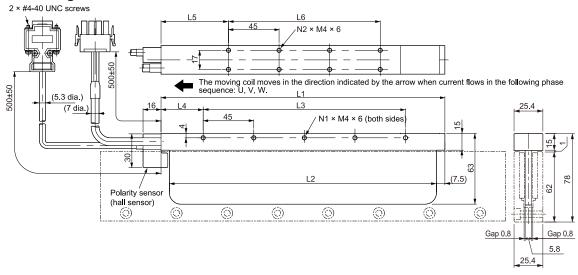
 $432\stackrel{0.1}{_{0.3}}$ 

### SGLGW-40

### ■ Moving Coils: SGLGW-40A□□□C□

30216A

30432A



Unit: mm

1.1

2.3

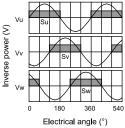
Moving Coil Model SGLGW-	L1	L2	L3	L4	L5	L6	N1	N2	Approx. Mass */ [kg]
40A140C□	140	125	90	30	52.5	45	3	4	0.40
40A253C□	252.5	237.5	180	37.5	60	135	5	8	0.66
40A365C□	365	350	315	30	52.5	270	8	14	0.93

\*1 The mass is for a moving coil with a polarity sensor (hall sensor).

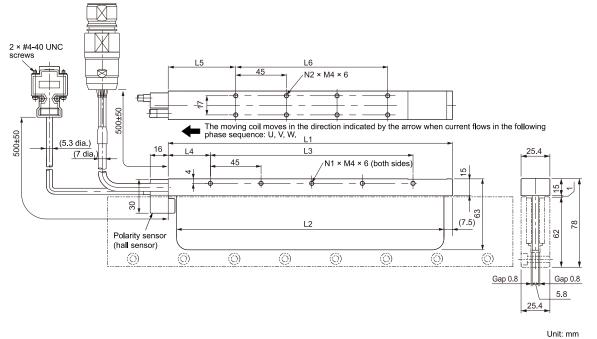
SGLGW

### Polarity Sensor (Hall Sensor) Output Signal

The figure on the right shows the relationship between the Su, Sv, and Sw polarity sensor (hall sensor) output signals and the inverse power of each motor phase Vu, Vv, and Vw when the moving coil moves in the direction indicated by the arrow in the dimensional drawings of the moving coil.



### ■ Moving Coils: SGLGW-40A□□□C□D

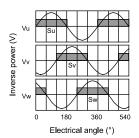


Moving Coil Model SGLGW-	L1	L2	L3	L4	L5	L6	N1	N2	Approx. Mass */ [kg]
40A140C□D	140	125	90	30	52.5	45	3	4	0.40
40A253C□D	252.5	237.5	180	37.5	60	135	5	8	0.66
40A365C□D	365	350	315	30	52.5	270	8	14	0.93

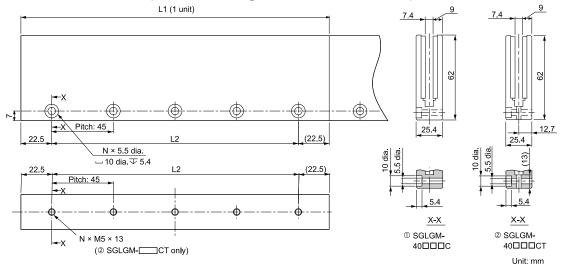
\*1 The mass is for a moving coil with a polarity sensor (hall sensor).

#### ◆ Polarity Sensor (Hall Sensor) Output Signal

The figure on the right shows the relationship between the Su, Sv, and Sw polarity sensor (hall sensor) output signals and the inverse power of each motor phase Vu, Vv, and Vw when the moving coil moves in the direction indicated by the arrow in the dimensional drawings of the moving coil.

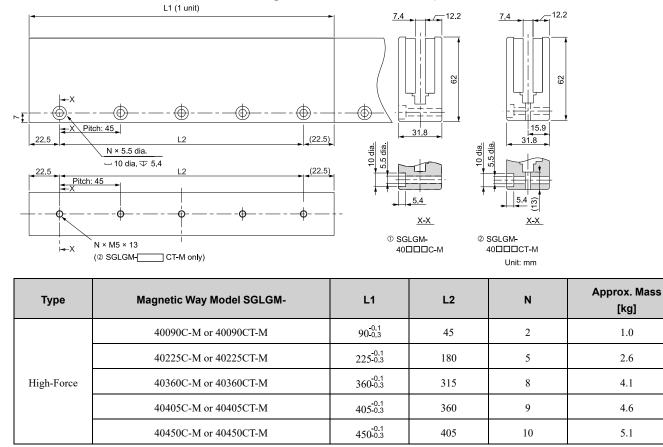


### ■ Standard-Force Magnetic Ways: SGLGM-40□□C(without Mounting Holes on the Bottom) SGLGM-40□□CT(with Mounting Holes on the Bottom)



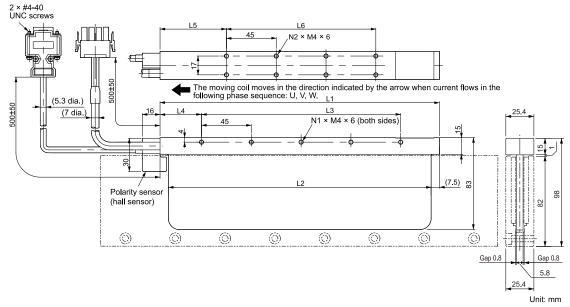
Туре	Magnetic Way Model SGLGM-	L1	L2	N	Approx. Mass [kg]
	40090C or 40090CT	90- <sup>0.1</sup> 90-0.3	45	2	0.8
	40225C or 40225CT	225-0.1	180	5	2.0
Standard-Force	40360C or 40360CT	360 <sup>-0.1</sup>	315	8	3.1
	40405C or 40405CT	$405_{-0.3}^{-0.1}$	360	9	3.5
	40450C or 40450CT	450 <sup>-0.1</sup>	405	10	3.9

### ■ High-Force Magnetic Ways: SGLGM-40 □ □C-M(without Mounting Holes on the Bottom) SGLGM-40 □ □ CT-M(with Mounting Holes on the Bottom)



### SGLGW-60

### ■ Moving Coils: SGLGW-60A□□□C□

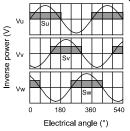


Moving Coil Model SGLGW-	L1	L2	L3	L4	L5	L6	N1	N2	Approx. Mass */ [kg]
60A140C□	140	125	90	30	52.5	45	3	4	0.48
60A253C□	252.5	237.5	180	37.5	60	135	5	8	0.82
60A365C□	365	350	315	30	52.5	270	8	14	1.16

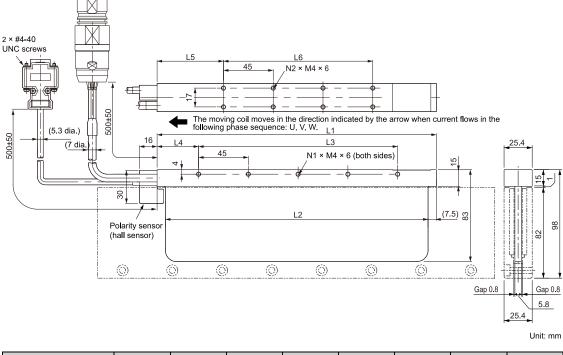
\*1 The mass is for a moving coil with a polarity sensor (hall sensor).

#### Polarity Sensor (Hall Sensor) Output Signal

The figure on the right shows the relationship between the Su, Sv, and Sw polarity sensor (hall sensor) output signals and the inverse power of each motor phase Vu, Vv, and Vw when the moving coil moves in the direction indicated by the arrow in the dimensional drawings of the moving coil.





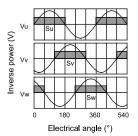


Moving Coil Model SGLGW-	L1	L2	L3	L4	L5	L6	N1	N2	Approx. Mass */ [kg]
60A140C□D	140	125	90	30	52.5	45	3	4	0.48
60A253C□D	252.5	237.5	180	37.5	60	135	5	8	0.82
60A365C□D	365	350	315	30	52.5	270	8	14	1.16

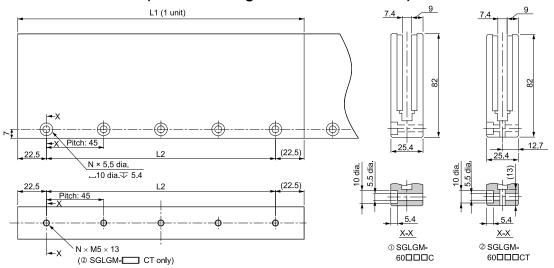
\*1 The mass is for a moving coil with a polarity sensor (hall sensor).

### Polarity Sensor (Hall Sensor) Output Signal

The figure on the right shows the relationship between the Su, Sv, and Sw polarity sensor (hall sensor) output signals and the inverse power of each motor phase Vu, Vv, and Vw when the moving coil moves in the direction indicated by the arrow in the dimensional drawings of the moving coil.



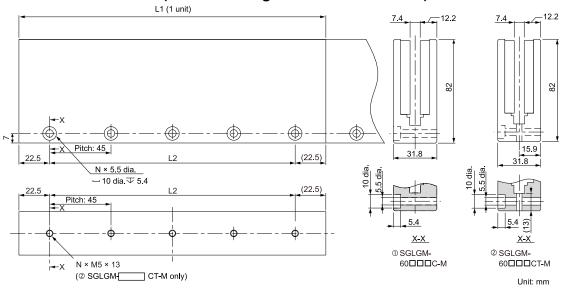
### ■ Standard-Force Magnetic Ways: SGLGM-60□□C(without Mounting Holes on the Bottom) SGLGM-60□□CT(with Mounting Holes on the Bottom)



Туре	Magnetic Way Model SGLGM-	L1	L2	N	Approx. Mass [kg]
	60090C or 60090CT	90 <sup>-0.1</sup>	45	2	1.1
	60225C or 60225CT	$225_{-0.3}^{-0.1}$	180	5	2.6
Standard-Force	60360C or 60360CT	360 <sup>-0.1</sup>	315	8	4.1
	60405C or 60405CT	405-0.1	360	9	4.6
	60450C or 60450CT	450 <sup>-0.1</sup>	405	10	5.1

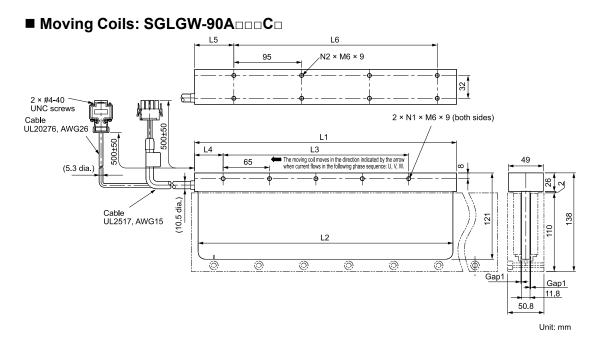
Unit: mm

### ■ High-Force Magnetic Ways: SGLGM-60□□C-M(without Mounting Holes on the Bottom) SGLGM-60□□CT-M(with Mounting Holes on the Bottom)



Туре	Magnetic Way Model SGLGM-	L1	L2	N	Approx. Mass [kg]
	60090C-M or 60090CT-M	90- <sup>0.1</sup> 90-0.3	45	2	1.3
	60225C-M or 60225CT-M	225-0.1	180	5	3.3
High-Force	60360C-M or 60360CT-M	360 <sup>-0.1</sup>	315	8	5.2
-	60405C-M or 60405CT-M	405-0.1	360	9	5.9
	60450C-M or 60450CT-M	450 <sup>-0.1</sup>	405	10	6.6

### SGLGW-90

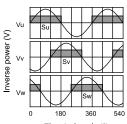


Moving Coil Model SGLGW-	L1	L2	L3	L4	L5	L6	N1	N2	Approx. Mass */ [kg]
90A200C□	199	189	130	40	60	95	3	4	2.2
90A370C□	367	357	260	40	55	285	5	8	3.65
90A535C□	535	525	455	40	60	380	8	10	4.95

\*1 The mass is for a moving coil with a polarity sensor (hall sensor).

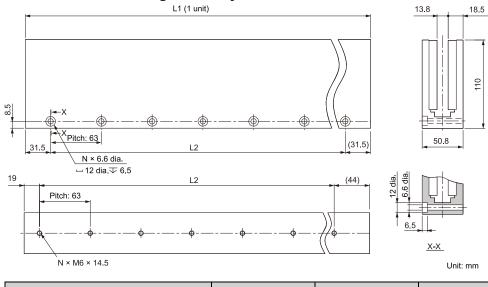
### Polarity Sensor (Hall Sensor) Output Signal

The figure on the right shows the relationship between the Su, Sv, and Sw polarity sensor (hall sensor) output signals and the inverse power of each motor phase Vu, Vv, and Vw when the moving coil moves in the direction indicated by the arrow in the dimensional drawings of the moving coil.



Electrical angle (°)

### ■ Standard-Force Magnetic Ways: SGLGM-90□□□A



Magnetic Way Model SGLGM -	L1	L2	N	Approx. Mass [kg]
90252A	252 <sup>-0.1</sup>	189	4	7.3
90504A	504- <sup>0.1</sup>	441	8	14.7

## **Connector Specifications**

### SGLGW-30

### ■ SGLGW-30A□□□C□

 $\cdot$  Servomotor Connector

1	Phase U	Red	3	Phase W	Blue
2	Phase V	White	4	FG	Green

Plug: 350779-1 Pins: 350924-1 or 770672-1 From Tyco Electronics Japan G.K.

Mating Connector Cap: 350780-1 Socket: 350925-1 or 770673-1

· Polarity Sensor (Hall Sensor) Connector

	1	+5V (power supply)	6	
	2	Phase U	7	
5 <b>1</b>	3	Phase V	8	Not used
	4	Phase W	9	
	5	0 V (power supply)	-	-

Pin connector: 17JE-23090-02 (D8C)-CG From DDK Ltd.

Mating Connector Socket connector: 17JE-13090-02 (D8C) A-CG Studs: 17L-002C or 17L-002C1

### ■ SGLGW-30A□□□C□D

 $\cdot$  Servomotor Connector

1, _2	1	Phase U	Red	4	Not used	-
	2	Phase V	White	5	Not used	-
54	3	Phase W	Blue	6	FG	Green

Extension: SROC06JMSCN169 Pins: 021.423.1020 From Interconnectron GmbH

Mating Connector Plug: SPUC06KFSDN236 Socket: 020.030.1020

· Polarity Sensor (Hall Sensor) Connector

	1	+5V (power supply) 6		
	2	Phase U	7	
	3	Phase V	8	Not used
	4	Phase W	9	
	5	0 V (power supply)	-	-

Pin connector: 17JE-23090-02 (D8C)-CG From DDK Ltd.

Mating Connector Socket connector: 17JE-13090-02 (D8C) A-CG Studs: 17L-002C or 17L-002C1

### SGLGW-40

### ■ SGLGW-40A□□□C□

 $\cdot$  Servomotor Connector

1	Phase U	Red	3	Phase W	Blue
2	Phase V	White	4	FG	Green

Plug: 350779-1

Pins: 350561-3 or 350690-3 (No.1 to 3) 350654-1 or 350669-1 (No. 4) From Tyco Electronics Japan G.K.

Mating Connector Cap: 350780-1 Socket: 350570-3 or 350689-3

 $\cdot$  Polarity Sensor (Hall Sensor) Connector

	1	+5V (power supply)	6	
	2	Phase U	7	
9 5 1	3	Phase V	8	Not used
	4	Phase W	9	
	5	0 V (power supply)	-	-

Pin connector: 17JE-23090-02 (D8C)-CG From DDK Ltd.

Mating Connector

Socket connector: 17JE-13090-02 (D8C) A-CG Studs: 17L-002C or 17L-002C1

### ■ SGLGW-40A□□□C□D

 $\cdot$  Servomotor Connector

1, _2	1	Phase U	Red	4	Not used	-
	2	Phase V	White	5	Not used	-
54	3	Phase W	Blue	6	FG	Green

Extension: SROC06JMSCN169 Pins: 021.423.1020 From Interconnectron GmbH

Mating Connector Plug: SPUC06KFSDN236 Socket: 020.030.1020

· Polarity Sensor (Hall Sensor) Connector

	1	+5V (power supply)	6	
<sup>9</sup> 5 1	2	Phase U Phase V		
	3			Not used
	4	Phase W	9	
	5	0 V (power supply)	-	-

Pin connector: 17JE-23090-02 (D8C)-CG From DDK Ltd.

Mating Connector Socket connector: 17JE-13090-02 (D8C) A-CG Studs: 17L-002C or 17L-002C1

## SGLGW-60

### ■ SGLGW-60A□□□C□

 $\cdot$  Servomotor Connector

1	Phase U	Red	3	Phase W	Blue
2	Phase V	White	4	FG	Green

Plug: 350779-1 Pins: 350561-3 or 350690-3 (No.1 to 3) 350654-1 or 350669-1 (No. 4) From Tyco Electronics Japan G.K.

Mating Connector Cap: 350780-1 Socket: 350537-3 or 350689-3

 $\cdot$  Polarity Sensor (Hall Sensor) Connector

	1	+5V (power supply)	6	
<sup>9</sup> 5 1	2	Phase U	7	
	3	Phase V	8	Not used
	4	Phase W	9	
	5	0 V (power supply)	-	-

Pin connector: 17JE-23090-02 (D8C)-CG From DDK Ltd.

Mating Connector Socket connector: 17JE-13090-02 (D8C) A-CG

Studs: 17L-002C or 17L-002C1

### ■ SGLGW-60A□□□C□D

 $\cdot$  Servomotor Connector

1, _2	1	Phase U	Red	4	Not used	-
	2	Phase V	White	5	Not used	-
54	3	Phase W	Blue	6	FG	Green

Extension: SROC06JMSCN169 Pins: 021.423.1020 From Interconnectron GmbH

Mating Connector Plug: SPUC06KFSDN236 Socket: 020.030.1020

· Polarity Sensor (Hall Sensor) Connector

9 5	1	+5V (power supply)	6	
	2	Phase U		
	3	Phase V	8	Not used
	4	Phase W	9	
	5	0 V (power supply)	-	-

Pin connector: 17JE-23090-02 (D8C)-CG From DDK Ltd.

Mating Connector Socket connector: 17JE-13090-02 (D8C) A-CG Studs: 17L-002C or 17L-002C1

## SGLGW-90

### ■ SGLGW-90A□□□C□

 $\cdot$  Servomotor Connector

	1	Phase U	Red	3	Phase W	Blue
	2	Phase V	White	4	FG	Green

Plug: 350779-1 Pins: 350218-3 or 350547-3 (No.1 to 3) 350654-1 or 350669-1 (No. 4) From Tyco Electronics Japan G.K.

Mating Connector Cap: 350780-1 Socket: 350537-3 or 350550-3

· Polarity Sensor (Hall Sensor) Connector

	1	+5 V (DC)	6	
<sup>9</sup> 5	2	Phase U	7	
	3	Phase V	8	Not used
	4	Phase W	9	
	5	0 V (power supply)	-	-

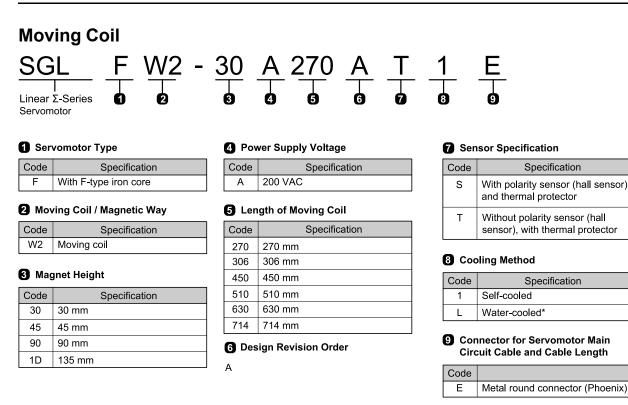
Pin connector: 17JE-23090-02 (D8C)-CG From DDK Ltd.

Mating Connector

Socket connector: 17JE-13090-02 (D8C) A-CG Studs: 17L-002C or 17L-002C1

# SGLFW2

## **Model Designations**

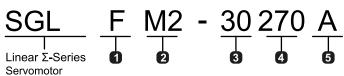


\*1 Contact your Yaskawa representative for details on water-cooled models.

#### Note:

This information is provided to explain model numbers. It is not meant to imply that models are available for all combinations of codes.

### **Magnetic Way**



#### Servomotor Type

(Same as for the moving coil.)

#### 2 Moving Coil / Magnetic Way

Code	Specification
M2	Magnetic Way

#### 3 Magnet Height

(Same as for the moving coil.)

#### 4 Length of Magnetic Way

Code	Specification
270	270 mm
306	306 mm
450	450 mm
510	510 mm
630	630 mm
714	714 mm

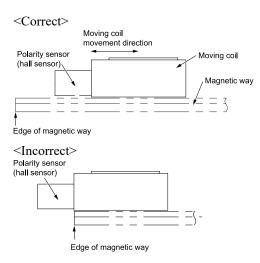
#### 5 Design Revision Order

А

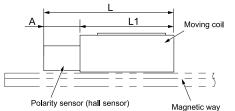
## Precautions on Moving Coils with Polarity Sensors (Hall Sensors)

When you use a moving coil with a polarity sensor (hall sensor), the magnetic way must cover the bottom of the polarity sensor (hall sensor). Refer to the example that shows the correct installation.

When determining the length of the moving coil's stroke or the length of the magnetic way, consider the total length (L) of the moving coil and the polarity sensor (hall sensor). Refer to the following table.



### ■ Total Length of Moving Coil with Polarity Sensor (Hall Sensor)



Moving Coil Model SGLFW2-	Length of Moving Coil L1 [mm]	Length of Polarity Sensor (Hall Sensor) A [mm]	Total Length L [mm]
30A070AS	70		97
30A120AS	125	27	152
30A230AS	230		257
45A200AS	205	22	237
45A380AS	384	32	416
90A200AS	205		237
90A380AS	384	32	416
90A560AS	563		595
1DA380AS	384	22	416
1DA560AS	563	32	595

# **Ratings and Specifications**

# Specifications

Linear Servomo	Linear Servomotor Moving Coil Model SGLFW2-		30A		4	5A		90A		10	A
			120A□	230A□	200A□	380A□	200A□	380A□	560A□	380A□	560A□
Time Rating						Conti	nuous				
Thermal Class						Ι	3				
Insulation Resistance						500 VDC, 1	$0 M\Omega min$				
Withstand Voltage						1,500 VAC	for 1 minut	e			
Excitation						Permaner	nt magnet				
Cooling Method					Self	cooled and	water-cool	ed *1			
Protective Structure						IP	00				
	Surrounding Air Temperature	0°C to 40°C (with no freezing)									
	Surrounding Air Humidity	20% to 80% relative humidity (with no condensation)									
Environmental Conditions		Must be indoors and free of corrosive and explosive gases. Must be well-ventilated and free of dust and moisture.									
	Installation Site	Must facilitate inspection and cleaning. Must have an altitude of 1,000 m or less. Must be free of strong magnetic fields.									
	Impact Acceleration					196	m/s <sup>2</sup>				
Shock Resistance	Number of Impacts					2 ti	mes				
Vibration Resistance	Vibration Acceleration	4	19 m/s <sup>2</sup> (the	vibration r	esistance in	three direc	tions, verti	cal, side-to-	side, and fr	ont-to-back	z)

\*1 Contact your Yaskawa representative for details on water-cooled models.

## Ratings

Linear Comercian Marine Call	Linear Servomotor Moving Coil Model SGLFW2-		30	A			45A		
Linear Servomotor Moving Coll			120A□1	230	230A□1		380A□1		
Rated Speed (Reference Speed during Speed Con- trol) *1	m/s	4.0	4.0	4	.0	4.0	4	.0	
Maximum speed *1 *2	m/s	5.0	5.0	5.0		4.5	4	.5	
Rated Force *1	Ν	45	90	180	180 170		50	50	
Maximum Force *1	Ν	135	270	540	500	840	1680	1500	
Rated Current */	Arms	1.4	1.5	2.9	2.8	4.4	8	.7	
Maximum Current */	Arms	5.3	5.2	10.5	9.3	16.4	32.7	27.5	
Moving Coil Mass	kg	0.50	0.90	1	.7	2.9	5	.5	
Force Constant	N/Arms	33.3	64.5	64	1.5	67.5	67	7.5	
BEMF Constant	Vrms/ (m/s)/phase	11.1	21.5	21	.5	22.5	22	2.5	

Continued on next page.

				30	)A			45A	
Linear Servomotor Moving Coil Model SGLFW2-		070A□1	120A□1	230	A□1	200A□1 380A□1		A□1	
Motor Constant N/vW		11.3	17.3	24.4		36.9	52.2		
Electrical Time Co	onstant	ms	7.6	7.3	7	.3	19	1	9
Mechanical Time	Constant	ms	3.9	3.0	2	9	2.1	2	.0
Thermal Resistand (with Heat Sink)	ce	K/W	2.62	1.17	0.	79	0.60	0.	44
Thermal Resistand (without Heat Sinl		K/W	11.3	4.43	2.55		2.64	1.	49
Magnetic Attraction	on	N	200	630	12	260	2120	42	40
Maximum Allowa	ble Payload	kg	5.6	9.4	34	10	58	110	95
Maximum Allowa (With External Re	ble Payload generative Resistor)	kg	5.6	11	34	20	64	110	110
Combined Magne	tic Way, SGLFM2-			30□	□□A		45000A		
Combined Serial Converter Unit, JZDP-=====-		628	629	630		631	63	32	
Applicable	SGDXS-		1R	.6A	3R8A	2R8A	5R5A	180A	120A
SERVOPACKs	SGDXW-		1R	.6A	-	2R8A	5R5A		-

Continued from previous page.

\*1 These values are for operation in combination with a SERVOPACK when the temperature of the armature winding is 100°C. The values for other items are at 20°C. These are typical values.

\*2 The rated forces are the continuous allowable force values at a surrounding air temperature of 40°C with an aluminum heat sink of the dimensions given in the following table. <Heat Sink Dimensions>

• 150 mm × 100 mm × 10 mm: SGLFW2-30A070A

+ 254 mm  $\times$  254 mm  $\times$  25 mm: SGLFW2-30A120A and 30A230A

+ 400 mm  $\times$  500 mm  $\times$  25 mm: SGLFW2-45A200A and 45A380A

Line Original Annual State			90A		1DA		
Linear Servomotor Moving Coil	Model SGLFW2-	200A□1	380A□1	560A□1	380A□1	560A□1	
Rated Speed (Reference Speed during Speed Con- trol) *1	m/s	4.0	4.0	4.0	2.0	2.0	
Maximum speed *1	m/s	4.0	4.0	4.0	2.5	2.5	
Rated Force *1 *2	N	560	1120	1680	1680	2520	
Maximum Force *1	N	1680	3360	5040	5040	7560	
Rated Current *1	Arms	7.2	14.4	21.6	14.4	21.6	
Maximum Current *1	Arms	26.9	53.9	80.8	53.9	80.8	
Moving Coil Mass	kg	5.3	10.1	14.9	14.6	21.5	
Force Constant	N/Arms	82.0	82.0	82.0	123	123	
BEMF Constant	Vrms/ (m/s)/phase	27.3	27.3	27.3	41.0	41.0	
Motor Constant	$N/\sqrt{W}$	58.1	82.2	101	105	129	
Electrical Time Constant	ms	24	23	24	25	25	
Mechanical Time Constant	ms	1.6	1.5	1.5	1.3	1.3	

Continued on next page.

	0			90A		1[	DA	
Linear	Linear Servomotor Moving Coil Model SGLFW2-		200A□1	380A□1	560A□1	380A□1	560A□1	
Thermal (with He	Resistance eat Sink)	K/W	0.45	0.21	0.18	0.18	0.12	
	Resistance Heat Sink)	K/W	1.81	1.03	0.72	0.79	0.55	
Magneti	c Attraction	Ν	4240	8480	12700	12700	19100	
Maximu	m Allowable Payload	kg	130	160	360	690	1000	
	m Allowable Payload xternal Regenerative )	kg	140	290	440	710	1000	
Combine	ed Magnetic Way, SGLFM2-		90000A			1D000A		
Combine JZDP-D	ed Serial Converter Unit,		633	634	648	649	650	
Appli-	SGDXS-		120A	200A	330A	200A	330A	
cable SER- VOPA- CKs	SGDXW-			·	-	·	<u> </u>	

\*1 These values are for operation in combination with a SERVOPACK when the temperature of the armature winding is 100°C. The values for other items are at 20°C. These are typical values.

\*2 The rated forces are the continuous allowable force values at a surrounding air temperature of 40°C with an aluminum heat sink of the dimensions given in the following table. <Heat Sink Dimensions>

• 400 mm × 500 mm × 25 mm: SGLFW2-90A200A

• 609 mm × 762 mm × 40 mm: SGLFW2-90A380A

+ 900 mm  $\times$  762 mm  $\times$  40 mm: SGLFW2-90A560A and 1DA380A

• 1400 mm  $\times$  900 mm  $\times$  40 mm: SGLFW2-1DA560A

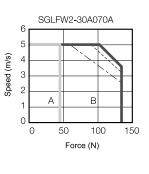
Continued from previous page.

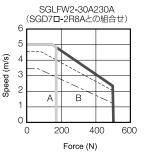
## **Force-Motor Speed Characteristics**

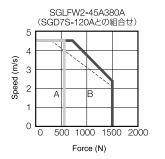
A : Continuous duty zone

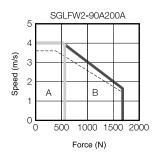
B : Continuous duty zone

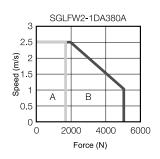
(solid lines): With three-phase 200-V input (dotted lines): With single-phase 200-V input (dashed lines): With single-phase 100-V input

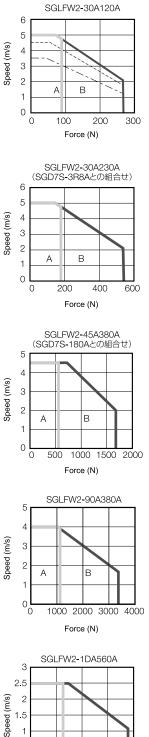


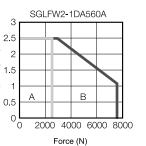


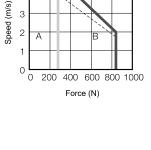








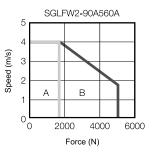




SGLFW2-45A200A

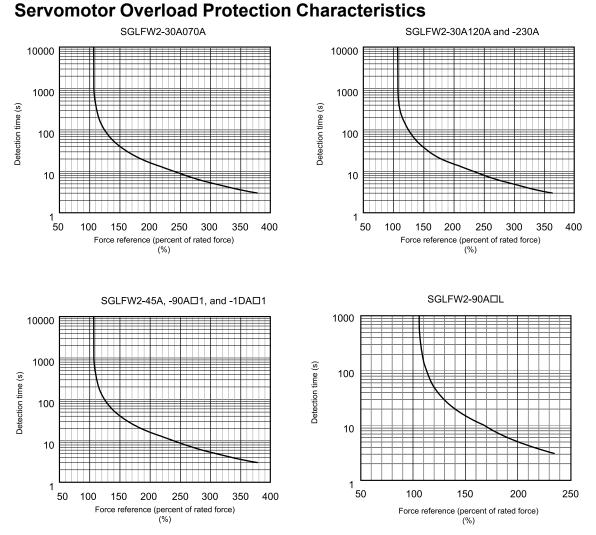
5

Ζ



#### Note:

- 1. These values are for operation in combination with a SERVOPACK when the temperature of the armature winding is 100°C. These are typical values.
- 2. The characteristics in the intermittent duty zone depend on the power supply voltage.
- 3. If the effective force is within the allowable range for the rated force, the servomotor can be used within the intermittent duty zone.
- 4. If you use a servomotor main circuit cable that exceeds 20 m, the intermittent duty zone in the torque-motor speed characteristics will become smaller because the voltage drop increases.

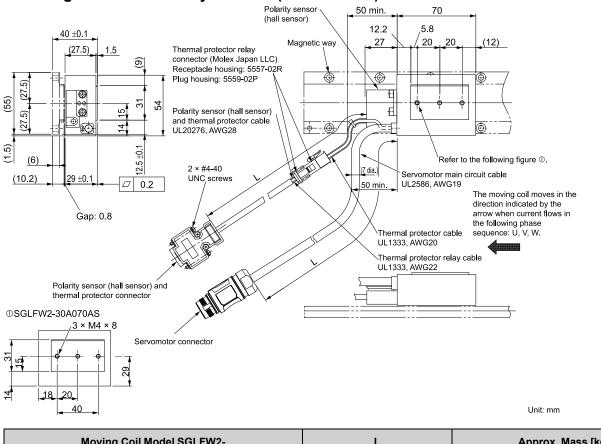


#### Note:

The above overload protection characteristics do not mean that you can perform continuous duty operation with an output of 100% or higher. Use the servomotor so that the effective force remains within the continuous duty zone given in *Force-Motor Speed Characteristics on page 227*.

## **External Dimensions**

### SGLFW2-30

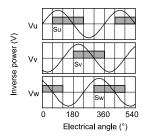


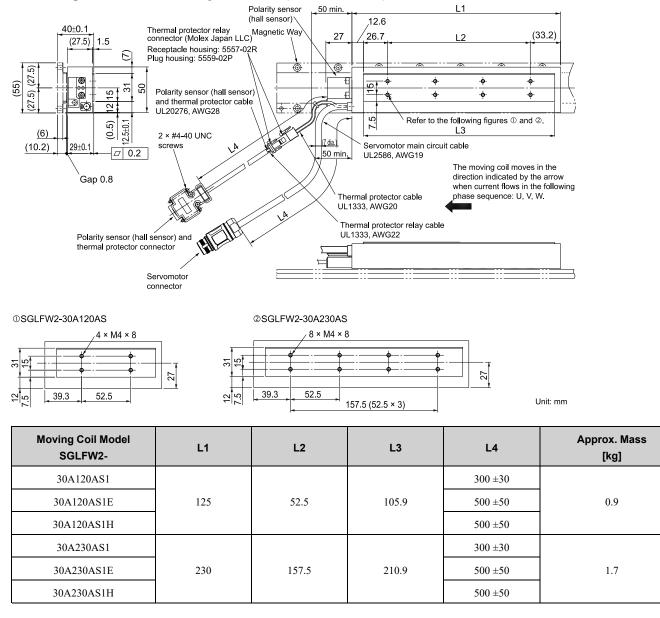
### Moving Coils with Polarity Sensors (Hall Sensors): SGLFW2-30A070AS

Moving Coil Model SGLFW2-	L	Approx. Mass [kg]
30A070AS1	$300 \pm 30$	0.5
30A070AS1E	$500\pm50$	0.5
30A070AS1H	500 ±50	0.5

### ◆ Polarity Sensor (Hall Sensor) Output Signal

The figure on the right shows the relationship between the Su, Sv, and Sw polarity sensor (hall sensor) output signals and the inverse power of each motor phase Vu, Vv, and Vw when the moving coil moves in the direction indicated by the arrow in the dimensional drawings of the moving coil.

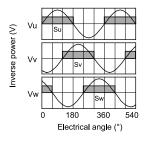


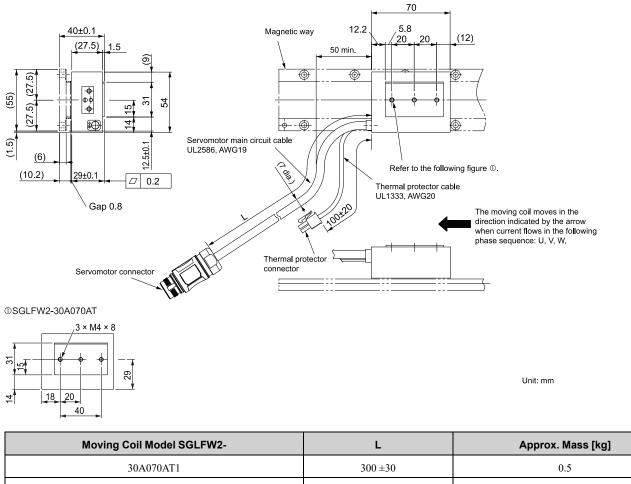


### ■ Moving Coils with Polarity Sensors (Hall Sensors): SGLFW2-30A□□□AS

#### Polarity Sensor (Hall Sensor) Output Signal

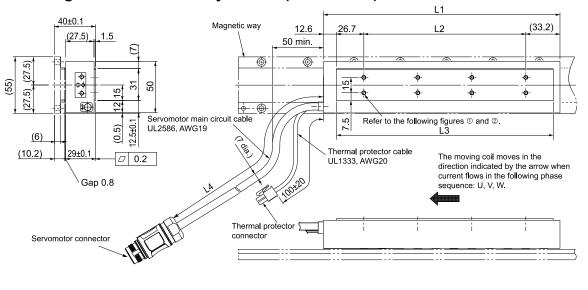
The figure on the right shows the relationship between the Su, Sv, and Sw polarity sensor (hall sensor) output signals and the inverse power of each motor phase Vu, Vv, and Vw when the moving coil moves in the direction indicated by the arrow in the dimensional drawings of the moving coil.



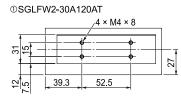


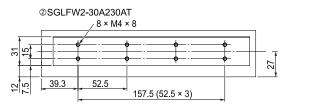
## ■ Moving Coil without Polarity Sensor (Hall Sensor): SGLFW2-30A070AT

Moving Coil Model SGLFW2-	L	Approx. Mass [kg]
30A070AT1	$300\pm 30$	0.5
30A070AT1E	$500\pm50$	0.5
30A070AT1H	$500\pm50$	0.5



### ■ Moving Coil without Polarity Sensor (Hall Sensor): SGLFW2-30A□□□AT

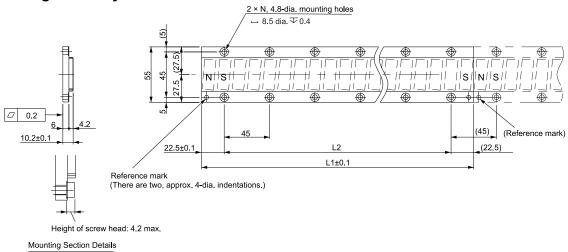




Unit: mm

Moving Coil Model SGLFW2-	L1	L2	L3	L4	Approx. Mass [kg]
30A120AT1				$300\pm30$	
30A120AT1E	125	52.5	105.9	$500\pm50$	0.9
30A120AT1H				$500\pm50$	
30A230AT1				$300\pm30$	
30A230AT1E	230	157.5	210.9	$500\pm50$	1.7
30A230AT1H				$500\pm50$	

### ■ Magnetic Ways: SGLFM2-30□□□A

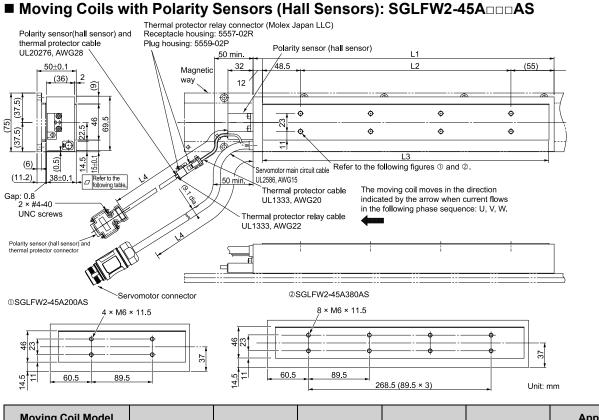


#### Note:

More than one magnetic way can be connected. Connect the magnetic ways so that the reference marks on them are aligned in the same direction as shown in the figure.

Magnetic Way Model SGLFM2-	L1± 0.1	L2	N	Approx. Mass [kg]
30270A	270	225 (45 × 5)	6	0.9
30450A	450	405 (45 × 9)	10	1.5
30630A	630	585 (45 × 13)	14	2.0

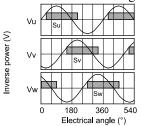
### SGLFW2-45



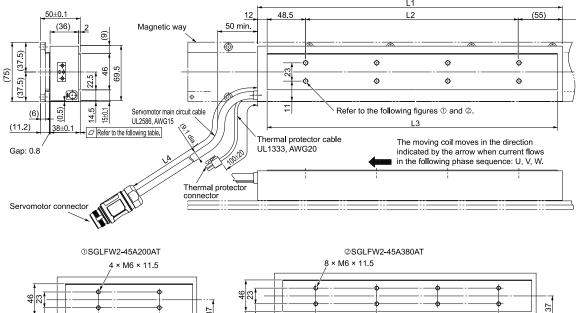
Moving Coil Model SGLFW2-	L1	L2	L3	L4	Flatness	Approx. Mass [kg]
45A200AS1				$300\pm\!\!30$		
45A200AS1E	205	89.5	187	$500\pm\!50$	0.2	2.9
45A200AS1H				$500\pm50$		
45A380AS1				$300\pm\!\!30$		
45A380AS1E	384	268.5	365.5	$500\pm 50$	0.3	5.5
45A380AS1H				$500\pm\!50$		

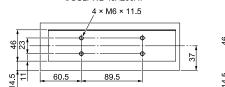
#### Polarity Sensor (Hall Sensor) Output Signal

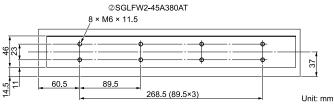
The figure on the right shows the relationship between the Su, Sv, and Sw polarity sensor (hall sensor) output signals and the inverse power of each motor phase Vu, Vv, and Vw when the moving coil moves in the direction indicated by the arrow in the dimensional drawings of the moving coil.



### ■ Moving Coils without Polarity Sensors (Hall Sensors): SGLFW2-45A□□□AT

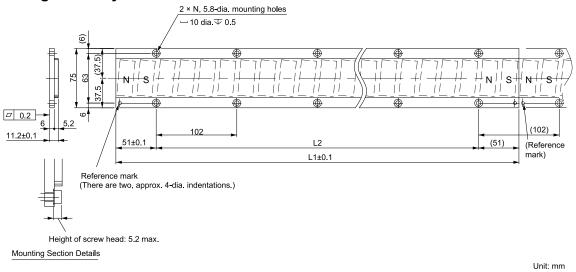






Moving Coil Model SGLFW2-	L1	L2	L3	L4	Flatness	Approx. Mass [kg]
45A200AT1				$300\pm\!\!30$		
45A200AT1E	205	89.5	187	$500\pm 50$	0.2	2.9
45A200AT1H				$500\pm50$		
45A380AT1				$300\pm\!\!30$		
45A380AT1E	384	268.5	365.5	$500\pm\!50$	0.3	5.5
45A380AT1H				$500\pm50$		

### ■ Magnetic Ways: SGLFM2-45□□A



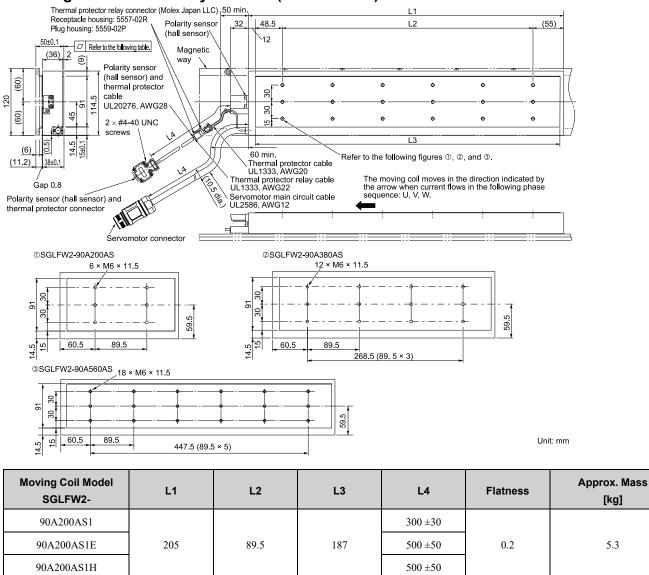
#### Note:

More than one magnetic way can be connected. Connect the magnetic ways so that the reference marks on them are aligned in the same direction as shown in the figure.

Magnetic Way Model SGLFM2-	L1± 0.1	L2	N	Approx. Mass [kg]
45306A	306	204 (102 × 2)	3	1.5
45510A	510	408 (102 × 4)	5	2.5
45714A	714	612 (102 × 6)	7	3.4

## SGLFW2-90

### ■ Moving Coils with Polarity Sensors (Hall Sensors): SGLFW2-90A□□□AS1



268.5

447.5

384

563

365.5

544

 $300 \pm 30$ 

 $500\pm\!\!50$ 

 $500\pm\!\!50$ 

 $300\pm\!\!30$ 

 $500 \pm \! 50$ 

 $500\pm\!\!50$ 

0.3

0.3

10.1

14.9

90A380AS1

90A380AS1E

90A380AS1H

90A560AS1

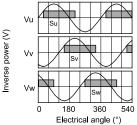
90A560AS1E

90A560AS1H

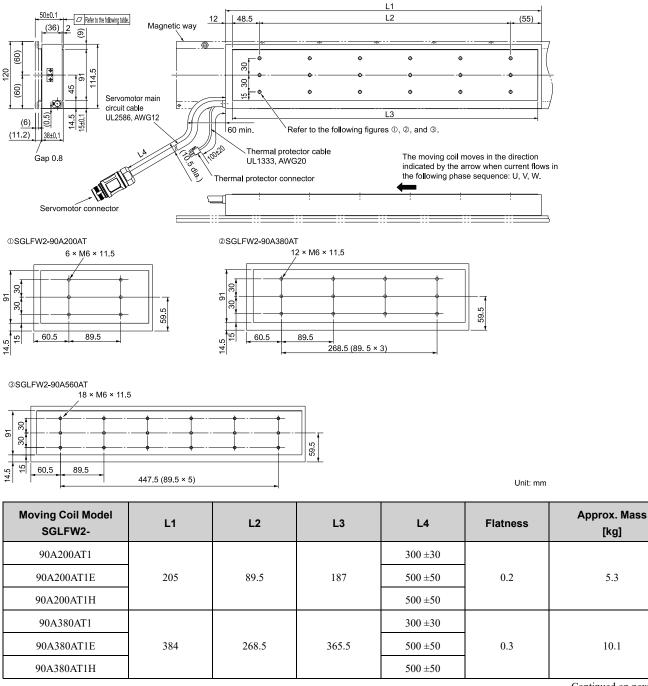
SGLFW2

### Polarity Sensor (Hall Sensor) Output Signal

The figure on the right shows the relationship between the Su, Sv, and Sw polarity sensor (hall sensor) output signals and the inverse power of each motor phase Vu, Vv, and Vw when the moving coil moves in the direction indicated by the arrow in the dimensional drawings of the moving coil.



### ■ Moving Coils without Polarity Sensors (Hall Sensors): SGLFW2-90A□□□AT1



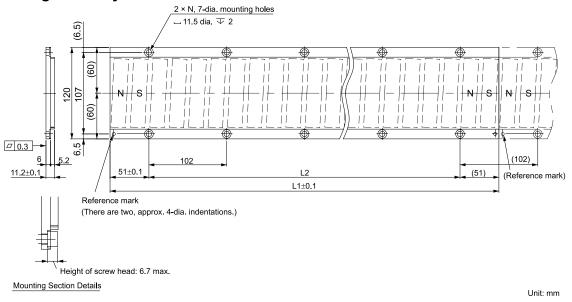
Continued on next page.

#### Linear Servomotors SGLFW2

Continued from previous page.

Moving Coil Model SGLFW2-	L1	L2	L3	L4	Flatness	Approx. Mass [kg]
90A560AT1				$300\pm\!\!30$		
90A560AT1E	563	447.5	544	$500\pm\!50$	0.3	14.9
90A560AT1H				$500\pm50$		

### ■ Magnetic Ways: SGLFM2-90□□□A

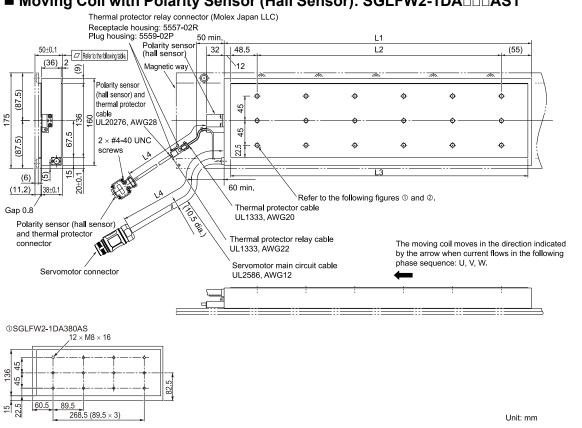


#### Note:

More than one magnetic way can be connected. Connect the magnetic ways so that the reference marks on them are aligned in the same direction as shown in the figure.

Magnetic Way Model SGLFM2-	L1± 0.1	L2	N	Approx. Mass [kg]
90306A	306	204 (102 × 2)	3	2.6
90510A	510	408 (102 × 4)	5	4.2
90714A	714	612 (102 × 6)	7	5.9

## SGLFW2-1D

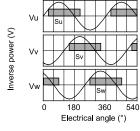


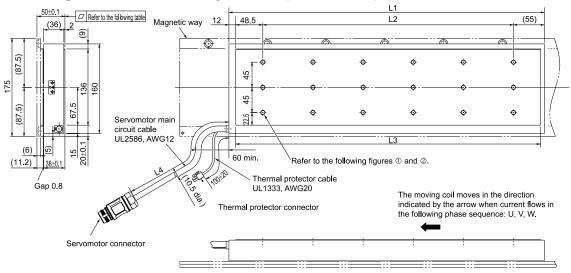
### ■ Moving Coil with Polarity Sensor (Hall Sensor): SGLFW2-1DA□□□AS1

Moving Coil Model SGLFW2-	L1	L2	L3	L4	Flatness	Approx. Mass [kg]
1DA380AS1				$300\pm30$		
1DA380AS1E	384	268.5	365.5	$500\pm\!50$	0.3	14.6
1DA380AS1H				$500\pm50$		
1DA560AS1				$300\pm\!30$		
1DA560AS1E	563	447.5	544	$500\pm\!50$	0.3	21.5
1DA560AS1H				$500\pm\!50$		

### Polarity Sensor (Hall Sensor) Output Signal

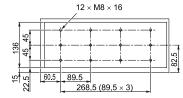
The figure on the right shows the relationship between the Su, Sv, and Sw polarity sensor (hall sensor) output signals and the inverse power of each motor phase Vu, Vv, and Vw when the moving coil moves in the direction indicated by the arrow in the dimensional drawings of the moving coil.





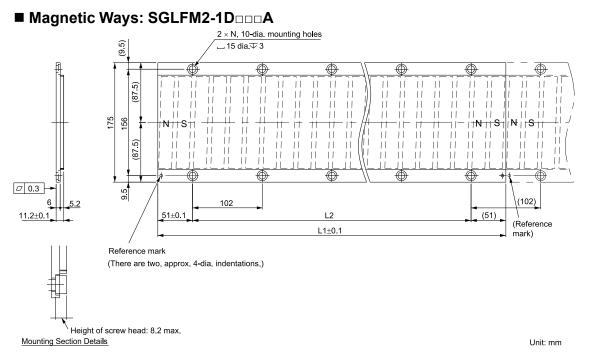
### ■ Moving Coil without Polarity Sensor (Hall Sensor): SGLFW2-1DA□□□AT1

©SGLFW2-1DA380AT



Unit: mm

Moving Coil Model SGLFW2-	L1	L2	L3	L4	Flatness	Approx. Mass [kg]
1DA380AT1				$300\pm\!\!30$		
1DA380AT1E	384	268.5	365.5	$500\pm\!50$	0.3	14.6
1DA380AT1H				$500\pm50$		
1DA560AT1				$300\pm\!\!30$		
1DA380AT1E	563	447.5	544	$500\pm50$	0.3	21.5
1DA560AT1H				$500\pm\!50$		



#### Note:

More than one magnetic way can be connected. Connect the magnetic ways so that the reference marks on them are aligned in the same direction as shown in the figure.

Magnetic Way Model SGLFM2-	L1± 0.1	L2	N	Approx. Mass [kg]
1D306A	306	204 (102 × 2)	3	3.7
1D510A	510	408 (102 × 4)	5	6.2
1D714A	714	612 (102 × 6)	7	8.6

## **Connector Specifications**

### SGLFW2-30

### SGLFW2-30A070AS

• Servomotor Connector (Tyco Electronics Japan G.K.)

	1	Phase U	Red	3	Phase W	Blue
	2	Phase V	White	4	FG	Green

- Plug: 350779-1
- Pins:
  - ◆ 350218-3 or 350547-3 (No.1 to 3)
  - ◆ 350654-1 or 350669-1 (No. 4)
- Mating Connector
  - ◆ Cap: 350780-1
  - ♦ Socket: 350536-3 or 350550-3
- Servomotor Connector (Phoenix Contact GmbH & Co. KG)



1	-	7	Phase W
2	Phase U	Ground	FG
4	Phase V	Case	Shield
6	-		

- Connector: ST-5EP1N8A9003S (1607706)
- Contact: ST-10KP030 (1618261)
- Polarity Sensor (Hall Sensor) and Thermal Protector Connector (DDK Ltd.)

	1	+5 V (thermal protector), +5 V (power supply)					
	2	Su	6				
	3	Sv	7	Not used			
	4	Sw	8				
	5	0 V (power supply)	9	Thermal Protector			

- Pin connector: 17JE-23090-02 (D8C)-CG
- Mating Connector

9 5

- ♦ Socket connector: 17JE-13090-02 (D8C) A-CG
- Studs: 17L-002C or 17L-002C1

### ■ SGLFW2-30A□□□AS

• Servomotor Connector (Tyco Electronics Japan G.K.)

	1	Phase U	Red	3	Phase W	Blue
	2	Phase V	White	4	FG	Green

#### - Plug: 350779-1

- Pins:
  - 350218-3 or 350547-3 (No.1 to 3)
  - ◆ 350654-1 or 350669-1 (No. 4)
- Mating Connector
  - ◆ Cap: 350780-1
  - Socket: 350536-3 or 350550-3
- Servomotor Connector (Phoenix Contact GmbH & Co. KG)



<sup>9</sup> 5

1	-	7	Phase W
2	Phase U	Ground	FG
4	Phase V	Case	Shield
6	-		

- Connector: ST-5EP1N8A9003S (1607706)
- Contact: ST-10KP030 (1618261)
- Polarity Sensor (Hall Sensor) and Thermal Protector Connector (DDK Ltd.)

1	+5 V (thermal protector), +5 V (power supply)					
2	Su	6				
3	Sv	7	Not used			
4	Sw	8				
5	0 V (power supply)	9	Thermal Protector			

- Pin connector: 17JE-23090-02 (D8C)-CG
- Mating Connector
  - Socket connector: 17JE-13090-02 (D8C) A-CG
  - Studs: 17L-002C or 17L-002C1

### SGLFW2-30A070AT

• Servomotor Connector (Tyco Electronics Japan G.K.)

	1	Phase U	Red	3	Phase W	Blue
	2	Phase V	White	4	FG	Green

- Plug: 350779-1

- Pins:

- ◆ 350218-3 or 350547-3 (No.1 to 3)
- ◆ 350654-1 or 350669-1 (No. 4)

- Mating Connector

- ◆ Cap: 350780-1
- Socket: 350536-3 or 350550-3
- Servomotor Connector (Phoenix Contact GmbH & Co. KG) Г



1	-	7	Phase W
2	Phase U	Ground	FG
4	Phase V	Case	Shield
6	-		

- Connector: ST-5EP1N8A9003S (1607706)
- Contact: ST-10KP030 (1618261)
- Thermal Protector Connector (Molex Japan LLC)

	1	Thermal Protector
2	2	Thermal Protector

- Receptacle housing: 5557-02R

- Terminals: 5556T or 5556TL

- Mating Connector
  - ◆ Plug housing: 5559-02P
  - ◆ Terminals: 5558T or 5558TL

### ■ SGLFW2-30A□□□AT

• Servomotor Connector (Tyco Electronics Japan G.K.)

	1	Phase U	Red	3	Phase W	Blue
	2	Phase V	White	4	FG	Green

#### - Plug: 350779-1

- Pins:
  - 350218-3 or 350547-3 (No.1 to 3)
  - ◆ 350654-1 or 350669-1 (No. 4)
- Mating Connector
  - ◆ Cap: 350780-1
  - Socket: 350536-3 or 350550-3
- Servomotor Connector (Phoenix Contact GmbH & Co. KG)



1	-	7	Phase W
2	Phase U	Ground	FG
4	Phase V	Case	Shield
6	-		

- Connector: ST-5EP1N8A9003S (1607706)
- Contact: ST-10KP030 (1618261)
- Thermal Protector Connector (Molex Japan LLC)

	1	Thermal Protector
2	2	Thermal Protector

- Receptacle housing: 5557-02R
- Terminals: 5556T or 5556TL
- Mating Connector
  - ◆ Plug housing: 5559-02P
  - Terminals: 5558T or 5558TL

## SGLFW2-45

### ■ SGLFW2-45A□□□AS

• Servomotor Connector (Tyco Electronics Japan G.K.)

1	Phase U	Red	3	Phase W	Blue
2	Phase V	White	4	FG	Green

- Plug: 350779-1

- Pins:

- 350218-3 or 350547-3 (No.1 to 3)
- ◆ 350654-1 or 350669-1 (No. 4)
- Mating Connector
  - ◆ Cap: 350780-1
  - Socket: 350536-3 or 350550-3
- Servomotor Connector (Phoenix Contact GmbH & Co. KG)



1	-	7	Phase W
2	Phase U	Ground	FG
4	Phase V	Case	Shield
6	-		

- Connector: ST-5EP1N8A9003S (1607706)
- Contact: ST-10KP030 (1618261)
- Polarity Sensor (Hall Sensor) and Thermal Protector Connector (DDK Ltd.)

1	+5 V (thermal protector), +5 V (power supply)					
2	Su					
3	Sv	7	Not used			
4	Sw	8				
5	0 V (power supply)	9	Thermal Protector			

- Pin connector: 17JE-23090-02 (D8C)-CG
- Mating Connector
  - Socket connector: 17JE-13090-02 (D8C) A-CG
  - Studs: 17L-002C or 17L-002C1

### ■ SGLFW2-45A□□□AT

• Servomotor Connector (Tyco Electronics Japan G.K.)

	1	Phase U	Red	3	Phase W	Blue
	2	Phase V	White	4	FG	Green

#### - Plug: 350779-1

- Pins:
  - 350218-3 or 350547-3 (No.1 to 3)
  - ◆ 350654-1 or 350669-1 (No. 4)
- Mating Connector
  - ◆ Cap: 350780-1
  - Socket: 350536-3 or 350550-3
- Servomotor Connector (Phoenix Contact GmbH & Co. KG)



1	-	7	Phase W
2	Phase U	Ground	FG
4	Phase V	Case	Shield
6	-		

- Connector: ST-5EP1N8A9003S (1607706)
- Contact: ST-10KP030 (1618261)
- Thermal Protector Connector (Molex Japan LLC)

	1	Thermal Protector
2	2	Thermal Protector

- Receptacle housing: 5557-02R
- Terminals: 5556T or 5556TL
- Mating Connector
  - ◆ Plug housing: 5559-02P
  - Terminals: 5558T or 5558TL

## SGLFW2-90

### ■ SGLFW2-90A□□□AS1

• Servomotor Connector (Tyco Electronics Japan G.K.)

B1 B2	A1	Phase U	Red	B1	Phase W	Black
A1 32 A2	A2	Phase V	White	B2	FG	Green

- Tab housing: 1-917808-2

- Contacts:
  - 917803-2 (A1, A2, and B1)
  - ◆ 84695-1 (B2)
- Mating Connector
  - Receptacle housing: 1-917807-2
  - ♦ Contacts: 179956-2
- Servomotor Connector (Phoenix Contact GmbH & Co. KG)

1	-	7	Phase W
2	Phase U	Ground	FG
4	Phase V	Case	Shield
6	-		

- Connector: ST-5EP1N8A9003S (1607706)
- Contact: ST-10KP030 (1618261)
- Polarity Sensor (Hall Sensor) and Thermal Protector Connector (DDK Ltd.)

1	+5 V (thermal protector), +5 V (power supply)			
2	Su 6			
3	Sv	7	Not used	
4	Sw	8		
5	0 V (power supply)	9	Thermal Protector	

- Pin connector: 17JE-23090-02 (D8C)-CG
- Mating Connector
  - Socket connector: 17JE-13090-02 (D8C) A-CG
  - Studs: 17L-002C or 17L-002C1

### ■ SGLFW2-90A□□□AT1

• Servomotor Connector (Tyco Electronics Japan G.K.)

B1 B2	A1	Phase U	Red	B1	Phase W	Black
A1 A2	A2	Phase V	White	B2	FG	Green

- Tab housing: 1-917808-2
- Contacts:
  - 917803-2 (A1, A2, and B1)
  - ◆ 84695-1 (B2)
- Mating Connector
  - Receptacle housing: 1-917807-2
  - ◆ Contacts: 179956-2
- Servomotor Connector (Phoenix Contact GmbH & Co. KG)



1	-	7	Phase W
2	Phase U	Ground	FG
4	Phase V	Case	Shield
6	-		

- Connector: ST-5EP1N8A9003S (1607706)
- Contact: ST-10KP030 (1618261)
- Thermal Protector Connector (Molex Japan LLC)

	1	Thermal Protector
2	2	Thermal Protector

- Receptacle housing: 5557-02R
- Terminals: 5556T or 5556TL
- Mating Connector
  - ◆ Plug housing: 5559-02P
  - Terminals: 5558T or 5558TL

## SGLFW2-1D

### ■ SGLFW2-1DA□□□AS1

• Servomotor Connector (Tyco Electronics Japan G.K.)

B1 B2	A1	Phase U	Red	B1	Phase W	Black
A1 A2	A2	Phase V	White	B2	FG	Green

- Tab housing: 1-917808-2

- Contacts:
  - 917803-2 (A1, A2, and B1)
  - ◆ 84695-1 (B2)
- Mating Connector
  - Receptacle housing: 1-917807-2
  - Contacts: 179956-2
- Servomotor Connector (Phoenix Contact GmbH & Co. KG)

1	-	7	Phase W
2	Phase U	Ground	FG
4	Phase V	Case	Shield
6	-		

- Connector: ST-5EP1N8A9003S (1607706)
- Contact: ST-10KP030 (1618261)
- Polarity Sensor (Hall Sensor) and Thermal Protector Connector (DDK Ltd.)

1	+5 V (thermal protector), +5 V (power supply)			
2	Su 6			
3	Sv	7	Not used	
4	Sw	8		
5	0 V (power supply)	9	Thermal Protector	

- Pin connector: 17JE-23090-02 (D8C)-CG
- Mating Connector
  - Socket connector: 17JE-13090-02 (D8C) A-CG
  - Studs: 17L-002C or 17L-002C1

### ■ SGLFW2-1DA□□□AT1

• Servomotor Connector (Tyco Electronics Japan G.K.)

B1 B2	A1	Phase U	Red	B1	Phase W	Black
A1 A2	A2	Phase V	White	B2	FG	Green

- Tab housing: 1-917808-2
- Contacts:
  - 917803-2 (A1, A2, and B1)
  - ◆ 84695-1 (B2)
- Mating Connector
  - Receptacle housing: 1-917807-2
  - ◆ Contacts: 179956-2
- Servomotor Connector (Phoenix Contact GmbH & Co. KG)



1	-	7	Phase W
2	Phase U	Ground	FG
4	Phase V	Case	Shield
6	-		

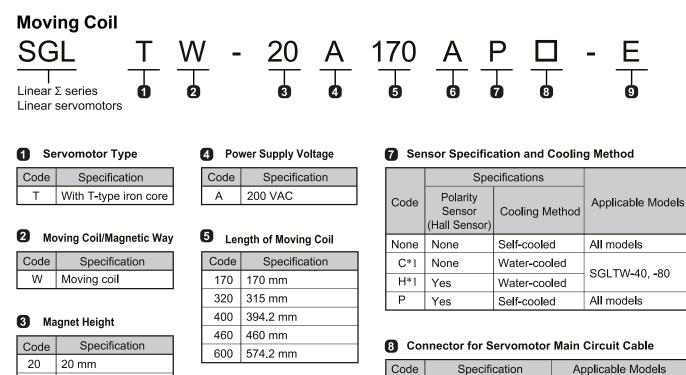
- Connector: ST-5EP1N8A9003S (1607706)
- Contact: ST-10KP030 (1618261)
- Thermal Protector Connector (Molex Japan LLC)

1	Thermal Protector
2	Thermal Protector

- Receptacle housing: 5557-02R
- Terminals: 5556T or 5556TL
- Mating Connector
  - ◆ Plug housing: 5559-02P
  - Terminals: 5558T or 5558TL

# SGLTW

## **Model Designations**



6 Design Revision Order
A, B … H: High-efficiency model

	Connector from Tyco Electronics Japan G.K.	SGLTW-20ADDDD -35ADDDDD
None	MS connector	SGLTW-40A□□□B□ -80A□□□B□
	Loose lead wires with no connector	SGLTW-35ADDDHD -50ADDDHD

### 9 EU Directive Certification

Code	Specification
E	Certified
None	Not certified

\*1 Contact your Yaskawa representative for the characteristics, dimensions, and other details on servomotors with these specifications.

Note:

35

40

50

80

36 mm

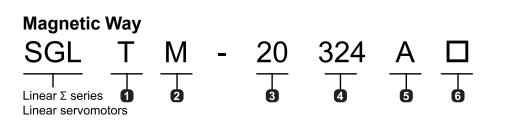
40 mm

51 mm

76.5 mm

This information is provided to explain model numbers. It is not meant to imply that models are available for all combinations of codes.

SGLTW



## 1 Servomotor Type

(Same as for the moving coil.)

<b>2</b> Mo	ving Coil/Magnetic Way
Code	Specification
М	Magnetic way

#### 3 Magnet Height

(Same as for the moving coil.)

Length of Magnetic Way

Code	Specification
324	324 mm
405	405 mm
540	540 mm
675	675 mm
756	756 mm
945	945 mm

## **5** Design Revision Order

A, B ... H: High-efficiency model

#### 6 Options

Code	Specification	Applicable Models
None	Without options	-
С	With magnet cover	All models
Y	With base and	SGLTM-20, -35*1, -40,
'	magnet cover	-80

\*1 The SGLTM-35 - H (high-efficiency models) do not support this specification.

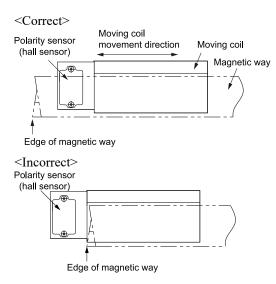
#### Note:

This information is provided to explain model numbers. It is not meant to imply that models are available for all combinations of codes.

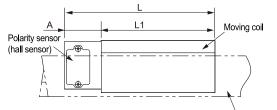
# Precautions on Moving Coils with Polarity Sensors (Hall Sensor)

When you use a moving coil with a polarity sensor (hall sensor), the magnetic way must cover the bottom of the polarity sensor (hall sensor). Refer to the example that shows the correct installation.

When determining the length of the moving coil's stroke or the length of the magnetic way, consider the total length (L) of the moving coil and the polarity sensor (hall sensor). Refer to the following table.



# Total Length of Moving Coil with Polarity Sensor (Hall Sensor)



Magnetic way

Moving Coil Model SGLTW-	Length of Moving Coil L1 [mm]	Length of Polarity Sensor (Hall Sensor) A [mm]	Total Length L [mm]
20A170AP□	170		204
20A320AP	315	34	349
20A460AP	460		494
35A170AP	170		204
35A320AP□	315	34	349
35A460AP	460		494
35A170HP□	170	24	204
35A320HP□	315	34	349
50A170HP	170	34	204
50A320HP□	315	54	349
40A400BH□ 40A400BP□	394.2	26	420.2
40A600BH□ 40A600BP□	574.2	26	600.2
80A400BH□ 80A400BP□	394.2	26	420.2
80A600BH□ 80A600BP□	574.2	26	600.2

# **Ratings and Specifications**

# Specifications

					S	tandar	d Mode	ls				High	n-efficie	ncy Mo	dels
	omotor Moving Coil del SGLTW-		20A			35A		40	A	8	DA	3	5A	50	A
		170A	320A	460A	170A	320A	460A	400B	600B	400B	600B	170H	320H	170H	320H
Time Rating			Continuous												
Thermal Class								I	3						
Insulation Resis	stance						500	VDC, 1	10 MΩ n	nin.					
Withstand Volta	age						1,50	00 VAC	for 1 mi	nute					
Excitation							F	ermaner	nt magne	et					
Cooling Metho	d							Self-c	cooled						
Protective Strue	cture	IP00													
	Surrounding Air Temperature	0°C to 40°C (with no freezing)													
	Surrounding Air Humidity	20% to 80% relative humidity (with no condensation)													
Environmental Conditions		Must be indoors and free of corrosive and explosive gases.													
		Must be well-ventilated and free of dust and moisture.													
	Installation Site	Must facilitate inspection and cleaning.													
		Must ha			<i>,</i>		•								
		Must be	free of	strong n	nagnetic	fields.									
Shock	Impact Acceleration	196 m/s <sup>2</sup>													
Resistance	Number of Impacts	2 times													
Vibration Resistance	Vibration Acceleration		49 n	n/s <sup>2</sup> (the	vibratio	n resista	nce in th	ree direc	tions, ve	ertical, s	ide-to-sio	le, and f	ront-to-b	oack)	

# Ratings

			Standard Models										High-efficiency Models		
Linear Servomotor Mov- ing Coil Model SGLTW-		20A			35A		40A		80A		35A		50A		
		170A	320A	460A	170A	320A	460A	400B	600B	400B	600B	170H	320H	170H	320H
Rated Motor Speed															
(Reference Speed during Speed Control) *1	m/s	3.0	3.0	3.0	2.5	2.5	2.5	1.5	2.0	2.0	2.0	2.5	2.0	2.0	2.0
Maximum Speed	m/s	5.0	5.0	5.0	5.0	5.0	5.0	3.1	3.1	2.5	2.5	4.8	4.8	3.2	3.1
Rated Force *1 *2	N	130	250	380	220	440	670	670	1000	1300	2000	300	600	450	900
Maximum Force	Ν	380	760	1140	660	1320	2000	2600	4000	5000	7500	600	1200	900	1800
Rated Current *1	Arms	2.3	4.4	6.7	3.5	7.0	10.7	7.3	10.9	11.1	17.1	5.1	10.1	5.1	10.2
Maximum Cur- rent *1	Arms	7.7	15.4	23.2	12.1	24.2	36.7	39.4	60.6	57.9	86.9	11.9	23.9	11.8	23.6

Continued on next page.

					S	tandarc	I Models				High	-efficie	ency Mo	odels	
Linear Servome		20A			35A		40	A	80	A	3	5A	50	A	
ing con model	JOLI W-	170A	320A	460A	170A	320A	460A	400B	600B	400B	600B	170H	320H	170H	320H
Moving Coil Mass	kg	2.5	4.6	6.7	3.7	6.8	10	15	23	24	35	4.9	8.8	6.0	11
Force Constant	N/Arms	61.0	61.0	61.0	67.5	67.5	67.5	99.1	99.1	126	126	64.0	64.0	95.2	95.2
BEMF Constant	Vrms/(m/ s)/phase	20.3	20.3	20.3	22.5	22.5	22.5	33.0	33.0	42.0	42.0	21.3	21.3	31.7	31.7
Motor Constant	$N/\sqrt{W}$	18.7	26.5	32.3	26.7	37.5	46.4	61.4	75.2	94.7	116	37.4	52.9	48.6	68.7
Electrical Time Constant	ms	5.9	5.9	5.9	6.9	6.8	6.9	15	15	17	17	15	16	16	17
Mechanical Time Constant	ms	7.1	6.6	6.4	5.2	4.8	4.6	4.0	4.1	2.7	2.6	3.5	3.1	2.5	2.4
Thermal Resist- ance (with Heat Sink)	K/W	1.01	0.49	0.38	0.76	0.44	0.32	0.24	0.20	0.22	0.18	0.76	0.40	0.61	0.30
Thermal Resist- ance (without Heat Sink)	K/W	1.82	1.11	0.74	1.26	0.95	0.61	0.57	0.40	0.47	0.33	1.26	0.83	0.97	0.80
Magnetic Attrac- tion *3	N	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
Magnetic Attraction One Side *4	N	800	1590	2380	1400	2780	4170	3950	5890	7650	11400	1400	2780	2000	3980
Maximum Allow- able Payload	kg	25	50	76	44	88	130	280	440	690	1000	33	67	92	190
Maximum Allow- able Payload (With External Regenerative Resistor and External Dynamic Brake Resistor)	kg	25	50	76	44	88	130	280	440	690	1000	40	82	95	190
Combined Magnet SGLTM-	tic Way,	2	0000A		3	5000A		40□□		8000		3500	oHo	5000	□□H□
Combined Serial C Unit, JZDP-		011	012	013	014	015	016	185	186	187	188	105	106	108	109
Applicable	SGDXS-	3R8A	7R6A	120A	5R5A	120A	180A	180A	330A	330A	550A	5R5A	120A	5R5A	120A
SERVOPACKs	SGDXW-	5R5A	7R6A	-	5R5A	-	-	-	-	-	-	5R5A	-	5R5A	-

Continued from previous page.

\*1 These values are for operation in combination with a SERVOPACK when the temperature of the armature winding is 100°C. The values for other items are at 20°C. These are typical values.
\*2 The rated forces are the continuous allowable force values at a surrounding air temperature of 40°C with an aluminum heat sink of the dimensions.

The rated forces are the continuous allowable force values at a surrounding air temperature of 40°C with an aluminum heat sink of the dimensions given in the following table. <Heat Sink Dimensions>

• 254 mm × 254 mm × 25 mm: SGLTW-20A170A, 35A170A

• 400 mm × 500 mm × 40 mm: SGLTW-20A320A, 20A460A, 35A170H, 35A320A, 35A320H, 35A460A, 50A170H

+ 609 mm  $\times$  762 mm  $\times$  50 mm: SGLTW-40A400B, 40A600B, 50A320H, 80A400B, 80A600B

\*3 The unbalanced magnetic gap that results from the moving coil installation condition causes a magnetic attraction on the moving coil.

\*4 The value that is given is the magnetic attraction that is generated on one side of the magnetic way.

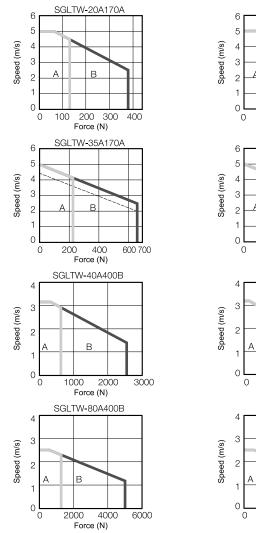
## **Force-Motor Speed Characteristics**

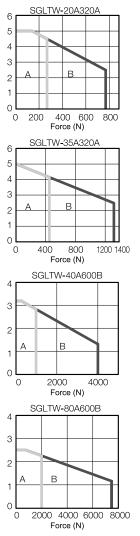
A : Continuous duty zone -----

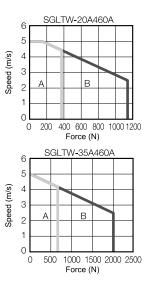
——— (solid lines): With three-phase 200-V input

B : Intermittent duty zone ------ (dotted lines): With single-phase 200-V input

#### Standard Models



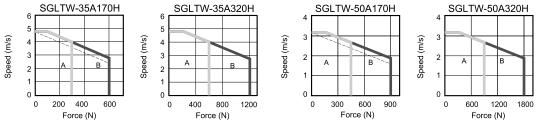




#### Note:

- 1. These values are for operation in combination with a SERVOPACK when the temperature of the armature winding is 100°C. These are typical values.
- 2. The characteristics in the intermittent duty zone depend on the power supply voltage.
- 3. If the effective force is within the allowable range for the rated force, the servomotor can be used within the intermittent duty zone.
- 4. If you use a servomotor main circuit cable that exceeds 20 m, the intermittent duty zone in the torque-motor speed characteristics will become smaller because the voltage drop increases.

#### High-efficiency Models

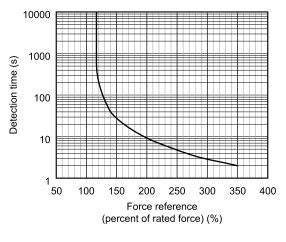


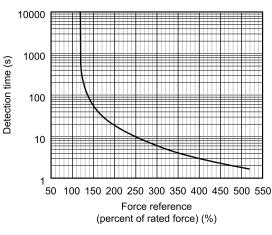
#### Note:

- 1. These values are for operation in combination with a SERVOPACK when the temperature of the armature winding is 100°C. These are typical values.
- 2. The characteristics in the intermittent duty zone depend on the power supply voltage.
- 3. If the effective force is within the allowable range for the rated force, the servomotor can be used within the intermittent duty zone.
- 4. If you use a servomotor main circuit cable that exceeds 20 m, the intermittent duty zone in the torque-motor speed characteristics will become smaller because the voltage drop increases.

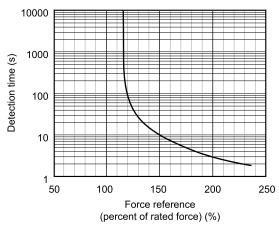
## **Servomotor Overload Protection Characteristics**

The overload detection level is set for hot start conditions with a servomotor surrounding air temperature of 40°C. SGLTW-20ADDDA and 35ADDDA SGLTW-40ADDDB and 80ADDDB





#### SGLTW-35ADDDH and 50ADDDH



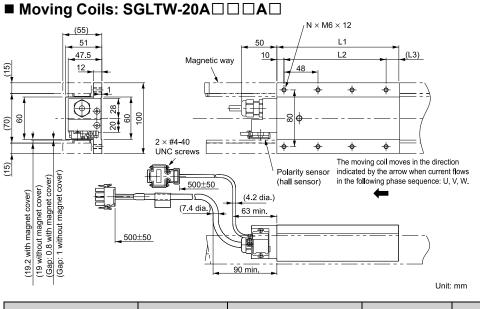
#### Note:

The above overload protection characteristics do not mean that you can perform continuous duty operation with an output of 100% or higher. Use the servomotor so that the effective force remains within the continuous duty zone given in *Force-Motor Speed Characteristics on page 257*.

SGLTW

## **External Dimensions**

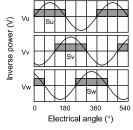
## SGLTW-20: Standard Models



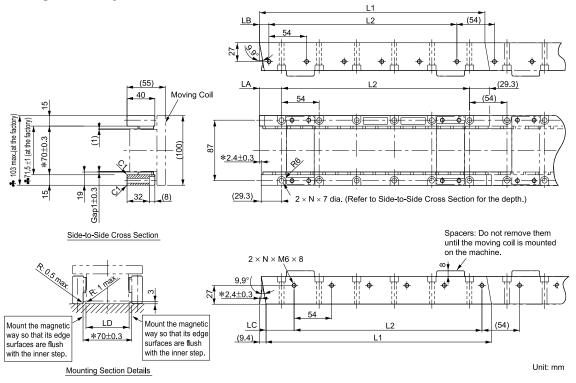
Moving Coil Model SGLTW-	L1	L2	(L3)	N	Approx. Mass [kg]
20A170A	170	144 (48 × 3)	(16)	8	2.5
20A320A	315	288 (48 × 6)	(17)	14	4.6
20A460A	460	432 (48 × 9)	(18)	20	6.7

## ◆ Polarity Sensor (Hall Sensor) Output Signal

The figure on the right shows the relationship between the Su, Sv, and Sw polarity sensor (hall sensor) output signals and the inverse power of each motor phase Vu, Vv, and Vw when the moving coil moves in the direction indicated by the arrow in the dimensional drawings of the moving coil.



### ■ Magnetic Ways: SGLTM-20□□□A



#### Note:

1. Two magnetic way tracks are used together as a set. For safety, when they are shipped, the two tracks are secured to a mounting spacer made from aluminum.

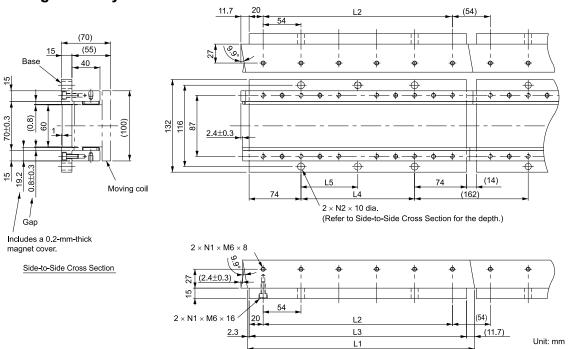
2. More than one magnetic way can be connected.

3. Dimensions with asterisks are the distances between the magnetic way tracks. Install the tracks according to the specified dimensions. Observe the dimensions given in mounting section details after installation. Dimensions when the magnetic way is shipped from the factory are indicated by .

4.	Use socket head screws of strength class	10.9 or higher for th	e magnetic way	mounting screws.	(Do not use stainless steel screws.)	
----	--	-----------------------	----------------	------------------	--------------------------------------	--

Magnetic Way Model SGLTM-	L1	L2	LA	LB	LC	LD	N	Approx. Mass [kg]
20324A	324-0.1	270 (54 × 5)	31.7-0.2	13.7-0.2	40.3-0.2	62 <sup>+0.6</sup>	6	3.4
20540A□	540 <sup>-0.1</sup>	486 (54 × 9)	31.7-0.2	13.7-0.2	40.3-0.2	62 <sup>+0.6</sup>	10	5.7
20756A□	756 <sup>0.1</sup>	702 (54 × 13)	31.7-0.2	13.7-0.2	40.3-0.2	62 <sup>+0.6</sup>	14	7.9

### ■ Magnetic Ways with Bases: SGLTM-20□□□AY



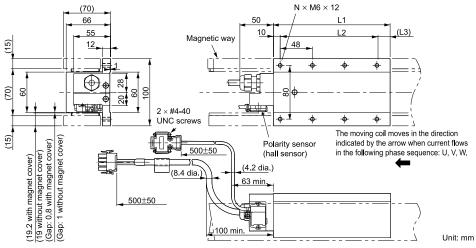
#### Note:

Two magnetic way tracks are used together as a set. More than one magnetic way can be connected.

Magnetic Way Model SGLTM-	L1	L2	L3	L4	L5	N1	N2	Approx. Mass [kg]
20324AY	324-0.3	270	310	162	162	6	2	5.1
20540AY	540 <sup>-0.1</sup>	486	526	378	189	10	3	8.5
20756AY	756 <sup>-0.1</sup>	702	742	594	198	14	4	12

## SGLTW-35: Standard Models

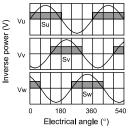
# ■ Moving Coils: SGLTW-35A□□□A□



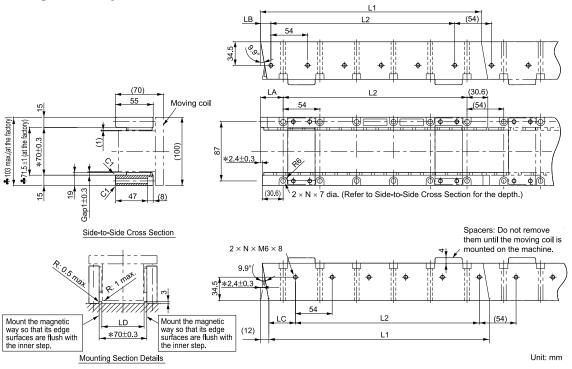
Moving Coil Model SGLTW-	L1	L2	(L3)	N	Approx. Mass [kg]
35A170A□	170	144 (48 × 3)	(16)	8	3.7
35A320A□	315	288 (48 × 6)	(17)	14	6.8
35A460A□	460	432 (48 × 9)	(18)	20	10

#### Polarity Sensor (Hall Sensor) Output Signal

The figure on the right shows the relationship between the Su, Sv, and Sw polarity sensor (hall sensor) output signals and the inverse power of each motor phase Vu, Vv, and Vw when the moving coil moves in the direction indicated by the arrow in the dimensional drawings of the moving coil.



## ■ Magnetic Ways: SGLTM-35□□□A□

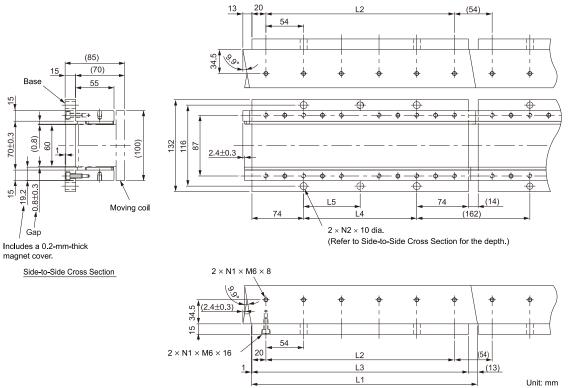


#### Note:

- 1. Two magnetic way tracks are used together as a set. For safety, when they are shipped, the two tracks are secured to a mounting spacer made from aluminum.
- 2. More than one magnetic way can be connected.
- 3. Dimensions with asterisks are the distances between the magnetic way tracks. Install the tracks according to the specified dimensions. Observe the dimensions given in mounting section details after installation. Dimensions when the magnetic way is shipped from the factory are indicated by .
- 4. Use socket head screws of strength class 10.9 or higher for the magnetic way mounting screws. (Do not use stainless steel screws.)

Magnetic Way Model SGLTM-	L1	L2	LA	LB	LC	LD	N	Approx. Mass [kg]
35324A□	324-0.1	270 (54 × 5)	33-0.2	15-0.2	39 <b>-</b> 0.2	62 <sup>+0.6</sup>	6	4.8
35540A□	540 <sup>-0.1</sup>	486 (54 × 9)	33-0.2	15-0.2	39- <sup>0</sup> .2	62 <sup>+0.6</sup>	10	8
35756A□	756 <sup>01</sup>	702 (54 × 13)	33-0.2	15-0.2	39- <sup>0</sup> .2	62 <sup>+0.6</sup>	14	11

## ■ Magnetic Ways with Bases: SGLTM-35□□□AY

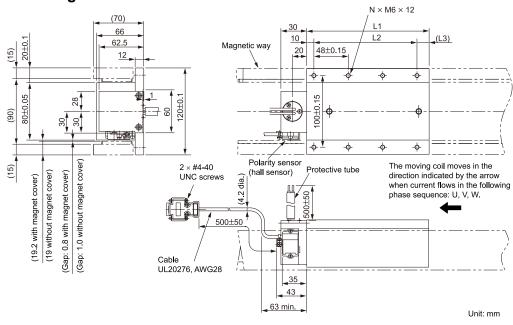


#### Note:

Two magnetic way tracks are used together as a set. More than one magnetic way can be connected.

Magnetic Way Model SGLTM-	L1	L2	L3	L4	L5	N1	N2	Approx. Mass [kg]
35324AY	324-0.3	270	310	162	162	6	2	6.4
35540AY	540 <sup>-0.1</sup>	486	526	378	189	10	3	11
35756AY	756 <sup>-0.1</sup>	702	742	594	198	14	4	15

# SGLTW-350000Ho: High-efficiency Models

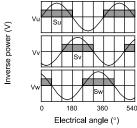


## ■ Moving Coils: SGLTW-35A□□□H□

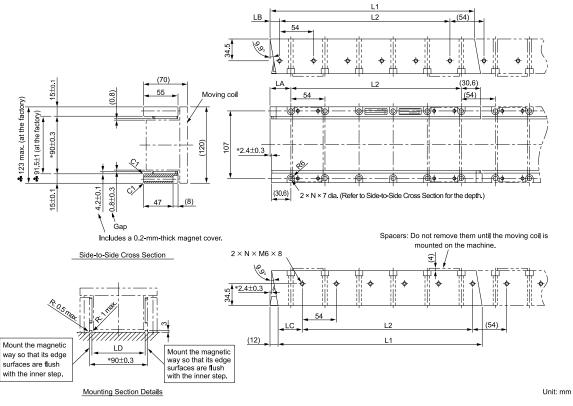
Moving Coil Model SGLTW-	L1	L2	L3	N	Approx. Mass [kg]
35A170H□	170	144 (48 × 3)	(16)	8	4.7
35A320H□	315	288 (48 × 6)	(17)	14	8.8

## ■ Polarity Sensor (Hall Sensor) Output Signal

The figure on the right shows the relationship between the Su, Sv, and Sw polarity sensor (hall sensor) output signals and the inverse power of each motor phase Vu, Vv, and Vw when the moving coil moves in the direction indicated by the arrow in the dimensional drawings of the moving coil.



#### ■ Magnetic Ways: SGLTM-35□□□H□



#### Note:

1. Two magnetic way tracks are used together as a set. For safety, when they are shipped, the two tracks are secured to a mounting spacer made from aluminum.

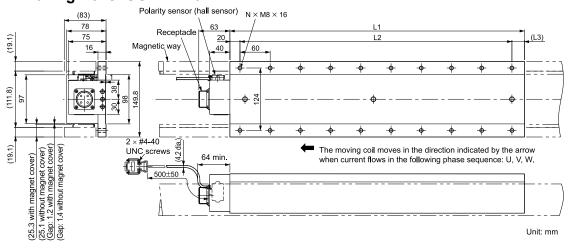
2. More than one magnetic way can be connected.

- 3. Dimensions with asterisks are the distances between the magnetic way tracks. Install the tracks according to the specified dimensions. Observe the dimensions given in mounting section details after installation. Dimensions when the magnetic way is shipped from the factory are indicated by .
- 4. Use socket head screws of strength class 10.9 or higher for the magnetic way mounting screws. (Do not use stainless steel screws.)

Magnetic Way Model SGLTM-	L1	L2	LA	LB	LC	LD	N	Approx. Mass [kg]
35324H□	$324_{-0.3}^{-0.1}$	270 (54 × 5)	33-0.2	15-0.2	39 <b>-</b> 0.2	82 <sup>+0.6</sup>	6	4.8
35540H□	540 <sup>0.1</sup>	486 (54 × 9)	33-0.2	15-0.2	39-0.2	82 <sup>+0.6</sup>	10	8
35756Н□	756 <sup>01</sup>	702 (54 × 13)	33-0.2	15-0.2	39 <b>-</b> 0.2	82 <sup>+0.6</sup>	14	11

# SGLTW-40: Standard Models

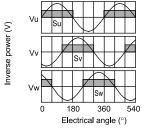
### ■ Moving Coils: SGLTW-40A□□□B□



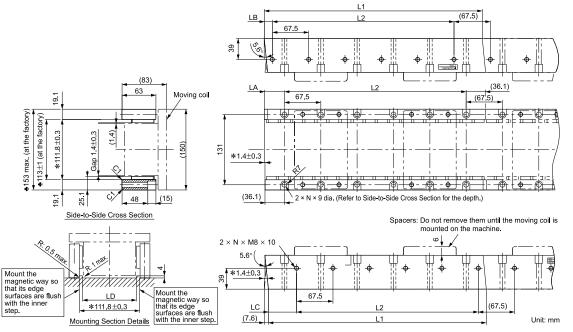
Moving Coil Model SGLTW-	L1	L2	(L3)	N	Approx. Mass [kg]
40A400B□	394.2	360 (60 × 6)	(15)	14	15
40A600B	574.2	540 (60 × 9)	(15)	20	22

#### ◆ Polarity Sensor (Hall Sensor) Output Signal

The figure on the right shows the relationship between the Su, Sv, and Sw polarity sensor (hall sensor) output signals and the inverse power of each motor phase Vu, Vv, and Vw when the moving coil moves in the direction indicated by the arrow in the dimensional drawings of the moving coil.



#### ■ Magnetic Ways: SGLTM-40□□□A□



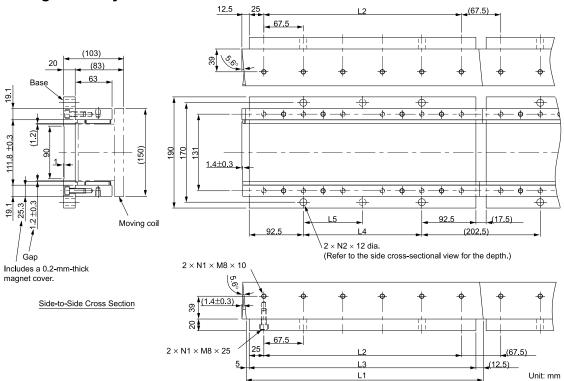
#### Note:

1. Two magnetic way tracks are used together as a set. For safety, when they are shipped, the two tracks are secured to a mounting spacer made from aluminum.

2. More than one magnetic way can be connected.

Dimensions with asterisks are the distances between the magnetic way tracks. Install the tracks according to the specified dimensions. Observe the dimensions given in mounting section details after installation. Dimensions when the magnetic way is shipped from the factory are indicated by .
 Use socket head screws of strength class 10.9 or higher for the magnetic way mounting screws. (Do not use stainless steel screws.)

Magnetic Way Model SGLTM-	L1	L2	LA	LB	LC	LD	Ν	Approx. Mass [kg]
40405A	405-0.1	337.5 (67.5 × 5)	37.5-0.2	15-0.2	52.5-0.2	$100^{+0.6}_{-0}$	6	9
40675A□	675 <sup>-0.1</sup>	607.5 (67.5 × 9)	37.5-0.2	15-0.2	52.5- <sup>0</sup> <sub>0.2</sub>	100 <sup>+0.6</sup>	10	15
40945A	945-0.1	877.5 (67.5 × 13)	37.5-0.2	15-0.2	52.5-0.2	100 <sup>+0.6</sup>	14	21



## ■ Magnetic Ways with Bases: SGLTM-40□□□AY

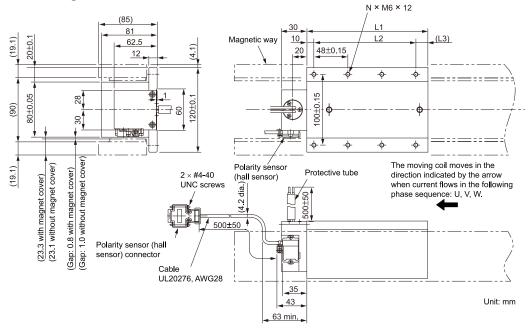
#### Note:

Two magnetic way tracks are used together as a set. More than one magnetic way can be connected.

Magnetic Way Model SGLTM-	L1	L2	L3	L4	L5	N1	N2	Approx. Mass [kg]
40405AY	405-0.1	337.5	387.5	202.5	202.5	6	2	13
40675AY	675 <sup>-0.1</sup>	607.5	657.5	472.5	236.25	10	3	21
40945AY	945- <sup>0.1</sup>	877.5	927.5	742.5	247.5	14	4	30

# SGLTW-50: High-efficiency Models

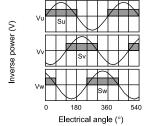
## ■ Moving Coils: SGLTW-50A□□□H□



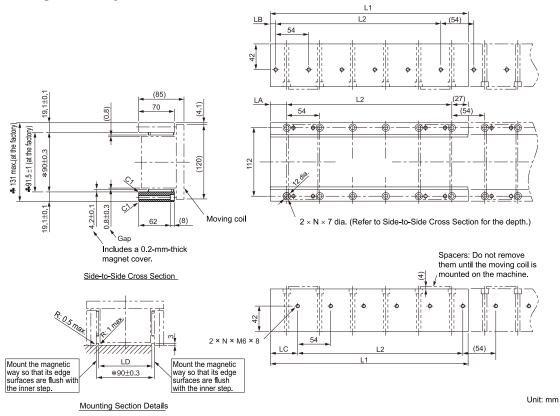
Moving Coil Model SGLTW-	L1	L2	(L3)	N	Approx. Mass [kg]
50A170H□	170	144 (48 × 3)	(16)	8	6
50A320H□	315	288 (48 × 6)	(17)	14	11

#### ◆ Polarity Sensor (Hall Sensor) Output Signal

The figure on the right shows the relationship between the Su, Sv, and Sw polarity sensor (hall sensor) output signals and the inverse power of each motor phase Vu, Vv, and Vw when the moving coil moves in the direction indicated by the arrow in the dimensional drawings of the moving coil.



#### ■ Magnetic Ways: SGLTM-50□□□H□



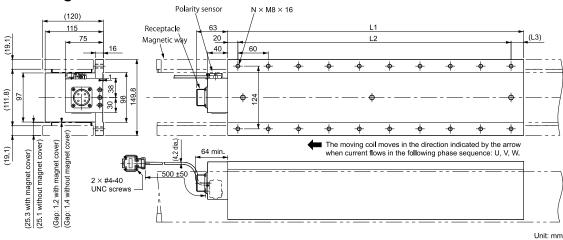
Note:

- 1. Two magnetic way tracks are used together as a set. For safety, when they are shipped, the two tracks are secured to a mounting spacer made from aluminum.
- 2. More than one magnetic way can be connected.
- 3. Dimensions with asterisks are the distances between the magnetic way tracks. Install the tracks according to the specified dimensions. Observe the dimensions given in mounting section details after installation. Dimensions when the magnetic way is shipped from the factory are indicated by .
- 4. Use socket head screws of strength class 10.9 or higher for the magnetic way mounting screws. (Do not use stainless steel screws.)

Magnetic Way Model SGLTM-	L1	L2	LA	LB	LC	LD	N	Approx. Mass [kg]
50324H□	324-0.3	270 (54 × 5)	27- <sup>0</sup> .2	9-0.2	45-0.2	82 <sup>+0.6</sup>	6	8
50540H□	540 <sup>-0.1</sup>	486 (54 × 9)	27- <sup>0</sup> .2	9-0.2	45-0.2	82 <sup>+0.6</sup>	10	13
50756H□	756- <sup>0.1</sup>	702 (54 × 13)	27 <b>-</b> 0.2	9 <b>-</b> 0.2	45-0.2	82 <sup>+0.6</sup>	14	18

# SGLTW-80: Standard Models

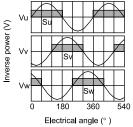
## ■ Moving Coils: SGLTW-80A□□□B□



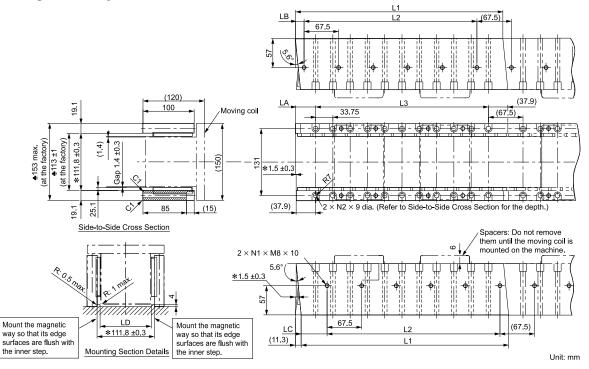
Moving Coil Model SGLTW-	L1	L2	L3	N	Approx. Mass [kg]
80A400Bo	394.2	360 (60 × 6)	(15)	14	24
80A600Bo	574.2	540 (60 × 9)	(15)	20	35

#### Polarity Sensor Output Signal

The figure on the right shows the relationship between the Su, Sv, and Sw polarity sensor output signals and the inverse power of each motor phase Vu, Vv, and Vw when the moving coil moves in the direction indicated by the arrow in the dimensional drawings of the moving coil.



### ■ Magnetic Ways: SGLTM-80□□□A□



#### Note:

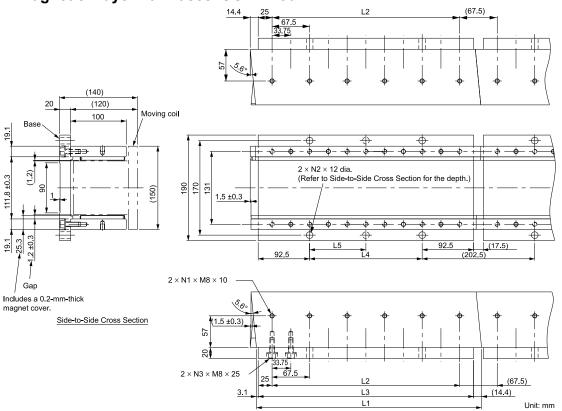
1. Two magnetic way tracks are used together as a set. For safety, when they are shipped, the two tracks are secured to a mounting spacer made from aluminum.

2. More than one magnetic way can be connected.

- 3. Dimensions with asterisks are the distances between the magnetic way tracks. Install the tracks according to the specified dimensions. Observe the dimensions given in mounting section details after installation. Dimensions when the magnetic way is shipped from the factory are indicated by .
- 4. Use socket head screws of strength class 10.9 or higher for the magnetic way mounting screws. (Do not use stainless steel screws.)

Magnetic Way Model SGLTM-	L1	L2	L3	LA	LB	LC	LD	N1	N2	Approx. Mass [kg]
80405Ao	405-0.1	337.5 (67.5 × 5)	337.5 (33.75 × 10)	39.4-0.2	16.9-0.2	50.6-0.2	100 <sup>+0.6</sup>	6	11	14
80675Ao	675- <sup>0.1</sup>	607.5 (67.5 × 9)	607.5 (33.75 × 18)	39.4 <sup>0</sup> .2	16.9 <sup>-0</sup> .2	50.6-0.2	100 <sup>+0.6</sup>	10	19	24
80945Ao	945 <sup>-0.1</sup>	877.5 (67.5 × 13)	887.5 (33.75 × 26)	39.4-0.2	16.9-0.2	50.6-0.2	100 <sup>+0.6</sup>	14	27	34

## ■ Magnetic Ways with Bases: SGLTM-80□□□AY



#### Note:

Two magnetic way tracks are used together as a set. More than one magnetic way can be connected.

Magnetic Way Model SGLTM-	L1	L2	L3	L4	L5	N1	N2	N3	Approx. Mass [kg]
80405AY	405-0.1	337.5	387.5	202.5	202.5	6	2	11	18
80675AY	675 <sup>-0.1</sup>	607.5	657.5	472.5	236.25	10	3	19	31
80945AY	945- <sup>0.1</sup>	877.5	927.5	742.5	247.5	14	4	27	43

# **Connector Specifications**

# SGLTW-20: Standard Models

#### ■ SGLTW-20A

Servomotor Connector

	1	Phase U	Red	3	Phase W	Black
	2	Phase V	White	4	FG	Green

Plug: 350779-1 Pins: 350218-3 or 350547-3 (No.1 to 3) 350654-1 or 350669-1 (No. 4) From Tyco Electronics Japan G.K.

Mating Connector Cap: 350780-1 Socket: 350537-3 or 350550-3

• Polarity Sensor (Hall Sensor) Connector

9 5 1	1	+5 V (DC)	6	
	2	Phase U	7	
	3	Phase V	8	Not used
	4	Phase W	9	
	5	0 V (power supply)	-	-

Pin connector: 17JE-23090-02 (D8C)-CG From DDK Ltd.

# SGLTW-35: Standard Models

### ■ GLTW-35A□□□A□

• Servomotor Connector

1	Phase U	Red	3	Phase W	Black
2	Phase V	White	4	FG	Green

Plug: 350779-1 Pins: 350218-3 or 350547-3 (No.1 to 3) 350654-1 or 350669-1 (No. 4) From Tyco Electronics Japan G.K.

Mating Connector Cap: 350780-1 Socket: 350537-3 or 350550-3

Polarity Sensor (Hall Sensor) Connector

<sup>9</sup> 5 6 1	1	+5 V (DC)	6	
	2	Phase U	7	N 1
	3	Phase V	8	Not used
	4	Phase W	9	
	5	0 V (power supply)	-	-

Pin connector: 17JE-23090-02 (D8C)-CG From DDK Ltd.

# SGLTW-350000Ho: High-efficiency Models

## ■ SGLTW-35A□□□H□

Servomotor Connector

Phase V	Phase U	Red	U	
	Phase V	White	V	
Phase W Ground	Phase W	Black	W	2 mm <sup>2</sup>
(Viewed from the top surface of the moving coil.)	Ground	Green	-	

Secure the lead from the moving coil of the linear servomotor so that it moves together with the moving coil.

• Polarity Sensor

<sup>9</sup>5.....

	1	+5 V (DC)	6	
	2	Phase U	7	
↓ 1	3	Phase V	8	Not used
	4	Phase W	9	
	5	0 V (power supply)	-	-

Pin connector: 17JE-23090-02 (D8C)-CG From DDK Ltd.

Mating Connector Socket connector: 17JE-13090-02 (D8C) A-CG

Studs: 17L-002C or 17L-002C1

# SGLTW-40: Standard Models

## ■ SGLTW-40A□□□B□

Servomotor Connector

Do oA	А	Phase U	С	Phase W
Co oB	В	Phase V	D	Ground

Receptacle: MS3102A-22-22P From DDK Ltd.

Mating Connector Right-angle plug: MS3108B22-22S Straight Plug: MS3106B22-22S Cable Clamp: MS3057-12A

• Polarity Sensor (Hall Sensor) Connector

<sup>9</sup> 5 1	1	+5 V (DC)	6	
	2	Phase U	7	N . 1
	3	Phase V	8	Not used
	4	Phase W	9	
	5	0 V (power supply)	-	-

Pin connector: 17JE-23090-02 (D8C)-CG From DDK Ltd.

# SGLTW-50: High-efficiency Models

### ■ SGLTW-50A□□□H□

 $\cdot$  Servomotor Connector

Phase V Phase U	Phase U	Red	U	
Phase V 	Phase V	White	V	
Phase W Ground	Phase W	Black	W	2 mm <sup>2</sup>
(Viewed from the top surface of the moving coil.)	Ground	Green	-	

Secure the lead from the moving coil of the linear servomotor so that it moves together with the moving coil.

#### • Polarity Sensor

9 5	1	+5 V (DC)	6	
	2	Phase U	7	
	3	Phase V	8	Not used
	4	Phase W	9	
	5	0 V (power supply)	-	-

Pin connector: 17JE-23090-02 (D8C)-CG From DDK Ltd.

# SGLTW-80: Standard Models

## ■ SGLTW-80A□□□B□

Servomotor Connector

Do oA	А	Phase U	С	Phase W
Co oB	В	Phase V	D	Ground

Receptacle: MS3102A-22-22P From DDK Ltd.

Mating Connector Right-angle plug: MS3108B22-22S Straight Plug: MS3106B22-22S Cable Clamp: MS3057-12A

• Polarity Sensor (Hall Sensor) Connector

9 <b>1</b>	1	+5 V (DC)	6	
	2	Phase U	7	N 1
	3	Phase V	8	Not used
	4	Phase W	9	
	5	0 V (power supply)	-	-

Pin connector: 17JE-23090-02 (D8C)-CG From DDK Ltd.

# **Selection Table**

## **Order Number**

Use the following tables to select the serial converter unit.



Applicable Linear Servomotors

Serial Converter Unit Model

Serial Converter Unit Model							
Symbol	Appearance	Applicable Linear Encoder	Polarity Sensor	Thermal Protector			
H003 J003		From Dr. JOHANNES HEIDEN- HAIN GmbH	Not provided.	Not provided.			
H005 J005		From Renishaw PLC	Not provided.	Not provided.			
H006 J006		From Dr. JOHANNES HEIDEN- HAIN GmbH	Provided	Provided			
H008 J008		From Renishaw PLC	Provided	Provided			

Applicable Linear Servomotors					
Servomo	Servomotor Model				
	30A050C	250			
	30A080C	251			
	40A140C	252			
	40A253C	253			
SGLGW-	40A365C	254			
(Coreless models) For Standard-Force Magnetic Way	60A140C	258			
	60A253C	259			
	60A365C	260			
	90A200C	264			
	90A370C	265			
	90A535C	266			
	40A140C	255			
SGLGW- +	40A253C	256			
SGLGM-	40A365C	257			
□-M	60A140C	261			
(Coreless models) For High-Force Magnetic Way	60A253C	262			
For fight force Magnetic Way	60A365C	263			

Continued on next page.

#### Linear Servomotors Serial Converter Unit

Continued from previous page.

Continued from previous page							
Applicable Linear Servomotors							
	30A070A	628					
_	30A120A	629					
	30A230A	630					
	45A200A	631					
	45A380A	632					
	90A200A□1	633					
	90A380A□1	634					
SGLFW2 (Models with F-type Iron cores)	90A560A□1	648					
(Models with 1 type non-cores)	1DA380A□1	649					
	1DA560A□1	650					
	90A200A□L	699					
	90A380A□L	700					
	90A560A□L	701					
	1DA380A□L	702					
	1DA560A□L	703					
	20A170A	011					
	20A320A	012					
	20A460A	013					
	35A170A	014					
	35A320A	015					
	35A460A	016					
SGLTW-	35A170H	105					
(Models with T-type Iron cores)	35А320Н	106					
	50A170H	108					
	50A320H	109					
	40A400B	185					
	40A600B	186					
	80A400B	187					
	80A600B	188					

# **Characteristics and Specifications**

	Item	JZDP-H00==	JZDP-J00			
	Power Supply Voltage	+5.0 V $\pm$ 5%, ripple content: 5% max.				
	Current Consumption *1	120 mA Typ, 160 mA max.				
	Signal Resolution	1/256 pitch of input two-phase sine wave	1/4096 pitch of input two-phase sine wave			
	Maximum Response Frequency	250 kHz	100 kHz			
Electrical	Analog Input Signals *2 (cos, sin, and Ref)	Differential input amplitude: 0.4 V to 1.2 V Input signal level: 1.5 V to 3.5 V				
Characteristics	Polarity Sensor Input Signal	CMOS level				
	Thermal Protector Input Signal	Connect the thermal protector built into the linear servomotor *3				
	Output Signals	Position data, polarity sensor information, and alarms				
	Output Method	Serial data transmission				
	Output Circuit	Balanced transceiver (SN75LBC176 or the equivalent), internal terminating resistance: 120 $\Omega$				
	Approx. Mass	150 g				
Mechanical Characteristics	Vibration Resistance	98 m/s max. <sup>2</sup> (10 Hz to 2,500 Hz) in three directions				
Characteristics	Impact Resistance	980 m/s <sup>2</sup> , (11 ms) two times in three directions				
	Surrounding Air Temperature	0°C to 55°C				
Environment	Storage Temperature	-20°C to 80°C				
Liivitoiment	Surrounding Air Humidity/Storage Humidity	20% to 90% relative humidity (with no condensation)				

\*1 The current consumptions of the linear encoder and the polarity sensor are not included in this value. The current consumption of the polarity sensor is approximately 40 mA. Confirm the current consumption of the linear encoder that you will use and make sure that the current capacity of the SER-VOPACK is not exceeded.

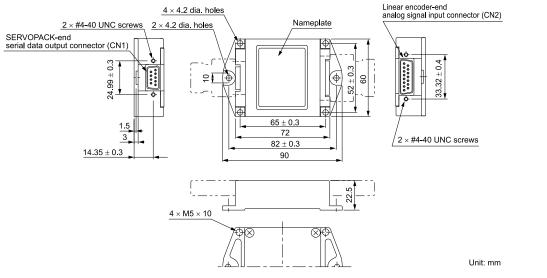
\*2 If you input an out-of-range value, the correct position information will not be output. Also, the device may be damaged.

\*3 Only SGLFW2 servomotors come equipped with thermal protectors.

## **External Dimensions**

## Serial Converter Unit without Polarity Sensor Cable (for linear encoder from Dr. **JOHANNES HEIDENHAIN GmbH)**

#### ■ Model: JZDP-□003-□□□



Pin No.	Signal
1	+ 5 V
2	Phase-S output
3	Not used
4	Not used
5	0 V
6	Phase-/S output
7	Not used
8	Not used
9	Not used
Case	Shield

CN1 SERVOPACK-end serial data outputs 5 0 9

17-series connector 17LE-13090-27-FA (socket) from DDK Ltd.

Pin No.	Signal
1	cos input (A+)
2	0 V
3	sin input (B+)
4	+ 5 V
5	Not used
6	Not used
7	/Ref input (R-)
8	Not used
9	/cos input (A-)
10	0 V sensor
11	/sin input (B-)
12	5 V sensor
13	Not used
14	Ref input (R+)
15	Not used
Case	Shield



17-series connector: 17LE-13150-27-FA (socket) from DDK Ltd.

8 0

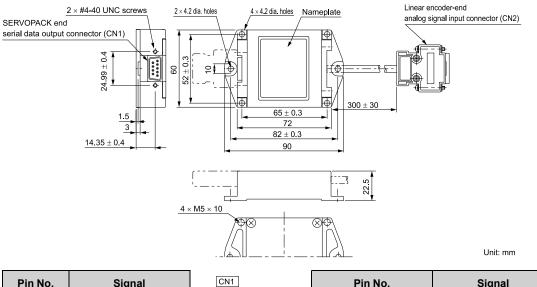
#### Note:

1. Do not connect the unused pins.

Contact Dr. JOHANNES HEIDENHAIN GmbH for details on cables (analog 1 Vp-p output, D-sub 15-pin, male) from Dr. JOHANNES HEIDENHAIN 2. GmbH.

## Serial Converter Unit without Polarity Sensor Cable (for linear encoder from **Renishaw plc)**

#### ■ Model: JZDP-□005-□□□



Pin No.	Signal
1	+ 5 V
2	Phase-S output
3	Not used
4	Not used
5	0 V
6	Phase-/S output
7	Not used
8	Not used
9	Not used
Case	Shield

SERVOPACK-end
serial data outputs
9 0 5
17-series connector: 17LE-13090-27-FA (socket) from DDK Ltd.

	Unit: mm
Pin No.	Signal
1	cos input (V1-)
2	sin input (V2-)
3	Ref input (V0+)
4	+ 5 V
5	5 Vs
6	Not used
7	Not used
8	Not used
9	cos input (V1+)
10	sin input (V2+)
11	/Ref input (V0-)
12	0 V
13	0 Vs
14	Not used
15	Inner shield (0 V)
Case	Shield

CN2 Linear encoder-end analog signal inputs 10 9



17-series connector: 17JE-13150-02 (D8C) A-CG (socket) from DDK Ltd.

Note:

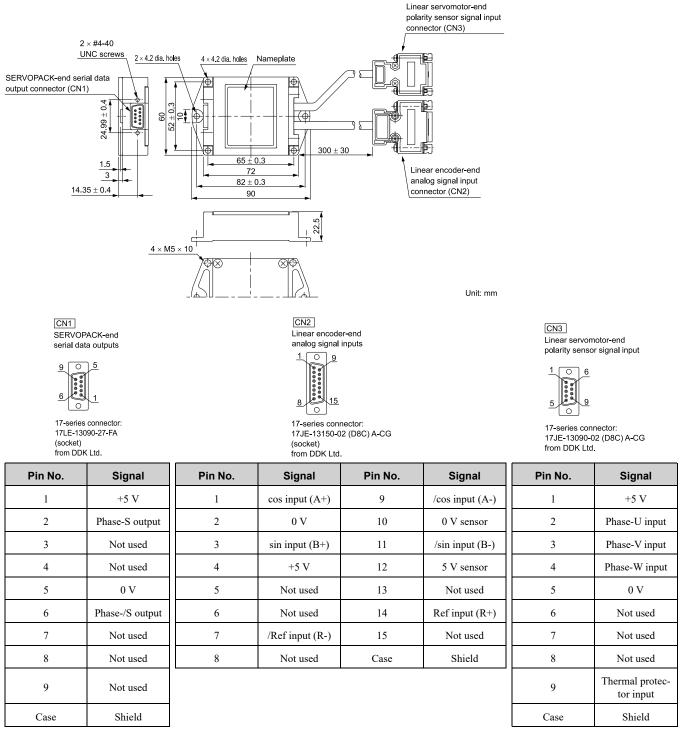
1. Do not connect the unused pins.

Contact Renishaw plc for details on cables (analog 1 Vp-p output, D-sub 15-pin, male) from Renishaw plc. However, the BID and DIR signals are not 2. connected.

3. Use the linear encoder connector to change the origin position specifications of the linear encoder.

# Serial Converter Unit with Polarity Sensor Cable (for linear encoder from Dr. JOHANNES HEIDENHAIN GmbH)

## ■ Model: JZDP-□006-□□□



#### Note:

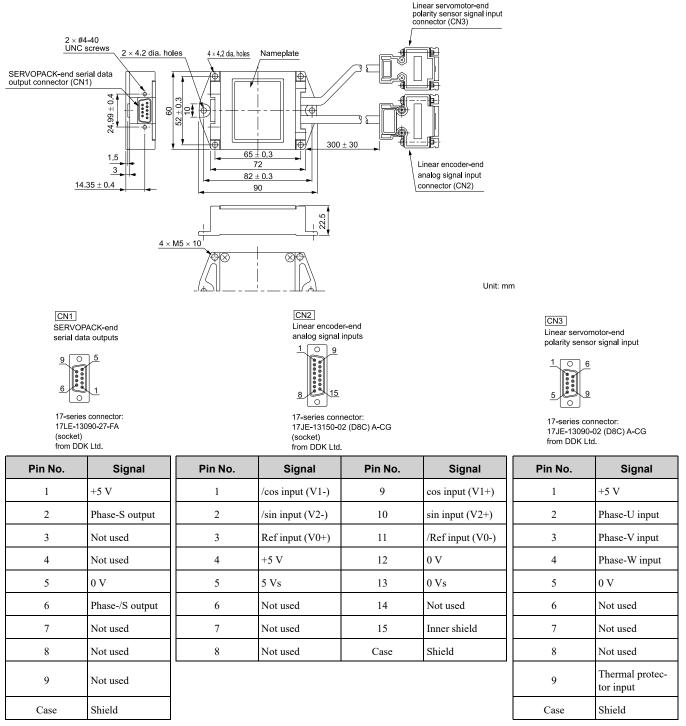
1. Do not connect the unused pins.

 Contact Dr. JOHANNES HEIDENHAIN GmbH for details on cables (analog 1 Vp-p output, D-sub 15-pin, male) from Dr. JOHANNES HEIDENHAIN GmbH.

3. The phase U, V, and W inputs are internally pulled up with 10 k  $\!\Omega\!$ 

# Serial Converter Unit with Polarity Sensor Cable (for linear encoder from Renishaw plc)

#### ■ Model: JZDP-□008-□□□



#### Note:

1. Do not connect the unused pins.

2. Contact Renishaw plc for details on cables (analog 1 Vp-p output, D-sub 15-pin, male) from Renishaw plc. However, the BID and DIR signals are not connected.

3. Use the linear encoder connector to change the origin position specifications of the linear encoder.

4. The phase U, V, and W inputs are internally pulled up with 10 k  $\!\Omega\!$ 

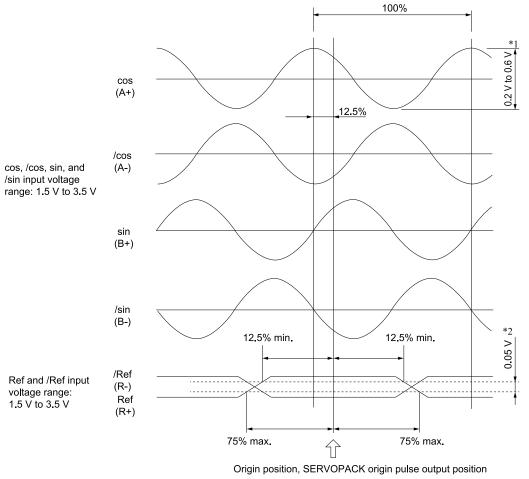
# **Analog Signal Input Timing**

Input the analog signals with the timing shown in the following figure.

The /cos and /sin signals are the differential signals when the cos and sin signals are shifted 180°. The specifications of the cos, /cos, sin, and /sin signals are identical except for the phases.

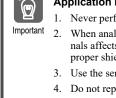
The Ref and /Ref signals are input to the comparator. Input a signal that will exceed the hysteresis of the comparator (i.e., the broken lines in the following figure).

When they are crossed, the output data will be counted up.



Count-up direction

\*1 If the analog signal amplitude declines to approximately 0.35 V because of the differential amplitude, the serial converter unit will output an alarm.
 \*2 This is the hysteresis width.



## Application Precautions

- 1. Never perform insulation resistance or withstand voltage tests.
- 2. When analog signals are input to the serial converter unit, they are very weak signals, and therefore noise influence on the analog signals affects the unit's ability to output correct position information. Keep the analog signal cable as short as possible and implement proper shielding.
- 3. Use the serial converter unit in a location without gases such as  $H_2S$ .
- 4. Do not replace the unit while power is being supplied. There is a risk of device damage.
- If you use more than one axis, use a shielded cable for each axis. Do not use one shielded cable for multiple axes.
- 6. If you use any linear encoder other than a recommended linear encoder, evaluate the system in advance before you use it.

# **Recommended Linear Encoders and Cables**

## **Recommended Linear Encoders**

## **Incremental Linear Encoders**

				Мо	odel		s				Appli- cation
Output Signals	Manufacturer	Linear Encoder Type	Scale	Sensor Head	Relay Device between SERVO- PACK and Linear Encoder	Linear Encoder Pitch μm	Reso- lution nm	Maxi- mum speed *3 m/s	for	cat- ion to	to
		Exposed	LIDA48		JZDP-H003/-H006 *4	20	78.1	5	0	0	0
	Dr. JOHANNES HEIDENHAIN GmbH				JZDP-J003/-J006 *4		4.9	2	0	0	*6
1Vр-р			LIF48□		JZDP-H003/-H006 *4	4	15.6	1	0	0	0
Analog volt- age */					JZDP-J003/-J006 *4		1.0	0.4	0	*6	*6
		Renishaw PLC Exposed	TONiC Series		JZDP-H005/-H008 *4	20	78.1	5			
	Renishaw PLC		JZDP-J005/-J008 *4	20	4.9	2	0	0	0		
Encoder for			SL7□0		PL101-RY *5	800	97.7	10	_	0	0
Yaskawa's Serial Interface *2	Magnescale Co., Ltd.	Exposed			MQ10-FLA				_	0	0
	Liu.		SQ10	PQ10	MQ10-GLA	400	48.83	3	0	0	-

\*1 You must also use a Yaskawa serial converter unit. The output signal will be multiplied by 8 bits (256 divisions) or 12 bits (4,096 divisions) in the serial converter unit.

\*2 The multiplier (number of divisions) depends on the linear encoder. Also, you must write the servomotor constant file to the linear encoder in advance.

\*3 The maximum speeds given in the above table are the maximum applicable speeds of the encoders when combined with a Yaskawa SERVOPACK. The actual speed will be restricted by either the maximum speed of the linear servomotor or the maximum speed of the linear encoder (given above).

\*4 This is the model of the serial converter unit.

\*5 This is the model of the sensor head with interpolator.

\*6 Contact your Yaskawa representative.

#### Note:

Confirm detailed specifications, such as the tolerances, dimensions, and operating environment, with the manufacturer of the linear encoder before you use it.

# **Absolute Linear Encoders**

The output signal is compatible with the Yaskawa serial interface. The multiplier (number of divisions) depends on the linear encoder. Also, you must write the servomotor constant file to the linear encoder in advance.

			Model					Sup-	Appli-	Appli- cation
Manufacturer	Linear Encoder Type	Scale	Sensor Head	Relay Device between SER- VOPACK and Linear Encoder	Encodor	Reso- lution nm	Maxi- mum spee- d *2 m/s	port for Polar- ity Sen- sor Input	cation to Lin- ear Ser- vom- otors	to Fully- Clos- ed Loop Con- trol
		SQ4	47-0000SoF000		20.48	5	3.33	-	0	0
		SQ4	17-aaaaTaFaaa		20.40	5	5.55		Ŭ	0
		SQ4	7-000AoFooo		40.96	10	3.33	_	0	0
	Exposed	SQ4	17-aaaaFaFaaa	_	40.90	40.96 10 20.48 5	3.33	-	0	0
	Exposed	SQ	57-aaasaFaaa	_	20.48		3.33	_	0	0
Magnescale Co., Ltd.		SQS	57-aaaaTaFaaa	_	20.48 5	5.55	_	0	0	
Magnescale Co., Ltd.		SQ57-DDDDADF	57-000AoFooo	40.96	10 3.	3.33	33 –	0	0	
		SQ	57-aaaaFaFaaa	_	40.90	10	3.33	_	0	0
		SR27A-DDDSAFDDD		-	40.96	10	3.33	-	0	0
	Sealed	SR27A-000SBF000         -         204.8           SR27A-000SLF000         -         80	50	3.33	-	0	0			
	Sealed		80	9.8	3.33	-	0	0		
		SR27A-DDDSMFDDD		-	80	78.1	3.33	-	0	0
		ST781A		-	256	500	5	-	0	0
		ST782A		-	256	500	5	-	0	0
		S	ST783A	-	51.2	100	5	-	0	0
	F 1	ST784A		-	51.2	100	5	-	0	0
Mitutoyo Corporation	Exposed		ST788A – 51	51.2	100	5	-	0	0	
		ST789A	ST789A *3	-	25.6	50	5	-	0	0
			ST1381	_	5.12	10	8	-	0	0
			ST1382	-	0.512	1	3.6 <b>*</b> 4	-	0	0
			AT1383A	_	25.6	50	3	-	0	0
	Sealed		AT1384A	-	5.12	10	3	-	0	0
			AT1387A	_	0.512	1	3	-	0	0

### Linear Servomotors

Recommended Linear Encoders and Cables

							Con	tinued fr	om previ	ous page.
			Model					Sup- port	Appli- cation	Appli- cation
Manufacturer	Linear Encoder Type	Scale	Sensor Head	Relay Device between SER- VOPACK and Linear Encoder	Linear Encoder Pitch */ µm	Reso- lution nm	Maxi- mum spee- d *2 m/s	for Polar- ity Sen- sor Input	to Lin- ear Ser- vom- otors	to Fully- Clos- ed Loop Con- trol
				-	40.96	10	10	-	0	0
		Ι	IC4190 Series	-	20.48	5	10	-	0	0
				_	4.096	1	10	Ι	0	0
Dr. JOHANNES	Exposed		102100 0	_	409.6	100	10	Ι	0	0
HEIDENHAIN		L	LIC3190 Series	_	40.96	10	10	Ι	0	0
GmbH		T	102100 5	-	409.6	100	10	Ι	0	0
		L	LIC2190 Series	_	204.8	50	10	Ι	0	0
	Sealed		LC115	EIB3391Y	40.96	10	3	١	0	0
	Sealed		LC415	EIB3391Y	40.96	10	3	-	0	0
RSF Elektronik	RSF Elektronik		MC15Y Series	-	409.6	100	10	-	0	0
GmbH	Exposed	MC131 Series	-	204.8	50	10	-	0	0	
	Exposed	EL	36Y==050F===	-	12.8	50	100	-	0	0
		EL	36Y==100F===	-	25.6	100	100	-	0	0
		EL	36Y==500F===	-	128	500	100	-	0	0
Renishaw PLC		RI	.36Y==050===	-	12.8	50	100	-	0	0
Kenisnaw PLC		RI	.36Y==001===	-	0.256	1	3.6	-	0	0
	Enclosed			-	12.8	50	4	-	0	0
		FORTiS Series	-	2.56	10	4	-	0	0	
				-	0.256	1	3.6	-	0	0
	Ever1		L2AK208	-	20	78.1	8.0	-	0	0
	Exposed		L2AK211	-	20	9.8	8.0	-	0	0
			LAK209	-	40	78.1	3.0	-	0	0
Fagor Automation S. Coop.			LAK212	-	40	9.8	3.0	1	0	0
			S2AK208	-	20	78.1	3.0	-	0	0
	0 1 1		SV2AK208	_	20	78.1	3.0	-	0	0
	Sealed		G2AK208	-	20	78.1	3.0	1	0	0
			S2AK211	-	20	9.8	3.0	1	0	0
			SV2AK211	-	20	9.8	3.0	-	0	0
			G2AK211	-	20	9.8	3.0	Ι	0	0

Continued from previous page

\*1 These are reference values for setting SERVOPACK parameters. Contact the manufacturer for actual linear encoder scale pitches.

\*2 The maximum speeds given in the above table are the maximum applicable speeds of the encoders when combined with a Yaskawa SERVOPACK.

The actual speed will be restricted by either the maximum speed of the linear servomotor or the maximum speed of the linear encoder (given above). \*3 Contact Mitutoyo Corporation for details on the linear encoders.

\*4 The speed is restricted for some SERVOPACKs.

Note:

Confirm detailed specifications, such as the tolerances, dimensions, and operating environment, with the manufacturer of the linear encoder before you use it.

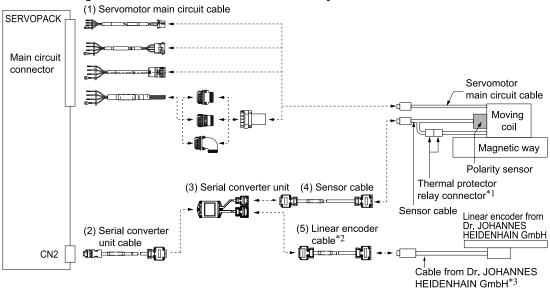
# **Cable Configurations**

# Connections to Linear Encoder from Dr. JOHANNES HEIDENHAIN GmbH

### ■ Connections for a 1 Vp-p Analog Voltage Output Signal

You must make the connections through a Yaskawa serial converter unit. The output signal will be multiplied by 8 bits (256 divisions) or 12 bits (4,096 divisions) in the serial converter unit.

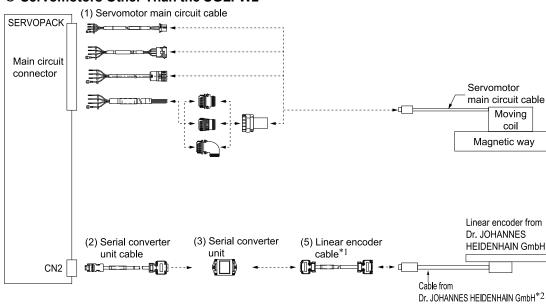
### ♦ Connecting to a Linear Servomotor with a Polarity Sensor



- \*1 Only SGLFW2 servomotors come equipped with thermal protector relay connectors.
- \*2 When using a JZDP-J00--DD serial converter unit, do not use a Yaskawa linear encoder cable that is longer than 3 m.
- \*3 Contact Dr. JOHANNES HEIDENHAIN GmbH for details on cables (analog 1 Vp-p output, D-sub 15-pin, male) from Dr. JOHANNES HEIDEN-HAIN GmbH.

No.	Cable Type	Reference
(1)	Servomotor Main Circuit Cables	SGLGW: 307 SGLFW2: 309 SGLTW: 311
(2)	Serial Converter Unit Cables	314
(3)	Serial Converter Unit	280
(4)	Sensor Cables	315
(5)	Linear Encoder Cables	314

### ♦ Connecting to a Linear Servomotor without a Polarity Sensor

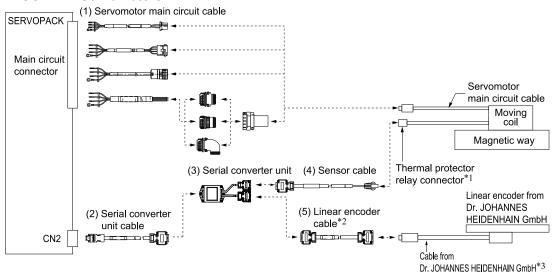


### ○ Servomotors Other Than the SGLFW2

- \*1 When using a JZDP-J00--DD serial converter unit, do not use a Yaskawa linear encoder cable that is longer than 3 m.
- \*2 Contact Dr. JOHANNES HEIDENHAIN GmbH for details on cables (analog 1 Vp-p output, D-sub 15-pin, male) from Dr. JOHANNES HEIDEN-HAIN GmbH.

No.	Cable Type	Reference
(1)	Servomotor Main Circuit Cables	SGLGW: 307 SGLTW: 311
(2)	Serial Converter Unit Cables	314
(3)	Serial Converter Unit	280
(4)	Sensor Cables	315
(5)	Linear Encoder Cables	314

### ○ SGLFW2 Servomotors



- \*1 Only SGLFW2 servomotors come equipped with thermal protector relay connectors.
- \*2 When using a JZDP-J00----- serial converter unit, do not use a Yaskawa linear encoder cable that is longer than 3 m.
- \*3 Contact Dr. JOHANNES HEIDENHAIN GmbH for details on cables (analog 1 Vp-p output, D-sub 15-pin, male) from Dr. JOHANNES HEIDEN-HAIN GmbH.

No.	Cable Type	Reference
(1)	Servomotor Main Circuit Cables	SGLFW2: 309
(2)	Serial Converter Unit Cables	314
(3)	Serial Converter Unit	280
(4)	Sensor Cables	315
(5)	Linear Encoder Cables	314

# ■ LC115 or LC415 Linear Encoder with EIB3391Y Interface Unit

0

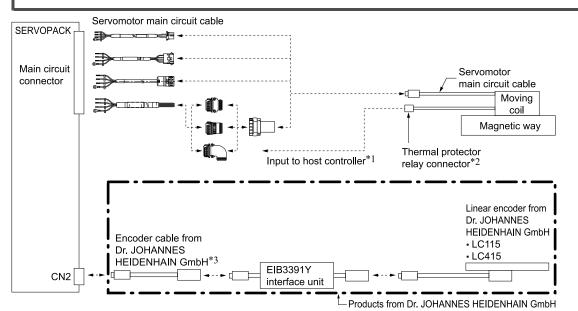
Important

 $\bigcirc$ 

Important

1. You cannot use an LC115 or LC415 linear encoder with a linear servomotor with a polarity sensor.

2. If you use an SGLFW2 servomotor, input the thermal protector signal from the linear servomotor to the host controller. The thermal protector signal is closed when the temperature is normal and open when the thermal protector is activated. Do not exceed 3 A or 30 V.



 \*1 Cables to connect to the host controller are not provided by Yaskawa. Refer to the following section for information on connector models.
 I JZSP-CL2TH00-□□-E Sensor Cables on page 324

- \*2 Only SGLFW2 servomotors come equipped with thermal protector relay connectors.
- \*3 Use an encoder cable from Dr. JOHANNES HEIDENHAIN GmbH. Contact Dr. JOHANNES HEIDENHAIN GmbH for detailed encoder cable specifications.

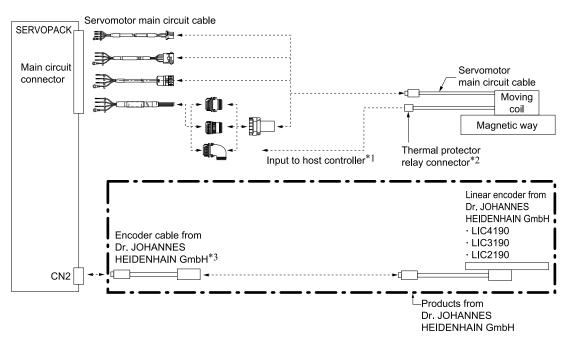
# Linear Encoder LIC4190/LIC3190/LIC2190

1. You cannot use an LIC4190, LIC3190, or LIC2190 linear encoder together with a linear servomotor with a polarity sensor.

2. If you use an SGLFW2 servomotor, input the thermal protector signal from the linear servomotor to the host controller. The thermal protector signal is closed when the temperature is normal and open when the thermal protector is activated. Do not exceed 3 A or 30 V.

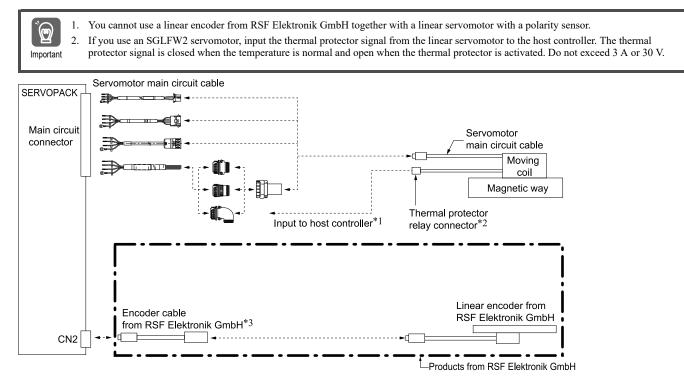
### Linear Servomotors

Recommended Linear Encoders and Cables



- \*1 Cables to connect to the host controller are not provided by Yaskawa. Refer to the following section for information on connector models.
   I JZSP-CL2TH00-□□-E Sensor Cables on page 324
- \*2 Only SGLFW2 servomotors come equipped with thermal protector relay connectors.
- \*3 Use an encoder cable from Dr. JOHANNES HEIDENHAIN GmbH. Contact Dr. JOHANNES HEIDENHAIN GmbH for detailed encoder cable specifications.

# **Connections to Linear Encoder from RSF Elektronik GmbH**



 \*1 Cables to connect to the host controller are not provided by Yaskawa. Refer to the following section for information on connector models.
 I JZSP-CL2TH00-□□-E Sensor Cables on page 324

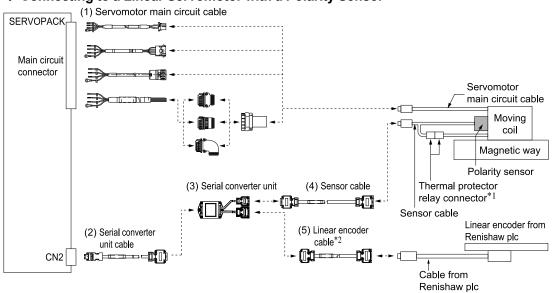
- \*2 Only SGLFW2 servomotors come equipped with thermal protector relay connectors.
- \*3 Use an encoder cable from RSF Elektronik GmbH. Contact Dr. JOHANNES HEIDENHAIN GmbH for detailed encoder cable specifications.

# **Connections to Linear Encoder from Renishaw plc**

### ■ Connections for a 1 Vp-p Analog Voltage Output Signal

You must make the connections through a Yaskawa serial converter unit. The output signal will be multiplied by 8 bits (256 divisions) or 12 bits (4,096 divisions) in the serial converter unit.

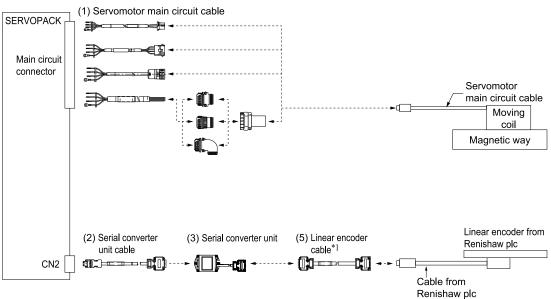
### Connecting to a Linear Servomotor with a Polarity Sensor



- \*1 Only SGLFW2 servomotors come equipped with thermal protector relay connectors.
- \*2 When using a JZDP-J00--DD serial converter unit, do not use a Yaskawa linear encoder cable that is longer than 3 m.

No.	Cable Type	Reference
(1)	Servomotor Main Circuit Cables	SGLGW: 307 SGLFW2: 309 SGLTW: 311
(2)	Serial Converter Unit Cables	314
(3)	Serial Converter Unit	280
(4)	Sensor cable	315
(5)	Linear Encoder Cables	314

### Connecting to a Linear Servomotor without a Polarity Sensor

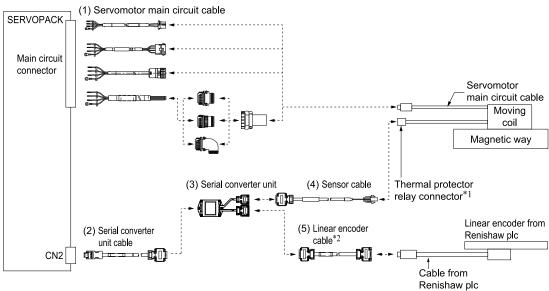


### ○ Servomotors Other Than the SGLFW2

\*1 When using a JZDP-J00--DD serial converter unit, do not use a Yaskawa linear encoder cable that is longer than 3 m.

No.	Cable Type	Reference
(1)	Servomotor Main Circuit Cables	SGLGW: 307 SGLTW: 311
(2)	Serial Converter Unit Cables	314
(3)	Serial Converter Unit	280
(4)	Sensor cable	315
(5)	Linear Encoder Cables	314

### ○ SGLFW2 Servomotors



\*1 Only SGLFW2 servomotors come equipped with thermal protector relay connectors.

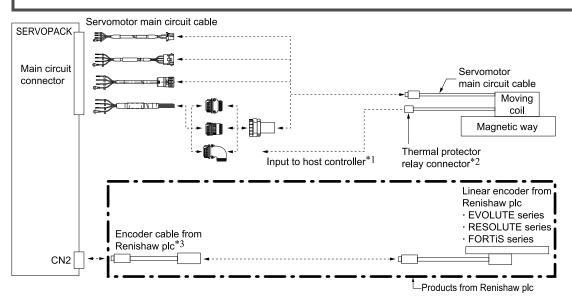
\*2 When using a JZDP-J00--DD serial converter unit, do not use a Yaskawa linear encoder cable that is longer than 3 m.

No.	Cable Type	Reference
(1)	Servomotor Main Circuit Cables	SGLFW2: 309
(2)	Serial Converter Unit Cables	314
(3)	Serial Converter Unit	280
(4)	Sensor cable	315
(5)	Linear Encoder Cables	314

# ◆ EVOLUTE-Series Linear Encoder (model: EL36Y□□□□□□□), RESOLUTE-Series Linear Encoder (model: RL36Y□□□□□□), FORTiS-Series Linear Encoder

1. You cannot use an EVOLUTE-series, RESOLUTE-series, or FORTiS-series linear encoder together with a linear servomotor with a polarity sensor.

Important 2. If you use an SGLFW2 servomotor, input the thermal protector signal from the linear servomotor to the host controller. The thermal protector signal is closed when the temperature is normal and open when the thermal protector is activated. Do not exceed 3 A or 30 V.



 \*1 Cables to connect to the host controller are not provided by Yaskawa. Refer to the following section for information on connector models.

 *I* JZSP-CL2TH00-□□-E Sensor Cables on page 324

( )

 $\odot$ 

Important

- \*2 Only SGLFW2 servomotors come equipped with thermal protector relay connectors.
- \*3 Use an encoder cable from Renishaw plc. Contact Renishaw plc for detailed encoder cable specifications.

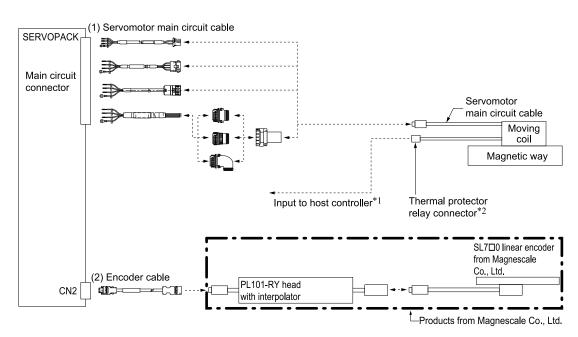
# Connections to Linear Encoder from Magnescale Co., Ltd.

### ■ SL7□0 Linear Encoder and PL101-RY Sensor Head with Interpolator

You cannot use a PL101-RY sensor head with an interpolator together with a linear servomotor with a polarity sensor.
 If you use an SGLFW2 servomotor, input the thermal protector signal from the linear servomotor to the host controller. The thermal protector signal is closed when the temperature is normal and open when the thermal protector is activated. Do not exceed 3 A or 30 V.

### Linear Servomotors

**Recommended Linear Encoders and Cables** 



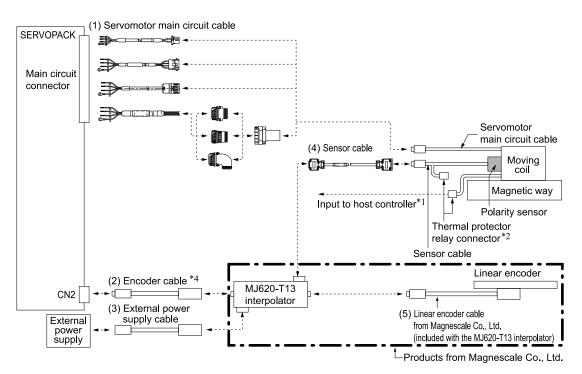
- \*1 Cables to connect to the host controller are not provided by Yaskawa. Refer to the following section for information on connector models.
   I JZSP-CL2TH00-□□-E Sensor Cables on page 324
- \*2 Only SGLFW2 servomotors come equipped with thermal protector relay connectors.

No.	Cable Type	Reference
		SGLGW: 307
(1)	Servomotor Main Circuit Cables	SGLFW2: 309
		SGLTW: 311
(2)	Encoder Cables	315

### ■ SL7□0 Linear Encoder, PL101 Sensor Head, and MJ620-T13 Interpolator

1. A 5-VDC power supply is required for the MJ620-T13. (The 5-VDC power supply is not provided by Yaskawa.)

- 2. Refer to the MJ620-T13 specifications from Magnescale Co., Ltd. for the current consumption of the MJ620-T13.
- Important 3. If you use an SGLFW2 servomotor, remove the thermal protector relay connector and input the thermal protector signal from the linear servomotor to the host controller. The thermal protector signal is closed when the temperature is normal and open when the thermal protector is activated. Do not exceed 3 A or 30 V.



 \*1 Cables to connect to the host controller are not provided by Yaskawa. Refer to the following section for information on connector models.

 *I* JZSP-CL2TH00-□□-E Sensor Cables on page 324

\*2 Only SGLFW2 servomotors come equipped with thermal protector relay connectors.

No.		Reference	
(1)	Servomotor Main Circuit Cables		SGLGW: 307 SGLFW2: 309 SGLTW: 311
(2)	Encoder Cables		299
(3)	External Power Supply Cables	These cables are not provided by Yaskawa.	300
(4)	Sensor Cables		315
(5)	Linear Encoder Cable	Use the cables that come with the MJ620-T13 Inter- polator. For details, refer to the specifications for the MJ620-T13 interpolator.	_

### Encoder Cables

These cables are not provided by Yaskawa. Use a shielded cable. Refer to the following tables for the pin layouts.

### ○ SERVOPACK End of Cable (CN2)

- Plug connector: 55100-0670 (Molex Japan Co., Ltd.)
- Connector order number: JZSP-CMP9-1-E (SERVOPACK connector kit)

Pin No.	Signal	Function
1	PG 5 V	Encoder power supply +5 V
2	PG 0 V	Encoder power supply 0 V
3	_	_
4	_	_
5	PS	
6	/PS	Serial data
Shell	Shield	_

### ○ MJ620-T13 End of Cable

For details, refer to the specifications for the MJ620-T13 from Magnescale Co., Ltd..

- Receptacle: PCR-E20LMD+ (Honda Tsushin Kogyo Co., Ltd.)
- Plug: PCR-E20FS+ (Honda Tsushin Kogyo Co., Ltd.)
- Shell: PCS-E20L (Honda Tsushin Kogyo Co., Ltd.)

Pin No.	Signal	Function	Pin No.	Signal	Function
1	Do not connect.	_	12	0 V	0 V
2	Do not connect.	_	13	Do not connect.	-
3	Do not connect.	_	14	0 V	0 V
4	Do not connect.	_	15	Do not connect.	_
5	SD		16	0 V	0 V
6	/SD	Serial data	17	Do not connect.	_
7	Do not connect.	_	18	Do not connect.	_
8	Do not connect.	_	19	Do not connect.	_
9	Do not connect.	_	20	Do not connect.	_
10	Do not connect.	_	Shell	Shield	_
11	Do not connect.	_			

### O Cables without Connectors

Name	Longth (1)	Order Wurber           Standard Cable         Flexible Cable           JZSP-CMP09-05-E         JZSP-CSP39-05-E		
	Length (L)			
	5 m	JZSP-CMP09-05-E	JZSP-CSP39-05-E	
	10 m	JZSP-CMP09-10-E	JZSP-CSP39-10-E	
Cables without connectors	15 m	JZSP-CMP09-15-E	JZSP-CSP39-15-E	
	20 m	JZSP-CMP09-20-E	JZSP-CSP39-20-E	

### Note:

2

We recommend that you use flexible cables.

### External Power Supply Cables

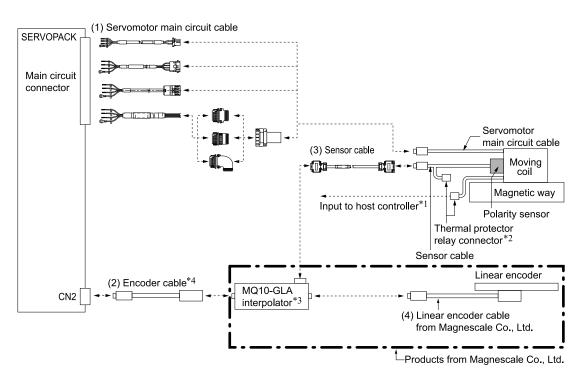
This cables are not provided by Yaskawa. Refer to the table on the right for the pin layout. For details, refer to the specifications for the MJ620-T13 from Magnescale Co., Ltd..

- Connector header: MC1.5/2-GF-3.81 (Phoenix Contact)
- Connector plug: MC1.5/2-STF-3.81 (Phoenix Contact)

Pin No.	Signal	Function
1	+5 V	+5 V
2	0 V	0 V

### ■ SmartSCALE Linear Encoder (SQ10 Scale and MQ10-□LA Interpolator)

If you use an SGLFW2 servomotor, remove the thermal protector relay connector and input the thermal protector signal from the linear servomotor to the host controller. The thermal protector signal is closed when the temperature is normal and open when the thermal protector is activated. Do not exceed 3 A or 30 V. Important



 \*1 Cables to connect to the host controller are not provided by Yaskawa. Refer to the following section for information on connector models.

 *I* JZSP-CL2TH00-□□-E Sensor Cables on page 324

- \*2 Only SGLFW2 servomotors come equipped with thermal protector relay connectors.
- \*3 The above diagram shows the connections when a MQ10-GLA interpolator (equipped with an electromagnetic sensor input) is used.
- \*4 The maximum length of the encoder cable is 15 m.

No.		Cable Type	Reference
(1)	Servomotor Main Circuit Cables		SGLGW: 307 SGLFW2: 309 SGLTW: 311
(2)	Encoder Cables	These cables are not provided by Yaskawa.	301
(3)	Sensor Cables		315
(4)	Linear Encoder Cables	Use the cables that come with the MQ10-□LA inter- polator. For details, refer to the specifications for the MQ10-□LA interpolator.	_

### Encoder Cables

These cables are not provided by Yaskawa. Use a shielded cable. Refer to the following tables for the pin layouts.

### ○ SERVOPACK End of Cable (CN2)

- Plug connector: 55100-0670 (Molex Japan Co., Ltd.)
- Connector order number: JZSP-CMP9-1-E (SERVOPACK connector kit)

Pin No.	Signal	Function
1	PG 5 V	Encoder power supply +5 V
2	PG 0 V	Encoder power supply 0 V
3	_	_
4	_	_
5	PS	
6	/PS	Serial data
Shell	Shield	_

### ○ MQ10-□LA End of Cable

For details, refer to the specifications for the MQ10-□LA from Magnescale Co., Ltd..

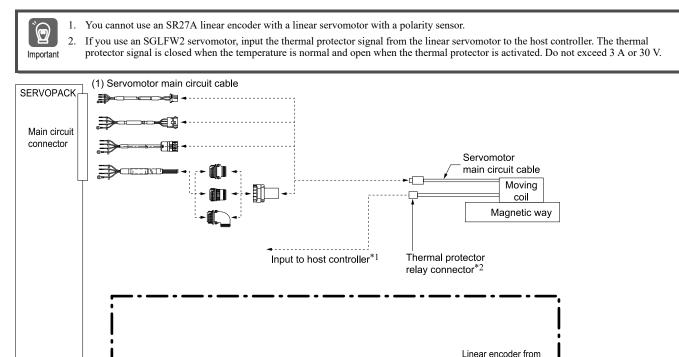
### ○ Cables without Connectors

Name		Order Number Standard Cable Flexible Cable		
	Length (L)	Standard Cable     Flexible Cable       JZSP-CMP09-05-E     JZSP-CSP39-05-E		
Cables without connectors	5 m	JZSP-CMP09-05-E	JZSP-CSP39-05-E	
	10 m	JZSP-CMP09-10-E	JZSP-CSP39-10-E	
	15 m	JZSP-CMP09-15-E	JZSP-CSP39-15-E	

Note:

We recommend that you use flexible cables.

### ■ Linear Encoder SR27A



 \*1 Cables to connect to the host controller are not provided by Yaskawa. Refer to the following section for information on connector models.
 I JZSP-CL2TH00-□□-E Sensor Cables on page 324

Encoder cable from

Magnescale Co., Ltd.\*3

\*2 Only SGLFW2 servomotors come equipped with thermal protector relay connectors.

\*3 Use an encoder cable from Magnescale Co., Ltd.. Contact Magnescale Co., Ltd. for details on encoder cable specifications.

No.	Cable Type	Reference
(1)	Servomotor Main Circuit Cables	SGLGW: 307 SGLFW2: 309
(1)	Servonotor Main Circuit Cables	SGLTW2. 309 SGLTW: 311

Magnescale Co., Ltd. • SR27A-□□SAF□□□ • SR27A-□□SBF□□□ • SR27A-□□SLF□□□

• SR27A-000SMF000

Products from Magnescale Co., Ltd.

CN2

# SmartSCALE Linear Encoder (SQ47 or SQ57)

1. You cannot use an SQ47 or SQ57 linear encoder with a linear servomotor with a polarity sensor. () 2. If you use an SGLFW2 servomotor, input the thermal protector signal from the linear servomotor to the host controller. The thermal protector signal is closed when the temperature is normal and open when the thermal protector is activated. Do not exceed 3 A or 30 V. Important (1) Servomotor main circuit cable SERVOPACK ⊐□□≈₽ ◄……… Ð Main circuit connector Servomotor main circuit cable ď Moving coil Magnetic way Thermal protector Input to host controller\*1 relay connector\*2 Linear encoder from Magnescale Co., Ltd Encoder cable from SmartSCALE Magnescale Co., Ltd.\*3

 \*1 Cables to connect to the host controller are not provided by Yaskawa. Refer to the following section for information on connector models.
 IF JZSP-CL2TH00-□□-E Sensor Cables on page 324

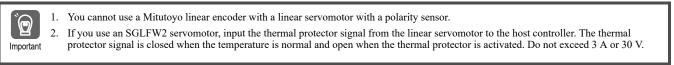
CN2

- \*2 Only SGLFW2 servomotors come equipped with thermal protector relay connectors.
- \*3 Use an encoder cable from Magnescale Co., Ltd.. Contact Magnescale Co., Ltd. for details on encoder cable specifications.

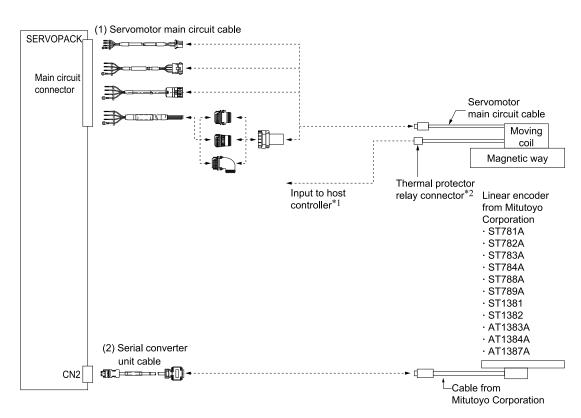
No.	Cable Type	Reference
		SGLGW: 307
(1)	Servomotor Main Circuit Cables	SGLFW2: 309
		SGLTW: 311

-Products from Magnescale Co., Ltd.

# **Connections to Linear Encoder from Mitutoyo Corporation**



**Recommended Linear Encoders and Cables** 



 \*1 Cables to connect to the host controller are not provided by Yaskawa. Refer to the following section for information on connector models.
 I JZSP-CL2TH00-□□-E Sensor Cables on page 324

\*2 Only SGLFW2 servomotors come equipped with thermal protector relay connectors.

No.	Cable Type	Reference
		SGLGW: 307
(1)	Servomotor Main Circuit Cables	SGLFW2: 309
		SGLTW: 311
(2)	Serial Converter Unit Cables	314

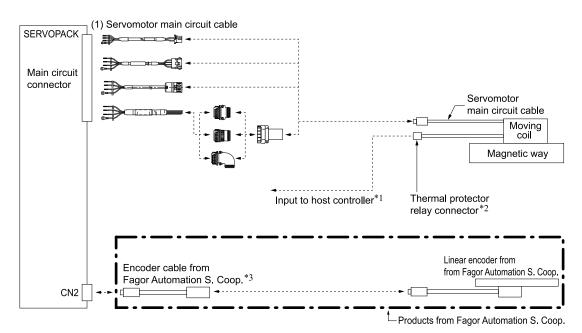
# **Connections to Linear Encoder from Fagor Automation S. Coop.**

1. You cannot use an linear encoder from Fagor Automation S. Coop. with a linear servomotor with a polarity sensor.

2. If you use an SGLFW2 servomotor, input the thermal protector signal from the linear servomotor to the host controller. The thermal protector signal is closed when the temperature is normal and open when the thermal protector is activated. Do not exceed 3 A or 30 V.

9

Important



- \*1 Cables to connect to the host controller are not provided by Yaskawa. Refer to the following section for information on connector models.
   I JZSP-CL2TH00-□□-E Sensor Cables on page 324
- \*2 Only SGLFW2 servomotors come equipped with thermal protector relay connectors.
- \*3 Use encoder cables from Fagor Automation S. Coop. For detailed specifications of the encoder cables, consult Fagor Automation S. Coop. or its sales representative.

No.	Cable Type	Reference
(1)	Servomotor Main Circuit Cables	SGLGW: 307 SGLFW2: 309 SGLTW: 311

# **Cables and Connectors**

This chapter describes the cables that are used to connect one linear servomotor to the SERVOPACK and provides related precautions.

# **Cables for the SGLGW Servomotors**

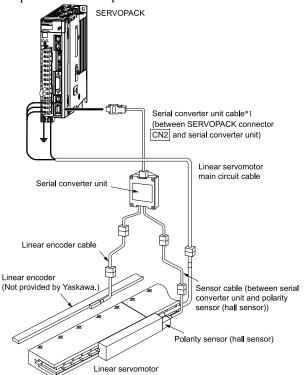
 Information
 Refer to the following manual for details on connecting multiple devices to the SERVOPACK.

 Ω
 Σ-X-Series Peripheral Device Selection Manual (Manual No.: SIEP C710812 12)

# **Cable Configurations**

Refer to Recommended Linear Encoders on page 288 to select a linear encoder.

Prepare the cable required for the encoder.



\*1 You can connect directly to an absolute linear encoder.

### Note:

Refer to the following manual for the following information.

Cable dimensional drawings and cable connection specifications

• Order numbers and specifications of individual connectors for cables

• Order numbers and specifications for wiring materials

Ω Σ-X-Series AC Servo Drive Peripheral Device Selection Manual (Manual No.: SIEP C710812 12)

# Linear Servomotor Main Circuit Cables

Linear Servomotor Model	Length (L)	Order Number	Appearance	Details
	1 m	JZSP-CLN11-01-E		
	3 m	JZSP-CLN11-03-E	SERVOPACK end Motor end	
SGLGW-30A,	5 m	JZSP-CLN11-05-E		216
SGLGW-40A, SGLGW-60A	10 m	JZSP-CLN11-10-E		316
	15 m	JZSP-CLN11-15-E		
	20 m	JZSP-CLN11-20-E		
	1 m	JZSP-CLN21-01-E		
	3 m	JZSP-CLN21-03-E	SERVOPACK end Motor end	
	5 m	JZSP-CLN21-05-E		216
SGLGW-90A	10 m	JZSP-CLN21-10-E		316
	15 m	JZSP-CLN21-15-E		
	20 m	JZSP-CLN21-20-E		
	3 m	DP9325252-03G		
SGLGW-30A	5 m	DP9325252-05G	SERVOPACK end Motor end	
SGLGW-40AnnanD,	10 m	DP9325252-10G		317
SGLGW-60A	15 m	DP9325252-15G		
	20 m	DP9325252-20G		

\*1 \*2 Connector from Tyco Electronics Japan G.K. Connector from Interconnectron GmbH

# **Cables for the SGLFW2 Servomotors**

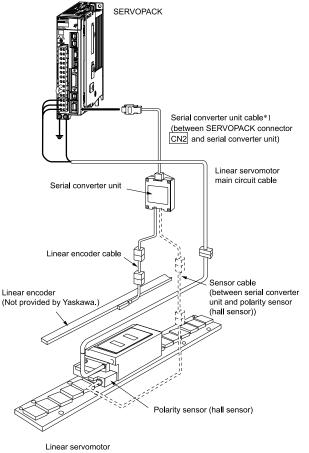
Information

Refer to the following manual for details on connecting multiple devices to the SERVOPACK.
 Ω Σ-X-Series Peripheral Device Selection Manual (Manual No.: SIEP C710812 12)

# **Cable Configurations**

Refer to Recommended Linear Encoders on page 288 to select a linear encoder.

Prepare the cable required for the encoder.



\*1 You can connect directly to an absolute linear encoder.

### Note:

Refer to the following manual for the following information.

Cable dimensional drawings and cable connection specifications

• Order numbers and specifications of individual connectors for cables

· Order numbers and specifications for wiring materials

Ω Σ-X-Series AC Servo Deive Peripheral Device Selection Manual (Manual No.: SIEP C710812 12)

# **Linear Servomotor Main Circuit Cables**

Linear Servomotor Model	Length (L)	Order Number	Appearance	Details
	3 m	JZSP-C7M143-03-E-G6		
SGLFW2-30A070A□	5 m	JZSP-C7M143-05-E-G6	SERVOPACK end Motor end	
SGLFW2-30A120A	10 m	JZSP-C7M143-10-E-G6		320
SGLFW2-30A230A□	15 m	JZSP-C7M143-15-E-G6		
	20 m	JZSP-C7M143-20-E-G6		
	3 m	JZSP-C7M144-03-E-G6		
	5 m	JZSP-C7M144-05-E-G6	SERVOPACK end Motor end	
SGLFW2-45A200A□	10 m	JZSP-C7M144-10-E-G6		320
	15 m	JZSP-C7M144-15-E-G6		
	20 m	JZSP-C7M144-20-E-G6		
	3 m	JZSP-C7M154-03-E-G6		
	5 m	JZSP-C7M154-05-E-G6	SERVOPACK end Motor end	
SGLFW2-45A380A□ SGLFW2-90A200A□	10 m	JZSP-C7M154-10-E-G6		319
SGEF W2-90A200A	15 m	JZSP-C7M154-15-E-G6		
	20 m	JZSP-C7M154-20-E-G6		
	3 m	JZSP-C7M164-03-E-G6		
SGLFW2-90A380AD	5 m	JZSP-C7M164-05-E-G6	SERVOPACK end Motor end	
SGLFW2-90A560A□ SGLFW2-1DA380A□	10 m	JZSP-C7M164-10-E-G6		321
SGLFW2-1DA560A	15 m	JZSP-C7M164-15-E-G6		
	20 m	JZSP-C7M164-20-E-G6		

### Note:

 $Estimates \ are \ available \ for \ models \ other \ than \ those \ listed \ above \ (SGLFW2-90A380A \square L \square, -90A560A \square L \square, SGLFW2-1DA \square \square \square A \square L \square).$ 

# **Cables for the SGLTW Servomotors**

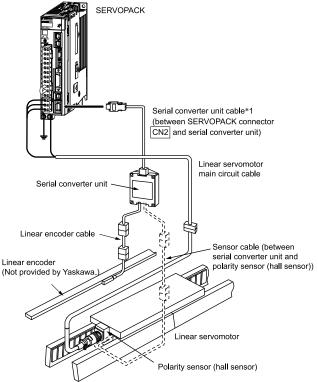
Information

Refer to the following manual for details on connecting multiple devices to the SERVOPACK.
 Ω Σ-X-Series Peripheral Device Selection Manual (Manual No.: SIEP C710812 12)

# **Cable Configurations**

Refer to Recommended Linear Encoders on page 288 to select a linear encoder.

Prepare the cable required for the encoder.



\*1 You can connect directly to an absolute linear encoder.

### Note:

Refer to the following manual for the following information.

- Cable dimensional drawings and cable connection specifications
- Order numbers and specifications of individual connectors for cables
- Order numbers and specifications for wiring materials

Ω Σ-X-Series AC Servo Deive Peripheral Device Selection Manual (Manual No.: SIEP C710812 12)

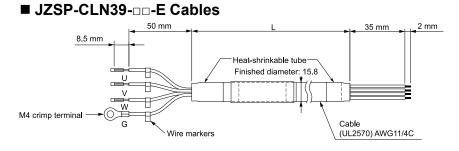
# Linear Servomotor Main Circuit Cables

Linear Servomotor Model	Length (L)	Order Number	Appearance	Details
	1 m	JZSP-CLN21-01-E		
	3 m	JZSP-CLN21-03-E	SERVOPACK end Motor end	
SGLTW-20A,	5 m	JZSP-CLN21-05-E		216
SGLTW-35A	10 m	JZSP-CLN21-10-E		316
	15 m	JZSP-CLN21-15-E		
	20 m	JZSP-CLN21-20-E		
	3 m	DP9325254-03G		
	5 m	DP9325254-05G	SERVOPACK end Motor end	
SGLTW-DDADDDDDD	10 m	DP9325254-10G		317
	15 m	DP9325254-15G		
	20 m	DP9325254-20G		
	1 m	JZSP-CLN39-01-E		
	3 m	JZSP-CLN39-03-E	SERVOPACK end Motor end	
SGLTW-400000B0,	5 m	JZSP-CLN39-05-E	L	210
SGLTW-800000B0	10 m	JZSP-CLN39-10-E		318
	15 m	JZSP-CLN39-15-E	C -	
	20 m	JZSP-CLN39-20-E		

\*1 Connector from Tyco Electronics Japan G.K.

\*2 Connector from Interconnectron GmbH

\*3 A connector is not provided on the linear servomotor end. Obtain a connector according to your specifications. Refer to 311 for information on connectors.

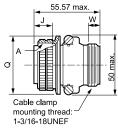


SERVOPACK	Leads	 Servomotor Connecto		
Wire Color	Signal	Signal	Pin	
Red	Phase U	 Phase U	А	
White	Phase V	Phase V	В	
Blue	Phase W	Phase W	С	
Green/yellow	FG	 FG	D	

### JZSP-CLN39 Cable Connectors

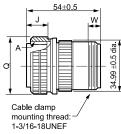
Applicable	Connector Provided with	Pl		
Linear Servomotor	Linear Servomotor	Straight	Right-Angle	Cable Clamp
SGLTW-40 or -80	MS3102A22-22P	MS3106B22-22S or MS3106A22-22S	MS3108B22-22S	MS3057-12A

### ♦ MS3106B22-2S: Straight Plug with Two-Piece Shell



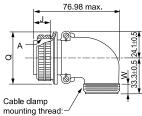
Shell Size	Joint Thread A	Length of Joint J $\pm$ 0.12	Joint Nut Outer Diameter Q	Effective Thread Length W min.
22	1-3/8-18UNEF	18.26	40.48	9.53

### MS3106A22-2S: Straight Plug with Solid Shell



Shell Size	Joint Thread A	Length of Joint $J \pm 0.12$	Joint Nut Outer Diameter Q	Effective Thread Length W min.
22	1-3/8-18UNEF	18.26	40.48	9.53

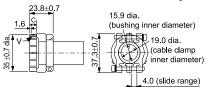
### MS3108B22-2S: Right-angle Plug with Two-piece Shell



mounting thread: 1-3/16-18UNEF

Shell Size	Joint Thread A	Length of Joint $J \pm 0.12$	Joint Nut Outer Diameter Q	Effective Thread Length W min.
22	1-3/8-18UNEF	18.26	40.48	9.53

### MS3057-12A: Cable Clamp with Rubber Bushing



Applicable Connector Shell **Effective Thread Length Mounting Screws** Attached Bushing С Size ۷ Name 20.22 10.3 1-3/16-18UNEF AN3420-12

# Linear Encoder Cables

Name	Servomotor Model	Length (L) */	Order Number	Appearance	Details
		1 m	JZSP-CLL00-01-E		
		3 m	JZSP-CLL00-03-E		
For linear encoder from Renishaw plc		5 m	JZSP-CLL00-05-E	Serial converter unit end Linear encoder end	
1	All models	10 m	JZSP-CLL00-10-E		
		15 m	JZSP-CLL00-15-E		201
		1 m	JZSP-CLL30-01-E		321
For linear encoder from		3 m	JZSP-CLL30-03-E		
Dr. JOHANNES HEI-		5 m	JZSP-CLL30-05-E		
DENHAIN GmbH		10 m	JZSP-CLL30-10-E		
		15 m	JZSP-CLL30-15-E		

\*1 When using a JZDP-J00<sup>--</sup><sup>-</sup> E serial converter unit, do not exceed a cable length of 3 m.

# **Serial Converter Unit Cables**

Servomotor Model	Length (L)	Order Number	Appearance	Details
	1 m	JZSP-CLP70-01-E		
	3 m	JZSP-CLP70-03-E	SERVOPACK end Serial converter	322
	5 m	JZSP-CLP70-05-E	L L	
All models	10 m	JZSP-CLP70-10-E		
	15 m	JZSP-CLP70-15-E		
	20 m	JZSP-CLP70-20-E		

# Sensor Cables

Servomotor Model	Length (L)	Order Number	Appearance	Details
	1 m	JZSP-CLL10-01-E		
	3 m	JZSP-CLL10-03-E	Serial converter Polarity sensor end unit end L	
SGLGW-□□A SGLTW-□□A	5 m	JZSP-CLL10-05-E		323
	10 m	JZSP-CLL10-10-E		
	15 m	JZSP-CLL10-15-E		
	1 m	JZSP-CL2L100-01-E		
	3 m	JZSP-CL2L100-03-E	Serial converter Polarity sensor end unit end L	
SGLFW2-DDADDDASD (with polarity sensor)	5 m	JZSP-CL2L100-05-E		323
(white polarity sensor)	10 m	JZSP-CL2L100-10-E		
	15 m	JZSP-CL2L100-15-E		
	1 m	JZSP-CL2TH00-01-E		
	3 m	JZSP-CL2TH00-03-E	Serial converter Thermal protector end unit end L	
SGLFW2-DDADDDATD (without polarity sensor)	5 m	JZSP-CL2TH00-05-E		324
(while polarity sensor)	10 m	JZSP-CL2TH00-10-E		
	15 m	JZSP-CL2TH00-15-E		

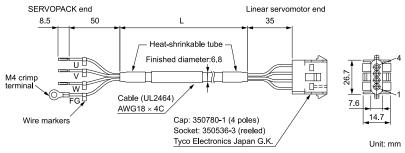
# **Encoder Cables**

The cables in the following table can be used either for absolute linear encoders or incremental linear encoders.

Servomotor	Length	_enath Order Number		A	
Model	(Ľ)	Standard Cable	Flexible Cable	Appearance	Details
	3 m	JZSP-CMP00-03-E	JZSP-CMP10-03-E		
	5 m	JZSP-CMP00-05-E	JZSP-CMP10-05-E	SERVOPACK Linear end I encoder end	324
All models	10 m	JZSP-CMP00-10-E	JZSP-CMP10-10-E		
	15 m	JZSP-CMP00-15-E	JZSP-CMP10-15-E		
	20 m	JZSP-CMP00-20-E	JZSP-CMP10-20-E		

# **Cable Dimensional Drawings and Wiring Specifications**

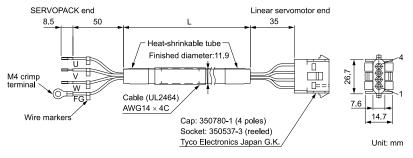
# JZSP-CLN11-DD-E Servomotor Main Circuit Cables



• Wiring Specifications

SERVOPAC	CK leads	. 5	Servomotor	connector
Wire Color	Signal		Signal	Pin
Red	Phase U		Phase U	1
White	Phase V		Phase V	2
Blue	Phase W		Phase W	3
Green/yellow	FG		FG	4

# JZSP-CLN21-DD-E Servomotor Main Circuit Cables



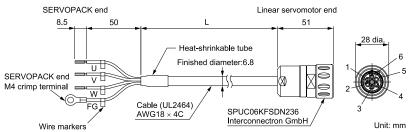
SERVOPA	CK leads	Servomotor	connecto
Wire Color	Signal	Signal	Pin
Red	Phase U	 Phase U	1
White	Phase V	Phase V	2
Blue	Phase W	Phase W	3
Green/yellow	FG	FG	4

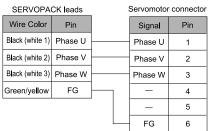
### JZSP-CLN14-DD-E Servomotor Main Circuit Cables Linear servomotor end SERVOPACK end 50 8.5 L 51 28 dia. Heat-shrinkable tube Finished diameter:6.8 UF SERVOPACK end VB 囟 M4 crimp terminal wB 6 FG Cable (UL2464) AWG18 × 4C SPUC06KFSDN236 Interconnectron GmbH Unit: mm Wire markers

### • Wiring Specifications

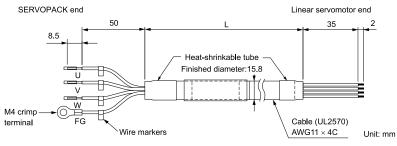
U				
SERVOPA	CK leads		Servomoto	<sup>-</sup> connector
Wire Color	Pin		Signal	Pin
Black (white 1)	Phase U		Phase U	1
Black (white 2)	Phase V		Phase V	2
Black (white 3)	Phase W		Phase W	3
Green/yellow	FG		_	4
			_	5
			FG	6

# DP9325252-DDG Servomotor Main Circuit Cables





# JZSP-CLN39-DD-E Servomotor Main Circuit Cables



### • Wiring Specifications

	<b>U</b> 1			
SERVOPACK leads Servomo				r connector
Wire Color	Signal		Signal	Pin
Red	Phase U		Phase U	А
White	Phase V		Phase V	В
Blue	Phase W		Phase W	С
Green/yellow	FG		FG	D

### ■ JZSP-CLN39 Cable Connectors

Annlinghle Comremeter	Connector Provided with	Pl	Cable Clamp	
Applicable Servomotor	Servomotor Straight			
SGLTW-40 or -80	MS3102A22-22P	MS3106B22-22S or MS3106A22-22S	MS3108B22-22S	MS3057-12A

### ♦ MS3106B22-2S: Straight Plug with Two-Piece Shell

55.57 max.	_				Unit: mm
	Shell Size	Joint Thread A	Length of Joint J ±0.12	Connecting Nut Outer Diameter Q <sup>+ 0</sup> .38dia.	Effective Thread Length W Min.
Cable clamp mounting thread:	22	1-3/8-18UNEF	18.26	40.48	9.53

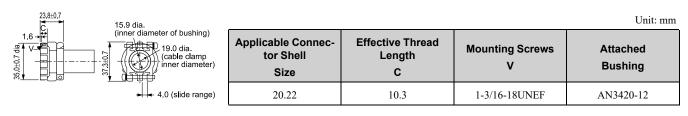
### MS3106A22-2S: Straight Plug with Solid Shell

54±0.5					Unit: mm
240910.5 dia	Shell Size	Joint Thread A	Length of Joint J ±0.12	Connecting Nut Outer Diameter Q <sup>÷</sup> 0.3⊮dia.	Effective Thread Length W Min.
Cable clamp mounting thread: – 1-3/16-18UNEF	22	1-3/8-18UNEF	18.26	40.48	9.53

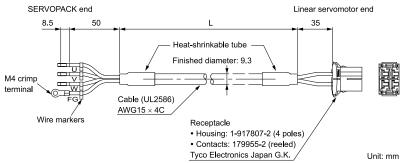
### ♦ MS3108B22-2S: Right-Angle Plug with Two-Piece Shell

 					Unit: mm
Cable damp	Shell Size	Joint Thread A	Length of Joint J ±0.12	Connecting Nut Outer Diameter Q <sup>÷</sup> 0,3₀dia.	Effective Thread Length W Min.
mounting thread: <sup>_/</sup> 1-3/16-18UNEF	22	1-3/8-18UNEF	18.26	40.48	9.53

### ♦ MS3057-12A: Cable Clamp with Rubber Bushing

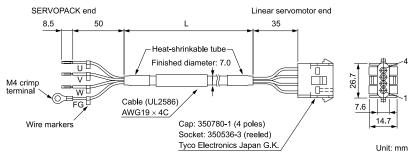


# JZSP-CL2N803-DD-E Servomotor Main Circuit Cables



SERVOPAG	CK leads	Servomotor connecto			
Wire Color	Signal		Signal	Pin	
Red	Phase U		Phase U	A1	
White	Phase V		Phase V	A2	
Black	Phase W		Phase W	B1	
Green	FG		FG	B2	

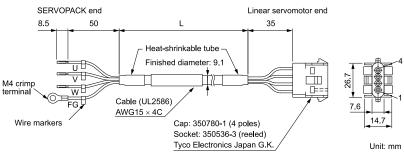
# JZSP-CL2N703-DD-E Servomotor Main Circuit Cables



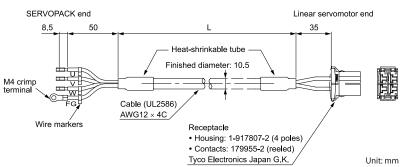
### • Wiring Specifications

SERVOPACK leads			Servomotor connector		
Wire Color	Signal		Signal		
Red	Phase U		Phase U	1	
White	Phase V		Phase V	2	
Black	Phase W		Phase W	3	
Green	FG		FG	4	

# JZSP-CL2N603-DD-E Servomotor Main Circuit Cables



SERVOPAC	K leads	. 8	Servomotor connecto		
Wire Color	Signal	Signal		Pin	
Red	Phase U		Phase U	1	
White	Phase V		Phase V	2	
Black	Phase W		Phase W	3	
Green	FG		FG	4	

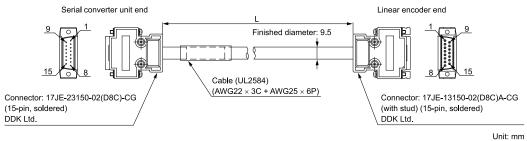


# JZSP-CL2N503-DD-E Servomotor Main Circuit Cables

### • Wiring Specifications

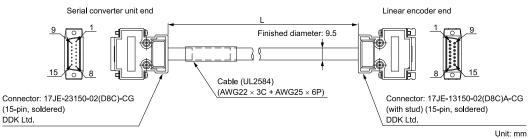
_	SERVOPAC	K leads	s	Servomotor connecto		
I	Wire Color	Signal		Signal	Pin	
	Red	Phase U		Phase U	A1	
	White	Phase V		Phase V	A2	
	Black	Phase W		Phase W	B1	
	Green	FG		FG	B2	

# JZSP-CLL00-DD-E Linear Encoder Cables



Serial converter unit end			Linear encoder end		
Pin	Signal	$\sum_{i=1}^{n}$	Pin	Signal	
1	/cos (V1-)		1	/cos (V1-)	
2	/sin (V2-)		2	/sin (V2-)	
3	Ref (V0+)		3	Ref (V0+)	
4	+5 V		4	+5 V	
5	5 Vs		5	5 Vs	
6	BID		6	BID	
7	Vx		7	Vx	
8	Vq		8	Vq	
9	cos (V1+)		9	cos (V1+)	
10	sin (V2+)		10	sin (V2+)	
11	/Ref (V0+)		11	/Ref (V0-)	
12	0 V		12	0 V	
13	0 Vs		13	0 Vs	
14	DIR		14	DIR	
15	Inner shield	\ `+_'	15	Inner shield	
Case	Shield	<b>}</b> ── <b>♦</b> ──	Case	Shield	

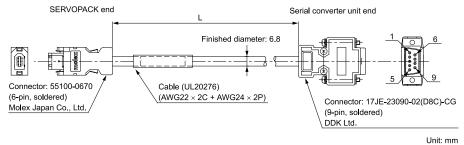
# JZSP-CLL30-DD-E Linear Encoder Cables



### • Wiring Specifications

Serial converter unit end			Linear encoder end		
Pin	Signal	1	Pin	Signal	
1	cos (A+)		1	cos (A+)	
2	0 V		2	0 V	
3	sin (B+)		3	sin (B+)	
4	+5 V		4	+5 V	
5	-		5	-	
6	-		6	-	
7	/Ref (R-)		7	/Ref (R-)	
8	-		8	-	
9	/cos (A-)		9	/cos (A-)	
10	0 Vs		10	0 Vs	
11	/sin (B-)		11	/sin (B-)	
12	5 Vs		12	5 Vs	
13	-		13	-	
14	Ref (R+)		14	Ref (R+)	
15	-	· · · ·	15	_	
Case	Shield	•	Case	Shield	

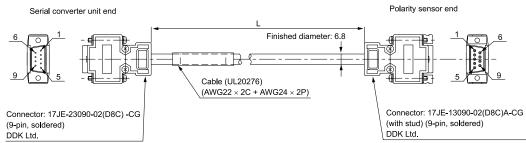
# JZSP-CLP70-DD-E Serial Converter Unit Cables



9

	0 1					
SE	SERVOPACK end			Serial converter unit end		
Pin	Signal	Wire Color		Pin	Signal	Wire Color
1	PG5 V	Orange		1	+5 V	Orange
2	PG0 V	Green		5	0 V	Green
3	-	-		3	-	-
4	-	-		4	-	-
5	PS	Light blue/red		2	Phase-S output	Light blue/red
6	/PS	Light blue/black		6	/Phase-S output	Light blue/black
Shell	Shield	-	<b>↓</b>	Case	Shield	-
-			•	7	_	-
				8	_	_

# JZSP-CLL10-DD-E Sensor Cables



Unit: mm

### • Wiring Specifications

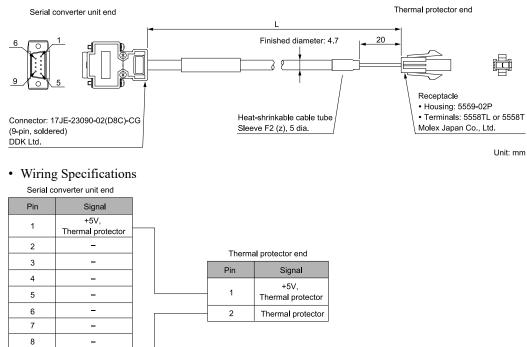
Serial converter unit end			Polarity sensor end		
Pin	Signal	1	Pin	Signal	
1	+5 V		1	+5 V	
2	Phase-U input		2	Phase-U input	
3	Phase-V input		3	Phase-V input	
4	Phase-W input		4	Phase-W input	
5	0 V		5	0 V	
6	-		6	-	
7	_		7	-	
8	_		8	-	
9	-		9	-	
Case	Shield		Case	Shield	

# JZSP-CL2L100-DD-E Sensor Cables

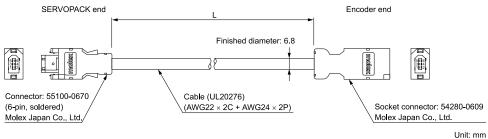
# Serial converter unit end Polarity sensor end L Finished diameter: 6.8 Connector: 17,JE-23090-02(D8C) -CG (9-pin, soldered) DDK Ltd. Unit: mm

Serial converter unit end			Polarity sensor end		
Pin	Signal		Pin	Signal	
1	+5 V, Thermal protector		1	+5 V, Thermal protector	
2	Phase-U input		2	Phase-U input	
3	Phase-V input		3	Phase-V input	
4	Phase-W input		4	Phase-W input	
5	0 V		5	0 V	
6	-		6	-	
7	-		7	-	
8	-		8	-	
9	Thermal protector		9	Thermal protector	
Case	Shield	<b>•</b>	Case	Shield	

# JZSP-CL2TH00-DD-E Sensor Cables



# Encoder Cables: JZSP-CMP00-□□-E (standard cables) and JZSP-CMP10-□□-E (flexible cables)



### • Wiring Specifications

9

Thermal protector

Standard Cable				Flexible Cable					
SERVOPACK end	En	Encoder end		SERVOPACK end			Encoder end		
Pin Signal	Pin	Wire Color		Pin	Signal	] [	Pin	Wire Color	
1 PG 5 V	- <u>`</u> 1	Red		1	PG 5 V		1	Orange	
2 PG 0 V	2	Black		2	PG 0 V		2	Light green	
5 PS	5	Light blue		5	PS		5	Red/light blue	
6 /PS	6	Light blue/white		6	/PS		6	Black/light blue	
Shell FG	d wire 7	FG shield wire		Shell	FG	Shield wire	7	FG shield wire	

### Note:

Always connect the shield wire from the encoder cable to the connector case (shell).

## **Wiring Precautions**

## **Precautions for Standard Cables**

Do not use standard cables in applications that require a high degree of flexibility, such as twisting and turning, or in which the cables themselves must move. When you use standard cables, observe the recommended bending radius given in the following table and perform all wiring so that stress is not applied to the cables. Use the cables so that they are not repeatedly bent.

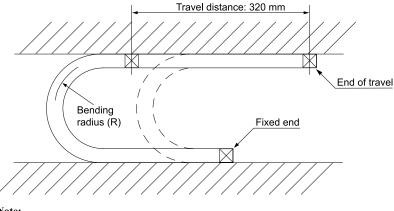
Cable Diameter	Recommended Bending Radius (R)
Less than 8 mm	15 mm min.
8 mm	20 mm min.
Over 8 mm	Cable diameter × 3 mm min.

## **Precautions for Flexible Cables**

The flexible cables have a service life of 10,000,000 operations minimum when used at the recommended bending radius (R) or larger under the following test conditions. The service life of a flexible cable is reference data under the following test conditions. The service life of a flexible cable greatly depends on the amount of mechanical shock, how the cable is attached, and how the cable is secured.

### Test Conditions

- One end of the cable is repeatedly moved forward and backward for 320 mm using the test equipment shown in the following figure.
- The fixed end is connected to a non-moving part, the moving end is connected to the moving part, and the number of cable return operations until a lead wire breaks are counted. One round trip is counted as one bend.



Note:

The service life of a flexible cable indicates the number of bends while the lead wires are electrically charged for which no cracks or damage that affects the performance of the cable sheathing occurs.

## Recommended Cable Bending Radius

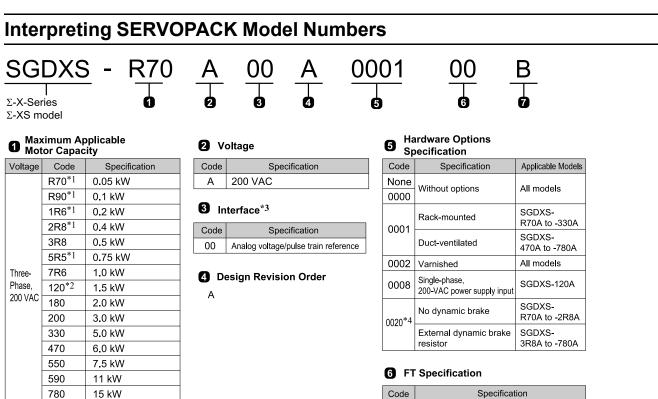
Туре	Model	Recommended Bending Radius (R) [mm]
	JZSP-CLN11-□□-E	35
ear Servomotor Main Circuit Cables ear Encoder Cables	JZSP-CLN21-□□-E	75
	JZSP-CLN39-□□-E	100
	JZSP-CLN14-DD-E	35
Linear Servomotor Main Circuit Cables	JZSP-CL2N803-□□-E	70
	JZSP-CL2N703-□□-E	50
inear Servomotor Main Circuit Cables inear Encoder Cables	JZSP-CL2N603-□□-E	60
	JZSP-CL2N503-□□-E	70
	DP9325252-□G	70
	JZSP-CLL00-□□-E	
Linear Encoder Cables	JZSP-CLL30-□□-E	57
	JZSP-CLL10-□□-E	
Sensor Cables	JZSP-CL2L100-□□-E	
	JZSP-CL2TH00-□□-E	46
Serial Converter Unit Cables	JZSP-CLP70-□□-E	
Cables with Connectors on Both Ends (For Incremental or Absolute Encoder)	JZSP-CMP10-□□-E	46
Cables without Connectors	JZSP-CSP39-□□-E	

\_

# SERVOPACK

328
348
368
388
398
410
420
430
436

## **Σ-XS Models with Analog Voltage/Pulse Train References**



Code		Specification
None	None	
00	None	

#### BTO Specification

(under development)								
Code	Specification							
None	None							
В	BTO specification							

- \*1 You can use these models with either a single-phase or three-phase input.
- \*2 A model with a single-phase, 200-VAC power supply input is available as a hardware option specification. (Model: SGDXS-120A00A0008)
- \*3 The same SERVOPACKs are used for both rotary servomotors and linear servomotors.
- \*4 Refer to the following manual for details.

Σ-X-Series Σ-XS/Σ-XW/Σ-XT SERVOPACK with Dynamic Brake Hardware Option Specifications Product Manual (Manual No.: SIEP C710812 14)

Length (L)	Order Number	Appearance
1 m	JZSP-CA01-E	

## **Ratings and Specifications**

This section gives the ratings and specifications of SERVOPACKs.

## Ratings

## ■ Three-Phase, 200 VAC

Мос	lel SGDX	S-	R70A	R90A	1R6A	2R8A	3R8A	5R5A	7R6A	120A	180A	200A	330A
Maximum Applicable Motor Capacity [kW]         0.05         0.1         0.2         0.4         0.5         0.75         1.0         1.5         2.0					2.0	3.0	5.0						
Continuous C [Arms]	utput Curr	rent	0.66	0.91	1.6	2.8	3.8	5.5	7.6	11.6	18.5	19.6	32.9
		n Output	2.1	3.2	5.9	9.3	11	16.9	17	28	42	56	84
Instantaneous Maximum Outpu Current [Arms] Power Supply Allowable Voltag Fluctuation Input Current [Arms] */ Power Supply Allowable Voltag Fluctuation Input Current [Arms] */ Power Supply Control Input Current [Arms] */ Power Supply Capacity [kVA] Power Supply Capacity [kVA] Power Loss [W] Power Loss [W] Total Power Loss	pply				2	00 VAC to	240 VAC,	50 Hz/60 H	ĺz				
Main Circuit				-15% to +10%									
	1		0.4	0.8	1.3	2.5	3.0	4.1	5.7	7.3	10	15	25
	Power Su	pply				2	00 VAC to	240 VAC,	50 Hz/60 H	z			
Control							-1	.5% to +10	%				
		$\begin{array}{c c c c c c c c c c c c c c c c c c c $	0.25	0.3									
Power Supply	/ Capacity	[kVA] * <i>1</i>	0.2	0.3	0.5	1.0	1.3	1.6	2.3	3.2	4.0	5.9	7.5
Power Supply	Main Circuit Power Loss [W]		5.0	7.0	11.9	22.5	28.5	38.9	49.2	72.6	104.2	114.2	226.6
			12	12	12	12	14	14	14	15	16	16	19
	Total Pow [W]	er Loss	17.0	19.0	23.9	34.5	42.5	52.9	63.2	87.6	120.2	130.2	245.6
			_	_	_	_	35	35	35	20	12	10	6
	Built-In	Capacity [W]	-	-	-	-	60	60	60	60	60	60	180
Control Power Supply Power Loss */ Regenera- tive Resistor	Regener- ative Resistor	ble Power Con- sumption	_	_	_	_	15	15	15	30	30	30	36
			40	40	40	40	35	35	35	20	12	10	6
Overvoltage	Category							III					

\*1 This is the net value at the rated load.

Σ-XS Models with Analog Voltage/Pulse Train References

Model	SGDXS-	470A	550A	590A	780A				
Maximum Applicable N	fotor Capacity [kW]	6.0	7.5	11	15				
Continuous Output Curr	rent [Arms]	46.9	54.7	54.7 58.6 78.0					
Instantaneous Maximun	n Output Current [Arms]	110	130 140 170						
	Power Supply		200 VAC to 240 V	VAC, 50 Hz/60 Hz					
Main Circuit	Allowable Voltage Fluctuation	-15% to +10%							
	Input Current [Arms] *1	29	37	54	73				
	Power Supply	200 VAC to 240 VAC, 50 Hz/60 Hz							
	Allowable Voltage Fluctuation								
	Input Current [Arms] *1	0.3	0.3	0.4	0.4				
Power Supply Capacity	[kVA] */	10.7	14.6	21.7	29.6				
	Main Circuit Power Loss [W]	271.7	326.9	365.3	501.4				
Power Loss */	Control Circuit Power Loss [W]	21	21	28	28				
Continuous Output Cur Instantaneous Maximur Main Circuit Control Power Supply Capacity Power Loss */ External Regenerative Resistor Unit	Total Power Loss [W]	292.7	347.9	393.3	529.4				
	Resistance [Ω]	5 *2	3.13 * <i>3</i>	3.13 *3	3.13 *3				
	Capacity [W]	880 *2	1760 *3	1760 * <i>3</i>	1760 *3				
	Allowable Power Con- sumption [W]	180 *2	350 * <del>3</del>	350 * <i>3</i>	350 * <i>3</i>				
	Minimum Allowable External Resistance [Ω]	5	2.9	2.9	2.9				
Overvoltage Category			I	П					

\*1 This is the net value at the rated load.

This value is for the optional JUSP-RA29-E regenerative resistor unit. This value is for the optional JUSP-RA05-E regenerative resistor unit.

\*2 \*3

## ■ Single-Phase, 200 VAC

	Model SGDXS-	R70A	R90A	1R6A	2R8A	5R5A	120A				
Maximum Applicable Motor Capacity [kW]		0.05	0.1	0.2	0.4	0.75	1.5				
Continuous Outp	ut Current [Arms]	0.66 0.91 1.6 2.8 5.5 11.									
Instantaneous Ma	aximum Output Current [Arms]	2.1	3.2	5.9 9.3 16.9 28							
Continuous Output (	Power Supply	200 VAC to 240 VAC, 50 Hz/60 Hz									
	Allowable Voltage Fluctuation	-15% to +10%									
	Input Current [Arms] *1	0.8	1.6	2.4	5.0	8.7	16 *2				
	Power Supply	200 VAC to 240 VAC, 50 Hz/60 Hz									
Maximum Applical Continuous Output Instantaneous Maxi Main Circuit Control	Allowable Voltage Fluctuation	-15% to +10%									
	$\frac{1}{10000000000000000000000000000000000$	0.2	0.2								
Power Supply Ca	pacity [kVA] *1	0.2	0.2 0.3 0.6 1.2 1.9 4				4.0				

Continued on next page.

 $\Sigma\text{-}XS$  Models with Analog Voltage/Pulse Train References

Continued from previous page.

	Model SGDXS-		R70A	R90A	1R6A	2R8A	5R5A	120A	
Power Loss *1 Regenerative Resistor	Main Circuit Po	Main Circuit Power Loss [W]		7.1	12.1	23.7	39.2	72.6	
	Control Circuit I	Control Circuit Power Loss [W]		12	12	12	14	15	
	Total Power Los	Total Power Loss [W]		19.1	24.1	35.7	53.2	87.6	
		Resistance [Ω]	_	_	_	_	35	20	
	Built-In Regen-	Capacity [W]	_	_	_	_	60	60	
	erative Resistor	Allowable Power Con- sumption [W]	-	_	_	_	15	30	
	Minimum Allow Resistance [Ω]	Minimum Allowable External Resistance [Ω]		40	40	40	35	20	
Overvoltage Cates	gory		III						

\*1 This is the net value at the rated load.

\*2 Derate to 12 Arms for UL certification.

### ■ 270 VDC

M	odel SGDXS-	R70A	R90A	1R6A	2R8A	3R8A	5R5A	7R6A	120A		
Maximum Appl	0.05	0.1	0.2	0.4	0.5	0.75	1.0	1.5			
Continuous Out	put Current [Arms]	0.66	0.91	1.6	2.8	3.8	5.5	7.6	11.6		
Instantaneous M [Arms]	laximum Output Current	2.1	3.2	5.9	9.3	11.0	16.9	17.0	28.0		
	Power Supply				270 VDC t	o 324 VDC					
Maximum Applic Continuous Outpu Instantaneous Ma	Allowable Voltage Fluctuation	-15% to +10%									
	Input Current [Arms] */	0.5	1.0	1.5	3.0	3.8	4.9	6.9	11		
	Power Supply	270 VDC to 324 VDC									
Control	Allowable Voltage Fluctuation				-15% te	o +10%					
Continuous Outp Instantaneous Ma [Arms] Main Circuit Control Power Supply Ca Power Loss */	Input Current [Arms] */	0.2	0.2	0.2	0.2	0.2	0.2	0.2	0.2		
Power Supply C	apacity [kVA] */	0.2	0.3	0.6	1	1.4	1.6	2.3	3.2		
	Main Circuit Power Loss [W]	4.4	5.9	9.8	17.5	23.0	30.7	38.7	55.8		
Power Loss *1	Control Circuit Power Loss [W]	12	12	12	12	14	14	14	15		
	Total Power Loss [W]	16.4	17.9	21.8	29.5	37.0	44.7	52.7	70.8		
Overvoltage Cat	egory				Ι	П					

\*1 This is the net value at the rated load.

Model SGDXS-	180A	200A	330A	470A	550A	590A	780A
Maximum Applicable Motor Capacity [kW]	2.0	3.0	5.0	6.0	7.5	11.0	15.0
Continuous Output Current [Arms]	18.5	19.6	32.9	46.9	54.7	58.6	78.0
Instantaneous Maximum Output Current [Arms]	42.0	56.0	84.0	110	130	140	170

Continued on next page.

Σ-XS Models with Analog Voltage/Pulse Train References

							Continued from	i previous pa			
Model SGDXS-		180A	200A	330A	470A	550A	590A	780A			
	Power Supply	270 VDC to 324 VDC									
Main Circuit	Allowable Voltage Fluctuation	-15% to +10%									
	Input Current [Arms] *1	14	20	34	36	48	68	92			
	Power Supply	270 VDC to 324 VDC									
Control	Allowable Voltage Fluctuation	-15% to +10%									
	Input Current [Arms] *1	0.25	0.25	0.3	0.3	0.3	0.4	0.4			
Power Supply Ca	apacity [kVA] */	4.0	5.9	7.5	10.7	14.6	21.7	29.6			
	Main Circuit Power Loss [W]	82.7	83.5	146.2	211.6	255.3	243.6	343.4			
Power Loss */	Control Circuit Power Loss [W]	16	16	19	21	21	28	28			
	Total Power Loss [W]	98.7	99.5	165.2	232.6	276.3	271.6	371.4			
Overvoltage Cate	egory				III			<u></u>			

1.0

\*1 This is the net value at the rated load.

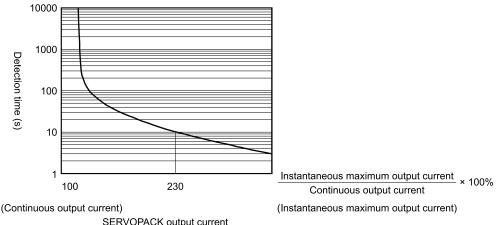
## **SERVOPACK Overload Protection Characteristics**

The overload detection level is set for hot start conditions with a SERVOPACK surrounding air temperature of 55°C.

A.710 or A.720 (an overload alarm) will occur if overload operation that exceeds the overload protection characteristics shown in the following diagram (i.e., operation on the right side of the applicable line) is performed.

The actual overload detection level will be the detection level of the connected SERVOPACK or servomotor that has the lower overload protection characteristics.

In most cases, that will be the overload protection characteristics of the servomotor.



SERVOPACK output current (continuous output current ratio) (%)

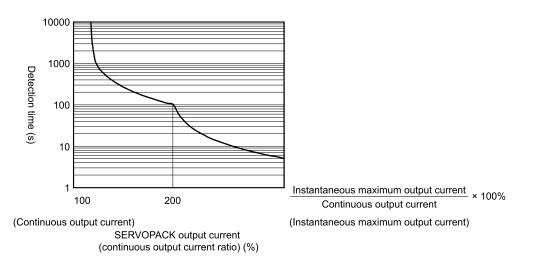
#### Figure .1 SGDXS-R70A, -R90A, -1R6A, -2R8A

#### Note:

• The above overload protection characteristics do not mean that you can perform continuous duty operation with an output of 100% or higher. For a Yaskawa-specified combination of SERVOPACK and servomotor, maintain the effective torque within the continuous duty zone of the torque-motor speed characteristic of the servomotor.

• This overload protection function is not a protection function related to speed. This product does not have a built-in thermal memory hold function.

 $\Sigma\text{-}XS$  Models with Analog Voltage/Pulse Train References



#### Figure .2 SGDXS-3R8A, -5R5A, -7R6A, -120A, -180A, -200A, -330A, -470A, -550A, -590A, -780A, -000 D

#### Note:

• The above overload protection characteristics do not mean that you can perform continuous duty operation with an output of 100% or higher. For a Yaskawa-specified combination of SERVOPACK and servomotor, maintain the effective torque within the continuous duty zone of the torque-motor speed characteristic of the servomotor.

• This overload protection function is not a protection function related to speed. This product does not have a built-in thermal memory hold function.

## **Specification**

### Environmental Conditions

Item	Specification
Surrounding Air Temperature	-5°C to 55°C (With derating, usage is possible between 55°C and 60°C.) Refer to the following section for derating specifications. <i>Derating Specifications on page 337</i>
Storage Temperature *1	-20°C to 85°C
Surrounding Air Humidity	95% relative humidity max. (with no freezing or condensation)
Storage Humidity	95% relative humidity max. (with no freezing or condensation)
Vibration Resistance	When there is continuous vibration: 10 Hz to 55 Hz, acceleration amplitude 5.9 m/s <sup>2</sup> (0.6G)
Impact Resistance	19.6 m/s <sup>2</sup>
Degree of Protection	IP20: Models SGDXS-R70A, -R90A, -1R6A, -2R8A, -3R8A, -5R5A, -7R6A, -120A IP10: Models SGDXS-180A, -200A, -330A, -470A, -550A, -590A, -780A, -□□□D
Pollution Degree	<ul> <li>2</li> <li>Must be no corrosive or flammable gases.</li> <li>Must be no exposure to water, oil, or chemicals.</li> <li>Must be no dust, salts, or iron dust.</li> </ul>
Altitude */	<ul> <li>1000 m max. (With derating, usage is possible between 1000 m and 2000 m.)</li> <li>Refer to the following section for derating specifications.</li> <li><i>Derating Specifications on page 337</i></li> </ul>
Others	Do not use the SERVOPACK in the following locations: Locations subject to static electricity noise, strong electromagnetic/mag- netic fields, or radioactivity

\*1 If you combine a Σ-X-series SERVOPACK with a Σ-V-series option module, the following Σ-V-series SERVOPACKs specifications must be used: a surrounding air temperature of 0°C to 55°C and an altitude of 1000 m max. Also, the applicable surrounding range cannot be increased by derating.

 $\Sigma$ -XS Models with Analog Voltage/Pulse Train References

## ■ I/O Signals

Item		Specification			
Encoder Divided Pulse Output		Phase A, phase B, phase C: Line-driver output Number of divided output pulses: Any setting is allowed.			
Overheat Protection Input		Number of input points: 1 Input voltage range: 0 V to +5 V			
	Fixed Input	Allowable voltage range: 5 VDC ±5% Number of input points: 1 (input method: sink inputs or source inputs) Input signal: SEN (Absolute Data Request Input) signal			
Sequence Input Signals	Input Signals That Can Be Allocated	Allowable voltage range: 24 VDC ±20%         Number of input points: 7 (input method: sink inputs or source inputs)         Input signals:         • /S-ON (Servo ON Input) signal         • /P-CON (Proportional Control Input) signal         • /P-CON (Proportional Control Input) signal         • /P-CON (Forward Drive Prohibit Input) and N-OT (Reverse Drive Prohibit Input) signals         • /ALM-RST (Alarm Reset Input) signal         • /P-CL (Forward External Torque Limit Input) and /N-CL (Reverse External Torque Limit Input) signals         • /SPD-D (Motor Direction Input) signal         • /SPD-A and /SPD-B (Internal Set Speed Selection Input) signals         • /ZCLAMP (Zero Clamping Input) signal         • /ZCLAMP (Zero Clamping Input) signal         • /R-DET (Polarity Detection Input) signal         • /P-DET (Polarity Detection Input) signal         • /P-DET (Polarity Detection Input) signal         • /PSEL (Reference Pulse Input) Multiplication Switch Input) Signal         • /PSEL (Reference Pulse Input Multiplication Switch Input) Signal			
	Fixed Output	A signal can be allocated and the positive and negative logic can be changed. Allowable voltage range: 5 VDC to 30 VDC Number of output points: 1 (output method: a photocoupler output (isolated))			
Sequence Output Signals	Output Signals That Can Be Allocated	Output signal: ALM (Servo Alarm Output) signal         Allowable voltage range: 5 VDC to 30 VDC         Number of output points: 6 (3: output method: a photocoupler output (isolated)) (3: output method: an open-collector output (non-isolated))         Output signals:         • /COIN (Positioning Completion Output) signal         • /V-CMP (Speed Coincidence Detection Output) signal         • /TGON (Rotation Detection Output) signal         • /S-RDY (Servo Ready Output) signal         • /CLT (Torque Limit Detection Output) signal         • /VLT (Speed Limit Detection Output) signal         • /WARN (Warning Output) signal         • /WARN (Warning Output) signal         • /NEAR (Near Output) signal         • /NEAR (Reference Pulse Input Multiplication Switching Output) signal         • ALO1, ALO2, and ALO3 (Alarm Code Output) signals         • Alco1, and be allocated and the positive and negative logic can be changed.			

## Function

	ltem		Specification			
		Interfaces	Digital Operator (JUSP-OP05A-1-E) and personal computer (with SigmaWin+)			
	RS-422A Com- munications	1:N Communications	Up to $N = 15$ stations possible for RS-422A port			
Communications	(CN3)	Axis Address Setting	Set with parameters.			
		Interfaces	Personal computer (with SigmaWin+), digital operator (JUSP-OP07A-E)			
	USB Communi- cations (CN7)	Communications Standard	Conforms to USB2.0 standard (12 Mbps).			
Displays/Indicator	s		CHARGE indicator and five-digit seven-segment display			
Panel Operator			Four push switches			
Analog Monitor (CN5)			Number of points: 2 Output voltage range: ±10 VDC (effective linearity range: ±8 V) Resolution: 16 bits Accuracy: ±20 mV (Typ) Maximum output current: ±10 mA			
Dynamic Brake (E	DB)		Activated when a servo alarm or overtravel (OT) occurs, or when the power to the main circuit or servo is OFF.			
Regenerative Proc	essing		Built-in (An external resistor must be connected to the SGDXS-470A to -780A and -210D to -370D.)			
Overtravel (OT) P	revention		Stopping with dynamic brake, deceleration to a stop, or coasting to a stop for the P-OT (Forward Drive Prohibit Input) or N-OT (Reverse Drive Prohibit Input) signal			
Protective Functio	ns		Overcurrent, overvoltage, undervoltage, overload, regeneration error, etc.			
Utility Functions	Utility Functions		Gain tuning, alarm history, program jogging, origin search, etc.			
Inputs			/HWBB1 and /HWBB2: Base block signals for power modules			
Safety Functions	Output		EDM1: Monitors the status of built-in safety circuit (fixed output). *1			
	Applicable Standards *2		ISO13849-1 PLe (Category 3) and IEC61508 SIL3			

\*1 Whether or not you use the EDM1 signal does not affect the performance level of safety parameters.

\*2 Always perform risk assessment for the system and confirm that the safety requirements are met.

## Option

Item	Specification
Applicable Option Modules	Fully-closed module

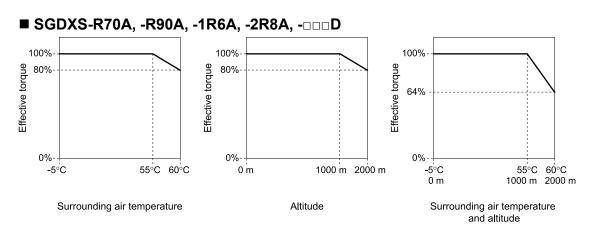
 $\Sigma\text{-}XS$  Models with Analog Voltage/Pulse Train References

### Control

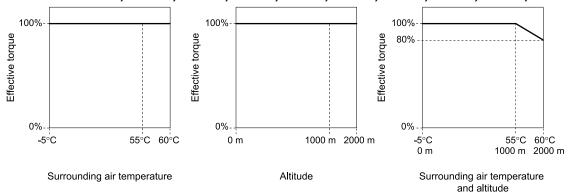
	lte	em		Specification		
	Soft Start Time	Setting		0 s to 10 s (Can be set separately for acceleration and deceleration.)		
	Reference Voltage			<ul> <li>Maximum input voltage: ±12 V (forward motor rotation for positive reference).</li> <li>6 VDC at rated speed (default setting).</li> <li>Input gain setting can be changed.</li> </ul>		
Speed Control	Input Signal		Input Impedance	30 kΩ		
speed Control			Circuit Time Constant	30 µs		
			Rotation Direc- tion Selection	With /P-CON (Proportional Control Input) signal.		
	Internal Set Spee	ed Control	Speed Selection	With Forward/Reverse External Torque Limit signals (speed 1 to 3 selection). Servomotor stops or another control method is used when both signals are OFF.		
	Feedforward Co	mpensation		0% to 100%		
	Output Signal Positioning Completed Width Setting			0 to 1073741824 reference units		
	Input Signal	Reference Pulses	Reference Pulse Form	One of the following is selected: Sign + pulse train, CW + CCW pulse trains, and two-phase pulse trains with $90^{\circ}$ phase differential		
			Input Form	Line driver or open collector		
Position Control			Maximum Input Frequency	<ul> <li>Line Driver Sign + pulse train or CW + CCW pulse trains: 4 Mpps Two-phase pulse trains with 90° phase differential: 1 Mpps</li> <li>Open Collector Sign + pulse train or CW + CCW pulse trains: 200 kpps Two-phase pulse trains with 90° phase differential: 200 kpps</li> </ul>		
			Input Multipli- cation Switching	1 to 100 times		
		Clear Signal		Position deviation clear Line driver or open collector		
		Reference Voltage		<ul> <li>Maximum input voltage: ±12 V (forward torque output for positive reference).</li> <li>3 VDC at rated torque (default setting).</li> <li>Input gain setting can be changed.</li> </ul>		
Torque Control	II C		Input Impedance	30 kΩ		
			Circuit Time Constant	16 μs		

## **Derating Specifications**

If you use the SERVOPACK at a surrounding air temperature of 55°C to 60°C or at an altitude of 1000 m to 2000 m, you must apply the derating rates given in the following graphs.



SGDXS-3R8A, -5R5A, -7R6A, -120A, -180A, -200A, -330A, -470A, -550A, -590A, -780A

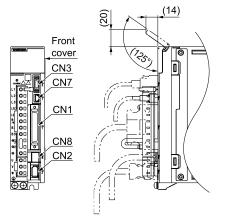


## **External Dimensions**

## **Front Cover Dimensions and Connector Specifications**

The connector shapes and pin assignments depend on the interfaces of the SERVOPACK. Refer to the following figures and table.

### Front Cover Dimensions



### Connector Specifications

Connector No.	Model	Number of Pins	Manufacturer
CN1	10250-52A2PL	50	3M Japan Limited
CN2	53984-0681	6	Molex Japan Co., Ltd.
CN3	HDR-EC14LFDTN-SLD-PLUS	14	Honda Tsushin Kogyo Co., Ltd.
CN7	2342993-1	5	Tyco Electronics Japan G.K.
CN8	2294415-1	8	Tyco Electronics Japan G.K.

Note:

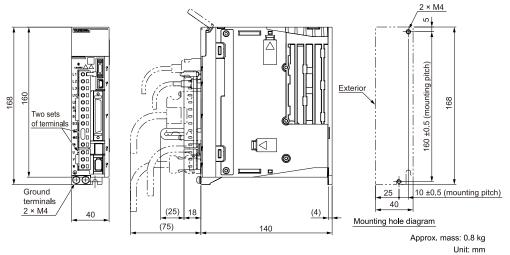
The above connectors or their equivalents are used for the SERVOPACKs.

#### $\Sigma\text{-}XS$ Models with Analog Voltage/Pulse Train References

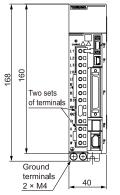
## **SERVOPACK External Dimensions**

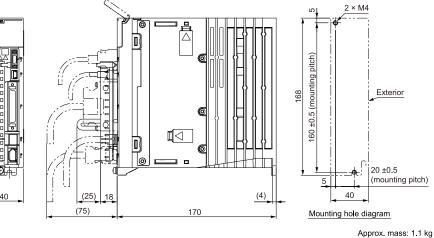
### Base-mounted SERVOPACKs

SGDXS-R70A, -R90A, -1R6A



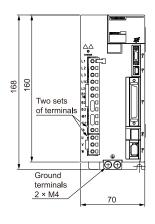
#### SGDXS-2R8A

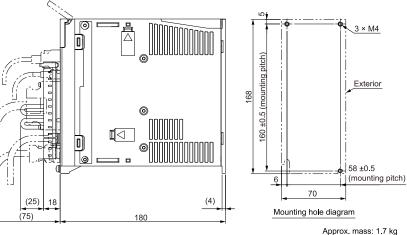




Unit: mm

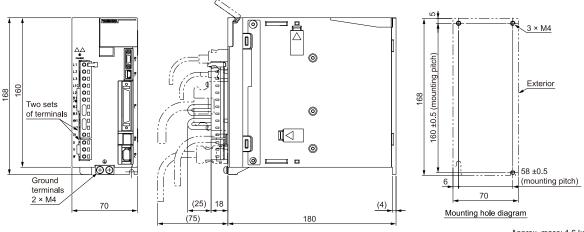
### SGDXS-3R8A





Σ-XS Models with Analog Voltage/Pulse Train References

#### ♦ SGDXS-5R5A, -7R6A

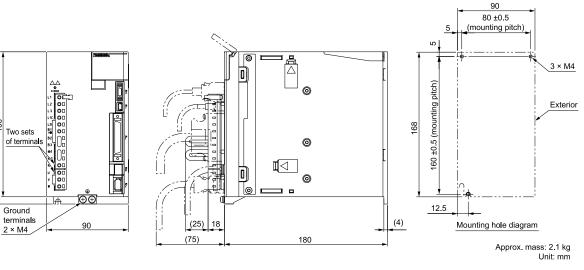


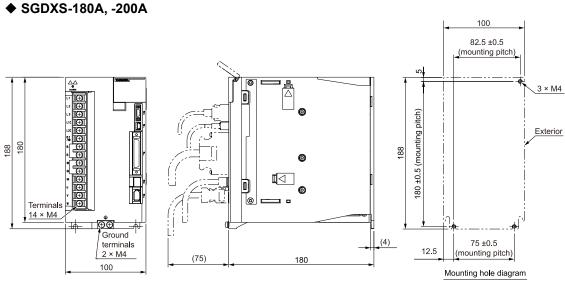
Approx. mass: 1.6 kg Unit: mm

#### SGDXS-120A

160 168

Ground



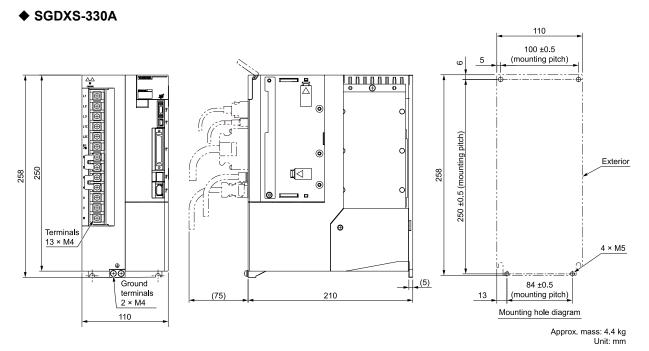


Approx. mass: 2.8 kg Unit: mm

#### Note:

These drawings show the SERVOPACK with the terminal cover removed.

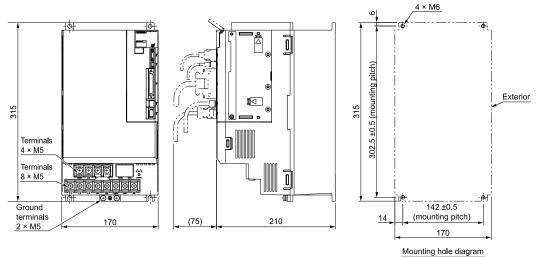
#### SERVOPACK Σ-XS Models with Analog Voltage/Pulse Train References



Note:

These drawings show the SERVOPACK with the terminal cover removed.

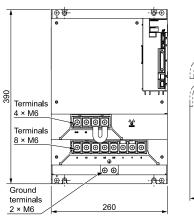
### ♦ SGDXS-470A, -550A

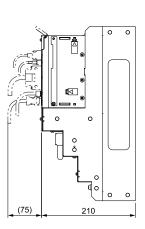


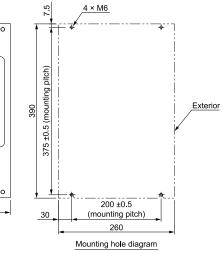
Approx. mass: 9.0 kg Unit: mm

 $\Sigma$ -XS Models with Analog Voltage/Pulse Train References

### ♦ SGDXS-590A, -780A



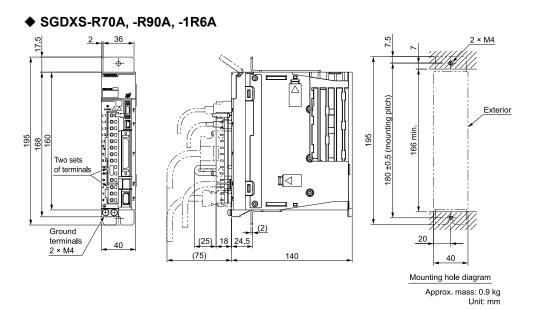




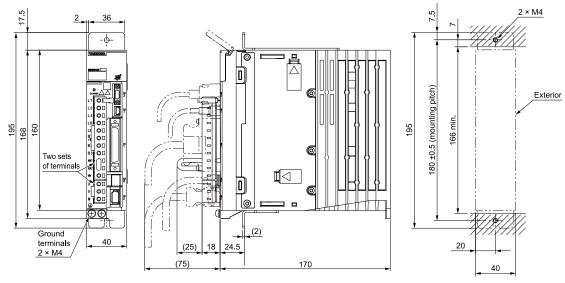
Approx. mass: 16 kg Unit: mm

### Rack-mounted SERVOPACKs

Hardware Option Code: 0001



### SGDXS-2R8A

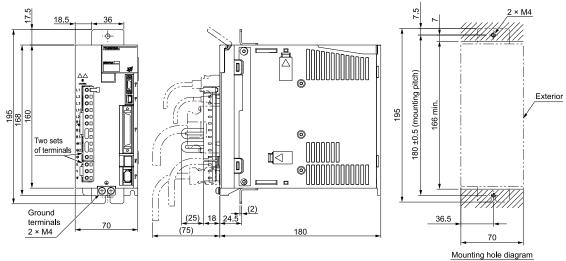


Mounting hole diagram

Approx. mass: 1.1 kg Unit: mm

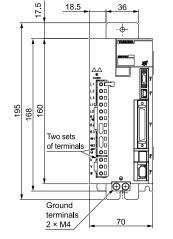
 $\Sigma$ -XS Models with Analog Voltage/Pulse Train References

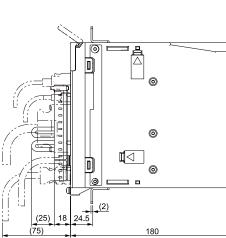
#### SGDXS-3R8A

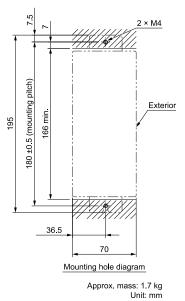


Approx. mass: 1.7 kg Unit: mm

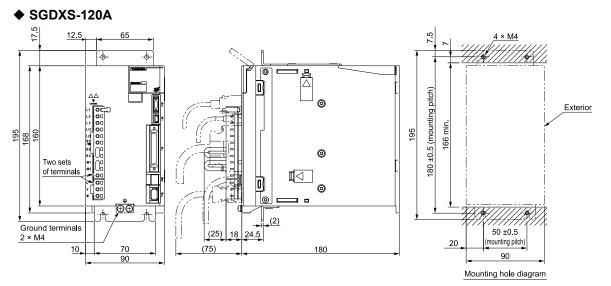
#### ♦ SGDXS-5R5A, -7R6A



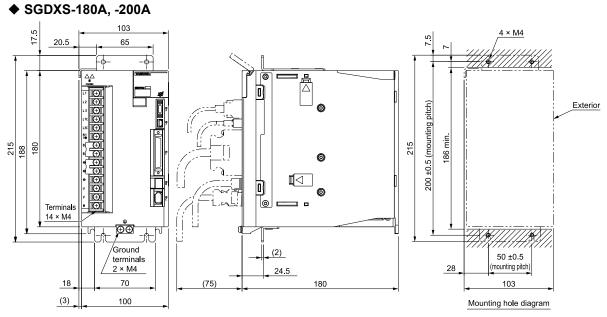




 $\Sigma\text{-}XS$  Models with Analog Voltage/Pulse Train References



Approx. mass: 2.2 kg Unit: mm



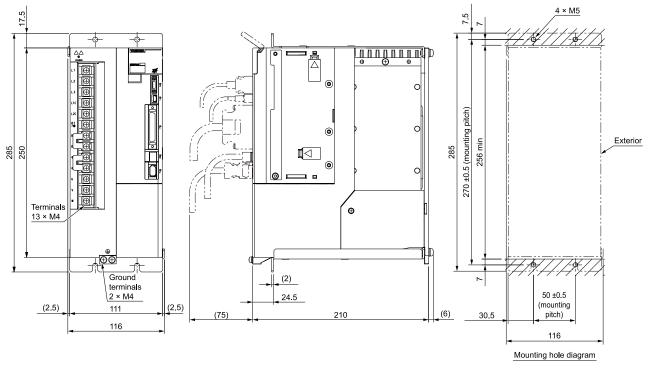
Approx. mass: 2.9 kg Unit: mm

#### Note:

These drawings show the SERVOPACK with the terminal cover removed.

 $\Sigma\text{-}XS$  Models with Analog Voltage/Pulse Train References

### SGDXS-330A



Approx. mass: 4.9 kg Unit: mm

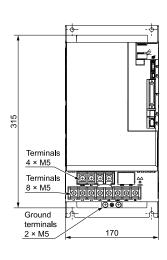
#### Note:

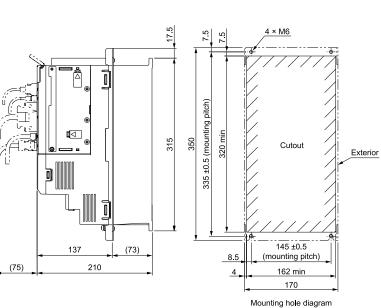
These drawings show the SERVOPACK with the terminal cover removed.

## Duct-ventilated SERVOPACKs

Hardware Option Code: 0001

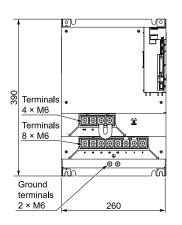
## ♦ SGDXS-470A, -550A

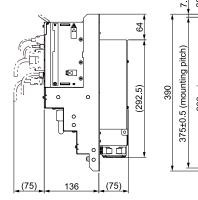


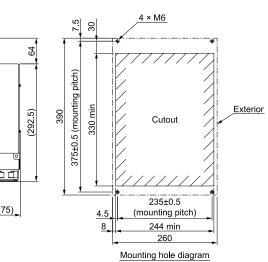


Approx. mass: 9.0 kg Unit: mm

### ♦ SGDXS-590A, -780A

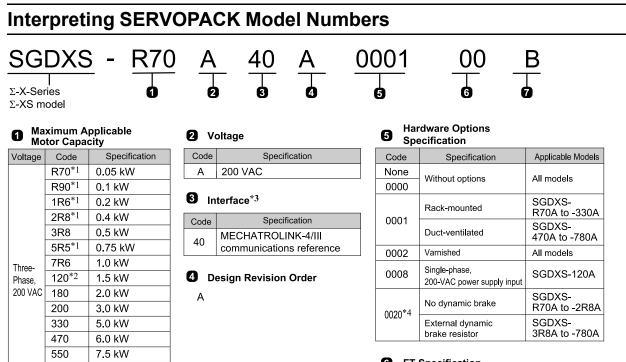






Approx. mass: 15 kg Unit: mm

## $\Sigma$ -XS Models with MECHATROLINK-4/III Communications



#### 6 FT Specification

Code	Specification
None	None
00	None

**7** BTO Specification (under development)

Code	Specification					
None	None					
В	BTO specification					

\*1 You can use these models with either a single-phase or three-phase input.

A model with a single-phase, 200-VAC power supply input is available as a hardware option specification. (model: SGDXS-120A40A0008)

\*3 The same SERVOPACKs are used for both rotary servomotors and linear servomotors.

\*4 Refer to the following manual for details.

11 kW

15 kW

590

780

D 2-X-Series 2-XS/2-XW/2-XT SERVOPACK with Dynamic Brake Hardware Option Specifications Product Manual (Manual No.: SIEP C710812 14)

## **Ratings and Specifications**

This section gives the ratings and specifications of SERVOPACKs.

## Ratings

### ■ Three-Phase, 200 VAC

Мос	lel SGDX	S-	R70A	R90A	1R6A	2R8A	3R8A	5R5A	7R6A	120A	180A	200A	330A
Maximum Ap Capacity [kW		lotor	0.05	0.1	0.2	0.4	0.5	0.75	1.0	1.5	2.0	3.0	5.0
Continuous Output Current [Arms]         0.66         0.91         1.6         2.8         3.8         5.5         7.6         11.6         18.5					18.5	19.6	32.9						
Instantaneous Current [Arm		n Output	2.1	3.2	5.9	9.3	11	16.9	17	28	42	56	84
	Power Su	pply				2	00 VAC to	240 VAC,	50 Hz/60 H	ĺz			
Main Circuit	Allowable Fluctuatic						-1	5% to +10	%				
	Input Cur [Arms] *1		0.4	0.8	1.3	2.5	3.0	4.1	5.7	7.3	10	15	25
	Power Su	pply	200 VAC to 240 VAC, 50 Hz/60 Hz										
Control	Allowable Fluctuatio						-1	5% to +10	%				
	Input Current [Arms] *1		0.2	0.2	0.2	0.2	0.2	0.2	0.2	0.2	0.25	0.25	0.3
Power Supply	/ Capacity	[kVA] * <i>1</i>	0.2	0.3	0.5	1.0	1.3	1.6	2.3	3.2	4.0	5.9	7.5
	Main Circuit Power Loss [W]		5.0	7.0	11.9	22.5	28.5	38.9	49.2	72.6	104.2	114.2	226.6
Power Loss	Control Circuit Power Loss [W]		12	12	12	12	14	14	14	15	16	16	19
	Total Power Loss [W]		17.0	19.0	23.9	34.5	42.5	52.9	63.2	87.6	120.2	130.2	245.6
		Resist- ance [Ω]	_	-	-	-	35	35	35	20	12	10	6
	Built-In	Capacity [W]	_	-	-	-	60	60	60	60	60	60	180
Regenera- tive Resistor	Regener- ative Resistor	Allowa- ble Power Con- sumption [W]	_	_	_	_	15	15	15	30	30	30	36
	Minimum Allow- able External Resist- ance [Ω]		40	40	40	40	35	35	35	20	12	10	6
Overvoltage	Category							III					

\*1 This is the net value at the rated load.

Σ-XS Models with MECHATROLINK-4/III Communications

Model	SGDXS-	470A	550A	590A	780A			
Maximum Applicable N	fotor Capacity [kW]	6.0	7.5	11	15			
Continuous Output Curr	rent [Arms]	46.9	54.7	58.6	15 78.0 170 73 73 0.4 29.6 501.4			
Instantaneous Maximun	n Output Current [Arms]	110	130	140				
Power Supply	Power Supply		200 VAC to 240 V	VAC, 50 Hz/60 Hz				
Main Circuit	Allowable Voltage Fluctuation		-15% te	o +10%				
	Input Current [Arms] *1	6.0 $7.5$ $46.9$ $54.7$ $110$ $130$ $200$ VAC to $240$ VAC, $50$ I $-15%$ to $+10%$ $1$ $29$ $37$ $200$ VAC to $240$ VAC, $50$ I $-15%$ to $+10%$ $1$ $29$ $37$ $200$ VAC to $240$ VAC, $50$ I $-15%$ to $+10%$ $1$ $0.3$ $0.3$ $0.3$ $10.7$ $14.6$ $271.7$ $326.9$ $21$ $21$ $292.7$ $347.9$ $5*2$ $3.13*3$ $880*2$ $1760*3$ $180*2$ $350*3$	54	73				
	Deter Capacity [kW]         6.0         7.5           nt [Arms]         46.9         54.7           Output Current [Arms]         110         130           Power Supply         200 VAC to         200 VAC to           Allowable Voltage Fluctuation         -1         -1           Input Current [Arms] */         29         37           Power Supply         200 VAC to         -1           Input Current [Arms] */         29         37           Power Supply         200 VAC to         -1           Input Current [Arms] */         29         37           Power Supply         200 VAC to         -1           Input Current [Arms] */         29         37           Power Supply         200 VAC to         -1           Input Current [Arms] */         0.3         0.3           kVA] */         10.7         14.6           Main Circuit Power         21         21           Loss [W]         292.7         347.9           Resistance [ $\Omega$ ]         5 *2         3.13 *3           Capacity [W]         880 *2         1760 *3           Allowable Power Consumption [W]         180 *2         350 *3 <td>200 VAC to 240 V</td> <td>VAC, 50 Hz/60 Hz</td> <td></td>	200 VAC to 240 V	VAC, 50 Hz/60 Hz					
Maximum Applicable N Continuous Output Cur Instantaneous Maximur Main Circuit Control Power Supply Capacity Power Loss */ External Regenerative Resistor Unit		-15% to +10%						
	Input Current [Arms] *1	0.3	0.3	0.4	0.4			
Power Supply Capacity	[kVA] */	10.7	14.6	21.7	29.6			
		271.7	326.9	365.3	501.4			
Iaximum Applicable N ontinuous Output Curr istantaneous Maximun Iain Circuit ontrol ower Supply Capacity ower Loss */ xternal Regenerative esistor Unit		21	21	28	28			
	Total Power Loss [W]	292.7	347.9	393.3	529.4			
	Resistance [Ω]	5 *2	3.13 *3	3.13 *3	3.13 *3			
Power Supply Capacity   Power Loss */	Capacity [W]	880 *2	1760 *3	1760 * <i>3</i>	1760 *3			
		180 *2	350 *3	350 * <del>3</del>	350 * <i>3</i>			
		5	2.9	2.9	2.9			
Overvoltage Category			I	П				

\*1 This is the net value at the rated load.

This value is for the optional JUSP-RA29-E regenerative resistor unit. This value is for the optional JUSP-RA05-E regenerative resistor unit.

\*2 \*3

## ■ Single-Phase, 200 VAC

	Model SGDXS-	R70A	R90A	1R6A	2R8A	5R5A	120A		
Maximum Applic	cable Motor Capacity [kW]	0.05 0.1 0.2 0.4 0.75 1.5					1.5		
Continuous Outp	ut Current [Arms]	0.66	0.66 0.91 1.6 2.8 5.5 11.6						
Instantaneous Ma	aximum Output Current [Arms]	2.1	3.2	5.9	9.3	16.9 28			
	Power Supply	200 VAC to 240 VAC, 50 Hz/60 Hz							
Main Circuit	Allowable Voltage Fluctuation	-15% to +10%							
	Input Current [Arms] *1	0.8	1.6	2.4	5.0	8.7	16 *2		
	Power Supply	200 VAC to 240 VAC, 50 Hz/60 Hz							
Control	Allowable Voltage Fluctuation	-15% to +10%							
	Input Current [Arms] *1	0.2	0.2	0.2	0.2	0.2	0.2		
Power Supply Ca	pacity [kVA] *1	0.2	0.3	0.6	1.2	1.9	4.0		

Continued on next page.

Σ-XS Models with MECHATROLINK-4/III Communications

Continued from previous page.

								in previous puge
	Model SGDXS-		R70A	R90A	1R6A	2R8A	5R5A	120A
	Main Circuit Por	Main Circuit Power Loss [W]		7.1	12.1	23.7	39.2	72.6
Power Loss *1	Control Circuit I	Control Circuit Power Loss [W]		12	12	12	14	15
	Total Power Los	s [W]	17.0	19.1	24.1	35.7	53.2	87.6
		Resistance [Ω]	_	_	_	_	35	20
	Built-In Regen-	Capacity [W]	_	_	_	_	60	60
Regenerative Resistor	erative Resistor		-	_	_	_	15	30
	Minimum Allow Resistance [Ω]	Minimum Allowable External Resistance [Ω]		40	40	40	35	20
Overvoltage Cate	gory				Π	I		

\*1 This is the net value at the rated load.

\*2 Derate to 12 Arms for UL certification.

### ■ 270 VDC

M	odel SGDXS-	R70A	R90A	1R6A	2R8A	3R8A	5R5A	7R6A	120A	
Maximum Applicable Motor Capacity [kW]		0.05	0.1	0.2	0.4	0.5	0.75	1.0	1.5	
Continuous Out	put Current [Arms]	0.66	0.91	1.6	2.8	3.8	5.5	7.6	11.6	
Instantaneous Maximum Output Current [Arms]		2.1	3.2	5.9	9.3	11.0	16.9	17.0	28.0	
	Power Supply				270 VDC t	o 324 VDC				
Main Circuit	Allowable Voltage Fluctuation	-15% to +10%								
	Input Current [Arms] *1	0.5	1.0	1.5	3.0	3.8	4.9	6.9	11	
	Power Supply	270 VDC to 324 VDC								
Control	Allowable Voltage Fluctuation	-15% to +10%								
	Input Current [Arms] *1	0.2	0.2	0.2	0.2	0.2	0.2	0.2	0.2	
Power Supply C	apacity [kVA] */	0.2	0.3	0.6	1	1.4	1.6	2.3	3.2	
	Main Circuit Power Loss [W]	4.4	5.9	9.8	17.5	23.0	30.7	38.7	55.8	
Power Loss */	Control Circuit Power Loss [W]	12	12	12	12	14	14	14	15	
	Total Power Loss [W]	16.4	17.9	21.8	29.5	37.0	44.7	52.7	70.8	
Overvoltage Cat	egory	III								

\*1 This is the net value at the rated load.

Model SGDXS-	180A	200A	330A	470A	550A	590A	780A
Maximum Applicable Motor Capacity [kW]	2.0	3.0	5.0	6.0	7.5	11.0	15.0
Continuous Output Current [Arms]	18.5	19.6	32.9	46.9	54.7	58.6	78.0
Instantaneous Maximum Output Current [Arms]	42.0	56.0	84.0	110	130	140	170

Continued on next page.

						(	Continued from	previous page		
I	Model SGDXS-	180A	200A	330A	470A	550A	590A	780A		
	Power Supply	270 VDC to 324 VDC								
Main Circuit	Allowable Voltage Fluctuation	-15% to +10%								
	Input Current [Arms] */	14	20	34	36	48	68	92		
Power Supply		270 VDC to 324 VDC								
Control	Allowable Voltage Fluctuation	-15% to +10%								
	Input Current [Arms] *1	0.25	0.25	0.3	0.3	0.3	0.4	0.4		
Power Supply Capacity [kVA] */		4.0	5.9	7.5	10.7	14.6	21.7	29.6		
	Main Circuit Power Loss [W]	82.7	83.5	146.2	211.6	255.3	243.6	343.4		
Power Loss *1	Control Circuit Power Loss [W]	16	16	19	21	21	28	28		
	Total Power Loss [W]	98.7	99.5	165.2	232.6	276.3	271.6	371.4		
Overvoltage Category					III		•			

\*1 This is the net value at the rated load.

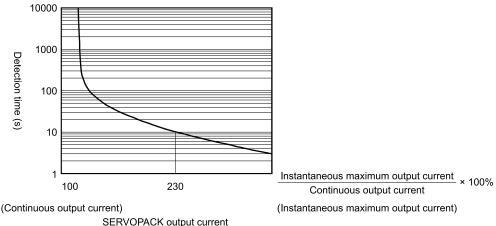
## **SERVOPACK Overload Protection Characteristics**

The overload detection level is set for hot start conditions with a SERVOPACK surrounding air temperature of 55°C.

A.710 or A.720 (an overload alarm) will occur if overload operation that exceeds the overload protection characteristics shown in the following diagram (i.e., operation on the right side of the applicable line) is performed.

The actual overload detection level will be the detection level of the connected SERVOPACK or servomotor that has the lower overload protection characteristics.

In most cases, that will be the overload protection characteristics of the servomotor.



SERVOPACK output current (continuous output current ratio) (%)

#### Figure .3 SGDXS-R70A, -R90A, -1R6A, -2R8A

#### Note:

• The above overload protection characteristics do not mean that you can perform continuous duty operation with an output of 100% or higher. For a Yaskawa-specified combination of SERVOPACK and servomotor, maintain the effective torque within the continuous duty zone of the torque-motor speed characteristic of the servomotor.

• This overload protection function is not a protection function related to speed. This product does not have a built-in thermal memory hold function.

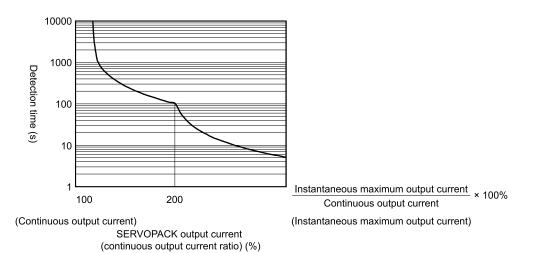


Figure .4 SGDXS-3R8A, -5R5A, -7R6A, -120A, -180A, -200A, -330A, -470A, -550A, -590A, -780A, -000

#### Note:

• The above overload protection characteristics do not mean that you can perform continuous duty operation with an output of 100% or higher. For a Yaskawa-specified combination of SERVOPACK and servomotor, maintain the effective torque within the continuous duty zone of the torque-motor speed characteristic of the servomotor.

• This overload protection function is not a protection function related to speed. This product does not have a built-in thermal memory hold function.

## Specification

### Environmental Conditions

Item	Specification				
Surrounding Air Temperature	5°C to 55°C (With derating, usage is possible between 55°C and 60°C.) Refer to the following section for derating specifications. <i>The Derating Specifications on page 356</i>				
Storage Temperature *1	-20°C to 85°C				
Surrounding Air Humidity	95% relative humidity max. (with no freezing or condensation)				
Storage Humidity	95% relative humidity max. (with no freezing or condensation)				
Vibration Resistance	When there is continuous vibration: 10 Hz to 55 Hz, acceleration amplitude 5.9 m/s <sup>2</sup> (0.6G)				
Impact Resistance	19.6 m/s <sup>2</sup>				
Degree of Protection	IP20: Models SGDXS-R70A, -R90A, -1R6A, -2R8A, -3R8A, -5R5A, -7R6A, -120A IP10: Models SGDXS-180A, -200A, -330A, -470A, -550A, -590A, -780A, -□□□D				
Pollution Degree	<ul> <li>2</li> <li>Must be no corrosive or flammable gases.</li> <li>Must be no exposure to water, oil, or chemicals.</li> <li>Must be no dust, salts, or iron dust.</li> </ul>				
Altitude */	<ul> <li>1000 m max. (With derating, usage is possible between 1000 m and 2000 m.)</li> <li>Refer to the following section for derating specifications.</li> <li><i>Derating Specifications on page 356</i></li> </ul>				
Others	Do not use the SERVOPACK in the following locations: Locations subject to static electricity noise, strong electromagnetic/mag- netic fields, or radioactivity				

\*1 If you combine a Σ-X-series SERVOPACK with a Σ-V-series option module, the following Σ-V-series SERVOPACKs specifications must be used: a surrounding air temperature of 0°C to 55°C and an altitude of 1000 m max. Also, the applicable surrounding range cannot be increased by derating.

Σ-XS Models with MECHATROLINK-4/III Communications

## ■ I/O Signals

	Item	Specification			
Encoder Divided Pulse Output		Phase A, phase B, phase C: Line-driver output Number of divided output pulses: Any setting is allowed.			
Overheat Protection Input		Number of input points: 1 Input voltage range: 0 V to +5 V			
Outputs for Triggers at Preset Positions		Number of output points: 3 (output method: a line driver output) Output signals: High-Speed Output Signal for Triggers at Preset Positions 1 to 3 (HSO1 to 3) <b>Note:</b> Normal Output Signal for Triggers at Preset Positions 1 to 3 (/NSO1 to 3) are used by allocating the signals to sequence output signals.			
Sequence Input Signals	Input Signals That Can Be Allocated	<ul> <li>Allowable voltage range: 24 VDC ±20%</li> <li>Number of input points: 7 (input method: sink inputs or source inputs)</li> <li>Input signals: <ul> <li>P-OT (Forward Drive Prohibit Input) and N-OT (Reverse Drive Prohibit Input) signals</li> <li>/P-CL (Forward External Torque Limit Input) and /N-CL (Reverse External Torque Limit Input) signals</li> <li>/DEC (Origin Return Deceleration Switch Input) signal</li> <li>/EXT1 to /EXT3 (External Latch Input 1 to 3) signals</li> <li>FSTP (Forced Stop Input) signal</li> <li>A signal can be allocated and the positive and negative logic can be changed.</li> </ul> </li> </ul>			
	Fixed Output	Allowable voltage range: 5 VDC to 30 VDC Number of output points: 1 (output method: a photocoupler output (isolated))			
Sequence Output Signals	Output Signals That Can Be Allocated	Output signal: ALM (Servo Alarm Output) signal         Allowable voltage range: 5 VDC to 30 VDC         Number of output points: 3 (output method: a photocoupler output (isolated))         Output signals:         • /COIN (Positioning Completion Output) signal         • /V-CMP (Speed Coincidence Detection Output) signal         • /V-CMP (Speed Coincidence Detection Output) signal         • /TGON (Rotation Detection Output) signal         • /S-RDY (Servo Ready Output) Signal         • /CLT (Torque Limit Detection Output) signal         • /VLT (Speed Limit Detection Output) signal         • /VLT (Speed Limit Detection Output) signal         • /WARN (Warning Output) signal         • /WARN (Warning Output) signal         • /NSO1 to 3 (Normal Output for Triggers at Preset Positions 1 to 3) signals         A signal can be allocated and the positive and negative logic can be changed.			

### Function

Item			Specification
USF	USB Communications	Interfaces	Personal computer (with SigmaWin+), digital operator (JUSP-OP07A- E)
Communications		Communications Standard	Conforms to USB2.0 standard (12 Mbps).
Displays/Indicators			CHARGE, PWR, CN, L1, L2, and one-digit seven-segment LED

Continued on next page.

Continued from previous page.

	Item	Specification		
	Communications Protocol	MECHATROLINK-4		
	Station Address Settings	01h to FFh (maximum number of slaves: 127) The rotary switches (S1 and S2) are used to set the station address.		
MECHATROLINK-4 Communi- cations */	Transmission Speed	100 Mbps		
	Transmission Cycle *2	62.5 $\mu s,$ 125 $\mu s,$ 250 $\mu s,$ 500 $\mu s,$ 750 $\mu s,$ 1.0 ms to 4.0 ms (multiples of 0.5 ms)		
	Number of Transmission Bytes	16 to 80 bytes/station		
	Performance	Position, speed, or torque control with MECHATROLINK-4 communications		
Reference Methods for MECHA- TROLINK-4 Communications	Reference Input	MECHATROLINK-4 commands (sequence, motion, data setting, data access, monitoring, adjustment, etc.)		
	Profile	MECHATROLINK-4 standard servo profile MECHATROLINK-III standard servo profile		
	Communications Protocol	MECHATROLINK-III		
	Station Address Settings	03h to EFh (maximum number of slaves: 62) The rotary switches (S1 and S2) are used to set the station address.		
MECHATROLINK-III Communi- cations */	Transmission Speed	100 Mbps		
	Transmission Cycle	125 $\mu s,$ 250 $\mu s,$ 500 $\mu s,$ 750 $\mu s,$ 1.0 ms to 4.0 ms (multiples of 0.5 ms)		
	Number of Transmission Bytes	32 or 48 bytes/station A DIP switch (S3) is used to select the transmission bytes.		
	Performance	Position, speed, or torque control with MECHATROLINK-III communications		
Reference Methods for MECHA- TROLINK-III Communications	Reference Input	MECHATROLINK-III commands (sequence, motion, data setting, data access, monitoring, adjustment, etc.)		
	Profile	MECHATROLINK-III standard servo profile		
MECHATROLINK-4 and MECHA	ATROLINK-III Communications Setting	Rotary switch (S1 and S2) positions: 16		
Switches		Number of DIP switch (S3) pins: 4		
Analog Monitor (CN5)		Number of points: 2 Output voltage range: ±10 VDC (effective linearity range: ±8 V) Resolution: 16 bits Accuracy: ±20 mV (Typ) Maximum output current: ±10 mA		
Dynamic Brake (DB)		Activated when a servo alarm or overtravel (OT) occurs, or when the power to the main circuit or servo is OFF.		
Regenerative Processing		Built-in (An external resistor must be connected to the SGDXS-470A to -550A.)		
Overtravel (OT) Prevention		Stopping with dynamic brake, deceleration to a stop, or coasting to a stop for the P-OT (Forward Drive Prohibit Input) or N-OT (Reverse Drive Prohibit Input) signal		
Protective Functions		Overcurrent, overvoltage, undervoltage, overload, regeneration error, etc.		
Utility Functions		Gain tuning, alarm history, jogging operation, origin search, etc.		
	Inputs	/HWBB1 and /HWBB2: Base block signals for power modules		
Safety Functions	Output	EDM1: Monitors the status of built-in safety circuit (fixed output). *3		
	Applicable Standards *4	ISO13849-1 PLe (Category 3) and IEC61508 SIL3		

Σ-XS Models with MECHATROLINK-4/III Communications

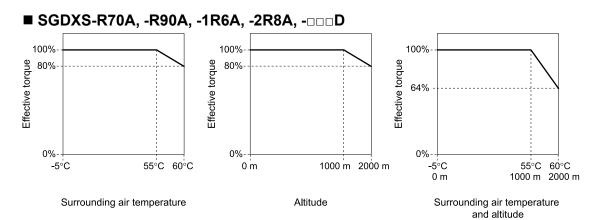
- \*1 Use the DIP switch S3 to switch the communications protocol. For details, refer to the following manual.
- Ω Σ-X-Series AC Servo Drive Σ-XS SERVOPACK with MECHATROLINK-4/III Communications References Product Manual (Manual No.: SIEP C710812 01)
- \*2 Multiple transmission cycles are supported.
- \*3 Whether or not you use the EDM1 signal does not affect the performance level of safety parameters.
- \*4 Always perform risk assessment for the system and confirm that the safety requirements are met.

### Option

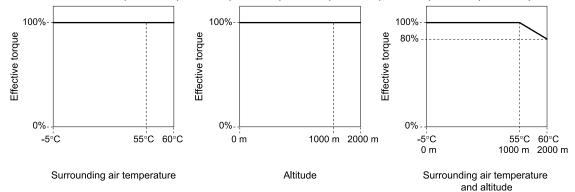
ltem	Specification
Applicable Option Modules	Fully-closed module

### **Derating Specifications**

If you use the SERVOPACK at a surrounding air temperature of 55°C to 60°C or at an altitude of 1000 m to 2000 m, you must apply the derating rates given in the following graphs.



#### SGDXS-3R8A, -5R5A, -7R6A, -120A, -180A, -200A, -330A, -470A, -550A, -590A, -780A

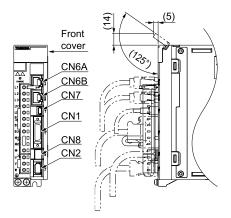


## **External Dimensions**

## **Front Cover Dimensions and Connector Specifications**

The connector shapes and pin assignments depend on the interfaces of the SERVOPACK. Refer to the following figures and table.

### Front Cover Dimensions



### ■ Connector Specifications

Connector No.	Model	Number of Pins	Manufacturer
CN1	10226-59A3MB	26	3M Japan Limited
CN2	53984-0681	6	Molex Japan Co., Ltd.
CN6A/B	3-1734579-4	8	Tyco Electronics Japan G.K.
CN7	2342993-1	5	Tyco Electronics Japan G.K.
CN8	2294415-1	8	Tyco Electronics Japan G.K.

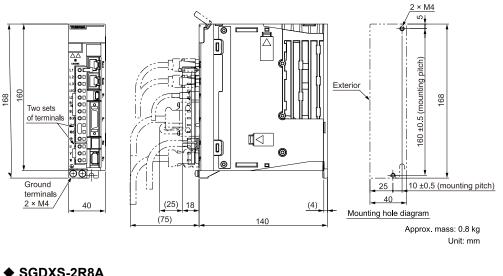
#### Note:

The above connectors or their equivalents are used for the SERVOPACKs.

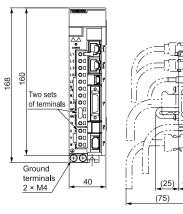
## **SERVOPACK External Dimensions**

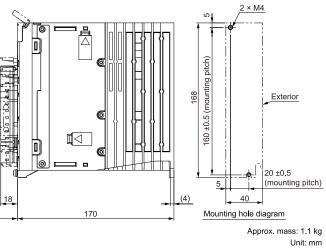
### Base-mounted SERVOPACKs

♦ SGDXS-R70A, -R90A, -1R6A

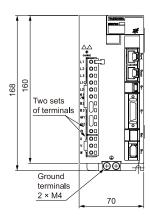


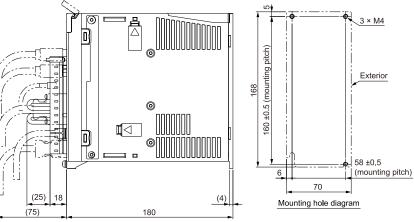






SGDXS-3R8A

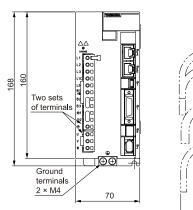


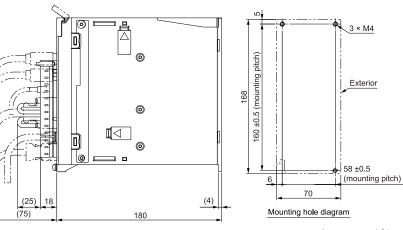


Approx. mass: 1.7 kg Unit: mm

#### SERVOPACK Σ-XS Models with MECHATROLINK-4/III Communications

### ♦ SGDXS-5R5A, -7R6A





Approx. mass: 1.6 kg Unit: mm

### SGDXS-120A

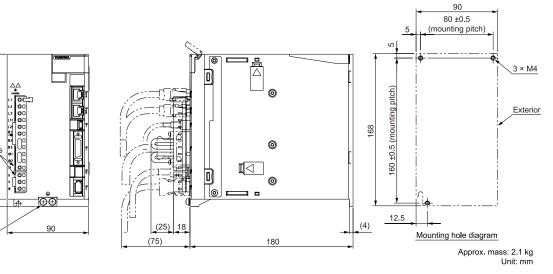
168 160

Two sets

of terminal

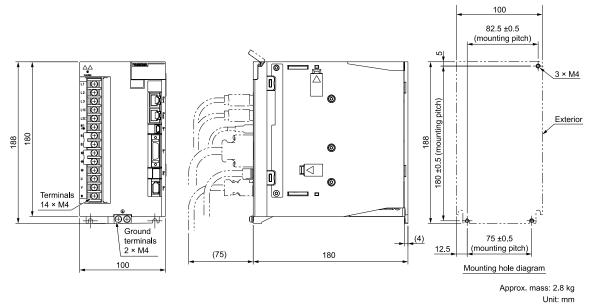
Ground

terminals 2 × M4



Σ-XS Models with MECHATROLINK-4/III Communications

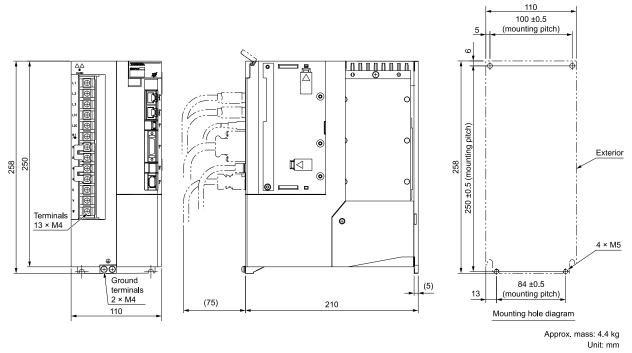
#### ♦ SGDXS-180A, -200A



#### Note:

These drawings show the SERVOPACK with the terminal cover removed.

#### SGDXS-330A

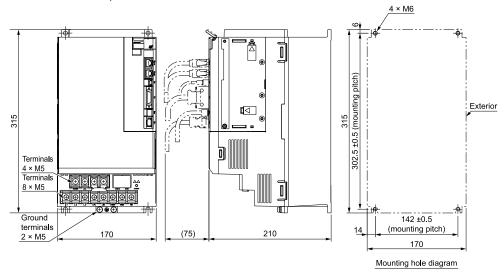


#### Note:

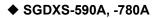
These drawings show the SERVOPACK with the terminal cover removed.

 $\Sigma\text{-}XS$  Models with MECHATROLINK-4/III Communications

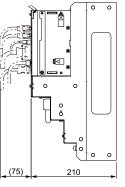
## ♦ SGDXS-470A, -550A

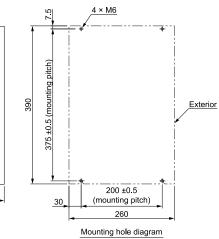


Approx. mass: 9.0 kg Unit: mm



⊕.∯ 390 Terminals 4 × M6 Ŷ Terminals 8 × M6 €€ . ⊕.f ħ₽ Ground terminals 2 × M6 260



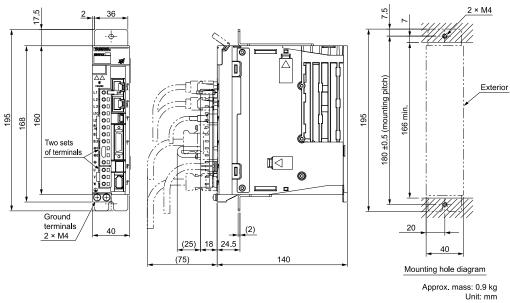


Approx. mass: 16 kg Unit: mm Σ-XS Models with MECHATROLINK-4/III Communications

#### Rack-mounted SERVOPACKs

Hardware Option Code: 0001

#### ♦ SGDXS-R70A, -R90A, -1R6A

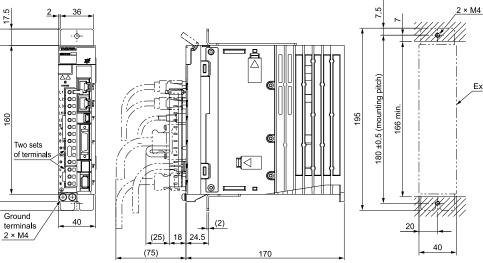


#### SGDXS-2R8A

17.5

160 168

195

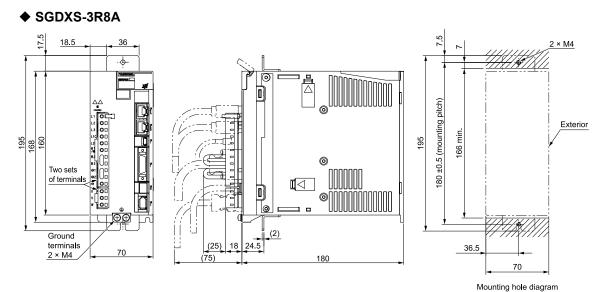


Mounting hole diagram

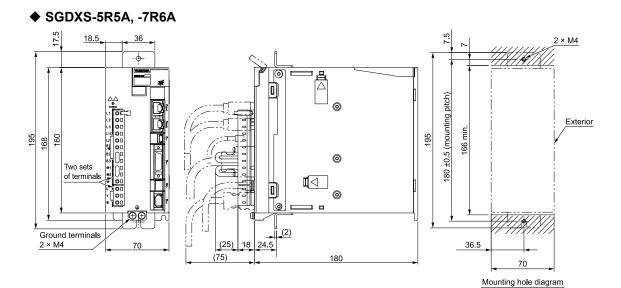
Exterior

Approx. mass: 1.1 kg Unit: mm

#### Σ-XS Models with MECHATROLINK-4/III Communications



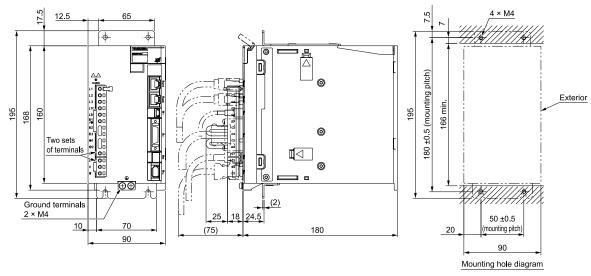
Approx. mass: 1.7 kg Unit: mm



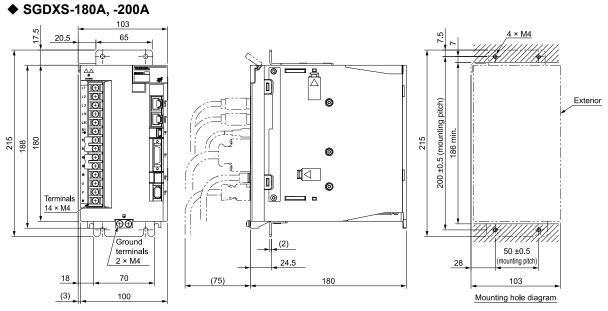
Approx. mass: 1.7 kg Unit: mm

Σ-XS Models with MECHATROLINK-4/III Communications

#### ♦ SGDXS-120A



Approx. mass: 2.2 kg Unit: mm

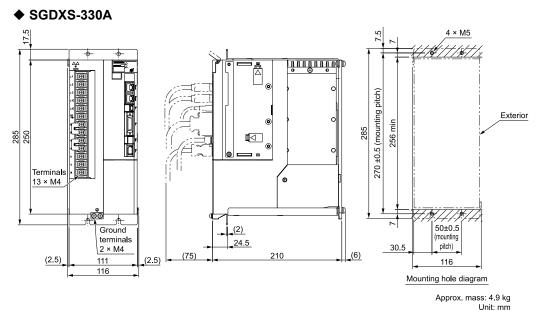


Approx. mass: 2.9 kg Unit: mm

#### Note:

These drawings show the SERVOPACK with the terminal cover removed.

Σ-XS Models with MECHATROLINK-4/III Communications



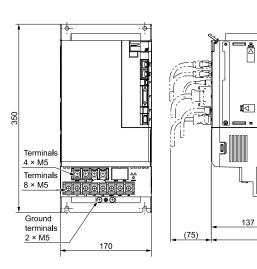


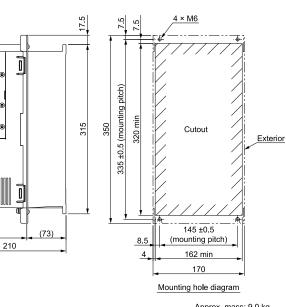
Σ-XS Models with MECHATROLINK-4/III Communications

#### Duct-ventilated SERVOPACKs

Hardware Option Code: 0001

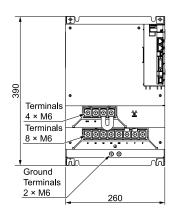
#### ♦ SGDXS-470A, -550A

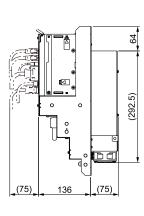


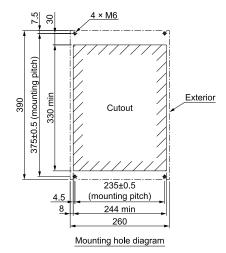


Approx. mass: 9.0 kg Unit: mm

♦ SGDXS-590A, -780A







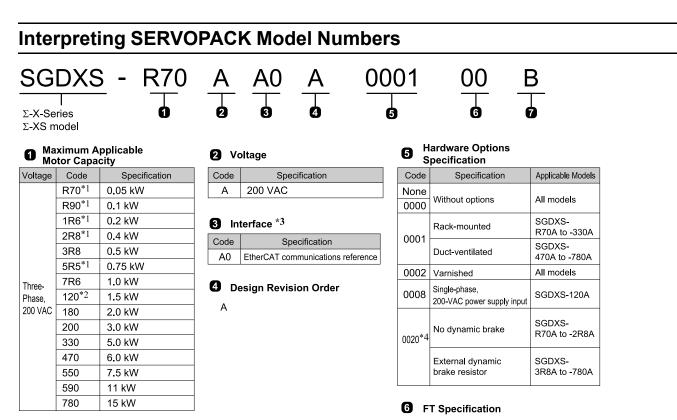
Approx. mass: 15 kg Unit: mm

# Σ-XS Models with MECHATROLINK-4/III Communications

# SERVOPACK

 $\Sigma\text{-}XS$  Models with MECHATROLINK-4/III Communications

# $\Sigma$ -XS Models with EtherCAT Communications References



 Code
 Specification

 None
 None

# **BTO Specification**

	(4.1.4.5. 4.5.5.5.5.6.1.6.1.6.1.6.1.6.1.6.1.6.1.6.1							
Code	Specification							
None	None							
B BTO specification								

\*1 You can use these models with either a single-phase or three-phase input.

\*2 A model with a single-phase, 200-VAC power supply input is available as a hardware option specification. (model: SGDXS-120AA0A0008)

\*3 The same SERVOPACKs are used for both rotary servomotors and linear servomotors.

\*4 Refer to the following manual for details.

Ω Σ-X-Series Σ-XS/Σ-XW/Σ-XT SERVOPACK with Dynamic Brake Hardware Option Specifications Product Manual (Manual No.: SIEP C710812 14)

# **Ratings and Specifications**

This section gives the ratings and specifications of SERVOPACKs.

# Ratings

# ■ Three-Phase, 200 VAC

Мос	lel SGDX	S-	R70A	R90A	1R6A	2R8A	3R8A	5R5A	7R6A	120A	180A	200A	330A
Maximum Applicable Motor Capacity [kW]			0.05	0.1	0.2	0.4	0.5	0.75	1.0	1.5	2.0	3.0	5.0
Continuous C [Arms]	utput Curr	ent	0.66	0.91	1.6	2.8	3.8	5.5	7.6	11.6	18.5	19.6	32.9
Instantaneous Current [Arm		n Output	2.1	3.2	5.9	9.3	11	16.9	17	28	42	56	84
	Power Su	pply				2	00 VAC to	240 VAC,	50 Hz/60 H	z			
Main Circuit	Allowable Fluctuatic		-15% to +10%										
	Input Cur [Arms] *1		0.4	0.8	1.3	2.5	3.0	4.1	5.7	7.3	10	15	25
	Power Su	pply				2	00 VAC to	240 VAC,	50 Hz/60 H	z			
Control	Allowable Fluctuatio						-1	5% to +10	%				
	Input Current [Arms] *1		0.2	0.2	0.2	0.2	0.2	0.2	0.2	0.2	0.25	0.25	0.3
Power Supply	Capacity	[kVA] * <i>1</i>	0.2	0.3	0.5	1.0	1.3	1.6	2.3	3.2	4.0	5.9	7.5
	Main Circuit Power Loss [W]		5.0	7.0	11.9	22.5	28.5	38.9	49.2	72.6	104.2	114.2	226.6
Power Loss */	Control Circuit Power Loss [W]		12	12	12	12	14	14	14	15	16	16	19
	Total Power Loss [W]		17.0	19.0	23.9	34.5	42.5	52.9	63.2	87.6	120.2	130.2	245.6
		Resist- ance [Ω]	_	_	_	_	35	35	35	20	12	10	6
	Built-In	Capacity [W]	_	-	-	-	60	60	60	60	60	60	180
Regenera- tive Resistor	Regener- ative Resistor	Allowa- ble Power Con- sumption [W]	_	_	_	_	15	15	15	30	30	30	36
	Minimum Allow- able External Resist- ance [Ω]		40	40	40	40	35	35	35	20	12	10	6
Overvoltage	Category							III					

\*1 This is the net value at the rated load.

 $\Sigma\text{-}XS$  Models with EtherCAT Communications References

Model	SGDXS-	470A	550A	590A	780A		
Maximum Applicable N	fotor Capacity [kW]	6.0	7.5	11	15		
Continuous Output Curr	rent [Arms]	46.9	54.7	58.6	78.0		
Instantaneous Maximun	n Output Current [Arms]	110	130	140	170		
	Power Supply		200 VAC to 240 V	VAC, 50 Hz/60 Hz			
Main Circuit	Allowable Voltage Fluctuation		-15% t	o +10%			
	Input Current [Arms] *1	29	37	54	73		
Power Supply			200 VAC to 240	VAC, 50 Hz/60 Hz			
Control	Allowable Voltage Fluctuation	-15% to +10%					
	Input Current [Arms] *1	0.3	0.3	0.4	0.4		
Power Supply Capacity	[kVA] */	10.7	14.6	21.7	29.6		
	Main Circuit Power Loss [W]	271.7	326.9	365.3	501.4		
Power Loss */	Control Circuit Power Loss [W]	21	21	28	28		
	Total Power Loss [W]	292.7	347.9	393.3	529.4		
	Resistance [Ω]	5 *2	3.13 * <i>3</i>	3.13 *3	3.13 *3		
	Capacity [W]	880 *2	1760 *3	1760 * <i>3</i>	1760 *3		
External Regenerative Resistor Unit	Allowable Power Con- sumption [W]	180 *2	350 * <del>3</del>	350 * <i>3</i>	350 * <i>3</i>		
	Minimum Allowable External Resistance [Ω]	5	2.9	2.9	2.9		
Overvoltage Category			I	П			

\*1 This is the net value at the rated load.

This value is for the optional JUSP-RA29-E regenerative resistor unit. This value is for the optional JUSP-RA05-E regenerative resistor unit.

\*2 \*3

# ■ Single-Phase, 200 VAC

	Model SGDXS-	R70A	R90A	1R6A	2R8A	5R5A	120A			
Maximum Applic	cable Motor Capacity [kW]	0.05	0.1	0.2	0.4	0.75	1.5			
Continuous Outp	ut Current [Arms]	0.66	0.91	1.6	2.8	5.5	11.6			
Instantaneous Ma	ximum Output Current [Arms]	2.1	3.2	5.9	9.3	16.9	28			
	Power Supply	200 VAC to 240 VAC, 50 Hz/60 Hz								
Main Circuit	Allowable Voltage Fluctuation	-15% to +10%								
	Input Current [Arms] *1	0.8	1.6	2.4	5.0	8.7	16 *2			
	Power Supply	200 VAC to 240 VAC, 50 Hz/60 Hz								
Control	Allowable Voltage Fluctuation			-15% to	o+10%					
	Input Current [Arms] *1	0.2	0.2	0.2	0.2	0.2	0.2			
Power Supply Capacity [kVA] */		0.2	0.3	0.6	1.2	1.9	4.0			

 $\Sigma\text{-}XS$  Models with EtherCAT Communications References

Continued from previous page.

	Model SGDXS-		R70A	R90A	1R6A	2R8A	5R5A	120A	
	Main Circuit Por	wer Loss [W]	5.0	7.1	12.1	23.7	39.2	72.6	
Power Loss *1	Control Circuit Power Loss [W]		12	12	12	12	14	15	
	Total Power Los	s [W]	17.0	19.1	24.1	35.7	53.2	87.6	
		Resistance [Ω]	_	-	-	-	35	20	
		Capacity [W]	_	-	-	-	60	60	
Regenerative Resistor		Allowable Power Con- sumption [W]	_	_	_	_	15	30	
	Minimum Allowable External Resistance [Ω]		40	40	40	40	35	20	
Overvoltage Category			III						

\*1 This is the net value at the rated load.

\*2 Derate to 12 Arms for UL certification.

## ■ 270 VDC

M	odel SGDXS-	R70A	R90A	1R6A	2R8A	3R8A	5R5A	7R6A	120A			
Maximum Applicable Motor Capacity [kW]		0.05	0.1	0.2	0.4	0.5	0.75	1.0	1.5			
Continuous Out	put Current [Arms]	0.66	0.91	1.6	2.8	3.8	5.5	7.6	11.6			
Instantaneous M [Arms]	laximum Output Current	2.1	3.2	5.9	9.3	11.0	16.9	17.0	28.0			
	Power Supply				270 VDC t	o 324 VDC						
Main Circuit	Allowable Voltage Fluctuation		-15% to +10%									
	Input Current [Arms] */	0.5	1.0	1.5	3.0	3.8	4.9	6.9	11			
	Power Supply	270 VDC to 324 VDC										
Control	Allowable Voltage Fluctuation	-15% to +10%										
	Input Current [Arms] */	0.2	0.2	0.2	0.2	0.2	0.2	0.2	0.2			
Power Supply C	apacity [kVA] */	0.2	0.3	0.6	1	1.4	1.6	2.3	3.2			
	Main Circuit Power Loss [W]	4.4	5.9	9.8	17.5	23.0	30.7	38.7	55.8			
Power Loss *1	Control Circuit Power Loss [W]	12	12	12	12	14	14	14	15			
	Total Power Loss [W]	16.4	17.9	21.8	29.5	37.0	44.7	52.7	70.8			
Overvoltage Cat	egory	III										

\*1 This is the net value at the rated load.

Model SGDXS-	180A	200A	330A	470A	550A	590A	780A
Maximum Applicable Motor Capacity [kW]	2.0	3.0	5.0	6.0	7.5	11.0	15.0
Continuous Output Current [Arms]	18.5	19.6	32.9	46.9	54.7	58.6	78.0
Instantaneous Maximum Output Current [Arms]	42.0	56.0	84.0	110	130	140	170

Σ-XS Models with EtherCAT Communications References

							Continued from	previous pa			
1	Model SGDXS-	180A	200A	330A	470A	550A	590A	780A			
	Power Supply	270 VDC to 324 VDC									
Main Circuit	Allowable Voltage Fluctuation				-15% to +10%						
	Input Current [Arms] *1	14	20	34	36	48	68	92			
	Power Supply	270 VDC to 324 VDC									
Control	Allowable Voltage Fluctuation	-15% to +10%									
	Input Current [Arms] *1	0.25	0.25	0.3	0.3	0.3	0.4	0.4			
Power Supply Ca	apacity [kVA] */	4.0	5.9	7.5	10.7	14.6	21.7	29.6			
	Main Circuit Power Loss [W]	82.7	83.5	146.2	211.6	255.3	243.6	343.4			
Power Loss */	Control Circuit Power Loss [W]	16	16	19	21	21	28	28			
	Total Power Loss [W]	98.7	99.5	165.2	232.6	276.3	271.6	371.4			
Overvoltage Cate	egory				III			<u>.</u>			

. 10

\*1 This is the net value at the rated load.

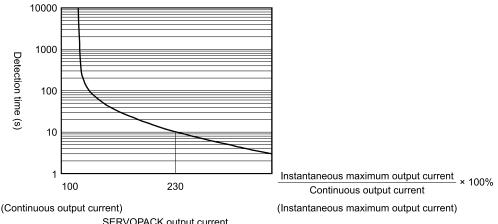
# **SERVOPACK Overload Protection Characteristics**

The overload detection level is set for hot start conditions with a SERVOPACK surrounding air temperature of 55°C.

A.710 or A.720 (an overload alarm) will occur if overload operation that exceeds the overload protection characteristics shown in the following diagram (i.e., operation on the right side of the applicable line) is performed.

The actual overload detection level will be the detection level of the connected SERVOPACK or servomotor that has the lower overload protection characteristics.

In most cases, that will be the overload protection characteristics of the servomotor.



SERVOPACK output current (continuous output current ratio) (%)

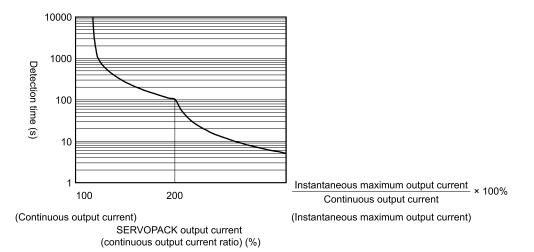
#### Figure .5 SGDXS-R70A, -R90A, -1R6A, -2R8A

#### Note:

• The above overload protection characteristics do not mean that you can perform continuous duty operation with an output of 100% or higher. For a Yaskawa-specified combination of SERVOPACK and servomotor, maintain the effective torque within the continuous duty zone of the torque-motor speed characteristic of the servomotor.

• This overload protection function is not a protection function related to speed. This product does not have a built-in thermal memory hold function.

## SERVOPACK Σ-XS Models with EtherCAT Communications References



#### Figure .6 SGDXS-3R8A, -5R5A, -7R6A, -120A, -180A, -200A, -330A, -470A, -550A, -590A, -780A, -000

#### Note:

• The above overload protection characteristics do not mean that you can perform continuous duty operation with an output of 100% or higher. For a Yaskawa-specified combination of SERVOPACK and servomotor, maintain the effective torque within the continuous duty zone of the torque-motor speed characteristic of the servomotor.

• This overload protection function is not a protection function related to speed. This product does not have a built-in thermal memory hold function.

# **Specification**

#### Environmental Conditions

Item	Specification				
Surrounding Air Temperature	-5°C to 55°C (With derating, usage is possible between 55°C and 60°C.) Refer to the following section for derating specifications. <i>Derating Specifications on page 376</i>				
Storage Temperature *1	-20°C to 85°C				
Surrounding Air Humidity	95% relative humidity max. (with no freezing or condensation)				
Storage Humidity	95% relative humidity max. (with no freezing or condensation)				
Vibration Resistance	sistance When there is continuous vibration: 10 Hz to 55 Hz, acceleration amplitude 5.9 m/s <sup>2</sup> (0.6G)				
Impact Resistance	19.6 m/s <sup>2</sup>				
Degree of Protection	IP20: Models SGDXS-R70A, -R90A, -1R6A, -2R8A, -3R8A, -5R5A, -7R6A, -120A IP10: Models SGDXS-180A, -200A, -330A, -470A, -550A, -590A, -780A, -□□□D				
Pollution Degree	<ul> <li>2</li> <li>Must be no corrosive or flammable gases.</li> <li>Must be no exposure to water, oil, or chemicals.</li> <li>Must be no dust, salts, or iron dust.</li> </ul>				
Altitude */	<ul> <li>1000 m max. (With derating, usage is possible between 1000 m and 2000 m.)</li> <li>Refer to the following section for derating specifications.</li> <li><i>Derating Specifications on page 376</i></li> </ul>				
Others	Do not use the SERVOPACK in the following locations: Locations subject to static electricity noise, strong electromagnetic/mag- netic fields, or radioactivity				

\*1 If you combine a Σ-X-series SERVOPACK with a Σ-V-series option module, the following Σ-V-series SERVOPACKs specifications must be used: a surrounding air temperature of 0°C to 55°C and an altitude of 1000 m max. Also, the applicable surrounding range cannot be increased by derating.

Σ-XS Models with EtherCAT Communications References

# ■ I/O Signals

I	tem	Specification
Encoder Divided Pulse Output		Phase A, phase B, phase C: Line-driver output Number of divided output pulses: Any setting is allowed.
Overheat Protection Input		Number of input points: 1 Input voltage range: 0 V to +5 V
Outputs for Triggers at Preset Positions		Number of output points: 3 (output method: a line driver output) Output signals: High-Speed Output Signal for Triggers at Preset Positions 1 to 3 (HSO1 to 3) <b>Note:</b> Normal Output Signal for Triggers at Preset Positions 1 to 3 (/NSO1 to 3) are used by allocating the signals to sequence output signals.
Sequence Input Signals	Input Signals That Can Be Allocated Fixed Output	<ul> <li>Allowable voltage range: 24 VDC ±20%</li> <li>Number of input points: 7 (input method: sink inputs or source inputs)</li> <li>Input signals: <ul> <li>P-OT (Forward Drive Prohibit Input) and N-OT (Reverse Drive Prohibit Input) signals</li> <li>/Probe1 (Probe 1 Latch Input) signal</li> <li>/Probe2 (Probe 2 Latch Input) signal</li> <li>/Home (Home Switch Input) signal</li> <li>/P-CL (Forward External Torque Limit Input) and /N-CL (Reverse External Torque Limit Input) signals</li> <li>FSTP (Forced Stop Input) signal</li> <li>A signal can be allocated and the positive and negative logic can be changed.</li> </ul> </li> <li>Allowable voltage range: 5 VDC to 30 VDC</li> <li>Number of output points: 1 (output method: a photocoupler output (isolated))</li> </ul>
Sequence Output Signals	Output Signals That Can Be Allocated	Output signal: ALM (Servo Alarm Output) signal         Allowable voltage range: 5 VDC to 30 VDC         Number of output points: 3 (output method: a photocoupler output (isolated))         Output signals:         • /COIN (Positioning Completion Output) signal         • /V-CMP (Speed Coincidence Detection Output) signal         • /TGON (Rotation Detection Output) signal         • /S-RDY (Servo Ready Output) Signal         • /CLT (Torque Limit Detection Output) signal         • /VLT (Speed Limit Detection Output) signal         • /WARN (Warning Output) signal         • /WARN (Warning Output) signal         • /NSO1 to 3 (Normal Output for Triggers at Preset Positions 1 to 3) signals         A signal can be allocated and the positive and negative logic can be changed.

## Function

	Item		Specification
		Interfaces	Personal computer (with SigmaWin+), digital operator (JUSP-OP07A-E)
Communications	USB Communications (CN7)	Communications Standard	Conforms to USB2.0 standard (12 Mbps).
Displays/Indicators			CHARGE, RUN, ERR, L/A A, L/A B, and one-digit seven-segment LED
EtherCAT Communications S	Setting Switches		ID Selector (S1 and S2) positions: 16

Continued from previous page.

	Item	Specification
	Applicable Communications Standards	IEC 61158 Type 12, IEC 61800-7 CiA402 drive profile
	Physical Layer	100BASE-TX (IEEE802.3)
	Communications Connectors	CN6A (RJ45): ETHERCAT IN (EtherCAT input signal side) CN6B (RJ45): ETHERCAT OUT (EtherCAT output signal side)
	Cable	Category 5, 4 shielded twisted pairs The cable is automatically detected with AUTO MDIX.
	SyncManager	SM0: Mailbox output, SM1: Mailbox input, SM2: Process data output, and SM3: Process data input
EtherCAT Communications	FMMU	FMMU 0: Mapped in process data output (RxPDO) area. FMMU 1: Mapped in process data input (TxPDO) area. FMMU 2: Mapped to mailbox status.
	EtherCAT Commands (Data Link Layer)	APRD, APWR, APRW, FPRD, FPWR, FPRW, BRD, BWR, BRW, LRD, LWR, LRW, ARMW, FRMW
	Process Data	Assignments can be changed with PDO mapping.
	Mailbox	Emergency messages, SDO requests, SDO responses
	Distributed Clocks	Free-run mode and DC mode (can be switched.) Applicable DC cycles: 62.5 μs to 4 ms in 62.5-μs increments
	Slave Information IF	4 KB
	LED Indicator	During EtherCAT communications: L/A x 2 EtherCAT communications status: RUN x 1 EtherCAT error status: ERR x 1
CiA402 Drive Profile		<ul> <li>Homing Mode</li> <li>Profile Position Mode</li> <li>Interpolated Position Mode</li> <li>Profile Velocity Mode</li> <li>Profile Torque Mode</li> <li>Cyclic Synchronous Position Mode</li> <li>Cyclic Synchronous Velocity Mode</li> <li>Cyclic Synchronous Torque Mode</li> <li>Touch Probe Function</li> <li>Torque Limit Function</li> </ul>
Analog Monitor (CN5)		Number of points: 2 Output voltage range: ±10 VDC (effective linearity range: ±8 V) Resolution: 16 bits Accuracy: ±20 mV (Typ) Maximum output current: ±10 mA
Dynamic Brake (DB)		Activated when a servo alarm or overtravel (OT) occurs, or when the power to the main circuit or servo is OFF.
Regenerative Processing		Built-in (An external resistor must be connected to the SGDXS-470A to -780A and -210D to -370D.)
Overtravel (OT) Prevention		Stopping with dynamic brake, deceleration to a stop, or coasting to a stop for the P-OT (Forward Drive Prohibit Input) or N-OT (Reverse Drive Prohibit Input) signal
Protective Functions		Overcurrent, overvoltage, undervoltage, overload, regeneration error, etc.
Utility Functions		Gain tuning, alarm history, program jogging, origin search, etc.

Σ-XS Models with EtherCAT Communications References

Item		Specification
	Inputs	/HWBB1 and /HWBB2: Base block signals for power modules
Safety Functions	Output	EDM1: Monitors the status of built-in safety circuit (fixed output). */
	Applicable Standards *2	ISO13849-1 PLe (Category 3) and IEC61508 SIL3

\*1 Whether or not you use the EDM1 signal does not affect the performance level of safety parameters.

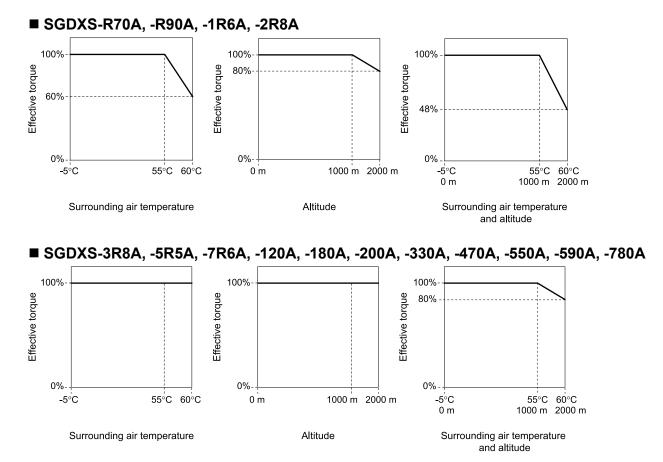
\*2 Always perform risk assessment for the system and confirm that the safety requirements are met.

## Option

ltem	Specification
Applicable Option Modules	Fully-closed module

# **Derating Specifications**

If you use the SERVOPACK at a surrounding air temperature of 55°C to 60°C or at an altitude of 1000 m to 2000 m, you must apply the derating rates given in the following graphs.

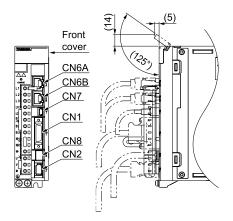


# **External Dimensions**

# Front Cover Dimensions and Connector Specifications

The connector shapes and pin assignments depend on the interfaces of the SERVOPACK. Refer to the following figures and table.

# Front Cover Dimensions



# Connector Specifications

Connector No.	Model	Number of Pins	Manufacturer
CN1	10226-59A3MB	26	3M Japan Limited
CN2	53984-0681	6	Molex Japan Co., Ltd.
CN6A/B	3-1734579-4	8	Tyco Electronics Japan G.K.
CN7	2342993-1	5	Tyco Electronics Japan G.K.
CN8	2294415-1	8	Tyco Electronics Japan G.K.

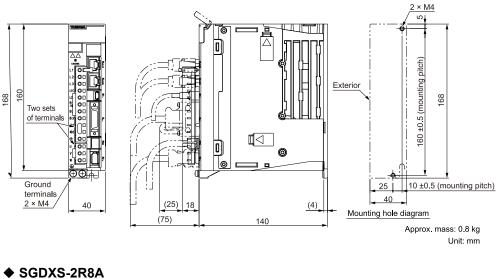
### Note:

The above connectors or their equivalents are used for the SERVOPACKs.

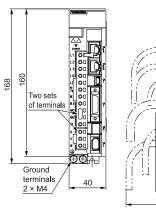
# **SERVOPACK External Dimensions**

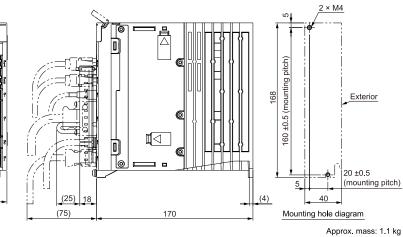
# Base-mounted SERVOPACKs

♦ SGDXS-R70A, -R90A, -1R6A



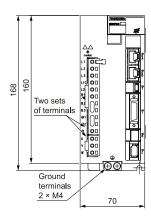


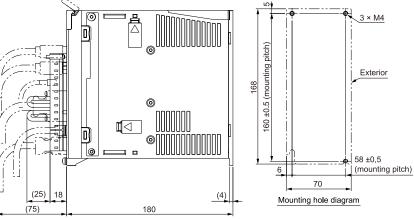




Unit: mm

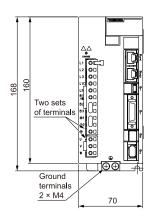
♦ SGDXS-3R8A

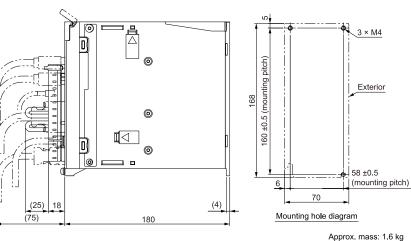




Approx. mass: 1.7 kg Unit: mm

## ♦ SGDXS-5R5A, -7R6A



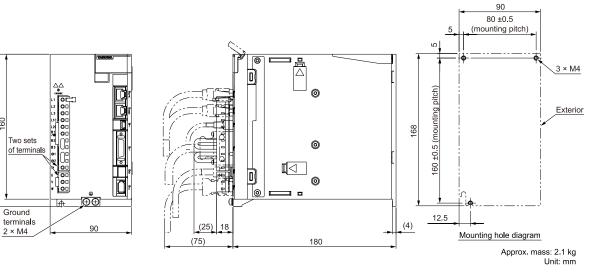


Unit: mm

## ♦ SGDXS-120A

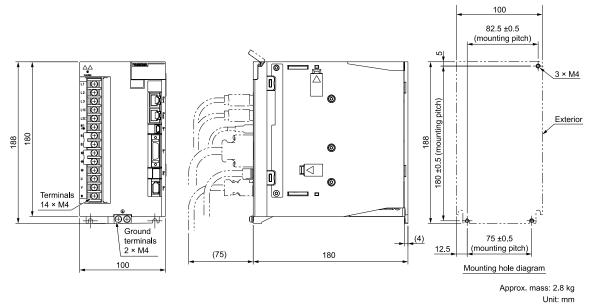
160 168

Ground



 $\Sigma$ -XS Models with EtherCAT Communications References

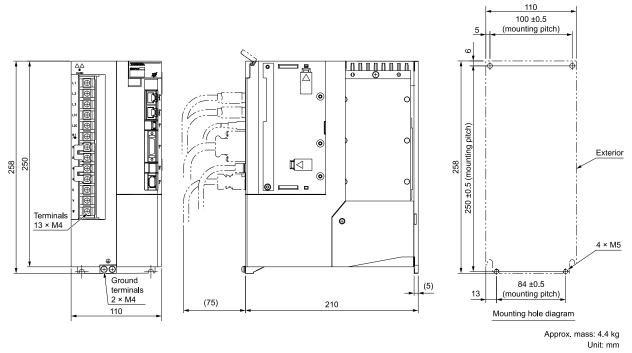
#### ♦ SGDXS-180A, -200A



#### Note:

These drawings show the SERVOPACK with the terminal cover removed.

#### SGDXS-330A

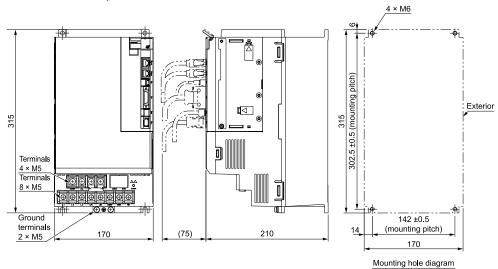


#### Note:

These drawings show the SERVOPACK with the terminal cover removed.

#### SERVOPACK Σ-XS Models with EtherCAT Communications References

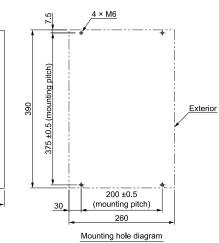




Approx. mass: 9.0 kg Unit: mm

♦ SGDXS-590A, -780A

⊕.∯ 390 Terminals 4 × M6 Ŷ Terminals 8 × M6 €€ . ⊕.f ħ₽ Ground terminals 2 × M6 260

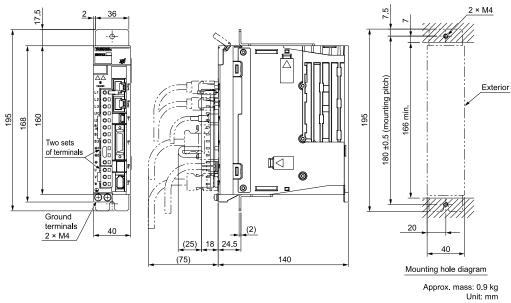


Approx. mass: 16 kg Unit: mm  $\Sigma$ -XS Models with EtherCAT Communications References

#### Rack-mounted SERVOPACKs

Hardware Option Code: 0001

#### ♦ SGDXS-R70A, -R90A, -1R6A

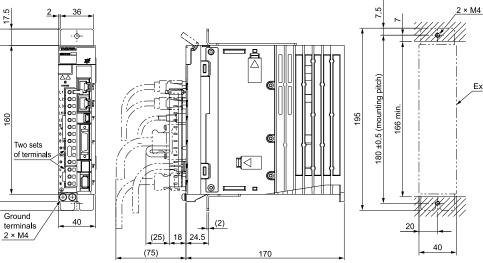


#### SGDXS-2R8A

17.5

195

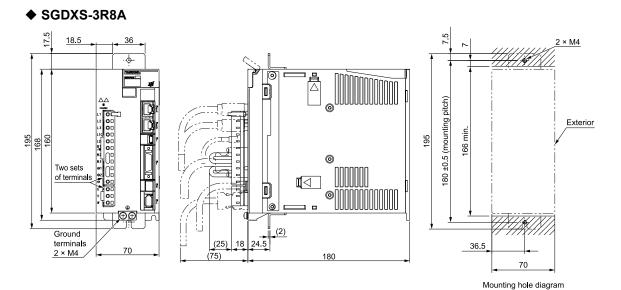
168



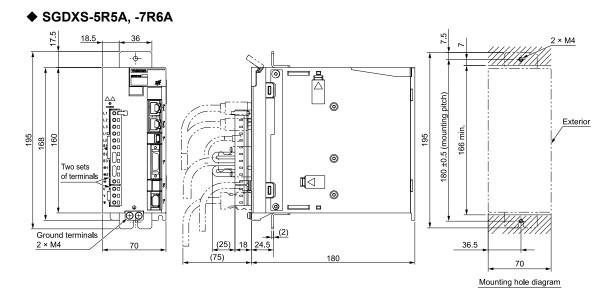
Exterior Mounting hole diagram

Approx. mass: 1.1 kg Unit: mm

#### SERVOPACK Σ-XS Models with EtherCAT Communications References



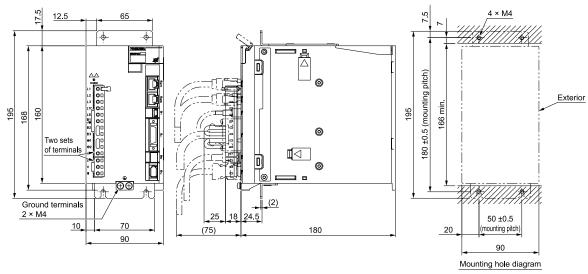
Approx. mass: 1.7 kg Unit: mm



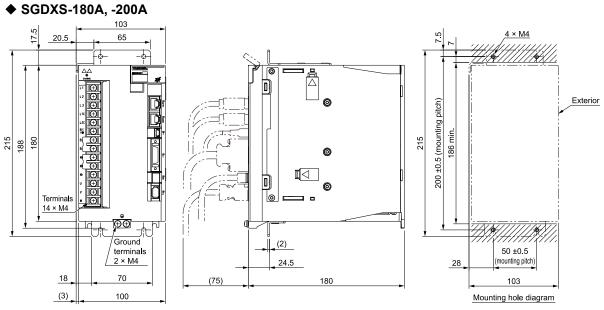
Approx. mass: 1.7 kg Unit: mm

 $\Sigma$ -XS Models with EtherCAT Communications References

#### ♦ SGDXS-120A



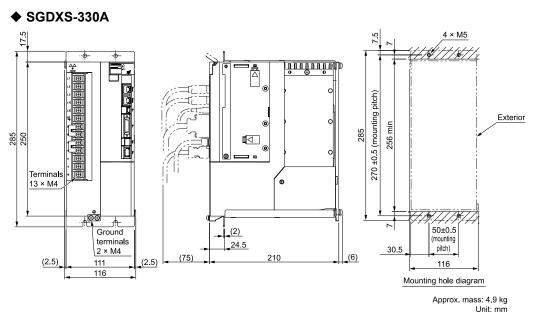
Approx. mass: 2.2 kg Unit: mm



Approx. mass: 2.9 kg Unit: mm

#### Note:

These drawings show the SERVOPACK with the terminal cover removed.



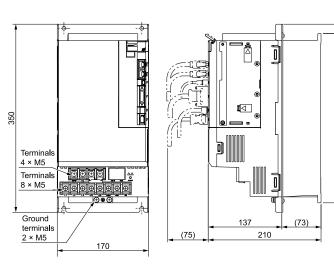


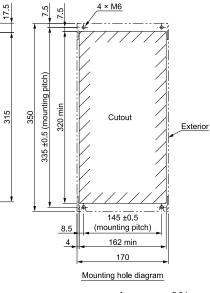
Σ-XS Models with EtherCAT Communications References

### Duct-ventilated SERVOPACKs

Hardware Option Code: 0001

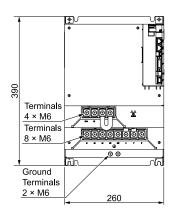
#### ♦ SGDXS-470A, -550A

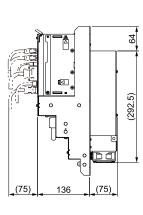


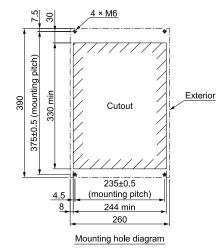


Approx. mass: 9.0 kg Unit: mm

♦ SGDXS-590A, -780A



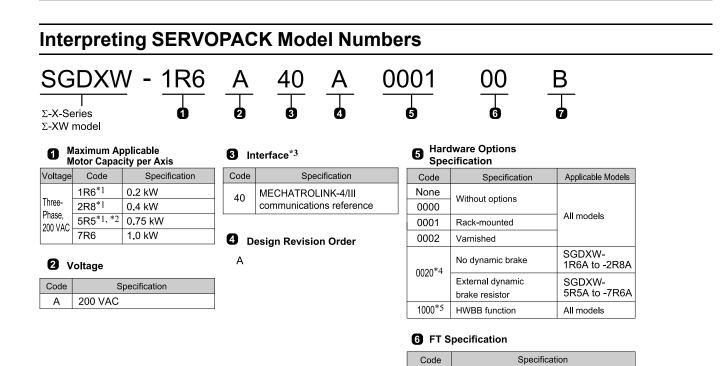




Approx. mass: 15 kg Unit: mm

#### SERVOPACK Σ-XS Models with EtherCAT Communications References

# **Σ-XW Models with MECHATROLINK-4/III Communications**



6	вто	Specification	lunder	development)	
w	BIO	Specification	lunder	development	ł.

None

00

None

Code	Specification	
None	None	
В	BTO specification	

- \*1 You can use these models with either a single-phase or three-phase input.
- \*2 If you use the SERVOPACK with a single-phase 200-VAC power supply input, derate the load ratio to 65%. An example is given below. If the load ratio of the first axis is 90%, use a load ratio of 40% for the second axis so that average load ratio for both axes is 65%. ((90% + 40%)/2 = 65%)
- \*3 The same SERVOPACKs are used for both rotary servomotors and linear servomotors.
- \*4 For details, refer to the following manual.

Σ-X-Series Σ-XS/Σ-XW SERVOPACK with Dynamic Brake Hardware Option Specifications Product Manual (Manual No.: SIEP C710812 14)
 For details, refer to the following manual.

Ω Σ-X-Series Σ-XW SERVOPACK with Hardware Option Specifications HWBB Function Product Manual (Manual No.: SIEP C710812 13)

SERVOPACK
Σ-XW Models with MECHATROLINK-4/III Communications

# **Ratings and Specifications**

This section gives the ratings and specifications of SERVOPACKs.

# Ratings

# ■ Three-Phase, 200 VAC

	Model SGDXW-		1R6A	2R8A	5R5A	7R6A
Maximum Applicable Motor Capacity (each axis) [kW]		0.2	0.4	0.75	1.0	
Continuous Output Curre	ent (each axis) [Arms]		1.6	2.8	5.5	7.6
Instantaneous Maximum	Output Current (each a	xis) [Arms]	5.9	9.3	16.9	17.0
	Power Supply			200 VAC to 240 V	/AC, 50 Hz/60 Hz	
Main Circuit	Allowable Voltage F	luctuation		-15% te	o +10%	
	Input Current [Arms	] */	2.5	4.7	7.8	11
	Power Supply			200 VAC to 240 V	VAC, 50 Hz/60 Hz	
Control	Allowable Voltage Fluctuation		-15% to +10%			
	Input Current [Arms] */		0.25	0.25	0.25	0.25
Power Supply Capacity [kVA] */		1.0	1.9	3.2	4.5	
	Main Circuit Power Loss [W]		24.0	43.3	78.9	94.2
Power Loss *1	Control Circuit Power Loss [W]		17	17	17	17
	Total Power Loss [W]		41.0	60.3	95.9	111.2
		Resistance [Ω]	35	35	12	12
	Built-In Regenera-	Capacity [W]	60	60	70	70
Regenerative Resistor		Allowable Power Consumption [W]	20	20	25	25
	Minimum Allowable External Resistance [Ω]		35	35	12	12
Overvoltage Category			I	Π		

\*1 This is the net value at the rated load.

## ■ Single-Phase, 200 VAC

	Model SGDXW-	1R6A	2R8A	5R5A */		
Maximum Applicable Motor Capacity (each axis) [kW]		0.2	0.4	0.75		
Continuous Output Curren	nt (each axis) [Arms]	1.6	2.8	5.5		
Instantaneous Maximum	Output Current (each axis) [Arms]	5.9	9.3	16.9		
	Power Supply	200 VAC to 240 VAC, 50 Hz/60 Hz				
Main Circuit	Allowable Voltage Fluctuation	-15% to +10%				
	Input Current [Arms] *2	5.5	11	12		
	Power Supply	200	VAC to 240 VAC, 50 Hz/	60 Hz		
Control	Allowable Voltage Fluctuation	-15% to +10%				
	Input Current [Arms] *2	0.25	0.25	0.25		

Σ-XW Models with MECHATROLINK-4/III Communications

#### Continued from previous page. Model SGDXW-1R6A 2R8A 5R5A \*/ Power Supply Capacity [kVA] \*2 1.3 2.4 2.7 Main Circuit Power Loss [W] 24.1 43.6 54.1 Power Loss \*2 Control Circuit Power Loss [W] 17 17 17 Total Power Loss [W] 41.1 60.6 71.1 Resistance $[\Omega]$ 35 35 12 60 60 70 Built-In Regenerative Capacity [W] Resistor **Regenerative Resistor** Allowable Power Con-20 20 25 sumption [W] Minimum Allowable External Resistance [Ω] 35 35 12 Overvoltage Category III

\*1 If you use the SGDXW-5R5A with a single-phase 200-VAC power supply input, derate the load ratio to 65%. An example is given below. If the load ratio of the first axis is 90%, use a load ratio of 40% for the second axis so that average load ratio for both axes is 65%. ((90% + 40%)/2 = 65%)

\*2 This is the net value at the rated load. However, a load ratio of 65% was used for the SGDXW-5R5A.

## ■ 270 VDC

Model SGDXW-		1R6A	2R8A	5R5A	7R6A	
Maximum Applicab	le Motor Capacity (each axis) [kW]	0.2	0.4	0.75	1.0	
Continuous Output (	Current (each axis) [Arms]	1.6	2.8	5.5	7.6	
Instantaneous Maxir	num Output Current (each axis) [Arms]	5.9	9.3	16.9	17.0	
	Power Supply		270 VDC t	o 324 VDC		
Main Circuit	Allowable Voltage Fluctuation	-15% to +10%				
	Input Current [Arms] */	3.0	5.8	9.7	14	
	Power Supply	270 VDC to 324 VDC				
Control	Allowable Voltage Fluctuation	-15% to +10%				
	Input Current [Arms] */	0.25	0.25	0.25	0.25	
Power Supply Capac	tity [kVA] */	1.2	2	3.2	4.6	
	Main Circuit Power Loss [W]	18.7	33.3	58.4	73.7	
Power Loss */	Control Circuit Power Loss [W]	17	17	17	17	
	Total Power Loss [W]	35.7	50.3	75.4	90.7	
Overvoltage Category			I	П	-	

\*1 This is the net value at the rated load.

# **SERVOPACK Overload Protection Characteristics**

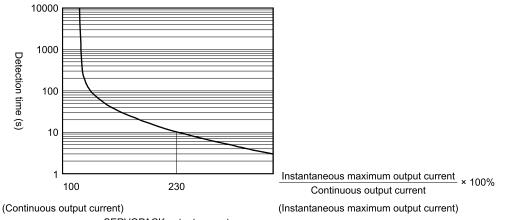
The overload detection level is set for hot start conditions with a SERVOPACK surrounding air temperature of 55°C.

A.710 or A.720 (an overload alarm) will occur if overload operation that exceeds the overload protection characteristics shown in the following diagram (i.e., operation on the right side of the applicable line) is performed.

The actual overload detection level will be the detection level of the connected SERVOPACK or servomotor that has the lower overload protection characteristics.

In most cases, that will be the overload protection characteristics of the servomotor.

#### $\Sigma\text{-}XW$ Models with MECHATROLINK-4/III Communications

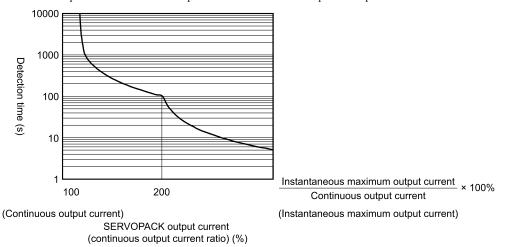


SERVOPACK output current (continuous output current ratio) (%)

#### Figure .7 SGDXW-1R6, -2R8

#### Note:

- The above overload protection characteristics do not mean that you can perform continuous duty operation with an output of 100% or higher. For a Yaskawa-specified combination of SERVOPACK and servomotor, maintain the effective torque within the continuous duty zone of the torque-motor speed characteristic of the servomotor.
- This overload protection function is not a protection function related to speed. This product does not have a built-in thermal memory hold function.



#### Figure .8 SGDXW-5R5, -7R6

#### Note:

- The above overload protection characteristics do not mean that you can perform continuous duty operation with an output of 100% or higher. For a Yaskawa-specified combination of SERVOPACK and servomotor, maintain the effective torque within the continuous duty zone of the torque-motor speed characteristic of the servomotor.
- This overload protection function is not a protection function related to speed. This product does not have a built-in thermal memory hold function.

# Specification

#### Environmental Conditions

Item	Specification	
Surrounding Air Temperature	Solution       Solution <td< td=""></td<>	
Storage Temperature	-20°C to 85°C	
Surrounding Air Humidity	95% relative humidity max. (with no freezing or condensation)	

Σ-XW Models with MECHATROLINK-4/III Communications

Continued from previous page.

ltem	Specification		
Storage Humidity	5% relative humidity max. (with no freezing or condensation)		
Vibration Resistance	When there is continuous vibration: 10 Hz to 55 Hz, acceleration amplitude 5.9 m/s <sup>2</sup> (0.6G)		
Impact Resistance	6 m/s <sup>2</sup>		
Degree of Protection	IP20		
Pollution Degree	<ul> <li>2</li> <li>Must be no corrosive or flammable gases.</li> <li>Must be no exposure to water, oil, or chemicals.</li> <li>Must be no dust, salts, or iron dust.</li> </ul>		
Altitude	<ul> <li>1000 m max. (With derating, usage is possible between 1000 m and 2000 m.)</li> <li>Refer to the following section for derating specifications.</li> <li><i>G</i> Derating Specifications on page 394</li> </ul>		
Others	Do not use the SERVOPACK in the following locations: Locations subject to static electricity noise, strong electromagnetic/magnetic fields, or radioactivity		

# ■ I/O Signals

Item		Specification		
Overheat Protection Input		Number of input points: 2 Input voltage range: 0 V to +5 V		
		Allowable voltage range: 24 VDC ±20% Number of input points: 12 (input method: sink inputs or source inputs) Input signals:		
Sequence Input Signals	Input Signals That Can Be Allocated	<ul> <li>P-OT (Forward Drive Prohibit Input) and N-OT (Reverse Drive Prohibit Input) signals</li> <li>/P-CL (Forward External Torque Limit Input) and /N-CL (Reverse External Torque Limit Input) signals</li> <li>/DEC (Origin Return Deceleration Switch Input) signal</li> <li>/EXT1 to /EXT3 (External Latch Input 1 to 3) signals</li> <li>FSTP (Forced Stop Input) signal</li> <li>A signal can be allocated and the positive and negative logic can be changed.</li> </ul>		
	Fixed Output	Allowable voltage range: 5 VDC to 30 VDC Number of output points: 2 (output method: a photocoupler output (isolated)) Output signal: ALM (Servo Alarm Output) signal		
		Allowable voltage range: 5 VDC to 30 VDC Number of output points: 5 (output method: a photocoupler output (isolated))		
Sequence Output Signals	Output Signals That Can Be Allocated	<ul> <li>Output signals:</li> <li>/COIN (Positioning Completion Output) signal</li> <li>/V-CMP (Speed Coincidence Detection Output) signal</li> <li>/TGON (Rotation Detection Output) signal</li> <li>/S-RDY (Servo Ready Output) Signal</li> <li>/CLT (Torque Limit Detection Output) Signal</li> <li>/VLT (Speed Limit Detection Output) signal</li> <li>/VLT (Speed Limit Detection Output) signal</li> <li>/WARN (Brake Output) signal</li> <li>/WARN (Warning Output) signal</li> <li>/NEAR (Near Output) signal</li> <li>/NSO1 to 3 (Normal Output for Triggers at Preset Positions 1 to 3) signals A signal can be allocated and the positive and negative logic can be changed.</li> </ul>		

# Function

Item			Specification		
		Interfaces	Personal computer (with SigmaWin+), digital operator (JUSP-OP07A-E)		
Communications	USB Communica- tions (CN7)	Communications Standard	Conforms to USB2.0 standard (12 Mbps).		
Displays/Indicators			CHARGE, PWR, CN, L1, and L2 indicators, and two, one-digit seven-segment displays		
	Communications Protocol		MECHATROLINK-4		
MECHATROLINK-4 Communications */	Station Address Settings		01h to FFh (maximum number of slaves: 127) The rotary switches (S1 and S2) are used to set the station address.		
	Extended Address Settings		Axis A: 00h, Axis B: 01h		
	Transmission Speed		100 Mbps		
	Transmission Cycle	: *2	62.5 μs, 125 μs, 250 μs, 500 μs, 750 μs, 1.0 ms to 4.0 ms (multiples of 0.5 ms)		
	Number of Transmi	ssion Bytes	16 to 80 bytes/station		
Reference Methods for MECHATROLINK-4 Communications	Performance		Position, speed, or torque control with MECHATROLINK-4 communications		
	Reference Input		MECHATROLINK-4 commands (sequence, motion, data setting, data access, monitoring, adjustment, etc.)		
	Profile		MECHATROLINK-4 standard servo profile MECHATROLINK-III standard servo profile		
MECHATROLINK-III Communications *1	Communications Protocol		MECHATROLINK-III		
	Station Address Settings		03h to EFh (maximum number of slaves: 62) The rotary switches (S1 and S2) are used to set the station address.		
	Extended Address Settings		Axis A: 00h, Axis B: 01h		
	Transmission Speed		100 Mbps		
	Transmission Cycle		250 µs, 500 µs, 750 µs, 1.0 ms to 4.0 ms (multiples of 0.5 ms)		
	Number of Transmission Bytes		32 or 48 bytes/station A DIP switch (S3) is used to select the transmission bytes.		
Reference Methods for MECHATROLINK-III Communications	Performance		Position, speed, or torque control with MECHATROLINK-III communications		
	Reference Input		MECHATROLINK-III commands (sequence, motion, data setting, data access, monitoring, adjustment, etc.)		
	Profile		MECHATROLINK-III standard servo profile		
MECHATROLINK-4 and M	/IECHATROLINK-III (	Communications Set-	Rotary switch (S1 and S2) positions: 16		
ting Switches			Number of DIP switch (S3) pins: 4		
Analog Monitor (CN5)			Number of points: 2 Output voltage range: ±10 VDC (effective linearity range: ±8 V) Resolution: 16 bits Accuracy: ±20 mV (Typ) Maximum output current: ±10 mA		
Dynamic Brake (DB)			Activated when a servo alarm or overtravel (OT) occurs, or when the power to the main circuit or servo is OFF.		
Regenerative Processing			Built-in		
Overtravel (OT) Prevention			Stopping with dynamic brake, deceleration to a stop, or coasting to a stop for the P-OT (Forward Drive Prohibit Input) or N-OT (Reverse Drive Prohibit Input) signal		

Σ-XW Models with MECHATROLINK-4/III Communications

Continued from previous page.

Item	Specification		
Protective Functions	Overcurrent, overvoltage, undervoltage, overload, regeneration error, etc.		
Utility Functions	Gain tuning, alarm history, jogging operation, origin search, etc.		

\*1 Use the DIP switch S3 to switch the communications protocol. For details, refer to the following manual.

Ω Σ-X-Series AC Servo Drive Σ-XW SERVOPACK with MECHATROLINK-4/III Communications References Product Manual (Manual No.: SIEP C710812 04)
 \*2 Multiple transmission cycles are supported.

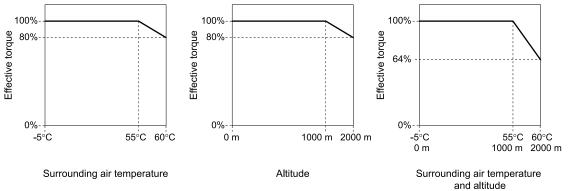
## Option

Item	Specification		
Applicable Option Modules	None		

# **Derating Specifications**

If you use the SERVOPACK at a surrounding air temperature of 55°C to 60°C or at an altitude of 1000 m to 2000 m, you must apply the derating rates given in the following graphs.

# SGDXW-1R6A, -2R8A, -5R5A, -7R6A

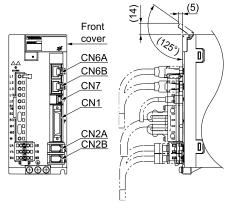


# **External Dimensions**

# **Front Cover Dimensions and Connector Specifications**

The connector shapes and pin assignments depend on the interfaces of the SERVOPACK. Refer to the following figures and table.

## Front Cover Dimensions



# ■ Connector Specifications

Connector No.	Model	Number of Pins	Manufacturer
CN1	10236-59A3MB	36	3M Japan Limited
CN2A, CN2B	53460-0669	6	Molex Japan Co., Ltd.
CN6A, CN6B	3-1734579-4	8	Tyco Electronics Japan G.K.
CN7	2342993-1	5	Tyco Electronics Japan G.K.

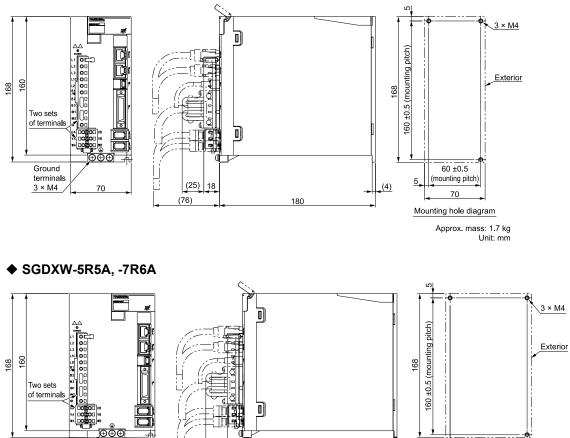
#### Note:

The above connectors or their equivalents are used for the SERVOPACKs.

# SERVOPACK External Dimensions

# Base-mounted SERVOPACKs

#### SGDXW-1R6A, -2R8A



(25) 18

(76)

Ľ

\_\_\_\_(4)

180

5

90 ±0.5

(mounting pitch)

<mark>₄ 100</mark> Mounting hole diagram

> Approx. mass: 2.4 kg Unit: mm

396

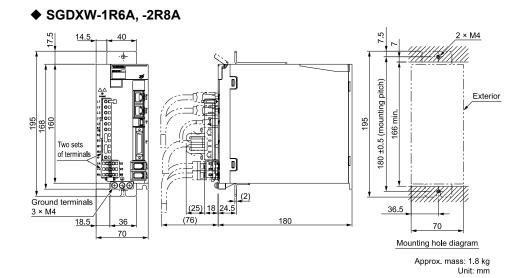
Ground terminals

3 × M4

100

#### Rack-mounted SERVOPACKs

Hardware Option Code: 0001

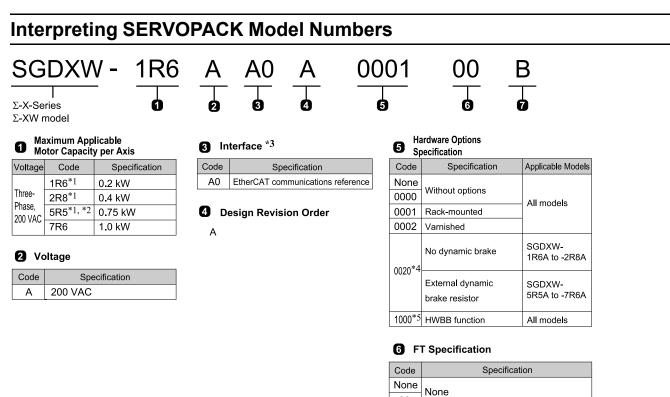


SGDXW-5R5A, -7R6A 17.5 <u>103</u> 65 <u>4 × M4</u> 20.5 ሐ <u></u>ф ПÌ 180 ±0.5 (mounting pitch) Exterior 166 min. 195 168 160 195 Two sets of terminals ₽⊕⊕ Ψ 1 (2) Ground terminals 3 × M4 50 ±0.5 Н (25) 18 24.5 mounting pitch) (76) 18 (3) 180 70 28 100 103 Mounting hole diagram

> Approx. mass: 2.6 kg Unit: mm

#### SERVOPACK

## **Σ-XW Models with EtherCAT Communications References**



00

#### BTO Specification (under development)

	(under development)				
	Code	Specification			
	None None				
B BTO specification		BTO specification			

- \*1 You can use these models with either a single-phase or three-phase input.
- \*2 If you use the servomotor with a single-phase 200-VAC power supply input, derate the load ratio to 65%. An example is given below. If the load ratio of the first axis is 90%, use a load ratio of 40% for the second axis so that average load ratio for both axes is 65%. ((90% + 40%)/2 = 65%)
- \*3 The same SERVOPACKs are used for both rotary servomotors and linear servomotors.
- \*4 For details, refer to the following manual.

Ω Σ-X-Series Σ-XS/Σ-XW SERVOPACK with Dynamic Brake Hardware Option Specifications Product Manual (Manual No.: SIEP C710812 14)
 For details, refer to the following manual.

Ω Σ-X-Series Σ-XW/Σ-XT SERVOPACK Hardware Option Specifications HWBB Function Product Manual (Manual No.: SIEP C710812 13)

## **Ratings and Specifications**

This section gives the ratings and specifications of SERVOPACKs.

### Ratings

### ■ Three-Phase, 200 VAC

	Model SGDXW-		1R6A	2R8A	5R5A	7R6A
Maximum Applicable Motor Capacity (each axis) [kW]			0.2	0.4	0.75	1.0
Continuous Output Curre	ent (each axis) [Arms]		1.6	2.8	5.5	7.6
Instantaneous Maximum	Output Current (each a	xis) [Arms]	5.9	9.3	16.9	17.0
	Power Supply			200 VAC to 240 V	/AC, 50 Hz/60 Hz	
Main Circuit	Allowable Voltage F	luctuation		-15% to	o +10%	
	Input Current [Arms	] */	2.5	4.7	7.8	11
	Power Supply			200 VAC to 240 V	/AC, 50 Hz/60 Hz	
Control	Allowable Voltage Fluctuation		-15% to +10%			
	Input Current [Arms] */		0.25	0.25	0.25	0.25
Power Supply Capacity [kVA] */		1.0	1.9	3.2	4.5	
	Main Circuit Power Loss [W]		24.0	43.3	78.9	94.2
Power Loss *1	Control Circuit Power Loss [W]		17	17	17	17
	Total Power Loss [W]		41.0	60.3	95.9	111.2
		Resistance [Ω]	35	35	12	12
	Built-In Regenera-	Capacity [W]	60	60	70	70
Regenerative Resistor	tive Resistor or	Allowable Power Consumption [W]	20	20	25	25
	Minimum Allowable External Resistance [Ω]		35	35	12	12
Overvoltage Category				Ι	II	

\*1 This is the net value at the rated load.

#### ■ Single-Phase, 200 VAC

	Model SGDXW-	1R6A	2R8A	5R5A */		
Maximum Applicable Motor Capacity (each axis) [kW]		0.2	0.2 0.4			
Continuous Output Curren	nt (each axis) [Arms]	1.6	2.8	5.5		
Instantaneous Maximum	Output Current (each axis) [Arms]	5.9	9.3	16.9		
	Power Supply	200 VAC to 240 VAC, 50 Hz/60 Hz				
Main Circuit	Allowable Voltage Fluctuation					
	Input Current [Arms] *2	5.5	11	12		
	Power Supply	200 VAC to 240 VAC, 50 Hz/60 Hz				
Control	Allowable Voltage Fluctuation		-15% to +10%			
	Input Current [Arms] *2		0.25 0.25			

#### SERVOPACK

Σ-XW Models with EtherCAT Communications References

#### Continued from previous page. Model SGDXW-1R6A 2R8A 5R5A \*/ Power Supply Capacity [kVA] \*2 1.3 2.4 2.7 Main Circuit Power Loss [W] 24.1 43.6 54.1 Power Loss \*2 Control Circuit Power Loss [W] 17 17 17 Total Power Loss [W] 41.1 71.1 60.6 Resistance $[\Omega]$ 35 35 12 Capacity [W] 60 60 70 Built-In Regenerative Resistor **Regenerative Resistor** Allowable Power Con-20 20 25 sumption [W] Minimum Allowable External Resistance [Ω] 35 35 12 Overvoltage Category III

\*1 If you use the SGDXW-5R5A with a single-phase 200-VAC power supply input, derate the load ratio to 65%. An example is given below. If the load ratio of the first axis is 90%, use a load ratio of 40% for the second axis so that average load ratio for both axes is 65%. ((90% + 40%)/2 = 65%)

\*2 This is the net value at the rated load. However, a load ratio of 65% was used for the SGDXW-5R5A.

#### ■ 270 VDC

	Model SGDXW-	1R6A	2R8A	5R5A	7R6A	
Maximum Applicab	stantaneous Maximum Output Current (each axis) [Arms]         Power Supply         ain Circuit         Allowable Voltage Fluctuation         Input Current [Arms] */         Power Supply	0.2	0.4	0.75	1.0	
Continuous Output Current (each axis) [Arms]		1.6	2.8	5.5	7.6	
Instantaneous Maxir	num Output Current (each axis) [Arms]	5.9	9.3	16.9	17.0	
	Power Supply		270 VDC t	o 324 VDC		
Main Circuit	Allowable Voltage Fluctuation	-15% to +10%				
	nuous Output Current (each axis) [Arms]       1         ntaneous Maximum Output Current (each axis) [Arms]       5         Power Supply       5         Circuit       Allowable Voltage Fluctuation         Input Current [Arms] */       3         Power Supply       4         Input Current [Arms] */       0.         r Supply Capacity [kVA] */       1         Main Circuit Power Loss [W]       1         Input Current [Arms] Flower Loss [W]       1 <td>3.0</td> <td>5.8</td> <td>9.7</td> <td>14</td>	3.0	5.8	9.7	14	
	Power Supply	270 VDC to 324 VDC				
Control	Allowable Voltage Fluctuation	-15% to +10%				
	Input Current [Arms] */	0.25	0.25	0.25	0.25	
Power Supply Capac	tity [kVA] */	1.2	2	3.2	4.6	
	Main Circuit Power Loss [W]	18.7	33.3	58.4	73.7	
Power Loss *1	Control Circuit Power Loss [W]	17	17	17	17	
	Total Power Loss [W]	35.7	50.3	75.4	90.7	
Overvoltage Categor	ry		I	П	-	

\*1 This is the net value at the rated load.

### **SERVOPACK Overload Protection Characteristics**

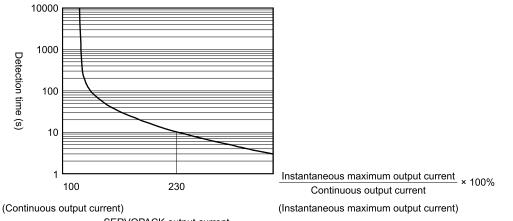
The overload detection level is set for hot start conditions with a SERVOPACK surrounding air temperature of 55°C.

A.710 or A.720 (an overload alarm) will occur if overload operation that exceeds the overload protection characteristics shown in the following diagram (i.e., operation on the right side of the applicable line) is performed.

The actual overload detection level will be the detection level of the connected SERVOPACK or servomotor that has the lower overload protection characteristics.

In most cases, that will be the overload protection characteristics of the servomotor.

#### $\Sigma\text{-}\mathsf{XW}$ Models with EtherCAT Communications References

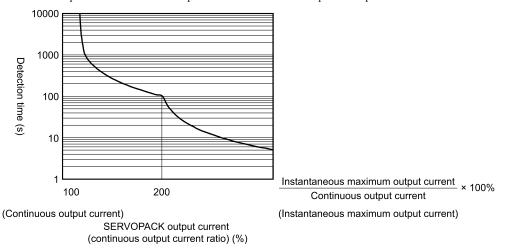


SERVOPACK output current (continuous output current ratio) (%)

#### Figure .9 SGDXW-1R6, -2R8

#### Note:

- The above overload protection characteristics do not mean that you can perform continuous duty operation with an output of 100% or higher. For a Yaskawa-specified combination of SERVOPACK and servomotor, maintain the effective torque within the continuous duty zone of the torque-motor speed characteristic of the servomotor.
- This overload protection function is not a protection function related to speed. This product does not have a built-in thermal memory hold function.



#### Figure .10 SGDXW-5R5, -7R6

#### Note:

- The above overload protection characteristics do not mean that you can perform continuous duty operation with an output of 100% or higher. For a Yaskawa-specified combination of SERVOPACK and servomotor, maintain the effective torque within the continuous duty zone of the torque-motor speed characteristic of the servomotor.
- This overload protection function is not a protection function related to speed. This product does not have a built-in thermal memory hold function.

### Specification

#### Environmental Conditions

Item	Specification	
Temperature	C to 55°C (With derating, usage is possible between 55°C and 60°C.) fer to the following section for derating specifications. <i>Derating Specifications on page 405</i>	
Storage Temperature	-20°C to 85°C	
Surrounding Air Humidity	95% relative humidity max. (with no freezing or condensation)	

Σ-XW Models with EtherCAT Communications References

Continued from previous page.

ltem	Specification			
Storage Humidity	y 95% relative humidity max. (with no freezing or condensation)			
Vibration Resistance When there is continuous vibration: 10 Hz to 55 Hz, acceleration amplitude 5.9 m/s <sup>2</sup> (0.6G)				
Impact Resistance 19.6 m/s <sup>2</sup>				
Degree of Protection IP20				
Pollution Degree	<ul> <li>2</li> <li>Must be no corrosive or flammable gases.</li> <li>Must be no exposure to water, oil, or chemicals.</li> <li>Must be no dust, salts, or iron dust.</li> </ul>			
Altitude	<ul> <li>1000 m max. (With derating, usage is possible between 1000 m and 2000 m.)</li> <li>Refer to the following section for derating specifications.</li> <li><i>Derating Specifications on page 405</i></li> </ul>			
Others	Do not use the SERVOPACK in the following locations: Locations subject to static electricity noise, strong electromagnetic/magnetic fields, or radioactivity			

### ■ I/O Signals

Item		Specification
Overheat Protection Input		Number of input points: 2 Input voltage range: 0 V to +5 V
	Input Signals That Can Be Allocated	Allowable voltage range: 24 VDC ±20% Number of input points: 12 (input method: sink inputs or source inputs)
		<ul> <li>Input signals:</li> <li>P-OT (Forward Drive Prohibit Input) and N-OT (Reverse Drive Prohibit Input) signals</li> </ul>
Sequence Input Signals		<ul> <li>/Probe1 (Probe 1 Latch Input) signal</li> <li>/Probe2 (Probe 2 Latch Input) signal</li> </ul>
		<ul> <li>/Home (Home Switch Input) signal</li> </ul>
		<ul> <li>/P-CL (Forward External Torque Limit Input) and /N-CL (Reverse External Torque Limit Input) signals</li> </ul>
		FSTP (Forced Stop Input) signal
		A signal can be allocated and the positive and negative logic can be changed.

#### SERVOPACK

#### $\Sigma\text{-}XW$ Models with EtherCAT Communications References

Continued from previous page.

lte	m	Specification
	Fixed Output	Allowable voltage range: 5 VDC to 30 VDC Number of output points: 2 (output method: a photocoupler output (isolated)) Output signal: ALM (Servo Alarm Output) signal
		Allowable voltage range: 5 VDC to 30 VDC Number of output points: 5 (output method: a photocoupler output (isolated))
Sequence Output Signals	Output Signals That Can Be Allocated	<ul> <li>Output signals:</li> <li>/COIN (Positioning Completion Output) signal</li> <li>/V-CMP (Speed Coincidence Detection Output) signal</li> <li>/TGON (Rotation Detection Output) signal</li> <li>/S-RDY (Servo Ready Output) signal</li> <li>/CLT (Torque Limit Detection Output) signal</li> <li>/VLT (Speed Limit Detection Output) signal</li> <li>/VLT (Speed Limit Detection Output) signal</li> <li>/WARN (Warning Output) signal</li> <li>/NEAR (Near Output) signal</li> <li>/NSO1 to 3 (Normal Output for Triggers at Preset Positions 1 to 3) signals</li> <li>A signal can be allocated and the positive and negative logic can be changed.</li> </ul>

### Function

Item			Specification
	USB Communications (CN7)	Interfaces	Personal computer (with SigmaWin+), digital operator (JUSP-OP07A-E)
Communications		Communications Standard	Conforms to USB2.0 standard (12 Mbps).
Displays/Indicators			CHARGE, RUN, ERR, L/A A, L/A B, and two one-digit seven-segment LED
EtherCAT Communications Setting Switches			ID Selector (S1 and S2) positions: 16

#### SERVOPACK

Σ-XW Models with EtherCAT Communications References

Continued from previous page.

	Item	Specification	
	Applicable Communications Standards	IEC 61158 Type 12, IEC 61800-7 CiA402 drive profile	
	Physical Layer	100BASE-TX (IEEE802.3)	
	Communications Connectors	CN6A (RJ45): ETHERCAT IN (EtherCAT input signal side) CN6B (RJ45): ETHERCAT OUT (EtherCAT output signal side)	
	Cable	Category 5, 4 shielded twisted pairs The cable is automatically detected with AUTO MDIX.	
	SyncManager	SM0: Mailbox output, SM1: Mailbox input, SM2: Process data output, and SM3: Process data input	
EtherCAT Communications	FMMU	FMMU 0: Mapped in process data output (RxPDO) area. FMMU 1: Mapped in process data input (TxPDO) area. FMMU 2: Mapped to mailbox status.	
	EtherCAT Commands (Data Link Layer)	APRD, APWR, APRW, FPRD, FPWR, FPRW, BRD, BWR, BRW, LRD, LWR, LRW, ARMW, FRMW	
	Process Data	Assignments can be changed with PDO mapping.	
	Mailbox	Emergency messages, SDO requests, SDO responses	
	Distributed Clocks	Free-run mode and DC mode (can be switched.) Applicable DC cycles: 125 μs to 4 ms in 125-μs increments	
	Slave Information IF	4 KB	
	LED Indicator	During EtherCAT communications: L/A x 2 EtherCAT communications status: RUN x 1 EtherCAT error status: ERR x 1	
CiA402 Drive Profile		<ul> <li>Homing Mode</li> <li>Profile Position Mode</li> <li>Interpolated Position Mode</li> <li>Profile Velocity Mode</li> <li>Profile Torque Mode</li> <li>Cyclic Synchronous Position Mode</li> <li>Cyclic Synchronous Velocity Mode</li> <li>Cyclic Synchronous Torque Mode</li> <li>Touch Probe Function</li> <li>Torque Limit Function</li> </ul>	
Analog Monitor (CN5)		Number of points: 2 Output voltage range: ±10 VDC (effective linearity range: ±8 V) Resolution: 16 bits Accuracy: ±20 mV (Typ) Maximum output current: ±10 mA	
Dynamic Brake (DB)		Activated when a servo alarm or overtravel (OT) occurs, or when the power to the main circuit or servo is OFF.	
Regenerative Processing		Built-in	
Overtravel (OT) Prevention		Stopping with dynamic brake, deceleration to a stop, or coasting to a stop for the P-OT (Forward Drive Prohibit Input) or N-OT (Reverse Drive Prohibit Input) signal	
Protective Functions		Overcurrent, overvoltage, undervoltage, overload, regeneration error, etc.	
Utility Functions		Gain tuning, alarm history, jogging operation, origin search, etc.	

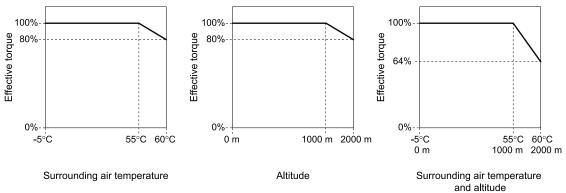
### Option

ltem	Specification
Applicable Option Modules	None

## **Derating Specifications**

If you use the SERVOPACK at a surrounding air temperature of 55°C to 60°C or at an altitude of 1000 m to 2000 m, you must apply the derating rates given in the following graphs.

### SGDXW-1R6A, -2R8A, -5R5A, -7R6A

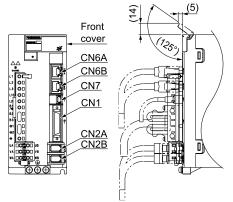


## **External Dimensions**

### **Front Cover Dimensions and Connector Specifications**

The connector shapes and pin assignments depend on the interfaces of the SERVOPACK. Refer to the following figures and table.

#### Front Cover Dimensions



### ■ Connector Specifications

Connector No.	Model	Number of Pins	Manufacturer
CN1	10236-59A3MB	36	3M Japan Limited
CN2A, CN2B	53460-0669	6	Molex Japan Co., Ltd.
CN6A, CN6B	3-1734579-4	8	Tyco Electronics Japan G.K.
CN7	2342993-1	5	Tyco Electronics Japan G.K.

Note:

The above connectors or their equivalents are used for the SERVOPACKs.

#### SERVOPACK Σ-XW Models with EtherCAT Communications References

• <u>3 × M4</u>

Exterior

168

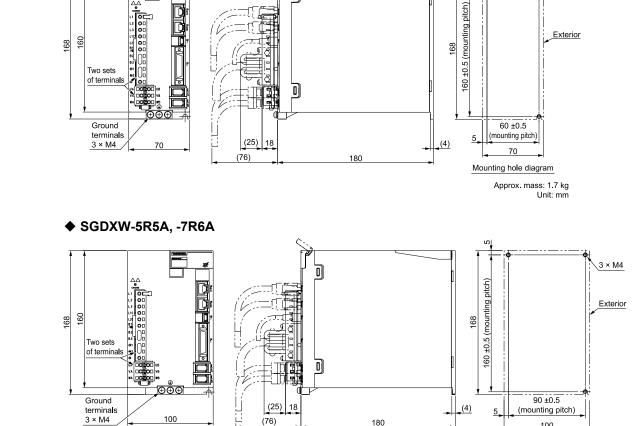
### **SERVOPACK External Dimensions**

### Base-mounted SERVOPACKs

♦ SGDXW-1R6A, -2R8A

160 168

Two sets



180

٥

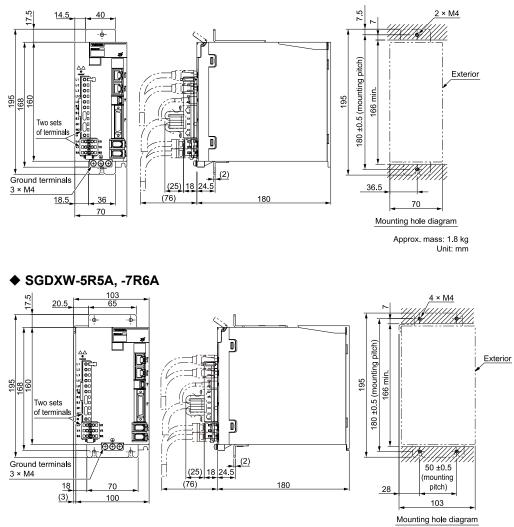
Approx. mass: 2.4 kg Unit: mm

100 Mounting hole diagram Σ-XW Models with EtherCAT Communications References

#### Rack-mounted SERVOPACKs

Hardware Option Code: 0001

#### ♦ SGDXW-1R6A, -2R8A



Approx. mass: 2.6 kg Unit: mm

#### SERVOPACK Σ-XW Models with EtherCAT Communications References

#### SERVOPACK

## $\Sigma$ -XT Models with MECHATROLINK-4/III Communications

SGDXT - 1R6	Α	40	Α	0001	0	0	В
-X-Series 1	2	3	4	6		6	0
<ol> <li>Maximum Applicable Motor Capacity</li> </ol>	4 Desi	gn Revisio	n Order		6 FT	Specifi	cation
Voltage Code Specification	А			[	Code		Specification
IR6*1         0.2 kW           200 VAC         2R8*1,*2         0.4 kW		Iware Optic	ons		None 00	- None	
Voltage	Code None		ecification				ification velopment)
Code Specification	0000	Without op	otions		Code		Specification
A 200 VAC	0001	Rack-mou	nted	[	None	None	
Interface <sup>*3</sup>	0002	002 Varnished		[	В	BTO	specification
Interface <sup>*3</sup>		0020 <sup>*4</sup> No dynamic brake					
Code Specification	1000*5	- HWBB fun	iction				
40 MECHATROLINK-4/III communications reference							

\*1 You can use these models with either a single-phase or three-phase input.

\*2 If you use the servomotor with a single-phase power supply input, derate the total continuous output of the motors to 65% of maximum applicable motor capacity × number of axes.

Example: For the SGDXT-2R8A, make the output  $0.4 \text{ kW} \times 3 \text{ axes} \times 65\% = 0.78 \text{ kW}$  or less. To perform operation at an output of 0.4 kW for the first axis and 0.2 kW for the second axis, you must limit the output for the third axis to 0.18 kW or less.

\*3 The same SERVOPACKs are used for both rotary servomotors and linear servomotors.

\*4 For details, refer to the following manual.

Ω Σ-X-Series Σ-XS/Σ-XW/Σ-XT SERVOPACK with Dynamic Brake Hardware Option Specifications Product Manual (Manual No.: SIEP C710812 14)
 \*5 For details, refer to the following manual.

C Σ-X-Series Σ-XW/Σ-XT SERVOPACK Hardware Option Specifications HWBB Function Product Manual (Manual No.: SIEP C710812 13)

## **Ratings and Specifications**

This section gives the ratings and specifications of SERVOPACKs.

### Ratings

### ■ Three-Phase, 200 VAC

	Model SGDXT-	1R6A	2R8A		
Maximum Applicable Motor Capacity (each axis) [kW]			0.2	0.4	
Continuous Output Current (each axis) [Arms]			1.6	2.8	
Instantaneous Maximum Output Current (each axis) [Arms]			5.9	9.3	
	Power Supply		200 VAC to 240 VAC, 50 Hz/60 Hz		
Main Circuit	Allowable Voltage Fluctu	ation	-15% to +10%		
	Input Current [Arms] *1		3.9	7.5	
	Power Supply		200 VAC to 240 VAC, 50 Hz/60 Hz		
Control	Allowable Voltage Fluctu	ation	-15% to +10%		
	Input Current [Arms] *1		0.3		
Power Supply Capacity [kVA] */			1.5	3.0	
Main Circuit Power Loss [W]		[W]	33.3	60.4	
Power Loss */	Control Circuit Power Lo	ss [W]	17		
	Total Power Loss [W]		50.3	77.4	
		Resistance [Ω]	12		
Regenerative Resistor	Built-In Regenerative	Capacity [W]	70		
	Resistor	Allowable Power Con- sumption [W]	14		
	Minimum Allowable Exte	ernal Resistance [Ω]	12		
Overvoltage Category	·		III		

\*1 This is the net value at the rated load.

#### ■ Single-Phase, 200 VAC

	Model SGDXT-	1R6A	2R8A	
Maximum Applicable Mot	or Capacity (each axis) [kW]	0.2	0.4 */	
Continuous Output Current (each axis) [Arms]		1.6	2.8	
Instantaneous Maximum C	Output Current (each axis) [Arms]	5.9	9.3	
	Power Supply	200 VAC to 240 VAC, 50 Hz/60 Hz		
Main Circuit	Allowable Voltage Fluctuation	-15% to +10%		
	Input Current [Arms] *2	7.2	12	
	Power Supply	200 VAC to 240 VA	AC, 50 Hz/60 Hz	
Control	Allowable Voltage Fluctuation	-15% to +10%		
Input Current [Arms] *2		0.3		
Power Supply Capacity [k]	VA] *2	1.8	3.6	

Σ-XT Models with MECHATROLINK-4/III Communications

Σ-XT Models with MECHATROLINK-4/III Communications

				Sinificed from previous page	
	Model SGDXT-			2R8A	
	Main Circuit Power Loss	[W]	36.2	60.7	
Power Loss *2	Control Circuit Power Lo	ss [W]	17		
	Total Power Loss [W]		53.2	77.7	
		Resistance [Ω]	12		
	Built-In Regenerative	Capacity [W]	70		
Regenerative Resistor	Resistor	Allowable Power Con- sumption [W]	14	4	
	Minimum Allowable Exte	Minimum Allowable External Resistance [Ω]		12	
Overvoltage Category			Π	I	

Continued from previous page

\*1 If you use the servomotor with a single-phase power supply input, derate the total continuous output of the motors to 65% of maximum applicable motor capacity × number of axes.

Example: For the SGDXT-2R8A, make the output  $0.4 \text{ kW} \times 3 \text{ axes} \times 65\% = 0.78 \text{ kW}$  or less. To perform operation at an output of 0.4 kW for the first axis and 0.2 kW for the second axis, you must limit the output for the third axis to 0.18 kW or less.

\*2 This is the net value at the rated load (when derated for the SGDXT-2R8A).

#### ■ 270 VDC

	Model SGDXT-	1R6A	2R8A	
Maximum Applicable Mo	tor Capacity (each axis) [kW]	0.2	0.4	
Continuous Output Curren	nt (each axis) [Arms]	1.6	2.8	
Instantaneous Maximum	Output Current (each axis) [Arms]	5.9	9.3	
	Power Supply	270 VDC t	o 324 VDC	
Main Circuit	Allowable Voltage Fluctuation	-15% to	o +10%	
	Input Current [Arms] */	4.5	9.0	
Power Supply		270 VDC to 324 VDC		
Control	Power Supply Allowable Voltage Fluctuation	-15% to +10%		
Input Current [Arms] */		0.3		
Power Supply Capacity [k	{VA] */	1.8	3.0	
	Main Circuit Power Loss [W]	28.1	50.4	
Power Loss */	Control Circuit Power Loss [W]	1	7	
	Total Power Loss [W]	45.1	67.4	
Overvoltage Category		Π	II	

\*1 This is the net value at the rated load.

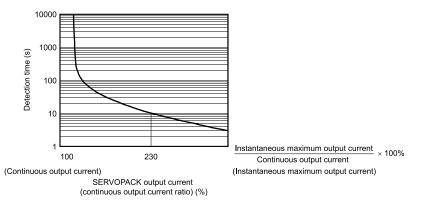
### **SERVOPACK Overload Protection Characteristics**

The overload detection level is set for hot start conditions with a SERVOPACK surrounding air temperature of 55°C.

A.710 or A.720 (an overload alarm) will occur if overload operation that exceeds the overload protection characteristics shown in the following diagram (i.e., operation on the right side of the vertical line) is performed.

The actual overload detection level will be the detection level of the connected SERVOPACK or servomotor that has the lower overload protection characteristics.

In most cases, that will be the overload protection characteristics of the servomotor.



#### Note:

- The above overload protection characteristics do not mean that you can perform continuous duty operation with an output of 100% or higher. For a Yaskawa-specified combination of SERVOPACK and servomotor, maintain the effective torque within the continuous duty zone of the torque-motor speed characteristic of the servomotor.
- This overload protection function is not a protection function related to speed. This product does not have a built-in thermal memory hold function.

In addition, the model that requires derating when using with single-phase power supply input (applicable model: SGDXT-2R8A) has separate overload protection characteristics (= SERVOPACK overload detection) in addition to the overload protection characteristics listed above. SERVOPACK overload detection will activate A.729 (Overload 2 Alarm) if operation that exceeds the derated value is continuously performed. Use the following values as guidelines for continuous operation that will exceed the derated value.

- Operation for a long period of time at a load of 115% or more of the derated value.
- Operation for 5 s at a load of 200% of the derated value.

Even if the above conditions are satisfied, the above alarm may not be activated when the SERVOPACK is producing a low amount of heat.

### **Specification**

#### Environmental Conditions

ltem	Specification
Surrounding Air Temperature	-5°C to 55°C (With derating, usage is possible between 55°C and 60°C.) Refer to the following section for derating specifications. <i>Berating Specifications on page 416</i>
Storage Temperature	-20°C to 85°C
Surrounding Air Humidity	95% relative humidity max. (with no freezing or condensation)
Storage Humidity	95% relative humidity max. (with no freezing or condensation)
Vibration Resistance	When there is continuous vibration: 10 Hz to 55 Hz, acceleration amplitude 5.9 m/s <sup>2</sup> (0.6G)
Impact Resistance	19.6 m/s <sup>2</sup>
Degree of Protection	IP20
Pollution Degree	<ul> <li>2</li> <li>Must be no corrosive or flammable gases.</li> <li>Must be no exposure to water, oil, or chemicals.</li> <li>Must be no dust, salts, or iron dust.</li> </ul>

Σ-XT Models with MECHATROLINK-4/III Communications

Σ-XT Models with MECHATROLINK-4/III Communications

Continued from previous page.

Item	Specification
Altitude	<ul> <li>1000 m max. (With derating, usage is possible between 1000 m and 2000 m.)</li> <li>Refer to the following section for derating specifications.</li> <li><i>Derating Specifications on page 416</i></li> </ul>
Others	Do not use the SERVOPACK in the following locations: Locations subject to static electricity noise, strong electromagnetic/magnetic fields, or radioactivity

### I/O Signals

Item		Specification
Outputs for Triggers at Preset Po	sitions	Number of output points: 3 (output method: a line driver output) Output signals: High-Speed Output Signal for Triggers at Preset Positions 1 to 3 (HSO1 to 3) <b>Note:</b> Normal Output Signal for Triggers at Preset Positions 1 to 5 (/NSO1 to 5) are used by allocating the signals to sequence output signals.
Sequence Input Signals	Input Signals That Can Be Allocated	<ul> <li>Allowable voltage range: 24 VDC ±20%</li> <li>Number of input points: 16 (input method: sink inputs or source inputs)</li> <li>Input signals: <ul> <li>P-OT (Forward Drive Prohibit Input) and N-OT (Reverse Drive Prohibit Input) signals</li> <li>/P-CL (Forward External Torque Limit Input) and /N-CL (Reverse External Torque Limit Input) signals</li> <li>/DEC (Origin Return Deceleration Switch Input) signal</li> <li>/EXT1 to /EXT3 (External Latch Input 1 to 3) signals</li> <li>FSTP (Forced Stop Input) signal</li> <li>A signal can be allocated and the positive and negative logic can be changed.</li> </ul> </li> </ul>
	Fixed Output	Allowable voltage range: 5 VDC to 30 VDC Number of output points: 3 (output method: a photocoupler output (isolated)) Output signal: ALM (Servo Alarm Output) signal
Sequence Output Signals	Output Signals That Can Be Allocated	Allowable voltage range: 5 VDC to 30 VDC         Number of output points: 5 (output method: a photocoupler output (isolated))         Output signals:         • /COIN (Positioning Completion Output) signal         • /V-CMP (Speed Coincidence Detection Output) signal         • /TGON (Rotation Detection Output) signal         • /S-RDY (Servo Ready Output) signal         • /CLT (Torque Limit Detection Output) signal         • /VLT (Speed Limit Detection Output) signal         • /WARN (Warning Output) signal         • /WARN (Warning Output) signal         • /NEAR (Near Output) signal         • /NEAR (Near Output) signal         • Normal Output Signal for Triggers at Preset Positions 1 to 5 (/NSO1 to 5)         A signal can be allocated and the positive and negative logic can be changed.

### Function

Item			Specification		
		Interfaces	Personal computer (with SigmaWin+), digital operator (JUSP-OP07A-E)		
Communications	USB Communica- tions (CN7)	Communications Standard	Conforms to USB2.0 standard (12 Mbps).		
Displays/Indicators	·	·	CHARGE, PWR, CN, L1, and L2 indicators, and three, one-digit seven-segment displays		
	Communications Pr	rotocol	MECHATROLINK-4		
	Station Address Settings		01h to FFh (maximum number of slaves: 127) The rotary switches (S1 and S2) are used to set the station address.		
MECHATROLINK-4 Com-	Extended Address S	Settings	Axis A: 00h, Axis B: 01h, Axis C: 02h		
munications *1	Transmission Speed	l	100 Mbps		
	Transmission Cycle	*2	125 µs, 250 µs, 500 µs, 750 µs, 1.0 ms to 4.0 ms (multiples of 0.5 ms)		
	Number of Transmi	ssion Bytes	16 to 80 bytes/station		
	Performance		Position, speed, or torque control with MECHATROLINK-4 communications		
Reference Methods for MECHATROLINK-4	Reference Input		MECHATROLINK-4 commands (sequence, motion, data setting, data access, monitoring, adjustment, etc.)		
Communications	Profile		MECHATROLINK-4 standard servo profile MECHATROLINK-III standard servo profile		
MECHATROLINK-III Com-	Communications Protocol		MECHATROLINK-III		
	Station Address Settings		03h to EFh (maximum number of slaves: 62) The rotary switches (S1 and S2) are used to set the station address.		
	Extended Address Settings		Axis A: 00h, Axis B: 01h, Axis C: 02h		
munications *1	Transmission Speed		100 Mbps		
	Transmission Cycle		250 μs, 500 μs, 750 μs, 1.0 ms to 4.0 ms (multiples of 0.5 ms)		
	Number of Transmission Bytes		32 or 48 bytes/station A DIP switch (S3) is used to select the transmission bytes.		
	Performance		Position, speed, or torque control with MECHATROLINK-III communications		
Reference Methods for MECHATROLINK-III Communications	Reference Input		MECHATROLINK-III commands (sequence, motion, data setting, data access monitoring, adjustment, etc.)		
	Profile		MECHATROLINK-III standard servo profile		
MECHATROLINK-4 and ME	CHATROLINK-III (	Communications Set-	Rotary switch (S1 and S2) positions: 16		
ting Switches			Number of DIP switch (S3) pins: 4		
Analog Monitor (CN5)			Number of points: 2 Output voltage range: ±10 VDC (effective linearity range: ±8 V) Resolution: 16 bits Accuracy: ±20 mV (Typ) Maximum output current: ±10 mA		
Dynamic Brake (DB)			Activated when a servo alarm or overtravel (OT) occurs, or when the power to the main circuit or servo is OFF.		
Regenerative Processing			Built-in		
Overtravel (OT) Prevention			Stopping with dynamic brake, deceleration to a stop, or coasting to a stop for the P-OT (Forward Drive Prohibit Input) or N-OT (Reverse Drive Prohibit Input) signal		

2-XT Models with MECHATROLINK-4/III Communications

Σ-XT Models with MECHATROLINK-4/III Communications

Continued from previous page.

Item	Specification
Protective Functions	Overcurrent, overvoltage, undervoltage, overload, regeneration error, etc.
Utility Functions	Gain tuning, alarm history, jogging operation, origin search, etc.

\*1 Use the DIP switch S3 to switch the communications protocol. For details, refer to the following manual.
 Ω Σ-X-Series AC Servo Drive Σ-XT SERVOPACK with MECHATROLINK-4/III Communications References Product Manual (Manual No.: SIEP C710812 16)

2-X-Series AC Servo Drive 2-XT SERVOPACK with MECHAI ROLINK-4/III Communications References Product Manual (Manual No.: SIEP C/108
 Multiple transmission cycles are supported.

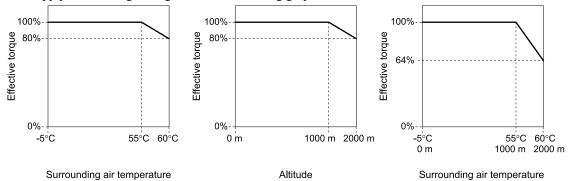
#### Option

Item	Specification
Applicable Option Modules	None

## **Derating Specifications**

If you use the SERVOPACK at a surrounding air temperature of 55°C to 60°C or at an altitude of 1000 m to 2000 m, you must apply the derating rates given in the following graphs.

and altitude

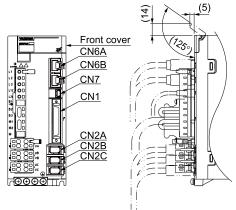


## **External Dimensions**

## **Front Cover Dimensions and Connector Specifications**

The front cover dimensions and panel connector section are the same for all capacities. Refer to the following figures and table.

#### Front Cover Dimensions



### ■ Connector Specifications

Connector No.	Model	Number of Pins	Manufacturer
CN1	10250-52A2PL	50	3M Japan Limited
CN2A, CN2B, CN2C	53460-0669	6	Molex Japan Co., Ltd.
CN6A, CN6B	3-1734579-4	8	Tyco Electronics Japan G.K.
CN7	2342993-1	5	Tyco Electronics Japan G.K.

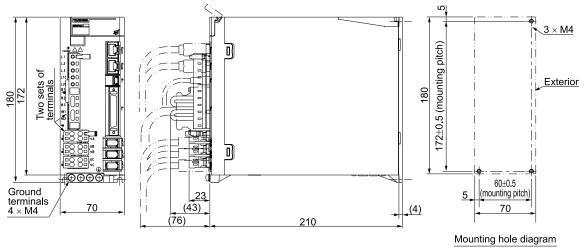
Note:

The above connectors or their equivalents are used for the SERVOPACKs.

## SERVOPACK External Dimensions

### Base-mounted SERVOPACKs

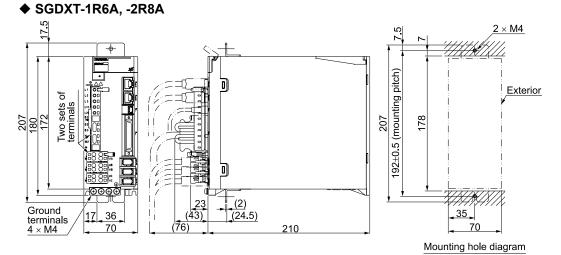
#### ♦ SGDXT-1R6A, -2R8A

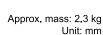


Approx. mass: 2.3 kg Unit: mm

#### Rack-mounted SERVOPACKs

Hardware Option Code: 0001





#### SERVOPACK Σ-XT Models with MECHATROLINK-4/III Communications

#### SERVOPACK

# $\Sigma$ -XT Models with EtherCAT Communications References

SGDXT	- <u>1R6</u>	A	<u>A0</u>	A	0001	0	0	B
 -X-Series -XT model	0	2	8	4	6	(	6	0
1 Maximum Appl Motor Capacity		4 Desi	gn Revisio	n Order		<b>6</b> FT	Specif	ication
Voltage Code	Specification	А			[	Code		Specification
Three-Phase, 1R6 <sup>*1</sup>	0.2 kW					None	None	
00 VAC 2R8*1,*2	0.4 kW		ware Optic	ons		00		
2 Voltage		Code		pecification				cification velopment)
Code Spec	ification	None 0000	Without op	otions		Code		Specification
A 200 VAC		0000	Rack-mou	nted		None	None	
*2		0002	Varnished			В	BTO	specification
3 Interface <sup>*3</sup>		0020*4	No dynam	ic brake				
	Code Specification							

<sup>\*</sup><sup>2</sup> If you use the servomotor with a single-phase power supply input, derate the total continuous output of the motors to 65% of maximum applicable motor capacity × number of axes.

Example: For the SGDXT-2R8A, make the output  $0.4 \text{ kW} \times 3 \text{ axes} \times 65\% = 0.78 \text{ kW}$  or less. To perform operation at an output of 0.4 kW for the first axis and 0.2 kW for the second axis, you must limit the output for the third axis to 0.18 kW or less.

- \*3 The same SERVOPACKs are used for both rotary servomotors and linear servomotors.
- \*4 For details, refer to the following manual.

Ω Σ-X-Series Σ-XS/Σ-XW/Σ-XT SERVOPACK with Dynamic Brake Hardware Option Specifications Product Manual (Manual No.: SIEP C710812 14)
 \*5 For details, refer to the following manual.

💭 Σ-X-Series Σ-XW/Σ-XT SERVOPACK Hardware Option Specifications HWBB Function Product Manual (Manual No.: SIEP C710812 13)

## **Ratings and Specifications**

This section gives the ratings and specifications of SERVOPACKs.

### Ratings

### ■ Three-Phase, 200 VAC

	Model SGDXT-		1R6A	2R8A
Maximum Applicable Motor Capacity (each axis) [kW]			0.2	0.4
Continuous Output Current (each axis) [Arms]			1.6	2.8
Instantaneous Maximum Output Current (each axis) [Arms]			5.9	9.3
	Power Supply		200 VAC to 240 VAC, 50 Hz/60 Hz	
Main Circuit	Allowable Voltage Fluctu	ation	-15% te	o +10%
	Input Current [Arms] *1		3.9	7.5
	Power Supply		200 VAC to 240 VAC, 50 Hz/60 Hz	
Control	Allowable Voltage Fluctu	ation	-15% to +10%	
	Input Current [Arms] *1		0.3	
Power Supply Capacity [kVA] */			1.5	3.0
Main Circuit Power Loss [W]		[W]	33.3	60.4
Power Loss *1	Control Circuit Power Lo	ss [W]	17	
	Total Power Loss [W]		50.3	77.4
		Resistance [Ω]	12	
Regenerative Resistor	Built-In Regenerative	Capacity [W]	70	
	Resistor	Allowable Power Con- sumption [W]	1	4
	Minimum Allowable Exte	ernal Resistance [Ω]	12	
Overvoltage Category			Ι	П

\*1 This is the net value at the rated load.

#### ■ Single-Phase, 200 VAC

	Model SGDXT-	1R6A	2R8A	
Maximum Applicable Motor Capacity (each axis) [kW]		0.2	0.4 */	
Continuous Output Current (each axis) [Arms]		1.6	2.8	
Instantaneous Maximum	Output Current (each axis) [Arms]	5.9	9.3	
	Power Supply	200 VAC to 240 VAC, 50 Hz/60 Hz		
Main Circuit	Allowable Voltage Fluctuation	-15% to +10%		
	Input Current [Arms] *2	7.2	12	
Power Supply		200 VAC to 240 VAC, 50 Hz/60 Hz		
Control	Allowable Voltage Fluctuation	-15% to +10%		
	Input Current [Arms] *2	0.3		
Power Supply Capacity [4	xVA] *2	1.8	3.6	

Σ-XT Models with EtherCAT Communications References

Σ-XT Models with EtherCAT Communications References

			een	inded from previous page
Model SGDXT-			1R6A	2R8A
	Main Circuit Power Loss	Main Circuit Power Loss [W]		60.7
Power Loss *2	Control Circuit Power Lo	ss [W]	17	
	Total Power Loss [W]		53.2	77.7
Regenerative Resistor	Built-In Regenerative	Resistance [Ω]	12	
		Capacity [W]	70	
	Resistor	Allowable Power Con- sumption [W]	14	
	Minimum Allowable Exte	Minimum Allowable External Resistance [Ω]		12
Overvoltage Category			III	

Continued from previous page

 Vervoltage Category
 III

 \*1
 If you use the servomotor with a single-phase power supply input, derate the total continuous output of the motors to 65% of maximum applicable

motor capacity  $\times$  number of axes. Example: For the SGDXT-2R8A, make the output 0.4 kW  $\times$  3 axes  $\times$  65% = 0.78 kW or less. To perform operation at an output of 0.4 kW for the first axis and 0.2 kW for the second axis, you must limit the output for the third axis to 0.18 kW or less.

\*2 This is the net value at the rated load (when derated for the SGDXT-2R8A).

#### ■ 270 VDC

	Model SGDXT-	1R6A	2R8A		
Maximum Applicable Mo	tor Capacity (each axis) [kW]	0.2	0.4		
Continuous Output Current (each axis) [Arms]		1.6	2.8		
Instantaneous Maximum	Output Current (each axis) [Arms]	5.9	9.3		
	Power Supply	270 VDC to	o 324 VDC		
Main Circuit	Allowable Voltage Fluctuation	-15% to	0+10%		
	Input Current [Arms] */	4.5	9.0		
	Power Supply		270 VDC to 324 VDC		
Control	Allowable Voltage Fluctuation	-15% to +10%			
	Input Current [Arms] */	0.3			
Power Supply Capacity [k	xVA] */	1.8	3.0		
	Main Circuit Power Loss [W]	28.1	50.4		
Power Loss *1	Control Circuit Power Loss [W]	1	7		
	Total Power Loss [W]	45.1	67.4		
Overvoltage Category		П	I		

\*1 This is the net value at the rated load.

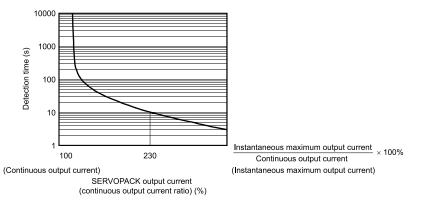
### **SERVOPACK Overload Protection Characteristics**

The overload detection level is set for hot start conditions with a SERVOPACK surrounding air temperature of 55°C.

A.710 or A.720 (an overload alarm) will occur if overload operation that exceeds the overload protection characteristics shown in the following diagram (i.e., operation on the right side of the vertical line) is performed.

The actual overload detection level will be the detection level of the connected SERVOPACK or servomotor that has the lower overload protection characteristics.

In most cases, that will be the overload protection characteristics of the servomotor.



#### Note:

- The above overload protection characteristics do not mean that you can perform continuous duty operation with an output of 100% or higher. For a Yaskawa-specified combination of SERVOPACK and servomotor, maintain the effective torque within the continuous duty zone of the torque-motor speed characteristic of the servomotor.
- This overload protection function is not a protection function related to speed. This product does not have a built-in thermal memory hold function.

In addition, the model that requires derating when using with single-phase power supply input (applicable model: SGDXT-2R8A) has separate overload protection characteristics (= SERVOPACK overload detection) in addition to the overload protection characteristics listed above. SERVOPACK overload detection will activate A.729 (Overload 2 Alarm) if operation that exceeds the derated value is continuously performed. Use the following values as guidelines for continuous operation that will exceed the derated value.

- Operation for a long period of time at a load of 115% or more of the derated value.
- Operation for 5 s at a load of 200% of the derated value.

Even if the above conditions are satisfied, the above alarm may not be activated when the SERVOPACK is producing a low amount of heat.

## Specification

#### Environmental Conditions

Item	Specification
Surrounding Air Temperature	<ul> <li>-5°C to 55°C (With derating, usage is possible between 55°C and 60°C.)</li> <li>Refer to the following section for derating specifications.</li> <li><i>Berating Specifications on page 426</i></li> </ul>
Storage Temperature	-20°C to 85°C
Surrounding Air Humidity	95% relative humidity max. (with no freezing or condensation)
Storage Humidity	95% relative humidity max. (with no freezing or condensation)
Vibration Resistance	When there is continuous vibration: 10 Hz to 55 Hz, acceleration amplitude 5.9 m/s <sup>2</sup> (0.6G)
Impact Resistance	19.6 m/s <sup>2</sup>
Degree of Protection	IP20
Pollution Degree	<ul> <li>2</li> <li>Must be no corrosive or flammable gases.</li> <li>Must be no exposure to water, oil, or chemicals.</li> <li>Must be no dust, salts, or iron dust.</li> </ul>

 $\Sigma$ -XT Models with EtherCAT Communications References

Item	Specification
Altitude	<ul> <li>1000 m max. (With derating, usage is possible between 1000 m and 2000 m.)</li> <li>Refer to the following section for derating specifications.</li> <li><i>Derating Specifications on page 426</i></li> </ul>
Others	Do not use the SERVOPACK in the following locations: Locations subject to static electricity noise, strong electromagnetic/magnetic fields, or radioactivity

### I/O Signals

Item		Specification
Outputs for Triggers at Preset Pos	sitions	Number of output points: 3 (output method: a photocoupler output) Output signals: High-Speed Output Signal for Triggers at Preset Positions 1 to 3 (HSO1 to 3) <b>Note:</b> Normal Output Signal for Triggers at Preset Positions 1 to 5 (/NSO1 to 5) are used by allocating the signals to sequence output signals.
Sequence Input Signals	Input Signals That Can Be Allocated	<ul> <li>Allowable voltage range: 24 VDC ±20%</li> <li>Number of input points: 16 (input method: sink inputs or source inputs)</li> <li>Input signals:</li> <li>P-OT (Forward Drive Prohibit Input) and N-OT (Reverse Drive Prohibit Input) signals</li> <li>/Probe1 (Probe 1 Latch Input) signal</li> <li>/Probe2 (Probe 2 Latch Input) signal</li> <li>/Home (Home Switch Input) signal</li> <li>/P-CL (Forward External Torque Limit Input) and /N-CL (Reverse External Torque Limit Input) signals</li> <li>FSTP (Forced Stop Input) signal</li> <li>A signal can be allocated and the positive and negative logic can be changed.</li> </ul>
	Fixed Output	Allowable voltage range: 5 VDC to 30 VDC Number of output points: 3 (output method: a photocoupler output (isolated)) Output signal: ALM (Servo Alarm Output) signal
Sequence Output Signals	Output Signals That Can Be Allocated	<ul> <li>Allowable voltage range: 5 VDC to 30 VDC</li> <li>Number of output points: 5 (output method: a photocoupler output (isolated))</li> <li>Output signals: <ul> <li>/COIN (Positioning Completion Output) signal</li> <li>/V-CMP (Speed Coincidence Detection Output) signal</li> <li>/TGON (Rotation Detection Output) signal</li> <li>/S-RDY (Servo Ready Output) signal</li> <li>/CLT (Torque Limit Detection Output) signal</li> <li>/VLT (Speed Limit Detection Output) signal</li> <li>/BK (Brake Output) signal</li> <li>/NEAR (Near Output) signal</li> <li>Normal Output Signal for Triggers at Preset Positions 1 to 5 (/NSO1 to 5)</li> <li>A signal can be allocated and the positive and negative logic can be changed.</li> </ul> </li> </ul>

### Function

	ltem		Specification		
		Interfaces	Personal computer (with SigmaWin+), digital operator (JUSP-OP07A-E)		
Communications	USB Communications (CN7)	Communications Standard	Conforms to USB2.0 standard (12 Mbps).		
Displays/Indicators			CHARGE, RUN, ERR, L/A A, L/A B, and three one-digit seven-segment LED		
EtherCAT Communications Se	etting Switches		ID Selector (S1 and S2) positions: 16		
	Applicable Communica	tions Standards	IEC 61158 Type 12, IEC 61800-7 CiA402 drive profile		
-	Physical Layer		100BASE-TX (IEEE802.3)		
-	Communications Conne	ectors	CN6A (RJ45): ETHERCAT IN (EtherCAT input signal side) CN6B (RJ45): ETHERCAT OUT (EtherCAT output signal side)		
	Cable		Category 5, 4 shielded twisted pairs The cable is automatically detected with AUTO MDIX.		
-	SyncManager		SM0: Mailbox output, SM1: Mailbox input, SM2: Process data output, and SM3: Process data input		
	FMMU		FMMU 0: Mapped in process data output (RxPDO) area. FMMU 1: Mapped in process data input (TxPDO) area.		
EtherCAT Communications			FMMU 2: Mapped to mailbox status.		
F	EtherCAT Commands (Data Link Layer)		APRD, APWR, APRW, FPRD, FPWR, FPRW, BRD, BWR, BRW, LRD, LW LRW, ARMW, FRMW		
-	Process Data		Assignments can be changed with PDO mapping.		
-	Mailbox		Emergency messages, SDO requests, SDO responses		
	Distributed Clocks		Free-run mode and DC mode (can be switched.) Applicable DC cycles: 125 µs to 4 ms in 125-µs increments		
-	Slave Information IF		4 KB		
	LED Indicator		During EtherCAT communications: L/A x 2 EtherCAT communications status: RUN x 1 EtherCAT error status: ERR x 1		
CiA402 Drive Profile			<ul> <li>Homing Mode</li> <li>Profile Position Mode</li> <li>Interpolated Position Mode</li> <li>Profile Velocity Mode</li> <li>Profile Torque Mode</li> <li>Cyclic Synchronous Position Mode</li> <li>Cyclic Synchronous Velocity Mode</li> <li>Cyclic Synchronous Torque Mode</li> <li>Touch Probe Function</li> <li>Torque Limit Function</li> </ul>		
Analog Monitor (CN5)			Number of points: 2 Output voltage range: ±10 VDC (effective linearity range: ±8 V) Resolution: 16 bits Accuracy: ±20 mV (Typ) Maximum output current: ±10 mA		
Dynamic Brake (DB)			Activated when a servo alarm or overtravel (OT) occurs, or when the power to the main circuit or servo is OFF.		
Regenerative Processing			Built-in		

Σ-XT Models with EtherCAT Communications References

Σ-XT Models with EtherCAT Communications References

Continued from previous page.

ltem	Specification
Overtravel (OT) Prevention	Stopping with dynamic brake, deceleration to a stop, or coasting to a stop for the P-OT (Forward Drive Prohibit Input) or N-OT (Reverse Drive Prohibit Input) signal
Protective Functions	Overcurrent, overvoltage, undervoltage, overload, regeneration error, etc.
Utility Functions	Gain tuning, alarm history, jogging operation, origin search, etc.

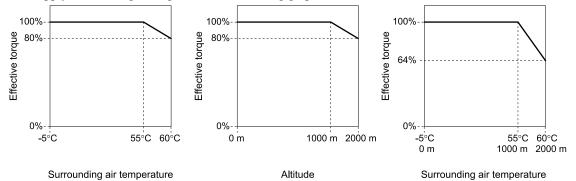
#### Option

ltem	Specification
Applicable Option Modules	None

### **Derating Specifications**

If you use the SERVOPACK at a surrounding air temperature of 55°C to 60°C or at an altitude of 1000 m to 2000 m, you must apply the derating rates given in the following graphs.

and altitude

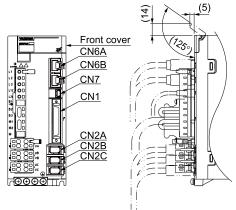


## **External Dimensions**

## Front Cover Dimensions and Connector Specifications

The front cover dimensions and panel connector section are the same for all capacities. Refer to the following figures and table.

#### Front Cover Dimensions



### ■ Connector Specifications

Connector No.	Model	Number of Pins	Manufacturer
CN1	10250-52A2PL	50	3M Japan Limited
CN2A, CN2B, CN2C	53460-0669	6	Molex Japan Co., Ltd.
CN6A, CN6B	3-1734579-4	8	Tyco Electronics Japan G.K.
CN7	2342993-1	5	Tyco Electronics Japan G.K.

Note:

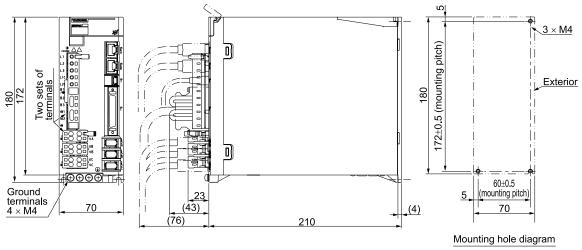
The above connectors or their equivalents are used for the SERVOPACKs.

 $\Sigma$ -XT Models with EtherCAT Communications References

## SERVOPACK External Dimensions

### Base-mounted SERVOPACKs

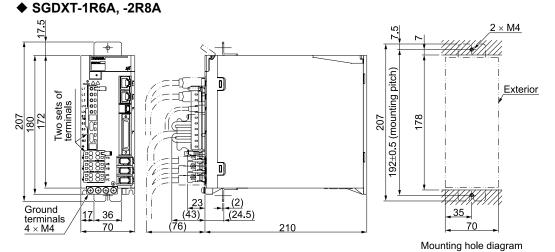
#### SGDXT-1R6A, -2R8A



Approx. mass: 2.3 kg Unit: mm

#### Rack-mounted SERVOPACKs

Hardware Option Code: 0001



Approx. mass: 2.3 kg

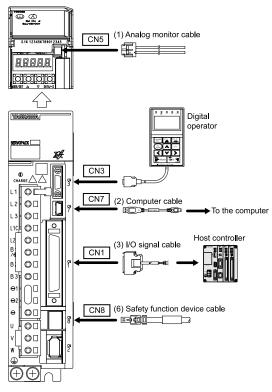
pprox. mass: 2.3 kg Unit: mm

#### SERVOPACK Σ-XT Models with EtherCAT Communications References

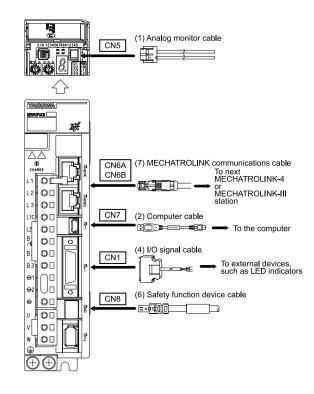
## SERVOPACK Cables

## **Device Configuration Diagrams**

 $\blacksquare$   $\Sigma\text{-}XS$  SERVOPACKs with Analog Voltage/Pulse Train Reference

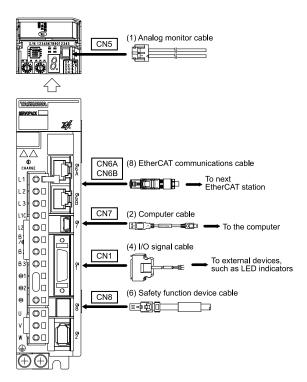


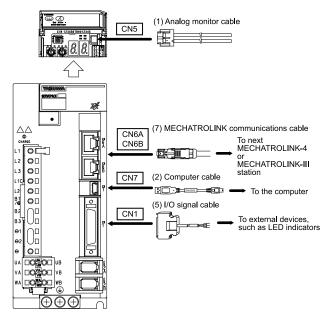
•  $\Sigma$ -XS SERVOPACKs with MECHATORLINK-4/III Communications Reference



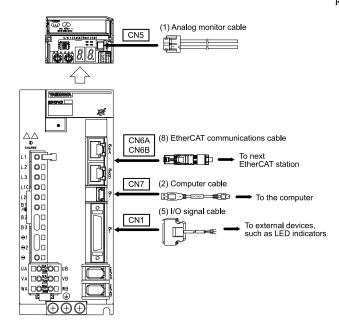
•  $\Sigma$ -XS SERVOPACKs with EtherCAT Communications Reference

■ Σ-XW SERVOPACKs with MECHATORLINK-4/III Communications Reference

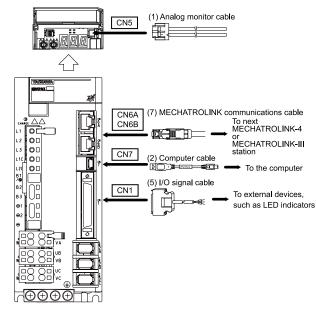




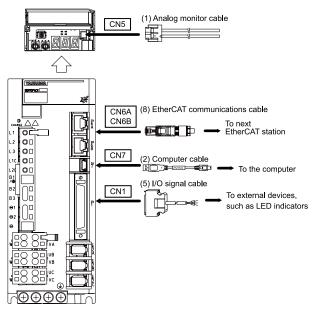
 $\blacksquare$   $\Sigma\text{-}XW$  SERVOPACKs with EtherCAT Communications Reference



 $\blacksquare$   $\Sigma\text{-}XT$  SERVOPACKs with MECHATORLINK-4/III Communications Reference



 $\blacksquare$   $\Sigma\text{-}XT$  SERVOPACKs with EtherCAT Communications Reference



## **Selection Table**

1. Analog Monitor Cable

Length (L)	Order Number	Appearance
1 m	JZSP-CA01-E	

2. Computer Cable

Use the Yaskawa-specified cable for the computer cable. Operation will not be dependable with any other cable.					
Length (L)	Order Number	Appearance			
2.5 m	JZSP-CVS06-02-E				

 I/O Signal Cables for Σ-XS SERVOPACKs with Analog Voltage/Pulse Train Reference, Σ-XT SERVOPACKs with MECHATROLINK-4/III Communications Reference, and Σ-XT SERVOPACKs with EtherCAT Communications Reference

Name	Length (L)	Order Number	Appearance
Connector Kits (soldered)	-	JZSP-CSI9-1-E	Ĩ
	0.5 m	JUSP-TA50PG-E	
Connector-Terminal Block Converter Unit	1 m	JUSP-TA50PG-1-E	
(with cable)	2 m	JUSP-TA50PG-2-E	
	1 m	JZSP-CSI01-1-E	
Cables with Loose Wires at One End (loose wires on peripheral device end)	2 m	JZSP-CSI01-2-E	
(1003e whes on peripheral device end)	3 m	JZSP-CSI01-3-E	
	0.5 m	SBK-U-VBA-A5EU	
	1 m	SBK-U-VBA-01EU	
Terminal Block Kit for SERVOPACK, other Network Type, MECHATROLINK II & III, with cable	2 m	SBK-U-VBA-02EU	

4. I/O Signal Cables for Σ-XS SERVOPACKs with MECHATROLINK-4/III Communications Reference and EtherCAT Communications Reference

Name	Length (L)	Order Number	Appearance
Connector Kits (soldered)	-	JZSP-CSI9-2-E	Ē
	0.5 m	JUSP-TA26P-E	
Connector-Terminal Block Converter Unit	1 m	JUSP-TA26P-1-E	
(with cable)	2 m	JUSP-TA26P-2-E	

#### Continued from previous page.

Name	Length (L) Order		Appearance
	1 m	JZSP-CSI02-1-E	
Cables with Loose Wires at One End (loose wires on peripheral device end)	2 m	JZSP-CSI02-2-E	
(loose wires on peripheral device end)	3 m	JZSP-CSI02-3-E	
	0.5 m	SBK-U-VBA-A5EU	L
	1 m	SBK-U-VBA-01EU	
Terminal Block Kit for SERVOPACK, other Network Type, MECHATROLINK II & III, with cable	2 m	SBK-U-VBA-02EU	

5. I/O Signal Cables for Σ-XW SERVOPACKs with MECHATROLINK-4/III Communications Reference and EtherCAT Communications Reference

Name	Length (L)	Order Number	Appearance		
Connector Kits (soldered)	-	DP9420007-E			
	0.5 m	JUSP-TA36P-E			
Connector-Terminal Block Converter Unit	1 m	JUSP-TA36P-1-E			
(with cable)	2 m	JUSP-TA36P-2-E			
	1 m	JZSP-CSI03-1-E			
Cables with Loose Wires at One End (loose wires on peripheral device end)	2 m	JZSP-CSI03-2-E			
(loose whes on peripheral device end)	3 m	JZSP-CSI03-3-E			
	0.5 m	SBK-U-VBA-A5EU			
	1 m	SBK-U-VBA-01EU			
Terminal Block Kit for SERVOPACK, other Network Type, MECHATROLINK II & III, with cable	2 m	SBK-U-VBA-02EU			

#### 6. Safety Function Device Cable

Name	Length (L)	Order Number	Appearance		
Cables with	1 m	JZSP-CVH03-01-E-G□	L		
Connectors *1	3 m	JZSP-CVH03-03-E-G口			
Connector Kits *2	_	Manufacturer: Tyco Electronics Japan G Inquiries: Global Electronics Corporatic Product name: Industrial Mini I/O D-Sh Model number: 2013595-1	n		

\*1 When using safety functions, connect this cable to the safety function devices.

When not using safety functions, connect the enclosed safety jumper connector (JZSP-CVH05-E) to the SERVOPACK.

- \*2 Use the connector kit when you make cables yourself.
- 7. MECHATROLINK Communications Cables



Use the Yaskawa-specified cables for the MECHATROLINK communications cables. Operation will not be dependable due to low noise resistance with any other cable.

#### The MECHATROLINK cable has connectors on both ends.

	Туре	Length (L)	Order Number	Appearance
		0.2 m	JZSP-CM3RRM0-00P2-E	
		0.5 m	JZSP-CM3RRM0-00P5-E	
		1 m	JZSP-CM3RRM0-01-E	
		2 m	JZSP-CM3RRM0-02-E	
Cables with- out Ferrite	RJ-45 connectors on both	3 m	JZSP-CM3RRM0-03-E	
	ends	4 m	JZSP-CM3RRM0-04-E	
		5 m	JZSP-CM3RRM0-05-E	
		10 m	JZSP-CM3RRM0-10-E	
		20 m	JZSP-CM3RR00-20-E	
		30 m	JZSP-CM3RR00-30-E	
Cores		0.2 m	JZSP-CM3RMM0-00P2-E	
		0.5 m	JZSP-CM3RMM0-00P5-E	
		1 m	JZSP-CM3RMM0-01-E	
	RJ-45 connector on one end Industrial mini I/O (IMI) con- nector on one end *1	2 m	JZSP-CM3RMM0-02-E	
		3 m	JZSP-CM3RMM0-03-E	L
		4 m	JZSP-CM3RMM0-04-E	
		5 m	JZSP-CM3RMM0-05-E	
		10 m	JZSP-CM3RMM0-10-E	
		20 m	JZSP-CM3RM00-20-E	
		30 m	JZSP-CM3RM00-30-E	
		0.3 m	JZSP-CM3RRM1-00P3-E	
		3 m	JZSP-CM3RRM1-03-E	
	RJ-45 connectors on both	10 m	JZSP-CM3RRM1-10-E	
	ends	20 m	JZSP-CM3RR01-20-E	
		30 m	JZSP-CM3RR01-30-E	
Cables with		50 m	JZSP-CM3RR01-50-E	
Ferrite Cores		0.3 m	JZSP-CM3RMM1-00P3-E	
		3 m	JZSP-CM3RMM1-03-E	
	RJ-45 connector on one end	10 m	JZSP-CM3RMM1-10-E	
	Industrial mini I/O (IMI) con- nector on one end *1	20 m	JZSP-CM3RM01-20-E	
		30 m	JZSP-CM3RM01-30-E	
		50 m	JZSP-CM3RM01-50-E	

8. EtherCAT Communications Cables

	Туре	Length (L)	Order Number	Appearance
		0.2 m	JZSP-CM3RRM0-00P2-E	
		0.5 m	JZSP-CM3RRM0-00P5-E	
		1 m	JZSP-CM3RRM0-01-E	
		2 m	JZSP-CM3RRM0-02-E	
Cables with-	RJ-45 connectors on both	3 m	JZSP-CM3RRM0-03-E	
out Ferrite Cores	ends	4 m	JZSP-CM3RRM0-04-E	
		5 m	JZSP-CM3RRM0-05-E	
		10 m	JZSP-CM3RRM0-10-E	
		20 m	JZSP-CM3RR00-20-E	
		30 m	JZSP-CM3RR00-30-E	
		0.3 m	JZSP-CM3RRM1-00P3-E	
		3 m	JZSP-CM3RRM1-03-E	
Cables with	RJ-45 connectors on both	10 m	JZSP-CM3RRM1-10-E	-  ⊾
Ferrite Cores	ends	20 m	JZSP-CM3RR01-20-E	
		30 m	JZSP-CM3RR01-30-E	]
		50 m	JZSP-CM3RR01-50-E	

The Ethernet cables with the following specifications can also be used to make the connections.

- Shielded: S/STP or S/UTP
- Category: CAT5e or better
- Length: 50 m max. (between nodes)

We recommend the following cable and connector.

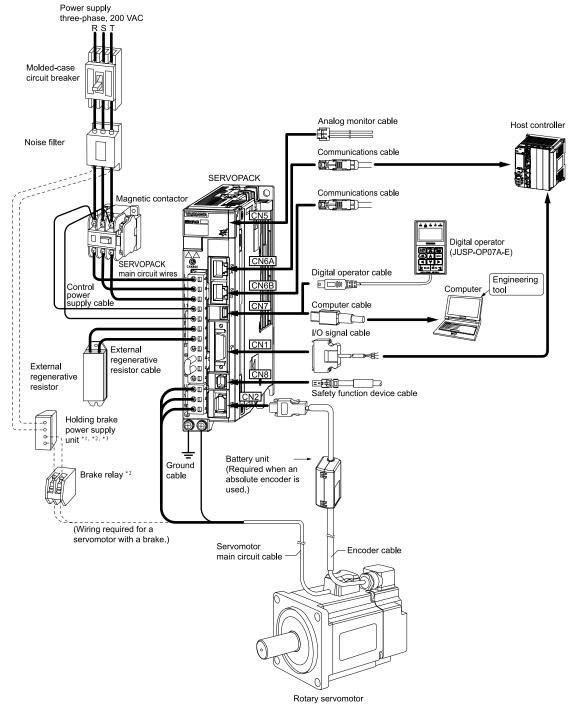
ltem	Manufacturer	Model		
Ethernet Cable	Beckhoff	ZB9020		
RJ-45 Connector	Beckhoff	ZS1090-0003		

### **Peripheral Devices and System Configurations**

#### **Configuration with a Rotary Servomotor**

This section describes an example using a three-phase, 200-VAC power supply input SERVOPACK with MECHATRO-LINK-4/III communications references. The connector shapes and pin assignments depend on the power supply input specifications and interfaces of the SERVOPACK.

Refer to the product manual that corresponds to the references used by your SERVOPACK.



- \*1 A holding brake power supply unit is required to use a servomotor with a holding brake. Holding brake power supply units for 24 VDC are not provided by Yaskawa. Obtain these from other manufacturers.
- Never connect holding brake power supply units with different output voltages to a SERVOPACK. Overcurrent may result in burning in the brake.
  \*2 If you use a servomotor with a holding brake, select a brake relay according to the power supply voltage and current of the brake. Select an appropriate brake relay using the selection method of the brake relay manufacturer.

\*3 The holding brake power supply unit is not provided by Yaskawa. Select a power supply based on the holding brake specifications. If you use a 24-V brake, install a separate power supply for the 24-VDC power supply from other power supplies, such as the one for the I/O signals of the CN1 connector. If the power supply is shared, the I/O signals may malfunction.

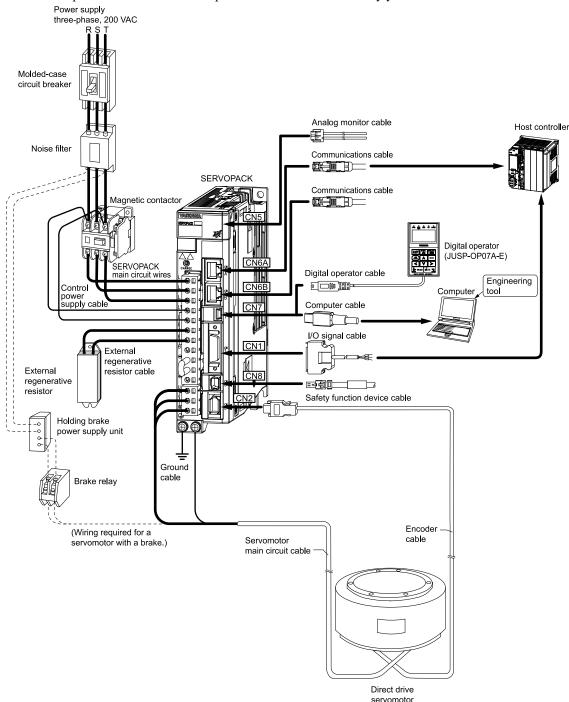
The following table gives the reference information for each device.

Item	Reference
Molded-case circuit breaker	Molded-Case Circuit Breakers and Fuses on page 442
Noise filter	Noise Filter on page 467
Magnetic contactor	Magnetic Contactors on page 446
External regenerative resistor	Regenerative Resistor on page 478
SERVOPACK main circuit wires	SERVOPACK Main Circuit Wires on page 451
Digital operator cable	The cable used to connect the digital operator is built into the digital operator.
Battery unit	Batteries for Servomotors with Absolute Encoders on page 492
Digital operator	Digital Operators on page 484
Engineering tool	SigmaWin+: AC Servo Drive Engineering Tool on page 487
Surge absorbers	Surge Absorbers on page 477
AC/DC reactors	AC/DC Reactors on page 474
Surge Absorbers (Varistors), Diodes, and Brake Relays for Holding Brake Power Supplies	Surge Absorbers (Varistors), Diodes, and Brake Relays for Holding Brake Power Supplies on page 490

## **Direct Drive Servomotors**

This section describes an example using a three-phase, 200-VAC power supply input SERVOPACK with MECHATRO-LINK-4/III communications references. The connector shapes and pin assignments depend on the power supply input specifications and interfaces of the SERVOPACK.

Refer to the product manual that corresponds to the references used by your SERVOPACK.



The following table gives the reference information for each device.

Item	Reference		
Molded-case circuit breaker	Molded-Case Circuit Breakers and Fuses on page 442		
Noise filters	Noise Filter on page 467		

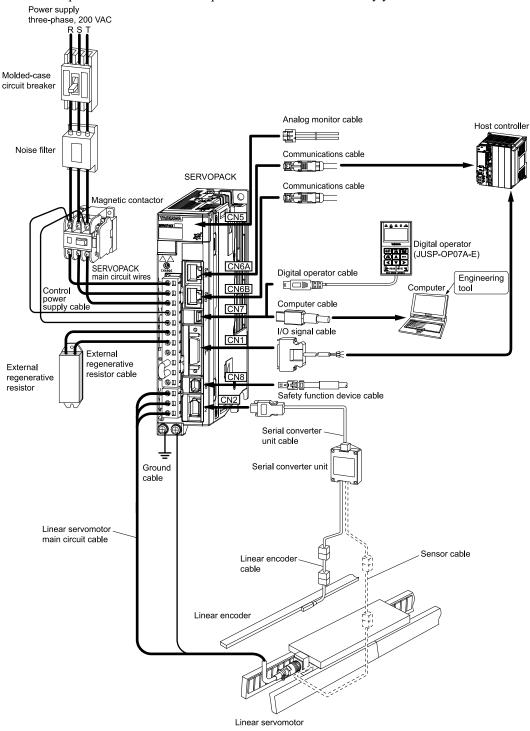
Continued from previous page.

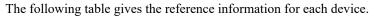
Item	Reference
Magnetic contactor	Magnetic Contactors on page 446
External regenerative resistor	Regenerative Resistor on page 478
SERVOPACK main circuit wire	SERVOPACK Main Circuit Wires on page 451
Digital operator cable	The cable used to connect the digital operator is built into the digital operator.
Battery unit	Batteries for Servomotors with Absolute Encoders on page 492
Digital operator	Digital Operators on page 484
Engineering tool	SigmaWin+: AC Servo Drive Engineering Tool on page 487
Surge absorber	Surge Absorbers on page 477
Reactor for harmonic suppression	AC/DC Reactors on page 474

### **Linear Servomotors**

This section describes an example using a three-phase, 200-VAC power supply input SERVOPACK with MECHATRO-LINK-4/III communications references. The connector shapes and pin assignments depend on the power supply input specifications and interfaces of the SERVOPACK.

Refer to the product manual that corresponds to the references used by your SERVOPACK.





Item	Reference
Molded-case circuit breaker	Molded-Case Circuit Breakers and Fuses on page 442
Noise filters	Noise Filter on page 467
Magnetic contactor	Magnetic Contactors on page 446
External regenerative resistor	Regenerative Resistor on page 478
SERVOPACK main circuit wire	SERVOPACK Main Circuit Wires on page 451
Digital operator cable	The cable used to connect the digital operator is built into the digital operator.
Linear servomotor main circuit cable	Linear Servomotor Main Circuit Cables on page 307
Linear encoder cable	Linear Encoder Cables on page 314
Serial converter unit cable	Serial Converter Unit Cables on page 314
Serial converter unit	Serial Converter Unit on page 280
Sensor cable	Sensor Cables on page 315
Digital operator	Digital Operators on page 484
Engineering tool	SigmaWin+: AC Servo Drive Engineering Tool on page 487
Surge absorber	Surge Absorbers on page 477
Reactor for harmonic suppression	AC/DC Reactors on page 474

# **Molded-Case Circuit Breakers and Fuses**

### Using an AC Power Supply

Use a molded-case circuit breaker and fuse to protect the power supply line. They protect the power line by shutting OFF the circuit when overcurrent is detected. Select these devices based on the information in the following tables.

Note:

The following tables provide the net values of the current capacity and inrush current. Select a fuse and a molded-case circuit breaker that meet the following conditions.

• Main circuit and control circuit: No breaking at three times the current value given in the table for 5 s.

• Inrush current: No breaking at the current value given in the table for 20 ms.

#### ■ Σ-XS SERVOPACKs

	Maximum	0551/0	Power Sup-	Current C	Capacity	Inrush (	Inrush Current		Rated Voltage	
Main Circuit Power Supply	Applicable Motor Capacity	SERVO- PACK Model: SGDXS-	ply Capacity per SERVO- PACK [kVA] */	Main Circuit [Arms] */	Control power supply [Arms]	Main Circuit [A0-p]	Control power supply [A0-p]	Fuse [V]	мссв [V]	
	0.05	R70A	0.2	0.4						
	0.1	R90A	0.3	0.8		29				
	0.2	1R6A	0.5	1.3		29				
	0.4	2R8A	1.0	2.5	0.2				240	
	0.5	3R8A	1.3	3.0	0.2					
Three-phase, 200 VAC	0.75	5R5A	1.6	4.1			34	250		
	1.0	7R6A	2.3	5.7		34				
	1.5	120A	3.2	7.3						
	2.0	180A	4.0	10	0.25					
	3.0	200A	5.9	15						
	5.0	330A	7.5	25	0.3	68				
	6.0	470A	10.7	29						
	7.5	550A	14.6	37						
	11	590A	21.7	54	0.4					
	15	780A	29.6	73	0.4	114				
	0.05	R70A	0.2	0.8						
	0.1	R90A	0.3	1.6		20				
	0.2	1R6A	0.6	2.4	0.2	29				
Single-phase, 200 VAC	0.4	2R8A	1.2	5.0						
200 140	0.75	5R5A	1.9	8.7						
	1.5	120A □□□ 0008	4.0	16	0.25	34				

\*1 This is the net value at the rated load.

#### ■ Σ-XW SERVOPACKs

	Maximum		Power Sup-	Current Capacity		Inrush Current		Rated Voltage		
Main Circuit Power Supply	Applicable Motor Capacity (each axis) [kW]	SERVO- PACK Model: SGDXW-	ply Capacity per SERVO- PACK [kVA] */	Main Circuit [Arms] */	Control Power Supply [Arms]	Main Circuit [A0-p]	Control Power Supply [A0-p]	Fuse [V]	мссв [V]	
	0.2	1R6A	1.0	2.5	0.25	34	34	250	240	
Three-phase,	0.4	2R8A	1.9	4.7						
200 VAC	0.75	5R5A	3.2	7.8						
	1.0	7R6A	4.5	11						
	0.2	1R6A	1.3	5.5						
Single-phase, 200 VAC	0.4	2R8A	2.4	11						
200 110	0.75	5R5A *2	2.7	12						

\*1 This is the net value at the rated load.

\*2 If you use the SGDXW-5R5A with a single-phase 200-VAC power supply input, derate the load ratio to 65%. An example is given below. If the load ratio of the first axis is 90%, use a load ratio of 40% for the second axis so that average load ratio for both axes is 65%. ((90% + 40%)/2 = 65%)

#### $\blacksquare \Sigma \text{-XT SERVOPACKs}$

	Maximum	Power Sup-		Current Capacity		Inrush Current		Rated Voltage	
Main Circuit Power Supply	Applicable Motor Capacity (each axis) [kW]	SERVOPACK Model: SGDXT-	ply Capacity per SER- VOPACK [kVA] */	Main Circuit [Arms] */	Control Power Supply [Arms]	Main Circuit [A0-p]	Control Power Supply [A0-p]	Fuse [V]	мссв [V]
Three-phase,	0.2	1R6A	1.5	3.9				250	240
200 VAC	0.4	2R8A	3.0	7.5	0.2	24	57		
Single-phase,	0.2	1R6A	1.8	7.2	0.3	34			
200 VAC	<b>C I </b>	3.6	12						

\*1 This is the net value at the rated load.\*2 If you use the servomotor with a single

If you use the servomotor with a single-phase supply input, derate the total continuous output of the motor using the following equation: maximum applicable motor capacity  $\times$  number of axes  $\times$  65%.

Example: When using the SGDXT-2R8A SERVOPACK, the total continuous output of the motor must be 0.78 kW or less ( $0.4 \text{ kW} \times 3 \text{ axes} \times 65\% = 0.78 \text{ kW}$ ). When operating the first axis at an output of 0.4 kW and the second axis at 0.2 kW, the output of the third axis must be 0.18 kW or less.

# Using a DC Power Supply

This section gives the power supply specifications for using a DC power supply input. Use the fuses given in the following tables to protect the power supply line and SERVOPACK. They protect the power line by shutting OFF the circuit when over-current is detected.

Note:

The following tables provide the net values of the current capacity and inrush current.

#### • $\Sigma$ -XS SERVOPACKs

	SERVO-	Power Sup-	Current	Capacity	Inrush C	urrent	External Fuse		
Main Cir- cuit Power Supply	PACK ply Capacity		Main Circuit [Arms] */	Control power supply [Arms]	Main Circuit [A0-p]	Control Power Supply [A0-p]	Order Num- ber *2	Current Rating [A]	Voltage Rating [Vdc]
	R70A	0.2	0.5						
	R90A	0.3	1.0				3,5URGJ17/ 16UL	16	
	1R6A	0.5	1.5	0.2	29				
	2R8A	1.0	3.0				3,5URGJ17/ 20UL	20	400
	3R8A	1.3	3.8					40	
	5R5A	1.6	4.9	0.2			3,5URGJ17/ 40UL		
	7R6A	2.3	6.9						
	120A				24				
270 VDC	120A □□□ 0008	3.2	11		34	34	3,5URGJ17/	63	
	180A	4.0	14	0.23			63UL	03	
	200A	5.9	20						
	330A	7.5	34	0.3	68 *3(external 5		3,5URGJ17/ 100UL	100	
	470A	10.7	36		$\Omega$ $\Omega$		3,5URGJ23/	160	
	550A	14.6	48				160UL	100	
	590A	21.7	68	0.4	114 *3(external		3,5URGJ23/	200	
	780A	29.6	92	0.4	3 Ω)		200UL	200	

\*1 This is the net value at the rated load.

\*2 These fuses are manufactured by Mersen Japan.\*3 If you use a DC power supply input with any of

If you use a DC power supply input with any of the following SERVOPACKs, externally connect an inrush current limiting circuit and use the power ON and OFF sequences recommended by Yaskawa: SGDXS-330A, -470A, -550A, -590A, and -780A. There is a risk of equipment damage.

Refer to the manual for your SERVOPACK for the power ON and OFF sequences.

#### • $\Sigma$ -XW SERVOPACKs

	Power Sup-		Current Capacity		Inrush Current		External Fuse		
Main Circuit Power Supply	SERVO- PACK Model: SGDXW-	ply Capacity per SERVO- PACK [kVA] */	Main Circuit [Arms] */	Control Power Supply [Arms]	Main Circuit [A0-p]	Control Power Supply [A0-p]	Order Num- ber *2	Current Rating [A]	Voltage Rating [Vdc]
	1R6A	1	3.0	0.25			3,5URGJ17/	10	
270 MDG	2R8A	1.9	5.8			40UL	40	100	
270 VDC	5R5A	3.2	9.7		34	34 -	3,5URGJ17/ 63UL	63	400
-	7R6A	4.5	14						

\*1 This is the net value at the rated load.

\*2 These fuses are manufactured by Mersen Japan.

#### • $\Sigma$ -XT SERVOPACKs

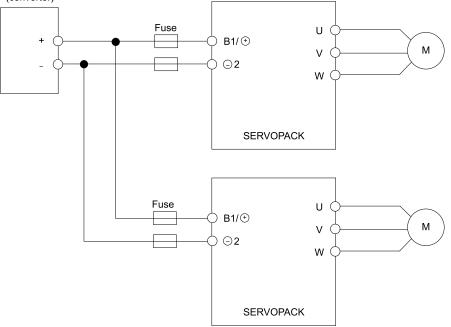
		Power Sup-	Current Capacity		Inrush Current		External Fuse		
Main Circuit Power Supply	SERVOPACK Model: SGDXT-	ply Capacity per SERVO- PACK [kVA] */	Main Circuit [Arms] */	Control Power Supply [Arms]	Main Circuit [A0-p]	Control Power Supply [A0-p]	Order Num- ber *2	Current Rating [A]	Voltage Rating [Vdc]
270 L/D.C	1R6A	1.8	4.5	0.2	24		3,5URGJ17/	10	100
270 VDC	2R8A	3.0	9.0	0.3	34	57	40UL	40	400

\*1 This is the net value at the rated load.

\*2 These fuses are manufactured by Mersen Japan.

DC power supply

(converter)



#### Note:

If you connect more than one SERVOPACK to the same DC power supply, connect fuses for each SERVOPACK.

# **Magnetic Contactors**

Use a magnetic contactor when you configure an external AC power supply sequence.

#### Note:

Always attach a surge absorber (e.g., a surge absorber unit) to the excitation coil of the magnetic contactor. Consult Fuji Electric FA Components & Systems Co., Ltd. for details.

### **Selection Table**

#### ■ Σ-XS SERVOPACKs

	SERVOF	ACK			
Main Circuit Power Supply	Maximum Applicable Motor Capacity [kW]	Model SGDXS-	Order Number	Manufacturer	
	0.05	R70A			
	0.1	R90A			
	0.2	1R6A	SC-03		
	0.4	2R8A			
	0.5	3R8A			
	0.75	5R5A			
	1.0	7R6A	SC-4-1		
Three-phase, 200 VAC	1.5	120A			
	2.0	180A			
	3.0	200A	SC-5-1		
	5.0	330A		Fuji Electric FA Components & Sys- tems Co., Ltd.	
	6.0	470A	SC-N1		
	7.5	550A	SC-N2		
	11	590A	SC-N2S		
	15	780A	SC-N3		
	0.05	R70A			
	0.1	R90A			
	0.2	1R6A	SC-03		
Single-phase, 200 VAC	0.4	2R8A			
	0.75	5R5A	SC-4-1		
	1.5	120A 0008	SC-5-1		

#### ■ Σ-XW SERVOPACKs

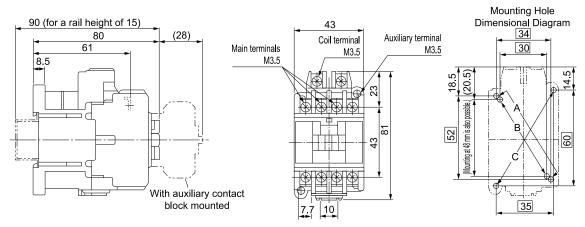
	SERVOP	ACK			
Main Circuit Power Supply	Maximum Applicable Model Motor Capacity [kW] SGDXW-		Order Number	Manufacturer	
	0.2	1R6A	SC-03		
	0.75	2R8A			
Three-phase, 200 VAC	0.75	5R5A	SC-4-1		
	1.0	7R6A	C-5-1	Fuji Electric FA Components & Sys- tems Co., Ltd.	
Single-phase, 200 VAC	0.2	1R6A	SC-03		
	0.4	2R8A	SC-4-1		
	0.75	5R5A	SC-5-1		

#### $\blacksquare \Sigma$ -XT SERVOPACKs

	SERVOP	ACK				
Main Circuit Power Supply	Maximum Applicable Model Motor Capacity [kW] SGDXT-		Order Number	Manufacturer		
	0.2	1R6A				
Three-phase, 200 VAC	0.4	2R8A	SC-4-1	Fuji Electric FA Components & Sys- tems Co., Ltd.		
	0.2	1R6A				
Single-phase, 200 VAC	0.4	2R8A	SC-5-1			

# **External Dimensions**

#### ■ Model: SC-03



Auxiliary Contacts	Contact Structure
1a	$\begin{array}{c ccccccccccccccccccccccccccccccccccc$
1b	1/L1 3/L2 5/L3 21 d d L A1 A2 

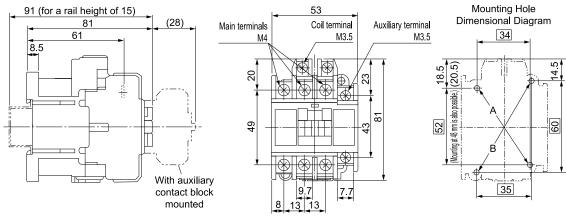
You can use any of the following three mounting methods.
 A : 34 × (48 to) 52
 B : 30×48
 C : 35×60

• Mounting screws:  $2 \times M4$ 

Use two mounting holes in diagonally opposing corners to mount the magnetic contactor.

> Unit: mm Approx. mass: 0.32 kg

#### ■ Model: SC-4-1



Auxiliary Contacts	Contact Structure
1a	$\begin{array}{cccccccccccccccccccccccccccccccccccc$
1b	1/L1 3/L2 5/L3 21 d d L A1 A2 

# You can use any of the following two mounting methods. A : $34 \times (48 \text{ to}) 52$ B : $35 \times 60$

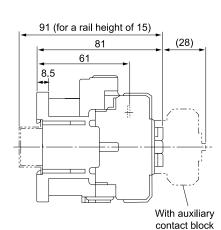
• Mounting screws: 2 × M4

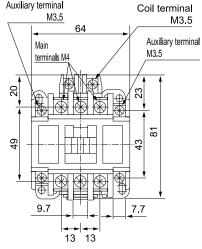
٠

Use two mounting holes in diagonally opposing corners to mount the magnetic contactor.

> Unit: mm Approx. mass: 0.36 kg

#### ■ Model: SC-5-1





Auxiliary terminal

	Mounting Hole Dimensional Diagram
	<u>54</u>
14.5	
60 Mounting at 56 mm is also possible.	A B B
<u> </u>	

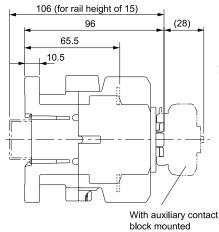
Auxiliary Contacts	Contact Structure
2a	$\begin{array}{cccccccccccccccccccccccccccccccccccc$
1a1b	13 1/L1 3/L2 5/L3 21 1 d d d L A1 A2 
2b	11 1/L1 3/L2 5/L3 21 A1 A2 $\begin{array}{c} & d \\ & d \\ & -\end{array}$ 12 2/T1 4/T2 6/T3 22

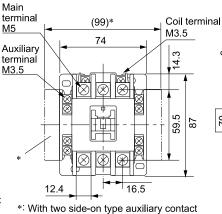
mounted

- You can use any of the following two mounting methods. A :  $54 \times (56 \text{ to}) 60$ B :  $50 \times 60$
- Mounting screws:  $2\times M4$  Use two mounting holes in diagonally opposing corners to mount the magnetic contactor.

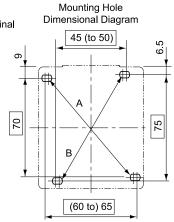
Unit: mm Approx. mass: 0.38 kg

#### Model: SC-N1, SC-N2





blocks mounted



Auxiliary Contacts	Contact Structure
4a	$\begin{array}{cccccccccccccccccccccccccccccccccccc$
2a2b	$\begin{array}{cccccccccccccccccccccccccccccccccccc$
4b	$\begin{array}{cccccccccccccccccccccccccccccccccccc$

- You can use any of the following two mounting methods. A: 70 × 75 B:  $(55 \text{ to}) 65 \times 90$

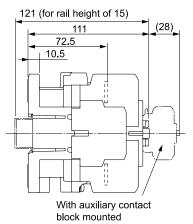
Mounting screws:  $2\times M4$  Use two mounting holes in diagonally opposing corners to mount the magnetic contactor.

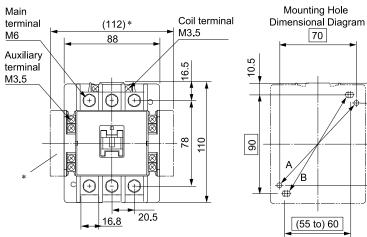
> Unit: mm Approx. mass: 0.59 kg

38

75

#### ■ Model: SC-N2S, SC-N3





\*: With two side-on type auxiliary contact blocks mounted

#### SERVOPACK

Connections between SERVOPACKs and Peripheral

Auxiliary Contacts	Contact Structure
4a	$\begin{array}{cccccccccccccccccccccccccccccccccccc$
2a2b	$\begin{array}{cccccccccccccccccccccccccccccccccccc$
4b	$\begin{array}{cccccccccccccccccccccccccccccccccccc$

You can use any of the following two mounting methods. A: 70 × 75 B: (55 to) 60 × 90

Mounting screws:  $2 \times M4$ Use two mounting holes in diagonally opposing corners to mount the magnetic contactor.

Unit: mm Approx. mass: 1.1 kg

# **SERVOPACK Main Circuit Wires**

This section describes the main circuit wires for SERVOPACKs.



- These specifications are based on IEC/EN 61800-5-1, UL 61800-5-1, and CSA C22.2 No.274.
- 1. To comply with UL standards, use UL-compliant wires.
- 2. Use copper wires with a rated temperature of  $75^\circ C$  or higher.
- 3. Use wires with a rated withstand voltage of 300 V or higher.

Note:

To use 600-V heat-resistant polyvinyl chloride-insulated wire (HIV), use the following table as reference for the applicable wires.

• The specified wire sizes are for three bundled leads when the rated current is applied with a surrounding air temperature of 40°C.

• Select the wires according to the surrounding air temperature.

## $\Sigma$ -XS SERVOPACKs for Use with Three-Phase, 200-VAC Power Supplies

SERVOPACK Model: SGDXS-	Terminal Symbols		Wire Size	Screw Size	Tightening Tor- que [N⋅m]
	Main Circuit Power Supply Cables	L1, L2, L3			
	Servomotor Main Circuit Cables *1	U, V, W	AWG16 (1.25 mm <sup>2</sup> )	_	_
R70A	Control Power Supply Cables	L1C, L2C			
	External Regenerative Resistor Cables	B1/⊕, B2			
	Ground Cable		AWG14 (2.0 mm <sup>2</sup> ) or larger	M4	1.2 to 1.4
	Main Circuit Power Supply Cables	L1, L2, L3	AWG16 (1.25 mm <sup>2</sup> )	_	_
	Servomotor Main Circuit Cables *1	U, V, W			
R90A	Control Power Supply Cables	L1C, L2C			
	External Regenerative Resistor Cables	B1/⊕, B2			
	Ground Cable		AWG14 (2.0 mm <sup>2</sup> ) or larger	M4	1.2 to 1.4
	Main Circuit Power Supply Cables	L1, L2, L3	AWG16 (1.25 mm <sup>2</sup> )	_	_
	Servomotor Main Circuit Cables *1	U, V, W			
1R6A	Control Power Supply Cables	L1C, L2C			
	External Regenerative Resistor Cables	B1/⊕, B2			
	Ground Cable		AWG14 (2.0 mm <sup>2</sup> ) or larger	M4	1.2 to 1.4
				C	ntinued on next page

#### SERVOPACK

Connections between SERVOPACKs and Peripheral

SERVOPACK Model: SGDXS-	Terminal Sym	bols	Wire Size	Screw Size	I from previous page Tightening Tor- que [N·m]
	Main Circuit Power Supply Cables	L1, L2, L3			_
	Servomotor Main Circuit Cables */	U, V, W	AWG16 (1.25 mm <sup>2</sup> )	_	
2R8A	Control Power Supply Cables	L1C, L2C			
	External Regenerative Resistor Cables	B1/⊕, B2			
	Ground Cable		AWG14 (2.0 mm <sup>2</sup> ) or larger	M4	1.2 to 1.4
	Main Circuit Power Supply Cables	L1, L2, L3			
	Servomotor Main Circuit Cables */	U, V, W	AWG16 (1.25 mm <sup>2</sup> )	_	_
3R8A	Control Power Supply Cables	L1C, L2C			
	External Regenerative Resistor Cables	B1/⊕, B2			
	Ground Cable		AWG14 (2.0 mm <sup>2</sup> ) or larger	M4	1.2 to 1.4
	Main Circuit Power Supply Cables	L1, L2, L3	AWG16 (1.25 mm <sup>2</sup> )	-	-
	Servomotor Main Circuit Cables */	U, V, W			
5R5A	Control Power Supply Cables	L1C, L2C			
	External Regenerative Resistor Cables	B1/⊕, B2			
	Ground Cable		AWG14 (2.0 mm <sup>2</sup> ) or larger	M4	1.2 to 1.4
	Main Circuit Power Supply Cables	L1, L2, L3		-	_
	Servomotor Main Circuit Cables */	U, V, W	AWG16 (1.25 mm <sup>2</sup> )		
7R6A	Control Power Supply Cables	L1C, L2C			
	External Regenerative Resistor Cables	B1/⊕, B2			
	Ground Cable	ŧ	AWG14 (2.0 mm <sup>2</sup> ) or larger	M4	1.2 to 1.4
	Main Circuit Power Supply Cables	L1, L2, L3			
	Servomotor Main Circuit Cables */	U, V, W	AWG14 (2.0 mm <sup>2</sup> )		_
120A	Control Power Supply Cables	L1C, L2C			
	External Regenerative Resistor Cables	B1/⊕, B2	AWG16 (1.25 mm <sup>2</sup> )		
	Ground Cable	ŧ	AWG14 (2.0 mm <sup>2</sup> ) or larger	M4	1.2 to 1.4

Continued from previous page.

#### SERVOPACK

Connections between SERVOPACKs and Peripheral

Continued	from	previous	nage
Commueu	nom	previous	page.

SERVOPACK Model: SGDXS-	Terminal Sym	bols	Wire Size	Screw Size	Tightening Tor- que [N·m]
	Main Circuit Power Supply Cables	L1, L2, L3	AWG14 (2.0 mm <sup>2</sup> )		1.0 to 1.2
	Servomotor Main Circuit Cables */	U, V, W	AWG10 (5.5 mm <sup>2</sup> )	M4	
180A	Control Power Supply Cables	L1C, L2C			
	External Regenerative Resistor Cables	B1/⊕, B2	AWG16 (1.25 mm <sup>2</sup> )		
	Ground Cable	ŧ	AWG14 (2.0 mm <sup>2</sup> ) or larger	M4	1.2 to 1.4
	Main Circuit Power Supply Cables	L1, L2, L3	AWG12 (3.5 mm <sup>2</sup> )		
	Servomotor Main Circuit Cables */	U, V, W	AWG10 (5.5 mm <sup>2</sup> )	M4	1.0 to 1.2
200A	Control Power Supply Cables	L1C, L2C			
	External Regenerative Resistor Cables	B1/⊕, B2	AWG16 (1.25 mm <sup>2</sup> )		
	Ground Cable		AWG14 (2.0 mm <sup>2</sup> ) or larger	M4	1.2 to 1.4
	Main Circuit Power Supply Cables	L1, L2, L3		M4	1.0 to 1.2
	Servomotor Main Circuit Cables */	U, V, W	AWG8 (8.0 mm <sup>2</sup> )		
330A	Control Power Supply Cables	L1C, L2C	AWG16 (1.25 mm <sup>2</sup> )		
	External Regenerative Resistor Cables	B1/⊕, B2	AWG14 (2.0 mm <sup>2</sup> )		
	Ground Cable	ŧ	AWG14 (2.0 mm <sup>2</sup> ) or larger	M4	1.2 to 1.4
	Main Circuit Power Supply Cables	L1, L2, L3	AWG8 (8.0 mm <sup>2</sup> )		
	Servomotor Main Circuit Cables */	U, V, W	AWG6 (14 mm <sup>2</sup> )		
470A	Control Power Supply Cables	L1C, L2C	AWG16 (1.25 mm <sup>2</sup> )		
	External Regenerative Resistor Cables	B1/⊕, B2	AWG14 (2.0 mm <sup>2</sup> )		
	Ground Cable		AWG14 (2.0 mm <sup>2</sup> ) or larger		
	Main Circuit Power Supply Cables	L1, L2, L3	AWG8 (8.0 mm <sup>2</sup> )	M5	2.2 to 2.4
	Servomotor Main Circuit Cables *1	U, V, W	AWG4 (22 mm <sup>2</sup> )	-	
550A	Control Power Supply Cables	L1C, L2C	AWG16 (1.25 mm <sup>2</sup> )		
	External Regenerative Resistor Cables	B1/⊕, B2	AWG10 (5.5 mm <sup>2</sup> )		
	Ground Cable		AWG14 (2.0 mm <sup>2</sup> ) or larger		

SERVOPACK Model: SGDXS-	Terminal Symbols		Wire Size	Screw Size	Tightening Tor- que [N⋅m]
	Main Circuit Power Supply Cables	L1, L2, L3	AWG4 (22 mm <sup>2</sup> )		
	Servomotor Main Circuit Cables */	U, V, W	AWG4 (22 mm <sup>2</sup> )		2.7 to 3.0
590A	Control Power Supply Cables	L1C, L2C	AWG16 (1.25 mm <sup>2</sup> )	M6	
	External Regenerative Resistor Cables	B1/⊕, B2	AWG10 (5.5 mm <sup>2</sup> )		
	Ground Cable		AWG14 (2.0 mm <sup>2</sup> ) or larger		
	Main Circuit Power Supply Cables	L1, L2, L3	AWG3 (30 mm <sup>2</sup> )		
	Servomotor Main Circuit Cables */	U, V, W	AWG3 (30 mm <sup>2</sup> )		
780A	Control Power Supply Cables	L1C, L2C	AWG16 (1.25 mm <sup>2</sup> )		
	External Regenerative Resistor Cables	B1/⊕, B2	AWG8 (8.0 mm <sup>2</sup> )		
	Ground Cable		AWG14 (2.0 mm <sup>2</sup> ) or larger		

Continued from previous page.

\*1 If you do not use the recommended servomotor main circuit cable, use this table to select wires.

# $\Sigma\text{-}XS$ SERVOPACKs with Single-Phase, 200-VAC

SERVOPACK Model: SGDXS-	Terminal Symbols		Wire Size	Screw Size	Tightening Tor- que [N⋅m]
	Main Circuit Power Supply Cables	L1, L2	AWG16 (1.25 mm <sup>2</sup> )		
	Servomotor Main Circuit Cables *1	U, V, W		_	_
R70A	Control Power Supply Cables	L1C, L2C			
	External Regenerative Resistor Cables	B1/⊕, B2			
	Ground Cable		AWG14 (2.0 mm <sup>2</sup> ) or larger	M4	1.2 to 1.4
	Main Circuit Power Supply Cables	L1, L2	AWG16 (1.25 mm <sup>2</sup> )	_	_
	Servomotor Main Circuit Cables *1	U, V, W			
R90A	Control Power Supply Cables	L1C, L2C			
	External Regenerative Resistor Cables	B1/⊕, B2			
	Ground Cable		AWG14 (2.0 mm <sup>2</sup> ) or larger	M4	1.2 to 1.4

Connections between SERVOPACKs and Peripheral

Continued from previous page.

SERVOPACK Model: SGDXS-	Terminal Syr	nbols	Wire Size	Screw Size	Tightening Tor- que [N⋅m]
	Main Circuit Power Supply Cables	L1, L2, L3			
	Servomotor Main Circuit Cables *1	U, V, W	AWG16 (1.25 mm <sup>2</sup> )	_	_
1R6A	Control Power Supply Cables	L1C, L2C			
	External Regenerative Resistor Cables	B1/⊕, B2			
	Ground Cable		AWG14 (2.0 mm <sup>2</sup> ) or larger	M4	1.2 to 1.4
	Main Circuit Power Supply Cables	L1, L2, L3			
2R8A	Servomotor Main Circuit Cables *1	U, V, W	AWG16 (1.25 mm <sup>2</sup> )	-	_
	Control Power Supply Cables	L1C, L2C			
	External Regenerative Resistor Cables	B1/⊕, B2			
	Ground Cable		AWG14 (2.0 mm <sup>2</sup> ) or larger	M4	1.2 to 1.4
	Main Circuit Power Supply Cables	L1, L2, L3	AWG14 (2.0 mm <sup>2</sup> )	_	_
	Servomotor Main Circuit Cables *1	U, V, W	AWG16 (1.25 mm <sup>2</sup> )		
5R5A	Control Power Supply Cables	L1C, L2C			
	External Regenerative Resistor Cables	B1/⊕, B2			
	Ground Cable		AWG14 (2.0 mm <sup>2</sup> ) or larger	M4	1.2 to 1.4
	Main Circuit Power Supply Cables	L1, L2			
	Servomotor Main Circuit Cables *1	U, V, W	AWG14 (2.0 mm <sup>2</sup> )		1.0 to 1.2
120A 0008	Control Power Supply Cables	L1C, L2C		M4	
	External Regenerative Resistor Cables	B1/⊕, B2	AWG16 (1.25 mm <sup>2</sup> )		
	Ground Cable		AWG14 (2.0 mm <sup>2</sup> ) or larger		1.2 to 1.4

\*1 If you do not use the recommended servomotor main circuit cable, use this table to select wires.

# $\Sigma\text{-}\mathsf{XS}$ SERVOPACKs for Use with DC Power Supplies

SERVOPACK Model: SGDXS-	Terminal S	ymbols */	Wire Size	Screw Size	Tightening Tor- que [N⋅m]
	Servomotor Main Circuit Cables *2	U, V, W	AWG16 (1.25 mm <sup>2</sup> )	_	-
	Control Power Supply Cable	L1C, L2C	AWG16 (1.25 mm <sup>2</sup> )	_	_
R70A	Main Circuit Power Supply Cables	B1/⊕, ⊖2	AWG16 (1.25 mm <sup>2</sup> )	_	-
	Ground Cable		AWG14 (2.0 mm <sup>2</sup> ) or larger	M4	1.2 to 1.4
	Servomotor Main Circuit Cables *2	U, V, W	AWG16 (1.25 mm <sup>2</sup> )	_	-
	Control Power Supply Cable	L1C, L2C	AWG16 (1.25 mm <sup>2</sup> )	_	_
R90A	Main Circuit Power Supply Cables	B1/⊕, ⊖2	AWG16 (1.25 mm <sup>2</sup> )	_	_
	Ground Cable		AWG14 (2.0 mm <sup>2</sup> ) or larger	M4	1.2 to 1.4
	Servomotor Main Circuit Cables *2	U, V, W *2	AWG16 (1.25 mm <sup>2</sup> )	_	_
10(4	Control Power Supply Cable	L1C, L2C	AWG16 (1.25 mm <sup>2</sup> )	_	-
1R6A	Main Circuit Power Supply Cables	B1/⊕, ⊝2	AWG16 (1.25 mm <sup>2</sup> )	_	_
	Ground Cable		AWG14 (2.0 mm <sup>2</sup> ) or larger	M4	1.2 to 1.4
	Servomotor Main Circuit Cables *2	U, V, W	AWG16 (1.25 mm <sup>2</sup> )	_	-
<b>2D</b> 0 <b>I</b>	Control Power Supply Cable	L1C, L2C	AWG16 (1.25 mm <sup>2</sup> )	_	_
2R8A	Main Circuit Power Supply Cables	B1/⊕, ⊝2	AWG16 (1.25 mm <sup>2</sup> )	_	_
	Ground Cable		AWG14 (2.0 mm <sup>2</sup> ) or larger	M4	1.2 to 1.4
	Servomotor Main Circuit Cables *2	U, V, W	AWG16 (1.25 mm <sup>2</sup> )	_	_
2004	Control Power Supply Cable	L1C, L2C	AWG16 (1.25 mm <sup>2</sup> )	_	-
3R8A	Main Circuit Power Supply Cables	B1/⊕, ⊝2	AWG16 (1.25 mm <sup>2</sup> )	_	_
	Ground Cable		AWG14 (2.0 mm <sup>2</sup> ) or larger	M4	1.2 to 1.4
	Servomotor Main Circuit Cables *2	U, V, W	AWG16 (1.25 mm <sup>2</sup> )	_	_
SD C A	Control Power Supply Cable	L1C, L2C	AWG16 (1.25 mm <sup>2</sup> )	_	-
5R5A	Main Circuit Power Supply Cables	B1/⊕, ⊝2	AWG16 (1.25 mm <sup>2</sup> )	_	_
	Ground Cable		AWG14 (2.0 mm <sup>2</sup> ) or larger	M4	1.2 to 1.4
	Servomotor Main Circuit Cables *2	U, V, W	AWG16 (1.25 mm <sup>2</sup> )	_	_
70 ( )	Control Power Supply Cable	L1C, L2C	AWG16 (1.25 mm <sup>2</sup> )		_
7R6A	Main Circuit Power Supply Cables	B1/⊕, ⊝2	AWG16 (1.25 mm <sup>2</sup> )	-	_
	Ground Cable		AWG14 (2.0 mm <sup>2</sup> ) or larger	M4	1.2 to 1.4

50.	
ć-	
	pheral
	d Peri
	onnections between SERVOPACKs and Peripheral
	VOP,
	een SER
	betw
	nections
	Con

SERVOPACK
Connections between SERVOPACKs and Peripheral

Continued	from	previous	page.
		F	L.9.

SERVOPACK Model: SGDXS-	Terminal S	ymbols */	Wire Size	Screw Size	Tightening Tor- que [N·m]
	Servomotor Main Circuit Cables *2	U, V, W	AWG14 (2.0 mm <sup>2</sup> )	_	_
120A	Control Power Supply Cable	L1C, L2C	AWG16 (1.25 mm <sup>2</sup> )	_	-
(Three-phase 200- VAC input)	Main Circuit Power Supply Cables	B1/⊕, ⊖2	AWG14 (2.0 mm <sup>2</sup> )	_	_
	Ground Cable		AWG14 (2.0 mm <sup>2</sup> ) or larger	M4	1.2 to 1.4
	Servomotor Main Circuit Cables *2	U, V, W	AWG14 (2.0 mm <sup>2</sup> )	M4	1.0 to 1.2
120A ••••0008	Control Power Supply Cable	L1C, L2C	AWG16 (1.25 mm <sup>2</sup> )	M4	1.0 to 1.2
(Single-phase 200- VAC input)	Main Circuit Power Supply Cables	B1/⊕, ⊝2	AWG14 (2.0 mm <sup>2</sup> )	M4	1.0 to 1.2
	Ground Cable		AWG14 (2.0 mm <sup>2</sup> ) or larger	M4	1.2 to 1.4
	Servomotor Main Circuit Cables *2	U, V, W	AWG10 (5.5 mm <sup>2</sup> )	M4	1.0 to 1.2
100.4	Control Power Supply Cable	L1C, L2C	AWG16 (1.25 mm <sup>2</sup> )	M4	1.0 to 1.2
180A	Main Circuit Power Supply Cables	B1/⊕, ⊖2	AWG10 (5.5 mm <sup>2</sup> )	M4	1.0 to 1.2
	Ground Cable		AWG14 (2.0 mm <sup>2</sup> ) or larger	M4	1.2 to 1.4
	Servomotor Main Circuit Cables *2	U, V, W	AWG10 (5.5 mm <sup>2</sup> )	M4	1.0 to 1.2
200.4	Control Power Supply Cable	L1C, L2C	AWG16 (1.25 mm <sup>2</sup> )	M4	1.0 to 1.2
200A	Main Circuit Power Supply Cables	B1/⊕, ⊝2	AWG10 (5.5 mm <sup>2</sup> )	M4	1.0 to 1.2
	Ground Cable		AWG14 (2.0 mm <sup>2</sup> ) or larger	M4	1.2 to 1.4
	Servomotor Main Circuit Cables *2	U, V, W	AWG8 (8.0 mm <sup>2</sup> )	M4	1.0 to 1.2
220.4	Control Power Supply Cable	L1C, L2C	AWG16 (1.25 mm <sup>2</sup> )	M4	1.0 to 1.2
330A	Main Circuit Power Supply Cables	B1/⊕, ⊖2	AWG8 (8.0 mm <sup>2</sup> )	M4	1.0 to 1.2
	Ground Cable		AWG14 (2.0 mm <sup>2</sup> ) or larger	M4	1.2 to 1.4
	Servomotor Main Circuit Cables *2	U, V, W	AWG6 (14 mm <sup>2</sup> )	M5	2.2 to 2.4
470 4	Control Power Supply Cable	L1C, L2C	AWG16 (1.25 mm <sup>2</sup> )	M5	2.2 to 2.4
470A	Main Circuit Power Supply Cables	B1/⊕, ⊝2	AWG8 (8.0 mm <sup>2</sup> )	M5	2.2 to 2.4
	Ground Cable		AWG14 (2.0 mm <sup>2</sup> ) or larger	M5	2.2 to 2.4
	Servomotor Main Circuit Cables *2	U, V, W	AWG4 (22 mm <sup>2</sup> )	M5	2.2 to 2.4
550 4	Control Power Supply Cable	L1C, L2C	AWG16 (1.25 mm <sup>2</sup> )	M5	2.2 to 2.4
550A	Main Circuit Power Supply Cables	B1/⊕, ⊝2	AWG6 (14 mm <sup>2</sup> )	M5	2.2 to 2.4
	Ground Cable		AWG14 (2.0 mm <sup>2</sup> ) or larger	M5	2.2 to 2.4

		Continued from previous pag						
SERVOPACK Model: SGDXS-	Terminal S	ymbols */	Wire Size	Screw Size	Tightening Tor- que [N·m]			
	Servomotor Main Circuit Cables *2 U, V, W AWG4 (22 mm <sup>2</sup> )		AWG4 (22 mm <sup>2</sup> )	M6	2.7 to 3.0			
<b>5</b> 00 i	Control Power Supply Cable	L1C, L2C	AWG16 (1.25 mm <sup>2</sup> )	M6	2.7 to 3.0			
590A	Main Circuit Power Supply Cables	B1/⊕, ⊖2	AWG3 (30 mm <sup>2</sup> )	M6	2.7 to 3.0			
	Ground Cable		AWG14 (2.0 mm <sup>2</sup> ) or larger	M6	2.7 to 3.0			
	Servomotor Main Circuit Cables *2	U, V, W	AWG3 (30 mm <sup>2</sup> )	M6	2.7 to 3.0			
	Control Power Supply Cable	L1C, L2C	AWG16 (1.25 mm <sup>2</sup> )	M6	2.7 to 3.0			
780A	Main Circuit Power Supply Cables B1/⊕, ⊖2		AWG3 (30 mm <sup>2</sup> )	M6	2.7 to 3.0			
	Ground Cable	Ground Cable		M6	2.7 to 3.0			

\*1 Do not wire the following terminals: L1, L2, L3, B2, B3, -1, and - terminals.

\*2 If you do not use the recommended servomotor main circuit cable, use this table to select wires.

### Three-Phase, 200-VAC Wires for $\Sigma$ -XW SERVOPACKs

SERVOPACK Model: SGDXW-	Terminal Syn	nbols	Wire Size	Screw Size	Tightening Tor- que [N⋅m]	
	Main Circuit Power Supply Cables	L1, L2, L3				
	Servomotor Main Circuit Cables	UA, VA, WA, UB, VB, WB				
1R6A	Control Power Supply Cables	L1C, L2C	AWG16 (1.25 mm <sup>2</sup> )	_	_	
	External Regenerative Resistor Cables	B1/⊕, B2				
	Ground Cable		AWG14 (2.0 mm <sup>2</sup> ) or larger	M4	1.2 to 1.4	
	Main Circuit Power Supply Cables	L1, L2, L3	AWG14 (2.0 mm <sup>2</sup> )		_	
	Servomotor Main Circuit Cables	UA, VA, WA, UB, VB, WB				
2R8A	Control Power Supply Cables	L1C, L2C	AWG16 (1.25 mm <sup>2</sup> )	_		
	External Regenerative Resistor Cables	B1/⊕, B2				
	Ground Cable	÷	AWG14 (2.0 mm <sup>2</sup> ) or larger	M4	1.2 to 1.4	
	Main Circuit Power Supply Cables	L1, L2, L3	AWG14 (2.0 mm <sup>2</sup> )			
	Servomotor Main Circuit Cables	UA, VA, WA, UB, VB, WB	AWG16 (1.25 mm <sup>2</sup> )			
5R5A	Control Power Supply Cables	L1C, L2C		-	-	
	External Regenerative Resistor Cables	B1/⊕, B2	AWG14 (2.0 mm <sup>2</sup> )			
	Ground Cable		AWG14 (2.0 mm <sup>2</sup> ) or larger	M4	1.2 to 1.4	

#### SERVOPACK

Connections between SERVOPACKs and Peripheral

Continued from previous page.

SERVOPACK Model: SGDXW-	Terminal Syn	ibols	Wire Size	Screw Size	Tightening Tor- que [N⋅m]
	Main Circuit Power Supply Cables	L1, L2, L3	AWG14 (2.0 mm <sup>2</sup> )		
	Servomotor Main Circuit Cables */	UA, VA, WA, UB, VB, WB	AWG16 (1.25 mm <sup>2</sup> )		-
7R6A	Control Power Supply Cables	L1C, L2C		_	
	External Regenerative Resistor Cables	B1/⊕, B2	AWG14 (2.0 mm <sup>2</sup> )		
	Ground Cable	÷	AWG14 (2.0 mm <sup>2</sup> ) or larger	M4	1.2 to 1.4

\*1 If you do not use the recommended servomotor main circuit cable, use this table to select wires.

## $\Sigma\text{-}XW$ SERVOPACKs with Single-Phase, 200-VAC

SERVOPACK Model: SGDXW-	Terminal Sym	bols	Wire Size	Screw Size	Tightening Tor- que [N⋅m]
	Main Circuit Power Supply Cables	L1, L2			
	Servomotor Main Circuit Cables */	UA, VA, WA, UB, VB, WB	AWIC17 (1.25 2)		
1R6A	Control Power Supply Cables	L1C, L2C	AWG16 (1.25 mm <sup>2</sup> )	_	_
	External Regenerative Resistor Cables	B1/⊕, B2			
	Ground Cable		AWG14 (2.0 mm <sup>2</sup> )以上	M4	1.2 to 1.4
	Main Circuit Power Supply Cables L1, L2		AWG14 (2.0 mm <sup>2</sup> )		
	Servomotor Main Circuit Cables */	UA, VA, WA, UB, VB, WB			
2R8A	Control Power Supply Cables	L1C, L2C	AWG16 (1.25 mm <sup>2</sup> )	_	_
	External Regenerative Resistor Cables	B1/⊕, B2			
	Ground Cable		AWG14 (2.0 mm <sup>2</sup> )以上	M4	1.2 to 1.4
	Main Circuit Power Supply Cables	L1, L2	AWG14 (2.0 mm <sup>2</sup> )		
	Servomotor Main Circuit Cables */	UA, VA, WA, UB, VB, WB	AWG16 (1.25 mm <sup>2</sup> )		
5R5A	Control Power Supply Cables	L1C, L2C		_	_
	External Regenerative Resistor Cables B1/⊕, B2		AWG14 (2.0 mm <sup>2</sup> )		
	Ground Cable		AWG14 (2.0 mm <sup>2</sup> )以上	M4	1.2 to 1.4

\*1 If you do not use the recommended servomotor main circuit cable, use this table to select wires.

# DC Power Supply Wires for $\Sigma\text{-}\mathsf{XW}$ SERVOPACKs

SERVOPACK Model: SGDXW-	Terminal S	ymbols */	Wire Size	Screw Size	Tightening Tor- que [N⋅m]
	Servomotor Main Circuit Cables *2	UA, VA, WA, UB, VB, WB	AWG16 (1.25 mm <sup>2</sup> )	_	_
	Control Power Supply Cable	L1C, L2C	AWG16 (1.25 mm <sup>2</sup> )	_	_
1R6A	Main Circuit Power Supply Cables	B1/⊕, ⊖2	AWG16 (1.25 mm <sup>2</sup> )	_	_
	Ground Cable		AWG14 (2.0 mm <sup>2</sup> ) or larger	M4	1.2 to 1.4
	Servomotor Main Circuit Cables *2	UA, VA, WA, UB, VB, WB	AWG16 (1.25 mm <sup>2</sup> )	_	-
	Control Power Supply Cable	L1C, L2C	AWG16 (1.25 mm <sup>2</sup> )	_	_
2R8A	Main Circuit Power Supply Cables			_	_
	Ground Cable		AWG14 (2.0 mm <sup>2</sup> ) or larger	M4	1.2 to 1.4
	Servomotor Main Circuit Cables *2	UA, VA, WA, UB, VB, WB	AWG16 (1.25 mm <sup>2</sup> )	_	_
CD C I	Control Power Supply Cable	L1C, L2C	AWG16 (1.25 mm <sup>2</sup> )	_	_
5R5A	Main Circuit Power Supply Cables	B1/⊕, ⊝2	AWG14 (2.0 mm <sup>2</sup> )	_	-
	Ground Cable		AWG14 (2.0 mm <sup>2</sup> ) or larger	M4	1.2 to 1.4
	Servomotor Main Circuit Cables *2	UA, VA, WA, UB, VB, WB	AWG16 (1.25 mm <sup>2</sup> )	_	-
	Control Power Supply Cable	L1C, L2C	AWG16 (1.25 mm <sup>2</sup> )	_	-
7R6A	Main Circuit Power Supply Cables	B1/⊕, ⊝2	AWG14 (2.0 mm <sup>2</sup> )	_	_
	Ground Cable		AWG14 (2.0 mm <sup>2</sup> ) or larger	M4	1.2 to 1.4

\*1 \*2 Do not wire the following terminals: L1, L2, L3, B2, B3, -1, and - terminals.

If you do not use the recommended servomotor main circuit cable, use this table to select wires.

# $\Sigma\textsc{-XT}$ SERVOPACKs for Use with Three-Phase, 200-VAC Power Supplies

SERVO- PACK Model: SGDXT-	Terminal	Symbols	Wire Size	Screw Size	Tightening Torque [N · m]
	Main Circuit Power Sup- ply Cables	L1, L2, L3	AWG16 (1.25 mm <sup>2</sup> )	_	_
	Servomotor Main Circuit Cables *1	UA, VA, WA, UB, VB, WB, UC, VC, WC	AWG16 (1.25 mm <sup>2</sup> )	-	_
1R6A	Control Power Supply Cables L1C, L2C		AWG16 (1.25 mm <sup>2</sup> )	_	_
	External Regenerative Resistor Cables B1/⊕, B2		AWG16 (1.25 mm <sup>2</sup> )	_	_
	Ground Cable		AWG14 (2.0 mm <sup>2</sup> ) or larger	M4	1.2 to 1.4
	Main Circuit Power Sup- ply Cables	L1, L2, L3	AWG14 (2.0 mm <sup>2</sup> )	-	_
	Servomotor Main Circuit Cables *1	UA, VA, WA, UB, VB, WB, UC, VC, WC	AWG16 (1.25 mm <sup>2</sup> )	_	-
2R8A	Control Power Supply Cables L1C, L2C		AWG16 (1.25 mm <sup>2</sup> )	_	_
	External Regenerative Resistor Cables	B1/⊕, B2	AWG16 (1.25 mm <sup>2</sup> )	_	-
	Ground Cable		AWG14 (2.0 mm <sup>2</sup> ) or larger	M4	1.2 to 1.4

\*1 If you do not use the recommended servomotor main circuit cable, use this table to select wires.

## $\Sigma$ -XT SERVOPACKs for Use with Single-Phase, 200-VAC Power Supplies

SERVO- PACK Model SGDXT-	Terminal	Symbols	Wire Size	Screw Size	Tightening Torque [N · m]
	Main Circuit Power Sup- ply Cables	L1, L2	AWG16 (1.25 mm <sup>2</sup> )	_	_
	Servomotor Main Circuit UA, VA, WA, UB, VB, Cables */ WB, UC, VC, WC		AWG16 (1.25 mm <sup>2</sup> )	_	_
1R6A	Control Power Supply Cables L1C, L2C		AWG16 (1.25 mm <sup>2</sup> )	_	_
	External Regenerative Resistor Cables B1/⊕, B2		AWG16 (1.25 mm <sup>2</sup> )	_	_
	Ground Cable		AWG14 (2.0 mm <sup>2</sup> ) or larger	M4	1.2 to 1.4
	Main Circuit Power Sup- ply Cables	L1, L2	AWG14 (2.0 mm <sup>2</sup> )	_	_
	Servomotor Main Circuit Cables *1	UA, VA, WA, UB, VB, WB, UC, VC, WC	AWG16 (1.25 mm <sup>2</sup> )	_	_
2R8A	Control Power Supply Cables	L1C, L2C	AWG16 (1.25 mm <sup>2</sup> )	-	-
	External Regenerative Resistor Cables	B1/⊕, B2	AWG16 (1.25 mm <sup>2</sup> )	_	_
	Ground Cable		AWG14 (2.0 mm <sup>2</sup> ) or larger	M4	1.2 to 1.4

\*1 If you do not use the recommended servomotor main circuit cable, use this table to select wires.

# $\Sigma\text{-}XT$ SERVOPACKs for Use with DC Power Supplies

SERVO- PACK Model: SGDXT-	Terminal S	Symbols */	Wire Size	Screw Size	Tightening Torque [N · m]
	Servomotor Main Circuit Cables *2	UA, VA, WA, UB, VB, WB, UC, VC, WC	AWG16 (1.25 mm <sup>2</sup> )	_	-
1R6A	Control Power Supply Cable	L1C, L2C	AWG16 (1.25 mm <sup>2</sup> )	_	_
	Main Circuit Power Sup- ply Cables	B1/⊕, ⊖2	AWG16 (1.25 mm <sup>2</sup> )	_	_
	Ground Cable		AWG14 (2.0 mm <sup>2</sup> ) or larger	M4	1.2 to 1.4
	Servomotor Main Circuit Cables *2	UA, VA, WA, UB, VB, WB, UC, VC, WC	AWG16 (1.25 mm <sup>2</sup> )	_	_
2R8A	Control Power Supply Cable L1C, L2C		AWG16 (1.25 mm <sup>2</sup> )	_	_
	Main Circuit Power Sup- ply Cables	B1/⊕, ⊖2	AWG16 (1.25 mm <sup>2</sup> )	_	_
	Ground Cable		AWG14 (2.0 mm <sup>2</sup> ) or larger	M4	1.2 to 1.4

\*1 Do not wire the following terminals: L1, L2, L3, B2, B3,  $\bigcirc$  1, and  $\bigcirc$  terminals.

\*2 If you do not use the recommended servomotor main circuit cable, use this table to select wires.

#### Wire Types

The following table shows the wire sizes and allowable currents for three bundled leads.

HIV Specif	ications */	Allowable Curre	nt at Surrounding Air Temp	peratures [Arms]
Nominal Cross-Sectional Area [mm <sup>2</sup> ]	Configuration [Wires/ mm]	30°C	40°C	50°C
0.9	7/0.4	15	13	11
1.25	7/0.45	16	14	12
2.0	7/0.6	23	20	17
3.5	7/0.8	32	28	24
5.5	7/1.0	42	37	31
8.0	7/1.2	52	46	39
14.0	7/1.6	75	67	56
22.0	7/2.0	98	87	73
38.0	7/2.6	138	122	103

\*1 This is reference data based on JIS C3317 600-V-grade heat-resistant polyvinyl chloride-insulated wires (HIV).

# **Crimp Terminals and Insulating Sleeves**

If you use crimp terminals for wiring, use insulating sleeves. Do not allow the crimp terminals to come close to adjacent terminals or the case.

To comply with UL standards, you must use UL-compliant closed-loop crimp terminals and insulating sleeves for the main circuit terminals. Use the tool recommended by the crimp terminal manufacturer to attach the crimp terminals.

The following tables give the recommended tightening torques, closed-loop crimp terminals, and insulating sleeves in sets. Use the set that is suitable for your model and wire size.

### $\Sigma$ -XS SERVOPACKs with Three-Phase, 200-VAC or DC Power Supplies

SERVO- PACK Model: SGDXS-	Main Cir- cuit Terminals	Scre- w Size	Tightening Torque [N⋅m]	Crimp Termi- nal Horizontal Width	Recommended Wire Size	Crimp Ter- minal Model */	Crimping Tool */	Die */	Insulating Sleeve Model *2		
R70A, R90A,	Connectors										
1R6A, 2R8A, 3R8A, 5R5A, 7R6A, 120A		M4	1.2 to 1.4	10 mm max.	AWG14 (2.0 mm <sup>2</sup> )	R2-4	YHT-2210	-	-		
						AWG10 (5.5 mm <sup>2</sup> )	5.5-84		_	TP-005	
blo	Terminal block	M4	1.0 to 1.2	7.7 mm max.	AWG14 (2.0 mm <sup>2</sup> )	2.24	YHT-2210	-	TD 002		
180A, 200A					AWG16 (1.25 mm <sup>2</sup> )	2-M4		Ι	TP-003		
	(=)	M4	1.2 to 1.4	10 mm max.	AWG14 (2.0 mm <sup>2</sup> )	R2-4	YHT-2210	Ι	_		
	Terminal	M4	M4	M4			AWG8 (8.0 mm <sup>2</sup> )	8-4NS	YPT-60N	TD-121 TD-111	TP-008
330A	block				1.0 to 1.2	9.9 mm max.	AWG14 (2.0 mm <sup>2</sup> )	R2-4	VUT 2210	-	TP-003
					AWG16 (1.25 mm <sup>2</sup> )	K2-4	YPT-60N         TE           YHT-2210	-	112-003		
		M4	1.2 to 1.4	10 mm max.	AWG14 (2.0 mm <sup>2</sup> )	R2-4	YHT-2210	-	_		
					AWG4 (22 mm <sup>2</sup> )	22-85		TD-123 TD-112	TP-022		
					AWG6 (14 mm <sup>2</sup> )	R14-5	YPT-60N	TD-122 TD-111	TP-014		
470A, 550A	Terminal block	M5	2.2 to 2.4	13 mm max.	AWG8 (8.0 mm <sup>2</sup> )	R8-5		TD-121 TD-111	TP-008		
					AWG10 (5.5 mm <sup>2</sup> )	R5.5-5	YHT-2210	-	TP-005		
					AWG14 (2.0 mm <sup>2</sup> )	R2-5		-	TP-003		
						AWG16 (1.25 mm <sup>2</sup> )	112-3		_	11-005	
		M5	2.2 to 2.4	12 mm max.	AWG14 (2.0 mm <sup>2</sup> )	R2-5	YHT-2210	-	-		

							Con	tinued from J	previous page.
SERVO- PACK Model: SGDXS-	Main Cir- cuit Terminals	Scre- w Size	Tightening Torque [N⋅m]	Crimp Termi- nal Horizontal Width	Recommended Wire Size	Crimp Ter- minal Model */	Crimping Tool */	Die */	Insulating Sleeve Model *2
		M6			AWG3 (30 mm <sup>2</sup> )	38-S6		TD-124 TD-112	TP-038
	Terminal M6 block			18 mm max.	AWG4 (22 mm <sup>2</sup> )	R22-6	YPT-60N	TD-123 TD-112	TP-022
590A, 780A			2.7 to 3.0		AWG8 (8.0 mm <sup>2</sup> )	R8-6		TD-121 TD-111	TP-008
					AWG10 (5.5 mm <sup>2</sup> )	R5.5-6		_	TP-005
					AWG14 (2.0 mm <sup>2</sup> )	<b>D</b> 2 (	YHT-2210	Ι	TP-003
					AWG16 (1.25 mm <sup>2</sup> )	R2-6		Ι	
		M6	2.7 to 3.0	12 mm max.	AWG14 (2.0 mm <sup>2</sup> )	R2-6	YHT-2210	-	-

\*1 Manufactured by J.S.T. Mfg. Co., Ltd..

\*2 Manufactured by Tokyo Dip Co., Ltd..

# $\Sigma$ -XS SERVOPACKs for Use with Single-Phase, 200-VAC Power Supplies

SERVO- PACK Model SGDXS-	Main Circuit Terminals	Screw Size	Tightening Torque [N⋅m]	Crimp Termi- nal Horizon- tal Width	Recommen- ded Wire Size	Crimp Ter- minal Model */	Crimping Tool */	Die */	Insulating Sleeve Model *2
R70A,	Connectors				-				
R90A, 1R6A, 2R8A, 5R5A, 120A 		M4	1.2 to 1.4	10 mm max.	AWG14 (2.0 mm <sup>2</sup> )	R2-4	YHT-2210	_	_

\*1 Manufactured by J.S.T. Mfg. Co., Ltd..

\*2 Manufactured by Tokyo Dip Co., Ltd..

### $\Sigma\text{-}XW$ SERVOPACKs with Three-Phase, 200-VAC or DC Power Supplies

SERVO- PACK Model: SGDXW-	Main Circuit Terminals	Screw Size	Tightening Torque [N⋅m]	Crimp Ter- minal Hori- zontal Width	Recommen- ded Wire Size	Crimp Ter- minal Model */	Crimping Tool */	Die */	Insulating Sleeve Model *2
	Connectors				-	-			
1R6A, 2R8A, 5R5A, 7R6A		M4	1.2 to 1.4	10 mm max.	AWG14 (2.0 mm <sup>2</sup> )	R2-4	YHT-2210	-	-

\*1 Manufactured by J.S.T. Mfg. Co., Ltd..

\*2 Manufactured by Tokyo Dip Co., Ltd..

# $\Sigma\text{-}XW$ SERVOPACKs with Single-Phase, 200-VAC

SERVO- PACK Model: SGDXW-	Main Circuit Terminals	Screw Size	Tightening Torque [N⋅m]	Crimp Ter- minal Hori- zontal Width	Recommen- ded Wire Size	Crimp Ter- minal Model */	Crimping Tool */	Die */	Insulating Sleeve Model *2
	Connectors				-	-			
1R6A, 2R8A, 5R5A	(H)	M4	1.2 to 1.4	10 mm max.	AWG14 (2.0 mm <sup>2</sup> )	R2-4	YHT-2210	_	-

\*1 Manufactured by J.S.T. Mfg. Co., Ltd..

\*2 Manufactured by Tokyo Dip Co., Ltd..

# $\Sigma\text{-}XT$ SERVOPACKs with Three-Phase, 200-VAC or DC Power Supplies, or Single-Phase, 200-VAC

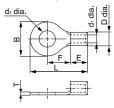
SERVOPACK Model: SGDXT-	Main Cir- cuit Terminals	Screw Size	Tightening Torque [N⋅m]	Crimp Ter- minal Hori- zontal Width	Recommen- ded Wire Size	Crimp Ter- minal Model */	Crimping Tool */	Die */	Insulating Sleeve Model *2
	Connectors				_				
1R6A, 2R8A		M4	1.2 to 1.4	10 mm max.	AWG14 (2.0 mm <sup>2</sup> )	R2-4	YHT-2210	_	—

\*1 Manufactured by J.S.T. Mfg. Co., Ltd..

\*2 Manufactured by Tokyo Dip Co., Ltd..

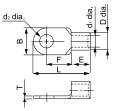
#### **Crimp Terminal Dimensional Drawings**

#### Crimp Terminal Model: 2-M4, R2-4, R2-5, R2-6, 5.5-S4, R5.5-5, R5.5-6



Crimp Termi-		Dimensions (mm)										
nal Model	d₂ dia.	В	L	F	E	D dia.	d₁ dia.	т				
2-M4	4.2	6.6	14.4	6.3		4.1	2.3	0.8				
R2-4	4.3	8.5	16.8	7.8	4.9							
R2-5	5.3	9.5	16.8	7.3	4.8							
R2-6	6.4	12.0	21.8	11.0								
5.5-S4	4.3	7.2	15.7	5.9	6.2							
R5.5-5	5.3	9.5	19.8	8.3	6.8	5.6	3.4	1.0				
R5.5-6	6.4	12.0	25.8	13.0								

# ■ Crimp Terminal Model: 8-4NS, R8-5, R8-6, R14-5, 22-S5, R22-6, 38-S6



Crimp Termi-	Dimensions (mm)									
nal Model	d₂ dia.	В	L	F	E	D dia.	d₁ dia.	т		
8-4NS	4.3	8.0	21.8							
R8-5	5.3		23.8 9.3	8.5	7.1	4.5	1.2			
R8-6	6.4	12.0								
R14-5	5.3	12.0	29.8	13.3	10.5	9.0	5.8	1.5		
22-85	5.3		30.0	12.0	10.0					
R22-6		16.5	33.7	13.5	12.0	11.5	7.7	1.8		
38-86	6.4	15.5	38.0	16.0	14.0	13.3	9.4			

# **Noise Filter**

Noise filters are used to reduce external noise that can enter on the power supply line or conductive noise from the SERVOPACK.



Some noise filters have large leakage currents. The grounding conditions also affect the amount of the leakage current. If necessary, select an appropriate leakage detector or earth leakage circuit breaker taking into account the grounding conditions and the leakage current from the noise filter.

## **Selection Table**

#### Σ-XS SERVOPACKs

	SERVO	DPACK				
Main Circuit Power Supply	Maximum Appli- cable Motor Capacity [kW]	Model SGDXS-	Order Number	Specification	Mass	Leakage Current
	0.05	R70A				
	0.1	R90A				
	0.2	1R6A	HF3010C-SZC	Three-phase, 500 VAC, 10A	1.0 kg	
	0.4	2R8A				
	0.5	3R8A				4mA
	0.75	5R5A				200 VAC/60 Hz
	1.0	7R6A		Three-phase, 500		
Three-phase, 200	1.5	120A		VAC, 20A	1.4 kg	
VAC *1	2.0	180A				
	3.0	200A	HF3030C-SZC	Three-phase, 500 VAC, 30A	1.4 kg	
	5.0	330A	HF3050C-SZC-	Three-phase, 500 VAC, 50A	2.01	8mA 200 VAC/60 Hz
	6.0	470A	47EDD		2.0 kg	
	7.5	550A	HF3060C-SZC	Three-phase, 500 VAC, 60A	2.1 kg	4mA
	11	590A		Three-phase, 500	<b>5</b> 0 1	200 VAC/60 Hz
	15	780A	HF3100C-SZC	VAC, 100A	5.8 kg	
	0.05	R70A				
	0.1	R90A		Single-phase, 250		1.2mA
	0.2	1R6A	HF2010A-UPF	VAC, 10 A	0.5 kg	250 VAC/60 Hz
Single-phase, 200 VAC *1	0.4	2R8A				
	0.75	5R5A	HF2020A-UPF-2BB	Single-phase, 250 VAC, 20 A	0.8 kg	3mA
	1.5	120Annn0008	HF2030A-UPF-2BB	Single-phase, 250 VAC, 30 A	0.8 kg	250 VAC/60 Hz

					Continu	ed from previous page.	
	SERVO	<b>DPACK</b>					
Main Circuit Power Supply	Maximum Appli- cable Motor Capacity [kW]	Model SGDXS-	Order Number	Specification	Mass	Leakage Current	
	0.05	R70A		Single-phase, 250 VAC, 10 A	0.4 kg	2.9mA 250 VAC/60 Hz	
	0.1	R90A					
	0.2	1R6A	FESS-B005A				
Single-phase, 200 VAC *2	0.4	2R8A					
	0.75	5R5A	FESS-B009A	Single-phase, 250 VAC, 20 A	0.5 kg	2.9mA	
	1.5	120A===0008	FESS-B016A	Single-phase, 250 VAC, 30 A	1.0 kg	250 VAC/60 Hz	

\*1 Manufacturer: Soshin Electric Co., Ltd.

\*2 Manufacturer: EPA GmbH

Consult your Yaskawa representative for any inquiries.

#### ■ Σ-XW SERVOPACKs

	SERVO	PACK					
Main Circuit Power Supply	Maximum Appli- cable Motor Capacity [kW]	Model SGDXW-	Order Number	Specification	Mass	Leakage Current	
	0.2	1R6A	HF3010C-SZC	Three-phase, 500 VAC, 10A	1.0 kg		
Three-phase, 200 VAC */	0.4	2R8A				4mA	
VAC *1	0.75	5R5A	HF3020C-SZC	Three-phase, 500 VAC, 20A	1.4 kg	200 VAC/60 Hz	
	1.0	7R6A					
	0.2	1R6A	HF2010A-UPF	Single-phase, 250 VAC, 10 A	0.5 kg	1.2mA 250 VAC/60 Hz	
Single-phase, 200 VAC *1	0.4	2R8A	HF2020A-UPF-2BB	Single-phase, 250 VAC, 20 A	0.8 kg	3mA	
	0.75	5R5A	HF2030A-UPF-2BB	Single-phase, 250 VAC, 30 A	0.8 kg	250 VAC/60 Hz	
	0.2	1R6A	FESW-B005A	Single-phase, 250 VAC, 10 A	0.6 kg	2.9mA 250 VAC/60 Hz	
Single-phase, 200 VAC *2	0.4	2R8A	FESW-B011A	Single-phase, 250 VAC, 20 A	0.6 kg	2.9mA	
	0.75	5R5A	FESW-B012A	Single-phase, 250 VAC, 30 A	1.0 kg	250 VAC/60 Hz	

\*1 Manufacturer: Soshin Electric Co., Ltd.

\*2 Manufacturer: EPA GmbH

Consult your Yaskawa representative for any inquiries.

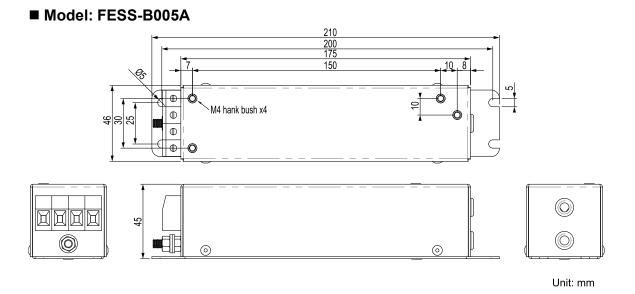
# • $\Sigma$ -XT SERVOPACKs

	SERVOPACK					
Main Circuit Power Supply	Maximum Appli- cable Motor Capacity [kW]	Model SGDXT-	Order Number	Specification	Mass	Leakage Current
Three-phase, 200	0.2	1R6A	11520200 670	Three-phase, 500	1.4.1	4mA
VAC */	0.4	2R8A	HF3020C-SZC	VAC, 20A	1.4 kg	200 VAC/60 Hz
Single-phase, 200	0.2	1R6A	HF2020A-UPF-2BB	Single-phase, 250 VAC, 20 A	0.8 kg	3mA
VAC */	0.4	2R8A	HF2030A-UPF-2BB	Single-phase, 250 VAC, 30 A	0.8 kg	250 VAC/60 Hz

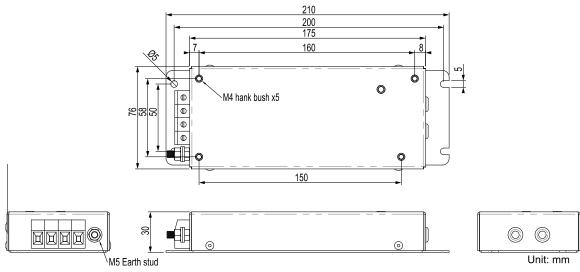
\*1 Manufacturer: Soshin Electric Co., Ltd.

Consult your Yaskawa representative for any inquiries.

# **External Dimensions**



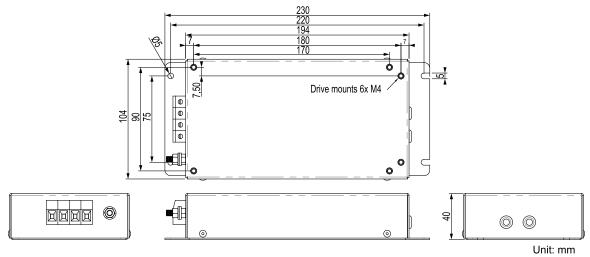




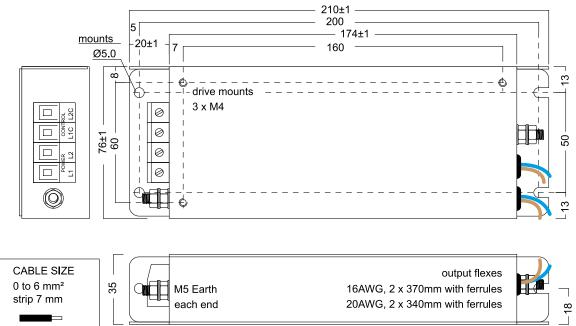
# Connections between SERVOPACKs and Peripheral

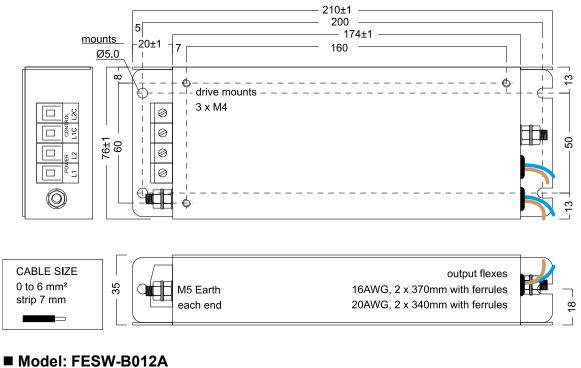
Connections between SERVOPACKs and Peripheral

### ■ Model: FESS-B016A

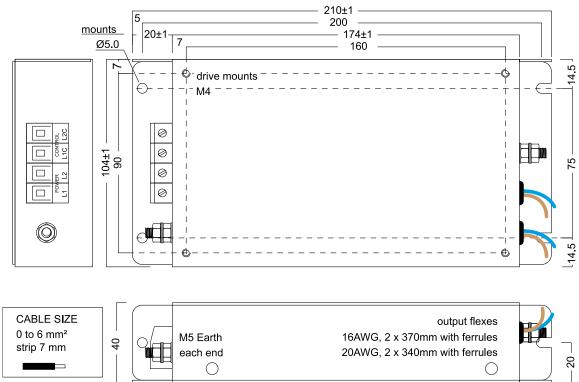


### ■ Model: FESW-B005A

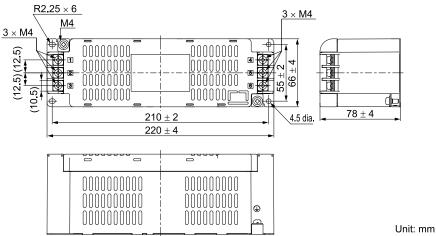




Model: FESW-B011A

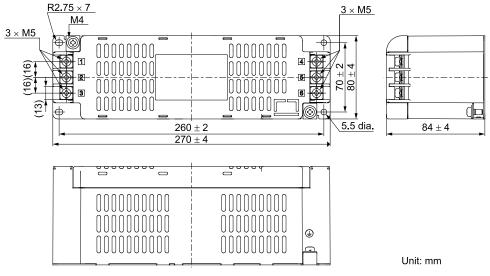


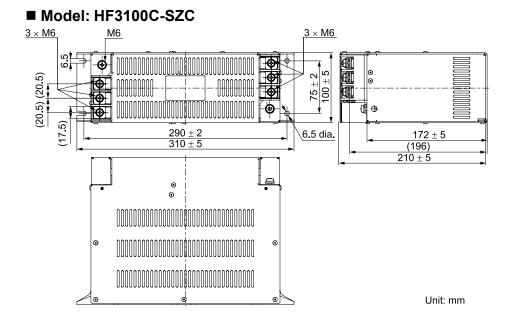
Connections between SERVOPACKs and Peripheral

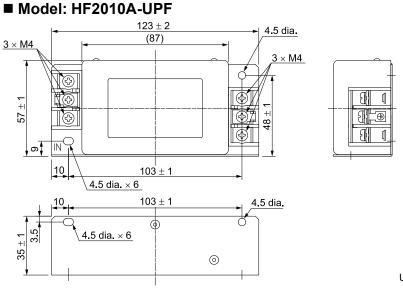


### ■ Model: HF3010C-SZC, HF3020C-SZC, HF3030C-SZC

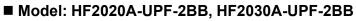


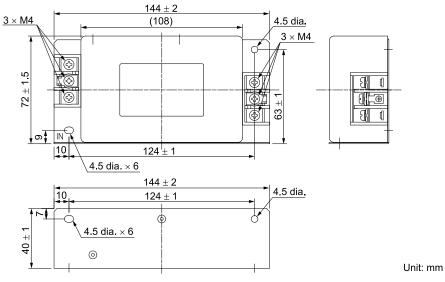






Unit: mm





# **AC/DC Reactors**

Use the Reactors listed in the following tables if harmonic suppression is required.

# Using a Three-Phase, 200-VAC Power Supply Input

### Selection Table

### Σ-XS SERVOPACKs

SERVO	DPACK			DC Re	actors		
Maximum Applicable Motor Capacity [kW]	Model SGDXS-	Order Number	Inductance [mH]	Rated Current [Arms]	Mass	Terminal Screw Size	Wire Size
0.05	R70A						
0.1	R90A						
0.2	1R6A					M4	
0.4	2R8A	X5061	2.0	4.8	0.5 kg		AWG16 (1.25 mm <sup>2</sup> )
0.5	3R8A						(
0.75	5R5A						
1.0	7R6A						
1.5	120A	X5060	1.5	8.8	1.0 kg	M4	AWG14 (2.0 mm <sup>2</sup> )
2.0	180A						AWG10
3.0	200A	X5059	1.0	14.0	1.1 kg	M5	(5.5 mm <sup>2</sup> )
5.0	330A	X5068	0.47	26.8	1.9 kg	M6	AWG8 (8.0 mm <sup>2</sup> )
6.0	470A	X008025	0.49	28.3	2.6 kg	M6	AWG8 (8.0 mm <sup>2</sup> )
7.5	550A	X008026	0.43	35.5	2.9 kg	M6	AWG6 (14.0 mm <sup>2</sup> )
11	590A	X008027	0.32	49.7	3.5 kg	M6	AWG3
15	780A	X008028	0.26	72.6	4.0 kg	M6	(30.0 mm <sup>2</sup> )

### **Φ** Σ-XW SERVOPACKs

SERVO	DPACK	DC Reactors					
Maximum Applicable Motor Capacity [kW]	Model SGDXW-	Order Number	Inductance [mH]	Rated Current [Arms]	Mass	Terminal Screw Size	Wire Size
0.2	1R6A	X5061	2.0	4.8	0.5 kg	M4	AWG16
0.4	2R8A						(1.25 mm <sup>2</sup> )
0.75	5R5A	X5060	1.5	8.8	1.0 kg	M4	AWG14 (2.0 mm <sup>2</sup> )
1.0	1.0 7R6A						AWG10 (5.5 mm <sup>2</sup> )

### Σ-XT SERVOPACKs

SERVO	DPACK	DC Reactors					
Maximum Applicable Motor Capacity [kW]	Model SGDXT-	Order Number	ber Inductance Rated Current Mass T [mH] [Arms]		Terminal Screw Size	Wire Size	
0.2	1R6A	X5061	2.0	4.8	0.5 kg	M4	AWG16 (1.25 mm <sup>2</sup> )
0.4	2R8A	X5060	1.5	8.8	1.0 kg	M4	AWG14 (2.0 mm <sup>2</sup> )

# Using a Single-Phase, 200-VAC Power Supply Input

### Selection Table

### Σ-XS SERVOPACKs

SERVO	OPACK			DC Re	actors		
Maximum Applicable Motor Capacity [kW]	Model SGDXS-	Order Number	Inductance [mH]	Rated Current [Arms]	Mass	Terminal Screw Size	Wire Size
0.05	R70A		10.0	0.85 0.5 kg	0.51	0.5 kg M4	
0.1	R90A	X5071	40.0		0.5 kg		
0.2	1R6A	X5070	20.0	1.65	0.8 kg	M4	AWG16 (1.25 mm <sup>2</sup> )
0.4	2R8A	X5069	10.0	3.3	1.0 kg	M4	(1.25 mm <sup>2</sup> )
0.75	5R5A	X5079	4.0	5.3	1.2 kg	M4	
1.5	120A===0008	X5078	2.5	10.5	2.0 kg	M5	AWG14 (2.0 mm <sup>2</sup> )

### Σ-XW SERVOPACKs

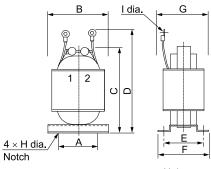
SERVOPACK					actors			
Maximum Applicable Motor Capacity [kW]	Model SGDXW-	Order Number	Inductance [mH]	Rated Current [Arms]	Mass	Terminal Screw Size	Wire Size	
0.2	1R6A	X5069	10.0	3.3	1.0 kg	M4	AWG16	
0.4	2R8A	X5079	4.0	5.3	1.2 kg	M4	(1.25 mm <sup>2</sup> )	
0.75	5R5A	X5078	2.5	10.5	2.0 kg	M5	AWG14 (2.0 mm <sup>2</sup> )	

Connections between SERVOPACKs and Peripheral

### • $\Sigma$ -XT SERVOPACKs

SERVO	OPACK	DC Reactors					
Maximum Applicable Motor Capacity [kW]	Model SGDXT-	Order Number	, Inductance Rated Current Ma [mH] [Arms]		Mass	Terminal Screw Size	Wire Size
0.2	1R6A	X5079	4.0	5.3	1.2 kg	M4	AWG16 (1.25 mm <sup>2</sup> )
0.4	2R8A	X5078	2.5	10.5	2.0 kg	M5	AWG14 (2.0 mm <sup>2</sup> )

# **External Dimensions**



Unit: mm

AC/DC				Externa	al Dimensior	ns [mm]				_
Reactors Order Number	Α	В	с	D	E	F	G	н	I	Approx. Mass [kg]
X5059	50	74	125	140	35	45	60	5	5.3	1.1
X5060	40	59	105	125	45	60	65	4	4.3	1.0
X5061	35	52	80	95	35	45	50	4	4.3	0.5
X5068	50	74	125	155	53	66	75	5	6.4	1.9
X5069	40	59	105	125	45	60	65	4	4.3	1.0
X5070	40	59	100	120	35	45	50	4	4.3	0.8
X5071	35	52	80	95	30	40	45	4	4.3	0.5
X5078	50	74	125	155	60	70	80	5	5.3	2.0
X5079	50	74	125	140	35	45	60	5	4.3	1.2
X008025	75	95	155	225	55	70	76	4.5	6.4	2.6
X008026	75	95	155	225	60	75	81	4.5	6.4	2.9
X008027	75	95	155	215	70	85	91	4.5	6.4	3.5
X008028	75	95	160	225	80	95	101	4.5	6.4	4.0

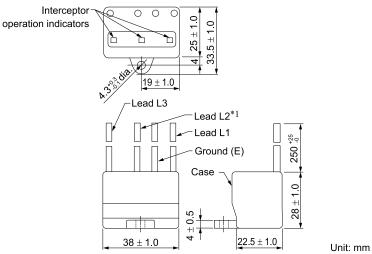
# **Surge Absorbers**

A surge absorber absorbs lightning surge voltages and other abnormal voltages from the power supply input line to prevent faulty operation in or damage to electronic circuits.

# **Selection Table**

Main Circuit Power Supply	SERVOPACK Model: SGDXS- SGDXW- SGDXT-	Order Number (Recommended Product)	Manufacturer	Inquiries	
Three-phase, 200 VAC		LT-C32G801WS		Yaskawa representative	
Single-phase, 200 VAC		LT-C12G801WS	Soshin Electric Co., Ltd.		

# **External Dimensions**

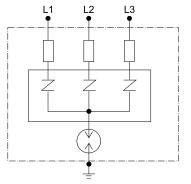


\*1 The LT-C12G801WS does not have lead L2.

### Note:

The wire size for all of the leads (L1, L2, and L3) and the ground wire (E) is AWG16 (UL1015).

# **Internal Cables Connections**



Connections between SERVOPACKs and Peripheral

# **Regenerative Resistor**

If the regenerative power exceeds the amount that can be absorbed by charging the smoothing capacitor, a regenerative resistor is used.

# Specifications of Built-in Regenerative Resistors in SERVOPACKs

The following table gives the specifications of the built-in regenerative resistors in the SERVOPACKs and the amount of regenerative power (average values) that they can process.

SERVOPACK Model:	Built-in Regene	erative Resistor	Regenerative Power	
SGDXS-	Resistance [Ω]	Capacity [W]	Processing Capacity of Built-in Regenera- tive Resistor [W]	Minimum Allowable Resistance [Ω]
R70A, R90A, 1R6A, 2R8A	-	-	-	40
3R8A, 5R5A, 7R6A	35	60	15	35
120A	20	60	30	20
180A	12	60	30	12
200A	10	60	30	10
330A	6	180	36	6
470A	(5) *1	(880) *1	(180) *1	5
550A, 590A, 780A	(3.13) *2	(1760) *2	(350) *2	2.9

\*1 The values in parentheses () are for the optional JUSP-RA29-E regenerative resistor unit.

\*2 The values in parentheses () are for the optional JUSP-RA05-E regenerative resistor unit.

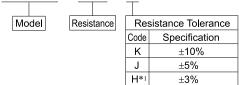
SERVOPACK Model:	Built-in Regene	erative Resistor	Regenerative Power		
SGDXW-	Resistance [Ω]	Capacity [W]	Processing Capacity of Built-in Regenera- tive Resistor [W]		
1R6A, 2R8A	35	60	20	35	
5R5A, 7R6A	12	70	25	12	

SERVOPACK Model	Built-in Regene	erative Resistor	Regenerative Power		
SGDXT-	Resistance [Ω]	Capacity [W]	Processing Capacity of Built-in Regenera- tive Resistor [W]	Minimum Allowable Resistance [Ω]	
1R6A, 2R8A	12	70	14	12	

# Specifications and Dimensions of External Regenerative Resistors

### Selection Table

Model	Specification	Mass	Wire Size	Manufacturer	
RH120	70 W, 1 $\Omega$ to 100 $\Omega$	282 g	AWG16 (1.25 mm <sup>2</sup> )		
RH150	90 W, 1 $\Omega$ to 100 $\Omega$	412 g	AWG14 (2.0 mm <sup>2</sup> )		
RH220	120 W, 1 $\Omega$ to 100 $\Omega$	500 g	AWG16 (1.25 mm <sup>2</sup> )		
RH220B	120 W, 1 $\Omega$ to 100 $\Omega$	495 g	AWG14 (2.0 mm <sup>2</sup> )		
RH300C	200 W, 1 Ω to 10 kΩ	850 g	AWG14 (2.0 mm <sup>2</sup> )	Iwaki Musen Kenkyusho Co., Ltd.	
RH450	150 W, 1 $\Omega$ to 100 $\Omega$	880 g	AWG14 (2.0 mm <sup>2</sup> )		
RH450FY	150 W, 2 $\Omega$ to 100 $\Omega$	1.3 kg	AWG14 (2.0 mm <sup>2</sup> )		
RH500	300 W, 2 $\Omega$ to 50 $\Omega$	1.4 kg	AWG14 (2.0 mm <sup>2</sup> )		
RH120 <u>10Ω</u> <u>J</u>					



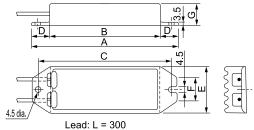
\*1 An external regenerative resistor with resistance tolerance H ( $\pm$ 3%) is not available for the RH450FY.

### Specification

Item	Specification			
Resistance Tolerance	K: ±10%, J: ±5%, H: ±3%			
Temperature Resistance Characteristics	At less than 20 $\Omega$ : ±400 PPM/°C, at 20 $\Omega$ or higher: ±260 PPM/°C			
Withstand Voltage	2,000 VAC/1 min, $\Delta R$ : ±(0.1% + 0.05 Ω)			
Insulation Resistance	500 VDC, 20 MΩ min.			
Short-Duration Overload	10 times the rated power applied for 5 s: $\Delta R: \pm (2\% + 0.05 \Omega)$			
Service Life	1,000 hours at ratings, 90 min ON, 30 min OFF: ΔR: ±(5% + 0.05 Ω)			
Flame Resistance	There must be no ignition when 10 times the rated power is applied for 1 min.			
Surrounding Air Temperature Range	-25°C to 150°C			

# External Dimensions





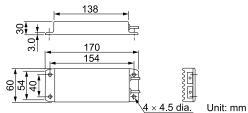
### SERVOPACK

Connections between SERVOPACKs and Peripheral

Model	Rated Power	Resistance Range	Wire Size			
RH120	70 W		AWG16 (1.25 mm <sup>2</sup> )			
RH150	90 W	1 $\Omega$ to 100 $\Omega$	AWG14 (2.0 mm <sup>2</sup> )			
RH220 120 W AWG16 (1.25 mm <sup>2</sup> )						

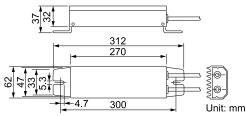
External Dimensions [mm]						Maaa		
Α	В	С	D	E	F	G	Mass	
182	150	172	16	42	22	20	282 g	
212	180	202	16	44	24	30	412 g	
230	200	220	15	60	24	20	500 g	

### ♦ Model: RH220B



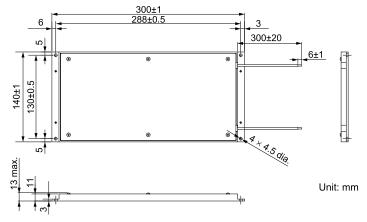
Lead: L = 500 Rated power: 120 W Resistance range: 1  $\Omega$  to 100  $\Omega$ Wire size: AWG14 (2.0 mm<sup>2</sup>) Mass: 495 g

### ♦ Model: RH300C

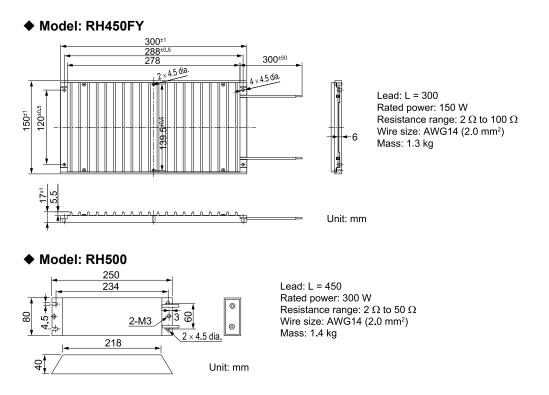


Lead: L = 300 Rated power: 200 W Resistance range: 1  $\Omega$  to 10 k $\Omega$ Wire size: AWG14 (2.0 mm<sup>2</sup>) Mass: 850 g

### Model: RH450



Lead: L = 300 Rated power: 150 W Resistance range: 1  $\Omega$  to 100  $\Omega$ Wire size: AWG14 (2.0 mm<sup>2</sup>) Mass: 880 g



### Regenerative Resistor Unit

Refer to the following table for the specifications of regenerative resistor units.

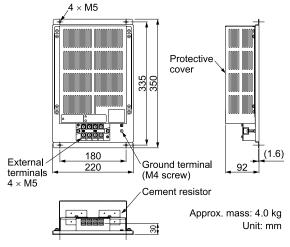
You do not need to change the setting of Pn600 (Regenerative Resistor Capacity) and Pn603 (Regenerative Resistance) when you use a regenerative resistor unit.

SERVOPACK Model: Regenerative Resistor Unit SGDXS- Model		Specification	Allowable Power Loss
470A *1	JUSP-RA29-E	5 Ω, 880 W	180 W
550A, 590A, 780A	JUSP-RA05-E	3.13 Ω, 1760 W	350 W

\*1 When using a servomotor at a rotation speed that is equal to or less than the maximum rotation speed of the  $\Sigma$ -7 servomotor (e.g. after replacement of a  $\Sigma$ -7 servomotor) JUSP-RA04-E (6.25  $\Omega$ , 880 W) can be used. You need to change the setting of Pn603 (Regenerative Resistance) when you use JUSP-RA04-E (6.25  $\Omega$ , 880 W).

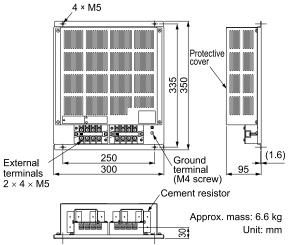
### External Dimensions

### O JUSP-RA29-E



Connections between SERVOPACKs and Peripheral

### ○ JUSP-RA05-E



# Motor Power Cable Shielding Clamp

SERVOPACK Model	Order Number		
SGDXS- 120Aaaaa0008	KI BUF 4-13 5 SC		
SGDXW- 5R5A	KLBUE_4-13.5_SC		
SGDXS- R70A to 5R5A			
SGDXW- 1R6A to 2R8A	KLBUE_4-13.5_SET		

# **SERVOPACK** Connector Kit

Contact your Yaskawa representative for more information.

SERVOPACK Model	Order Number
SGDXS- R70A to 2R8A	EUOP-M92019
SGDXS- 5R5A	EUOP-M92020
SGDXW- 1R6A to 7R6A	EUOP-M92021

Connections between SERVOPACKs and Peripheral

# **Digital Operators**

A digital operator is used to display and set parameters in a SERVOPACK, and its main functions are as follows.

- Changing and accessing the settings of parameters in the SERVOPACK
- · Reading, writing, and verifying the settings of parameters in the SERVOPACK
- Operating the SERVOPACK
- · Adjustment with SERVOPACK utility functions
- · Monitoring the operating conditions of the SERVOPACK

There are two types of digital operators.

- JUSP-OP07A-E
- JUSP-OP05A-1-E (can be used with analog voltage/pulse train reference SERVOPACKs only)

Information The JUSP-OP05A-1-E and JUSP-OP07A-E cannot be connected at the same time.



The digital operator is used for test operation and maintenance. It is not intended to be installed into equipment and used continuously together with the SERVOPACK.

# Type: JUSP-OP07A-E

The JUSP-OP07A-E is used by connecting to the CN7 connector on the SERVOPACK.

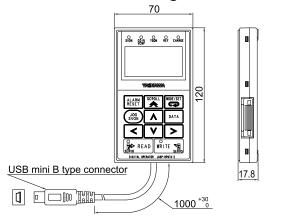
Information If it is used in an environment with high levels of noise, implement noise countermeasures such as inserting a ferrite core.

Unit: mm

### Selection Table

Order Number	Accessories
JUSP-OP07A-E	Connection cable (1 m)

### Dimensional Drawing



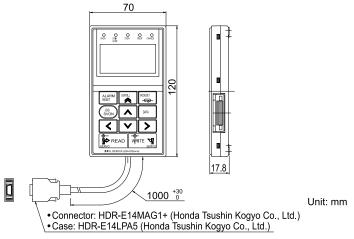
# Type: JUSP-OP05A-1-E

The JUSP-OP05A-1-E is used by connecting to the  $\Sigma$ -XS SERVOPACK analog voltage/pulse train reference connector (CN3).

### Selection Table

Order Number	Accessories
JUSP-OP05A-1-E	Connection cable (1 m)

### Dimensional Drawing



# Software

# SigmaSize+: AC Servo Capacity Selection Program

You can use the SigmaSize+ to select servomotors and SERVOPACKs. Applicable to all standard servo products sold by Yaskawa.

You can also calculate whether an external regenerative resistor is required and select one.

Note:

Contact your Yaskawa representative for information on SigmaSize+.

### Features

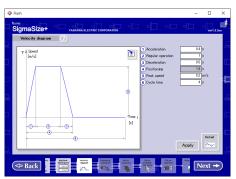
- Provides a vast amount of new product information.
- Lets you select servo products with a wizard.
- You can access and reuse previously entered data.

### ♦ Examples of the Servo Selection Interface

### Mechanism Selection View



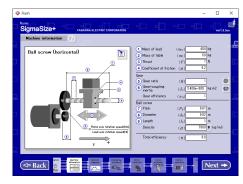
Speed Diagram Entry View



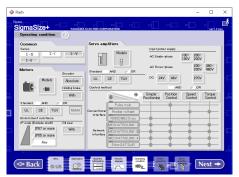
Servomotor Selection View



### Machine Specification Entry View



### Operating Conditions Selection View



### SERVOPACK Selection View

Servo i	amplifier selection ( Type <b>J</b>	Bated current     A	Peak current	Allomable response ation	1	Reference	
1	SGDXS-5R5A10A	5.510e+010	1.590e+001	6.780e+001	7	Receneration ener	n
2	SGDXS-5R5A10A	5.510e+010	1.590e+001	5.780e+001	5		-
3	SGDXS-5R5A40A	5.510e+010	1.690e+001	5.780e+001	5	Ext+resistance Capacity	
•	SGDXS-5R5A40A	5.510e+010	1.590e+001	5.780e+001		W	
5	SGDXW-5R5A48A	5.510e+010	1.590e+001	8.350e+001		Resistance	
6	SGDXW-5R5A48A	5.510e+010	1.590e+001	8.350e+001			_
						Applied voltage Single-shate 200	2100
						Compt print COD	1000
							_

### System Requirements

Item	System Requirement
Browser	Internet Explorer version 10 or later
OS	Windows Vista/Windows 7 (32-bit or 64-bit edition)
CPU	Pentium 200 Mhz min.
Memory	64 MB min. (96 MB or greater recommended)
Available Hard Disk Space	20 MB min.

# SigmaWin+: AC Servo Drive Engineering Tool

The SigmaWin+ engineering tool is used to set up and optimally tune Yaskawa  $\Sigma$ -series servo drives.

### Features

- Sets parameters with a wizard.
- Displays SERVOPACK data on a computer just like on a oscilloscope.
- Estimates moments of inertia and measure vibration frequencies.
- Displays alarms and provides alarm diagnostics.

Sets parameters with a wizard.



Estimates moments of inertia and measure vibration frequencies.

iondition letting	Reference Transmission	Operation / Measuremen	t Write Results		
lease set the folk	wing conditions for Moment	of Inertia Identifica	tian.	Setting Help	
				Help	
Speed Loop Setti	ne		Reference Selection		
Pn100 Speed Lo	iop Gain				1
500	[0.1Hz]	Edit	±500min=1 (1.25 turns MAX)		9
Pn101 Speed Lo	op Integral Time Constant				
2000	[0.01ms]		Detailed Setting(limitation in opera	ition)	
identification star	t lacad		Acceleration		1
300	[8]	Edit		± 10000.00	
1000	[N]	Eon	(5000.00 - 16193.86)	[min-1/s]	
nder the following	rtia Ratio can not be identific cases:	ed correctly	(8.10 - 550.00)	zzi ± [500.00 [min=1]	
	rque limit is active		Moving distance	221 ± 1.25	
Please see the	Setting Help in detail.		(0.01 - 1.37)	[rotation]	
	re reset function, or turn th letion of execution.	e power off and		[rotation]	
coder Information	1				
arget	Motor Encoder	s			
esolution	67108864[Pul:	ie/rev]			

Displays SERVOPACK data on a computer just like on a oscilloscope.



Displays alarms and provides alarm diagnostics.

Axis	1060	A.CC0 : Multitu	Alarm Trace Wave	
	IT WH	HOOD Martin		
n diagnosis Alarm History				
			Cause 1	3 4 ) +
ause				
When using a direct-drive (DD)	servomoto	or, the multi-turn lim	nit value (Pn205) is different	
from that of the encoder.				
				~
vestigated actions				
Check Pn205.				~
corrective actions				
Correct the setting of Pn205 (0	to 65535).			^
concorne setting of thizes (o				
context the detailing of this to to				
Ionitor at occurrence of alarm	Val	1107	1	
Ionitor at occurrence of alarm Name	Val	Unit unit		_^
Ionitor at occurrence of alarm Name Motor rotating speed	-	min-1		_^
Ionitor at occurrence of alarm Name		1		_^
onitor at occurrence of alarm Name Motor rotating speed	-	min-1		ŕ

Connections between SERVOPACKs and Peripheral

### System Requirements

Item	System Requirements	
Version	7	
Supported Languages	Japanese, English, and Chinese (simplified)	
OS	Windows 10, Windows 8.1, Windows 8, or Windows 7 (32-bit or 64-bit edition)	
Software Environment	Microsoft .NET Framework 4.5, .NET Framework 4.6	
CPU	1 GHz min. (recommended)	
Memory	1 GB min. (recommended)	
Available Hard Disk Space	500 MB min.	
Browser used to display Help	Internet Explorer 9 or higher	

# **MPE720: System Integrated Engineering Tool**

MPE720 version 7 is a system integrated engineering tool that provides the complete development functionality to set up, adjust, program, maintain, and inspect not only controller programs but also all of the devices necessary to design machine installations, including servo drives, AC drives, and distributed I/O devices.

It is installed in a PC and operated on a PC interface through a connection between the PC and machine controller.

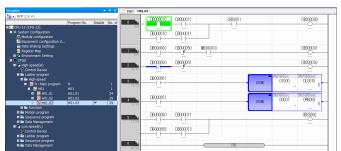
### Features

### Performing Adjustment and Maintenance for All Equipment Drive Devices

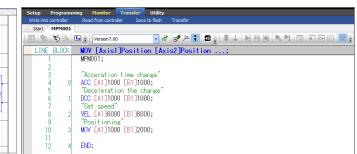
MPE720 version 7 connected to the YRM-X or MP series enables one-stop setup, adjustment, and maintenance of AC servo drives, inverters, and I/O devices connected to the network. This eliminates the need change the connections, which improves efficiency.

### Greater Efficiency with the Best Programming Method

Ladder Programming



Motion Programming



- The new user interface lets just about anyone easily use the MPE720.
- An improved EXPRESSION instruction simplifies programming calculation in ladder diagrams.
- Positioning and interpolation can be programmed with one instruction.
  Programs can be very easily edited using expressions in a text format.
- New second to be very cashy cance asing expressions in a text form
- Support is provided for all types of control, including position, speed, tor- New variable programming can provide PC-like programming. que, and phase control.

# System Requirements

Item	Specification	
CPU	1 GHz or more recommended (manufactured by Intel or other companies)	
Memory Capacity	1 GB or more recommended */	
Available Hard Disk Space	700 MB or more (includes standard workspace memory after installation of MPE720)	

Continued on next page.

### SERVOPACK

Connections between SERVOPACKs and Peripheral

Continued from previous page.

Item	Specification
Display Resolution	1,280 × 800 pixels or more recommended
CD Drive	CD Drive
1 (only for installation)	RS-232C, Ethernet, MP2100 bus, and USB
OS	Windows 10, Windows 8, Windows 8.1, or Windows 7 (32-bit or 64-bit)
.NET Environment	.NET Framework 4.5
Supported Languages	English and Japanese

\*1 Expand memory if other application programs are run simultaneously with MPE720 on the same computer.

Performance may be slow due to the use of memory by multiple application programs that are run simultaneously.

# **Other Peripheral Devices and Options**

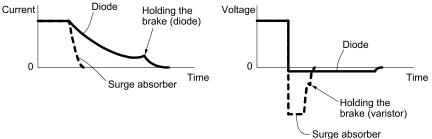
# Surge Absorbers (Varistors), Diodes, and Brake Relays for Holding Brake Power Supplies

Surge absorbers (varistors) and diodes for holding brake power supplies help prevent damage to brake coils caused by voltage surges.

If you use a servomotor with a holding brake and switch the brake power supply circuit on the DC side, connect a surge absorber (varistor) or diode that is suitable for the brake power supply voltage and current.

### Note:

- 1. When you select a surge absorber, varistor, or diode for your application, consider the service life and test all operations, including the brake timing, before you use the servomotor.
- 2. If you connect an SSR (i.e., a semiconductor relay) to switch the brake circuit, use a diode.
- 3. If you connect a diode, more time is required to brake than with a surge absorber. (Refer to the following figure.) If you use a diode, consider this in the application.



### Surge Absorbers (Varistors) for Holding Brake Power Supplies

Use the following table as reference in selecting a surge absorber. Elements were selected for a surge absorber surrounding air temperature range of -20°C to 60°C and an ON/OFF switching frequency of 10 times or less per minute. The information in this table is for reference only, and does not ensure operation in combination with the holding brake.

Holding Brake Pov	ver Supply Voltage	24 VDC		
Manuf	4	Nippon Chemi-Con Corporation	Semitec Corporation	
Manufacturer		Order Number		
Brake Rated Current	1 A max.	TNR5V121K	Z5D121	
	2 A max.	TNR7V121K	Z7D121	
	4 A max.	TNR10V121K	Z10D121	
	8 A max.	TNR14V121K	Z15D121	

### ■ Diodes for Holding Brake Power Supplies

Select a diode for the holding brake power supply with a rated current that is greater than that of the holding brake and with the recommended withstand voltage given in the following table.

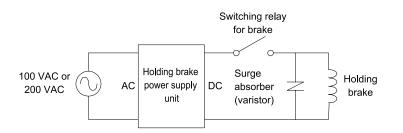
Diodes are not provided by Yaskawa.

Holding Brake Power Su	With stand Valtage	
Rated Output Voltage	Input Voltage	Withstand Voltage
24 VDC	200 V	100 V to 200 V

### Circuit Diagrams

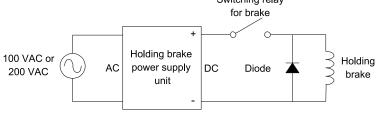
### Circuit for a Surge Absorber (varistor)

A surge absorber (varistor) has no polarity.



### Circuit for a Diode

A Diode has polarity. Refer to the following figure for connections. Switching relay



### Note:

Holding brake power supply units are not provided by Yaskawa.

### Brake Relays

Brake relays are not provided by Yaskawa.

### Specification

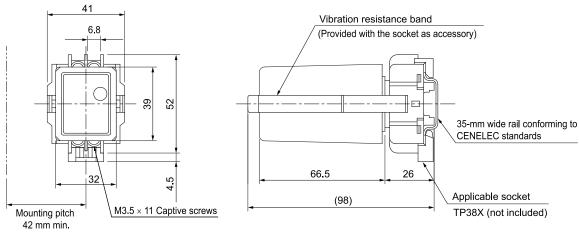
### Manufactured by BESTACT SOLUTIONS INC.

Ite	em	Specification	
Order	Number	F2PE20/D24	
	Structure	2a	
	Contact resistance	500 mΩ max.	
Contact	Rated operating voltage/current	110 VDC, 0.5 A (L/R=100 ms)/220 VAC, 1.0 A (inductive load)	
	Rated insulation voltage	250 VAC	
	Minimum operating voltage/current	24 VDC, 1 mA	
T	Operation	5 ms or less	
Time	Recovery	3 ms or less	
	Mechanical	100 million cycles or more	
Contact life	Electrical life	3 million cycles are more (24 VDC, 0.5 A, L/R=10 ms)	
	Failure rate (λ60)	$4.6 \times 10^{-9}$ (/cycle) or less	
01	Approx. mass	140 g	
Other	Surrounding air temperature	-10°C to +60°C	
	Connection method	External connection socket (TP38X)	

### SERVOPACK

Connections between SERVOPACKs and Peripheral

### External Dimensions



# **Batteries for Servomotors with Absolute Encoders**

If you use an absolute encoder, you can use an encoder cable with a battery unit connected to it to supply power and retain the absolute position data.

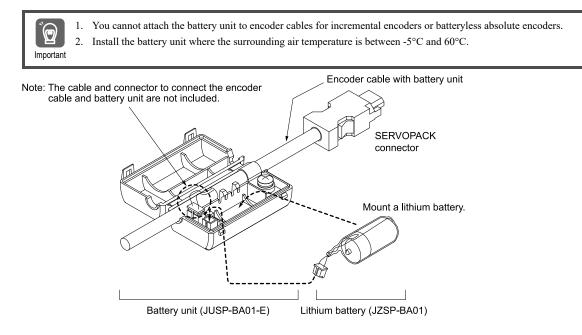
You can also retain the absolute position data by supplying power from a battery on the host controller.

Note:

A battery unit is not required if you use a servomotor with a batteryless absolute encoder.

### Using Encoder Cables with Battery Units

A battery unit is attached to an encoder cable with a battery unit. To replace the battery, obtain a lithium battery (JZSP-BA01) and mount it in the battery unit.



### Selection Table

Name Order Number		Remarks	
JUSP-BA01-E		The encoder cable and battery are not included. (This is a replacement part for a damaged battery unit.)	
Lithium Battery JZSP-BA01		This is a special battery that is mounted into the battery case.	

### ♦ Lithium Battery Dimensional Drawing

Connector → 1 ⊕ Red Battery ER3V (3.6 V, 1,000 mAh, from Toshiba Battery Co., Ltd.)

# ■ When Installing a Battery on the Host Controller

Use a battery that meets the specifications of the host controller.

Use the recommended battery given in the following table or the equivalent.



### ♦ Selection Table

Order Number	Specification	Manufacturer
ER6VC3N	3.6 V, 2000 mAh	Toshiba Battery Co., Ltd.

### SERVOPACK

Connections between SERVOPACKs and Peripheral

# **Option Modules**

Feedback Option Modules	496
Safety Option Modules	506
Option Case Kit	510

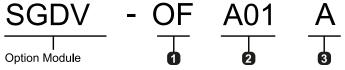
# **Feedback Option Modules**

# **Fully-Closed Modules**

You can perform fully-closed loop control by combining a fully-closed module and SERVOPACK. Fully-closed loop control is used to perform high-accuracy, high-response position control by using a position feedback signal from a linear encoder or absolute rotary encoder mounted to the machine.

# Model Designation

When ordering a SERVOPACK and a fully-closed module separately, use the following fully-closed module model number.



### 1 Module Type

Code	Specification
OF	Feedback Option Module

### 2 Interface Specifications

Code	Specification
A01	For Yaskawa Serial Protocol
B01	Serial and Sin/Cos Encoders
B03	Pulse A quad B Encoders
B04	Resolver

3 Design Revision Order

А

### • One option case kit is required for each SERVOPACK.

Option case kit model: SGDXS-OZA01A

• A fully-closed module does not support Σ-LINK II communications. Important

# **Recommended Encoders**

· Linear encoders

( )

Refer to the following section for the recommended linear encoder models and specifications.

G Recommended Linear Encoders on page 288

- · Rotary Encoders
  - Absolute Rotary Encoders

The following absolute rotary encoders are for fully-closed control. Do not use it to control the motor.

	Manufacturer	Rotary Encoder Type	Model				
Output Signals			Scale	Sensor Head	Relay Device between Fully- Closed Module and Rotary Encoder	Resolution Bits	Maximum Motor Speed */ min <sup>-1</sup>
	Magnescale Co., Ltd.	Sealed	RU77-4096ADF *2		_	20	2000
			RU77-4096AFFT01 *2		_	22	2000
		Exposed	ECA4412 *2		EIB3391Y	27	1600
	Dr. JOHANNES HEIDENHAIN GmbH				EIB3391Y	28	800
					EIB3391Y	29	400
Encoder for			RCN2310 *2		EIB3391Y	26	3000
Yaskawa's Serial Interface			RCN5510 *2		EIB3391Y	28	800
			RCN8310 *2		EIB3391Y	29	400
			ROC2310 *2		EIB3391Y	26	3000
			ROC	7310 *2	EIB3391Y	28	800
	Renishaw PLC	C Exposed	RA23Y-DD	*2	-	23	14600
			RA26Y-DD	*2	-	26	3250
			RA30Y-DD	*2	-	30	200

\*1 The maximum speeds given in the above table are the maximum applicable speeds of the encoders when combined with a Yaskawa SERVOPACK.

The actual speed will be restricted by either the maximum speed of the rotary servomotor or the maximum speed of the rotary encoder (given above).

\*2 This is a single-turn absolute encoder.

Note:

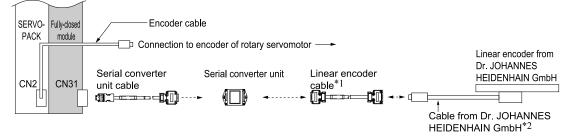
Confirm detailed specifications, such as the tolerances, dimensions, and operating environment, with the manufacturer of the rotary encoder before you use it.

# **Equipment Configurations**

### ■ Connections to Linear Encoder from Dr. JOHANNES HEIDENHAIN GmbH

### Connections for a 1 Vp-p Analog Voltage Output Signal

You must make the connections through a Yaskawa serial converter unit. The output signal will be multiplied by 8 bits (256 divisions) in the serial converter unit.



- \*1 When using a JZDP-J00---- serial converter unit, do not use a Yaskawa linear encoder cable that is longer than 3 m.
- \*2 Contact Dr. JOHANNES HEIDENHAIN GmbH for details on cables (analog 1 Vp-p output, D-sub 15-pin, male) from Dr. JOHANNES HEIDEN-HAIN GmbH.

Item	Model	Reference
Fully-Closed Modules (Purchased as a set with the SERVOPACK)	Without options: SGDXS====0A000==1 */ With options: SGDXS====0A=====1 */ Note: When a hardware option is mounted, === is replaced with a three-digit number that specifies the type of option.	_
Fully-Closed Modules	Fully-Closed Modules *2 SGDV-OFA01A	504
(Purchased alone)	Option Case Kit *3 SGDXS-OZA01A	510
Serial Converter Unit Cables	JZSP-CLP70-n-E	314
Serial Converter Unit	JZDP-H003-DDD	280
Linear Encoder Cables	JZSP-CLL30-□□-E	314

\*1 The model number of a set that includes the SERVOPACK and an option module is not hyphenated after "SGDXS."

\*2 When ordering a SERVOPACK and a fully-closed module separately, use this fully-closed module model number.

\*3 One option case kit is required for each SERVOPACK. The set includes the module cover, PCB mounting plate, and two mounting screws.

### Note:

1. Refer to the following section for a table of the recommended linear encoders.

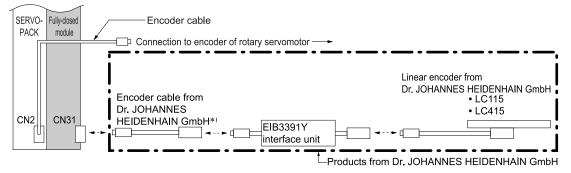
- *Recommended Linear Encoders on page 288*
- Refer to the following section for the specifications of the serial converter unit.
   Serial Converter Unit on page 280
- 3. Refer to the chapter for your rotary servomotor for information on servomotor main circuit cables and encoder cables.

4. If you purchase a fully-closed module by itself, refer to the following manual for the method to mount it to the SERVOPACK.

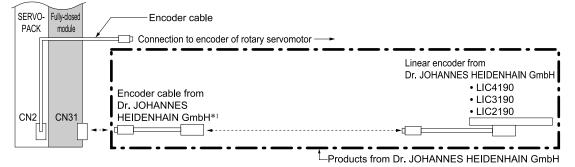
Σ-V-Series/Σ-V-Series for Large-Capacity Models/Σ-7-Series/Σ-X-Series Installation Guide Fully-Closed Module (Manual No.: TOBP C720829 03)

### Connections When Using a Yaskawa Serial Interface for the Output Signals

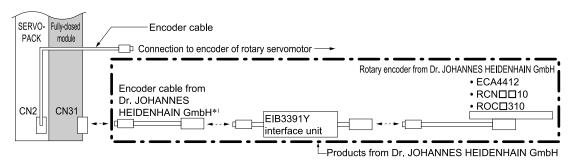
• LC115 or LC415 Linear Encoder with EIB3391Y Interface Unit



- \*1 Use an encoder cable from Dr. JOHANNES HEIDENHAIN GmbH. Contact Dr. JOHANNES HEIDENHAIN GmbH for detailed encoder cable specifications.
- LIC4190, LIC3190, or LIC2190 Linear Encoders

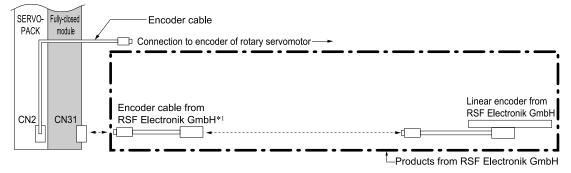


- \*1 Use an encoder cable from Dr. JOHANNES HEIDENHAIN GmbH. Contact Dr. JOHANNES HEIDENHAIN GmbH for detailed encoder cable specifications.
- ECA4412, RCNDD10, or ROCD310 Rotary Encoder with EIB3391Y Interface Unit



\*1 Use an encoder cable from Dr. JOHANNES HEIDENHAIN GmbH. Contact Dr. JOHANNES HEIDENHAIN GmbH for detailed encoder cable specifications.

### Connections to Linear Encoder from RSF Elektronik GmbH

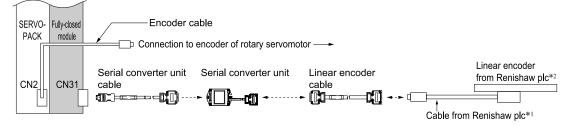


\*1 Use an encoder cable from RSF Elektronik GmbH. Contact Dr. JOHANNES HEIDENHAIN GmbH for detailed encoder cable specifications.

### Connections to Linear Encoder from Renishaw plc

### • Connections for a 1 Vp-p Analog Voltage Output Signal

You must make the connections through a Yaskawa serial converter unit. The output signal will be multiplied by 8 bits (256 divisions) in the serial converter unit.



\*1 Contact Renishaw plc for details on cables (analog 1 Vp-p output, D-sub 15-pin, male) from Renishaw plc. However, the BID and DIR signals are not connected.

\*2 If you use the origin signals with a linear encoder from Renishaw plc, the origin may sometimes be falsely detected. If that occurs, use the BID/DIR signal to output the origin signal only in one direction.

Item	Model	Reference
Fully-Closed Modules (purchased as a set with the SERVOPACK)	Without options: SGDXS====0A000==1 */ With options: SGDXS====0A=====1 */ Note: When a hardware option is mounted, === is replaced with a three-digit number that specifies the type of option.	_
Fully-Closed Modules	Fully-closed modules *2 SGDV-OFA01A	504
(purchased alone)	Option case kit *3 SGDXS-OZA01A	510
Serial Converter Unit Cables	JZSP-CLP70-□□-E	314

Continued on next page.

Continued from previous page.

Item	Model	Reference
Serial Converter Unit	JZDP-H005-DDD	282
Linear Encoder Cables	JZSP-CLL00-□□-E	314

\*1 The model number of a set that includes the SERVOPACK and an option module is not hyphenated after "SGDXS."

\*2 When ordering a SERVOPACK and a fully-closed module separately, use this fully-closed module model number.

\*3 One option case kit is required for each SERVOPACK. The set includes the module cover, PCB mounting plate, and two mounting screws.

### Note:

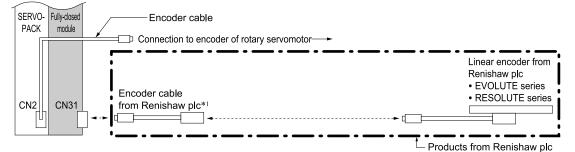
1. Refer to the following section for a table of the recommended linear encoders.

Recommended Linear Encoders on page 288

- 2. Refer to the following section for the specifications of the serial converter unit. Serial Converter Unit on page 280
- 3. Refer to the chapter for your rotary servomotor for information on servomotor main circuit cables and encoder cables.
- 4. If you purchase a fully-closed module by itself, refer to the following manual for the method to mount it to the SERVOPACK.
  - Σ-V-Series/Σ-V Series for Large-Capacity Models/Σ-7 Series/Σ-X-Series Installation Guide Fully-Closed Module (Manual No.: TOBP C720829 03)

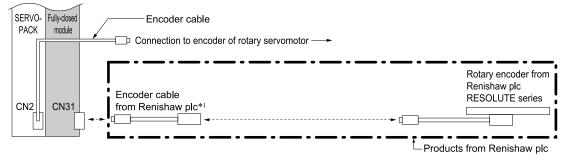
### Connections When Using a Yaskawa Serial Interface for the Output Signals

• EVOLUTE-Series or RESOLUTE-Series Linear Encoder



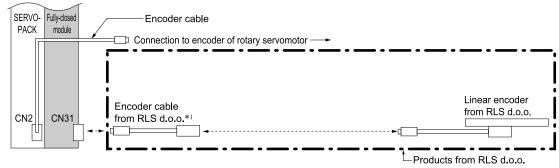
Use an encoder cable from Renishaw plc. Contact Renishaw plc for detailed encoder cable specifications. \*1

### **RESOLUTE-Series Rotary Encoder**



\*1 Use an encoder cable from Renishaw plc. Contact Renishaw plc for detailed encoder cable specifications.

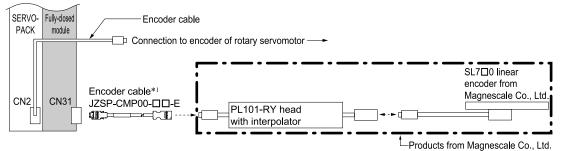
### Connections to Linear Encoder from RLS d.o.o.



Use an encoder cable from RLS d.o.o. Contact RLS d.o.o. or Renishaw plc for detailed encoder cable specifications.

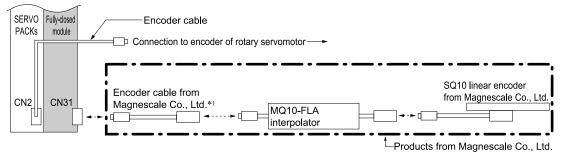
### ■ Connections to Linear Encoder from Magnescale Co., Ltd.

• SL7 10 Linear Encoder and PL101-RY Sensor Head with Interpolator

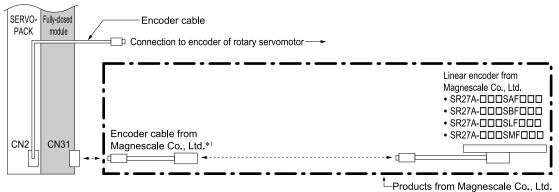


\*1 Refer to the following section for details on encoder cables.

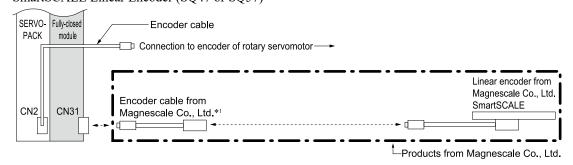
• SmartSCALE Linear Encoder (SQ10 Scale and MQ10-FLA Interpolator)



- \*1 Use an encoder cable from Magnescale Co., Ltd. The maximum length of the encoder cable is 15 m. Contact Magnescale Co., Ltd. for specifications other than the cable length.
- SR27A Linear Encoder

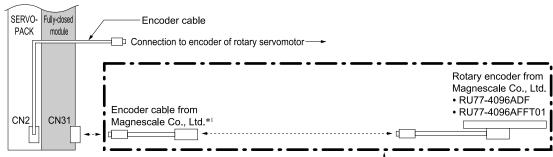


\*1 Use a CH33-xx□□G cable from Magnescale Co., Ltd. (This cable has connectors designed for use with Yaskawa products.)
• SmartSCALE Linear Encoder (SQ47 or SQ57)



\*1 Use an encoder cable from Magnescale Co., Ltd.. Contact Magnescale Co., Ltd. for details on encoder cable specifications.
• RU77-4096ADF or RU77-4096AFFT01 Absolute Rotary Encoders

### Option Modules Feedback Option Modules



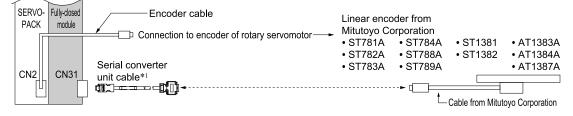
Products from Magnescale Co., Ltd.

\*1 Use a CE28-series extension cable for RU77 encoder from Magnescale Co., Ltd.

### Note:

The RU77 is a single-turn absolute rotary encoder.

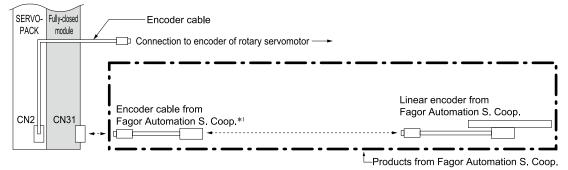
### ■ Connections to Linear Encoders from Mitutoyo Corporation



\*1 Refer to the following section for details on serial converter unit cables.

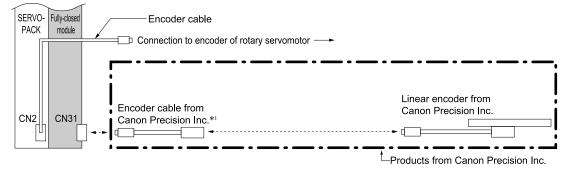
Serial Converter Unit Cables on page 314

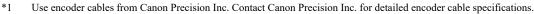
### ■ Connections to Linear Encoder from Fagor Automation S. Coop.



\*1 Use encoder cables from Fagor Automation S. Coop. For detailed specifications of the encoder cables, consult Fagor Automation S. Coop. or its sales representative.

### ■ Connections to Linear Encoder from Canon Precision Inc.





# **General Specifications**

Item		Specification					
		SGDV-OFB01A	SGDV-OFB03A	SGDV-OFB04A			
Applicable SERVOPACK		All Sigma-X Series SERVOPACKs					
Applicable SERVOPACK Firmware Version		Version 0023 or later					
Placement		Attached to the SERVOPACK					
Power Specification	Power Supply Method	Supplied from the control power supply of the SERVOPACK					
	Surrounding Air / Storage Temperature	0 °C to +55 °C / -20 °C to +85 °C					
	Ambient / Storage Humidity	max. 90% RH, non-condensing	nax. 90% RH, non-condensing				
	Vibration / Shock Resistance	4.9 m/s <sup>2</sup> / 19.8 m/s <sup>2</sup>					
Operating Conditions	Protection Class / Pollution Degree	<ul> <li>Protection class: IP10, Pollution degree: 2</li> <li>An environment that satisfies the following conditions.</li> <li>Free of corrosive or explosive gases</li> <li>Free of exposure to water, oil or chemicals</li> <li>Free of dust, salts or iron dust</li> </ul>					
	Altitude	Max. 1,000 m					
	Others	Free of static electricity, strong electromagnetic fields, magnetic fields or exposure to radioactivity					
Supported motors		Permanent magnet, Synchronous AC rotary or linear motor					
Max. output frequency range		Must be lower than 500 [rev/sec]. <b>Note:</b> UL application: 400 [rev/sec] (200 V), 300 [rev/sec] (400 V). If UL is needed, the combination should be applied to UL on customer side.		Must be lower than 240 [rev/sec]. <b>Note:</b> UL application: 400 [rev/sec] (200 V), 300 [rev/sec] (400 V). If UL is needed, the combination should be applied to UL on customer side.			
Supported scales for motor driving usage		EnDat2.1, EnDat2.2, HIPERFACE, Sin/Cos	A quad B	-			
Supported scales for fully-closed usage		EnDat2.1, EnDat2.2, HIPERFACE, Sin/Cos	A quad B	-			

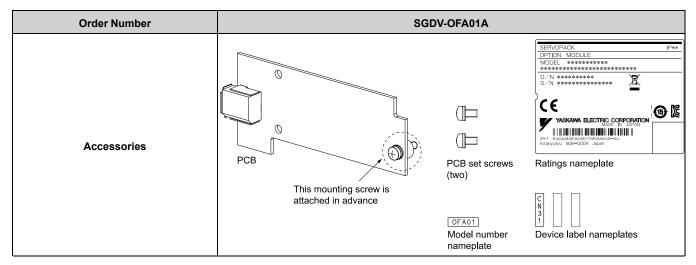
Continued on next page.

Continued from previous page.

Item		Specification			
		SGDV-OFB01A	SGDV-OFB03A	SGDV-OFB04A	
Motor pole infor- mation for motor driving	Without hall sen- sor signals	Sigma-5 detecting function is available.Sigma-5 detecting function is available.In case of EnDat2.1, EnDat2.2 and HIPERFACE, the function should be carried out once (after that, recog- nized data will be used).Sigma-5 detecting function is available.In other cases, the function should be carried out each boot-up.In other cases, the function should be carried out each boot-up.		-	
	With hall sensor signals	The data is used (any functions needed	-		
	Incremental usage	-	Sigma-5 detecting function is available. In other cases, the function should be carried out each boot-up.		
	Absolute usage	-	The data is used (any functions needed for the information). The pole detection function should be carried out only once after the card or the motor has been replaced.		
Unsupported devices		Advanced option module safety: SGDV-OSA01A Fully-closed option module: SGDV-OFA01A			

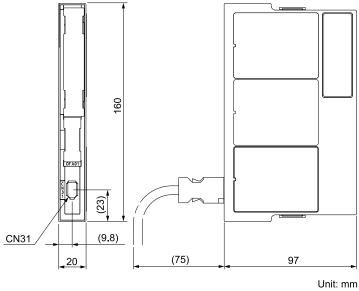
# Accessories

If you purchase a fully-closed module by itself, the following accessories will be packed with it.



Feedback Option Modules

## **External Dimensions**



Unit: mm Approx. mass: 0.1 kg

#### Connectors

Device Label	Model	Number of Pins	Manufacturer
CN31	3E106-0220KV	6	3M Japan Limited

Note:

The above connectors or their equivalents are used for the SERVOPACKs.

### ■ Pin Arrangement of External Encoder Connector (CN31)

The following table lists the signal names and functions.

Pin No.	Signal	Function
1	PG5V	Encoder power supply +5 V
2	PG0V	Encoder power supply 0 V
3	_	_
4	_	_
5	PS	Serial data (+)
6	/PS	Serial data (-)
Shell	Shield	_

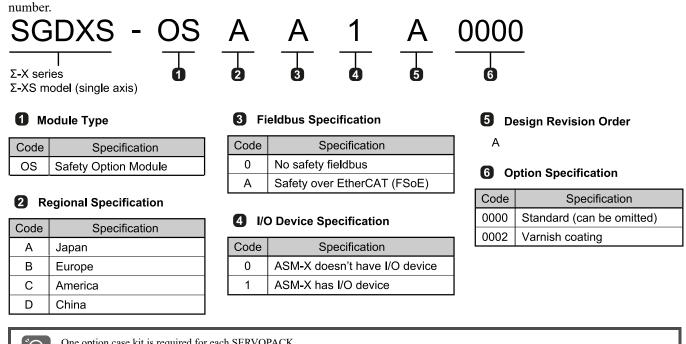
## **Safety Option Modules**

## **Safety Modules**

This Safety Module implements safety functions that conform to EN ISO 13849-1 (the harmonized EU Machinery Directive) and are specified in the individual IEC 61800-5-2 standard. You can combine the module with an SGDXS SERVOPACK to design optimum safety in a machine system according to industry needs.

## **Model Designations**

When ordering a SERVOPACK and a safety option module separately, use the following safety option module model



Important

One option case kit is required for each SERVOPACK. Option case kit model: SGDXS-OZA01A

## **Standards Compliance**

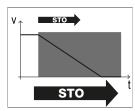
#### ■ Compliance with Safety Standards

Item	Item Specification	
	IEC 60508	SIL3
Safety Integrity Level	IEC 62061	SILCL3 Maximum SIL3
Mission Time	IEC 60508	20 years
Probability of Dangerous Failure per Hour	IEC 60508 IEC 62061	Satisfies SIL3/SILC3 requirements
Performance Level	EN ISO 13849-1	PL e (Category 3)

### ■ Supported Safety Functions as defined in IEC61800-5-2

Safety functions are implemented by using the hard wire base block (HWBB) in the SERVOPACK.

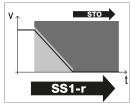
• Safe Switch-Off (Safe BaseBlock Function)



#### Safe Torque Off

This function shuts OFF the power supply to the motor by executing the HWBB function of the SERVOPACK according to the safety request input state. The drive cannot generate any hazardous movements. If STO is activated when the drive is moving, the motor will run down in an uncontrolled manner.

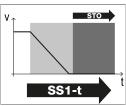
• Safe Standstill



**Safe Stop 1**, deceleration monitored and time controlled The safety module will activate STO:

- If the speed limit is exceeded during deceleration.
- After the monitoring time has elapsed.

Safe Stop 1, deceleration time controlled



The safety module will activate STO:After the monitoring time has elapsed.

**Safe Stop 2**, deceleration monitored and position monitored The safety module will activate STO:

- If the speed limit is exceeded during deceleration.

The safety module will activate SOS:

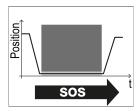
After the monitoring time has elapsed (provided that no limit violation has occurred during deceleration).
 If the position deviation exceeds the limit, the safety module will activate STO.

Safe Stop 2, deceleration time controlled and position monitored

The safety module will activate SOS:

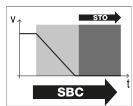


After the monitoring time has elapsed.
 If the position deviation exceeds the limit, the safety module will activate STO.



#### Safe Operating Stop

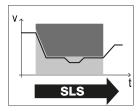
On safety function execution request, the safety module will switch to position monitoring. If the position deviation exceeds the limit, the safety module will activate STO.



Safe Motion

#### Safe Brake Control

This output function can be used to control an external brake after a Safe Torque Off (STO) or a Safe Stop 1 (SS1).



#### Safely Limited Speed

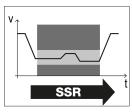
On safety function execution request, the safety module starts to monitor the speed (first deceleration monitoring, then constant speed monitoring).

If any speed limit is violated, the safety module will activate the selected stopping method, for example STO (default).



#### Safely Limited Acceleration

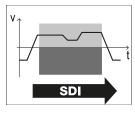
This function monitors the acceleration operation of the motor according to the safety request input state. If the specified acceleration speed is exceeded, the selected motor stopping method will be applied, for example STO (default).



#### Safe Speed Range

This function adds minimum speed monitoring to the SLS function. In other words, the maximum speed must not exceed a certain value, and the minimum speed must not drop below a certain value.

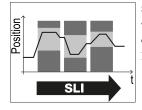
If either of these limits is violated, the selected motor stopping method will be applied, for example STO (default).



#### Safe Direction

This function prevents the motor from moving in an invalid direction, it can only move in one (defined) direction. If the specified direction is violated, the safety module will activate STO.

· Safe Positioning

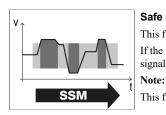


#### Safely Limited Increment

This function monitors the movements of the drive for compliance with a defined increment. The reference position is defined when monitoring is activated.

If a limit value is violated, the safety module will activate STO.

#### · Safe Monitoring



#### Safe Speed Monitor

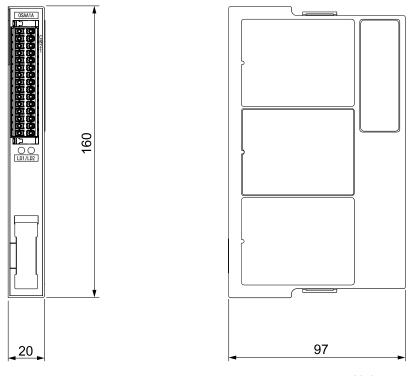
This function provides a safe output signal to indicate whether speed is below or above a specified limit. If the speed limit is violated during constant speed monitoring, the safety module will activate the configured safe output signal.

This function does not activate a stopping method after a limit violation.

The safety modules support different safety functions.

Safety Module	Description	Safety Functions Supported	I/Os	FSoE
SGDXS-OSA01A	Advanced Safety Module I/O only	STO, SS1-r, SS1-t, SS2-r, SS2-t, SOS, SLS, SSM, SDI, SLP, SSR, SLI, SCA, SLA, SBC	<ul> <li>6 I/O dual channel SIL3/PLe Cat3</li> <li>2 I/O single channel SIL2/PLd Cat3</li> </ul>	No
SGDXS-OSAA0A	Advanced Safety Module FSoE only	STO, SS1-r, SS1-t, SS2-r, SS2-t, SOS, SLS, SSM, SDI, SLP, SSR, SLI, SCA, SLA	-	Yes
SGDXS-OSAA1A	Advanced Safety Module FSoE and I/O	STO, SS1-r, SS1-t, SS2-r, SS2-t, SOS, SLS, SSM, SDI, SLP, SSR, SLI, SCA, SLA, SBC	• 5 I/O dual channel SIL3/PLe Cat3	Yes

## External Dimensions (including case)



Unit: mm Approx. mass: 0.1 kg

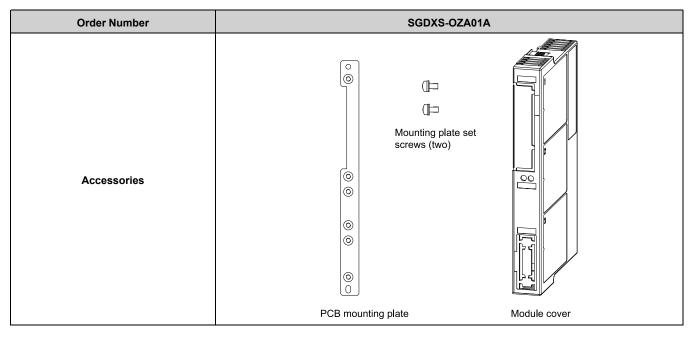
## ■ Connectors

PIN No.	Signal	Description	PIN No.	Signal	Description	Figure
1	N.C.	_	15	N.C.	-	
2	N.C.	_	16	N.C.	_	
3	N.C.	_	17	N.C.	-	
4	DOCOM	Digital output common	18	DICOM	Digital input common	
5	DOE2	Digital output port E, channel 2	19	DIE2	Digital input port E, channel 2	14 28
6	DOD2	Digital output port D, channel 2	20	DID2	Digital input port D, channel 2	14 - 28
7	DOC2	Digital output port C, channel 2	21	DIC2	Digital input port C, channel 2	
8	DOB2	Digital output port B, channel 2	22	DIB2	Digital input port B, channel 2	
9	DOA2	Digital output port A, channel 2	23	DIA2	Digital input port A, channel 2	1 1 1 15
10	DOE1	Digital output port E, channel 1	24	DIE1	Digital input port E, channel 1	
11	DOD1	Digital output port D, channel 1	25	DID1	Digital input port D, channel 1	
12	DOC1	Digital output port C, channel 1	26	DIC1	Digital input port C, channel 1	
13	DOB1	Digital output port B, channel 1	27	DIB1	Digital input port B, channel 1	
14	DOA1	Digital output port A, channel 1	28	DIA1	Digital input port A, channel 1	

**Option Modules** 

## **Option Case Kit**

If you purchase the option module and SERVOPACK separately, one option case kit is required for each SERVOPACK. The following accessories are packed with the option case kit.



Capacity Selection for Servomotors	512
Capacity Selection for Regenerative Resistors	522
International Standards	544
Warranty	546

## **Capacity Selection for Servomotors**

## **Selecting the Servomotor Capacity**

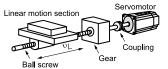
Use Yaskawa's SigmaSize+, an AC servo capacity selection program, to select the servomotor capacity. With the SigmaSize+, you can find the optimum servomotor capacity by simply selecting and entering information according to instructions from a wizard.

Contact your Yaskawa representative for information on this program.

Refer to the following selection examples to select servomotor capacities with manual calculations rather than with the above software.

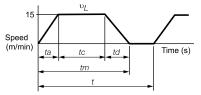
## Capacity Selection Example for a Rotary Servomotor (Speed Control)

1. Machine Specifications



Item	Symbol	Value	
Load Speed	υ	15 m/min	
Linear Motion Section Mass	m	250 kg	
Ball Screw Length	lв	1.0 m	
Ball Screw Diameter	d <sub>B</sub>	0.02 m	
Ball Screw Lead	P <sub>B</sub>	0.01 m	
Ball Screw Material Density	ρ	$7.87 \times 10^3 \text{ kg/m}^3$	
Gear Ratio	R	2 (gear ratio: 1/2)	
External Force on Linear Motion Section	F	0 N	
Gear and Coupling Moment of Inertia	J <sub>G</sub>	$0.40 \times 10^{-4} \text{ kg} \cdot \text{m}^2$	
Number of Feeding Operations	n	40 rotations/min	
Feeding Distance	l	0.275 m	
Feeding Time	tm	1.2 s max.	
Friction Coefficient	μ	0.2	
Mechanical Efficiency	η	0.9 (90%)	

2. Operation Pattern



$$t = \frac{60}{n} = \frac{60}{40} = 1.5 \text{ (s)}$$
  
If  $ta = td$ ,  
 $ta = tm - \frac{60\ell}{\upsilon_L} = 1.2 - \frac{60 \times 0.275}{15} = 1.2 - 1.1 = 0.1 \text{ (s)}$   
 $tc = 1.2 - 0.1 \times 2 = 1.0 \text{ (s)}$ 

- 3. Rotation Speed
  - Load Shaft Speed

$$L = \frac{\upsilon_L}{P_B} = \frac{15}{0.01} = 1500 \text{ (min}^{-1}\text{)}$$

• Motor Shaft Speed  $n_M = n_L \cdot R = 1500 \times 2 = 3000 \text{ (min}^{-1}\text{)}$ 

4. Load Torque

п

$$T_{L} = \frac{(9.8 \cdot \mu \cdot m + F) \cdot P_{B}}{2\pi R \cdot \eta} = \frac{(9.8 \times 0.2 \times 250 + 0) \times 0.01}{2\pi \times 2 \times 0.9} = 0.43 \text{ (N·m)}$$

- 5. Load Moment of Inertia
  - Linear Motion Section

$$J_{L1} = m \left(\frac{P_B}{2\pi R}\right)^2 = 250 \times \left(\frac{0.01}{2\pi \times 2}\right)^2 = 1.58 \times 10^{-4} \text{ (kg·m}^2)$$

• Ball Screw

$$J_B = \frac{\pi}{32} \rho \cdot \ell_B \cdot d_B^4 \cdot \frac{1}{R^2} = \frac{\pi}{32} \times 7.87 \times 10^3 \times 1.0 \times (0.02)^4 \cdot \frac{1}{2^2} = 0.31 \times 10^4 \, (\text{kg·m}^2)^2$$

- Coupling
  - $J_{\rm G} = 0.40 \times 10^{-4} (\rm kg \cdot m^2)$
- Load Moment of Inertia at Motor Shaft  $J_L=J_{L1}+J_B+J_G=(1.58\pm0.31\pm0.40)\times10^{-4}=2.29\times10^{-4}(kg\cdot m^2)$
- 6. Load Moving Power

$$P_O = \frac{2\pi n_M \cdot T_L}{60} = \frac{2\pi \times 3000 \times 0.43}{60} = 135 \text{ (W)}$$

7. Load Acceleration Power

$$Pa = \left(\frac{2\pi}{60} n_M\right)^2 \frac{J_L}{ta} = \left(\frac{2\pi}{60} \times 3000\right)^2 \times \frac{2.29 \times 10^{-4}}{0.1} = 226 \text{ (W)}$$

- 8. Servomotor Provisional Selection
  - a. Selection Conditions
    - $T_L \leq$  Motor rated torque
    - $\frac{(Po + Pa)}{2}$  < Provisionally selected servomotor rated output < (Po + Pa)
    - $n_M \leq M$  otor rated speed
    - $J_L \leq$  Allowable load moment of inertia

The following servomotor meets the selection conditions.

- SGMXJ-02A servomotor
- b. Specifications of the Provisionally Selected Servomotor

Item	Value		
Rated Output	200 (W)		
Rated Rotation Speed	3000 (min <sup>-1</sup> )		
Rated Torque	0.637 (N·m)		
Instantaneous Maximum Torque	2.23 (N·m)		
Rotor Moment of Inertia	$0.263 \times 10^{-4}  (\text{kg·m}^2)$		
Allowable Load Moment of Inertia	$0.263 \times 10^{-4} \times 15 = 3.94 \times 10^{-4} (\text{kg}\cdot\text{m}^2)$		

- 9. Verification of the Provisionally Selected Servomotor
  - Verification of Required Acceleration Torque

$$T_P = \frac{2\pi n_M (J_M + J_L)}{60ta} + T_L = \frac{2\pi \times 3000 \times (0.263 + 2.29) \times 10^{-4}}{60 \times 0.1} + 0.43$$

- $\approx$  1.23 (N·m) < Maximum instantaneous torque...Satisfactory
- Verification of Required Deceleration Torque

$$T_{S} = \frac{2\pi n_{M} (J_{M} + J_{L})}{60td} - T_{L} = \frac{2\pi \times 3000 \times (0.263 + 2.29) \times 10^{-4}}{60 \times 0.1} - 0.43$$

- ≈ 0.37 (N·m) < Maximum instantaneous torque...Satisfactory
- Verification of Effective Torque Value

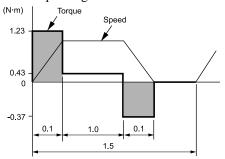
Capacity Selection for Servomotors

$$Trms = \sqrt{\frac{T_P^2 \cdot ta + T_L^2 \cdot tc + Ts^2 \cdot td}{t}} = \sqrt{\frac{(1.23)^2 \times 0.1 + (0.43)^2 \times 1.0 + (0.37)^2 \times 0.1}{1.5}}$$

≈ 0.483 (N·m) < Rated torque...Satisfactory

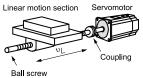
10. Selection Result

It has been verified that the provisionally selected servomotor is applicable. The torque diagram is shown below.



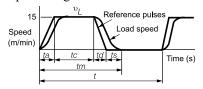
## Capacity Selection Example for a Rotary Servomotor (Position Control)

1. Machine Specifications



ltem	Symbol	Value
Load Speed	υL	15 m/min
Linear Motion Section Mass	m	80 kg
Ball Screw Length	l <sub>B</sub>	0.8 m
Ball Screw Diameter	d <sub>B</sub>	0.016 m
Ball Screw Lead	P <sub>B</sub>	0.005 m
Ball Screw Material Density	ρ	$7.87\times10^3\ kg/m^3$
External Force on Linear Motion Section	F	0 N
Coupling Mass	m <sub>c</sub>	0.3 kg
Coupling Outer Diameter	d <sub>C</sub>	0.03 m
Number of Feeding Operations	n	40 rotations/min
Feeding Distance	l	0.25 m
Feeding Time	tm	1.2 s max.
Electrical Stopping Precision	δ	±0.01 mm
Friction Coefficient	μ	0.2
Mechanical Efficiency	η	0.9 (90%)

2. Speed Diagram



$$t = \frac{60}{n} = \frac{60}{40} = 1.5 \text{ (s)}$$
  
If  $ta = td$ ,  $ts = 0.1 \text{ (s)}$   
 $ta = tm - ts - \frac{60\ell}{\upsilon_L} = 1.2 - 0.1 - \frac{60 \times 0.25}{15} = 0.1 \text{ (s)}$   
 $tc = 1.2 - 0.1 - 0.1 \times 2 = 0.9 \text{ (s)}$ 

- 3. Rotation Speed
  - Load Shaft Speed  $n_L = \frac{v_L}{P_B} = \frac{15}{0.005} = 3000 \text{ (min}^{-1}\text{)}$
  - Motor Shaft Speed Direct coupling gear ratio 1/R = 1/1Therefore,  $n_M = n_L \cdot R = 3000 \times 1 = 3000 \text{ (min}^{-1)}$
- 4. Load Torque

$$T_L = \frac{(9.8 \ \mu \cdot m + F) \cdot P_B}{2\pi R \cdot \eta} = \frac{(9.8 \times 0.2 \times 80 + 0) \times 0.005}{2\pi \times 1 \times 0.9} = 0.139 \text{ (N·m)}$$

- 5. Load Moment of Inertia
  - Linear Motion Section

$$J_{L1} = m \left(\frac{P_B}{2\pi R}\right)^2 = 80 \times \left(\frac{0.005}{2\pi \times 1}\right)^2 = 0.507 \times 10^{-4} \text{ (kg·m}^2\text{)}$$

Ball Screw

$$J_B = \frac{\pi}{32} \rho \cdot \ell_B \cdot d_B^4 = \frac{\pi}{32} \times 7.87 \times 10^3 \times 0.8 \times (0.016)^4 = 0.405 \times 10^{-4} \, (\text{kg·m}^2)$$

• Coupling

$$Jc = \frac{1}{8} m_C \cdot d_C^2 = \frac{1}{8} \times 0.3 \times (0.03)^2 = 0.338 \times 10^{-4} \text{ (kg·m}^2)$$

- Load Moment of Inertia at Motor Shaft  $J_L = J_{L1} + J_B + J_C = 1.25 \times 10^{-4} (\text{kg·m}^2)$
- 6. Load Moving Power

$$P_{O} = \frac{2\pi n_{M} \cdot T_{L}}{60} = \frac{2\pi \times 3000 \times 0.139}{60} = 43.7 \text{ (W)}$$

7. Load Acceleration Power

$$P_{a} = \left(\frac{2\pi}{60} n_{M}\right)^{2} \frac{J_{L}}{ta} = \left(\frac{2\pi}{60} \times 3000\right)^{2} \times \frac{1.25 \times 10^{-4}}{0.1} = 123.4 \text{ (W)}$$

- 8. Servomotor Provisional Selection
  - a. Selection Conditions
    - $T_L \leq$  Motor rated torque
    - $\frac{(Po + Pa)}{2}$  < Provisionally selected servomotor rated output < (Po + Pa)
    - $n_M \leq M$  otor rated speed
    - $J_L \leq$  Allowable load moment of inertia

The following servomotor meets the selection conditions.

- SGMXJ-01A servomotor
- b. Specifications of the Provisionally Selected Servomotor

Item	Value		
Rated Output	100 (W)		
Rated Rotation Speed	3000 (min <sup>-1</sup> )		
Rated Torque	0.318 (N·m)		
Instantaneous Maximum Torque	1.11 (N·m)		
Rotor Moment of Inertia	$0.0669 \times 10^{-4}  (\text{kg·m}^2)$		
Allowable Load Moment of Inertia	$0.0659 \times 10^{-4} \times 35 = 2.31 \times 10^{-4} (\text{kg·m}^2)$		
Encoder Resolution	67108864 (pulses/rev) (26 bits)		

- 9. Verification of the Provisionally Selected Servomotor
  - Verification of Required Acceleration Torque

$$T_P = \frac{2\pi n_M (J_M + J_L)}{60ta} + T_L = \frac{2\pi \times 3000 \times (0.0659 + 1.25) \times 10^{-4}}{60 \times 0.1} + 0.139$$

- ≈ 0.552 (N·m) < Maximum instantaneous torque...Satisfactory
- Verification of Required Deceleration Torque

$$T_{S} = \frac{2\pi n_{M} (J_{M} + J_{L})}{60td} - T_{L} = \frac{2\pi \times 3000 \times (0.0659 + 1.25) \times 10^{-4}}{60 \times 0.1} - 0.139$$

≈ 0.274 (N·m) < Maximum instantaneous torque...Satisfactory

• Verification of Effective Torque Value

$$Trms = \sqrt{\frac{T_P^2 \cdot ta + T_L^2 \cdot tc + Ts^2 \cdot td}{t}} = \sqrt{\frac{(0.552)^2 \times 0.1 + (0.139)^2 \times 0.9 + (0.274)^2 \times 0.1}{1.5}}$$

≈ 0.192 (N·m) < Rated torque...Satisfactory

It has been verified that the provisionally selected servomotor is applicable in terms of capacity. Position control is considered next.

10. Positioning Resolution

The electrical stopping precision  $\delta = \pm 0.01$  mm, so the positioning resolution  $\Delta \ell = 0.01$  mm.

The ball screw lead  $P_B = 0.005$  m, so the number of pulses per motor rotation is calculated using the following formula. Number of pulses per rotation (pulses) =  $\frac{P_B}{\Delta \ell} = \frac{5 \text{ mm/rev}}{0.01 \text{ mm}} = 500 \text{ (P/rev)} < \text{Encoder resolution (67108864 (P/rev))}$ 

The number of pulses per motor rotation is less than the encoder resolution (pulses/rev), so the provisionally selected servomotor can be used.

11. Reference Pulse Frequency

The load speed  ${}^{\text{b}}L = 15 \text{ m/min} = 1000 \times 15/60 \text{ mm/s}$  and the positioning resolution (travel distance per pulse) = 0.01 mm/pulse, so the reference pulse frequency is calculated with the following formula.

 $v_{S} = \frac{1000 \text{ }^{0}L}{60 \times \Delta_{\ell}} = \frac{1000 \times 15}{60 \times 0.01} = 25,000 \text{ (pps)}$ 

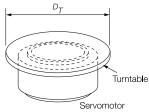
The reference pulse frequency is less than the maximum input pulse frequency \**I*, so the provisionally selected servomotor can be used.

\*1 Refer to the specifications in the SERVOPACK manual for the maximum input pulse frequency.

It has been verified that the provisionally selected servomotor is applicable for position control.

## **Capacity Selection Example for Direct Drive Servomotors**

#### 1. Machine Specifications



Item	Code	Value	Item	Code	Value
Turntable Mass	w	12 kg	Acceleration/Deceleration Time	t <sub>p</sub> = t <sub>psa</sub> = t <sub>psd</sub>	0.1 s
Turntable Diameter	DT	300 mm	Operating Frequency	tf	2 s
Rotational Angle per Cycle	θ	270 deg	Load Torque	T <sub>L</sub>	0 N• m
Positioning Time	t <sub>0</sub>	0.35 s	Settling Time	ts	0.1 s

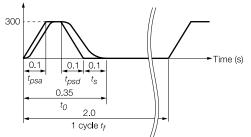
2. Motor Speed of Direct Drive Servomotor

 $N_O = \frac{\theta}{360} \times \frac{60}{(t_0 - t_p - t_s)} = \frac{270}{360} \times \frac{60}{(0.35 - 0.1 - 0.1)} = 300 \text{ (min}^{-1}\text{)}$ 

#### 3. Operation Pattern

Additional Information Capacity Selection for Servomotors

Rotation speed (min-1)



#### 4. Load Moment of Inertia

 $J_L = \frac{1}{8} \times D_T^2 \times W = \frac{1}{8} \times (300 \times 10^{-3})^2 \times 12 = 0.135 \text{ (kg·m<sup>2</sup>)}$ 

#### 5. Load Acceleration/Deceleration Torque

 $T_a = J_L \times 2\pi \times \frac{N_O/60}{t_p} = 0.135 \times 2\pi \times \frac{300/60}{0.1} = 42.4 \text{ (N·m)}$ 

#### 6. Provisional Selection of Direct Drive Servomotor

Selection Conditions

- Load acceleration/deceleration torque < Instantaneous maximum torque of direct drive servomotor
- Load moment of inertia < Allowable load moment of inertia ratio  $(J_R) \times$  Moment of inertia of direct drive servomotor  $(J_M)$

The following servomotor meets the selection conditions.

• SGMCV-17CEA11

2 Specifications of the Provisionally Selected Servomotor

Item	Value		
Rated Torque	17 (N· m)		
Instantaneous Maximum Torque	51 (N· m)		
Moment of Inertia (J <sub>M</sub> )	0.00785 (kg· m <sup>2</sup> )		
Allowable Load Moment of Inertia Ratio ( <i>J<sub>R</sub></i> )	25		

#### 7. Verification of the Provisionally Selected Servomotor

• Verification of Required Acceleration Torque

$$T_{Ma} = \frac{(J_L + J_M) \times N_O}{9.55 \times t_{DSa}} = \frac{(0.135 + 0.00785) \times 300}{9.55 \times 0.1}$$

- = 44.9 (N·m) < Maximum instantaneous torque... Satisfactory
- Verification of Required Deceleration Torque

$$T_{Md} = -\frac{(J_L + J_M) \times N_O}{9.55 \times t_{DSd}} = -\frac{(0.135 + 0.00785) \times 300}{9.55 \times 0.1}$$

≒ – 44.9 (N·m)<Maximum instantaneous torque…Satisfactory

• Verification of Effective Torque Value

$$Trms = \sqrt{\frac{T_{Ma}^{2} \times t_{psa} + T_{L}^{2} \times t_{c} + T_{Md}^{2} \times t_{psd}}{tf}} = \sqrt{\frac{44.9^{2} \times 0.1 + 0^{2} \times 0.05 + (-44.9)^{2} \times 0.1}{2}}$$

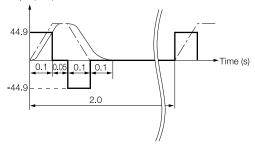
≒ 14.2 (N·m) <Rated torque···Satisfactory

 $t_c$ = Time of constant rotation speed =  $t_0 - t_s - t_{psa} - t_{psd}$ 

#### 8. Result

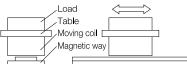
It has been verified that the provisionally selected servomotor is applicable. The torque diagram is shown below.

Torque (N·m)



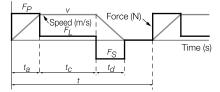
## **Capacity Selection Example for Linear Servomotors**

#### 1. Machine Specifications



ltem	Code	Value	ltem	Code	Value
Load Mass	mw	1 kg	Acceleration Time	t <sub>a</sub>	0.02 s
Table Mass	mτ	2 kg	Constant-speed Time	tc	0.36 s
Motor Speed	v	2 m/s	Deceleration Time	t <sub>d</sub>	0.02 s
Feeding Distance	1	0.76 m	Cycle Time	t	0.5 s
Friction Coefficient	μ	0.2	External Force on Linear Motion Section	F	0 N

#### 2. Operation Pattern



#### 3. Steady-State Force (Excluding Servomotor Moving Coil)

 $F_{L} = \{9.8 \times \mu \times (m_{W} + m_{T})\} + F = 9.8 \times 0.2 \times (1 + 2) + 0 = 5.88 \text{ (N)}$ 4. Acceleration Force (Excluding Servomotor Moving Coil)  $F_{P} = (m_{W} + m_{T}) \times \frac{v}{t_{a}} + F_{L} = (1 + 2) \times \frac{2}{0.02} + 5.88 = 305.88 \text{ (N)}$ 

#### 5. Provisional Selection of Linear Servomotor

① Selection Conditions

- $F_{p} \leq$  Maximum force  $\times 0.9$
- $F_{s} \leq Maximum$  force  $\times 0.9$
- $F_{rms} \leq \text{Rated force} \times 0.9$

The following servomotor moving coil and magnetic way meet the selection conditions.

- SGLGW-60A253CP linear servomotor moving coil

② Specifications of the Provisionally Selected Servomotor

Item	Value	
Maximum Force	440 (N)	
Rated Force	140 (N)	

Continued on next page.

Capacity Selection for Servomotors

Continued from previous page.

Item	Value
Moving Coil Mass ( <i>m</i> <sub>M</sub> )	0.82 (kg)
Servomotor Magnetic Attraction (Fatt)	0 (N)

#### 6. Verification of the Provisionally Selected Servomotor

Steady-State Force

 $F_{L} = \mu \{9.8 \times (m_{W} + m_{T} + m_{M}) + F_{att}\} = 0.2 \{9.8 \times (1 + 2 + 0.82) + 0\} = 7.5 \text{ (N)}$ 

$$F_P = (m_W + m_T + m_M) \times \frac{v}{t_a} + F_L = (1 + 2 + 0.82) \times \frac{2}{0.02} + 7.5$$

= 389.5 (N) $\leq$ Maximum force × 0.9 (= 396 N)···Satisfactory

• Verification of Deceleration Force

$$F_S = (m_W + m_T + m_M) \times \frac{v}{t_a} - F_L = (1 + 2 + 0.82) \times \frac{2}{0.02} - 7.5$$

= 374.5 (N) $\leq$ Maximum force × 0.9 (= 396 N)···Satisfactory

• Verification of Effective Force

$$F_{rms} = \sqrt{\frac{F_P^2 \cdot t_a + F_L^2 \cdot t_c + F_s^2 \cdot t_d}{t}} = \sqrt{\frac{389.5^2 \times 0.02 + 7.5^2 \times 0.36 + 374.5^2 \times 0.02}{0.5}}$$

= 108.3 (N) ≦Rated force × 0.9 (= 132.3 N)...Satisfactory

#### 7. Result

It has been verified that the provisionally selected servomotor is applicable.

#### Additional Information Capacity Selection for Servomotors

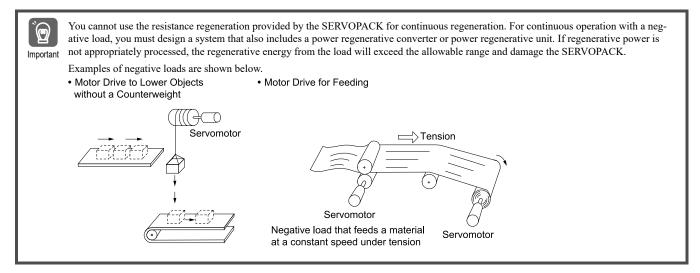
## **Capacity Selection for Regenerative Resistors**

## **Regenerative Power and Regenerative Resistance**

The rotational energy of a driven machine such as a servomotor that is returned to the SERVOPACK is called regenerative power. The regenerative power is absorbed by charging a smoothing capacitor. When the regenerative power exceeds the capacity of the capacitor, it is consumed by a regenerative resistor. (This is called resistance regeneration.)

The servomotor is driven in a regeneration state in the following circumstances:

- While decelerating to a stop during acceleration/deceleration operation.
- While performing continuous downward operation on a vertical axis.
- During continuous operation in which the servomotor is rotated by the load (i.e., a negative load).



## **Types of Regenerative Resistors**

The following regenerative resistors can be used.

- Built-in regenerative resistor: A regenerative resistor that is built into the SERVOPACK. Not all SERVOPACKs have built in regenerative resistors.
- External regenerative resistor: A regenerative resistor that is connected externally to SERVOPACK. These resistors are used when the smoothing capacitor and built-in regenerative resistor in the SERVOPACK cannot consume all of the regenerative power.

These resistors are also used when Yaskawa's SigmaSize+, an AC servo capacity selection program, determines an external regenerative resistor is necessary.

#### Note:

• Contact your Yaskawa representative for information on SigmaSize+.

• If you use an external regenerative resistor, you must change the setting of Pn600 (regenerative resistor capacity) and Pn603 (regenerative resistance).

Additional Information
Capacity Selection for Regenerative Resistors

## **Selection Table**

SERVOPACK Model		Built-in Regener-	External Regen-		
SGDXS-	SGDXW-	SGDXT-	ative Resistor	erative Resistor	Description
D704 D004			There is no built-in regenerative resistor, but normally an external regenerative resis- tor is not required.		
R70A, R90A, 1R6A, 2R8A	_	_	Not provided.	Basically not required.	Install an external regenerative resistor when the smoothing capacitor in the SER- VOPACK cannot consume all the regenera- tive power. *1
3R8A, 5R5A, 7R6A, 120A, 180A, 200A, 330A	1R6A, 2R8A, 5R5A, 7R6A	1R6A, 2R8A	Standard feature *2	Basically not required.	A built-in regenerative resistor is provided as a standard feature. Install an external regenerative resistor when the built-in regenerative resistor cannot process all of the regenerative power. *1
470A, 550A, 590A, 780A	-	_	Not provided.	Required. *3	There is no built-in regenerative resistor. An external regenerative resistor is required. If an external regenerative resis- tor is not connected, Regeneration Error [A.300] will be displayed.

\*1 Use Yaskawa's SigmaSize+, an AC servo capacity selection program, to select an external regenerative resistor. Contact your Yaskawa representative for information on SigmaSize+.

- Refer to the following section for the specifications of built-in regenerative resistors.
   Specifications of Built-in Regenerative Resistors in SERVOPACKs on page 478
   Reconcretive resistor units are qualible from Vaclaus.
- \*3 Regenerative resistor units are available from Yaskawa. For details, refer to the following section. *Regenerative Resistor Unit on page 481*

## **Selecting External Regenerative Resistor**

You can use one of three methods to determine whether an external regenerative resistor is required.

- Calculating With Yaskawa's Support Tool SigmaSize+: AC Servo Capacity Selection Program on page 523
- Simple Calculation on page 524
- G Calculating the Regenerative Energy on page 531

# Calculating With Yaskawa's Support Tool SigmaSize+: AC Servo Capacity Selection Program

Using Yaskawa's support tool SigmaSize+, an AC servo capacity selection program, will allow you to use a wizard to calculate and select if external regenerative resistors are required or not.

Contact your Yaskawa representative for information on SigmaSize+.

## Simple Calculation

When driving a servomotor with a horizontal shaft, check if an external regenerative resistor is required using the following calculation method. The calculation method depends on the model of the SERVOPACK.

### SERVOPACK Models: SGDXS-R70A, -R90A, -1R6A, -2R8A,

Regenerative resistors are not built into the above SERVOPACKs. The total amount of energy that can be charged in the capacitors is given in the following table.

If the rotational energy ( $E_S$ ) of the servomotor and load exceeds the processable regenerative energy, then connect an external regenerative resistor.

Applicable SERVOPACK		Processable Regenerative Energy (Joules)	Remarks
CONVO	R70A, R90A, 1R6A	24.2	Value when main circuit input voltage
SGDXS-	2R8A	32.6	is 200 VAC

Calculate the rotational energy  $(E_S)$  of the servo system with the following equation:

- $E_{\rm S} = J \times (n_M)^2 / 182 \text{ (Joules)}$
- $J = J_M + J_L$
- $J_{M}$ : Servomotor moment of inertia (kg·m<sup>2</sup>)
- $J_L$ : Load moment of inertia at motor shaft (kg·m<sup>2</sup>)
- *n<sub>M</sub>*: Servomotor operating motor speed (min<sup>-1</sup>)

# SERVOPACK Models: SGDXS-3R8A, -5R5A, -7R6A, -120A, -180A, -200A, -330A, -470A, -550A, -590A, -780A, SGDXW-1R6A, -2R8A, -5R5A, -7R6A, SGDXT-1R6A, -2R8A

For the above SERVOPACK models, an external regenerative resistor may be required depending on the allowable frequency for regenerative operation. (For SGDXS-470A, -550A, -590A, -780A, it is assumed that a regenerative resistor unit is connected.)

Use the following equation to calculate the allowable frequency for regenerative operation.

Allowable frequency for regenerative

Allowable frequency =  $\frac{\text{operation for servomotor without load}}{(1+n)} \times \left(\frac{\text{Maximum motor speed}}{\text{Operating motor speed}}\right)^2 (\text{time/min})$ 

- $n = J_L/J_M$
- $J_M$ : Servomotor moment of inertia (kg·m<sup>2</sup>)
- $J_L$ : Load moment of inertia at motor shaft (kg·m<sup>2</sup>)

The allowable frequency for regenerative operation for a servomotor without load is explained below.

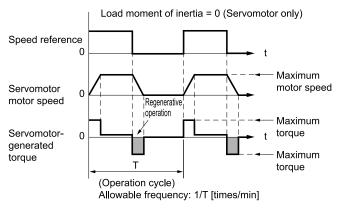
The operating conditions are acceleration and deceleration in an operation cycle with motor speed:  $0 \rightarrow$  specified motor speed  $\rightarrow 0 \text{ (min}^{-1}\text{)}$  as shown in the graph.

If the frequency (1/T) of the operation cycle is greater than the allowable frequency of the calculated result, an external regenerative resistor is required.

Finally, convert the data into the values for the actual motor speed and load moment of inertia to determine whether an external regenerative resistor is required.

If the specified motor speed is not designated, calculate by using the specified motor speed = maximum motor speed.

Capacity Selection for Regenerative Resistors



Operating Conditions for Calculating the Allowable Regenerative Frequency

#### Information Allowable frequency for regenerative operation by a single servomotor without a load (described later)

For SGDXS-470A, -550A, -590A, -780A, the values listed are with the optional regenerative resistor unit connected. Refer to the following sections for details on regenerative resistor unit.

*Regenerative Resistor Unit on page 481* 

#### Rotary Servomotors

SGMXJ Servomotors

Servomotor Model		Allowable Frequency for Regenerative Operation for Servomotor without Load (count/min)			
SGMXJ-	Specified Motor Speed	Single-Axis Operation	Simultaneous Operation of Two Axes	Simultaneous Operation of Three Axes	
A5A	6000	-	300	300	
01A	6000	-	180	180	
C2A	6000	-	130	130	
02A	6000	-	46	46	
04A	6000	-	25	25	
06A	6000	30	30	-	
08A	6000	15	15	-	

• SGMXA Servomotors

Servomotor Model		Allowable Frequency for Regenerative Operation for Servomotor Without Load (count/min)			
SGMXA-	Specified Motor Speed	Single-Axis Operation	Simultaneous Operation of Two Axes	Simultaneous Operation of Three Axes	
A5A	6000	-	560	560	
01A	6000	-	360	360	
C2A	6000	-	260	260	
02A	6000	-	87	87	
04A	6000	-	56	56	
06A	6000	77	77	-	
08A	6000	31	31	-	
10A	6000	31	-	-	
15A	6000	15	-	-	
20A	6000	19	-	-	
25A	6000	15	-	-	

Continued on next page.

Capacity Selection for Regenerative Resistors

#### Continued from previous page.

Servomotor Model	One sified Motor One od	Allowable Frequency for Regenerative Operation for Servomotor Without Load (count/min)			
SGMXA-	Specified Motor Speed	Single-Axis Operation	Simultaneous Operation of Two Axes	Simultaneous Operation of Three Axes	
30A	6000	6.9	-	-	
40A	6000	11	-	-	
50A	6000	8.8	-	-	
70A	6000	86	-	-	

#### • SGMXP Servomotors

Servomotor Model	Open sified Mater Open d	Allowable Frequency for Regenerative Operation for Servomotor Without Load (count/min)			
SGMXP-	Specified Motor Speed	Single-Axis Operation	Simultaneous Operation of Two Axes	Simultaneous Operation of Three Axes	
01A	6000	-	200	200	
02A	6000	-	46	46	
04A	6000	-	29	29	
08A	6000	11	11	-	
15A	6000	7.5	-	-	

#### SGMXG Servomotors

Servomotor Model		Allowable Frequency for Regenerative Operation for Servomo- tor Without Load (count/min)		
SGMXG-	Specified Motor Speed	Single-Axis Operation	Simultaneous Operation of Two Axes	
03A	3000	39	39	
05A	3000	29	29	
09A	3000	6.9	6.9	
13A	3000	6.1	-	
20A	3000	7.4	-	
30A	3000	9.5	-	
44A	3000	6.4	-	
55A	3000	24	-	
75A	3000	34	-	
1AA	2000	39	-	
1EA	2000	31	-	

## Direct Drive Servomotors

SGM7D Servomotors

Servomotor Model	Allowable Frequency for Regenerative	Allowable Frequency for Regenerative Operation for Servomotor without Load (count/ min)			
SGM7D-	Single-Axis Operation	Simultaneous Operation of Two Axes			
01G	-	-			
1AF	120	-			
1CI	74	-			
1ZI	91	-			
02K	-	-			
03H	-	-			
05G	-	-			
06J	350	-			
06L	-	-			
07K	-	-			
08G	430	-			
08K	-	-			
09J	250	-			
09J	-	-			
12L	-	-			
18G	350	-			
18J	210	-			
20Ј	200	-			
24G	270	-			
281	52	-			

Continued on next page.

Capacity Selection for Regenerative Resistors

Continued from previous page.

Servomotor Model	Allowable Frequency for Regenerative Operation for Servomotor without Load (count/ min)			
SGM7D-	Single-Axis Operation	Simultaneous Operation of Two Axes		
2BI	89	-		
2DI	110	-		
30F	210	-		
30L	63	-		
38J	150	-		
34G	220	-		
45G	190	-		
58F	170	-		
701	100	-		
90F	140	-		

#### SGM7E Servomotors

Servomotor Model	Allowable Frequency for Regenerative Operation for Servomotor without Load (count/ min)		
SGM7E-	Single-Axis Operation	Simultaneous Operation of Two Axes	
02B	_	62	
05B	-	34	
07B	-	22	
04C	-	22	
08D	-	6.1	
10C	_	19	
14C	-	22	
17D	-	7	
25D	-	9.3	
16E	3.7	3.7	
35E	9.7	9.7	

#### • SGM7F Servomotors

Servomotor Model	Allowable Frequency for Regenerative Operation for Servomotor without Load (count/ min)			
SGM7F-	Single-Axis Operation	Simultaneous Operation of Two Axes		
02A	-	150		
05A	-	83		
07A	-	62		
04B	-	75		
08C	-	21		
10B	-	48		
14B	65	65		
16D	13	13		

Continued on next page.

Capacity Selection for Regenerative Resistors

Continued from previous page.

Servomotor Model SGM7F-	Allowable Frequency for Regenerative Operation for Servomotor without Load (count/ min)			
	Single-Axis Operation	Simultaneous Operation of Two Axes		
17C	30	30		
25C	31	31		
35D	19	19		
45M	25	25		
80M	19	-		
lAM	8.9	-		
80N	22	-		
1EN	11	-		
2ZN	9.1	-		

#### Linear Servomotors

#### SGLGW Servomotors

Servomotor Model SGLGW-		Allowable Frequency for Regenerative Operation for Servomo- tor without Load (count/min)		
		Single-Axis Operation	Simultaneous Operation of Two Axes	
	30A050C	-	190	
	30A080C	-	120	
	40A140C	-	56	
	40A253C	-	32	
	40A365C	-	22	
Using a Standard-Force Magnetic Way	60A140C	-	49	
	60A253C	-	27	
	60A365C	37	37	
	90A200C	34	_	
	90A370C	33	_	
	90A535C	24	_	
	40A140C	-	80	
	40A253C	-	45	
	40A365C	62	62	
Using a High-Force Magnetic Way	60A140C	-	64	
	60A253C	71	71	
	60A365C	49	49	

• SGLFW2 Servomotors

Capacity Selection for Regenerative Resistors

Servomotor Model	Allowable Frequency for Regenerative	Allowable Frequency for Regenerative Operation for Servomotor without Load (count min)			
SGLFW2-	Single-Axis Operation	Simultaneous Operation of Two Axes			
30A070A	_	38			
30A120A	_	21			
30A230A	22	11			
45A200A	16	16			
45 + 200 +	10 */	-			
45A380A	17 *2	_			
90A200A	14	_			
90A380A	11	_			
90A560A	18	_			
1DA380A	21	-			
1DA560A	32	-			

\*1 This value is in combination with the SGDXS-120A.
\*2 This value is in combination with the SGDXS-180A.

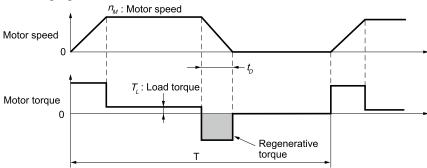
#### SGLTW Servomotors

Servomotor Model	Allowable Frequency for Regenerative Operation for Servomotor without Load (count/ min)			
SGLTW-	Single-Axis Operation	Simultaneous Operation of Two Axes		
20A170A	15	15		
20A320A	8.3	8.3		
20A460A	7.1	_		
35A170A	10	10		
35A170H	8.5	8.5		
35A320A	7	_		
35A320H	5.9	_		
35A460A	7.6	_		
40A400B	13	_		
40A600B	19	_		
50A170H	15	15		
50A320H	11	11		

#### Additional Information Capacity Selection for Regenerative Resistors

## **Calculating the Regenerative Energy**

This section shows how to calculate the regenerative resistor capacity for the acceleration/deceleration operation shown in the following figure.



• Calculation Procedure for Regenerative Resistor Capacity

Step	Item	Symbol	Formula
1	Calculate the rotational energy of the servomotor.	Es	$E_{\rm S} = J n_{\rm M}^2 / 182$
2	Calculate the energy consumed by load loss during the deceleration period	EL	$E_L = (\pi/60) n_M T_L t_D$
3	Calculate the energy lost from ser- vomotor winding resistance.	E <sub>M</sub>	(Value calculated from the graphs in <i>Servomotor Winding Resistance Loss on page 533</i> ) $\times t_D$
4	Calculate the energy that can be absorbed by the SERVOPACK.	Ec	Calculate from the graphs in <i>SERVOPACK-absorbable Energy on page</i> 531
5	Calculate the energy consumed by the regenerative resistor.	Eκ	$E_{\mathcal{K}} = E_{\mathcal{S}} - (E_{\mathcal{L}} + E_{\mathcal{M}} + E_{\mathcal{C}})$
6	Calculate the required regenerative resistor capacity (W).	Wĸ	$W_{\rm K} = E_{\rm K}/(0.2 \times {\rm T})$

Note:

1. The 0.2 in the equation for calculating  $W_K$  is the value when the regenerative resistor's utilized load ratio is 20%.

2. The units for the various symbols are given in the following table.

Symbol	Description			
$E_{S}$ to $E_{K}$	Energy in joules (J)			
Wĸ	Required regenerative resistor capacity (W)			
J	$= J_M + J_L (\text{kg·m}^2)$			
n <sub>M</sub>	Servomotor motor speed (min <sup>-1</sup> )			
TL	Load torque (N·m)			
t <sub>D</sub>	Deceleration stopping time (s)			
Т	Servomotor repeat operation cycle (s)			

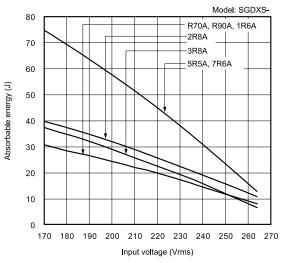
If the value of  $W_K$  does not exceed the capacity of the built-in regenerative resistor of the SERVOPACK, an external regenerative resistor is not required. For details on the built-in regenerative resisters, refer to the SERVOPACK specifications. If the value of  $W_K$  exceeds the capacity of the built-in regenerative resistor, install an external regenerative resistor with a capacity equal to the value for W calculated above.

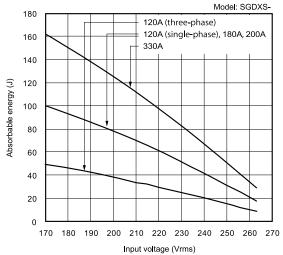
#### SERVOPACK-absorbable Energy

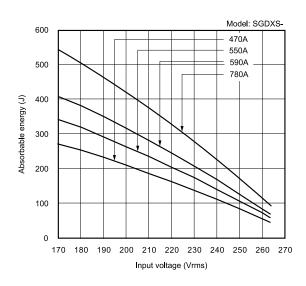
The following figures show the relationship between the SERVOPACK's input power supply voltage and its absorbable energy.

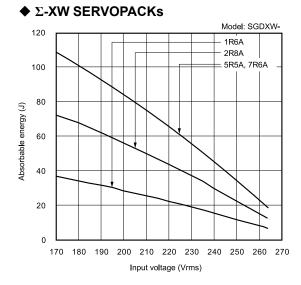
Capacity Selection for Regenerative Resistors

#### **Φ** Σ-XS SERVOPACKs

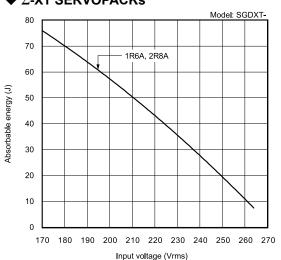








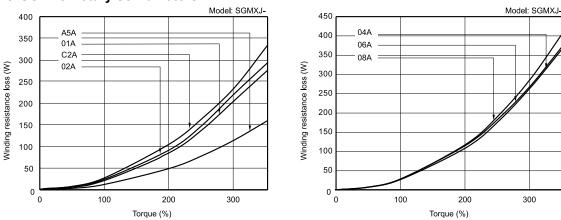
#### Additional Information Capacity Selection for Regenerative Resistors



#### • $\Sigma$ -XT SERVOPACKs

### Servomotor Winding Resistance Loss

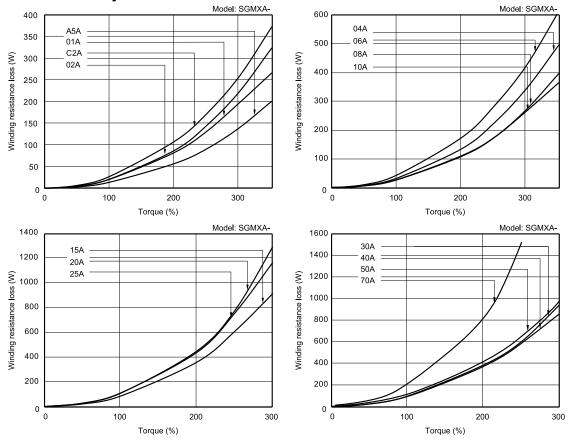
The following figures show the relationship for each servomotor between the servomotor's generated torque and the winding resistance loss.

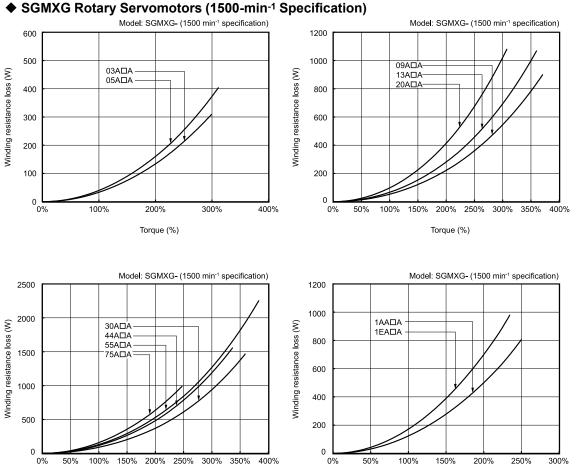


#### ♦ SGMXJ Rotary Servomotors

Capacity Selection for Regenerative Resistors

#### ♦ SGMXA Rotary Servomotors

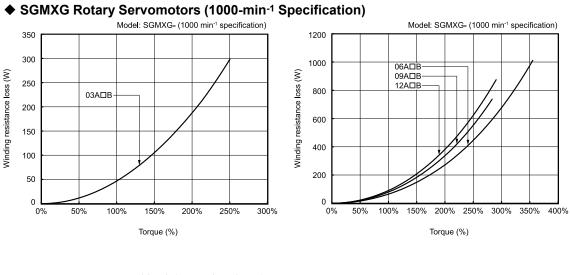


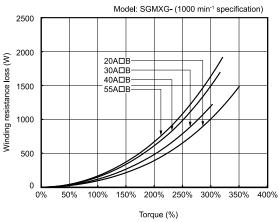


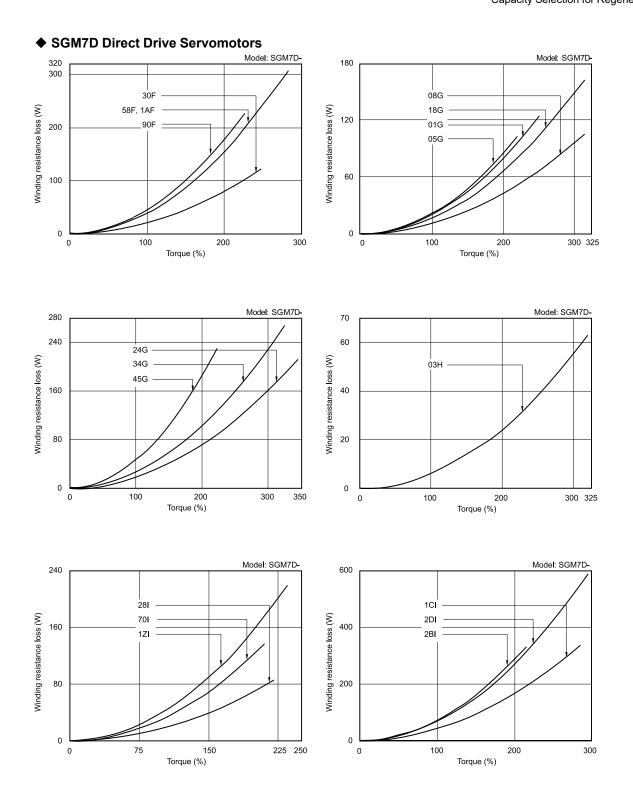
#### Torque (%)

Torque (%)

Capacity Selection for Regenerative Resistors

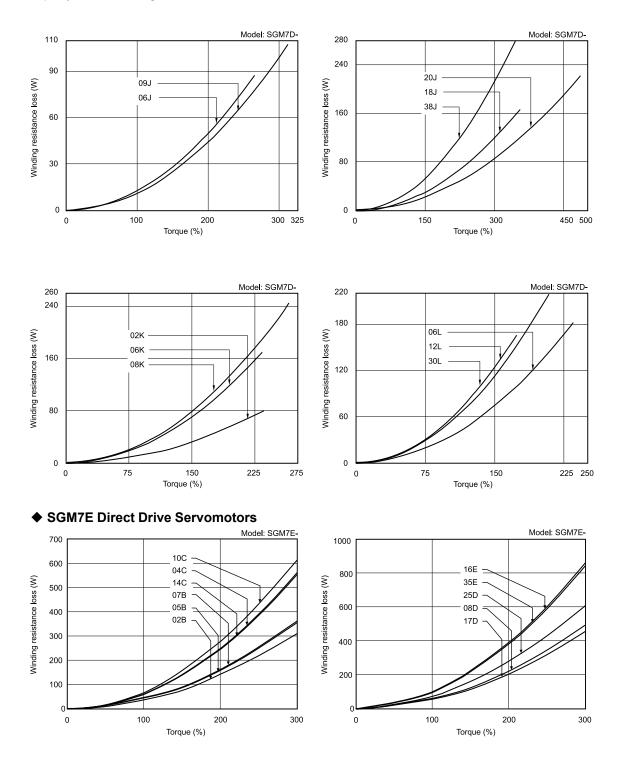


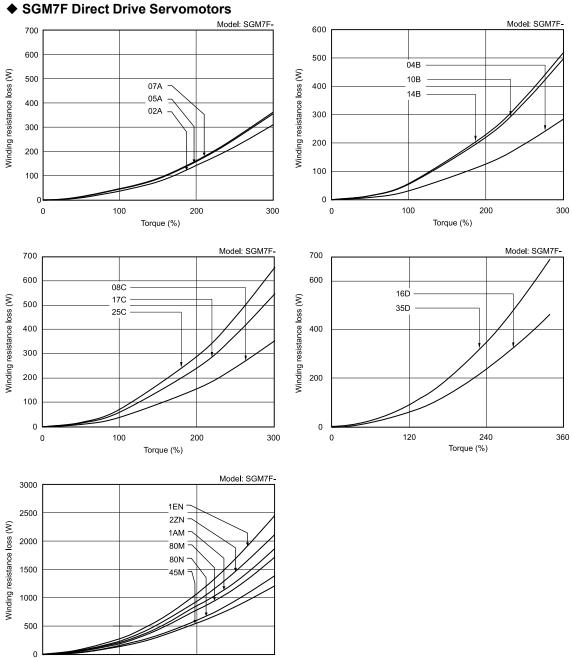




Additional Information

#### Capacity Selection for Regenerative Resistors



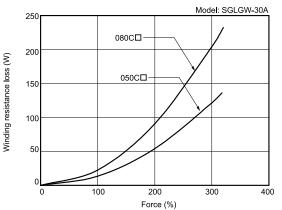


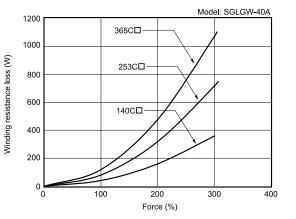
Torque (%)

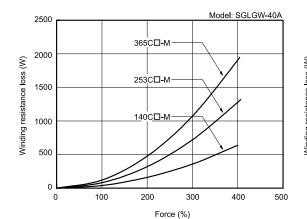


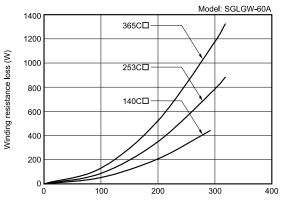
Capacity Selection for Regenerative Resistors

#### ♦ SGLGW Linear Servomotors

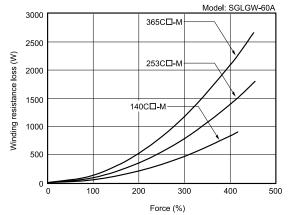


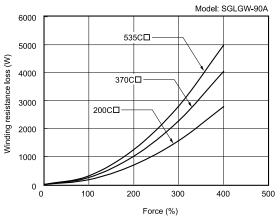


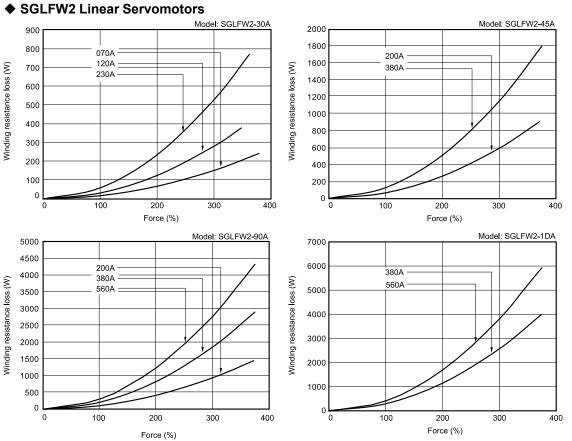




Force (%)

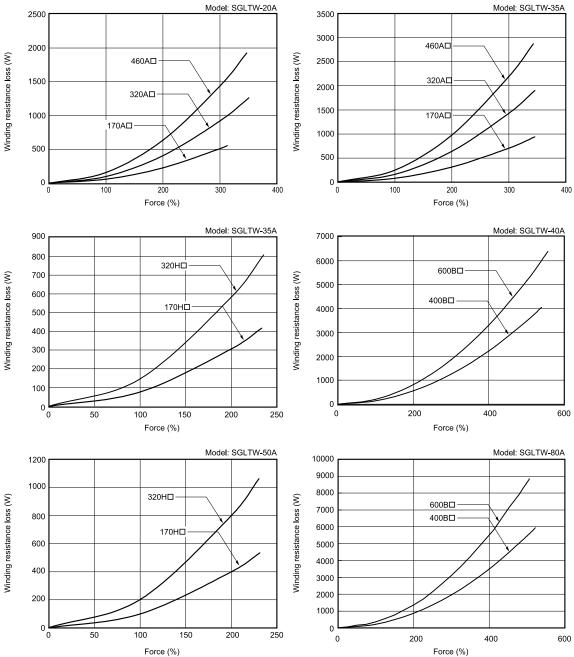






Capacity Selection for Regenerative Resistors

#### ♦ SGLTW Linear Servomotors



Additional Information Capacity Selection for Regenerative Resistors

## **International Standards**

#### •: Certified, ^: Only Certified for Some Models, O: Applied, -: Not Certified

Product Name			UL/CSA Standards	EU Directives			KC Mark
		Model		CE	RoHS Directive	Safety Standards	
		SGDXS	•	0	0	o *2	△ *5
SERVOPACKs		SGDXW	•	0	0	o *3	•
		SGDXT	•	0	0	o *3	△ *5
Feedback Option	Fully-Closed Module	SGDV- OFA01A *1	•	0	0	o *4	•

\*1 Use this model number to purchase the option module separately.

\*2 Refer to the specifications of the SERVOPACKs for details on applicable standards.

\*3 Only hardware option specification 1000 complies with safety standards.

\*4 Option modules are not certified individually, but they do comply with safety standards when combined with the SERVOPACK.

\*5 Contact your Yaskawa representative.

		UL/CSA Standards	EU Directives	
Product Name	Model	c <b>RL</b> <sup>®</sup> us	CE	RoHS Directive
	SGMXJ	•	0	0
Rotary Servomotors	SGMXA	•	0	0
	SGMXG	•	0	0
	SGM7D	-	0	0
Direct Drive Servomotors	SGM7E	•	0	0
	SGM7F	• */	0	0
	SGLGW (SGLGM) *2 *3	•	*4	o *5
Linear Servomotors	SGLFW2 (SGLFM2) *2 *3	•	0	0
	SGLTW (SGLTM) *2 *3	• *6	*4	0 *5

\*1 Only small-capacity servomotors with cores (SGM7F-□A, -□□B, -□□C, -□□D) are in compliance with the UL standards. Medium-capacity servomotors with cores (SGM7F-□A, -□□N) do not comply with the UL standards.

\*2 The model numbers of the magnetic ways of linear servomotors are given in parentheses.

\*3 Only products with derating specifications are in compliance with the standards. Estimates are available for those models. Contact your Yaskawa representative for details.

\*4 CE marking certification has been received. Contact your Yaskawa representative if the CE marking label is required.

\*5 Estimates are provided for RoHS-compliant products. The model numbers have an "-E" suffix.

\*6 Certification has not yet been received for SGLTW-35A===H, -50A===H linear servomotors.

## Warranty

## **Details of Warranty**

### Warranty Period

The warranty period for a product that was purchased (hereinafter called the "delivered product") is one year from the time of delivery to the location specified by the customer or 18 months from the time of shipment from the Yaskawa factory, whichever is sooner.

## Warranty Scope

Yaskawa shall replace or repair a defective product free of charge if a defect attributable to Yaskawa occurs during the above warranty period. This warranty does not cover defects caused by the delivered product reaching the end of its service life and replacement of parts that require replacement or that have a limited service life.

This warranty does not cover failures that result from any of the following causes.

- Improper handling, abuse, or use in unsuitable conditions or in environments not described in product catalogs or manuals, or in any separately agreed-upon specifications
- · Causes not attributable to the delivered product itself
- · Modifications or repairs not performed by Yaskawa
- Use of the delivered product in a manner in which it was not originally intended
- · Causes that were not foreseeable with the scientific and technological understanding at the time of shipment from Yaskawa
- Events for which Yaskawa is not responsible, such as natural or human-made disasters

## Limitations of Liability

- Yaskawa shall in no event be responsible for any damage or loss of opportunity to the customer that arises due to failure of the delivered product.
- Yaskawa shall not be responsible for any programs (including parameter settings) or the results of program execution of the programs provided by the user or by a third party for use with programmable Yaskawa products.
- The information described in product catalogs or manuals is provided for the purpose of the customer purchasing the appropriate product for the intended application. The use thereof does not guarantee that there are no infringements of intellectual property rights or other proprietary rights of Yaskawa or third parties, nor does it construe a license.
- Yaskawa shall not be responsible for any damage arising from infringements of intellectual property rights or other proprietary rights of third parties as a result of using the information described in catalogs or manuals.

## **Suitability for Use**

- It is the customer's responsibility to confirm conformity with any standards, codes, or regulations that apply if the Yaskawa product is used in combination with any other products.
- The customer must confirm that the Yaskawa product is suitable for the systems, machines, and equipment used by the customer.
- Consult with Yaskawa to determine whether use in the following applications is acceptable. If use in the application is acceptable, use the product with extra allowance in ratings and specifications, and provide safety measures to minimize hazards in the event of failure.
  - Outdoor use, use involving potential chemical contamination or electrical interference, or use in conditions or environments not described in product catalogs or manuals
  - Nuclear energy control systems, combustion systems, railroad systems, aviation systems, vehicle systems, medical equipment, amusement machines, and installations subject to separate industry or government regulations
  - Systems, machines, and equipment that may present a risk to life or property
  - Systems that require a high degree of reliability, such as systems that supply gas, water, or electricity, or systems that operate continuously 24 hours a day

- Never use the product for an application involving serious risk to life or property without first ensuring that the system is designed to secure the required level of safety with risk warnings and redundancy, and that the Yaskawa product is properly rated and installed.
- The circuit examples and other application examples described in product catalogs and manuals are for reference. Check the functionality and safety of the actual devices and equipment to be used before using the product.
- Read and understand all use prohibitions and precautions, and operate the Yaskawa product correctly to prevent accidental harm to third parties.

## **Specifications Change**

The names, specifications, appearance, and accessories of products in product catalogs and manuals may be changed at any time based on improvements and other reasons. The next editions of the revised catalogs or manuals will be published with updated code numbers. Consult with your Yaskawa representative to confirm the actual specifications before purchasing a product.

## **Revision History**

Date of Publication	Rev. Code	Rev. No.	Web Rev. No.	Section	Revised Contents
November 2024	А	-	-	-	First edition



#### YASKAWA Europe GmbH

Philipp-Reis-Str. 6 65795 Hattersheim am Main Germany +49 6196 569-500 support@yaskawa.eu www.yaskawa.eu 11/2024 YEU\_MuC\_Sigma-X-KAEP2V\_EN\_V1

YASKAWA

